

فرہنگِ فسانہ آزاد

ڈاکٹر اکبر حسین قریشی

مفتزرہ قومی زبان، اسلام آباد

فرہنگِ فسانہ آزاد

ڈاکٹر اکبر حسین قریشی



مقتدرہ قومی زبان • اسلام آباد

۱۹۹۲ء

جملہ حقوق محفوظ ہیں

سلسلہ مطبوعات : ۲۹۶

عالمی معیاری کتاب نمبر ۶-۱۳۸-۴۷۷-۹۰ ISBN



طبع اول _____ ۱۹۹۴ء

تعداد _____ ایک ہزار

قیمت _____ روپے

فنی تدوین _____ عبدالرحیم خان

مطبع _____ ایس۔ ٹی۔ پرنٹرز راولپنڈی

ناشر _____ ڈاکٹر جمیل جالبی

(صدر نشین)

مقتدرہ قومی زبان، ۳-ایچ

ستارہ مارکیٹ، جی۔ ۷ مرکز اسلام آباد





پیش لفظ

”فسانہ آزاد“ اردو زبان و ادب میں کلاسیک کا درجہ رکھتا ہے۔ اس میں پوری تہذیب کی داستان اس طور پر بیان ہوئی ہے جو انتہائی دلچسپ بھی ہے اور حد درجہ سبق آموز بھی۔ خوجی اس تہذیب کا نمایندہ کردار ہے۔ ”فرہنگ فسانہ آزاد“ کی تالیف و اشاعت کی ضرورت کا خیال اس لیے آیا کہ دوران ملاقات اکثر اساتذہ و طلبہ نے مجھے بتایا کہ ”فسانہ آزاد“ کو پڑھتے وقت بہت سے الفاظ، محاورات، ضرب الامثال اور اصطلاحات کے معانی سمجھ میں نہیں آتے اور معانی کے لیے جب مختلف لغات کو ٹھولا جاتا ہے تو وہاں بھی وہ الفاظ نہیں ملتے۔ بیرونی ممالک میں اپنی زبانوں کے کلاسیک کو اس طور پر مرتب و شائع کیا جاتا ہے کہ وہ کتاب نئی نسل کے لیے آسان ہو جاتی ہے۔ اسی خیال کے پیش نظر میں نے ڈاکٹر اکبر حسین قریشی سے کہا کہ وہ ”فسانہ آزاد“ کی ایک ایسی فرہنگ مرتب کر دیں جس میں وہ سارے الفاظ مل جائیں جن سے طلبہ و اساتذہ اور عام قارئین کو دوران مطالعہ واسطہ پڑتا ہے۔ ڈاکٹر اکبر حسین قریشی نے جو صاحب علم بھی ہیں اور لفظوں کے مزاج شناس بھی، اس ذمہ داری کو قبول کر لیا اور تین سال کی محنت و کاوش کے بعد ”فسانہ آزاد“ کی یہ فرہنگ مرتب کر دی۔ یہ ایک بڑا اور اہم کام ہے۔ اس محنت کی انھیں جتنی داد دی جائے وہ کم ہے۔ مجھے یقین ہے کہ اس فرہنگ کی اشاعت سے ایک طرف کلاسیکی کتابوں کی الگ سے فرہنگیں مرتب کرنے کی روایت قائم ہوگی اور ساتھ ہی اردو زبان کی ایک اہم اور عظیم کتاب کا مطالعہ بھی آسان ہو جائے گا۔

اس فرہنگ کی تالیف پر میں ڈاکٹر اکبر حسین قریشی کو مبارک باد پیش کرتا ہوں۔ میں نے

ان سے ”طلسم ہو شرابا“ کی فرہنگ کی بھی فرمائش کی ہے جس پر وہ آج کل کام کر رہے ہیں۔ اُمید ہے وہ بھی جلد مکمل ہو جائے گی۔

یہ فرہنگ اساتذہ، طلبہ اور زبان ادب کے شائقین کے لیے ایک ایسا تحفہ ہے جسے عام طور پر پسند کیا جائے گا۔

ڈاکٹر جمیل جالبی

اسلام آباد: ۱۶۔ اکتوبر ۱۹۹۴ء

پیش گفتار

فسانہ آزاد ایک معاشرتی ناول ہے۔ اس میں اپنے عہد کی جو تصویر کشی کی گئی ہے وہ کہیں اور مشکل سے ملے گی۔ اس تصویر میں رنگ آمیزی کچھ ایسے دلکش اور موثر انداز میں کی گئی ہے کہ متن نامتھ سرشار کا یہ شاہکار خاصے کی چیز بن گیا ہے۔ موضوع کا تنوع اور رنگارنگی اس ناول کا طرہ امتیاز ہے۔ وہ تمام معمولات و مشاغل اس میں عکس ریز ہیں جو اس دور میں جاری و ساری تھے۔ سرشار نے اپنے دور کی تہذیب کو ایسا محفوظ کر دیا ہے کہ زمانے کی گردش اس کی آب و تاب کو ماند نہ کر سکے گی اور جب کبھی اس ناول کو پڑھا جائے گا، وہ تہذیب اپنے پورے خد و خال کے ساتھ ہمارے سامنے آ جائے گی۔

آج یہ خیال عام ہے اور اس میں بڑی صداقت ہے کہ اردو کے قدیم سرمایے کو فرہنگ کے بغیر پڑھنا جوئے شیر لانے سے کم نہیں۔ اس لیے قدیم ادب کو پڑھنے کے لیے فرہنگ ناگزیر ہے۔ چنانچہ اس کے پیش نظر ”فسانہ آزاد“ کا انتخاب ہوا اور فرہنگ کی تیاری شروع ہوئی۔ اولین فرصت میں ”فسانہ آزاد“ کو پڑھنا شروع کیا لیکن چند اوراق کے بعد مطالعہ دفع تارک گیا۔ معلوم ہوا کہ متن اغلاط سے پُر ہے اور جب تک متن درست نہ ہو یہ کام آگے نہیں بڑھے گا۔ اب سوال تھا متن کی درستی کا اور وہ دوسرے نسخے کی موجودگی ہی میں ممکن تھا۔ چنانچہ دوسرا نسخہ حاصل کیا اور تقابلی مطالعہ کیا گیا۔ بڑی حد تک متن کی تصحیح ہو گئی اور الفاظ، محاورات اور ضرب الامثال نیز فسانہ آزاد کی دوسری اصطلاحات کو جمع کرنا نسبتاً آسان ہو گیا۔ اب جو الفاظ کا انبار جمع ہوا تو ان کے معنی کا مرحلہ سامنے آیا۔

یہ بات دکھ کے ساتھ کہنی پڑتی ہے کہ اب تک اردو میں کوئی ایسا لغت نہیں ہے جو "فسانہ آزاد" کے لیے کافی ہو۔ چنانچہ مشکلات کو یک جا کر لیا اور دوبارہ متن کو پڑھ کر اور سیاق و سباق کو دیکھ کر معنی متعین کیے۔ البتہ قاری کی سہولت کے لیے تو سین میں "ق" لکھ دیا کہ یہ معنی قیاسی ہیں لغوی نہیں۔ اہل علم و نظر کو اس طرف متوجہ کرنا ضروری ہے کہ اس قسم کے کام میں سہو و خطا کا امکان قدم قدم پر ہے اور صحیح معنی کے تعین کے لیے ان کی توجہ اور نظر کرم کس درجے ناگزیر ہے۔

"فرہنگِ فسانہ آزاد" اردو میں اپنی نوع کی پہلی کوشش ہے۔ آج تک اس باب میں صرف نظر سے کام لیا گیا ہے۔ یوں جستہ جستہ کسی نے کچھ الفاظ و محاورات کے معنی لکھ دیے تو اسے فرہنگ نہیں کہا جاسکتا۔ جامعیت کا دعویٰ تو یہاں بھی نہیں کہ انسان کی انتہائی کوشش و کاوش کے باوجود اس کا کام تشنہ رہتا ہے لیکن یہ وثوق سے کہا جاسکتا ہے کہ فسانہ آزاد کی ایسی مبسوط فرہنگ اس سے قبل شائع نہیں ہوئی۔ توقع کی جانی چاہیے کہ اس فرہنگ سے فسانہ آزاد کی تفہیم میں مدد ملے گی اور یہی مقصود تھا اس فرہنگ کی ترتیب و تدوین کا۔ اگر ایسا ہوا تو میں سمجھوں گا کہ میری محنت سچل ہوئی۔

فسانہ آزاد میں ایک لفظ کا املا کئی طرح آیا ہے، جسے مرجع پایا اسے متن میں درج کر دیا اور باقی کو تو سین کی زینت بنا دیا۔ اس طرح ایک ہی لفظ کی مختلف املا کا مرحلہ طے ہو گیا۔ خیال رہے کہ یہ فسانہ آزاد کی فرہنگ ہے اس لیے لفظ کے معنی بھی وہی درج ہیں جو وہاں مطلوب ہیں۔ البتہ ایک ہی لفظ اگر کئی بار مختلف معنی میں آیا ہے تو اس کی صراحت کر دی گئی ہے۔ فرہنگِ فسانہ آزاد میں متن ہر جگہ وہی طے گا جسے خود مصنف نے پسند کیا ہے۔ اس لیے اس میں قدامت کی جھلک جا بجا موجود ہے۔

_____ ڈاکٹر اکبر حسین قریشی

راولپنڈی : ۱۶ اکتوبر ۱۹۹۴ء

پیادہ۔ سبیل۔

آبِ دُپدہ۔ روانسا۔ وہ شخص جس کی آنکھوں میں آنسو بھرے ہوں اور رونے پر آمادہ ہو۔ وہ شخص جس کی آنکھیں ڈبڈبائی ہوں، جس کی آنکھوں میں آنسو بھرے ہوں۔ روانسا۔

روشن۔

آبِ رَفْتہ۔ وہ پانی جو بہہ گیا ہو۔

آبِ رَوَاں۔ ایک قسم کا باریک کپڑا۔ عمدہ قسم کی باریک ململ۔

آبِ زَر۔ سونے کا پانی جو نقاشی اور ملمع میں کام آتا ہے۔

آبِ زَلال۔ میٹھا صاف پانی۔ صاف شفاف میٹھا اور خوش گوار پانی۔ نتھارا ہوا پانی۔ بھگوئی یا متھی ہوئی چیز کا چھانا ہوا صاف پانی۔

آبِ زَلالِی۔ (آبِ زلال)۔ ۱۔ صاف اور شیریں پانی۔ ۲۔ نتھرا ہوا پانی۔ ۳۔ وہ پانی جس میں دوا بھگوئی گئی ہو اور نتھار لیا گیا ہو۔

آبِ سَدرہ۔ بیری کے پتوں کا پانی جو غسل میت کے کام آتا ہے۔ نیز ادویات میں بھی مستعمل ہے۔ (ق)

آبِ شَوْرہ۔ کھٹا پانی جو املی، اچھور اور ہڑکو ملا کر بناتے ہیں، بہت باضم ہوتا ہے، کچا آم بھون کر بھی بنایا جاتا ہے۔

آبِ کَارِی (آبِ کاری)۔ شراب کا کاروبار۔ منشیات کا محصول۔

آبِ کافور۔ کافور ملا ہوا پانی۔ یہ پانی غسل

۲

آبِ اَسود۔ سیاہ پانی۔ کالا پانی مراد شراب۔

آبِ بَقَا۔ آبِ حیات۔ امرت۔ وہ پانی جس کو پی کر کبھی موت نہیں آتی۔ آبِ حیات۔ (آبِ حیات)۔ زندگی بخش پانی۔ ایک چشمہ اور اس کا پانی جس کے متعلق مشہور ہے کہ اس کے پینے سے موت نہیں آتی۔

آبِ خَالِص۔ مطلق پانی جو نمک ریت وغیرہ سے پاک ہو اور کشید کیا ہو یا کسی پھل وغیرہ سے نکالا ہو ابھی نہ ہو۔ آبِ مضاف کی ضد۔

آبِ خانہ۔ ۱۔ استنجا کرنے کی جگہ۔ ۲۔ وہ جگہ جہاں پینے اور دیگر مشروبات کا ذخیرہ ہو۔

آبِ خَضِر۔ آبِ حیات آبِ خورہ۔ پانی پینے کا مٹی کا گلاس۔ کوزہ۔

آبِ دَار۔ چمک دار۔ صاف۔ مجلا۔ نفیس۔ عمدہ۔

آبِ دَارِ خانہ۔ پانی رکھنے کی جگہ۔ وہ مقام جہاں پانی اور دیگر مشروبات کا ذخیرہ کی جائیں۔ پنسال۔ پنسالہ۔

میت کے کام آتا ہے۔

آبِ گِیر - جوہر - تالاب - پوکھر - حوض -
آبِ زور ریزی - بے حرمتی - بے عزتی -
عصمت درمی -

آبنوس - ایک درخت جس کی لکڑی سخت
سیاہ اور وزنی ہوتی ہے۔

آبنوس کا کُندہ - آبنوس کا ٹکڑا -
(مزا) بہت موٹا اور کالا آدمی - وہ
آدمی جسے دیکھ کر کراہت آئے۔

آبی دُوپٹا - ہلکے نیلے رنگ کا دُوپٹا -
آبی روٹی - سادھی اور سفید رنگ
خمیری روٹی -

آبی ساریاں - ہلکے نیلے رنگ کی ساریاں -
آبی لباس - ہلکے نیلے رنگ کا لباس -
آبادِ صفا پی - خود غرضی - نفسی نفسی - اپنی فکر
آپ آپسے اور آپسے اور آپ چار دُمڑی
کے ڈبل پیسے - (کسی کی) مبالغہ آمیز
مدح و ستائش یا خوشامد کے موقع پر -
آپے میں نہ رہنا / ہونا - (محاورہ)

ہوش میں نہ رہنا - بے خود ہو جانا -
آتش - آگ - نار - سوزش - بجلی -
۳ - اردو کے مشہور شاعر خواجہ حیدر
علی کا تخلص -

آتش زیرِ پا - بے قرار - بے چین -
مضطرب -

آتشِ فشاں - وہ پہاڑ جس
میں آگ نکلتی ہے اور لاوا
بہتا ہے - جو الالمکی -

آتشیں رُخ - سُرخ رنگ چہرہ -

نور کا پتلا - (مراداً) محبوب -

مشتوق -

آتما - روح - نفس انسانی - دل - جی -
معدہ - پیٹ - بھوک -

آتو ماما - اُستانی - لڑکیوں کی اتالیق -
آٹا - پسا ہوا غلہ - سفوف - بہت باریک -
گلا ہوا - گھسا ہوا - بُرادہ -

آکھ آکھ آنسو رونا - (محاورہ) زار زار
رونا - پھوٹ پھوٹ کر رونا -

آکھوں کا میلہ - ہندوؤں کا ایک میلہ
جو ہولی کے آکھوں دن لگتا ہے -

آکھوں کا نہٹ کمیت - وہ کمیت گھوڑا
جس کے آکھوں جوڑ (یعنی چاروں
ٹخنوں اور چاروں گھٹنوں کے جوڑ)

بہت مضبوط ہوں - (مجازاً) اس شخص
کو کہتے ہیں جو ذہن اور شریہ ہو -

آٹے ڈال کا بھٹاؤ - فکر معاش -
روزی کا خیال - دنیا کے کام کاج -

دنیا کے نشیب و فراز کی حالت
معلوم ہونا -

انیم - گنہگار - پانی -

آجل - عقبی - قیامت - دیر کرنے
والا -

آچھیں - چھینکنے کی آواز کی نقل -
(مجازاً) چھینک -

آخرش - آخر کار - آخر کو -

آخشیج - ضد، مخالف - عنصر - آگ
ہوا پانی مٹی میں سے ہر ایک -

آخوند (آخند) - استاد - معلم -

مدرس -

آخری مہینہ - دور اندیشی - انجام سوچنا -

آدم زاد - آدم کی اولاد - انسان -

آدم / آدمی نہ آدم زاد - (روزمرہ)

جہاں دور دور تک کوئی آبادی نہ

ہو اور انسان کا نشان نہ ملے - ویرانہ -

بیابان -

آدمی آدمی منتشر کوئی ہیرا کوئی کنکر

پتھر - (مثل) سب انسان ایک جیسے

نہیں کوئی اچھا ہے تو کوئی بُرا - برے بھلے

سبھی قسم کے انسان ہیں -

آدھے اور تہہ - (مراداً) بہت

کم - قلیل حصہ - ادھورا - ۲ - چیز یا

مال و دولت کی بربادی - آدھا تہہ -

(لفظاً) آدھے کا تہاں - چٹا حصہ -

آدھا تہہ آدھا تہہ - (کہاوت)

وہ بات یا کام جو ایک اصول اور ایک

انتظام کے تحت نہ ہو - بے جوڑ - دو

رنگا - بے سرو پا - جس کا سر پیر نہ ہو -

جس کی اصل نسل میں کھوٹ اور میل

ہو -

آدیس - فقیروں اور جوگیوں کا سلام

و پیام -

آدینہ - جمعہ کا روز -

آرٹیکل - (انگریزی) - مصنوعی -

بناوٹی - نقلی -

آرٹیکلوں (جمع آرٹیکل) (انگریزی)

۱ - مضمون ۲ - قانون کی دفعہ ۳ -

معاهدہ کی شرط -

آرڈر بک - (انگریزی) ۱ - احکام کی

کتاب، وہ رجسٹر جس پر حکم لکھ کر دفتر میں

سب کے پاس بھیجا جاتا ہے ۲ - وہ

کتاب یا رجسٹر جس میں گاہکوں کی فرمائشیں

درج کی جاتی ہیں -

آسی - ۱ - آئینہ ۲ - ایک زیور کا نام

جو عورتیں انگوٹھے میں پہنتی ہیں اور

اس میں آئینہ جڑا ہوتا ہے - یہ بڑی انگوٹھی

کے مثل ہوتا ہے -

آر سی مصحف - دو لہا دو لہن کو

شادی کے بعد قرآن شریف اور

آئینہ دکھانے کی رسم - (اس کی صورت

یہ ہوتی ہے کہ جب برات دُہن کے

گھر پہنچتی ہے تو رخصتی سے پہلے دو لہا

دُہن سر جوڑ کر اور سُرخ دوپٹا یا دو شالہ

ان کے سر پر ڈال کر آمنے سامنے بٹھاتے

ہیں - بچے میں نگیہ پر آئینہ اور قرآن پاک

سورہ اخلاص کے مقام پر کھول کر اس

طرح رکھتے ہیں کہ دونوں کو ایک دوسرے

کی شکل آئینہ میں نظر آ سکے - اب دُہن

والیاں دو لہا سے کہتی ہیں: میاں اپنی

زبان سے کہو بیوی آنکھیں کھولو! میں

تمہارا غلام - اس طرح دُہن اصرار

کے بعد آنکھیں کھولتی ہے اور دونوں

آئینے میں ایک دوسرے کی صورت

دیکھتے ہیں، ساتھ ہی قرآن پاک پر بھی

نظر پڑتی ہے -

آرے بیلے کرنا - (محاورہ) ہاں ہوں

کمر کے ٹالنا - ٹال ٹال کرنا - جیلہ بہانہ

بنانا۔

اڑے آنا۔ (محاورہ) مصیبت اور پریشانی کے وقت مدد کرنا، سہارا دینا۔ حمایت کرنا۔

اڑے ہاتھوں لینا (محاورہ)۔ خبر لینا۔ لتاڑنا۔ لعنت ملامت کرنا۔ عاجز کرنا۔ قول یا فعل سے شرمندہ یا مغلوب کرنا۔ قائل معقول کرنا۔

آزاد منش۔ تکلف اور بناوٹ سے دور رہنے والا۔ صاف گو۔

آزار۔ بیماری۔ دکھ۔ تکلیف۔ رنج۔ آزر۔ شرم۔ حیا۔ صلح۔ نرمی۔ مہربانی۔

آزوقہ۔ تھوڑی سی غذا۔ کم تنخواہ۔ قوت قلیل۔ دانہ پانی۔

آستانی۔ گانے کا ابتدائی ٹکڑا خواہ وہ ایک مصرع کے طور پر ہو یا دو مصرعوں کے طور پر۔ انترہ کی ضد۔ (متاخرین کے نزدیک) خیال۔ (مجازاً) ہربات کا ابتدائی حصہ۔

آسامی (اسامی)۔ ۱۔ کسان۔ کاشت کار۔ گاہک۔ خریدار۔ ۲۔ مقروض۔ ۳۔ عہدہ۔ نوکری۔ ملازمت۔ ۴۔ جواریلوں کی اصلاح میں وہ شخص جو کھیل اچھی طرح نہ جانتا ہو اور اکثر ہارتا رہتا ہو۔ ۵۔ دولت مند۔

آسمان سر پر اٹھانا۔ (محاورہ) شہر و غل کرنا۔ اودھم مچانا۔ آسمان پر تھکلی لگانا (آسمان

میں تھکلی لگانا۔ آسمان پھاڑ کے تھکلی لگانا)۔ (محاورہ)

دشوار یا ناممکن کام کو دکھانا۔ عجیب و غریب یا انہونے کام کرنا۔ جہاں کسی کی رسائی نہ ہو وہاں پہنچ جانا۔ کمال چالاکی یا عیاری کرنا۔ عیاری اور مکاری میں طاق ہونا۔

آسمان سے گرا گھوڑ میں

اٹکا۔ (کہاوت) ایک مشکل یا مصیبت سے نکلنے ہی دوسری مشکل یا مصیبت میں پھنس گیا۔ ایک رکاوٹ دور ہوئی تھی کہ دوسری رکاوٹ واقع ہو گئی۔

آسن۔ بیٹھنے کی جگہ۔ گھوڑے پر بیٹھنے

میں سوار کی دونوں رانوں کا اس کی پیٹھ یا زین وغیرہ پر جماؤ۔ ہاتھی پر جہاوت کے بیٹھنے کا انداز جس کے دباؤ اور قوت کو ہاتھی محسوس کرتا اور اس کا حکم مانتا ہے۔ جو گیوں کے رہنے اور جوگ رمانے کی جگہ۔ منہ۔ کٹی۔ جو گیوں کا عبادت و ریاضت میں بیٹھنے کا طریقہ۔ ہندو عبادت گزاروں کی بیٹھک۔ وہ چٹائی یا کپڑا وغیرہ جس پر بیٹھ کر فقرائے ہندو پوجا پاٹ کرتے ہیں۔ (ہندو) بچھانے کی ہر وہ شے جسے بچھا کر ہندو کھانا کھاتے ہیں۔

آسیا۔ چکی۔

آسیب۔ ۱۔ تکلیف۔ صدمہ۔ ۲۔

جن، بھوت یا پری کا سایہ۔ ۳۔ فیل۔ خطرہ۔

آفتاب سوانیزے پر ہونا / آنا۔
قیامت آنا۔ دھوپ کی مدت بہت
بڑھ جانا۔

آفتاب لب بام۔ (محاورہ) ۱۔
ڈوبنے کے قریب سورج۔ زوال کے
قریب ۲۔ بہت بوڑھا۔

آفتابہ۔ پانی کا ٹوٹا۔ ایک وضع کا ٹوٹا
جس کے پیچھے گرفت کے واسطے ہتھی لگی
ہوتی ہے اور منہ پر سر پوش ہوتا ہے
(اسے عموماً منہ ہاتھ دھونے یا دھلنے
کے کام میں لاتے ہیں)۔ ٹوٹا۔

آکا۔ بھائی۔ خصوصاً بڑا بھائی۔ مکہ خطاب
جس طرح میاں یا دوست۔ اس لفظ
کا رواج اکثر سپاہیوں اور بانکوں ترچوں
میں ہے۔

آکسفورڈ یونیورسٹی۔ برطانیہ
کی مشہور دانش گاہ۔
آکسیجن۔ (انگریزی) ایک بے رنگ
بے بو اور بے ذائقہ گیس

جو پانی اور ہوا کا جزو لازم ہے۔ یہ
جلنے اور زندگی کے لیے نہایت ضروری
ہے۔

آکھر۔ چوپایوں کے رہنے کی جگہ۔
آگ اور پھوس کا ساتھ کیا۔
آگ اور پھوس اکٹھے ہوں تو جلے بغیر
نہیں رہ سکتے۔ اس طرح جوان مرد اور
عورت یک جا رہ کر پاک نہیں رہ سکتے۔

آگے آگے راجا پیچھے پیچھے پر جا۔
(کہادت) رعایا حاکم کے طرز عمل کی

آشام۔ پینے والا۔ ایک قسم کا طیف
حریرہ۔ رات کا کھانا۔ (قدیم)۔ پینا۔
بے نوشی۔

آشفۃ خالی۔ پریشاں خالی۔
آشکارا۔ ظاہر۔ عیاں۔ نمایاں۔
واضح۔

آشنائی۔ دوستی۔ روشناسی۔ جان
پہچان۔ واقفیت۔

آشوب۔ شور و غوغا۔ ہنگامہ۔ فتنہ
فساد۔ آنکھ دکھنے کی کیفیت۔ درد چشم
اذیت۔ تکلیف۔ آفت۔ بلا۔
مصیبت۔ تلاطم۔ اضطراب۔

آشوبِ دُوراں۔ روزگار / زمانہ /
عالم۔ محشوق جس کے باعث ایک
دنیا مصیبت میں مبتلا ہے ۲۔ آفت زمانہ
فتنہ روزگار۔

اصف خانی۔ ایک قسم کا شلوکانیم
آستیں۔ آدھی آستینوں والا ایک
لباس۔

آغشتہ۔ آلودہ یا لتھڑا ہوا رسی
تر یا خشک چیز میں۔ جس میں کسی چیز کی
ملاوٹ ہو۔ آمیزش کیا ہوا۔

آغند۔ بھرا ہوا۔ پر۔ معمور۔ پھرا
ہوا۔

آفت کا پر کالہ۔ آفت کا ٹکڑا۔
شہیر۔ مفسد۔ چالاک۔ آفت کا پتلا۔
محنتی اور مستعد۔

آفتاب (گنجفہ کی اصطلاح) گنجفہ کا
ایک پتہ۔

پیروی کرتی ہے۔

آگے ناکھ نہ پیچھے بگھا، سب سے
بگھلا کٹھنار کا گدھا۔ (کہاوت) لا اولد۔

لا وارث۔ اکیلا دم۔ (ناکھ نکیل،
بگھایا بگھا وہ رسی ہے جو بیل کی گردن
سے لے کر دم تک باندھی جاتی ہے)۔

آپین (آپین)۔ گھنڈی دار باریک
سوئی، پن (جو عموماً کاغذوں کی نئی میں
استعمال کی جاتی ہے)۔

آنکس۔ کاہلی، سُستی۔ غفلت۔

آم۔ برصغیر پاک و ہند کا ایک بیضاوی
شکل کا یا گول (بیشتر شیریں) پھل۔

آماج۔ نشانہ۔ ہل۔

آم کھانے سے کام یا پیڑ گننے سے۔
(مثل) مطلب سے مطلب رکھو بے فائدہ
باتوں یا حجت سے کیا کام۔

آمد۔ ۱۔ تشریف آوری ۲۔ کلام میں
روانی اور بے ساختگی۔ بلا کو مشمش
مضمون ذہن میں آنا۔ آورد کی ضد۔
یافت۔ آمدنی۔

آمن۔ ایک قسم کا چٹا، لمبوتر اور میٹھا
آم۔

آمین اللہ۔ یا اللہ ایسا ہی کر۔
ہماری یہ دعا قبول فرما۔

آئب۔ آم۔

آتشیں قل ہوا اللہ پڑھ رہی ہیں۔
(آنتوں کا قتل ہوا اللہ پڑھنا)۔ بہت
بھوک لگی۔ بھوک کی شدت میں اللہ
یاد آنے لگا۔

آٹی۔ کشتی میں ٹانگ کا ایک داؤں جس
میں حریف کو اُلجھا کر گرا دیتے ہیں۔

آنچل۔ دوپٹے، چادر، اوڑھنی، دوشالے
وغیرہ کا کنارہ، دامن کا کنارہ (عو)
لکھنؤ کی مستورات سینہ، چھاتی کا لفظ
شرم و حیا کے لحاظ سے زبان پر
نہیں لاتی ہیں اس جگہ آنچل کا لفظ
کہتی ہیں۔

آندھی۔ ۱۔ تیز ہوا۔ گرد و غبار والی
ہوا۔ صرصر۔ ۲۔ نہایت تیز۔ چُست
چالاک۔

آندھی رُؤگ۔ زیادہ چلنے کی
وجہ سے تکان۔ مصیبت۔ آفت۔

آندو۔ چاندی وغیرہ کا کڑا جو پہلوان
کشتی جیتنے کے بعد استاد کی
کے نشان کے طور پر پاؤں میں پہنتے
تھے۔ وزنی زنجیر اور بھاری بیڑی کا
مجموعہ جس کا اگلے زمانے میں رواج
تھا۔

آنرڈ سٹر۔ (انگریزی)۔ جناب عالی۔
والا جاہ۔ محترم و معظم۔ قابل احترام
شخصیت۔

آنرئیل جنٹلمینوں۔ معزز شہریوں۔
عزت مآب شرفار۔

آنکس۔ لوہے کا چابک جس سے ہاتھی
بانکا جاتا ہے۔

آنکھ (آنکھنا)۔ قیمت کا تخمینہ کرنا۔
دعا یا منتر پڑھ کر کٹھن پر بھونکنا (تاکہ
درم تحلیل ہو جائے)۔ بیچنے کے لیے

کا دعویٰ کرنے والا۔ ناقص ہونے کے
باوجود کمال کے مدعی ہیں۔
آنکھوں کی پتلی۔ آنکھوں کا تارا۔
بہت پیارا۔

آنکھوں کے اندھے گانٹھ کے
پورے (پوڑھے) (کہاوت)۔
ناعاقبت اندیش۔ بے وقوف۔
آنکھوں کے بھل / بُل۔ شوق
سے۔ ادب سے (بیٹھنا، چلنا وغیرہ
کے ساتھ)۔

آنکھوں میں خاک جھونکنا۔
(محاورہ)۔ دھوکا دینا۔ فریب
دینا۔

آنکھوں میں سرسوں پھولنا۔
زرد ہی زرد دکھائی دینا۔ خوشی کا
سامان نظروں میں پھرنا۔ خوش ہونا۔
آنکھیں پتھر اٹا (محاورہ)۔
آنکھوں کا بے نور ہونا۔ جاں بہ لب
ہونا۔ موت کی علامت۔

آنکھیں پٹم ہونا۔ اندھا ہو جانا۔
بے نور ہونا۔

آنکھیں چار ہونا (محاورہ)۔
مقابل ہونا۔ ستمکھ ہونا۔ دو چار

ہونا۔ فراست و دانائی زیادہ ہونا۔
آنکھیں چُرانا (محاورہ)۔ چشم پوشی
کرتا۔ تجاہل عارفانہ سے کام لینا۔

کترانا۔
آنکھیں چھت سے لگنا۔ (محاورہ)
ادب کی طرف آنکھوں کا چڑھ جانا۔

کپڑے وغیرہ پر اس کی قیمت ڈالنا۔ کسی
مال پر کوئی نشان یا علامت ڈالنا۔
آنکھ لڑنا۔ (محاورہ) عاشق ہونا۔ اشارہ
کنا یہ ہونا یا کرنا۔

آنکھ مچی دھب۔ لڑکوں کا ایک
کھیل۔ (جس کی صورت یہ ہوتی ہے کہ
ایک لڑکے کی آنکھیں بند کر کے باری باری
اس کے چہرے لگاتے ہیں، پھر اس کی
آنکھیں کھول کر اس سے پوچھتے ہیں کہ بتاؤ
کس نے پہلے چہرے لگائی، اگر اس نے نام
ٹھیک بتا دیا تو وہ چہرے لگانے والا چور
ہو جاتا ہے اور اگر ٹھیک نہ بتائے تو یہی چور
رہتا ہے اور پھر چہرے کھاتا ہے)۔

آنکھ / آنکھوں پر پی باندھنا۔
(محاورہ) غافل ہونا۔ احسان فراموش
ہونا۔ بے مروت ہونا۔

آنکھ سے نیل ڈھلنا۔ (لفظاً) نزع
میں آنکھوں سے پانی کے قطرے ٹپکنا۔
(مراداً) مرنے کا وقت قریب ہونا۔

آنکھ کے آگے ناک سوچھے کیا خاک۔
(کہاوت) سامنے کی چیز بھی نہ دیکھ سکنے
کے موقع پر طنز پر مستعمل۔ مترادف۔
اندھے ہو۔

آنکھوں دیکھے نہ کانوں سننے۔
(کہاوت) اس امر کا نہ کبھی خود مشاہدہ
کیا نہ کسی سے سنا۔ یہ نہایت عجیب و
غریب بات ہے۔

آنکھوں کے اندھے نام نین سکھ۔
(مثل) عیب اور نقص کے باوجود دانائی

کسی کے انتظار میں راہ دیکھنا۔ موت کی علامت ظاہر ہونا۔

آنکھیں دکھانا۔ (محاورہ)۔ چشم نمائی کرنا۔ دھمکانا۔ ڈرانا۔

آنکھیں نیلی نیلی کرنا۔ (محاورہ)۔ غصا ہونا۔ ناراض ہونا۔ غصے کا اظہار کرنا۔

آنکھیں سینکنا۔ (محاورہ)۔ حینوں کی دید بازی کرنا۔ نظارہ بازی کرنا۔ حینوں کو گھورنا۔

آنکھیں مانگنا۔ (محاورہ)۔ بینائی کا خواستگار ہونا۔

آنکھیں ملانا۔ (محاورہ)۔ ہمسری کرنا۔ مد مقابل ہونا۔ آنکھیں دوچار کرنا۔ آمناسامنا ہونا۔ متوجہ ہونا۔

ہمدردی کی نظر سے دیکھنا۔ آنکھیں مٹی چور۔ بڑی اور نیل آنکھ

میں ایک خاص کیفیت ہونا۔ آواز بازگشت۔ ۱۔ پلٹ کر آنے

والی آواز۔ وہ آواز جو گنبد، دیوار کنویں یا پہاڑ وغیرہ سے ٹکرا کر واپس

آئے ۲۔ (مجازاً) گونج، اثر۔ آوان۔ شان۔ دولت مندی۔

چھب۔ آوان خمید۔ نیک ساعت۔ مبارک گھڑی۔

آواگون۔ بار بار جنم لینا۔ روح کا قالب بدلنا۔ تناسخ۔

آورد۔ ۱۔ محنت اور کوشش سے بات پیدا کرنا۔ ۲۔ تکلیف سے شعر کہنا۔

آمد کی ضد۔

آوردہ۔ ساتھ لایا یا بلایا ہوا آدمی۔ ایسا شخص جو کسی کے وسیلے سے ملازم

ہوا ہو۔ متوسل۔ لائی ہوئی شے۔ آوازہ۔ شہرت۔ چرچا۔ دھوم۔

ناہم آدمی۔ غفلت۔ آویزہ دار یا زینب۔ وہ پیر کا زیور جس میں گھنٹہ لگے ہوں۔

آہنگ۔ ارادہ۔ آواز۔ راگ۔ آہنی کسرت۔ آہنی ورزش۔ فولادی

مکرتب (رق)۔ آہو۔ ہرن۔ برگ۔ آہو چشم۔ ہرن کی سی آنکھ والا۔

خوب صورت آنکھ والا۔ بڑی بڑی آنکھوں والا۔

آہینختہ۔ لٹکایا ہوا۔ کھینچا ہوا۔ آؤ بھگت۔ خاطر مدارات۔ تواضع۔

آؤ پڑوسن لڑیں، وہ بولی میری جوتی، اُس نے کہا جوتیں لگیں تمہارے منہ

پر۔ ۱۔ چلیے لڑائی ہونے لگی۔ بلاوجہ چھیڑ چھاڑ کرنے یا خواہ مخواہ لڑائی

محل لینے کے وقت کہتے ہیں۔ آؤٹ پوسٹ۔ (انگریزی) باہر کا۔

آؤ دیکھنا نہ تاؤ۔ (مثل) بے محل۔ بے موقع۔ جلدی سے۔ بے سوچے سمجھے۔

بے سمجھے بوجھے۔ آویزہ۔ ہندا۔ اہرن۔ گوشوارہ۔

لو لک۔ کان کی لومیں پہننے کا زیور

رہتی ہے۔ ۲۔ عربی میں اس کے معنی
گردہ اور جھنڈ کے ہیں اور یہ اسم جمع
ہے۔ بعض کے نزدیک اس کا واحد ابل
ایا یا ابل ہے اور بعض کے نزدیک
اس کا واحد کوئی لفظ نہیں۔

أَبْخَرَاتِ مُحْتَسِبَةٍ - جس پیدا کرنے
والے بخارات۔

أَبْدُ الْآبَادِ - دوام۔ ہمیشگی۔ جاودانی
زمانہ۔

أَبْرَارٍ - (بر کی جمع) ۱۔ نیک اور
پرہیزگار لوگ ۲۔ اولیاء اللہ۔

أَبْرُو لَوْ بَارٍ - موتی نشانے یعنی برس
کر خوش حالی، مالا مال کر دینے والی
گھٹا۔

أَبْرُو بَهَارٍ - ربیع کے آغاز کا بادل
جو مارچ یا اپریل کے لگ بھگ آتا
ہے اور خوب برستا ہے۔

إِبْقَا - پائندگی۔ باقی رکھنا۔ محفوظ
رکھنا۔ رعایت کرنا۔

أَبْلَه - مورکھ۔ نادان۔ بے وقوف۔
آب بہت ٹن کی نہ لے۔

ٹن (لکھنؤ)۔ خود پسندی۔ بدمزاجی۔
شینگی۔

آب پگھنے۔ اب پکڑے گئے۔ اب
دھرے گئے۔

آب بھی سویرا ہے۔ ابھی موقع
ہاتھ سے نہیں نکلا۔

آب تو چاندی ہے۔ یعنی کام
خوب چلتا ہے۔ بن آنا۔ فائدہ ہونا۔

جو مختلف وضع کا معمولی اور اعلیٰ،
سادہ اور جڑاؤ بنایا جاتا ہے۔ ان
سب میں نیچے کے رُخ جھولنے والی
ایک مشترک چیز ہوتی ہے جو آویزہ یا
بُندہ کہلاتی ہے اور یہی چیز اس زیور
کی وجہ تسمیہ ہے۔ آویزہ یا بُندہ موتی
کا بھی ہوتا ہے اور نگ کا بھی جو عام طور
سے لمبو ترا یعنی صراحی نما پسند کیا جاتا ہے۔
اس کے علاوہ مختلف وضع کے خوش
نما سادے اور جڑاؤ آویزے بھی بنائے
جاتے ہیں۔

آنی گئی بات ہونا۔ یاد نہ رہنا۔
رفع دفع ہونا۔

آئیں بائیں شاٹیں۔ بے سرو پد۔
بے ٹھکانے۔ بے معنی۔ اول جلول۔
زحل۔ مہل بات۔

آئینہ بندی۔ شہر کی آرائش۔
چراغاں۔

آئینہ زانو۔ صاف زانو۔ آئینہ
کی طرح زانو والا (مراداً) محبوب۔
معشوق۔

آیا۔ دودھ پلانے والی آتا۔ دایہ۔
کھلائی۔

آیند و روتد۔ آنے جانے والا۔
مسافر۔

آبائیل۔ ایک چھوٹی سی چڑیا جس
کے پر سیاہ اور سینہ سفید ہوتا ہے۔

پُرنے گنبدوں، کھنڈروں اور
تاریک مقامات پر مٹی کا گھونٹا بنا کر

کامیابی ہوتا۔

آبِ چھتے۔ آب ہوشیار ہوئے، آب ہوش آیا۔ (عوام کی زبان، قلیل الاستعمال)

آبِ رنگ لائی کھڑی۔ آب گن کھلے۔ آب شرارتیں ظاہر ہونے لگیں۔ آب اصل حقیقت سامنے آئی۔

آب سے آنے گھر سے آئے۔

(کہاوت)۔ جو ہوا سو ہوا۔ آب ایسا نہ ہوگا۔ آئندہ کے لیے توبہ۔

آبِ سننے۔ کوئی دلچسپ واقعہ یا مزے دار لطیف سناتے وقت جب اس مقام پر آتے ہیں جو اس واقعہ یا لطیفے کی جان ہوتا ہے تو خاص طور سے متوجہ کرنے کے لیے یہ فقرہ زبان پر لاتے ہیں۔

آبِ کوئی دم میں مڑ لیا باجے گی۔

آب معلوم ہوگا۔ تھوڑی سی دیر میں ہت لگے گا۔ سزا یا بدلہ ملنے والا ہو تو کہتے ہیں۔

آب کیا پوچھنا ہے۔ بس اب کام بنا رکھا ہے۔

آبِ گزہ میں کوڑی نہ پاس لٹا، گئے کھائیں البتہ (کہاوت)۔ مفلسی میں عیش۔

آب گھونگھٹ کیسا۔ (فقرہ)۔ جب بدنامی ہو چکی ہو۔ اب شرمانے کی کیا بات ہے۔ کہاں کی شرم و حیا یا لحاظ۔

ابھی ہاتھ خالی نہیں ہے۔ (مراداً) فراغت نہیں ہے یا مصروفیت ہے۔

آبِ تہاج۔ خوشی۔ مسرور ہونا۔ محفوظ ہونے کی کیفیت۔ لطف اندوزی۔

آبِ خد خواں۔ حرف شناس۔ آب پڑھنے یا جاننے والا۔

آبِ چھرا (آپسرا)۔ راجا اندر کے دربار کی رقاصہ۔ پری (مجازاً) حسینہ۔ خوبصورت عورت۔

آبِ خروں (جمع اخضرہ کی)۔ مرطوب زمین۔ پانی یا معدے وغیرہ سے (حدت پہنچنے کے بعد) اٹھی ہوئی بھاپ۔ بھپکا۔

آبِ دارع۔ نئی چیز پیدا کرنا۔ ایجاد۔ آبدارع عالم۔ تخلیق عالم۔ دنیا کی ایجاد۔

آبِ رن۔ زیور۔ گہنا۔ سنگھار کا سامان۔ لباس۔

آبِ رہ۔ لباس یا اوڑھنے کے کپڑے کا بالائی حصہ۔ استر کی ضد۔

آبِ رتی۔ لمبی گردن کا دستہ دار لوٹا۔ آفتابہ۔ پیالہ۔ ساغر۔ شیشہ۔ قرابہ۔

صراحی وغیرہ۔ آبعادِ ثلاثہ۔ تین فاصلے یعنی طول، عرض اور عمق۔ لمبائی۔ چوڑائی اور موٹائی۔

آبقا۔ باقی رکھنا۔ آبلق۔ دورنگا۔ سیاہ اور سفید۔

وہ گھوڑا جس کی جلد پر بالوں کے سیاہ یا سفید یا سرخ اور سفید دھبے ہوں۔

آبِ ت۔ شان۔ شوکت۔ بڑائی۔ بزرگی۔

اُبھیر۔ (ابرک کا برادہ) زعفران کی آمزش سے تیار کردہ خوشبودار لال سفوف جو ابرک کے برادے اور سنگھاڑے کے آٹے وغیرہ میں لالی اور خوشبوئیں (صندل وغیرہ) ملا کر بنایا جاتا ہے، عموماً ہولی کے تہوار میں ہندو ایک دوسرے پر چھڑکتے اور چہرے پر ملتے ہیں۔ گُلال۔

اُبھیر۔ دیر کر کے و تامل؛ تاخیر۔
اُپاؤ۔ علاج۔ چارہ کار۔ تدبیر۔ جتن۔ حکمت۔ منصوبہ۔
اُپجنا۔ ۱۔ اُگنا۔ پھوٹ نکلنا۔ نشو و نما پانا ۲۔ پیدا ہونا ۳۔ ظہور کرنا ۴۔ دل میں نیا خیال آنا۔ نئی بات یا اُمٹگ پیدا ہونا ۵۔ ظاہر ہونا۔ نمودار ہونا ۶۔ جوش میں آنا ۷۔ نکھرنا۔ ستورنا۔ فروغ پانا ۸۔ تان اڑانا۔ گانا۔

اُپر فول (اپریل فول)۔ ۱۔ اپریل کی پہلی تاریخ کو خوش طبعی کے لیے کسی کو دھوکا دے کر بے وقوف بنانے کا دستور جو انگریزوں میں رائج ہے اور ان کی تقلید میں بعض دوسرے لوگ بھی ایسا کرتے ہیں ۲۔ جھوٹ۔ افواہ جو گورے نے بنائی ہے۔

اُپرٹنس (انگریزی)۔ ۱۔ امیدوار۔ کسی آسامی کا خواہاں ۲۔ کسی علم یا فن یا عہدہ کا کام سیکھنے کے لیے بلا اجرت یا کم اجرت پر کام کرنے والا ۳۔

نو آموز۔

اُپاہج۔ ہاتھ پاؤں سے معذور۔ لنجا۔ لنگڑا۔ لولا۔

اُپلا۔ گوبر کا پاتھا ہوا ایندھن۔ کٹدا۔ کھاپی۔ بغیر پاتھا ہوا گوبر کا سوکھا چھو (صفت) سو جا ہوا۔ پھولا ہوا۔

اُپلے پا تھنا۔ ۱۔ گوبر کو ہاتھ سے تھپکی دے دے کر اُپلے گھڑنا۔ اُپلے بنانا ۲۔

حقارت یا افلاس میں زندگی بسر کرنا۔ ٹھوکر پی کھاتے پھرنا ۳۔ پریشانی میں حواس کھو بیٹھنا۔ پاگل ہو جانا۔

اُپنا سامنھ لے کر رہ جانا۔

(محاورہ) ۱۔ نہایت خفیف اور تادم ہونا ۲۔ جواب بن نہ پڑنا۔ قائل ہو جانا۔ خاموش ہو جانا۔ ۳۔ حیران و ششدر ہو جانا۔

اُپنا کیا آگے آنا (محاورہ)۔ اپنے اعمال کی جزایا سزا پانا۔

اُپنی اپنی ڈھلی اُپنا اُپنا راگ (مثل)۔ ۱۔ جس کی سنو سمجھ اور ہی گاتا ہے۔ اتفاق رائے نہ ہونا ۲۔ ہر ایک کا طریقہ اور عمل جدا ہونا۔

اُپنی را دھا کو یا د کرنا (محاورہ)۔ اپنی راہ لینا۔ اپنا کام کرو۔ ہم سے تمہارا کیا تعلق / واسطہ۔

اُپنے پچھڑے کے دانت سب پہچانتے ہیں۔ اپنے آدمی کے لپھنوں یا گتوں سے سب لوگ باخبر ہوتے ہیں۔

اُتَم - کامل - تمام تر - بھرپور - مکمل - جامع -

اُتِمَام - تکمیل - خاتمہ - انجام -

اُتُو - وہ شخصیں یا تقوش جو کسی دھات کے ٹکڑے سے کپڑے پر آرائش کے لیے ڈالے جائیں - وہ دھات کا ٹکڑا یا آلہ جو اس کے لیے استعمال کیا جائے -

اُتُو کرنا - (محاورہ) - اُدھیڑ دینا -

مار مار کے برا حال کر دینا - ۲ - چرکے

داغ زخم لگانا - ۳ - ناک میں دم کر دینا -

بے طرح خبر لینا -

اُتُو آپ - (جمع توپ کی) - توپیں -

اُتُوچی / اُتُوشی - ۱ - ملا ہوا - شامل -

۲ - سفارت خانہ کا وہ عہدہ دار جو

سفیر سے وابستہ ہو اور اس کے گونا

گوں فرائض میں سے خصوصی کام کی انجام

دہی میں اس کا ہاتھ بٹائے -

اُتُواری - ۱ - کوٹھا - بالا خانہ - چھت پر

بنا ہوا کمرہ - ۲ - مکان کا وہ بالائی حصہ

جسے کھیرلی ڈال کر پاٹ دیا گیا ہو -

اُتُوگر لیس - ۱ - واہیات - بے ہودہ -

بے سرو پا - اُتُوکل پچو - بے قرینہ -

اُتُوکل - ۱ - قیاس محض - عقلی تیرتکا - ۲ -

اندازہ - تخمینہ -

اُتُوکل پچو - ۱ - اوٹ پٹانگ - اندھا

دھند - بے قرینہ - بے ترتیب - ۲ - قیاس

پر مبنی - ظنی - ۳ - خیالی - فرضی - من

گھڑت - ۴ - ان گھڑ - بے ڈھنگا -

آٹو ڈی روز - (فرانسیسی) - عطر گلاب -

اپنے پاؤں میں آپ کھپاڑی

مارنا - (محاورہ) - اپنے ہاتھوں اپنے کو

ضرر پہنچانا - اپنا نقصان آپ کرنا -

اپنے منہ میاں مٹھویننا - (طوطا

پرٹھکانے سے اپنے آپ کو میاں مٹھو کہنے

لگتا ہے) (محاورہ) خود ستائی کرنا -

ڈینگیں مارنا -

اپنے وقت کا افلاطون - اپنے

زمانے کا سب سے بڑا عقل مند -

اپنے وقت کے کنھیا تھے - اپنے

وقت کے اوتار تھے (مجازاً) عاشق

مزاج -

اپنے وقت کا لال بھجکڑ - بے وقوف

چکم عقل -

اُتُو - (اتنا) - ۱ - اس قدر - اس مقدار

میں - ۲ - خالص مقدار جس کی طرف اشارہ

کیا جائے - ۳ - بہت زیادہ - ۴ - بہت کم -

تھوڑا سا - ۵ - ایسا - اس قابل - ۶ - اس

درجہ - اس حد تک - ۷ - کی جگہ - یہ بات

۸ - برابر - مساوی -

اُتُو لیتق - ۱ - معلم - استاد - اخوند - ۲ -

(امیر زادوں کی) نقل و حرکت کا نگراں -

تربیت دینے والا -

اُتُو باع - پیروی - تقلید - تابع ہونا -

اُتُو - ۱ - شمال - ۲ - جواب -

اُتُوصال - ۱ - پیوستگی - میل - یکجائی - ۲ -

قرب - نزدیکی - ۳ - تسلسل - پے درپے

۴ - یکسانی - مشابہت - ۵ - دو چیزوں کے

ملنے کی جگہ - سنگم -

(مجازاً) خستہ - ماندہ - خمیدہ کمر - لاغر
انسان جو گویا ہڈیوں کی مالا ہو -
اُٹیرنا - سوت پینا -
اِثناعشری - بارہ سے منسوب -
امامیہ شیعہ مسلک کا پیرو جو بارہ
اماموں کو مانتا ہو -

اجابت - ۱ - مقبولیت - قبول دعا
۲ - (طب) قضائے حاجت - رفع
حاجت - پاخانے کا اخراج - ۳ - پاخانہ
براز -

اُجاج - کڑوا - کھاری -

اُجَارہ - (اجارا) - ۱ - ذمہ یا
قبضہ میں ۲ - فرش کی سطح سے تین
فٹ کے قریب اونچی تیار کی ہوئی دیوار
کی حد - کھڑکی یا طاق وغیرہ کی حد تک
چنائی - ۳ - دعویٰ - زور - زبردستی
۴ - کرایہ -

اُجبار - زبردستی - جبر کرنا -

اُجتناب - (کسی شخص یا شے سے)
پرہیز - کنارہ کشی - احتراز - پہلو بچانا -
دور رہنا (مجازاً) محرمات شرعیہ سے
دوری - تقویٰ و پارسائی -

اُجتہاد - کوشش کرنا - ٹھیک راہ
ڈھونڈنا -

اُجدین - گنوار پنا - ناشائستگی -

اُجزائے رُسبہ - تہ میں بیٹھ جانے
والے اجزا -

اُجڑ - ۱ - صلہ - بدلہ - پھل - جزا و

سزا - ۲ - مزدوری اجرت - ۳ -

اُٹھا - ۱ - تاش کا وہ پتہ جس میں
اُٹھ نشان بنے ہوں - ۲ - وہ پانسہ جس پر
اُٹھ نکتے ہوں -

اُٹھا بیٹھی - ۱ - بار بار اٹھنا بیٹھنا - ۲ -
سزا کے طور پر کان پکڑوا کر اُٹھانا
بٹھانا -

اُٹھائی گیرا - گری پڑی چیز اُٹھا کر بغل
میں مارنے والا - آنکھ بچا کر پرانی چیز
اُٹھانے والا - اُچکا -

اُٹھتے جوتا بیٹھتے لات ، یہ بات
وہ بات لا میرے ہاتھ - (مثل)
ذلت و خواری کا برتاؤ - بات بات
پر سزایا مار دھاڑ کا برتاؤ -

اُٹھوارے (اٹھوارہ) - ۱ -
ایک ہفتہ - آٹھ دن - ۳ - اصل قرض
یا سود کی ہفتہ وار قسط جو قرض دار
ساہوکار کو دے -

اُٹھاؤ چوٹھا - (مجازاً) اس آدمی کو کہتے
ہیں جو ایک جگہ نہ رہے - جو ایک جگہ نہ
ٹکے - مارا مارا پھرے (صفت) - بے
ٹھکانا - ٹھکرا - ٹکڑا - ناٹھا -

اُٹھکھیلی - ۱ - شوخی - ناز و انداز -
چھیڑ چھاڑ - ۲ - خرام ناز - اٹھلائی ہوئی
چال -

اُٹھنی - آٹھ آنے کا سکّہ جو اب رائج
نہیں - نصف روپیہ - موجودہ
پچاس پیسے -

اُٹیرن - ٹکڑی کی چسپائی جس پر کاتا ہوا
سوت پینا جاتا ہے - (کنایتاً) مدہوش

تواب - جزائے خیر -

اُجڑی ہوئی - بدنصیب - کم بخت -

اُجساد - (جسد کی جمع) - ۱۔ دو سے

زیادہ جسم یا مادی وجود - اجسام -

ابدان ۲۔ مادیات - روحانیات کی

ضد -

اُجسام - (جسم کی جمع) - ۱۔ مادی یا

عنصری ابدان ۲۔ دو سے زیادہ حیوانی

جسم ۳۔ وہ صورتیں جن میں ابعاد ثلاثہ

یعنی طول، عرض اور عمق پائے جائیں -

اُجل - قضا - مرگ - موت -

اُجلا خرچ - زیادہ خرچ - بڑا خرچ -

اُجلاس - ۱۔ جلوس - تمکن - نشست

۲۔ بادشاہ یا امیر کا ایوان حکومت

میں جلوس (بیٹھنا) ۳۔ عام نشست

بیٹھک ۴۔ جلسہ - اجتماع ۵۔ کچہری

عدالت -

اُجلاف - (جمع جلف کی) - کہینے - سفلے -

ظالم لوگ - رذیل - نیچے ذات کا شخص -

رذالے - (شرفا کی ضد) -

اُجلال - بزرگی - عظمت - شان و

شکوہ -

اُجود - اجوائن کی ایک قسم - ایک پودا

جس کے پھول سفید، پتیاں خوشبودار

ہوتی ہیں اور بیج کالے کلونجی جیسے (یہ

بیج بطور دوا کام میں آتے ہیں انھیں

اجود ہندی بھی کہتے ہیں) -

اُجنبی - ۱۔ بیگانہ - غیر - بے تعلق ۲۔

ناشناسا - ناواقف - انجان ۳۔ نامانوس -

غریب ۴۔ پردیسی - بدیسی - غیر ملکی ۵۔

(فقه) غیر ذی رحم محرم - نامحرم -

ایسا شخص جس سے از روئے شرع

نکاح جائز ہو -

اُجنبت - ۱۔ بیگانگی - غیریت - بے

تعلق ۲۔ نامانوسیت ۳۔ ناشناسی -

واقفیت ۴۔ غریب الوطنی - غربت -

اُجہل - نہایت جاہل - بالکل اُن پڑھ -

بڑا بے وقوف -

اُجہلوں - جاہلوں -

اُجیرن - ۱۔ بار خاطر - دو بھر - باعث

تکلیف - مشکل - دشوار - وبال جان

۲۔ بدبھنی - ٹخمہ -

اُچار (آچار) - کسی ترکاری یا پھل

بالخصوص آم کا مرکب جو تیل یا سرکہ

یا پانی میں مرچ مسالا ڈال کر تیار کیا

جاتا ہے اور کھانے کے کام آتا ہے -

اُچاٹ - غائب ہونا - اڑ جانا - جاتا رہنا -

اچاریاں - (جمع اچاری کی) - شیشے،

چینی یا مٹی کا وہ طرف جس میں اچار،

مر یا یا سرکہ رکھتے ہیں - اچار وغیرہ

رکھنے کا برتن - مرتبان -

اُچیلہٹ - شوخی - چلبلا پن - چنیل پن -

اُچیلی - (اچیل کی تانیٹ) - شوخی -

چلبلا پن - چنیل پن -

اُچکا (ہچکا) - پتنگ کی ڈور

پٹینے کی برنجی نما بنی ہوئی چرنی جس پر

سے ڈور اُچک کر نکلتی ہے -

اُچکا - ۱۔ شاطر چور جو دن دھاڑے

مال اڑالے اور کسی کو خبر نہ ہو۔ ۲۔
بد معاش۔ اٹھائی گبرا۔ اویاش۔ ۳۔
چھین چھٹ کر لے بھاگنے والا۔

اُچکن۔ چولی دامن کا گھٹنوں سے نیچے
تک لمبا لباس جس میں دونوں طرف پردہ
اور گریبان سے کمر توڑا یا کمر پٹی تک کاج
اور بٹن ہوتے ہیں۔ شیروانی سے ملتا
جلتا لباس۔

اُچلا چال۔ ایسی چال جس میں شوخی
ہو، شرارت ہو۔ صبح اُچلا چال ہے۔
اُچھا اُچھا ہپ ہپ بُرا بُرا
کھو کھو۔ اچھی چیز لے لینا اور بُری چیز
سے نفرت کرنے کی جگہ بولتے ہیں۔

اُچھوتی۔ (اچھوتا کی تانیث)۔ بنیر چھوٹی
ہوتی۔ بعض شاہان اودھ کے محلوں
میں کنواری لڑکیاں نذر نیاز کے لیے
رکھی جاتی تھیں۔ ان کو اچھوتی کہتے تھے۔
اُچھی بچھی۔ اچھی خاصی۔ تندرست۔
توانا۔ اچھی بھلی۔

اُچھیا (اُچھا)۔ ۱۔ خواہش۔ آرزو۔
طلب۔ ۲۔ ارشاد۔ فرمائش۔ حکم۔
۳۔ ارادہ۔ نیت۔ مرضی۔

اُچھے گھر بیعیانہ دیا۔ (طنز یہ)
مناسب اور موزوں شخص سے معاملہ
نہیں کیا۔

اُجبتا۔ (حبیب کی جمع)۔ احباب۔ دوست۔
عزیز۔ سب سے پیارے۔
اُجتباس۔ حیف بند ہونے کی بیماری۔
بند ہونا۔ رکنا۔

اُحتراز۔ بچنا۔ پرہیز کرنا۔ کنارہ
کشی۔

اُحتراق۔ سوزش۔ جلا ہوا ہونا۔
بھڑک۔ جلن۔

اُحتشام۔ صاحب حشمت ہونا۔ کھاٹھ۔
کروفر۔ دبدبہ۔ شان و شکوہ۔

اُحتضار۔ شہری ہونا۔ موت کا سامنے
آنا۔ حاضر ہونا۔

اُحتفال۔ جلسہ۔ محفل۔

اُحتمال۔ گمان۔ امکان۔ گنجائش۔
ممکن یا متوقع ہونے کی صورت۔

اُحتیال۔ حیلہ بازی۔ مکر کرنا۔

اُحدی۔ ۱۔ اکبر بادشاہ کے عہد میں

تیر اندازوں کی ایک فوج، جن سے
خاص اور اہم موقع پر کام لیا جاتا تھا
اور یہ براہ راست بادشاہ کے ماتحت
ہوتے تھے۔ ۲۔ مغل سلطنت کے

عہد زوال میں وہ وظیفہ خوار و منصب
دار جو ہر وقت بے کار پڑے رہتے
تھے، اپنی ضرورتیں پوری کرنے کے
لیے بھی دوسروں کے محتاج تھے۔

۳۔ کاہل۔ سُست۔ نکما (ان تمام معنوں

میں اس لفظ کا عربی سے کوئی تعلق

نہیں)۔ ۴۔ یکہ و تنہا۔

اُحدیت۔ یکتائی۔ ایک پن۔

اُحراق۔ جلا دینے والی چیزیں۔
جلانا۔

اُحسن۔ ۱۔ بہت اچھا۔ سب

سے اچھا۔ نہایت عمدہ۔ ۲۔ بہت حسین۔

نہایت خوب صورت۔

اُخْسَتْ - واہ واہ - بہت خوب۔

سبحان اللہ - کیا کہنا - آفریں -

شاہباش - مرحبا (مجازاً) حسن و خوبی

(جو قابل داد ہو)۔

اُخْفَاد - (خند کی جمع) - نواسے - پوتے۔

ذریات ۲ - انصار - مددگار۔

اُخْمَر - سُرخ - لال رنگ کا - زیادہ سُرخ۔

لال بھبھوکا۔

اُحْبَانَا - اتفاقاً - شاید - کبھی - گاہے۔

بھوے سے کبھی کبھی۔

اُخْتِمَام - خاتمہ - ختم - اخیر - انجام۔

اُخْتَرِی - (قدیم) نیک بختی - خوش قسمتی۔

(اچھی یا بُری) قسمت ہونا۔

اُخْتِرَاق - پھٹنا - پھاڑنا۔

اُخْتِصَار - کمی - کوتاہی - گھٹاؤ - حقارت۔

چھوٹاپن - طوالت کی ضد۔

اُخْتِلَاجِ قَلْب - ہول دل کا مرض۔

ایک مرض کا نام جس میں دل کی حرکت

بہت تیز ہو جاتی اور اس میں نظم نہیں

رہتا بسا اوقات غش آ جاتا ہے۔

اُخْتِلَاط - میل جول - ربط ضبط - خلا

ملا - تعلقات - چھیڑ چھاڑ - بوس و

کنارہ - محامعت - ہم بستری - جفتی۔

اُخْتَو بَخْتَو - وہ کاٹھ کی پتلیاں جنہیں

تماشاگر (تھہر چڑھا کر آپس میں لڑاتے

اور ملاپ کراتے ہیں اور یہ چند فقرے

کہتے جاتے ہیں۔ "اُخْتَو نے پکائیں

بڑیاں، بختو نے پکائی دال، اُخْتَو کی

بڑیاں جل گئیں بختو کا برا حال" اور

آخری فقرہ یہ ہوتا ہے "جنیاں لال

ملوں گی۔"

اُخْفَا - چھپانا - مخفی رکھنا - پوشیدگی۔

۲ - چھپ کر - پوشیدہ طور پر۔

اُخَذ - لینے یا حاصل کرنے کا عمل - حصول۔

کسب - اکتساب ۲ - استنباط -

استفادہ - ۳ - نقل، اقتباس۔

اُخْضَر - سبز چیز - سبز رنگ - سبز - ہرا۔

نیلا - نیلگوں۔

اُخْكَر - چنگاری - شرار۔

اُخْلَاطِ اَرْبَعہ - صفرا - خون -

بلغم - سودا۔

اُخْوَانِ الشَّيْطَانِ - شیطان کے

بھائی بند - شیطان کی خصلت والے۔

مفسد - شریر - بد معاش لوگ۔

اُدَاسِی ہی اُدَاسِی چھائی ہے۔

بہت اُدَاسِی ہے۔

اَدَب - ۱ - عادات و مذاق میں اعلیٰ

معیار یا اخلاقی اصول کی پابندی -

شناختگی - تہذیب - تمیز ۲ - حفظ

مراتب - احترام ۳ - نظم و نشر اور

ان کے متعلقات ۴ - زبان کا سرمایہ

لٹریچر ۵ - حیا - شرم ۶ - عجز و نیاز۔

حاکساری - فروتنی۔

اِدْبَار - بد اقبالی - نحوست - تنزل۔

پستی - مفلسی - فلاکت - ناداری۔

ہزیمت - شکست - پیٹھ دکھانا۔

اُدْخَمَہ (دخان کی جمع) - دھواں -

۲۔ بھاپ ۳۔ تمباکو کا دھواں۔

اُدراج۔ کانوں کا ایک زیور۔ کانوں میں پہننے کا ایک طلائی زیور جس کا رخ رخساروں کی طرف رہتا ہے۔ ایک درخت کا نام جس کے دانوں کی مالا بناتے ہیں اور اکثر سادھیوں نے کانوں میں بھی پہنتے ہیں۔

اُدراج۔ آپس میں پہننا۔ خلط مبحث۔ اَدَقّ۔ (مراداً) جو بہت دقت نظر اور باریک بینی سے سمجھ میں آئے (لفظاً) بہت دقیق یا باریک۔

اَدَقّچہ۔ پلنگ کی پر تکلف سفید چادر جس کے حاشیے پر کارچوبی یا کلا بتونی کام بنا ہوتا ہے۔ یہ چادر پلنگ پوش اور تو شک کے نیچے بچھائی جاتی ہے جس کا حاشیہ دار کنارہ قریب آدھ آدھ گز نیچے لٹکتا رہتا ہے۔

اُدمائی۔ دلولہ جوانی۔ شباب کی مستی۔ نشہ جوانی سے چور۔ شہوت پرست۔

بد مست (عموماً عورت کے لیے مستعمل)۔

اُدوات۔ آلات۔

اُدویہ۔ (دوا کی جمع)۔ دارو۔

علاج۔

اُدھے (اُدھا)۔ ۱۔ کسی مقدار

معینہ کا نصف ۲۔ بوجے کی قطع کی بھی۔

۳۔ شراب کی بوتل۔ ہر ایک چھوٹی بوتل۔

۴۔ لڑکوں کا ایک کھیل، آپس میں ماقرار

کرتے ہیں کہ جب ایک دوسرے کو کوئی

چیز کھاتے دیکھے تو اُدھی بانٹ لے اور

جن میں اُدھا بھا جاتا ہے وہ ایک دوسرے کو کوئی چیز کھاتے دیکھ کر کھٹک اٹھتے ہیں اُدھا۔ اور وہ چیز آدھی بانٹ لیتے ہیں۔

اُدھار (کھائے بیٹھے ہو) کھانا۔

(۲۔ رہ) ۱۔ قرض لینا ۲۔ کسی بات

پر رش جانا۔

اُدھورا۔ ناقص۔ ناتمام۔ پورا کی

ضد۔

اُدھوڑی۔ گائے بھینس کا کمایا ہوا

چمڑا۔ موٹا کچا چمڑا۔ نرمی کی ضد۔

اُدھوڑی استر کا چور۔

(جو تیاں چرانے والا)۔ گھٹیا چور۔

پست اور گھٹیا آدمی۔

اُدھی۔ پیسے کا آٹھواں حصہ۔ ایک

قسم کا نہایت باریک سفید سوتی کپڑا۔

اُدھیڑ۔ جس کی جوانی ختم اور بڑھاپا

آغاز ہو۔ میانہ سال۔ نہ بوڑھا نہ

جوان۔

اُدھیڑ بن۔ سوچ بچار۔ فکر۔

منصوبہ۔ تردد۔ کسی کام کے کرنے کا

ارادہ کرنا اور پھر موقوف رکھنا۔

اُدھیڑنا۔ کھال اتارنا۔ (مجازاً) بہت

مارنا۔ سزا دینا۔

اُدھم۔ سیاہ رنگ کا گھوڑا۔ مُشکی

گھوڑا۔

اُدے۔ (اُدّا)۔ ۱۔ بیٹھک۔ کسی

شخص کے اکثر بیٹھنے کی جگہ ۲۔ کنکوی

کی ڈور جس چیز سے چرخ پر چڑھاتے

ہیں ۳۔ جوتے کی ایڑی ۴۔ فاحشہ اور بدکار عورتوں کی بدکاری کی مقررہ جگہ۔ چکلا ۵۔ بیٹھک جو پالتو پرندوں کے لیے بنائی جاتی ہے۔

اڈنبرا۔ (ایڈنبرگ)۔ انگلستان کا مشہور شہر۔

ایڈیٹر۔ (ایڈیٹر)۔ مدیر کسی کتاب، فلم، رپورٹ، اخبار یا رسالے کو ترتیب دینے والا۔

اڈخار۔ ذخیرہ کرنا۔ جمع کرنا۔

اڈفر۔ بونے تیزاچی ہو یا بڑی اور مشک تیز بو اور معنی خالص۔

اڈل خلائیق۔ مخلوق میں نہایت ذیل۔ مکینہ شخص۔

اڈباب نشاط۔ وہ لوگ جو ناچتے گاتے ہیں۔ گانے بجانے والے۔ ڈوم۔ ڈال۔ چونکہ یہ فرق تفریح طبع کے لیے مخصوص ہے اس واسطے اس لفظ کے ساتھ منسوب کیا گیا۔ طوائفیں۔ نچنے۔

اڈابہ۔ وہ گاڑی جس میں بھینسا جوتا جاتا ہے۔ چھکڑا گاڑی۔ توپ کی گاڑی جس پر توپ کا سامان گولہ بارود وغیرہ رکھتے ہیں۔

اڈبعہ ممتنا سب (متناسبہ)۔

حساب کا ایک قاعدہ جس میں چار ہم

نسبت عدد ہوتے ہیں۔ (حساب)۔

تین عددوں یا رقموں کی مدد سے جو تھا

غیر معلوم عدد دریافت کرنے کا قاعدہ۔

اڈتعاش۔ کپکپاہٹ۔ لرزش۔

اڈتھ۔ مطلب۔ نیت۔ ارادہ۔

اڈتھینٹک۔ (انگریزی)۔ ریاضی۔ حساب۔

اڈٹ۔ میراث۔ ترکہ۔ ورثہ۔

اڈجمنڈ۔ قدر و قیمت والا۔ ذی رتبہ۔ ذی شان۔

اڈدایگنی۔ مردانہ لباس کی ہتھیار بند

عورت جو شاہی محلات میں پہرہ دیتی اور

حکم احکام پہنچاتی ہے۔ شاہی محلوں میں

اہتمام کرنے والی ترکیں۔ سپاہی عورت۔

اڈرننگ۔ مشہور مصورمانی کی شاہکار تصاویر کا مرقع۔

اڈرشد۔ بہت ہدایت یافتہ۔

اڈرض۔ زمین۔ علاقہ۔ ملک۔ کھیت۔

اڈرضائے باری۔ رضائے الہی۔

اڈرگن (اڈرغن، اڈرغون)۔ ایک

قسم کا ساز جس میں ایک سے زیادہ

نٹکیاں ہوتی ہیں اور ہوا تھیلیوں کے

ذریعے سمائی جاتی ہے۔ (آواز کو

اونچا نیچا کرنے کے لیے چابیاں ہوتی

ہیں، سروں کے لیے وقفے یا مدارج

مقرر ہیں، قدیم الایام میں یہ ساز

خالی کدو سے بنتا اور زیادہ تر روم

میں رائج تھا)۔

اڈرغوانی۔ سرخ یا نارنجی رنگ والا۔

اڈرگجا۔ ایک مرکب عطر کا نام۔ صندل۔

گلاب۔ کافور۔ مشک اور غیر مرکب

خوشبو۔

اڈرفع۔ (درجہ، مرتبہ یا حیثیت وغیرہ

اور مرد سراور دارھی پر باندھ لیتے ہیں۔)

اُرِنی - مجھے (اپنا جمال) دکھا دے
حضرت موسیٰ علیہ السلام نے کوہ
طور پر اللہ تعالیٰ سے درخواست
کی: رب ارنی النظر الیک (=)
اے خدا میں تجھے دیکھنا چاہتا ہوں،
مجھے اپنا جمال دکھا دے، جواب میں
ایک درخت سے آواز آئی، سن ترائی
(= تم مجھے دیکھنے کی تاب نہیں لا سکتے)
اس کے بعد موسیٰ علیہ السلام کے اصرار
پر ایک بجلی چمکی، جس کی جلالت سے حضرت
موسیٰ بے ہوش ہو گئے۔

اُرِوی - ایک قسم کی ترکاری -
گھیاں -

اُرِہر - ایک قسم کا غلہ، اس کے
دانے چنے کے برابر ہوتے ہیں اور
اس کی دال بتاتے ہیں۔

اُرِی پری (اُرِی تری) - کلمہ
خطاب مؤنث کی طرف، کبھی حقارت
سے اور کبھی پیار سے۔

اُرِی پری اُرِا دینا - بہت کمزور
کر دینا - حالت غیر ہو جانا۔

اُرِیب - عقل مند - بڑا فاضل -
اُرِہنیٹیا (اُرِہنی) - اوڑھنا کی
تصغیر - چھوٹا ڈوپٹا جسے لڑکیاں
اوڑھتی ہیں - چنری - ۲ - سرخ کار چوبی
مسالہ لگا ہوا ڈوپٹا جو دلہن کے جوڑے
میں لگتا ہے۔

(میں) برتر - بالاتر - با وقعت (مجازاً)
ستھرا - سلیقہ کا - اچھی قسم کا۔

اُرُقنداز (برقنداز) - (یہ
لفظ اہل ہند کی ایجاد ہے) - ۱ -
عدالت یا پولیس کا سپاہی - پاسان -
اردلی - محافظ - ۲ - بندوچی - توڑے
دار بندوق رکھنے والا۔

اُرُل - (انگریزی) - انگلستان میں تیسرے
درجے کے امیر کا خطاب - نواب -
اُرُم - شہزاد کی بنائی ہوئی جنت - بہشت
شہاد۔

اُرُمِلہ - بے شوہر کی عورت -

اُرُمینی - ارمن سے منسوب - ارمن،
کوہستان آذر بائجان (کوہ قات)
کا ایک علاقہ جس کا حسن و جمال ضرب
المثل ہے - ارمنیا (کہا جاتا ہے کہ
فرہاد کی محبوبہ شیریں یہیں پیدا ہوئی
تھی) - (اُروداد بیات میں بطور
تلمیح مستعمل)۔

اُرُنا - جنگلی بھینسا - قوی، موٹا اور توانا
بھینسا - گائے بھینس کا گوبر جو چراگاہ
میں خشک ہو جاتا ہے اور جلانے کے
کام میں آتا ہے۔

اُرُنڈ - بید انجیر - چوڑے چوڑے
اور چرواں پتوں کے ایک درخت
کا نام جس کے بیج کی گری ارنڈی کا تیل
(کاسٹر آئل) نکالا جاتا ہے - (اس
کی لکڑی بہت بادی ہوتی ہے، ہندی
لگا کر اس کے پتے عورتیں ہاتھوں پر

اُڑتی سی خبر۔ افواہ۔ سُنی سُنائی۔
بے تحقیق بات۔

اُڑیئے نہیں۔ ۱۔ اترنا۔ غرور کرنا۔
۲۔ غائب ہو جانا۔ ۳۔ طرارے بھرنا۔
۴۔ نامعلوم ہو جانا۔ اُٹھ جانا۔ ۵۔ چل دینا۔
بھاگ جانا۔ ۶۔ فریب دینا۔ بہلانا۔
ٹالنا۔

اُڑانا۔ لکڑی جو روک یا ٹیک کے طور
پر ستون کی طرح چھت میں یا دیوار کے
برابر نصب کی جائے۔ ٹیک۔ اڑواڑ۔
اُڑی۔ ۱۔ مشکل وقت۔ مصیبت کا زمانہ
۲۔ چوسرا درپچی کھیلنے والوں کی اصطلاح
میں گوٹ کا ایسی جگہ پھنستا جہاں چوٹ
کھاتی ہو ۳۔ کشتی کا ایک پیچ۔

اُڑھائی چال / چاول گلانا۔ سب
سے الگ رائے رکھنا۔ اکھل کھرا پن
اختیار کرنا۔ اکھڑ مزاجی کے باعث کسی
کے ساتھ متفق نہ ہونا۔

اُڑیل (ازیل)۔ مٹھا۔ جو چلائے نہ
چلے۔ اُڑ جانے والا (گھوڑا، ٹیٹو یا
بیل وغیرہ)۔ (وہ شخص) جو اپنی ضد
پر اڑ جائے۔ ضدی۔ بہٹی۔

اُڑتی چڑیا / پکڑنا۔ (محاورہ) بڑا
ذہین اور طباع ہونا۔ ذہانت سے کسی
کے دل کی بات سمجھ لینا۔ دانائی اور
فراست سے تیور پہچان جانا۔ کبھی مخزیہ
اپنی اور کبھی دوسرے کی تجربے کاری اور
کمال ہوشیاری کی جگہ کہتے ہیں۔

اُڑن چھو۔ رفوچکر۔ نظر سے اوجھل۔

ہوا ہو جانا۔ دفعتہ غائب ہو جانا۔
چل دینا۔

اُڑن کھٹولا۔ جادو کا پلنگ یا بیڑھا
جو داستانوں کی روایت کے مطابق
فضاؤں میں پرواز کیا کرتا تھا۔ دیو
اور پریوں کی سواری کا تخت۔

اُڑنگا۔ (پہلو انوں کی اصطلاح)۔
کشتی کا ایک پیچ جس سے حریف کی ٹانگ
میں اپنی ٹانگ ڈال کر گرا دیتے ہیں۔ رختہ۔
بھیلا۔ مزاحمت۔ ٹیک۔

اُڑنگا لگانا۔ (محاورہ) چلتے ہوئے
کام کو روک دینا۔ بھانجی مارتا۔

اُڑن گھائی۔ (جمع اُڑن / اُڑان گھائیاں)
۱۔ جواری کا دھوکا دینے کے لیے انگلیوں
کی گھائی میں کوڑیوں کو دبا کر چھورنے کا
عمل۔ (مجازاً) مکر و فریب۔ چھل
بل۔ دھوکا دھڑی ۲۔ چال۔ گھات۔
حکمت عملی۔

اُڑی مار۔ دغا باز۔ جعل ساز۔ مکار
فریبی۔ پچیت۔

اُڑ آدم تا ایں دم۔ ابتدائے خلقت
سے لے کر آج تک۔

اُڑ خود رفتہ۔ ۱۔ بے خود۔ بے ہوش
۲۔ آپے سے باہر ۳۔ بے بس ۴۔ باؤلا
دیوانہ۔ پاگل۔

اُڑ قاف تا قاف۔ مشرق سے مغرب
تک۔ دنیا کے ایک گوشے سے لے کر
دوسرے گوشے تک۔

اُڑا رہند۔ کمر بند۔ سوت یا ریشم کا

ناڑا جو پا جامہ یا شلوار کے نیچے میں
ڈالا جاتا ہے۔
از انجائے۔ اس لیے کہ۔ اس سبب
ہے۔

اُڑ رِق۔ نیلا۔ گر بہ چشم۔ کرنی آنکھ والا۔
نیلے رنگ کا۔ نیلگوں۔

اُزَل۔ ۱۔ وہ زمانہ جس کی کوئی ابتدا یا
حد نہ ہو ۲۔ آغاز خلقت۔

اُڑ ہار۔ (جمع زہرہ کی)۔ کلیاں۔ شگوفے
(مجازاً) پھول۔

اُڑ دُر۔ دیو مار، ثعبان۔ بڑا سانپ۔
یہ سانپوں کی ایک عظیم الجثہ جنس ہے
جس کی اصناف افریقہ، ایشیا اور امریکا
میں پائی جاتی ہیں۔ ان کی لمبائی دس گز
تک اور وزن کئی کئی من ہوتا ہے، یہ
نہ تو دوڑ سکتے ہیں اور نہ نہریلے ہوتے
ہیں۔

اُڑ دُر دہاں ٹوپ۔ وہ توپ جس
کا ٹنڈا اُڑدہا جیسا ہو۔ بھاری بھر کم توپ۔
مہلک۔

اُڑ دہام۔ (راز دہام)۔ ہجوم۔ بھیڑ
جھگڑنا۔

اِس کان سے سناؤ اِس کان سے
اُڑا دیا (اِس کان سن کے اِس کان
اُڑا دیا)۔ (محاورہ) کسی بات کی پروا
نہ کرنا۔ توجہ نہ کرنا۔

اَساس۔ بنیاد۔ نیو۔ جڑ۔
اَسباب۔ (سبب کی جمع)۔ بطور واحد
سامان۔ اثاثہ۔

اَسپاچ۔ اسپج۔ خطاب۔ تقریر۔
اَسپ پارِ سختہ (ریختہ پا)۔ تیز قدم
گھوڑا۔ خوبصورت۔

اَسپتال۔ شفا خانہ۔ بیمارستان۔
اَسپغول / اَسبغول۔ ایک قسم کا
لعاب دار تخم جو بطور دوا استعمال
ہوتا ہے۔

اَسپک۔ ۱۔ چھوٹا گھوڑا۔ ساز
موسیقی کا گھوڑا ۲۔ بڑا خیمہ۔ ڈیرا۔
خسرا گاہ۔

اَسپند۔ حمل کا دانہ جس کی دھونی
نظر بد دفع کرنے کے لیے دی جاتی ہے
(چلتے وقت چٹان کی آواز دیتا ہے، عموماً
کالے دانے کے نام سے مشہور ہے)۔

اَسْتادگی۔ چالاکی۔ عیاری۔
اَسْتَباد۔ ۱۔ (لفظاً) اپنے آپ کو
سب پر ترجیح دینے کا عمل یا رجحان۔

غلبہ۔ ہٹ دھرمی (مراداً) شخصی حکومت۔
غیر جمہوری بالادستی ۲۔ (مجازاً)
ظلم۔ تعدی۔ ۳۔ اصرار۔ تاکید۔ دباؤ۔
زبردستی۔

اَسْت / اَسْت۔ حمد و ثنا پر
مشتمل گیت اور گانا۔ مترجو پرستش کی
غرض سے پڑھایا گیا جائے۔ پرارتھنا۔
مناجات۔ بزرگانِ دین کی ثنا و ستائش
(منظوم)۔

اَسْتِحْبَاب۔ ۱۔ دوست رکھنا۔ اچھا
جاننا ۲۔ شرعی اصطلاح میں کوئی ایسا
کام جس کا کرنا ثواب کا باعث ہو اور نہ

پیٹ بڑھ جاتا ہے اور تمام بدن ڈھیلا
اور سُست ہو کر پھول جاتا ہے۔ جلو دھڑ
جلندھر بھی کہتے ہیں۔

اِسْتِقْدَاد - لیاقت - قابلیت -
آمادگی۔

اِسْتِقْرَا - ۱۔ تلاش کرنا۔ ڈھونڈنا۔
۲۔ (منطق) کسی چیز کے چند اجزا پر
کوئی تجربہ کر کے اس کے کل اجزا پر
کوئی قاعدہ مقرر کرنا۔

اِسْتِرْكَارِی - دیواروں پر سفیدی
چونا وغیرہ پھیرنے کا عمل۔

اِسْتِرِی / اِسْتِرِی - (ہندو) عورت۔
جورو۔

اِسْتِعْجَاب - تعجب - حیرت -
اجنبھا۔

اِسْتِعْجَال - ۱۔ جلدی کرنا۔ ۲۔ عجلت
جلدی۔ شتاب۔

اِسْتِعْدَاد - لیاقت - قابلیت۔

اِسْتِعْفَا - ۱۔ معافی چاہنا۔ ۲۔ ذکر
ترک کرنے کی درخواست۔

اِسْتِعْمَالِی - برتنا ہوا۔ پرانا۔

اِسْتِفْسَار - ۱۔ سوال کرنا۔ دریافت
کرنا۔ پوچھنا۔ ۲۔ سوال۔

اِسْتِفَادَہ - ۱۔ فائدہ حاصل کرنا۔
نفع اٹھانا۔ ۲۔ مفاد۔ نفع۔

اِسْتِقْبَال - ۱۔ آگے جانا۔ آگے بڑھنا۔
پیشوائی، مہمان کو لینے کے لیے آگے

بڑھنا۔ خیر مقدم۔ ۲۔ چاند اور سورج
کا ایک دوسرے کے مقابل ہونا۔ ۳۔

کرنا گناہ کا باعث نہ ہو۔ مستحب ہونا۔

اِسْتِحْقَاق - حق - انصاف خواہی - حق
مانگنا۔ صلاحیت اور استعداد یا شہری
حقوق (وغیرہ) کی بنا پر کسی بات کا
حق دار بننا۔

اِسْتِحْجَارَہ - خیر اور نیکی مانگنا خدا
سے اور آگاہی چاہنا کسی بات میں
غیب سے۔

اِسْتِحْوَاں - ہڈی، پنجر - جسم کا سخت
ٹھوس اور ضروری حصہ جس پر پٹھے اور
گوشت منڈھا ہوتا ہے۔

اِسْتِدْرَاج - وہ باتیں جو خلاف قیاس
کسی سے ظاہر ہوں، اگر نہی سے ظاہر
ہوں تو اس کا نام معجزہ ہے اور اگر ولی

خدا پرست سے ظاہر ہوں تو اسے
کرامت کہتے ہیں۔ (لفظاً) درجہ بدرجہ

ہونے کی کیفیت یا عمل (مراداً) تدریجی
ترقی۔ ارتقا۔

اِسْتِدْعَا - درخواست - خواہش -
التجا۔

اِسْتِرَاحَت - آرام - آسائش -
بیٹنا۔

اِسْتِر - (آستر کی تخفیف) دوہرے
پاروں والے کپڑے کی نیچے کی تہ۔

ابرے کی ضد۔

اِسْتِرْحَا - جسم کا ڈھیلا ہونا۔ کسی عضو
کا پھوٹنا پڑ جانا۔

اِسْتِسْقَا - ۱۔ پانی مانگنا۔ ۲۔ ایک
مرض جس میں پیاس بہت لگتی ہے،

مقابل ہونا۔ رخ پر ہونا ۴۔ مستقبل۔
زمانہ آئندہ۔

استغنا۔ بے پروائی۔ بے نیازی۔ بے
غرضی۔ بے رخی۔ بے التفاتی۔

استفراغ۔ فراغت چاہنا۔ قے۔
مثلی۔ آئی۔

استقلال۔ ۱۔ ثابت قدمی۔ ضبط و
تحمل۔ قیام۔ استحکام ۲۔ خود مختار
حکومت قائم ہونا۔ آزادی۔

استماع۔ سُننا۔ غور سے سُننا۔ کان
لگا کر سُننا۔

استنجا۔ ۱۔ پاک کرنا۔ دھونا۔ ناپاکی
دور کرنا ۲۔ پیشاب یا پاخانے کے
بعد آبدست لینا۔ طہارت کرنا۔ ڈھیلہ
لینا۔

استھان۔ ٹھکانہ۔ جگہ۔ مقام۔ مکن۔
جائے قیام۔

اسٹیشن۔ متقرر۔ مقام۔ ٹھہرنے کی
جگہ۔ اڈا۔ ریل گاڑی کے ٹھہرنے کی
جگہ۔

اسٹیشن ماسٹر۔ ریلوے اسٹیشن
کا نگراں اور سب سے بڑا افسر۔

اسٹاف۔ (انگریزی)۔ عملہ۔
ایک محکمے کے ملازم۔

اسٹامپ۔ (انگریزی)۔ دستاویز
لکھنے کا سرکاری کاغذ، جس کی پیشانی

پر سرکاری مہر اور اس کی قیمت چھپی
ہوتی ہوتی ہے۔

اسٹیج۔ (انگریزی)۔ ایک چبوترہ۔

نمایاں جگہ ۲۔ تماشا گاہ کا چبوترہ
جہاں تماشا کیا جاتا ہے ۳۔ مقرر کے
تقررہ کرنے کا چبوترہ۔

اسٹڈی روم۔ (انگریزی)۔ مطالعہ
کتاب کے واسطے کمرہ۔

اسٹیمر۔ (انگریزی)۔ دُخانی کشتی یا
چھوٹا جہاز جو بھاپ سے چلنے والا ہو۔

اسٹیٹس۔ (اسٹیٹ کی جمع)۔ ریاست۔
ذاتی۔ رجسٹرڈ۔

اسرار۔ (سر کی جمع)۔ بھید۔ راز۔
چھپی ہوئی بات۔

اسقام۔ (سقم کی جمع)۔ عیب۔ برائیاں۔
نقص۔

اسکالچ وہسکی۔ اسکاٹ لینڈ کی
مقطر شراب جو بہت اعلیٰ قسم کی سمجھی
جاتی ہے۔

اسکول۔ مدرسہ۔ مکتب۔ درس
گاہ۔

اسکونڈرل۔ (انگریزی)۔ شہدا۔
بد معاش۔ بد ذات۔ پاجی۔ بے اصول
(شخص)۔

اسسٹنٹ سرجن۔ نائب سرجن۔
چھوٹا جراح (ق)۔

اسسٹنٹ کمشنر۔ ضلعی انتظامیہ
کا ایک اہم عہدہ دار (ق)۔

اسقاطِ حمل۔ حمل گرانا۔

اسلاف۔ (جمع سلف کی) اٹھ
دقتوں کے لوگ۔ پچھلے بزرگ۔

اشم۔ نام دمنود۔ شہرہ۔

اشتم بامستی - جیسانام دیسا کام -

اسوار - (سوار کی جمع) - سواری پر بیٹھا ہوا - جو پیدل نہ ہو -

اسود - ۱۔ سیاہ - ۲۔ کالا - ۳۔ حبشی - ۴۔ ایک سمندر کا نام -

اسہال - پیٹ چلنا - دست آنا - پتلا پاخانہ - دست آنے کی بیماری -

اسیر - قیدی - غلام - محبوس - گرفتار - اسیر - (انگریزی) - مشیر - مددگار -

وہ شخص جو مقدمات فوج داری میں سیشن جج کو رائے دینے کے لیے اعزازی طور پر منتخب کیا جاتا ہے -

اسیس - دوائے فیر - اشارت - رمز - کنایہ - اشارہ -

اشباہ - مشابہ ہونا - ملتا جلتا - اشتات - پراگندہ کرنا - منتشر کرنا -

اشتباہ - شبہ ہونا - شک کرنا - گمان - دھوکا لگنا -

اشتعال - روشن ہونا - لپٹ مارتا - بھڑکنا - شعلہ اٹھنا - جوش - ہیجان (مجاز) -

برہمی - غصہ - اشتعالک - غصہ دلانا - بھڑکنا - اشتعال -

پُرچک - جلتے ہوئے چیراغ کی بتی کو اکسانے کا عمل -

اشتہا - ۱۔ کھانے کی خواہش - بھوک - گرسنگی - ۲۔ خواہش - چاہت -

اشتہار - ۱۔ شہرت دینا - مشہور کرنا - ۲۔ اطلاع - نوٹس - ۳۔ اعلان کی غرض سے چھپا ہوا کاغذ - اطلاع نامہ -

اشتیاق - شوق - آرزو مندی - تمنا - عشق - محبت -

اشجار - (شجر کی جمع) - درخت - پیڑ - روکھ -

اشجاع - بہت جری - بڑا بہادر - بڑا دلیر -

اشدہ - ناپاک - گندہ - غلیظ - اشرار - (شریر کی جمع) - بُرا - بد -

شرارتی - فسادی - فتنہ انگیز - اشراف - (رجح شریف کی) - شریف لوگ -

عالی مرتبہ اشخاص - حسب نسب یا کردار کے اچھے -

اشراق - کشف - الہام - اشراقی - ۱۔ حکماء کے اس گروہ سے تعلق رکھنے والا جو صفائی باطن اور روشن ضمیری کے باعث دور ہی سے اپنے شاگردوں کو تعلیم دیتے تھے - ۲۔ حکما کا وہ گروہ جو بذریعہ کشف اشیا کے حقائق معلوم کر لیتے تھے -

اشرفی - کشتی کا ایک دائوں پیچ - اشرفی بوٹی - زربفت اور کجواب وغیرہ کی گول گول سنہری بوٹی جو اشرفی کے برابر ہوتی ہے -

اشرفی جوتا - اشرفی بوٹی کا جوتا، وہ جوتا جس پر اشرفی بوٹی کا کام ہو -

اشرف المخلوقات - مخلوقات میں نہایت اعلیٰ - تمام مخلوقات سے بہتر اور بزرگ تر - انسان - بنی آدم -

اشترقیات کلمہ دار - کھری خالص

اشترقیات (ق)۔

اشترقیات نسلیں اور گھوڑوں پر

مہر - (مثل) - اس شخص کے متعلق کہتے ہیں

جو فضول کاموں پر بہت خرچ کرتا ہو اور

مزدوریات کے معاملے میں کنجوسی کرتا ہو۔

اشعاروں - (عوام) اشعار -

اشعہ - (شعار کی جمع) کرن - کرنی -

اشغال - (شغل کی جمع) ۱۔ کام - دھند -

۲۔ مشغلہ - پیشہ - ۳۔ تفریح طبع -

۴۔ خدا کا دھیان - خدا کی یاد میں

مشغولیت -

اشفق - زیادہ مہربان - اوروں سے

یاسب سے زیادہ شفیق -

اشقلا - (اشکلا، اشغلا) - فتنہ -

فساد - طوفان - بہتان - دو آدمیوں

کے لڑا دینے کے لیے جھوٹ باندھنا -

اشقلا چھوڑنا - کوئی سخن فساد انگیز

کہہ کر دو آدمیوں کو آپس میں لڑوا

دینا -

اشک بلبل - افیون کی خفیف مقدار -

تھوڑی سی افیون -

اشک لگانا - تہمت لگانا -

اشلوک - ۱۔ شعر - فقرہ - نظم - بند -

۲۔ حمد - مدح -

اشنان - نہانا - غسل کرنا - غسل کر کے

پاک ہونا، غسل -

اشتبہب - گھوڑا جس کے سفید بالوں

کی کثرت سیاہ پد غالب ہو - سیاہی مائل

سپید رنگ کا گھوڑا - سبزہ - (مطلقاً)

گھوڑا -

اصالت - اصلیت - اصل نسل -

خلقی وصف (اچھا ہو یا بُرا) عادت -

تلوار کا جو ہر دار اور خالص فولاد کا

کا ہونا (جو کسے پر نہ ٹوٹے) -

اصح - زیادہ صحیح یا معتبرات -

اضرار - ضد - ہٹ - تکرار - تاکید -

اضطیل - طویل - گھوڑوں کے باندھنے

کا مکان -

اصطرب - پتیل کا وہ گولا جس

پر آفتاب اور ستاروں کی بلندی اور

بعد معلوم کرنے کے لیے نقوش اور

حروف بنے ہوتے ہیں -

اصغاء - سنا - سننے کے لیے جھکنا -

کسی بات پر کان رکھنا -

اصفر - زرد - زعفرانی - پیلا -

اصلا - بمعنی ہرگز - مطلق - ذرا -

نام کو -

اصلیت - اصلی بات - حقیقت -

واقفیت -

اصیل - (مرغ بازی) نرچیل یا گدھے

کے ساتھ مرغی کا جوڑ لگنے سے پیدا شدہ

نسل کا مرغ - کلنگ - ۲۔ ملازمہ -

خادمہ (جو زر خرید نہ ہو) ۳ -

خاندانی شریفیت - اچھے نسب والا -

۴۔ اچھی نسل کا جانور، خصوصاً گھوڑا

۵۔ عمدہ فولاد یا لوہے کی بنی ہوئی

تلوار جس کی کاٹ اچھی ہو اور جو

سببِ مشکستی ہو۔

اضافی - جو اصلی نہ ہو۔ اعتباری۔ نسبتی۔

۱۔ زائد ۲۔ مددگار۔ معاون۔

اضحیٰ کہ - جس سے ہنسی آئے۔ ہنسی کی بات۔ مضحکہ خیز بات۔ مذاق کی بات۔ ٹھٹھا۔

اضحیٰ - قریبانی۔ صبح کو کام کرنا۔ قربانیا (عموماً ترکیب میں مستعمل)۔

اضطرار - بے اختیار ہونا۔ عاجز ہونا۔

اضغاف - ڈونا کرنا۔ کمزور کرنا۔

اضعف - بہت ضعیف۔ بہت بوڑھلا۔

بہت ناقواں۔

اضمحلال - ۱۔ کم زوری۔ ناطاقتی۔

ماندگی ۲۔ سستی۔ اداسی۔ پڑ مردگی۔

تھکن ۳۔ گزند۔ صدمہ۔

اطاق - کمرہ۔

اطبّا - (طیب کی جمع)۔ حکیم۔ ڈاکٹر۔

معالج - بیماریوں کا علاج کرنے والا۔

راطرآد - ہانکنا۔ چلانا۔

راطریفل - ایک یونانی مرکب دوا۔

اطفام آگ بجھانا۔ چسپاں کرنا۔

اطفال - (طفل کی جمع)۔ لڑکا۔ بچہ۔

اطلاس - ایک قسم کا چمکیلا ریشمی کپڑا۔

اطناب - (جمع طناب کی) طول دینا۔

باتوں کا۔ خیمے کی طنابیں۔ خیمے کی رسیاں۔

اظلم - نہایت ظالم۔

اظہار - بیان جو عدالت یا حاکم کے

رو برو دیا جائے۔ کسی فریق مقدمہ

۱ یا گواہ وغیرہ کا بیان۔

اعادہ - دہرانا۔ کسی بات کو بار بار

کہنا۔ کسی کام کو بار بار کرنا۔

اعانت - مدد کرنا۔ مدد۔ امداد۔

سہارا۔ وسیلہ۔

اعتاق - غلام آزاد کرنا۔

اعتدال - ۱۔ برابر۔ نہ کمی نہ زیادتی۔

تناسب - ٹھیک ۲۔ (طب) مزاج کا

معتدل ہونا۔ صحت کی حالت میں چاروں

خلط ترکیب سے ہوں۔

اعتصام - پرہیزگاری۔ سہارا۔

چنگل مارنا۔ پکڑنا۔

اعجاز - معجزہ۔ کرشمہ۔ کرامت۔ فرق

عادت جو انبیاء کرام سے ظہور میں آئے۔

اعجوبہ - عجیب شے۔ انوکھی چیز۔

طرف تماشا۔

اعداء - (جمع عدوی)۔ دشمن۔ بیماری۔

مناہین - وہ لوگ جو حریف ہوں۔

اعراب - بادیہ نشین۔ بدو۔ عرب کے

دیہاتی باشندے۔

اعزاز - ۱۔ آبرو۔ عزت کرنا ۲۔

عزت۔ توقیر۔ رتبہ۔

اعزہ - (جمع عزیز کی)۔ کنبے کے لوگ۔

رشتے دار۔ اہل قرابت۔

اعضا - (جمع عضو کی)۔ ۱۔ جسم انسان

یا حیوان کے حصے ۲۔ کسی تنظیم کے

موثر افراد۔

اعضائِ شگنی - بخار وغیرہ کی وجہ

سے بدن ٹوٹنا یا جوڑوں میں درد

ہونا۔

اعضاد و جوارح۔ جسم کے اعضا اور حصے۔

اعقاب۔ پس ماندگان۔ مرنے والے کے بعد باقی رہنے والے اعزہ و اقربا۔

اعنیٰ۔ اندھا۔ کور چشم۔ نابینا۔

اعوج۔ ٹیڑھا۔ کج۔

اعور۔ کانا۔ سوتیلا بھائی۔ حرماں نصیب۔ بے خبر۔

اعیان۔ سربر آوردہ اشخاص۔ عمائد۔ اکابر۔ کسی ادارے کے بالادست افراد۔ امراء۔ اعیان دولت۔ کسی ادارے (حکومت) کے بالادست افراد۔

اغذیہ۔ (غذا کی جمع) بہت سی غذائیں۔ غذائیں۔ اغراق۔ ۱۔ ڈبو دینا۔ غرق کر دینا۔ ۲۔ مبالغہ کی ایک قسم۔

اغلب۔ ۱۔ قریب قریب یقینی۔ ۲۔ مقابلہ غالب۔ زیادہ تر۔

اعل بعل۔ ادھر ادھر۔ آس پاس۔ ارد گرد۔ دائیں بائیں۔

اغماز۔ ۱۔ غمزہ کرنا۔ غرور کرنا۔

اترانا۔ ۲۔ آبرو دکھانا۔ کم حرمت کرنا۔ اغماض۔ چشم پوشی۔ طرح دینا۔ ۲۔ ناز و انداز۔ غرور۔ تمکنت۔

اغوا۔ ورغلانا۔ بہکانا۔ بھگالے جانا۔ لے بھاگنا۔ ابھارنا۔ اکسانا۔

اغیہ (جمع اغاید)۔ نازک اندام معشوق۔

افاضہ۔ فیض۔ فیض رسانی۔ فائدہ۔

افاعتہ۔ (افغان کی جمع)۔ افغانستان کے باشندے۔ پٹھان۔

افاقہ۔ بیماری یا تکلیف میں تخفیف (کمی) ہونا۔ مرض میں کمی ہونا۔ صحت۔ آرام۔ شفا وغیرہ۔

افتاد۔ اچانک مصیبت۔ دکھ۔ تکلیف حادثہ اتفاقی۔

افتادگی۔ عاجزی، انکسار۔ بے بسی۔ افتخار۔ ۱۔ فخر کرنا۔ ناز کرنا۔ ۲۔ فخر، عزت۔ شہرت۔ ناموری۔ شان۔

افتراح۔ بے سوچے بات کہنا۔

افترا پردازی۔ ۱۔ جھوٹا الزام لگانا۔ تہمت، بہتان۔

افحش الإفحاش۔ فحش ترین۔

نہایت بے ہودہ۔ انتہا درجے ہمل۔ لغو و لایعنی۔

افراس۔ (جمع فرس کی)۔ گھوڑے اور گھوڑیاں۔

افسر کمانیر۔ فوج کا سردار۔ سپہ سالار۔

افردہ۔ ۱۔ ٹھٹھرا ہوا۔ ۲۔

مرجھایا ہوا۔ پژمردہ۔ ۳۔ اداس۔ رنجیدہ۔

افشا۔ ظاہر۔ فاش۔ آشکارا۔

افشاں۔ مقیش یا یاد لے کے باریک کترے ہونے ریزے جو بیشتر آرائش کے لیے عورتیں خاص کر دہنوں کے

بالوں پر چھڑکتی اور ماتھے نیز چہرے پر جھاتی ہیں۔

اُفتانہ - چھڑکا ہوا - جھاڑا ہوا۔
اُفتَرَدہ - کسی چیز سے نچوڑا ہوا پانی۔
رس - عرق - شربت۔

اُفْعَال قَبِيحٌ - بُرے اعمال۔

اُفْعَال نَاشِائِستہ - غیر مہذب حرکات۔

اُفْعٰی - مُلک عرب اور شمالی افریقہ کا ایک نہایت زہریلا اور مہلک سانپ جس کا رنگ خاکستری ہوتا ہے۔ (صفت) موذی - شریر۔

اُفْق - آسمان کا کنارہ - وہ جگہ جہاں زمین اور آسمان ملتے ہوئے نظر آتے ہیں۔

اُفْگار - زخمی - زخم۔

اُفْتِیم - (افیون) - چُنیا بیگم - ایک سہمی اور نشیلی چیز ہے - خشخاش کے

ڈوڈے کا جما ہوا رس جو سپاہ اور

مزے میں تلخ ہوتا ہے۔ (کم کھائیں تو

نشہ آور، زیادہ کھالیں تو مہلک زہر)۔

اُفِیُون - ایک زہریلی نشیلی چیز جو پوست

کے ڈوڈے کے دودھ کو جما کر بنائی

جاتی ہے۔ گہری نیند لانے والی شے۔

اُفْیال - ۱۔ خوش قسمتی - نیک بختی۔

۲۔ سعادت۔ ۳۔ برکت - طفیل۔

اُفْج - بڑا خراب - بہت بُرا - بد صورت۔

اُفْتَبَاس - ۱۔ روشنی لینا ۲۔ کسی

سے علم سیکھنا - فائدہ حاصل کرنا۔ کسی

کے کلام کو اپنے کلام میں بدوں ذکر اس کے درج کر لینا ۳۔ اخذ - استفادہ - تحصیل۔

اُفْتِرَاح - فرمائش - سوال کرنا۔

اُفْتِرَان - نکاح - نزدیکی - نزدیک

ہونا - قریب ہونا۔

اُفْطٰی - بہت دُور - بعید۔

اُفْطٰضًا - تقاضا - خواہش۔

اُفْطٰس - بہت پاک - نہایت

مقدس۔

اُفْطَرَان - (قرین کی جمع) - مصاحب -

ہم نشین - مثل - نظیر۔

اُفْطَرِیَا - (قریب کی جمع) - رشتے دار -

عزیز و قریب - اعزہ۔

اُفْطَلَاغ - اکھیڑنا۔

اُفْطَلِیم - کرۂ زمین کا ایک حصہ - کل

زمین کو قدیم عالموں نے سات حصوں

میں تقسیم کیا تھا۔ ان کو ہفت اقلیم کہا

جاتا ہے۔

اُفْطٰشہ - (قمیاش کی جمع) ۱۔ قیمتی

پارچے - (ملبوسات ہوں کہ بن سلیے)

کپڑے کے تھان ۲۔ ساز و سامان -

گھریلو سامان کی چیزیں۔

اُفْطٰگ - ۱۔ ایک بٹی کا شیعہ دانہ - ایک

کنول کی بیٹھک ۲۔ بازو پر باندھنے کا

کسی قسم اور قیمت کا ایک بڑا انگ

جزا ہوا زیور ۳۔ ایک چھوٹی سی

گاڑی جس میں ایک گھوڑا اُبتا ہوتا ہے

۴۔ ایک بڑا بھاری مگدر جس کو

پہلو ان آزمائش کے طور پر اٹھاتے
ہیں ۵۔ تاش کے پتوں میں ایک پتا
جس پر ایک نشان بنا ہوا ہوتا ہے -
۶۔ گنجے میں ایک کیر والا پتا -

اکاسرہ - (کسری کی جمع) - ایران کے
مشہور خاندان کا لقب -

اکال - بلا نوش - بسیار خور مرد -
پیٹو -

اکال - خشک سالی - قحط - کال -

اکاؤنٹنٹ - حساب کرنے والا -
محاسب - منیب -

اکتار - ایک قسم کا ساز - کیڑے
کی ایک قسم -

اکتفا - کافی ہونا - کفایت کرنا - بس
کرنا -

اکتساب - محنت سے پیدا کرنا - کوشش
سے حاصل کرنا - کمانا -

اکر فوں - بالکین - اتر اہٹ - خود پیزی -
گھمنڈ -

اکڑوں - تلووں پر بوجھ ڈال کر بیٹھنے
کا انداز - دوزاخ -

اکسیر - ۱۔ وہ مرکب جس کے متعلق
کہا جاتا ہے اس سے تانبے، سونے اور

رائے کو چاندی بنایا جاسکتا ہے - کیمیا
۲۔ تیر بہدف نسخہ، حکمی علاج - ۳۔

بہت مفید - نہایت موثر ۴۔ کھرا -
اعلیٰ درجے کا (اوصاف کے اعتبار

سے) -
اکشا - ایک قسم کی ولایتی شراب -

برانڈی -

اکھل و شتر ب - کھانا پینا -

اکلیل - تاج - جڑاؤ - عصا -

اکناف - (جمع کنف کی) جو بمعنی پناہ

اور کنارہ اور طرف کے ہے - اطراف -

چاروں طرف - آس پاس -

اکل کھری - (اکل کھرا، اکھل کھرا کی

تائید) - روکھا - دماغ دار مونٹ

روکھی -

اکمل - بہت کامل - کامل ترین - جو

کمال میں سب سے زیادہ ہو -

اکھڑ - غیر مہذب - اجڈ - گنوار -

اکھڑ پن - جہالت - بد تمیزی - ناشائستگی -

اکھل کھڑے پن - روکھا پن - بد دماغی -

اکبید - مضبوط - استوار - محکم -

اگارنا - کنویں کی تہ میں سے مٹی یا کوڑا

نکالنا تاکہ سوتے کھل جائیں - کنواں

اگلیچنا - (مجازاً) نیچے سے اوپر کھینچنا -

اگالداں (اگال دان) - وہ برتن جس میں پان کی

پیک، اگال، لعاب دہن ڈالتے /

تھوکتے ہیں -

اگتی - (اگت) - حالت -

اگٹنا - عیب بکھانا - نہ کہنے کی بات

زبان پر لانا - احسان جتاننا - طعنے

دینا -

اگر حکم - پس و پیش - تذبذب -

ہچکچاہٹ -

اگری - وہ رنگ جو گہرے کشتی کے

قریب ہوتا ہے -

اَکَن بُوٹ - دُغانی کشی - اسٹیر -

اَکَن ہوتری - وہ برہن جسے رگ دیداد ہو - ہون کی رسم ادا کرنے والا برہن - آتش پرست -

اَکُو اُڑے نہ پھو اُڑے - لینے میں نہ دینے میں - لا تعلق کا اظہار -

اَکھوری - گندہ - نجس - ناپاک -

اَکْیَا بُیْتَال - غول بیابانی - وہ شعلہ جو مرگھٹ یا قبرستان وغیرہ میں شب کے وقت دُور سے نظر آتا ہے اور جسے عوام بھوت پریت کہتے ہیں -

اَلَاَن - ابھی - اس وقت -

اَلَا بَلَا - خراب سے خراب اور بری سے بری چیز - درد - دکھ - مصیبت -

بھوت - پریت -

اَلَاچْی (الاجی) - ۱۔ ایک خوشبودار پھل جس کے اندر خوشبودار دانے ہوتے ہیں -

اس کی دو قسمیں ہیں - چھوٹی الاچھی -

بڑی الاچھی - بڑی کُشمش رنگ کی ہوتی ہے اور چھوٹی پلکے سبز رنگ کی -

سہیلی - جب دو عورتیں ایک الاچھی توڑ کر اس کے دانے کھا لیتی ہیں تو ایک دوسرے کو الاچھی کہتی ہیں -

اَلَا ر - گاڑی میں پچھلا بوجھ زیادہ ہونے کی وجہ سے اگلے حصہ کا اوپر کو اٹھ جانا -

اَلَا س (انگریزی) - انوس -

آہ - ۱۔ دانے - ۲۔ ارے -

حیف -

اَلَاغ - وہ گھوڑا جس سے ڈاک لانے اور لے جانے کا کام لیتے ہیں -

اَلَا مَان - پتہ بخدا -

اَلَا مَنَا - گلہ - شکایت -

اَلَا یَم - (انگریزی) - تصویروں کی کتب - مجموعہ تصاویر -

اَلْبَا کا - جنوبی امریکا میں مقام پرو کے ایک جانور کا اُون اور اس اُون کا بنا ہوا کپڑا - ایک قسم کا کپڑا جو سوتی اور اُونی دونوں طرح کا ہوتا ہے -

اَلْبَقَات - ۱۔ توجہ - ہربانی - ۲۔ محبت - اخلاص - مروت - ۳۔ نگاہ - دھیان -

رغبت کرنا -

اَلْبَمَاس - عرض - گزارش - منت سماجت -

اَلْبَمَاب - ۱۔ شعلہ - آگ کا شعلہ دینا - ۲۔ سوزش - حرارت - ۳۔ طبیعت کا اشتعال - غصہ -

اَلْبَتِیَام - ایپوسٹل - اتصال - جڑنا - ۲۔ اندمال - ۳۔ اصلاح حال - درستی -

اَلْشَاوَا - نہایت سیاہ قام - بے حد کالا - کالا کھوٹا -

اَلْشَا چُور کو ثَوَال کو ڈانٹے - (مثل) مجرم یا ملازم کا بے گناہ یا مظلوم کو دباننا - قصور کر کے اکڑنا -

اَلْشَاہُ تَحْمَا - مراداً حقیر کم تر -

اَلْشَاہُ تَحْمَا مَارُنَا (محاورہ) - حسرت و افسوس ظاہر کرنا -

اُلٹی آنتیں گلے پڑنا (محاورہ)۔ اُلٹے
کسی بلا میں مبتلا ہونا۔ نیکی کا بدلہ بدی
ملنا۔

اُلٹی چٹن۔ حقے کے نیچے کی بندش کا
ایک خاص طریقہ جس میں کپڑے کو اندر
کی طرف مروڑتے ہیں اور مروڑی مکمل
ہونے پر تاکا اس طرح پیٹتے ہیں کہ وہ مروڑی
کے نیچے دبا رہتا ہے (اس بندش کا ٹیپا
بہت مضبوط ہوتا ہے)۔

اُلٹی گنگا بہانا۔ (محاورہ) خلاف دستور
بات کرنا۔ رسم و رواج کے خلاف کوئی کام
کرنا۔ حقیقت کے برعکس۔
اُلٹے اُسترے سے ٹونڈنا۔ (محاورہ)۔
ذلیل کرنا۔ ذلت کے لیے سخت سزا

دینا۔

اُلٹے پاؤں پھرنا۔ (محاورہ)۔ فوراً
واپس ہونا۔ آنے کے بعد فوراً پلٹ
پڑنا۔ واپس ہو جانا۔

اُلجوع۔ ہائے بھوک۔ بھوک کی شدت۔
(شدید بھوک کے وقت کھانا طلب
کرنے کے لیے صدا)۔

اُلحاح۔ گرد گڑانا۔ منت کرنا۔ عاجزی۔
منت سماجت۔

اُلحاق۔ شامل کرنا۔ بشمول۔ ایک
چیز یا ملک کو دوسرے سے ملانا۔

اُلحذر۔ اخدا بچائے۔ خدا کی پناہ۔
بچے رہو ۲۔ امان طلبی۔ پناہ مانگنا۔
خوف یا بیزاری۔

اُلحذر اُلحذر۔ خدا کی پناہ

خدا کی پناہ۔

اُلحفیظ۔ خدا بچائے۔ اللہ حفاظت
میں رکھے۔

اُلشریط لُشدن نیوز۔ لندن
کا ایک انگریزی جریدہ۔

اُلسنہ۔ (رسان کی جمع) زبانیں۔
بولیاں۔ (مراداً) علوم۔

اُلسیٹھ (اُلسیٹ)۔ ۱۔ دغا۔
فریب۔ بددیانتی یا بے ایمانی ۲۔

تدبیر۔ داؤں بیچ۔ چال۔

اُلشہیر۔ المعروف۔ المشہور۔

اُلعطش۔ ہائے پیاس۔ ہائے پانی۔

پیاس سے دم لبوں پر ہے، جلد
پانی دو (شدید تشنگی کے وقت
پیاس سے کی پُکار)۔

اُلغیاث۔ فریاد ہے۔ دہائی

ہے۔

اُللف۔ گھوڑے کا پھلی مانگوں پر
کھڑا ہو جانا۔

اُللف کے نام بے نہ جاننا۔

(محاورہ) بالکل اُن پڑھ ہونا۔ بے

تمیز جاہل ہونا۔

اُللفتے (الفتا)۔ آوارہ۔ لچا، شہدا،

ادبаш۔

اُللفن۔ ۱۔ ایک قسم کا خبز پزہ ۲۔ ایک

قسم کی تکل۔ پتنگ۔

اُللقط۔ کاٹ دینا۔ موقوف کرنا۔ تسلیم نہ

کرنا۔ غلط۔ بے کار۔

اُلگنی۔ وہ ڈوری جو کپڑے لٹکانے،

اعلیٰ سفید یا کسی اور ہلکے رنگ کا
ایک قیمتی پتھر جو کان سے نکلتا ہے اور
جو خالص کاربن ہوتا ہے (شیشے اور
دوسرے جواہرات کو کاٹ دیتا ہے)۔
اَلْم غلمہ - متفرق سامان - ناکارہ
ارٹے خوردنی -

اَلْمَعْنٰی - رائش ور - بڑا فاضل -
اَلْم نَشْرَح - کیا ہم نے نہیں کھولا -
اَشْکارا، مشہور -
اَلْوَبْطَانَا - (محاورہ) جھانا دینا -
فریب دے کر کام نکالنا یا لوٹ لینا -
بے وقوف بنانا -

اَلْوُكَا پٹھا - نہایت بے وقوف -
احق - گدھا -
اَلْوُكِي دُم فَاخْتَه - احمق - سیدھا
سادہ آدمی - گھامڑ -

اَلْوُجَح - (جمع لوح کی) - تختیاں -
خوش خطی وغیرہ کے نمونوں کے کتبے -
۲ - قبروں کے پتھر - پتھروں پر کھدی
یا لکھی ہوئی تحریریں -

اَلْوُان - (لون کی جمع) - بہت سے
رنگ - ۲ - پشیمہ جس پر کام بنا کر اکثر
دو سالے یا رو مال تیار کرتے ہیں -

اَلُوپ - پوشیدہ - مخفی - غائب - اوجھل -
نظر نہ آنے والا -

اَلُوپ اَنْجَن - ایک سرمہ جس کے
متعلق کہا جاتا ہے کہ اس کو لگا لینے سے
آدمی لوگوں کی نظر سے غائب
ہو جاتا ہے -

پردہ ڈالنے کے لیے باندھتے ہیں -

اَللّٰہُ اللّٰہُ خیر صلاح - (اللہ اللہ
خیر سلا) - (محاورہ) ۱ - بس اس قدر -
اس سے زیادہ کچھ نہیں - آجے کچھ نہیں -
کچھ اور نہیں ۲ - خیر و صلاح سے بڑھ کر
بنا ہے فراغت ہوئی - فرصت ملی -

اَللّٰہُ دے اور بندہ لے - (محاورہ) -
کسی شے کی فراوانی یا شدت و کثرت
ظاہر کرنے کے لیے - مترادف - بے حد و
انتہا - بکثرت - بے تحاشا وغیرہ -
اَللّٰہُ رے - اف رے تانیث کے محل
پر اللہ ری بولتے ہیں -

اَللّٰہُ کی سَوَار - خدا کی مار - پھٹکار -
اللہ کی طرف سے لعنت (کو سنا یا
جہذب یہ دعا) -

اَللّٰہُ سَووں - اللہ کی قسم -
اَللّٰہُ لگتی کہنا - انصاف کی بات کہنا -
سچی بات کہنا - حق بات کہنا -

اَللّٰہُ میاں کی گائے - بھولا بھالا
اور سیدھا آدمی -

اَللّٰہُ میاں کی سلامتی گانا -
حمد و ثنا کا گیت جو رت جگے میں گایا
جاتا ہے -

اَلْش - بچا ہوا کھانا - جھوٹا کھانا -
اَلْم - رنج - غم - دکھ - سوگ -

اَلْمَارِی - لکڑی یا لوہے کا ایک کھڑا
صندوق جس میں تختے لگا کر خانے
بنائے ہوئے ہوتے ہیں -

اَلْمَاس - جواہرات میں سب سے

اَلْوَدَاع - اب رخصت ہوتا ہوں۔
اب تمہیں رخصت کیا۔ اللہ حافظ۔
فی امان اللہ۔

اَلْوُد - ہمدان کے قریب مُلک
فارس / ایران میں ایک بہت بڑا
پہاڑ ہے۔

اَلْوُہِیْت - خدائی۔ خداوندی۔
اَلْطَّہْر - کمن۔ نادان۔ زیادہ تر
کم سن لڑکیوں اور سادہ مزاج عورتوں
کے لیے مستعمل۔

اَلْطَّہْرَیْن - نو عمری، کم سن۔ نادانی۔
اَلْہَام - وہ بات جو خدا کی طرف سے دل
میں ڈالی جائے۔ القا۔ وحی۔

اَلْہِیَا (اَلَاہِنَا) - الزام۔ چھٹا۔
تہمت۔ بہتا۔
اَلْہِیَا (اَلْہِیَا) - ایک راگنی کا نام۔
آلہا گانے والا۔

اَلْثَبِیْق - بہت لائق۔ نہایت /
بے حد موزوں۔

اُمُّ اَلْغَوَاِرِضَہ - امراض کی جاں۔
بیماریوں کی جڑ۔

اُمُّ الصَّبَبِیَان - سان۔ جوگا۔ بچوں
کی ایک بیماری جس میں عموماً تشنج کا
دورہ پڑتا ہے۔

اِمَارَت - امیری۔ حکومت۔ سرداری۔
اَمَّارَہ - ۱۔ کثرت سے حکم دینے والا۔

۲۔ بدی کی طرف رغبت دلانے والا۔
سرکش۔

اِمَامِ بَاڑَہ - وہ مکان جو خاص طور

پر تعزیر داری کے لیے بنایا جاتا
ہے۔ اہل تشیع (شیعہ) یہاں واقعاً
کربلا کے لیے مجلس منعقد کرتے ہیں۔
اِمَامِ ضَامِن - امام ضامن کے
نام کا سکہ یا کوئی قیمتی چیز جو کپڑے
میں بسیٹ کر مسافر یا بیمار کے بازو
پر باندھتے ہیں اور جسے منزل پر
پہنچ یا صحت یاب ہونے کے بعد تذر نیاز
یا کسی خیرات وغیرہ میں صرف کر دیتے
ہیں۔

اِمَامِ ضَامِن کی دُہائی۔ (امام
ضامن کو سونپا)۔ (عو) کسی کے
کہیں سفر کرنے کے وقت حفظ و
امان میں رہنے کی نظر سے کہتی ہیں
کہ جاؤ تمہیں امام ضامن کو سونپا۔
امام ضامن، اکٹھویں امام حضرت
علی موسیٰ رضا۔

اِمَانَت - سپردگی ہوئی چیز۔ دیانت
داری۔ ایمان داری۔

اِمْتِثَال - (مثل کی جمع)۔ کہاوتیں۔
ہم شبیہ۔ ہم صورت۔

اَمْرٌ مُتَنَازِعٌ رَفِیہ - وہ بات جس
میں اختلاف ہو۔ جھگڑے والی بات۔
جھگڑے والا کام۔

اَمْرُوہِی - بھلائی اور برائی۔
اَمْرَتِی - (جمع امرتیاں) ایک مشہور
مٹھائی جو ماش کے آٹے کی بنائی
جاتی ہے اور شکل میں جلیبی سے

مشابہ ہوتی ہے۔

اُمُرُود - بے دائری مویں کا نو عمر حسین
لڑکا - بے ریش - کم سن -

اُمُرُود پرستی - لڑکوں سے معاشقہ -

اُمُرُود - ایک مشہور پھل -

اُمُرُود حلوائے بے دُود - اُمُرُود
بغیر مشقت کا حلوہ ہے -

اُمُرُویوں (اُمُرُویاں) - آم کے
درختوں کا باغیچہ -

اُمَسَاک - ۱ - رکاوٹ - بندش - رکنا -
بھل - کجیوسی -

اُمَسَاکِ بَارَاں - خشک سالی -
بارش نہ ہونا -

اُمُصَار - (جمع مصری) - (متعدد)
شہر - بستیاں - دیار - ملک -

اُمُعَان - گہری نظر ڈالنے کا عمل -
غور - تیز فہمی -

اُمَل - اُمید - آس - آرزو -
خواہش -

اُمَلَاک - (ملک کی جمع) - مقبوضات -
جائیداد - مال و متاع -

اُمَلی - ایک درخت اور اس کا پھل -
تمر ہندی -

اُمُور - (امر کی جمع) - حکم - کام -
معاملہ - مسئلہ -

اُمِد و اُمید - اُمید اور خوف کے
درمیان کی حالت - غیر اطمینانی، جس
میں طبیعت کو یکسوئی نہ ہو ایسی
حالت -

اُمیر البحر - فوج کے سمندری بیڑے کا

انفسرا علی -

اَن گڈھ - ناتراشیدہ - بد قطع -
بے ڈول - بے ڈھنگا -

اَن گنا ہمینا - حمل کا آٹھواں مہینہ -
آٹھ کا عدد عورتوں کے اعتقاد میں
نخس ہوتا ہے اور خیال ہے اٹھواٹھ
بچہ نہیں جیتا ہے -

اَن مَوَل - (اَن مول) - بے بہا -
بہت قیمتی -

اَن ہونی - نہ ہونے والی - محال -
ناممکن - ناشدنی -

اَن تلوں میں تیل نہیں -

(مجاورہ) بہت بے مروت ہیں -
پسیجئے نہیں - رکھائی کرتے ہیں - اثر
قبول نہیں کرتے -

اَن نینوں کا یہی بیکھ وہ بھی
دیکھا یہ بھی دیکھ - زمانہ بدلتا
رہتا ہے، آنکھیں جو کچھ دکھائیں
دیکھنا پڑتا ہے، کبھی شک ہے کبھی
دکھ ہے - دنیا کا یہی نیرنگ ہے -
اچھے دن دیکھے اب بُرے دن بھی
دیکھ -

اَنَابِیْبُ الشَّعْرِی / اَنَابِیْبُ
شَّعْرِی - ۱ - ایک کشش جس کی وجہ

سے پانی باریک نالیوں میں خود بخود
چڑھ جاتا ہے - ۲ - بال جیسی باریک
نالیاں، بال جیسے باریک سوراخ
۳ - وہ خاصیت جس کے ذریعے
مائعات اپنی سطح سے اونچے چڑھ

اَنْتَقَام - ۱۔ بدلہ لینا۔ عوض لینا ۲۔ بدلہ۔ پاداش۔

اَنْتِی - کان کا ایک زیور جو چھوٹی بالی کی وضع کا ہوتا ہے۔

اَنْتِیَا چِت - ۱۔ بے ہوش، غافل، ہوش۔ بے خبر ۲۔ کھیل میں کوزی

ہا پیٹ کے بل گرنا۔ ۳۔ سب کچھ ہارا ہوا۔ بد قسمت۔

اَنْتِیَا غَفِیل ہو گئے۔ اصل میں شہدوں کی اصطلاح ہے۔ ظرفیت

سے اور لوگ بھی بول جاتے ہیں، اَنْتِیَا غَفِیل ہیں، نشے میں چور ہیں، بد مست

ہیں۔

اَنْتِیَا سَنُٹ - اوٹ پٹانگ۔ مہمل۔ لغو۔

اَنْتِی - (انٹیاں)۔ کان کی نو میں پہننے کا سونے کا سادہ یا جڑاؤ بالی نما بنا ہوا سونے کا حلقہ۔

اَنْتِی - (دگرہ)۔ سوت یا ریشم کی لپھی۔ وہ لکڑی جس پر سوت چڑھتے ہیں۔

اَنْتِی دینا (معاورہ)۔ حریف کی گردن میں ہاتھ ڈال کر اٹھالینا۔ گردن

ناپنا۔

انجمن پتھر - آدمی کا عضو عضو اور ہر چیز کا جزو جزو (تھکنے کا مفہوم)

اعضا۔ ہڈی پسی۔

انجمن پتھر الگ کر دیئے۔ (معاورہ) یعنی ہڈی پسی توڑ دینا۔

جاتے ہیں جیسے تیل بتی میں۔

اَنَّا - وہ عورت جو بچوں کو دودھ پلانے کے لیے ذکر رکھی جاتی ہے۔

اَنَّا پِ شَنَّا پ - اندھا دھند۔ اوٹ پٹانگ۔

اَنَّا ث - عورتیں۔ ذکور کی ضد۔

اَنَّا ر - انار کی قطع کی آتش بازی۔ ایک مشہور میوہ ہے جنگلی، بستانی

دیس، ولایتی دانے دار اور بے دانہ ہوتا ہے۔

اَنَّا رِی - بے سلیقہ۔ ناجح رہ کار۔ انجان۔ ناسمجھ۔

اَنَّا م - مخلوقات۔ موجودات۔

اَنَّا نِیٹ - خود پسندی۔ خود بینی۔ خود داری۔

اَنَّا بَا ز - شریک۔ سا جی۔

اَنَّا بِ سَا ط - ۱۔ شادمانی۔ سرور ۲۔ کشادگی۔ پھیلاؤ۔

اَنَّا بُو ہ کُتِیْر - بڑا گروہ۔ بڑا ہجوم۔ بڑی بھیڑ۔

اَنَّا بَہ - آم کا درخت۔ آم کا پھل۔

اَنَّا تِشَا ر - ۱۔ پھیلنا۔ پراگندہ ہونا۔

۲۔ پریشانی۔ گھبراہٹ۔ ۳۔ شہوت۔

غیر مش۔ خیزی۔

اَنَّا تِما - بڑھنا۔ پھولنا۔ افستوں ہونا۔

منسوب ہونا۔

اَنَّا تِسَا ب - ۱۔ منسوب کرنا۔ کسی سے نسبت دینا۔ ۲۔ لگاؤ۔ تعلق۔

نسبت۔

رائجہ پنجر ڈھیلے کر دینا۔

(محاورہ)۔ مضمحل کر دیا۔ اعضا

کو تھکا دینا۔

رائجہ لاء۔ روشن ہونا۔ وطن سے

جانا۔

رائجہ پنجر۔ تعمیرات کی مشینوں کا ماہر۔

اچھی۔ وہ ننگی جس میں اقبون بھر کر

دم لگایا جاتا ہے۔ چانڈو بازوں کے

حقے کا نیچا۔

رائجہ آرا۔ بہت بڑا پختہ کنواں جس

میں اکثر تو ادا دیا جاتا ہے۔ بڑا اور

پختہ کنواں جس کے گرد من بنی ہوئی

ہو۔

رائجہ رکا اکھاڑا۔ راجا اندر کی بھا

جس میں حسین پریاں ناچتی تھیں۔

(کنایت) خوب صورت عورتوں کا

جمع، جہاں ارباب نشاط اور حسینوں

کا جھگڑنا ہو۔

رائجہ رسبھا۔ (ہندو صنمیات)۔

راجا اندر کا روایتی دربار جہاں

پریاں ناچتی تھیں۔ راجا اندر کے

دربار کا تمثیلی پریوں کا ناچ جو

ڈرامے کے طور پر اسٹیج کیا جاتا ہے۔

رائجہ والا۔ مراد دل۔

رائجہ احب پتیا ئے جب

آنکھیں پائے۔ (مثل)۔ کام ہو جائے

تو جانیں۔ غرض مند کو جب اطمینان

ہو کہ اس کی غرض پوری ہو جائے۔

رائجہ کنواں۔ ا۔ خشک اور تاریک

کنواں ۲۔ بچوں کا ایک کھیل جو

شطرنج کی طرح چار کنکریوں سے کھیلا

جاتا ہے۔

رائجہ ہیرا پاکھ / پاک۔ خنیز کا

آخری پندرہواں جس میں چاند

گھٹتا چلا جاتا ہے۔ ا جالا پاکھ کی

ضد۔

رائجہ ہیری۔ (رائجہ ہیری)۔ ا۔

تاریکی۔ سیاہی ۲۔ تاریک۔ سیاہ۔

۳۔ چمڑے یا کپڑے کا وہ پردہ جو شری

گھوڑے کی آنکھوں پر باندھتے ہیں۔

رائجہ ہیرنگرمی۔ وہ بستی جہاں کھوٹے

کھرے اور بڑے پھلے میں تمیز نہ ہو۔

جاہلوں یا بے وقوفوں کا خطہ۔

ظالموں اور نامنصفوں کا راج۔

رائجہ ہیرنگرمی چوہٹ راجا، ٹکے

سیر، کھاچی ٹکے شیر گھا جا۔

(مثل) جہاں بادشاہ یا حاکم کی

غفلت اور بے عنوانیوں سے اندھا

دھند اور بدنظمی پھیلی ہو وہاں کی

نسبت کہتے ہیں کہ ساگ اور کھا جا

ایک بھاؤ پکتے ہیں، اعلیٰ و ادنیٰ، نیک

و بد کی تمیز نہیں ہوتی۔

رائجہ ہیرے اُجالے۔ وقت بے

وقت۔ دیر سویر۔

رائجہ سیکرٹری آف اسٹیٹ

فار رائجہ یا۔ برطانوی دور کا

ایک عہدہ جس میں ہندوستان

کے جمہور انتظامی امور کی دیکھ بھال

ہوتی تھی۔

اُنڈوا - ۱۔ ایک قسم کا لباس جو لباس کے
حلقے پر لچکا گونا لگا کر بناتے ہیں اور مرد
اور عورتیں بازو اور سر پر باندھتی
ہیں ۲۔ بان یا پیرانے کپڑے کا حلقہ
جو بوجھ اٹھانے کے لیے سر پر رکھتے ہیں۔

اُنپکڑ - معائنہ کرنے والا - نگران۔

اُنپکڑ پوئیس - اُنپکڑ آت پوئیس۔
پوئیس کا معائنہ کرنے والا افسر۔

اُنڈھے کے آگے رونا اپنی آنکھیں
کھوٹا۔ (مثل) نا اہل کی نصیحت کا رگر
نہیں ہوتی ۲۔ ایسے شخص کے پاس
درخواست لے جانے کا کوئی فائدہ نہیں
جو سنے ہی نہیں۔

اُنڈھار - ہٹ جانا۔ پلٹ جانا۔

اُنسانیت - آدمیت - عقل - شعور۔
تمیز۔

اُنسب - زیادہ مناسب - بہت
ٹھیک۔

اُنسی - چانڈ دکاگل۔

اُنشراح - ۱۔ کھلنا - کشادہ ہونا۔
۲۔ فرحت - مسرت۔

اُنصرام - ۱۔ بندوبست - اہتمام۔
انتظام ۲۔ سرانجام - تکمیل۔

اُنضمام - ملنا - پیوند ہونا - وصل ہونا۔
فراہم ہونا۔

اُنعتقد - ۱۔ بندھنا - منعقد ہونا۔

برپا ہونا ۲۔ اجتماع - عقد - قیام۔
اُنفاس - (جمع نفس کی) سانس۔

دم۔

اُنفاق - خرچ کرنا۔

اُنفراغ - ۱۔ فراغت - فارغ ہونا۔

۲۔ (مجازاً) فارغ البالی - خوش

حالی - بے فکری۔

اُنفضال - ۱۔ فیصلہ ہونا - جُدا ہونا۔

فیصلہ - جُدائی۔

اُنفعال - ۱۔ تاثر - اثر پذیری ۲۔

منفعل ہونے کی کیفیت - شرمندگی۔

خجالت۔

اُنقباض - ناشگفتگی - تکرر - کوفت۔

انبساط کی ضد۔

اُنقیاد - اطاعت - فرماں برداری۔

اُنکساری - (اُنکسار) (عوام)

خاکساری - عاجزی - انکسار۔

اُننگ - جوڑ - عضو - تمام جسم۔

سارا بدن۔

اُننگ لگنا (محاورہ) - ۱۔ غذا کا

جزو بدن ہو جانا ۲۔ حاصل ہونا۔

ملکہ آنا۔

اُنکڑ کھا - اچکن کی وضع کا ایک

بر کا لباس جسے گھنڈی کے ذریعے

گلے کے پاس جوڑ دیتے ہیں (گرمی میں

پہننے کا اکھرا اور جاڑے میں دوہرا

روئی دار)۔

اُنگریزیت - فرنگیت -

صاحبیت۔

اُنکڑا کھنکڑ - (اُنکڑا کھنکڑ) - گھر

کا ردی سامان - غیر ضروری سامان۔

جو زمین کو سر پر اٹھائے ہوئے ہے۔
۲۔ وہ چودہ گرہ کا ڈورا جو ہنود
بھادوں کی چودہ تاریخ کو بازوؤں
پر باندھتے ہیں۔

اَنُوٹ - چھلے کی قسم سے پیر کے
انگوٹھے میں پہنے کا گنوار دزیور جو عموماً
معمولی چاندی یا پیتل اور کاسی کا بنایا
جاتا ہے اس میں اوپر کی طرف انگوٹھے
کی لمبان چوڑان کے برابر بیضوی شکل
کا منقش کھیرا سا جڑا ہوتا ہے جو انگوٹھے
کو اوپر سے ڈھک لیتا ہے۔

اَنُوٹھی - انوکھی - عجیب۔
اَنہسار - (نہر کی جمع) - دریائی شاخ۔
آب جو - پانی کی بڑی نالی جو آب پاشی
کے لیے کھودتے ہیں۔

اَرنی - نیزے کی نوک - سنان - بھال
(مجازاً) جھونک - چوٹ۔

اَرنی کی چوٹ - سامنے کی سیدھی چوٹ۔
اَرنی ورنی - رانی - دلیل کی وہ قسم جس
میں حلول سے علت کی طرف استدلال
کرتے ہیں۔ دلیل پیش کر کے نتیجہ نکالنا۔
رنی - دلیل کی وہ قسم جس میں علت
سے معلول کی طرف استدلال کیا جاتا ہے۔
نتیجہ سے دلیل تک پہنچنا۔ یہ منطق کی
اصطلاحیں ہیں۔

انہیں گنوں تو ران دھاڑوں
کی پہنچے - اسی وجہ سے تو یہ حالت ہے۔
اسی سبب سے یہ دن دیکھنا پڑا۔
اَرنیش - انس رکھنے والا - دوست۔

کاٹھ کھاڑ۔
اَنگشت نما - وہ شخص جس پر
انگلیاں انٹھیں - بدنام - رسوا۔
انگلش مین - انگریز - فرنگی۔
اَنگلیاں اٹھنا - (مجاورہ) -
اشارہ ہونا - رسوا شخص کی
طرف اشارہ - نمائشی چیز کی طرف
اشارہ ہونا۔

اَنگلیوں پر شچانا - التوبنا کر
جو چاہنا کرانا - مذاق اڑانا۔
ہنسی اڑانا - بے وقوف بنانا۔
ذلیل کرنا۔

اَنگور - ۱۔ نام میوہ ۲۔ (مجازاً)
صحت یاب ہوتے ہوئے زخم یا داغ
کا سُرخ تنا ہوا دانہ دار گوشت
جو سوکھ کر کھرنڈ کہلاتا ہے۔ زخم
کا پیوند - اندمال - بھراؤ۔

اَنگور کھٹے ہیں - (مثل) کسی چیز
کے حصول میں ناکامی ہو تو کھسیانا
پن مٹانے کے لیے اس چیز میں عیب
نکالنا۔

اَنگورہ - ہینگ - حلتیت۔
اَنٹاس - ایک مشہور پھل جو
خربوزے سے چھوٹا ہوتا۔ شکل میں
لمبو ترا ذائقہ میں ترش و شیریں اور
خوشبودار ہوتا ہے۔

اَنٹت - (الف) صفت - بے حد۔
بے انتہا - ابدی - لازوال (ب) ۱۔
ہندو روایات کے مطابق وہ ناگ

ہم دم۔

اُنٹیک - نہایت خوب - عجیب و غریب - خوش نما۔

اُنٹیکہ - نادر - خوش آئند - عمدہ۔

اُنٹیل - (مؤنٹ کے لیے انیل)۔

نا آزمودہ کار - ناواقف - نا تجربہ کار۔

نادان۔

اُو بَاش - (پوش کی جمع) - آوارہ۔

بد معاش - بدچلن - (فارسی اور اردو

میں بطور واحد بھی مستعمل)۔

اُو بَاشی - آوارگی - بد معاشی - بدچلنی۔

اُو بَچی (اُپچی) - بانکا سپاہی - ہتھیار

بند - مسلح۔

اُو پیم - (انگریزی) - افیون - افیم۔

اُو تار - رشی - مٹی - جہاتما - (طنزیر)

بد خصلت - شریر - شیطان (مجازاً)

عمدہ - نفیس - بے مثل - اعلیٰ درجے

کا۔

اُوٹ - آڑ - بددہ۔

اُوٹ پٹانگ - مہل - واہیات۔

لغو - بے معنی۔

اُوچ - بلندی - اونچائی - رتبہ۔

عروج - ترقی۔

اُو جھا - ۱۔ قلم - ۲۔ نجوی - رمال - جادو

گر - ۳۔ جھاڑ پھونک کرنے والا - ۴۔

مداری - شعبدہ باز - ۵۔ برہمنوں کی

ایک قسم یا گوت۔

اُو چھا - ۱۔ کم ظرف - کمینہ - ۲۔ ادھورا۔

ہلکا - اچھٹا ہوا۔

اُو چھاپن - کم ظرفی - کمینگی۔

اُوچھے کے گھر تیتھر باہر رکھوں

کہ بھٹیتھر - (مثلاً) اُوچھے کے ہاتھ

کوئی چیز لگے تو بہت اتراتا ہے اور

سب کو دکھاتا پھرتا ہے۔

اُو دا - سیاہی مائل سرخی رنگ کا

نام - بینگنی۔

اُو دی اُو دی گھٹا - سُرخ مائل

سیاہ رنگ کی گھٹا۔

اُو دے - نمودار - ظاہر - طلوع

(ق)۔

اُو ریب - ۱۔ آڑا - ترچھا - حرف۔

۲۔ آڑی تراش کا (کرتہ) پاجامہ

(وغیرہ) - ۳۔ مکر - فریب - دھوکا۔

اُو آئی سی - (انگریزی) - اچھا میں

سمجھا - اب میرے خیال میں آیا۔

اُو رچھور - ابتدا و انتہا - آغاز و

انجام۔

اُو ر نہ چھور - نہ شروع نہ اخیر۔

شیطان کی آنت۔

اُو رینٹل - مشرق سے متعلق۔

مشرقی۔

اُو س - شبنم - پانی کی وہ بوندیں جو

رات کو گرتی ہیں۔

اُو س پڑنا - (محاورہ) - اوس گنا۔

۲۔ مُر جھانا - اُداسی جھانا - بے رونق

ہونا - جوش ختم ہونا - ۳۔ شرمندہ ہونا۔

۴۔ افسردہ ہونا - ٹھٹھرتا۔

اُو سان خطا ہونا - جو اس بجائے

اَوَّلُ الْعَزْمِ - ہمت - جرأت - استقلال -

اَوْنٹا - گرم - جوش دیا ہوا -
اَوْنٹنا - (اَوٹنا) - جوش کھانا -
کھولنا - جوش میں آنا -

اَوْنٹ کس کُرُوٹ بیٹھے -
(مثل) - ایسے معاملے کی نسبت
متعل جس کا انجام معلوم نہ ہو دیکھیے
کیا ظہور میں آئے - کیا نتیجہ برآمد
ہو -

اَوْنٹ کی چوری نہوڑے
نہوڑے (مثل) - اس جگہ کہتے
ہیں جہاں کوئی شخص ایسی بُرائی
کر کے چھپانا چاہے جو چھپ نہ سکتی
ہو -

اَوْنچی دُکان پھیکا پکوان -
(مثل) - نام اور شہرت زیادہ
کام اور حقیقت کم - نام بڑا درشن
تھوڑے -

اَوْنے پَوْنے - کم قیمت پر - سستے
داموں -

اَوْنے پَوْنے کرنا - (محاورہ) -
سستے داموں بیچنا - کم قیمت پر
فروخت کرنا -

اَوکام (وہم کی جمع) - وسواس -
اندیشہ - خیال - ڈر -

اُکالی مَواری - (اہل اور مولیٰ کی
جمع) - یار و دوست - مصاحب -
کارکن - نوکر چاکر - امیر و غریب -

رہنا - ہوش جاتا رہنا -

اَوٹونا - اونٹ - شتر -

اَوْقِیَا نُوْس - بحر ظلمات -
اطلانک -

اَوکھ (اوک) - گنا - پونڈا - نیشکر -
اَوکھ لگا کر بیٹھ گیا - سہارا لے کر
بیٹھ گیا - ٹیک لگا کر بیٹھ جانا - (ق) -

اَوکھی - بے جا بے موقع بُری بات یا
چبھتی ہوئی بات -

اَوکھلی - ہاون - لکڑی یا پتھر کی بڑی
کوندی جس میں غلہ وغیرہ موصل سے
کوٹتے ہیں -

اَوکھلی میں سر دیا تو مَوسلوں
(دھمکوں) سے ڈرنا کیسا -

(مثل) - جب خود کو خطرے میں
ڈال دیا پھر نتائج کی کیا فکر - جب
دانستہ خطرہ مول لیا تو پیش آنے والے
مصائب کی کیا پروا -

اَوگی - چوبی جوتی کا پتا -

اَوّل جَلُول - برے بھلے، بے ترتیب -
اناپ شناپ - بے قرینہ - بد سلیقہ -

بے ڈھنگا -

اَوّل فُول - لغو - سخت سُست -
بے ہودہ - فحش -

اَولی الالبصار - صاحبانِ نظر -
بصیرت رکھنے والے - دانا - آنکھوں
والے -

اَولوالالباب - صاحبانِ عقل -
عقل رکھنے والے - دانا -

امرا و وزرا۔

راہتزاز۔ فرحت۔ شگفتگی۔ وجہ کی کیفیت۔

راہراق۔ ٹھنڈا کرنا۔ فرو کرنا۔

اہل تسنن۔ اہل سنت و الجماعت لوگ۔

اہلکار۔ کارکن۔ کارندہ، سرکاری ملازم۔ عدالتوں اور دفاتروں کے منشی۔ کلرک۔

اہلی گہلی۔ (اچھے گہلے پھرنا)۔ اترتے پھرنا۔ خوشی اور بے فکری میں ناز کرتے پھرنا۔ خوش فعلیاں کرتے پھرنا۔

اہنکار۔ غرور۔ گھمنڈ۔

اہیرن۔ (راہیرنی۔ اہیر کی تانیث) گوالا۔ گوجر۔ گھوسی۔ ہندوؤں میں ایک بچ قوم کے لوگ جو گائے بھینس پالتے اور دودھ بیچتے ہیں۔

ایاغ۔ (ایاق)۔ پیمانہ۔ شراب کا پیالہ۔

ایکباب و قبول۔ شادی کے موقع پر مرد اور عورت کا آپس میں ایک دوسرے کو قبول کرنا۔

ایکباد۔ اختراع۔ نئی چیز بنانا۔ کوئی چیز پیدا کرنا۔

ایکجٹ۔ گماشتہ۔ آڑھتی۔ قائم مقام۔

ایڈریس۔ سپاس نامہ۔ خطاب۔

ایڈوکیٹ جنرل۔ عدالت عالیہ کے وکیل سرکاری کا عہدہ۔

ایڈوکیشنل۔ (ایجوکیشنل)۔ تعلیمی۔

ایراد۔ اعتراض۔ الزام۔

ایرے غیرے۔ اجنبی۔ بے واسطہ۔ بے گانے لوگ۔

ایرا غیر انتھو خیرا۔ اجنبی لوگ۔ کم حقیقت۔ معمولی حیثیت کے لوگ۔

ایرے غیرے پچ کُلّیاں۔ (عم) الفتے۔ اغیار۔ مفت خورے۔

ایرٹ لگانا۔ گھوڑے کو تیز کرنے کے لیے پاؤں سے اشارہ کرنا۔ جھیز لگانا۔

ایڑی چوٹی پر قربان کرنا۔ (محاورہ) کبھی غفے اور کبھی نفرت یا حقارت سے اپنے مقابل یا اپنے محبوب کے سامنے کچھ حیثیت نہ سمجھنا، اس قابل سمجھنا کہ اسے قربان کر دیا جائے۔

ایڑیاں رگڑنا۔ (محاورہ)۔ نہایت مصیبت اور تکلیف میں زندگی کاٹنا۔

ایزڈ متعال۔ خدائے بزرگ و برتر۔ اللہ بلند و بالا۔

ایسا ویسا۔ ناکارہ۔ ناچیز۔ برا بھلا۔ گھٹیا۔ بے حقیقت۔

ایسی نیسی میں۔ ہمیں کیا غرض۔ جو ہو سو ہو۔ بھاڑ میں جائے۔

ایشیا۔ ایک براعظم جو دنیا کا سب

میں جب بوجھ کا وقت آتا ہے تو ایک
کھلاڑی پتوں کو اچھی طرح پھینٹ
کے حریف کے گرد اپنے ہاتھ کو جس
میں پتے ہوتے ہیں گردش دیتا ہے
اور یہ فقرہ کہتا جاتا ہے۔

ایک لکڑیا پانسے کی کافی آنکھ
نمائش کی۔ (بول، ٹیک)۔ آوارہ
گرد لڑکے جب اپنے کسی ہم سن کو
جو کانایا لے پالک ہو چھڑتے ہیں اس
وقت یہ بول طنز پر استعمال کرتے

ہیں۔
ایک مچھلی سارے تالاب کو
گنڈہ کرتی ہے۔ (مثل) ایک
نالائق سارے خاندان کو بدنام
کر دیتا ہے۔ ایک بُرا آدمی ساری
قوم کو بدنام کر دیتا ہے۔ جماعت
میں ایک شخص خراب ہو تو پوری
جماعت بدنام ہوتی ہے۔

ایک ہاتھ سے تالی نہیں بجاتی۔
(مثل) محبت یا عداوت ایک طرف
سے نہیں ہوتی۔

ایک ہی تھیلی کے چٹے پٹے۔
(معاورہ) ایک آدمے کے برتن ہیں۔
سب ایک ہی ہوتا۔ ایک ہی گھرانے
کے ہوتا۔

ایک ہی چھنٹی ہونا۔ چالاک
چرباک ہوتا۔

ایکا۔ میل۔ اتفاق۔ اتحاد۔
یک جہتی۔

سے بڑا برا عظم ہے۔ اس کے مشرق
میں بحر الکاہل، شمال میں بحیرہ
مغرب شمالی، جنوب میں بحر ہند،
مغرب بحیرہ روم۔ ہندوستان
اس براعظم میں واقع ہیں۔

ایٹفا۔ ۱۔ پورا کرنا۔ سرانجام دینا۔ ۲۔
نباہ۔ انجام دہی۔

ایک آنکھ سے دیکھنا (معاورہ)۔
سب کو یکساں دیکھنا۔ اپنے پرانے کا
فرق نہ کرنا۔ انصاف پسند ہونا۔

ایک آنکھ بھوانی کے بھینٹ
کرے۔ ایک آنکھ پھوٹ جانا۔ کانہ
ہو جانا۔

ایک اٹکور صد زنبور۔ (مثل)۔
چیز ایک اور طالب بہت۔ چیز تھوڑی
اور حاجت مند بہت۔ ایک انار
سو بیمار تقریباً اسی مفہوم و معنی میں
مستعمل ہے۔

ایک تو کڑوا کر ٹیلا دوسرا نیم
چٹڑھا۔ (کہادت) ایک تو برے
تھے ہی دوسرے اور بھی بُرائی کے
اسباب پیدا ہو گئے۔

ایک جان دو قالب۔ آپس میں
بہت خلوص رکھنے والے۔ دیکھنے میں
دو مگر اتحاد کے اعتبار سے ایک۔
ایک دُنٹا۔ (اک دنتا)۔ ہاتھی کی
ایک قسم۔

ایک دو کین لا بوجھ کر چھین۔
(گنجنے کی اصطلاح) گنجنے کے کیل

کی تعریف کی گئی ہے۔

ب

باہمہ و بے ہمہ - ۱۔ سب کے ساتھ
اور سب سے الگ، ایسا شخص جو
علاقہ دنیوی سے دل نہ لگائے، دنیا
کی مکروہات سے دور، آزاد - ۲۔
خدا تعالیٰ کی صفت جو قریب ہونے
کے باوجود سب سے بے نیاز ہے۔
ایسے شخص کے لیے کہتے ہیں، جو
سب سے میل جول رکھے اور لڑائی
جھگڑے سے الگ رہے۔

بابا راج - باپ کی حکومت - باپ کی
حکمرانی کا زمانہ۔
بابا کا مول - بے حد گراں - بہت ہی
جنگل۔

بابل (بابل) - عراق قدیم کا ایک
شہر جو دریائے فرات کے کنارے
کوفہ کے قریب نمرود کا آباد کردہ تھا
جس کے کھنڈرات اب موجودہ بغداد
سے ۶۰ میل جانب جنوب پائے جاتے
ہیں۔ سکندر اعظم یونان ہندوستان
سے واپس جاتے ہوئے اس شہر میں
فوت ہوا تھا۔

بائیں - باریک فیتا - بہت باریک

آبکٹ - (انگریزی) - قانون - ضابطہ۔
آئین - ایک راگ یا راگنی کا نام،
جدید تقسیم کے مطابق کلیان ٹھاٹھ
کا سپورن راگ جو سرشام گایا جاتا
ہے۔ عام روایت کے مطابق امیر خسرو
کی ایجاد ہے۔

ایڑٹ کی عینک لگانا (محاورہ)
جب کسی کو کوئی چیز اچھی طرح نظر نہ
آئے تو مذاقاً کہتے ہیں۔

آئینٹھ - ۱۔ بل - بیچ - مروڑ - اکڑ - ۲۔
شینئی - نخوت - تکبر - غرور - ناراضگی۔
آئینٹھا سنگھ - اس روایتی بندر کا
نام جو بندر یا سے بات بات پر روٹھتا
اور لڑتا ہو (مجازاً) ہر وہ شخص جس
میں یہ وصف پایا جاتا ہو۔

آئینٹھکا - ۱۔ اکڑتا - روٹھتا - غصہ ہونا۔
۲۔ چمیں لینا - دبا بیٹھنا - ۳۔ دم دے کر
لے لینا - دھوکے سے ہتھیالینا۔

آئینٹی چینیٹی - کسی مقام کے جملہ چھوٹے
بڑے اشخاص۔

آئینڈا بیٹڈا - الٹا سیدھا - بے
ہودہ - ناشائستہ۔

آیلوان - ۱۔ محل - مکان - قصر - ۲۔
وہ مجلس جو قوانین بنائے (اسمبلی)۔
آیلوبٹ - (حضرت) - بنی اسرائیل کے

ایک پیغمبر کا نام جو طرح طرح کے
سخت معائب اور امراض کے امتحانات
میں مبتلا ہوئے اور ہر مرحلے میں صبر
کیا۔ (قرآن پاک) میں ان کے صبر

پاچھٹی - برہمنوں کی ایک گوت - اس گوت کا فرد -

پاجی - بڑی بہن - آپا -

پاچھیں کھلنا - (محاورہ) - بے حد خوش ہوتا - خوشی میں بہت زیادہ ہنسنا -

باد بہاری - وہ سُکھ رفتار ہوا جو بہار کے موسم میں چلتی اور اس کے اثر سے اُسنکیں اور نشوونما کی طاقتیں از سر نو زندہ ہو جاتی ہیں -

باد پا - تیز قدم - ہوا کی طرح تیز چلنے والا گھوڑا -

بادِ شرط - جہاز رانوں کی اصطلاح میں وہ ہوا جو جہاز کے موافق ہو - موافق ہوا -

بادل (بادلا) - ا - سونے چاندی کے چمپے تار جو گوتا بننے اور کلابتوں بننے کے کام آتے ہیں - زرری کا کپڑا جو ریشم اور چاندی کے تاروں سے بنا جاتا ہے - زربفت - تسمی - زرری -

بادی چور - نہایت شریر اور بد ذات چور - مٹاق چور - درو کامل -

بادیہ - تانبے پیتل وغیرہ کا ایک بڑا پیالہ -

بادہ گسار - شرابی - بے خوار -

بادہ گساری - شراب نوشی - شراب خواری -

بنی ہوئی ڈوری جو کپڑوں میں لگائی جاتی ہے - سلائی کی مشین کی گھڑی جس پر دھاکا پیٹا جاتا ہے -

باپ نہ مارے پڈڑی بیٹا تیر انداز - (مثل) - اس شخص کی

نسبت بولتے ہیں جو اپنے خاندان سے زیادہ خزیہ دعویٰ کرے، جب کسی سے ایسا کام بن پڑے جو اس کے مرتبے درجے اور حیثیت سے بالا ہو، یا کوئی شخص ایسے کام کی جرأت کرے جو اس کے خاندان میں کسی نے نہ کیا ہو، یا ایسا ہنر سیکھے جو اس کے باپ دادا نے نہ سیکھا ہو تو بھی یہ مثل طنزاً بولتے ہیں -

بات کا بتنگڑ بنانا - (محاورہ)

کسی سے سیدھی بات میں جھگڑا پیدا کرنا - چھوٹی سی بات کو بڑھانا - معاملے کو طول دینا - بہت بڑھا کر مشہور کرنا - بات کی بات میں - فوراً - آٹا خانہ - باتیں بنانا - (محاورہ) - ا - جھوٹ بولنا - حیلہ بہانہ کرنا - ۲ - خوشامد کرنا - ۳ - معذرت کرنا - ۴ - الزام رکھنا - ہاتھ روم - (انگریزی) - غسل خانہ - نہانے کا کمرہ -

باٹ - راستہ - راہ - سڑک -

باٹری - (انگریزی) - ا - پیادوں کا دستہ جس کے ساتھ توپ خانہ ہو - توپ خانہ - ۲ - توپوں کے نصب کرنے کی جگہ - باج - زمین کا محصول - لگان - خراج -

بادیہ پیمائی - جنگل میں پھرتا - جنگل
ناپتا -

بازل - خرچ کرنے والا - سخی -

بار بگرداری - ۱۔ سامان لے جانے
کے ذرائع، چوپائے، گاڑی، چھکڑے

ٹرک، ریل گاڑی - ۲۔ مزدور - جانور

۳۔ چھکڑوں اور جانوروں وغیرہ - کا

کرایہ - ۴۔ لے جانے والا اسباب - سامان

بارڈ - سرد - ٹھنڈا -

بارگیر - بوجھ اٹھانے والا جانور - سائیں

وہ سوار جس کا ذاتی گھوڑا نہ ہو -

بارمنت - احسان کا بوجھ - احسان مند
ہونا (ق) -

باران کوٹ (بارانی کوٹ) -

وہ کوٹ جو بارش سے بچنے کے لیے

کپڑوں کے اوپر پہنا جاتا ہے (عموماً

مومی کپڑے کا) - بارانی -

بارانی - ۱۔ باراں (بارش) پر منحصر

۲۔ وہ زمین جو صرف بارش سے سیراب

ہوتی ہو - ۳۔ برسنے والا -

بارتنگ - ۱۔ اکیلا - ۲۔ ایک دوا کا

نام جس کے پتے بکری کی زبان سے

مشابہ ہوتے ہیں - خوب کھانے والا -

بارقہ - بجلی - تلوار - چمکنے والا -

چمکتا ہوا -

بارن - دفاع - ڈاک - مخالفت -

خادمہ - اسلمہ - ہاتھی -

بارنش (عوام) (صحیح وارش) -

نک - روغن - مرکب جو لکڑی وغیرہ

پر کیا جاتا ہے -

بارہ باٹ کرنا - (محاورہ) - بکھیرنا -

تتر بتر کرنا - برباد کرنا - ضائع کرنا -

بارہ برس دیتی میں رہے اور /

مگر، کھاڑ جھونکا (کیے) - (مثل)

مدت تک لائق لوگوں کی صحبت میں

رہ کر بھی نالائق رہے -

بارھوں ماس - (بارہ ماس)

(صفت) اس درخت کی نسبت کہتے

جو سال بھر پھلے یا سرسبز رہے - اس

قلی کی نسبت کہتے ہیں جو مستقل طور پر

ملازم رہے -

بارہ دری - ۱۔ بارہ دروازوں کا

ہوادار مکان جو باغ میں یا دریا

کے کنارے پر بنایا جاتا ہے - ۲۔ ہوا

دار مکان -

باری اور کھار - دو نیچ ذات

والے -

باری - ۱۔ وہ قوم جو پتل بناتی ہے -

۲۔ خدمت گار - مشعلچی - کان اور ناگ

میں پہننے کا زیور - پہرا - چوکی -

بارھا (بارا) - احاطہ - چار

دیواری - کھرا - دنگل - میدان

گورستان -

بارھ - درازی - قد - نمو - بالیدگی -

برھوتری - گولی - بوجھاڑ - کئی بند و قول

یا توپوں کا ایک ساتھ فیر -

باز - ایک شکاری پرندہ (اصل میں

یہ مادہ ہے ترکو شاہین یا جرہ کہتے ہیں) -

باسن - برتن - بھانڈا -

باسی - تازہ کی ضد

باسی گڑھی میں اُبال - (محاورہ) -

بعد از وقت غصہ یا جوش و خروش

بے وقت کسی کام کا ہونا - بڑھاپے

میں جوانی کی وضع ہونا -

باشی بڑوق - (باشی بوزوق) -

ایک بے قاعدہ ترکی فوج جو اہل البانیہ

اہل سرکیشیا اور کردوں کے والیوں

سے دوران جنگ میں بھرتی کی جاتی

ہے -

باصرہ - بینائی دیکھنے کی قوت -

باغ باغ ہونا - (محاورہ) - خوش ہونا -

شاداں و فرھاں ہونا - بہت خوش -

سرور -

باغ نعیم - نعمتوں کا باغ - جنت -

بہشت -

باغ و بہار - ایک قسم کا پڑا -

بافتہ - ایک قسم کا ریشمی کپڑا -

باقر خانی - ایک قسم کی کرکری بہت دار

پتلی اور روغنی مکیا (میدے گلے دودھ

سے تیار کی جاتی ہے) - یہ عہد شاہجہاں

میں الہ آباد کے حاکم باقر خان نے

ایجاد کی تھی -

باکرہ - دودھیزہ - کنواری -

باگ - راس - عنان - لگام -

باگھ - (باگ) - شیر - چیتا -

بال بیکانہ ہونا - (محاورہ) - نقصان

ہونا - صدمہ پہنچنا (عموماً نفی میں استعمال)

ہوتا ہے) -

بال بیکانہ ہونا - (محاورہ) - مطلق

نقصان نہ ہونا - کوئی گزند نہ پہنچنا -

بالے (بالا) - ایک قسم کان کا زیور -

ناسمجھ - نادان -

بار بٹانا - (محاورہ) - دھوکا دینا -

حید کرنا - ٹال دینا -

بالا پوش - پلنگ پوش - سب سے اوپر

پہننے کا جبہ - اوور کوٹ -

بالائی (ملائی) - دودھ کی ملائی -

سر شیر -

بالائی کے رستم - (عورت جگے میں

گلگوں کے ساتھ چاول پیس کر شکم ملا کر

پیڑے بناتی ہیں) اس کو رحم کہتے ہیں -

یہاں بالائی کی آمیزش مزید لطافت

کے لیے ہے -

بالائے طاق - طاق پر - الگ - علیحدہ -

کنارے -

باشن - تکیہ - سر ہانا -

باشتی (باشتیا) - بالشت کے برابر

آدمی - ہونا - پست قدم -

بالک ہٹ - بچے کی ضد (بڑی

سخت ہوتی ہے) -

بالیں - سر ہانا - تکیہ -

پاٹم - ایک قسم کی مچھلی جو لمبی اور سانپ

کی ہم شکل ہوتی ہے -

بائیں ہتھ - اس سب کے ساتھ -

بان بردار - (فیل بانی) - سواری

میں ہاتھی کے ساتھ رہنے والا ملازم

بائنگرو۔ کم عقل۔ بے وقوف۔ بے سلیقہ۔

بائی۔ وہ آواز جو سودے والے لگاتے ہیں۔

بائی کار۔ کسی کام کی بنیاد ڈالنے والا۔ ۲۔ ماہر۔ استاد کامل۔ ۳۔

چالاک، دغا باز۔ اشتعال دینے والا۔

بائی مَبائی۔ اصل باعث۔ اصل ذمہ دار۔

باوا آدم ہی نرالا ہے۔ (بابا آدم نرالا ہے)۔ دنیا بھر سے ہمدردش ہوتا۔ طور طریقہ، دستور وغیرہ سب سے مختلف ہونا۔

باؤلا۔ پاگل۔ دیوانہ۔

باؤلی۔ چوڑے منہ کا کنواں جس میں پانی تک پہنچنے کے لیے سیڑھیاں ہوں۔

باہرہ۔ (رفن حرب و ضرب)۔ ایک

داؤں جس میں بائیں طرف سے حریف کے داہنے کٹے اور گردن پر ضرب لگائی جاتی ہے۔ بائیں طرف کا طمانچہ۔

باہمن۔ (برہمن)۔ ہندوؤں کی سب سے اونچی ذات کا نام۔ ویدوں کا عالم۔

پنڈت (مجازاً) مطلق ہندو۔

بائیں۔ (موسیقی)۔ جوڑی کا وہ طبقہ

جو بائیں ہاتھ پر رہتا ہے اور جس سے گنگ پیدا کی جاتی ہے۔

بائیں آنکھ پھڑکنا۔ (محاورہ) بائیں آنکھ کے پپوٹے کا خود بخود حرکت کرنا

جو اپنے ساتھ آتشی خدنگ رکھتا ہے اور جب راتے میں ہاتھی مست ہوتا ہے تو اسے ڈرانے کے لیے خدنگ پھراتا ہے۔

بائندھنو۔ ۱۔ وہ بندش جو رنگ ریز

چیرا رنگنے کے لیے لگاتے ہیں۔ ۲۔ الزام۔

سازش۔ افزا۔ ۳۔ پیش بندی۔ تدبیر

۴۔ ایک ریشی کپڑا۔ ۵۔ ایک قسم کا ٹونا

باننا۔ ایک قسم کا مہین تاکا جس سے پتنگ اڑاتے ہیں۔

بانائت۔ ایک قسم کا اونی کپڑا جو دبیز اور گرم ہوتا ہے اور دھیرے عرض کا ہوتا ہے۔

بانڈی۔ بانس کی چھوٹی لکڑی جو ہاتھ میں رکھتے ہیں۔ چھوٹی لامٹی۔ سونٹا۔

ڈنڈا۔

بانک۔ ۱۔ سپہ گری کا ایک فن جس میں بیٹھ کر یا لیٹ کر غم دار چھڑیوں سے وار کرتے ہیں۔ ۲۔ بانک کھیلنے کا ہتھیار۔ خنجر۔

کٹار۔ ۳۔ ایک قسم کا زیور جس کو ہندو عورتیں

پاؤں میں پہنتی ہیں۔ ۴۔ ایک قسم کی چوڑی جو عورتیں کلائی میں پہنتی ہیں۔

بانٹکا۔ ۱۔ رنگیلا۔ وسیلا۔ چھھیلا۔

ابھیلا۔ ۲۔ ہد معاش۔ ہد چلن۔ ہدا طوار۔

۳۔ طرح دار۔ خوش وضع۔ خوش لباس۔

۴۔ بہادر۔ دلیر۔ ۵۔ لچا۔ شہدا۔ ۶۔

(کنایت) معشوق۔

بانکڑی۔ ایک قسم کا فیتہ جو گونا گونا گوی کی طرح کپڑوں پر لگایا جاتا ہے۔ پمیک۔

انار جو بتا سے کی شکل کا ہوتا ہے اور جس میں سے عموماً سفید پھول نکلے ہیں۔

بُت بے پیر۔ سنگ دل محبوب۔
بُت بندار۔ غرور اور گھمنڈ جو بت کی حق اور حقیقت سے روگرداں کر دیتا ہے

بُتیس دھار۔ ماں کا دودھ جو روز پیا جاتا ہے چوں کہ پستان کی پٹی میں دودھ نکلنے کے بتیس منفذ ہیں اس لیے اسے بتیس دھار کہتے ہیں۔
بُتورا۔ خشک اُپلوں کا ڈھیر۔
بٹورا۔

بُٹن۔ بوتام۔ گھنڈی۔ تلمہ۔
بُٹے۔ (بٹا)۔ باٹ کی تصغیر چھوٹا باٹ تولنے کا وزن۔ وہ کمی جو فٹ روپیہ پیسہ بھنانے میں پڑے۔ کمی۔ گھٹا۔
۲۔ کٹوتی۔ چھوٹ۔

بُٹنا۔ (اُٹن)۔ غارہ۔ پاؤڈر۔
بُٹوا۔ خاص وضع کی کئی تہوں کی دوہری چھوٹی تھیلی جس میں روپیہ پیسہ، لالچی، ڈلی، تمباکو اور محرم کا مسالا رکھتے ہیں۔ چمڑے یا کینوس وغیرہ کا جیسی بیگ جس میں روپیہ پیسہ وغیرہ رکھتے ہیں۔

بُٹوا۔ (بیٹا کی تصغیر) پیار سے بیٹے کے لیے مستعمل۔

بُٹورنا۔ ۱۔ اکٹھا کرنا۔ جمع کرنا۔ ڈھیر کرنا۔ ۲۔ ٹرپنا۔ سینا۔ ۳۔ سمیٹنا۔

جو مستورات کے لیے خوش خبری یا نیک بختی کی علامت ہے۔

بائیں ہاتھ کا کرتب۔ (مثل) سہل کام۔ آسان کام۔

بایان۔ (موسیقی) اس طبلے کو کہتے ہیں جو بائیں ہاتھ سے بجایا جاتا ہے۔ اُلٹا۔ چپ۔ میسرہ۔

بایاں قدم لینا۔ (محاورہ) تعظیم کرنا۔ عظمت ماننا۔ چالاکی۔

باید زد۔ (باید) چاہیے۔
باید و شاید۔ جیسا چاہیے۔ درست۔ نہایت مناسب۔

ببوا۔ بچہ۔ لڑکا۔ کھلونا۔ مٹی کا پیتلا۔
چھوٹا سا بابو (پیار میں گود کے بچے کے لیے مستعمل)۔

ببیا نہ ٹکرہ۔ زنانہ۔ وہ چیزیں جو یورپین مستورات سے مخصوص ہوں۔
ببیا کی کرسیاں۔ وہ چیزیں جو خاص عورتوں کے استعمال کی ہوتی ہیں۔ زنانہ۔

بُٹا بُٹانا۔ (محاورہ) دھوکا دینا۔ فقرہ دینا۔ فریب دینا۔

بُٹاش پھینکی۔ (بتا س پھینکی)۔
بتاشے کی طرح پھولی ہوئی میڈے کی بنی ہوئی ایک قسم کی خستہ مٹھائی۔
ایک قسم کا پکوان جس کو دودھ اور قند کے ساتھ کھاتے ہیں۔

بُٹاشے (جمع بتاش کی)۔ بتا سا۔ ایک قسم کی مٹھائی۔ آتش بازی کا چھوٹا سا

بٹی - ۱۔ چھوٹا پھل ۲۔ ناریل کا گولہ -
۳۔ شمع ۴۔ عرق کھینچنے کا بھیکا ۵ -
گڑ کے گول اور چھٹے لڈو (تقریباً چھانک
بھر سے لے کر آدھ پاؤ تک)۔

بٹیا - پگڈنڈی - وہ پتلا راستہ جو
کھیتوں یا میدانوں میں لوگوں کی آمد
رفت کے سبب بن جاتا ہے - تنگ
راستہ -

بٹیا - (بیٹی کی تصغیر) پیار سے دختر
سے لیے مستعمل -

بٹھا - کھار -

بجڑ - سخت، مضبوط - کڑا -

بجڑ / بجڑ - بھاری - بوجھل - سست -
کاہل - مٹھا - ڈھیلا - اجیرن - دشوار -

بجڑا (بجڑہ) - ۱۔ انگریزی لفظ بارج

کا اردو تلفظ مراد ہلکی پھلکی سیر و تفریح

کی سبک رفتار چھوٹی کشتی جس کو ایک

آدمی آسانی سے کھلے - مقامی بولیوں

میں پتوار، ڈونگا، مورپنگی اور

نوارہ وغیرہ ناموں سے موسوم کی

جاتی ہے - انگریزی زبان کے لفظ کا

مفہوم مال لے جانے کی بڑی کشتی ہوتی

ہے - ۲۔ ایک قسم کی آتش بازی جس

کی شکل چھوٹے جہاز سے مشابہ ہوتی

ہے -

بجلی لونی - (عو) بجلی چمکی - بجلی

کوندی -

بجلی - کان کی لومیں پہننے کا ہلال کی

شکل کا مختلف وضع کا سادہ یا جڑاؤ

زیور آدیڑے کی طرح کان کی لومیں
لٹکتا اور حرکت میں چمکتا ہے اس لیے
بجلی کے نام سے موسوم ہے -

بجڑگ - ۱۔ نحوست، منحوس ستاروں
کا برا اثر - بد نصیبی ۲۔ حادثہ - ہجڑ -
۳۔ نقصان - محرومی - الگ -
جدا -

بجڑگ - بیچاؤ - بیچ میں پر کر دو جھگڑے
والوں میں مصالحت کرانے یا لڑنے
بٹا دینے کا عمل -

بچینے - (بچینا) - ۱۔ طفولیت - کم
سنی - لڑکپن ۲۔ ناسمجھی - کم عقلی -

بچھڑا (بچھڑا) - گوسالہ - (پیارے)
انسان کا بچہ -

بچھوا (بچھوے) - بچھو کی شکل کا بنا

ہوا گنوار و زیور جو ہندو عورتیں ہاتھ

یا پیروں کی انگلیوں میں پہنتی ہیں -

بچھیا کے تاؤ - (بچھیا کے باوا،

بچھیا کا ماما) (محازا) کم عقل،

بے وقوف - نادان -

بجڑ - (تقطیع) - شعر کا وزن - چند

کلمات موزوں کا نام جن پر اشعار کا

وزن ٹھیک کرتے ہیں -

بجڑ ظلمات - وہ سمندر جو افریقہ

اور یورپ کو شمالی اور جنوبی امریکا سے

الگ کرتا ہے - بحر اطلانتک - بحر

ادقیانوس -

بحران - ۱۔ اصطلاح طب میں

بیماری کے زور کا دن - طبیعت او

مرض کے مقابلے کا دن ۲۔ نازک حالت۔ تعطل۔

بَحْتِ خُفْتَه - بُری قسمت - بُرائیصیب۔

بُخْل - کنجوسی - تنگ دلی ۲۔ حرص - لالچ۔

بُخُورِ رات - وہ چیزیں جو خوشبو کے لیے جلائی جاتی ہیں جیسے اگریتی، لویان،

عود وغیرہ۔

بُخْمَل - کنجوس - مسک - شوم - تنگ دل۔

بَدَا - قسمت کا لکھا - مقوم۔

بَدَا - رخصتی - دلہن کا اپنے گھر سے رخصت ہونا - وداع کا بگاڑ۔

بَدَا - حتی طور پر - یقیناً - لازماً (ق) حتی اور یقینی طور پر (ق)۔

بَدَر - باہر۔

بَدَرَقَه - ۱۔ نگہبان - رہبر ۲۔ (طب کی اصطلاح) - دوا کی مدد کی چیز۔

بَدَرَو - جس کی چال اچھی نہ ہو - بد رفتار

گھوڑے کی نسبت کہتے ہیں - گند اپانی

نکلنے کی نالی - موری - بَدَرَو۔

بَدَرِی - بھرت یا جست اور تانے کے

برتنوں پر چاندی کا منقش کام - وہ برتن

جس پر یہ کام کیا گیا ہو، چونکہ دکن کے

ایک مقام بدر (بیدر) سے اس کی

ابتدا ہوئی لہذا اسی نام سے مشہور

ہو گیا۔

بَدْعَت - دین میں نئی بات۔

بَدْرُ عَی - رعب اٹھ جانا - بے خونی۔

بَدَشْکُونِی - نحوست - بد فالی۔

بَدَقَطْع - جس کی وضع قطع بُری ہو۔

بھونڈا - بد صورت - بد نما۔

بَدَرِکِش - برائی عادت کا - جس کا طور

طریقہ یا دین و مذہب برا ہو - برے

اصول کا۔

بَدِ گَہَر / بَدِ گَوَہَر - بد اصل - بد سرشت۔

شہریر گھوڑا۔

بَدِ مَعَاش - بد چلن - حرام خور۔

اُٹھائی گیرا - وہ شخص جس کا گزارہ

برے کاموں کی آمدنی پر ہو۔

بَدِ لَوَل - اول بدل - مبادلہ۔

بَدْنَا - شرط لگانا۔

بَدَلِی - بادل کا چھوٹا ٹکڑا۔

بَدَو - ابتدا - آغاز (عموماً ترکیب

میں مستعمل)

بَدَوَل - تبدیلی - بدل - (ق)

بَدَقَوو - (لفظی معنی عقل مند) (مجازاً)

بے وقوف - نادان - ناسمجھ۔

بَدْرِی - برائی - بد خواہی - غیبت۔

بَدْرِی - (بدا کی تانیث) مقسوم۔

لکھا ہوا تھا۔

بَدْرِیا - علم و ہنر - دانش۔

بَدْرِیج - ۱۔ انوکھا - نادر - نئی بات۔

نواکجاد - عجیب و غریب ۲۔ ایک

علم جس میں کلام کی لفظی اور معنوی

خوبیاں بیان کی جاتی ہیں۔

بَدْرِیجِ اَلْخِیَال - منفرد خیال - انوکھا خیال۔

بَدھنا - ٹوٹی والوٹنا۔

ہدی - پھولوں کا ہار -

ہدی - ۱۔ صاف - واضح - روشن -

۲۔ اصطلاح (منطق) - بلاغور و فکر

میں آنے والی بات جو دلیل کی محتاج

نہ ہو۔ مثلاً کل جزو سے بڑا ہے۔ یہ

ایک ہدیہ امر ہے۔

ہڈ روم - (انگریزی) - سونے کا کمرہ۔

آرام کرنے کا کمرہ۔

ہڈل - ۱۔ بخشش - سخاوت ۲۔ عطیہ۔

انعام۔

ہڈلہ سنج - لطیفہ گو - چٹکے باز - ظریف۔

خوش طبع۔

ہر آفر وقت - غصہ میں بھرا ہوا۔ جلتا ہوا۔

ناراض۔

ہر آفگندہ نقاب - نقاب اُلٹے

ہوئے۔ چہرہ کھولے ہوئے۔

ہر آگجختہ - غصہ اور طیش میں بھرا

ہوا۔ مشتعل۔ بھڑکا ہوا۔

ہر ات - دولہا کی سواری کا جلوس۔

نوشاہ / نوشہ کے ہمراہی۔ شادی۔

ہر انا - اترانا۔ چیننا۔ چلانا (بیشتر مٹھ

زوری یا غصے کے موقع پر)۔

ہر اندی - ایک خاص قسم کی تیز اور

غوشہ دار ولایتی شراب۔

ہر اہین - روشن اور واضح دلیل۔

کھلی نشانی (جمع برہان کی)۔

ہر ت - ہندوؤں کا روزہ۔

ہرٹش سبجکٹ - (انگریزی)۔

انگریز کا محکوم۔ انگریز کی رعایا۔

برطانوی حکومت کی رعایا۔

ہرٹش گورنمنٹ - برطانوی حکومت۔

انگریزی راج۔

ہر جہا - ٹھیک۔ جگہ پر۔

ہر جستہ - موزوں۔ بر محل۔ بے

اختہ۔

ہر نیس - ایک ستارے کا نام جو

قدیم ہیئت کی رو سے چھٹے آسمان پر

ہے۔ مشتری قاضی فلک۔

ہر چکھ - (برجھک)۔ آسمان کا آٹھواں

برج (برج عقرب) جو پنجھو کی شکل

کا ہے۔

ہر زرخ - درمیانی چیز۔ موت سے قیامت

تک کا زمانہ۔

ہر دبار - سہنے والا۔ برداشت

کرنے والا۔

ہر دیمائی - خطہ بین (عرب) کی بنی

ہوئی منقش چادر یا کسلی۔

ہر دہ فروش - غلاموں کی خرید و

فروخت کرنے والا۔

ہر دہ فروشی - لونڈی غلام بیچنے

کا پیشہ / کاروبار۔

ہر رنا - غرور کرنا۔ اترانا۔

ہر دان - کسی دیوتا یا بزرگ کی طرف سے

خوش ہو کر دیا ہوا انعام یا برکت۔

کسی دیوتا یا بزرگ سے مانگی ہوئی مراد

کا جواب۔

ہر زن - ۱۔ نگلی۔ کوچہ۔ محلہ ۲۔ صحرا۔

ریگستان ۳۔ حویلی۔ رہنے کا مکان۔

برزکھا۔ برسات، مینہ (جو عموماً وسط جون سے شروع ہو کر تین ماہ رہتا ہے)۔
مسلل بوچھاڑ۔

برکھ۔ بیل۔ ثور۔ آسمان کا دوسرا برج (برج ثور) جس کو بیل کی شکل کا بتایا گیا ہے۔

برگد۔ بڑا درخت جس میں لمبے لمبے بالوں کے گچھے سے لٹکے رہتے ہیں۔

(ہندوؤں کے ہاں اسے مذہبی تقدس حاصل ہے اور وہ اس کے بڑے بڑے پتوں کے دوڑنے بنا کر انھیں رکابی کی جگہ استعمال کرتے ہیں)۔

برگیٹ / برگیٹ۔ پیدل فوج یا رسالہ کا ایک دستہ جس میں تقریباً آٹھ دس ہزار جوان ہوتے ہیں۔

برہم راکشس۔ (برم راکس، برمہ راکس)۔ خبیث روح۔

برن۔ ذات۔ قوم۔ ہندوؤں کی چار ذاتوں میں سے کوئی ایک۔

برنا و پیر۔ بالے بوڑھے، مرد عورت سب۔ عوام۔ عام لوگ۔

برنائی۔ جوانی۔ شباب۔

برنجی۔ پھولی میل۔ پیتل کا بنا ہوا۔ پیرنجی۔ پیتل کے حقے۔

برنجو است۔ کچھ نہ اٹھا۔ کچھ نہ ہوا۔ بروچ۔ جڑاؤ پھول یا ہلال وغیرہ

میں جڑا ہوا کانٹا جو عورتیں ساری یا سر کے جوڑے میں لگاتی ہیں۔

برودت۔ سردی۔ خنکی۔ ٹھنڈک۔

برس پڑنا۔ (معاورہ)۔ ناراض ہونا۔ برہم ہونا۔

برسورام چھڑا کے / دھڑا کے / کڑا کے سے، بڑھیا مز محشی قافے سے۔ بارش کے موسم میں مینہ نہ برسنے پر بچے ٹھنڈ نیلا پیلا کر کے گلی گلی ٹین بجاتے پھرتے اور یہ فقرہ با آواز بلند کہتے ہیں۔

برسوں میں انسان ٹھہر پالینا سیکھتا ہے۔ فن میں مہارت بہت دیر میں جا کر پیدا ہوتی ہے۔

برسش۔ تیزی۔ کاٹ۔

برشتہ۔ بھونا ہوا۔ بریاں۔

بغلی ڈوبنا۔ کشتی کا ایک داؤں۔

برقاب۔ سرد پانی۔ برف کا پانی۔

برنی۔ ایک قسم کی مٹھائی جو دودھ کے کھوئے اور شکر سے بنتی ہے۔

برق و ش۔ بجلی کی طرح۔ چمکیلا اور بھونکیلا۔

برق ہونا۔ ماہر ہونا۔ مشاق ہونا۔

برق قدم (برق دم)۔ بجلی کی طرح تیزی سے کاٹ کرنے والی تلوار۔ بہت تیز۔

بہت چالاک۔

برق دماں۔ کوندتی بجلی۔ پھکنے والی بجلی۔

برق دار۔ (یہ لفظ اہل ہند

کی ایجاد ہے) ۱۔ عدالت یا پولیس کا سپاہی، اردلی۔ محافظ ۲۔ بجلی گرانے یا پھکنے والا۔ بندوچی۔

بڑھو اُنکُل - (بوڑھو اُنکُل) -

ایک میلے کا نام جو بنارس میں منگل کو ہوتا ہے۔

بڑھو (بڑھو) - بوڑھا - بوڑھا کی تحقیر۔

بڑھوٹی - بڑھنت - ترقی - نشوونما۔

بڑی روٹی اُٹھانا - (عو) حلف اُٹھانا - قرآن مجید کی قسم کھانا۔

بڑی بی تو بڑی بی چھوٹی بی سبحان اللہ - (بڑے میاں سو

بڑے میاں چھوٹے میاں سبحان اللہ) (مثل) - بڑے میاں تو کہیں رہے،

چھوٹے بھی شرارتی ہیں - سارا کنبہ ایک ہی جیسا ہے - ایک سے ایک

بڑھ کر ہے۔

بڑے بول کا سر نیچا - (مثل) - غرور کا سر نیچا - غرور کا انجام

ذلت۔

بڑے - (بڑا کی جمع) - ۱۔ اعلیٰ -

نمایاں - ۲۔ جلیل القدر - عالی

خاندان - ۳۔ مونگ یا ماش کی

تلی ہوئی ٹکیا۔

بڑا خفش - وہ لایعقل جس کو خواہ کتنا ہی سمجھاؤ مگر وہ سمجھنے

سے عاری ہو - نا فہم - (کہا جاتا ہے

کہ خفش نے (جو عربی علم نحو کا کل

گزار ہے) طالب علمی کے زمانے

میں ایک بکرا پال رکھا تھا اور ہر

بڑھا - فراق کا گیت - فراق کا صدمہ (مجازاً) گیت۔

بڑھان - دلیل قطعی - دلیل جس میں شک و شبہ نہ ہو۔

بڑو بڑی - (عوام) - برابری - ہم چہٹی - بڑوگ - جدائی - تفرقہ - عاشق کی

عدم حاضری۔

بڑوگن - ہجر کی سختیاں برداشت کرنے والی - فراق زدہ عورت۔

بڑوگی - ہجر مرد - فراق زدہ - عاشق مرد۔

بڑو بڑو - مار گراؤ - مار گراؤ کی پٹکار - ضرر یا د - شکوہ و شکایت۔

بڑیاں - بھٹنا ہوا - تلا ہوا۔

بڑی - شادی سے پہلے دو لہا کی طنز سے زیور، کپڑے، مٹھائی، میوہ وغیرہ جو دُہن کے گھر بھیجے جاتے ہیں اس رسم

کو بڑی کہتے ہیں۔

بڑیت - چھٹکارا - نجات۔

بڑیلی کاڑٹ - ایک قسم کی سواری - ایک قسم کی گاڑی۔

بڑا گھر - جیل - قید خانہ۔

بڑ بڑا نا - بڑ بڑ کرنا - شور مچانا۔

بڑ بڑا نا - ممنانا - زیر لب کسی کو ہرا کہنا۔

بڑ بھنس - شہوت - بڑھاپے میں جوانی کی اُننگ - بڑھاپے کی وجہ سے

عقل جاتی رہتا۔

بڑھو - بوڑھا - زیادہ عمر کا۔

روز اپنا سبق اسے سنایا کرتا تھا،
جب تک بکرا گردن نہ ہلا دیتا یا
گھبرا کر بول نہ اٹھتا آخفش سنانا بند
نہ کرتا۔

بَرّازا - کپڑے کا بازار۔

بُرّ دل - کم ہمت - ڈرپوک۔

بُرّ قَصّاب - بھیڑ بکری ذبح کرنے یا
اس کا گوشت بیچنے والا۔

بُرّ م فریْدوں - عیش و عشرت کی
مجلس - فریدوں جیسی محفل (ق)۔

بُرّ ن بُرّ ن - ۱۔ مار ۲۔ قتل عام
کا حکم۔

بُس کی گانٹھ - زہر کی پوٹلی -
(مجازاً) فساد کی جڑ - خرابی اور نقصان

کا سرچشمہ۔

بِساط - وہ کپڑا جس پر شطرنج یا
چوسر کھیلی جاتی ہے اور خانے بنے

ہوتے ہیں۔

بِساطِ پُشت - (لفظاً) پھیلاؤ - وسعت
و فلسفہ بسیط یا غیر مرکب ہونے کی

کی کیفیت۔

بِساطی - بساط خانے کا سوداگر - پھیری
لگانے والا دکان دار۔

بِکالت - شجاعت - بہادری -
بِکانا - معطر کرنا - مہکانا۔

بِسادو - ٹھرا دو - قیام کا بندوبست
کردو۔

بِسادو - (بسانا / بسا ہنا) - خریدنا۔
مول لینا۔

بِسکُٹ - میٹھی یا نمکین کرااری اور
خستہ تیار کی ہوئی مختلف وضع کی
ٹکیاں۔

بِس کھوٹ پڑے (بس کھو پڑا، بس
کھیرا) - ایک دوا کے درخت کا نام۔

ایک زہریلے کپڑے کا نام جو گرگٹ کے
ہم شکل ہوتا ہے۔

بِسْم اللہ کا گنبد - محفوظ مقام
جہاں کسی قسم کا اندیشہ نہ ہو۔

بِسْم اللہ کے گنبد میں / رہنا /
بیٹھنا / سونا - گوشہ نشین ہونا دنیا

و مافیہا سے - زمانے کے نشیب و
فراز سے ناواقف ہونا۔

بِسْم اللہ غلط ہونا - پہلا ہی کام
خراب ہونا - شروع ہی میں غلطی

ہونا۔

بَسنت کی خبر ہونا - (محاورہ)۔
محض نا تجربے کار ہونا - بے خبر

ہونا (بیشتر ترقی میں اور بطور
استفہام مستعمل)۔

بِسیار - بہت - جو تعداد، مقدار
کیفیت یا تاثیر وغیرہ میں معمول

سے زیادہ ہو۔

بہ سر و چشم - سر آنکھوں پر۔
خوشی سے۔

بِشَارت - مزہ - خوش خبری۔
بِشاشت - کشادہ روئی - خوش

طبعی۔

بُشرے (بُشرہ) - چہرہ مہرہ۔

شکل - علیہ -

بَصَارَت - نظر - بینائی -

بَصَر - آنکھ - چشم - (مجازاً) بینائی - نظر -

بَضَاعَت - سرمایہ - پونجی -

بَطَخ - ایک مشہور پرند / جانور جس کو گھروں میں پالتے ہیں -

بَطْرَق - نصاریٰ اور آتش پرستوں کا ایک مذہبی پیشوا -

بَطُون - (بطن کی جمع) - اردو میں بطور واحد مستعمل ہے - راز - بھید - دل کا حال -

بَعَث - اُٹھنا - زندہ کرنا - نیند سے جگانا -

بُعْدُ الْمَشْرِقَيْن - بہت فاصلہ - مشرق سے مغرب تک کا فاصلہ -

بَعِیْر - اونٹ - لدو جانور -

بُعَارَا - گہرا اور چوڑا زخم (کپڑے یا دیوار کا) - بڑا اور گہرا چھید -

بَغَض - دشمنی، کینہ - بیر -

بَغْلٌ غَرَمٌ هُونًا - (مجاورہ) پہلو میں لیٹنا - ساتھ ہونا -

بَغْلِي - کشتی کا ایک داؤ -

بَغْلِيٌ كَهْوَنًا - وہ شخص جو پاس رہ کر دشمنی کرے - دوست نما -

دشمن - پڑوسی دشمن -

بَغْلِيں بَیْجَانًا - (مجاورہ) خوش متانا - اترانا - مضحکہ اڑانا -

بَغْلِيں جَمًّا كُنَّا - جواب نہ بن پڑنا -

مُنْه مکتے رہ جانا - حیرانی ہونا -

بَغْيَا - (باغ کی تصغیر) چھوٹا باغ - باغیچہ -

بَقِيَّةُ اُثْرَانَا - (بکے اڑانا) - (مجاورہ) خوشبو پھیلانا - غبار پھیلانا -

بَقِيَّة - (بچی) - گٹھری - جامہ بند - وہ کپڑا جس کے اندر کپڑے باندھتے ہیں -

بُكَاءُ اور بِن - گریہ و زاری - فریاد - بُكَارُثًا - جواب یا جواب الجواب دینا -

بُكَاءُ وَل - یاورچی خانہ کا داروغہ - خانہ ماں - یاورچی -

بُكَاءُ وَلِي - کھانا پکانے کا سامان - تشتی -

بُكَاط - (پکٹ کا بگاڑ) - طلائیہ - پہرہ - گارد -

بُكَرَے - (بکرا کی جمع) - بکری کا مذکر ایک مشہور چوپایہ جس کا گوشت کھایا جاتا ہے - بے حیا آدمی -

بُكَرَ كُتِي - پناہ گاہ - پھینے کی جگہ (ق) -

بُكَرِي كِي جَان كُتِي، كِهَانِي - والے کو مڑہ نہ آیا - (کہادت) اس شخص کے لیے مستعمل جو کسی کی خدمت میں جان کی بازی لگا دے

پھر بھی اس کی قدر نہ ہو -

بُكَرِي كِي مَاں كُت تِك خِيَز - بکری کی ماں کب تک خیز

مَنائے گی - (مثل) جو آفت یا مصیبت مقدر میں ہے ضرور آئے گی -

جس میں حریت کی پشت پر سوار
ہو کر اس کے ہاتھ گانٹھ لیتے ہیں۔
بَلَطَاتُ الْحِجَلِ - سردست - حال میں -
فی الحال -
بَل کی لَیْنَا - (محاورہ) اترانا -
غور کرنا -
بَل گمر - بلوان - طاقت ور -
مضبوط -
بَلَا - چُست - چالاک - مشاق -
بَلَا تَاَمَل - بغیر دیر کے - فوراً -
جلد -
بَلَا دَت - کند دہنی، بے وقوفی -
بَلَا غَت - ۱۔ خوش گفتاری -
شیریں کلامی ۲۔ کم از کم الفاظ
میں موقع محل کے مطابق زیادہ
سے زیادہ مطلب بیان کرنا -
بَلَا کُوش - اُفت جھیلنے والا - مصیبت
برداشت کرنے والا -
بَلَا کُوش - بہت کچھ کھانے والا -
مصیبت برداشت کرنے والا -
بَلَط - بیلٹ - پیٹی -
بَلَطَا - ضائع ہونا (عو) الٹ دینا -
بگڑنا - تباہ ہونا -
بَلَج پَرٹنا - پھرنے - برسن پڑنا - آپے
سے باہر ہو جانا -
بَلَدَہ - بستی - قصبہ - شہر -
بَلَط - احمق - نادان - ان گھڑ -
بَلَطَاتُ الْحِجَلِ - میلے
بہانے سے -

جو چیز ضائع ہونے والی ہے وہ حفاظت
سے نہیں رک سکتی ہے - بد آدمی ضرور
اپنی برائی کا نتیجہ برداشت کرے گا -
پکری - فروخت - وہ روپیہ یا قیمت
جو کسی چیز کو بیچنے سے حاصل ہو -
بکس - صندوق - ڈبا - پیٹی -
بُکَل مَارْنَا - (محاورہ) خاص طریقہ
پر چادر یا دوپٹا جسم پر لپیٹنا جس سے
سارا جسم چھپ جائے -
بُکھَا ننا - بیان کرنا - برا بھلا کہنا -
بُکِیت - بانک کا فن جاننے والا -
بُگ ٹُٹ / ٹُٹ - بہت تیز - بے تحاشا
دوڑتا ہوا - سرپٹ -
بُگڑے باز - نڈر - بے باک -
بُگڑے دل - نڈر - بے باک -
بُگُل - قرنا - ٹری - نرسنگھا - مُنھ سے
بجانے کا ایک ہاجا جے فوج اور پولیس
وغیرہ میں مختلف پیغامات و اشارات
دینے کے لیے بجایا جاتا ہے -
بُگُولَا - چکر کھائی ہوئی ہوا - باد -
بونڈلا -
بُگھی (بگٹی) - چار پہیوں کی گھوڑا
گاڑی جس میں کوچران کی نشست
ذرا اونچی ہوتی ہے -
بَل - ۱۔ زور - قوت - توانائی - ۲۔
فرق - رنجش -
بَلوں - (جمع بل کی) - طاقت -
قدرت -
بَل سِنکڑا - فن بانک کا ایک داؤں

بُلغَا - (بلینج کی جمع) - خوش بیان - موقع
محل کے مطابق گفتگو کرنے والا -
صاحبِ بلاغت -

بُلکُنَا - بے تاب ہونا - بے چین ہونا -
بِلَاؤ - بلا - گرہ نہر -

بُلکُن - بلکہ - اس کے علاوہ بجائے
بر خلاف - اس سے بھی بڑھ کر یہ -

بُلک - پھر بھی - ہوا -

بُلگَر ام - اثر پر دیش ضلع ہردوئی میں
واقع مشہور قصبہ جہاں متعدد ممتاز
عالم، شاعر اور فن کار پیدا ہوئے
تھے -

بُلّی - احمق - گھاؤ دی - نامستقل مزاج -
ہونو -

بُلّیم - برچھا - بھالا - نیزہ - عصا - اس کی
لکڑی پر چاندی سونے کا خول چسڑھا کر
امیروں کی سواری کے آگے آگے لے کر
چلتے ہیں -

بُلّو آ - طلبی - بلاوا -

بُلّو بک (انگریزی) - پارلیمنٹ کی
رپورٹیں - ہندوستان و انگلستان کی
سرکاری اطلاع کی کتاب - وہ کتاب
جس میں خاص خاص راز کی باتیں لکھی
جاتی ہیں -

بُلّوری کا رکّا - ایک زیور کا نام جو
بازوپر باندھا جاتا ہے، اس میں ایک
بڑا نگینہ ہوتا ہے -

بُلّو کا - (بلوکھا) - سوراخ - چاک -
شگاف -

بُلینج - فصیح البیان - فاضل - اعلیٰ درجے
کا کلام -

بُلہاری - صدقے - تصدق - نثار
ہونے والا -

بُلّی - طاقتور - قوی - بلوان -

بُلّی نا نگھ / اَلانگ کر آنا -

(محاورہ) (لفظاً) جس طرف سے بلی
گزری ہو اس راستے کو کاٹ کر آنا (جسے
لوگ لڑائی فساد وغیرہ کی علامت خیال
کرتے ہیں) -

بُلّی بٹختے چو بالند و راہی جی
جائے گا - (مثل) - ایسے فائدے
سے جس میں نقصان کا خطرہ ہو دست
بردار ہونا ہی بہتر ہے -

بُلّی کارا سنے کاٹنا - (مراداً)
منحوس شگون ہونا -

بُلّی شیر کی خالہ - (مراداً)
چالاک کی اور عیاری میں ماہر ہونا

(ق) -

بُلّی کے بھاگوں چھینکا لٹٹا -
(مثل) غیر متوقع چیز مل گئی - دولت
مل گئی جس کے اہل نہ تھے - اتفاقہ
کام ہو گیا -

بُلّی کے خواب میں چھینچھڑے
ہی چھینچھڑے - (مثل) جس مذاق

کا آدمی ہوتا ہے اس کو ویسا ہی
خیال رہتا ہے اور وہ اس دھن
میں رہتا ہے، جیسا ہوتا ہے ویسے
ہی خیالات ہوتے ہیں، جس شخص کو

جس چیز کی خواہش ہو اور وہ جاو
بے جا اس کا ذکر کرے اس شخص کی
نسبت بولتے ہیں۔

بلی لوٹن۔ ایک خوشبودار گھاس جس
پر بلی عاشق ہے اور اکثر وہاں خوشی
میں لوٹتی ہے۔ سنبل الطیب۔
بالچھڑ۔

بکینڈی۔ چھپر کے بیچ کا بڑا باش
یا بڑی لکڑی۔ (مجازاً) بہت لمبی
عورت۔

بکم۔ گاڑی کے آگے لگانے والی لکڑی
جس میں گھوڑا جوتے ہیں۔

بکم پولس (بم پولیس)۔ عوام کے
لیے رفع حاجت کے مقامات۔ بچانہ۔
بکم حج مچانا۔ (مخاورہ) شور و غل
کرنا۔ ہنگامہ برپا کرنا۔

بکم جی۔ ہلکا۔ ہنگامہ۔
بکم پچانا۔ فریاد کرنا۔

بکمبا۔ خط ڈالنے کا ڈبہ۔ تل۔

بکمبو۔ چنڈ و پینے کی نے جس پر چنڈو
رکھ کر لو اٹھاتے ہیں۔ چنڈ و پینے کی
باش کی نلی۔

بکمو کارٹ۔ ایک قسم کی ٹم ٹم عوام
اس کو ببو کاٹ کہتے ہیں۔ دو پہیا گھوڑا
گاڑی جو عام طور سے نئے گھوڑے کو
سدھانے یا بار برداری کے کام میں
لائی جاتی ہے۔

بکمیٹی۔ ایک قسم کا قلعی آم۔ سردی۔
بن بلاؤ۔ جنگلی بلا۔

بن مائس۔ جنگلی آدمی۔ ایک قسم
کا بندر جو انسان سے بہت زیادہ
مشابہ ہوتا ہے۔

بن و مو (بن مو)۔ بال کی جڑ۔
رونکٹا۔

بنا گوش۔ کان کی لو۔ کچیا۔
بنا بنا۔ دولہانا۔

بنا نا۔ خفیفت کرنا۔ احمق بنانا۔

بناؤ چکاؤ۔ سدکار۔ آرائش۔

بنت۔ ایک قسم کی توفی جس میں گوکھرو
سلمہ ستار اور غیرہ لگا ہوتا ہے۔ یس۔
بنت۔ بیٹی۔ لڑکی۔ دختر۔

بنت الشیطان۔ شیطان کی
بیٹی۔

بنت العرب۔ (بنت العنب)۔
شراب۔

بنجارا۔ غلہ کی سوداگری کرنے والا۔
سوداگر۔ بیوپاری۔ ایک خانہ
بدوش گروہ جو کہیں مستقل سکونت
نہیں رکھتا۔

بند بند درد کرنا۔ ہر جوڑ کا
درد کرنا۔

بند قبا۔ قبا کا بند۔ قبا کو ہانڈھنے یا
چست کرنے کی پٹی۔

بندہ۔ وہ ساحلی جگہ جہاں جہاز
وغیرہ مال اور مسافر اتارنے چڑھانے
کے لیے ٹھہرتے ہیں۔ ایک مشہور
جاوڑ جس کی شکل انسان سے ملتی
ہے۔

بُندگی بے چارگی۔ (مثل) ملازمت

میں فرماں برداری ہے اور آزادی بالکل نہیں۔

بُند و بُست۔ ۱۔ انتظام۔ ترتیب۔

۲۔ زمین کی حد بندی اور مال گزاری

کا انتظام۔

بُندہ دُرگاہ۔ شاہی دربار کا

غلام۔ نیازمند۔ خاکسار۔

بُندہ زادہ۔ انکسار کے طور پر

اپنے لڑکے کو کہا جاتا ہے۔ (لفظاً)

(آپ کے) غلام کا بیٹا (مراداً)

بیٹا۔

بُندھوا۔ اسیر۔ قیدی۔ فرماں

بردار۔

بُندی۔ لوٹدی۔ غلام۔

بُندی۔ (بندی)۔ نقطہ (جو

اکثر ہندو عورتیں ماتھے پر لگاتی

ہیں)۔

بُندیلہ۔ نرجنگلی سور۔ (مجازاً)

بھیانک اور گندی شکل کا آدمی۔

بُنسواڑی۔ (بُنس واڑی)۔

بانسوں کا جنگل یا ذخیرہ۔

بُنفشہ۔ ایک مشہور بونی جو کئی دو آؤں

میں کام آتی ہے۔

بُنفشی۔ بنفشہ سے منسوب۔ بنفشہ

کے رنگ کا یعنی ارغوانی رنگ کا۔

بُزکار کا / بُشکار کا۔ شور و غل

کرتا۔ ڈینگ مارنا۔ چلاتا۔

بُشکیت۔ بانک کے فن کا ماہر۔

مسلح۔

بُشکیتی۔ بانک پن، بانک کے فن

میں مہارت۔

بُشگلہ (بُشگلا)۔ چھپر کا مکان

جو انگریزی قطع کا بنا ہوتا ہے۔ کوئی۔

خوشنما کشادہ مکان۔

بُٹوٹ / بُٹوٹ۔ لڑائی کا ایک۔

فن جس میں ایک رومال لے کر اس

میں تانے کا پیسہ باندھا جاتا ہے اور

اس کو خاص طریقے پر لہرا کر دشمن

پر وار کرتے ہیں اور دشمن کی تلوار

یا دیگر ہتھیار گرا دیتے ہیں اور اس

کو ایسی چوٹ لگتی ہے جو جان لیوا ہوتی

ہے۔ قدیم زمانے میں اس کا بہت

چلن تھا۔

بُٹوٹی۔ بُٹوٹ کا ماہر۔

بُٹوٹیا۔ (بُٹوٹیا)۔ بُٹوٹ جاننے والا۔

بُٹوٹ کا ماہر۔

بُنی۔ (بنا کی تانیٹ)۔ دلہن۔ عروس۔

بُنری۔

بُنیان۔ بُنیاد۔ نیو۔

بُوباس۔ بوباسراغ۔ نشان۔

بُوبک۔ بوڑھا۔ بے وقوف۔

بُوبخرا۔

بُوبالعجبی۔ اٹوکھا پن۔ شعبہ بازی۔

مکاری۔

بُوبالہوس۔ خواہش نفسانی کا پابند۔

ہوس رکھنے والا۔ لالچی۔

بُوبالوا۔ (والدہ)۔ بوڑھی عورت،

بیچنے والا۔

بوڑا۔ کم زور۔ کم طاقت۔

ڈرپوک۔

بوڑا۔ آم کا پھول۔ مورا، مول۔

بوڑا کے لٹو۔ ۱۔ گیہوں کی بھوسی

کے بنے ہوئے لٹو جو سستے ہونے

کے باعث لوگ خرید لیتے ہیں ۲۔

دھوکے کی مٹھائی۔ فریب اور چال

بازی۔

بوڑا۔ پاگل۔ سڑی، باؤلا۔

بوڑا نا۔ ۱۔ پاگل ہونا۔ پاگل یا دیوانہ

ہو جانا ۲۔ آم کے پیڑ میں پھول کا

نمودار ہونا۔

بوڑائی۔ (بوران تلی)۔ ایک قسم

کا کھانا جس کو بوران (زوجہ خلیفہ

مامون عباسی) نے ایجاد کیا تھا۔

دہی کا بنایا ہوا رائتا جو دہی پیاز

یا دہی اور کوئی اُبلے ہوئی ترکاری

ڈال کر بنایا جاتا ہے اور ہریانی کے

ساتھ استعمال کیا جاتا ہے۔

بوڑو۔ جنوبی فرانس کی شراب۔

بوڑھا طوطا۔ سن رسیدہ۔ بوڑھے

آدمی پر نصیحت کار گر نہیں ہوتی۔

بوڑھے مُٹھ مُٹھاے سے لوگ چلے

تھاٹھے۔ (مثل) بڑھاپے میں جوانی

کی خواہشوں یا عادتوں کے متعلق یا

جب زیادہ عمر کا آدمی کوئی ایسا

کام کرے جو جوان کرتے ہیں تو اس

موقع پر کہتے ہیں۔

دایہ (ہندو) پھوپھی، باپ کی بہن۔

بوٹ۔ (انگریزی) کشتی۔ ناؤ۔

بوٹ۔ کچے سبز چنے۔

بوٹ۔ (انگریزی)۔ جوتا۔

بوٹاقتد۔ خوش نما۔ موزوں قد۔

بوٹی۔ سبزی۔ بھنگ۔

بوٹی پلانا۔ بھنگ کی پتی گھوٹ کر

پلانا۔

بوجھ۔ پہیلی کا حل۔ (گنجے کی کھیل

میں) جس فریق کے پاس سر نہیں

رہتا اس کے پتے ابتر کر کے کہیں سے

ایک پتا مانگ لیتے ہیں اس کو بوجھ

کہتے ہیں۔

بوجھے لال بھجکڑ اور بوجھے

نہ کوئے۔ پاؤں میں چکی باندھ

کر ہرن نہ کوڈا ہوئے۔ (مثل)

بوجھ بھجکڑ ایک نادان شخص کا

لقب تھا، ایک مقام پر ہاتھی کے

پاؤں کا نشان تھا، اس سے کسی نے

پوچھا یہ نشان کیا ہے، بوجھ بھجکڑ

نے جواب دیا کہ ہرن چکی کا پاٹ

پاؤں میں باندھ کر ادھر سے گیا ہے

اسی کا نشان ہے۔

بوچھا۔ کن کٹا آدمی۔ چھوٹے چھوٹے

کالوں کا۔

بوچے۔ (بوچا)۔ ہوادار۔ تام بھام

کی قسم کی ایک سواری۔

بوچڑ۔ (انگریزی) قسائی۔ گوشت

بوڑھی کھٹ - بوڑھی پھونس -
نہایت بوڑھی -

بوڑھی - برہی - بلم - سنان -

بوڑھٹ - ایک قسم کی شراب -

بوڑھ - جنگی ہاجا - فترنا - نفیری -
نکل -

بوڑھوں - طرح طرح - رنگارنگ -
گوناگوں -

بوڑھل - گھبرایا ہوا - بدحواس -

بوڑھلانا - گھبراتا ہے تاب ہونا - ہے
چین ہونا -

بوڑھلا ہٹ - گھبراہٹ - پریشانی -

بوڑھ گئے - عاجز آ گئے - گھبرا گئے -
تھک گئے -

بوڑھا - پست قد - چھوٹے قد کا -

بوڑھا ٹمٹا - پست قد - پانچواں اوتار -

بوڑھ بوڑھ کو ترستا - (محاورہ) قطرہ
قطرہ کو ترستا (مراداً) نہایت کم مقدار
میں - اقل قلیل -

بوڑھا - اڑنے والے پرندوں کے سر

کی بیماری (مراداً) بیمار - (ق) -

بوڑھا - افیون وغیرہ کا ڈوڑا -

بہا - مول، دام، قیمت -

بہاگ - (موسیقی) بلاول ٹھاٹھ کے

ایک راگ کا نام جو رات کے دوسرے
پہر میں گایا جاتا ہے -

بہاگڑے - (بہاگڑا) (موسیقی) -

بلاول ٹھاٹھ کا ایک راگ جو بہاگ

کی ایک قسم ہے، بہاگ کی طرح یہ

بھی رات کے دوسرے پہر میں گایا
جاتا ہے -

بہاگم - (جمع بہیمہ کی) - چوپائے -

چار پاؤں کے جانور -

بہتا بوڑھتا - گرتا پڑتا - ڈوبتا
اُچھلتا -

بہتان - تہمت - افترا - طوفان -

بہجت - خوشی - تازگی - فرحت -
شادمانی -

بہدف - ٹھیک نشانے پر -

بہرہ - حصہ - بخشہ - نصیبہ - فائدہ -
عبور، قدرت - (ق) -

بہروپیا - ۱ - نئی وضع بدلنے والا -
۲ - مکار، فریبی -

بہشت - جنت - خلد - باغ جنان -

بہشتی - سقہ - پانی پلانے والا - پانی

بھرنے والا -

بہل - (بلیدن کا صیغہ امر) - جلنے

دو - چھوڑ دو -

بہلی - دوپہیے کی بیل گاڑی جو رتھ

سے مشابہ ہوتی ہے -

بہلیا - پرندوں کا شکاری - تیرد

کمان سے مسلح رہنے والا - بہلی -

بہتا پیا - متھ بولی بہن کا رشتہ

وہ رشتہ جو عورتیں آپس میں

ایک دوسرے کو بہن بنا کر قائم

کر لیتی ہیں -

بہننگی - ایک بانس یا ڈنڈا جس

کے دونوں طرف بوجھ لٹکانے

گوٹا ٹھپا وغیرہ لگا ہو۔ قیمتی جوڑا۔
 بیش قیمت لباس۔
 بھٹا۔ بھٹی۔ تنور۔
 بھٹا جھونکنا۔ ۱۔ بھٹا گرم کرنا۔
 بھٹ بھونچے کا کام ۲۔ بری حالت
 زندگی گزارنا۔ اوقات ضائع

بھٹا۔ مزدوری۔ گاڑی کا
 کرایہ۔

بھاگتے بھوت کی لنگوٹی ہی
 سہی (لنگوٹی ہی بھلی)۔

(مثل) تھوڑی سی چیز۔ جب
 کسی چیز کا کامل طور سے حاصل ہوتا
 و شوار ہو تو جس قدر مل جائے
 اس کو غنیمت سمجھتے اور بھاگتے بھوت
 کی لنگوٹی کہتے ہیں۔

بھاگتے کے آگے مارتے

کے پیچھے۔ (مثل) (بھاگتوں

کے آگے اور مارتوں کے پیچھے)۔

کسی بزدل آدمی کی نسبت کہتے ہیں۔

بزدل انسان موقع سے بھاگ جانے

میں پہل کرتا ہے اور لڑنے میں سب

سے پیچھے رہتا ہے۔

بھاگو ان۔ خوش قسمت۔ اقبال

مند۔ سنی۔

بھاگو۔ ریچھ۔ خرس۔

بھاپو۔ تاڑنے والا۔ چالاک

ساختی۔

کے لیے رسیاں بندھی ہوتی ہیں۔

بہنی۔ وہ قیمت جو سب سے پہلے

دکان دار کو ملے۔ بکری کی ابتدا۔

بہو۔ بیٹے کی بیوی۔ زن پسر۔

بہو ریں۔ (بہو رنا)۔ پھرنا۔ لوٹنا۔

واپس آنا۔

بہو ر ا۔ (بہو ر ا / بہو ر ہ)۔

وہ کھانا جو رخصت کے وقت دہن

کے یہاں سے دولہا کے ساتھ بھیجا

جائے۔ ایک رسم جس میں دہن دولہا

کے گھر سے واپس جاتی ہے جسے لینے

کے لیے اس کے بھائی اور رشتے دار

جایا کرتے ہیں۔ ولیہ۔

بہو ار۔ لین دین۔ معاملت۔

بہتیا۔ سیلاب۔ طغیانی۔ سیل۔

بہتیاں۔ (بھتیاں)۔ یا نہیں (یا نہ)

کی تصغیر) شانے سے کہنی تک کا

حصہ۔ بازو۔

بہی۔ جہا جنوں اور دکان داروں

کی لمبی حساب کی کتاب۔

بھاٹ۔ ایک قوم کا نام جو اکثر

نسب نامہ یاد رکھتی ہے۔ خوشامدی۔

ہرکس و ناکس کی تعریف کرنے

والا۔

بھاچی۔ پکا ہوا ساگ۔ پکی ہوئی

ترکاری۔

بھاڑو۔ وزنی۔ بوجھل۔

بھاری جوڑا۔ (کپڑا) جس پر

کڑھائی ٹنکائی وغیرہ کا کام ہو یا

بھبھوکا - بہت سفید - براق -
نہایت گورا -

بھبھوکا ہونا - (محاورہ) غصے میں
لال پیلا ہونا - برا فروختہ ہونا -
آگ بگولا ہونا -

بھپارے دینا - (محاورہ) -
دم جھانسا دینا - دم دلاسا دینا -
فریب دینا -

بھپاروں میں نہ آنا (محاورہ)
فریب میں نہ آنا - دھوکا نہ کھانا -
مکر سے بچنا -

بھٹنا - (بھوت کی تصغیر) - ناپاک

روح (مجازاً) بد صورت ، کالے
بھنگ اور مٹی میں تھڑے ہوئے آدمی
کی نسبت بولتے ہیں -

بھتی - وہ کھانا جو ماتم کے موقع پر
قریبی رشتے دار مرگ والے گھر میں تین
دن تک بھیجتے ہیں -

بھتی کھانا - (محاورہ) (عو) بد دعا
کرنا - ماتم کرنا -

بھٹا سسر اڑا دینا (محاورہ) -

ایک ضرب میں صفائی کے ساتھ اڑا
دینا ، سسر اڑانا - ایک ہی ہاتھ میں
فیصلہ کرنا -

کھٹ کٹیا - خار دار بوٹی جس کے

پتوں اور شاخوں پر بھی کانٹے ہوتے
ہیں اور جو کھانسی اور بعض دیگر
امراض میں دوا کے طور پر استعمال
کی جاتی ہے -

بھانڈ - نقال - وہ لوگ جو محفلوں

میں ناچتے گاتے اور مسخرے پن سے
نقلیں کرتے ہیں -

بھانجی خور - چغلی کھانے والا - رکاوٹ
ڈالنے والا -

بھانجی خوری - چغلی ، رکاوٹ -

بھانجی مارنا - (محاورہ) بھلائی میں
غلل ڈالنا - رخسہ ڈالنا -

بھانڈا پھوڑنا - (محاورہ) بھید
کھولنا - راز ظاہر کرنا -

بھان مٹی - بازی گر - شعبہ باز - بھانڈ
مداری -

بھاؤج - بھائی کی بیوی - بھابی -

بھاؤ بٹانا - (محاورہ) - نالغہ گانے
میں ہاتھ یا آنکھ یا دیگر اعضا کے اشاروں

سے گیت کے مضمون کا نقشہ کھینچنا -
بھاؤ تاناؤ - قیمت - نرخ - دام -

مول تول -

بھاؤنی - خوب صورت یا خوش وضع
عورت - شریف عورت - محبوبہ -

بد چلن عورت -

بھبھٹ (بھبھٹ) - مجمع کثیر - شور و
غل - جھگڑنا -

بھپکا - پتنگ کی ایک قسم -

بھپکا دینا - جھٹکا ، کھینچ یا جھونکا
لگانا -

بھبھوت - (بھبھوت) - وہ
راکھ جو جوگی سنیا سی اپنے بدن پر
ملتے ہیں -

بھٹیوں - (بھٹی) شراب خانہ -
آب کاری -

بھٹیاری (مؤنٹ بھٹیاری) - نان ہائی -
وہ شخص جو سرائے میں مکان مسافروں
کو کرائے پر دے اور ان کے کھانے
وغیرہ کا انتظام کرے اور مسافروں
کی خدمت کرے -

بھنج - بازو - ہاتھ -
بھنج بند - ایک زیور کا نام جسے بازو
بند کہتے ہیں - کوئی چیز جو بازو کے اوپر
کے حصے پر باندھی جائے -

بھجن - وہ گیت جس میں خدا کی حمد ہو -
وہ گیت جو پوجا پاٹ کرتے وقت
ہندو گاتے ہیں جو ان کی عبادت میں
شامل ہیں -

بھجنکا - ایک سیاہ رنگ کا پرند جو کویل
سے مشابہ ہوتا ہے - نہایت سیاہ -
بھد سے گر پڑنا - ایک دم گر پڑنا -
دفعۃً گر جانا -

بھد بھد - (مجازاً) بھاری بھر کم -
موٹا اور بھدا آدمی - نا فہم -

بھدرا - چار ابرو کا صفایا - سر ڈاڑھی
موٹھ اور بھوؤں کے بالوں کا بیک
وقت صفایا -

بھدرک - استحکام - استقلال - مضبوطی
پائداری -

بھدیاں - بھادوں کی فصل کا
آم -

بھد نکیل - بھونڈا - بے ڈول -

بھاری بھر کم -

بھد ری - (بھد ری) - رمال -
نخوی - جوتشی -

بھد پانا - کیے کی سزا کو پہنچنا -
پھل پانا -

بھد - جھانسا - دھوکا - فریب -

بھدوں میں آنا - (محاورہ) -
دھوکا کھانا - فریب میں آنا -

بھد بھد - گڑ بڑ - بدتمشی -
خلل -

بھد بھد ری - تباہی - بربادی -
خرابی -

بھد بھد اپن - خستہ پن -

بھد بھد آنا - فریفتہ ہونا - دل گدگدانا -
راغب ہونا - مائل ہونا -

بھدتا - کچلا ہوا - خوب کچلا ہوا -

بھد کس - کچور - چورا - ریزہ -

بھد کس نکال دینا (محاورہ) -
کچور نکال دینا - چورا چورا -

کر دینا -

بھد رم - عزت - آبرو - اعتبار -
شہرت -

بھدنا - دینا - سلوک کرنا - حسن اخلاق
سے پیش آنا -

بھد پڑنا - (محاورہ) لڑ پڑنا - بحث
کرنے لگنا -

بھد بھد اکر - تیزی سے - بعجلت -
بھد کے چھتے کو چھیرنا - (محاورہ) -

فسادی کو چھیرنا یا غصہ دلانا -

بھڑوا دینا - لڑوا دینا۔

بھڑ بھونچا - بھاڑ جھونکنے والا۔

اتاج بھوننے والا (صفت) بد شکل۔

سیاہ قام - میلا کھمبلا۔

بھس میں چنگی ڈال جملو

بھاگ کھڑی (الگ کھڑی)۔

(مثل) اس شخص کی نسبت کہتے

ہیں جو لڑوا کر الگ ہو جائے یا

لگا بچھا کر آپ الگ ہو جائے اور

تماشا دیکھے۔

بھسا کو - ہلکا تمباکو حقے میں پیئے

کا جو کڑوا یا تیز نہ ہو۔

بھسم - (مجازاً) جلا ہوا - سوختہ۔

دل برداشتہ۔

بھسیلا - بھس رکھنے کی جگہ - بھس

کے ذخیرے کا برجی نمائنا ہوا

انبار جو جاڑے کے موسم میں

استعمال کرنے کو برسات سے

محفوظ کیا جائے۔

بھٹی - سقا۔

بھشتا - پانی پھرنے والا یا

پلانے والا۔

بھکش (بھکش) - جانوروں کی

طرح کھانا کھانا - ہضم کرنے

والا۔

بھکوا - احمق - مسخرہ - بھڑوا۔

بھکورا - بطور دشنام استعمال ہوتا ہے

بھکوا - بھگوڑا - لڑائی سے بھاگ

جانے والا۔

بھل - موٹا - فربہ (موٹا کے ساتھ

تاکید کے لیے استعمال ہوتا ہے

مثلاً موٹا بھل)۔

بھل مٹھی - شرافت - انسانیت۔

شرافانہ برتاؤ۔

بھلے مانس - شریف آدمی۔

بھلا چٹکا - تندرست - موٹا تازہ۔

اچھا خاصا۔

بھولکڑ - (بھلکڑ) - بھول

جانے والا - جو بار بار بھولتا

ہو۔

بھمبھاڑا - سرکا بڑی طرح کھل جانا۔

سرکا بڑی طرح زخمی ہونا۔ سر

پھٹ جانا (ق)

بھنڈا رے کا ہاتھ - پھکیتی کی وہ ضرب

جو حریف کی بائیں طرف لگاتے ہیں۔

بھنگا - ایک بہت چھوٹا پردار کپڑا

جو اکثر غلاظت یا برسات میں پیدا

ہوتا ہے - پتنگا - پروانہ۔

بھنگڑ - بھنگ پیئے والا۔

بھنگڑ پیئے - بھنگ پیچنے یا پلانے

کے لیے تیار کرنے والا۔ بھنگریہ۔

بھٹانا - دماغ میں چکر آنا - سر

میں چکر آنا - گھبرانا - حواس

باختہ ہونا۔

بھنبھٹانا - ناک میں بولنا۔

بھنبھیری - ایک قسم کی ٹیڈری

جس کے اڑنے میں بھن کی آواز

نکلتی ہے (صفت)۔ تیز بھاگنے والے
کی نسبت کہتے ہیں۔

بھنبھوڑنا۔ بلی، کتے یا درندے کا
کاٹنا۔ نوچنا۔ لڑکھانا۔

بھنڈارا۔ ہندو فقیروں کی دعوت۔
خیرات خانہ۔ سنگر۔

بھنڈی۔ ایک ترکاری کا نام جس کی
شکل انسان کی انگلی سے ملتی جلتی ہے۔
ٹوری کی ایک قسم۔

بھنڈی خانہ۔ وہ کمرہ جس میں
حقے کا ساز و سامان رکھا جائے۔

بھٹک۔ دھیمی آواز۔ ہلکی آواز،
اڑتی بات۔

بھٹک۔ ایک قسم کی نشہ پیدا کرنے
والی بوٹی۔ سبزی۔

بھنگڑ خانہ۔ بھنگ پینے کا اڈا۔

بھنگی۔ حلال خور، خاکروب۔

بھنگیانا۔ بھنگ پی جانا۔ بھنگ پنی کر
بھکی بھکی باتیں کرنا۔

بھنور۔ گرداب۔ پانی کا چکر۔

بھنوری۔ پالک۔

بھواری۔ (ہندو) درگا دیوی۔

پاروتی۔ شیوجی کی استری۔ ہندو اس
کی پرستش کرتے ہیں۔

بھورت۔ ناپاک روہ۔ خبیث روح۔
شیطان۔ پریت۔

بھوت۔ سر پر سوار ہوتا۔ (مجادہ)
دیوانہ ہونا۔ دھن سوار ہونا۔ کسی طرح

نہ ماننا۔ جن چڑھنا۔

بھوڑ۔ ایک بچ ذات۔

بھور۔ خاتمہ۔ انجام۔

بھول بھلیاں۔ بچ در بچ راستے

کا مکان ۲۔ ایک قسم کی عمارت جس

میں ایک وضع کے متعدد دروازے

اور راستے ہوتے ہیں جو شخص اس

میں داخل ہوتا ہے راستہ بھول

جاتا ہے۔

بھونچال۔ زلزلہ۔

بھوتی موٹنگ۔ کم قیمت چیز۔

حقیر۔

بھوتری۔ وہ بالوں کا چکر جو گھوڑے

یا آدمی کے جسم خواہ سر پہ ہوتا ہے۔

گھوڑوں کی ایک قسم کا عیب۔ روٹی

جو انگاروں پر سینک لی جائے۔

شادی کے پھیرے۔ ہندوؤں

میں شادی کے وقت دو لہا ڈھن

کا آگ کے گرد پھیرا۔

بھٹیا۔ (بھائی کی تصغیر)۔ پیارے

بولتے ہیں۔

بھٹیاں۔ (بہنیں) باہیں۔ باہیں۔

(باہنہ کی تصغیر) بازو۔

بھٹیر۔ اندر۔ چار دیواری کے اندر

مکان میں۔

بھیدی۔ ۱۔ رازدار۔ رازداں۔

۲۔ مخبر۔ جاسوس۔

بھیروں۔ ہندوؤں کے پر جلال

دیوتا شکر (مہادیو) کا نام۔ ایک

راگ جو صبح کے وقت گایا جاتا اور

خوف کے جذبات کا محرک سمجھا جاتا ہے۔

بھیرویں۔ ایک راگنی کا نام جو صبح کے وقت گائی جاتی ہے۔
بھیر۔ ہجوم۔ مجمع۔ جھگڑ۔
انبوہ۔

بھیر۔ بھیر کا۔ ہجوم۔ دھوم دھام۔
بھیرنا۔ کواٹ کے دونوں پٹ ملا کے بند کرنا۔ دروازہ بند کرنا۔

بھیر پیا۔ پتنگ کی ایک قسم جس میں اوپر سے نیچے تک تین افقی پٹیاں ہوتی ہیں۔
بھیر یا دھیراں۔ کورانہ تقلید۔ بے سوچے سمجھے پیروی کرنا۔ کثرت سے لوگوں کے ایک طرف توجہ کرنے کا

کناہ ہے۔
بھیلگی پٹی۔ گریہ مسکین۔ (مجازاً) عاجز، ذلیل، بے وقعت، کمزور۔

بھیننا۔ بہن کی تصغیر، تحقیر سے کہتے ہیں۔

بھینچ کا ہاتھ۔ (پتنگ بازی کی اصطلاح) پتنگ کو ایک خاص انداز پر اڑانا۔

بھینس کے آگے بین بجائے
بھینس کھڑی مگر اٹے (پگرائے)

(کہادت) بے وقوف کے آگے ہنر دکھانا فضول ہے۔ نا سمجھ کے سامنے دانائی کی باتیں۔

بھینس نہ کو دی کو دی گون

یہ تمنا شاید دیکھے کون۔ جس کو شکایت کرنی چاہیے وہ چپ رہے اور جس کی شکایت کرنی چاہیے مٹی وہ الٹی شکایت کرنے لگے۔

بھینسیا جونک۔ موٹی جونک (مجازاً) پیچھا نہ چھوڑنے والی مٹی۔

بٹی ٹپک۔ دخل در معقولات۔ بے موقع۔ بے محل۔ بن بلایا مہمان (رق)

بٹی کا بیو۔ ایک قسم کی شراب۔
بے اعتنائی۔ بے توجہی۔ لاپرواہی۔
بے بھاد کی پڑنا۔ (محاورہ)
بہت زیادہ جوتیاں پڑنا۔ بہت مار پڑنا۔

بے پر خسی اڑانا۔ (محاورہ) بے اصل بات کہنا۔ بے بنیاد خبر اڑانا۔
بے چکی اڑانا۔ بے بنیاد۔ بے اصل۔
بھوٹی بات وغیرہ کہنا۔ گپ اڑانا۔
بے حیا کی بلا دور۔ (مثل) (بے حیا کی رد بلا)۔ بے حیا ہر طرح سے کام نکال سکتا ہے۔

بے حیا کے بیٹوں بسوے۔
(مثل) بے حیا کسی حال میں نہیں شرماتا۔ بے حیا کی رسی دراز۔
بے شرم کو موت ہی نہیں آتی۔

بے زر عشق ٹین ٹین۔ (مثل) بغیر روپے کے عشق و عاشقی نہیں ہو سکتی۔
بے غل و غش۔ بے دریغ۔ اندھا

بَیَا سَکِل - مضطرب - بے چین - دکھی -
بَیْ بَکْھَا وَ کی پڑنا - (محاورہ) بہت
زیادہ جوتیاں پڑنا - مار پڑنا -

بَیْت - شعر -
بَیْتُ الْخَلَا - وہ محدود جگہ جہاں
رفع حاجت کرتے ہیں - پاخانہ -

بَیْتُ اللَّطْف - عشرت کدہ -
راحت منزل (رق)

بَیْتَال - بھوت پریت وغیرہ -
بَیْٹ کھا جانا - کسی کی نقل کرنا -
نقلی کرنا ان کاموں ہاتوں کی جن
کا خود اہل نہ ہو یا جو ناپسندیدہ
ہوں - (-) -

بَیْٹھک - چوپال - چوپار - بیٹھنے
کی جگہ - (پہلو آؤں کی اصطلاح)
مقابل کے لنگوٹ کو ایک ہاتھ سے
پکڑ کر دوسرے ہاتھ سے دونوں
ٹانگوں کے بل اٹھالینا -

بَیْٹھے مکھیاں مارنا - بے کار -
بے مصرف - وقت ضائع کرنا -
بَیْٹج کھیت - علی الاعلان - ڈنگے کی
چوٹ - کھتم کھلا -

بَیْچلر - کنوارا -
بَیْچھی - (عو) بچھو - عقرب -
بَیْچ کئی - جڑ اُکھاڑنا - نسل ختم کرنا -
تباہ و برباد کرنا -

بَیْد - ایک قسم کی لکڑی (چھڑی)
جس میں لچک بہت ہوتی ہے -
بَیْد - وید - طیب - معالج -

دھند - بے پروائی ہے - بے تکلف -
بَیْ کم و کاست - ٹھیک ٹھیک -
درست - بغیر کمی بیشی کے - تکمیل -
بَیْ لَقَط سُنَا نا - (محاورہ) مغلطہ -
گالیاں سنانا - بے محابا گالیاں
دینا -

بَیْ لَوَا - بے سروسامان - بے کس -
بَیْ نَیْل مَرَام - بغیر کامیابی -
بغیر حصول مقصد - ناکام - نامراد -
بَیْ وَارِثَا - جس کا کوئی ولی وارث
نہ ہو -

بَیْ وَقْت کی شہنائی - بے موقع
بات - بے وقت کام -

بَیْ ہمتا - بے نظیر - جس کے برابر
کوئی نہ ہو -
بَیْ ہمال - (بے ہمال) لاشانی - بے
مثل -

بَیْا - گوری سے چھوٹی زرد رنگ
کی ایک چڑیا جو تنکوں سے بہت
خوب صورت گھونسل بنتی ہے جو
پیڑ میں جمولے کی طرح لٹکتا رہتا ہے
اور جسے جھونجھ بھی کہتے ہیں -

بَیْا پک - وہ جس کی ابتدا اور انتہا
کسی مقام سے منسوب نہ ہو سب
مس اور ہر مقام پر موجود ہو -
محیط مل -

بَیْا ص - چیدہ اشعار اور
مضامین لکھنے کی کتاب - یادداشت
کی کاپی -

جس کے دل میں دشمنی ہو۔ بد خواہ عورت۔

بمیرنگ - بغیر ٹکٹ یا بے ٹکٹ کا (خط) (مراداً) فوراً۔ بلا تاخیر۔
بمیر و میٹر - یاد پیم - مقیاس الہوا۔
ہوا کا رخ اور دباؤ معلوم کرنے کا آلہ۔

بمیرہ - جو کی شراب۔ بوزہ۔ بمیر۔
بمیری - دشمن۔ بد خواہ۔ مخالف۔
بمیرا - ناؤ۔ کشتی۔ جتھا۔ گروہ۔
جرگہ۔ منڈل۔

بمیرا - بنا بنا یا پان۔ پان کی گھوری۔
بمیرا اٹھانا - (محاورہ) کسی مشکل کام کو انجام دینے کا ذمہ لینا۔ عہد کرنا۔ شرط باندھنا۔

بمیرا پار ہونا - کشتی کنارے لگانا۔
جہاز کو سلامتی کے ساتھ پار اُتارنا۔
بمیرن (بمیرھن) - گانے بجانے کا پیشہ کرنے والی ہندو عورت۔

بیشن داری - وہ تشتری وغیرہ جس میں ہاتھ دھولے کے لیے بین رکھا جائے۔

بیشوا - فاحشہ عورت۔ کبی۔ رنڈی۔
بیش بہا - قیمتی۔ بڑھیا۔
بیشہ - جنگل۔ بیابان۔

بیعانہ - سائی - وہ رقم جو فروخت کرنے والے کو پیشگی دی جائے تاکہ معاملہ پختہ ہو جائے۔

بیعت - اطاعت کا عہد۔ مرید

بید راج - طیب۔ حکیم۔
بید مجنوں - بید کی ایک قسم ہے جس کے پتے باریک اور شاخیں نازک ہوتی ہیں۔

بیدھا - اس شخص کی نسبت کہتے ہیں جس پر جادو کا اثر ہو یا جو شخص کسی آفت میں مبتلا ہو۔

بید منٹن - چڑی بلا۔ مقررہ حدود کے بیچ میں معین حد تک جال لگا کر بیضوی جال دار اور کنول کے پھول سے مشابہ پردوں سے بنی ہوئی گیند (چڑیا) سے مقررہ طریقے سے کھیلا جانے والا کھیل۔

بمیرا - (گنوار)۔ بھائی۔ برادر۔ عزیز۔
بمیرا - (بیر کا بگاڑ)۔ پیش خدمت۔ وہ نوکر جو اوپر کے کام کی دیکھ بھال پر متین ہوتا ہے۔

بمیر - (گنوار) دفعہ۔ نوبت۔ مرتبہ۔
بمیراگی - تارک الدنیا۔ جوگی۔
فقیر۔

بمیر بہوٹی - ایک سرخ رنگ کا کپڑا جو برسات کے پہلے سے پیدا ہوتا ہے اور اس کو خشک کر کے دواؤں کے کام میں لاتے ہیں۔

بمیر سٹر - وہ وکیل جس نے وکالت کی ڈگری ولایت سے حاصل کی ہو۔
بمیر - دشمن، عداوت۔ بغض۔

بمیرق - علم۔ جھنڈا۔
بمیرن - دشمن عورت۔ وہ عورت

(مثل) ایک آفت سے بچنے کی
کوشش کی سعی دوسری میں پھنس
گئے۔
بیمہڑ - ناہموار یا اونچی نیچی زمین۔

پ

پا بچولاں - مقید - پابند - (مجازاً)
چلنے سے معذور و مجبور۔
پا ب - گناہ - قصور - جرم۔
پا پوکش - جوتی - کفش - پیمزار۔
پا پڑ بیلنا - (محاورہ) مصیبت
برداشت کرنا۔ عسرت میں زندگی
بسر کرنا۔ مشقت اٹھانا۔
پا پنی - گناہ گار - خالی - مجرم۔
پا نکال - زمین کا سب سے نچلا طبقہ۔
تحت الثری - سات طبقات میں سے
آخری ساتواں۔ ناگوں اڑدہوں اور
شیطانوں کا مسکن۔
پا تھر - کبی - بیسوا - پھنساں - قحبہ۔
پاٹ سٹالہ - مکتب - مدرسہ۔
اسکول۔
پا کھا - ہاتھی کا بچہ نر۔ (مجازاً)
پہلوان - فریب۔
پا ٹھی - گیان۔ پاٹھ کرنے والا۔ وہ
برہمن جس نے تعلیم پوری کی ہو۔

بننا۔
بیکٹھ - بہشت - سرگ۔
بیک - چمڑے کا تھیلہ۔ تھیلہ۔
بیک - مردار - امیر - ایک۔
با عزت لقب۔
بیکینی - خاتون - بیگ کی بیوی۔
بیل - (مجازاً) بے وقوف - احمق۔
بیل پاتا - زر تصدق جو شادی میں
دولہاؤں پر تصدق کرتے ہیں اور
ارباب نشاط کو دیا جاتا ہے۔
بیل لینا - ڈونبیوں کا دولہاؤں
کے اعزہ وغیرہ سے انعام یا صلہ
حاصل کرنا۔
بیل منٹھے پڑھنا - کامیابی
ہونا۔ کام کا حسبِ مراد انجام کو
پہنچنا۔
بین - بیگ - درمیان - مردے پر
نالہ و زاری عورتوں کی زبان سے
بین - باجا۔
بین کار - بین (باجا) بجانے والا۔
بین - آشکارا - ظاہر - عیاں۔
بینج (رنج) - ۱۔ لمبا تختہ جس کے
پائے لگے ہوتے ہیں - ۲۔ حکام
عدالت۔
بینوٹ - کاٹ - تراش - قطع و برید۔
بیوہ مار - تجارت - لین دین۔
بیوی گئی تھیں روزے
بخشوانے نماز بھی گلے پڑی۔

میں چھوٹا ہوتا ہے اور جس کے جسم پر سفید چتیاں ہوتی ہیں۔
 پازنیٹ - پیروں میں ٹخنوں کے مقام پر پہننے کے مختلف وضع و قطع کے سادہ اور جڑاؤ بنے ہوئے زیور۔ پائل - گوجری۔
 پاژند - (پازند) - زرتشت کی دینی کتاب - اوستا کی تفسیر (زند) کی تفسیر کا نام۔
 پاس - طرف داری - لحاظ - مردت - رورعایت۔
 پاستان - پُرانا - گزشتہ - قدیم تواریخ۔
 پاسی - اس قوم کا نام جو تاڑی بیچنے کا پیشہ کرتی ہے۔ پاسان - چوکیدار۔
 پاکٹ - جیب - کیسہ۔
 پاکٹر - گھوڑوں - ہاتھیوں وغیرہ کی زہ - تاروں سے بنی ہوئی حالی جو جنگ کے وقت گھوڑے کو پہناتے ہیں۔
 پاکھنڈ - بد ذاتی - شرارت - جھگڑا - بھکیرا۔
 پالون (پال کی جمع) - چھوٹا غیمہ - کپڑے یا سرکیوں کا چھوٹا سائبو۔
 پالاکن (رہندو) (لفظاً) پاؤں سے لگنا - قدم لینا - پاؤں سر پر رکھنا (عقیدت مندانہ) - آداب - تسلیم۔
 پالان - وہ گدی یا کپڑا جو لدو جانور کی پیٹھ کے بچاؤ کے لیے ڈالتے ہیں۔
 جھول - کجادہ۔

پائیٹ - (پٹی) - پلنگ کا بازو - پٹی (چار پائی وغیرہ کی)۔
 پاچیوں - (پاجی) - آسفل - قابل تحقیر - ذلیل۔
 پاڈر ہوا - ہوا کے گھوڑے پر سوار - معلق۔
 پاڈری - عیسائی مذہب کا امام - پیشوا۔
 پاڑچہ - کپڑا - پوشاک - لباس کے وہ حصے یا جزو جو خلعت میں شامل ہوتے تھے۔
 پاڑچ منٹ (پارچمنٹ) - (انگریزی) - چرمی کاغذ - جھلی (جو بکھنے کے کام آئے) - چرمیہ۔
 پارس - ایک پتھر جس کی نسبت مشہور ہے کہ لوہے سے چھو جائے تو اسے سونا بنا دیتا ہے - (مجازاً) عمدہ - کامل - نہایت قیمتی۔
 پارسال - گزشتہ سال۔
 پارسی - آتش پرست - زرتشت کا پیروکار۔
 پارلیمنٹ - (پارلیمان) - کسی آزاد جمہوری ملک کی سب سے بڑی مجلس قانون ساز - قومی مجلس۔
 پاڑ (پاڑھ) - مچان - لکڑیوں کی بیٹھک جس پر معمار بیٹھ کر بلندی پر کام کرتے ہیں۔
 پاڑھا (پاڑا) - چیتل - مہرن سے مشابہ ایک صحرائی جانور جو قد

پالا پر و سا - جو پالے جانے کے بعد
سیانا ہو گیا ہو۔

پالا جیتنا - (محاورہ) - کبڈی میں
فریق مخالف کے تمام کھلاڑیوں کو پالے
کے باہر کر کے بازی جیت لینا - کامیاب
ہونا۔

پالا کا تختہ رہنا (محاورہ) - بازی جیتنا۔
فتح یاب ہونا۔

پالٹ - (حرب و ضرب) - پٹے اور
بنوٹ کی ایک ضرب جس میں حریت
کی پنڈلی پر چوٹ دیتے ہیں۔

پالٹ کا کما کھڑا - لاٹھی یا ڈنڈے سے
لڑتے وقت مخالف کے پاؤں پر
چوٹ لگانا۔

پالٹ - ایک قسم کا ساگ - اسفا
ناخ۔

پالٹکی - امرا کی ایک قسم کی لکڑی کی
بنی ہوئی مستطیل شکل کی چاروں
طرف سے بند دو دروازوں

والی سواری جس میں آگے پیچھے
موٹے ڈنڈے لگے ہوتے ہیں، جسے
کہا اپنے کندھوں پر اٹھا کر ایک
جگہ سے دوسری جگہ لے جاتے ہیں۔
فنس - محافہ۔

پالو - گھر کا پالا ہوا جانور۔ سدھایا
ہوا جانور۔

پالی - مرغیوں کی لڑائی کا درمیان
وقفہ (ان کے تازہ دم ہونے کے
لیے) (پتنگ بازی) وہ کٹکڑا جو

تساؤ پر نہ ہو اور پٹیا چھوڑ دے۔
پرندوں (مرغ بشیر وغیرہ) کی
لڑائی کی جگہ۔

پالے پڑنا - (محاورہ) - پے ہند
جانا۔ سر پڑنا۔ ذمہ ہو جانا۔

پا مردی - استقلال - ہمت -
مضبوطی۔

پان - ۱۔ کلف - ماندی - پانی میں
اٹا گھول کر جو لاپے سوت کو لگاتے
ہیں، پان کہلاتا ہے ۲۔ برگ نبول
۳۔ انگلیا کی کٹوریوں میں دو ٹکڑے
ہوتے ہیں بڑا دیوار اور چھوٹا پان
کہلاتا ہے۔

پانچ راندیری - حواس خمسہ -
چکھنا - سونگھنا - دیکھنا - سُننا -

چھوٹنا۔
پانچوں انگلیاں برا بر تھیں
ہوتی تھیں - (مثل) انسان مختلف
طبائع کے ہوتے ہیں۔ سب آدمی یکساں
نہیں ہوتے۔

پانچویں (پانچوں) سواروں

میں (نام رکھوانا) - (محاورہ)

خواہ مخواہ نامی لوگوں میں شامل
ہونا۔ لہو لگا کے شہیدوں میں
ملنا۔ اپنے آپ کو نام آوروں کے
زمرے میں شامل کرنا۔

پانچون گھی میں اور سر

پارنیر۔ لکھنؤ کا ایک انگریزی روز نامہ۔ (ق)

پانڈرہ۔ پندرہ۔ دس اور پانچ۔ (ہندسوں میں) ۱۵۔ عموماً تراکیب میں مستعمل۔

پاؤل۔ روپے کا چوتھا حصہ۔ چوٹی۔ بچیس پیسے۔

پاؤلے بھرنّا۔ (محاورہ) پھیرنا۔ کرنا۔ بنوٹ میں چلت پھرت دکھانا۔

پاؤں بھاری ہونا۔ (محاورہ) حاملہ ہونا۔

پاؤں پہ (پر) سینیچر سوار ہونا۔ (محاورہ) پاؤں گردش میں ہونا۔ مارے مارے پھرنّا۔

پاؤں تلے سے مٹی (زمین) نکالنا۔ (محاورہ) ہوش اڑ جانا۔

پاؤں قبر میں لٹکانا۔ (محاورہ) حیران ہونا۔ پریشان ہونا۔

پاؤں طویل العمر ہونا۔ قریب الموت ہونا۔ (ق)

پائپ۔ انگریزی وضع کا تنباکو پینے کا حقّہ۔

پائسکا۔ قدر۔ مرتبہ۔ منزلت۔ بارگاہ۔

پائینتی۔ پلنگ یا چار پائی کا پاؤں کی طرف کا حصہ۔

پائینٹ۔ شراب کی ایک خاص مقدار۔ (ق)

کڑھائی میں۔ (مثل)۔ مختار نکل ہے۔ ہر طرح مزے میں ہے۔

پانڈھان/پانڈان۔ پٹاری۔ پان اور اُس کے لوازمات رکھنے کا ظرف۔

پانڈے (جی) (پانڈا)۔ پنڈت۔ برہمن۔ استاد۔ معلم۔

پانسہ (پانسّا)۔ ۱۔ قرعہ، جس کو رتال پھینکتے ہیں ۲۔ وہ شخص پہلو ہڈی کا ٹکڑا جس پر اعداد کی جگہ نقطے بنے ہوتے ہیں۔ قمار باز باری باری اسے پھینکتے ہیں اور اس کے مطابق مار جیت ہوتی ہے۔

پانی بھرنّا۔ (محاورہ) لوہا ماننا۔ غلام ہونا۔ خدمت کرنا۔ حکم پر کام کرنا۔

پانی پانی ہو جانا (محاورہ)۔ شرمندہ ہو جانا۔ خجل ہونا۔

نادوم ہونا۔

پانی پی پی کر کوسنا۔ (محاورہ) سخت بد عادینا۔ اُٹھتے بیٹھتے ہر وقت کسی کے حق میں برا چاہنا۔

پانی مرنّا۔ (محاورہ)۔ نقص ہونا۔ عیب ہونا۔ کچھ دال میں کالا

ہونا۔

پانی نہ مانگنا۔ جھٹ پٹ مرجانا کہ پانی مانگنے کا بھی موقع نہ ملے۔

دفعۃً مرجانا۔

پٹسکون - انگریزی وضع کا پایا جامہ جس میں میانی نہیں ہوتی اور کمر بند کی جگہ پیٹی کسی جاتی ہے، قمیص کا دامن اس کے اندر اڑس لیا جاتا ہے۔

پتو ہو (پتوہ) - ہو - بیٹے کی بہو۔
پتھر کلا - (سپاہ گری) - چقماق بندوق۔
توڑے دار بندوق -

پتی باقی نہ رکھنا - (مراداً) صفایا کر دیا۔ کچھ بھی نہ رہا۔

پتی داری - زمین پر مشترک کاشت کے لیے حصے دار بننے کا عمل۔

پیٹ - کواڑ - دروازے کی جوڑی کا ایک تختہ۔

پٹا - حلقہ یا تسمہ جو جانوروں کے گلے میں ڈالتے ہیں۔ چپراس - قلاوہ۔
مانٹھے کا ایک زیور۔ (ہندو) تختہ۔
پٹرا -

پٹاری - پان دان۔

پٹخنی - کشتی کا ایک داؤں۔ زمین پر پٹخنے کا عمل۔

پٹرا کر دینا - (محاورہ) - تباہ کر دینا۔
برہاد کر دینا۔

پٹس - (نیت یا کسی مصیبت پر) ماتم۔ کہرام۔ گریہ و زاری۔ رونے۔
پیٹنے کا شور۔

پٹسکا - ۱۔ وہ پٹی، کپڑا یا رومال وغیرہ جس سے کمر کسی جاتی ہے۔
کمر بچ - کمر بند - ۲۔ (سپاہ گری) شانے

پایاب - گھاٹ - پیر ڈباؤ اٹھل پانی۔
پینٹری - حلوا سوہن کی ایک قسم۔
پینٹیا - ایک پہاڑی پرند کا نام جو بہت خوش آواز ہوتا ہے۔

پیت جھاڑ - (پت جھڑ) - پتے جھڑنے کا موسم۔ موسم خزاں۔

پیتا - ورق - گنجے یا تاش کا ورق۔
پیتا توڑ - جلدی سے بھاگنا۔ فوراً چل دینا۔

پیتا کھڑکا اور بندہ سرکا / سکا۔ (پیتا کھڑکا اور اوٹ سرکا)۔ (مثل) ذرا سے اشارے

میں مطلب تاڑ جانا۔ کمال ہوشیاری یا چالاکی ظاہر کرنے کے موقع پر، اور آہٹ پاتے ہی کسی جگہ سے ہٹ جانے کے محل پر بھی بولتے ہیں۔
چور ذرا سے خوف سے بھاگ جاتا ہے۔

پیتا نا - دنگ ہونا۔ ہوش باختہ ہونا۔
شرمندہ ہونا۔

پیتا نا - بھروسا کرنا۔ یقین کرنا۔ اعتبار کرنا۔

پیتیا نا - متاثر ہونا۔ نرم پڑنا۔ موافقت کرنا۔ راضی ہونا۔

پیتا ور - پھوس جس سے چھپر بناتے ہیں، نیز اس پھوس کا پودا یا جھنڈ۔
پیتریا - (پیتریا) - رنڈی - فاحشہ عورت۔ سہنی۔ قحبہ۔

سے ناف تک تلوار کی ضرب سے
ترجمی کاٹ۔ ۳۔ وہ کارچولی کے کام
کا عرض میں کم اور طول میں زیادہ
سلا ہوا دوہرا کپڑا جو علم میں بچے
کے پاس باندھتے ہیں اور چھڑ میں
لٹکا رہتا ہے۔ پھریرا۔ پرچم۔
پٹنگہ دار۔ پیٹی والا (ق)
پٹنگی پٹرنا۔ غضب الہی نازل ہونا۔
پٹن بد دعا۔ کوسنا۔

پٹنم۔ چوہٹ ہو جانا۔ بالکل اندھا ہو جانا۔
خراب ہو جانا۔
پٹن۔ ماتم۔ کھرام۔ رونا پٹنا۔
پٹو۔ ریشم کا کام کرنے والا۔ وہ
شخص جو مالا یا تسبیح یا زیور میں ڈور
پر ڈالتا ہے۔
پٹھ (پٹھوں)۔ پہلو اڑوں کی اصطلاح
میں شاگرد۔

پٹھا۔ (مراداً) کلفت۔ ایک پکا
ہوا لیس دار مادہ جسے پانی میں ملا کر
کپڑے کو اس میں ڈبوتے ہیں۔ عَصَلہ۔
عصب۔
پٹھہ۔ آمیزش۔ شائبہ۔ ۱۰۔
چاشنی۔

پٹھان۔ ایک قوم جو ہندوستان/
پاکستان کے شمالی مغربی پہاڑوں
میں آباد ہے، افغانی۔ (صفت)
خون خوار۔ سفاک۔ جنگ جو۔
پٹی پٹھانا۔ (معاورہ)۔ بھکانا۔
ورغلانا۔

پٹے (پٹا)۔ وہ دستاویز جو
کاشت کار زمین دار کو کاشت کے
متعلق لکھ دیتا ہے۔ ٹھیکے کا کاغذ۔
اجارہ نامہ۔ وہ اجازت نامہ جو
مالک کاشت کار کو لکھ کر دیتا ہے۔
کرایہ وصول کرنے کا دستور العمل۔
کاسل۔ مانگ پٹی۔ سر کے خم کھائے
ہوئے بال جن کو بعض مرد سر کے دونوں
طرف کالوں تک لٹکاتے ہیں۔

پٹیا۔ پٹنگ لڑانے کے دوران ڈور
کا توڑ لینا پٹیا کہلاتا ہے۔
پٹیت۔ پٹے باز۔ پھریرا گدے سے
کھینچنے والا۔
پٹیل۔ گاؤں کا سرغنہ۔ مقدم۔

چودھری۔
پٹیل ڈالنا۔ (معاورہ) کم قیمت پر
بیچ ڈالنا۔ اونے پونے بیچ ڈالنا۔
پٹیللا۔ ایک قسم کی چوڑے پیندے
کی کشتی جس پر تختے بچھا دیئے جاتے
ہیں تاکہ اس پر پہلی پارکی وغیرہ آسانی
سے لے جاسکیں۔ مہوار۔ ایک قسم
کی گھاس۔

پٹیلنا۔ گرا دینا۔ ہرا دینا۔ مغلوب۔
کرنا۔ بھگانا۔ مارنا۔ زد و کوب
کرنا۔

پکچوڑا۔ ذلیل۔ کینہ۔ فرومایہ۔
رذیل۔
پکچوڑا۔ (پاجی کی تصنیف) نہایت
ذلیل۔

پچھت - کشتی لڑنے والا - داؤں
پیچ کرنے والا - کشتی اور پہلوانی کے
فن میں ماہر -

پیچ کرنا - (محاورہ) طرف داری کرنا -
پاس کرنا - حمایت کرنا -

پیچ میل - ملا ہوا - مرکب - جو خالص
نہ ہو - کئی طرح کا -

پچکن - (مراداً) نڈھال - نحیف نزار -
کم زور -

پچک - دینا - دھننا - بیٹھنا - پیٹ
جانا - پٹھنا - پچکنا -

پچکے (پچکا) - بڑی پیچ کاری جس سے
ہولی میں ہندو ایک دوسرے پر
رنگ ڈالتے ہیں -

پچھتی - بہت لمبی - بڑے قد کی -
پچھل پائی - چسٹبل - بھتن - جادو
گرنی -

پچھم - مغرب - سورج چھنے کی سمت -
پچھو اڑے (پچھو اڑا) - مکان
کے پیچھے کا حصہ - عقب کا -

پچھتی - داؤں پیچ کا فن - داؤں پیچ
جاننا -

پچی کاری - مرصع سازی - جڑاؤ
کام - جواہر اور رنگ دار پتھروں
کا کام - چونے اور اینٹ کا مضبوط
کام -

پچھسی - ایک کھیل جو کوڑیوں سے
کھیلا جاتا ہے، بساط میں چار ٹکڑے
ہوتے ہیں اور ہر ایک میں پچیس

خانے ہوتے ہیں -

پیچ - روک - پابندی -

پُخت و پز - ٹھیک ٹھاک -

درستی - پختگی - کھانا پکائے جانے
کا عمل -

پد رُود - وداع - رخصت -

پدم - دس کھرب - علم ہندسہ میں
سو نیل کا ایک پدم -

پدموں - لاتعداد - ان گنت -

پد منی - اعلیٰ درجے کی نازک خوبصورت
عورت کی ایک قسم -

پدیدار - ظاہر - نمودار - آشکار -
ہویدا - روشن -

پدسی - ایک چھوٹی خوش آواز
چڑیا - (صفت) حقیر - ضعیف -

ناچیز آدمی -

پیرا جمانا - (محاورہ) صف بھاکر
کھڑا ہونا - صف باندھنا - سلسلہ دار

کھڑا ہونا -

پیرا کھٹے (پیرا کھٹا) - توڑے پر گھی
میں دلی ہوئی پرت دار روٹی -

پیرا بیت - تابع دار - ماتحت -
محکوم -

پیراں - دم - ہوا - نفس - روح -
جان -

پیراں - (صفت) اڑنے والا -
پُرانے گڑے مُردے اکھیڑنا /

اکھاڑنا - (مثل) بھولی بھری
باتیں درمیان میں لانا - پُرانے جھگڑے

پرنشن - جو بات پوچھی جائے - سوال -
پرنستفسار -

پرنقینج - وہ پرند جس کے پر کاٹ دیئے
جائیں، خاص طور پر کبوتر کے لیے
مستعمل ہے -

پرنکار - دائرہ کھینچنے کا آلہ -

پرنکاس (پرنکاش) - چمک،
نور، روشنی (مجازاً) شان و شوکت -

نمود -

پرنکالہ آتش - (مجازاً) شوخ و
طرار - نہایت چالاک - عیار و

فتنہ پرداز -

پرنمل - کھیلیں جو مکئی، جوار، باجرے
وغیرہ کے بھگو کر بھوننے سے ہو جاتی ہیں -

ایک قسم کے خوشبودار چاول -

پرنمیشور / پرنمیشور - ایشور -

اللہ تعالیٰ - دشوکا ایک لقب -

پرنالہ - کوٹھے یا بالافانے کی موری
جو پانی نکالنے کے لیے ہوتی ہے -

پرننوا - لیکن - مگر - پھر بھی -

پرنند - ایک قسم کا عمدہ اور پھول دار
ریشی کپڑا -

پرنند چینی وختائی - چین اور ختا
کار بیٹی کپڑا -

پرنند کے پرنجلنا - (محاورہ) بے
حد روک و ٹوک - کسی کا گزر نہیں ہے -

کوئی جانے نہیں پاتا -

پرنیاں - ایک قسم کا پھول والا ریشی
کپڑا - دیبا، جو بہت نرم اور ملائم

کھڑے کرنا - پھیلی باتوں کو دہرانا -

پرائی بدشگون کے لیے اپنی

ناک کٹوانا - (محاورہ) دوسرے

کے کم نقصان کے لیے اپنا زیادہ نقصان

کر لینا -

پرنبت - پہاڑ - کوہ - جبل -

پرنخوی / پرنکھی - زمین - جہان - دنیا -
دنیا کے لوگ -

پرنجا - رعیت - رعایا -

پرنرج - ایک راگنی کا نام جو چار بجے
رات کو گاتی جاتی ہے -

پرنرج - تشری - وہ تشری جس پر پیالی
رکھی جاتی ہے -

پرنچک - حمایت - اجازت - طرنداری -

چمکارنا - پہلاوا -

پرنچہ - شاہی زمانے میں یہ دستور تھا
کہ اخبار نویس ہر کارے سے خبر پاکر حال

قلم بند کرتے اور سرکار میں داخل
کرتے تھے اس تحریر کو پرنچہ کہتے تھے -

رقعہ - خط -

پرنچے - (پرنچا کی جمع) - پرزہ - ٹکڑا -

پرنذاخت - ۱ - پرورش - پالن -

۲ - نگرانی - دیکھ بھال -

پرنده - نغمہ کی جگہ - راگ کا مقام -

پرنسا دینا - (محاورہ) - ماتم پرسی
کرنا - تعزیت کرنا - بیمار کی عیادت

کو جانا -

پرنسند - خوش - مسرور -

ہوتا ہے۔

پروار - قبیلہ - خاندان۔

پرو بال - قوت - پرواز۔

پروانہ - حکم - فرمان۔

پروتی - پوتے کی بیٹی - بیٹے کی پوتی۔

پڑے کے پڑے - (مراداً) انبوه

کثیر۔ بڑا مجمع۔

پیری چھم - جس میں پری جیسی چٹک

مٹک اور آن بان ہو۔ حسین اور

شوخی۔

پیریت - بھوت - ناپاک روح۔

خبیث۔

پیریت - محبت پیار - عشق - الفت۔

میل جول - اتحاد۔

پیریمک - (پرائمر) ابتدائی کتاب۔

پیرسینٹ - میر مجلس - صدر۔

چیئرمین۔

پیرسینٹ - (پریزیڈنسی) - صدر

کا عہدہ یا کام۔

پیریوٹ سیکرٹری (پرائیویٹ

سیکرٹری) - (عموماً کسی حاکم یا

افسر کا) ذاتی مقصد۔

پڑاقتے کی گوٹ - مختلف رنگوں

کی گوٹ - رنگارنگ کی کناری۔

پڑاٹا (پٹاٹا) - ایک قسم کی آتش

بازی جس میں چھوٹے وقت آواز

ہوتی ہے۔

پڑتال / پڑتال - دوبارہ جانچ۔

جائزہ - نظر ثانی - چھان بین۔

پڑوس - ہمسائیگی - قرب و جوار۔

پڑھیں فارسی بچپن کیل،

یہ دیکھو قسمت / قدرت کے

کھیل - (مثل) کسی علم و ہنر کی قدر

نہ دیا کسی کو قابلیت یا صلاحیت

کے مطابق کام نہ ملے تو اس کے

متعلق یہ کہاوت کہی جاتی ہے یا

کسی صاحب عزت کو ذلیل کام

کرتے دیکھ کر یا کسی شریف آدمی سے

بے جا حرکت سرزد ہونے پر بولتے

ہیں۔ مراد یہ ہے کہ نالائق ہو گیا یا بد

قسمت ہے۔

پڑی کھڑی - موجود - حاضر

(ق)۔

پڑاؤہ - بھٹا - جس میں مٹی کے برتن،

اینٹیں وغیرہ پکاتے ہیں۔ آدہ۔

پڑاؤہ - مڑجھایا ہوا - کھلایا ہوا۔

پڑاؤہ - لباس کا استر - ڈھونڈنے

والا طالب - جستجو کرنے والا۔

پڑاؤہ - پھیلانا - کھولنا - لمبا کرنا۔

پڑاؤہ - سبز رنگ کا ایک گرمی دار میوہ۔

پڑاؤہ کی ہواٹیاں - پتے کے باریک

باریک ٹکڑے (ق)۔

پڑاؤہ - کھار - ایک بیج ذات۔

پسندے - (پسند) - سنج کے

کباب کی ایک قسم - گوشت کے کچلے ہوئے

پارچے - گوشت کے طولانی ٹکڑے

جو سنج کے کباب بنانے کو کاٹتے

پنگرُ یا۔ برگد سے مُشابہ ایک درخت جس کی چھاؤں بہت گھنی ہوتی ہے، اس کی کونپلوں سے مزیدار سالن تیار کیا جاتا ہے۔

پکھا وِج (پکھا وِج)۔ ایک قسم کی ڈھولک۔ تال کا قدیم ساز، جسے مردنگ کی ترقی یافتہ شکل کہا جاتا ہے۔ مردنگ مٹی کی اور پکھا وِج لکڑی کی ہوتی ہے۔ یہ انگلیوں سے کم ہتھیلیوں سے زیادہ بجائی جاتی ہے۔ پکھا وِج پنج میں سے کسی قدر اونچی اور سروں کی طرف گاؤ دم ہوتی چلی جاتی ہے۔ وضع قطع میں ڈھول سے مشابہ۔

پکھا وِنی۔ چمڑے کا مشیزہ۔ پکھراج۔ زبرجد۔ یا قوت زرد۔ ایک قسم کا بیش قیمت جواہر جس کا رنگ بیشتر زرد ہوتا ہے۔ پکھراج پکری۔ امانت لکھنوی کے ڈرامے اندر سبھا میں شامل ایک کردار۔

پکئی پوڑھی۔ مکمل طور پر طے شدہ (بات یا حالت)۔ نہایت پختہ (معاملہ وغیرہ)۔ بالکل تیار۔

پنگ۔ ۱۔ پاؤں۔ پیر۔ قدم ۲۔ پگڑی، دستار۔

پنگ۔ شراب کا ایک پیمانہ جو عام پینے والوں کی معمولی خوراک ہوتا ہے۔ ساغر شراب۔ جام شراب۔ پنگرانا۔ جگالی کرنا۔ مال ہضم کرنا۔

ہیں۔

پسنہاری۔ آٹاپینے والی۔ آٹاپینے کا پیشہ کرنے والی۔

پسینجا۔ (مجازاً) مہربان ہونا۔ رحم یا ترس کھانا۔

پسینج۔ رطوبت۔ نمی۔

پسینچہ۔ ایک پیسے کی قیمت کا (مراداً) حقیر۔ ناقص۔

پشاج (پشاج)۔ (لفظاً) گوشت خوار (مجازاً) دیو۔ بھوت۔ پریت اور بدروحیں جو دیرافوں میں بسیرا کرتی ہیں اور کہا جاتا ہے کہ انسانوں کی کھوپڑی سے خون پی لیتی ہیں (مجازاً) بہت سخت دل اور کٹر انسان۔

پشتک۔ ۱۔ کتاب۔ پوٹھی۔ گرنتھ۔ مسودہ۔ ۲۔ کھیل۔ ایک شخص ہاتھوں کو زانو پر رکھ کر جھک جاتا ہے اور دوسرا شخص اس کے اوپر چھلانگ مارتا ہے۔

پشتک مارنا۔ (مجادرہ) دولتی مارنا۔ گدھے گھوڑے، اونٹ کا پھلے دو زبان پاؤں اٹھا کر لات مارنا۔ پشوا ز پشیش واز۔ رقاصی کا لباس۔ گانے ناچنے والی عورتوں کا پرتکلف لباس۔

پتے (پتہ)۔ مچھر۔ ڈانس۔

پک می آپ۔ مجھے لیجیے۔ مجھے اٹھائیے۔ مجھے سنبھالیے۔

پکاپہرا۔ (مراداً) پوری حفاظت۔ مکمل پہرا۔ بھرپور نگرانی۔

پگڑی اچھالنا - (محاورہ) رسوا کرنا۔ بے عزتی کرنا۔

پنگلی - (پنگلا کی تانیٹ)۔ دیوانہ۔ مجنون۔ سڑی۔

پگیاں (پگیا)۔ پگ۔ پگڑی۔ دستار۔ (مجازاً) عزت۔ آبرو۔ (پگڑی کی تصغیر)۔

پل پاندھنا۔ مبالغہ کرنا۔ بڑھانا۔ چڑھانا۔

پلاس - موناکپڑا۔ ٹاٹ۔

پلٹھا (پالٹی)۔ چار زانہ بیٹھنے کا ایک طریقہ۔ داہنی ران کو بائیں پر اور بائیں کو داہنی پر رکھ کر بیٹھنا۔ پلٹھی۔ سرین کے بل بیٹھنے کا خاص

انداز طریقہ۔

پلٹن۔ پیادہ فوج کا دستہ جس میں تقریباً ہزار سپاہی ہوتے ہیں۔

پانچ پڑنا۔ (محاورہ)۔ پانچنا۔ پٹنا۔ بے طرح چمٹنا۔ پورا زور لگانا۔

پلنگڑی۔ (پلنگ کی تصغیر) چارپائی۔ مسہری۔

پلوٹھی۔ ابتدا۔ شروع۔ پہلے پہل۔

پلوٹیا۔ پالنے والا۔ مالک۔ آقا۔

پلٹھن۔ خشکی۔ وہ سوکھا آٹا جو روٹی پکاتے وقت سامنے رکھ لیتے

ہیں اور پڑیوں میں لگاتے جاتے ہیں تاکہ گیلہ آٹا ہاتھ میں نہ چمٹے۔

پلیہ۔ ناپاک۔ نجس۔ گندہ۔

پلٹ - بڑی رکابی۔ قاب۔

پلیٹ فارم۔ ۱۔ چبوترہ۔ ۲۔ چبوترہ جس کے آگے ریل گاڑی کھڑی ہوتی ہے اور مسافر اترتے اور سوار ہوتے ہیں۔

پیلی۔ وہ عمودی دھڑے کی کٹوری جس سے (پگھلا ہوا) گھی یا سرسوں وغیرہ کا تیل برتن میں سے نکالتے ہیں اس کے اوپر کے سرے پر کٹوری کی مخالف سمت میں کھوڑا سا حصہ مڑا ہوتا ہے تاکہ اسے آسانی سے پکڑ سکیں (بیشتر آہنی)۔

پین (پینا)۔ اگٹنا۔ برا بھلا کہنا۔ بکھانا۔ باپ دادا کا نام لے کر گالیاں دینا۔

پین چکی۔ پانی کے زور سے چلنے والی پتی۔

پنبہ درگوش۔ ۱۔ کان روٹی۔ کھونٹے ہوئے۔ ۲۔ غافل۔ بے خبر۔

پنٹھ۔ طریق۔ خرقت۔ دین۔ ملت۔ گروہ۔ مذہب۔ دور۔ عہد۔

راستہ۔

پنچ شاخہ۔ لوہے کا پنجہ جو ہانس کی لکڑی میں لگا کر فلیٹ سے روشن

کر دیتے ہیں۔ پانچ بتیوں والا فالووس۔ پنچ کوسبی۔ پانچ کوس کا فاصلہ۔

پانچ کوس دور۔ پانچ کوس کی دور کے گاؤں وغیرہ۔

پنچا۔ آدمی کے ہاتھ کی شکل کا چاندی کا نشان جو تعزلیوں کے ساتھ ہانس

پنجتن میں لگا ہوتا ہے۔

پنجتن - شیعہ کے نزدیک مسلمانوں کی پانچ متبرک شخصیتیں حضرت محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم - حضرت علیؓ - حضرت فاطمہؓ - حضرت امام حسن - حضرت امام حسین۔

پنج عینب شرعی - پانچ شرعی عیب یعنی چوری - زنا - قمار بازی - دروغ گوئی - شراب خوری - (مراداً) کل عیب تمام برائیاں۔

پنچہ کش - پنچہ کرنے والا - وہ لوہے کا پنچہ جس میں ہاتھ ڈال کر پنچہ لڑانے کی مشق کرتے ہیں۔

پنچرہ - قفس - پرندوں کے رکھنے کا تیلیوں سے بنا ہوا گھر۔
پنچے جھار کے پیچھے پڑنا - (محاوہ) کسی کام میں ہمہ تن مصروف ہونا - نہایت مستعدی سے کام میں لگے رہنا۔

پنچ - حاکم - ثالث - سردار۔
پنچوں کا ستر مقرر کرنا - (مراداً) بڑا انعام مقرر کرنا۔

پنچ کلیے - ایک سواری کا نام۔
پنچا بیت - پنچوں کی مجلس - جھگڑا دور کرنے کی سبھا۔

پنچھی - پرندہ - چڑیا - (مجازاً) سیلابی مسافر۔

پنڈ - نصیحت - ہدایت - نیک صلاح۔
پنڈا - ا - حقہ پینے والے چلم کے اندر

شیرا تمباکو ملا کر رکھتے ہیں۔ اس پر توتا رکھتے ہیں اور اوپر آگ رکھی جاتی ہے۔ اس تمباکو کی ٹکیہ کو پنڈا کہتے ہیں۔
۲ - جسم - بدن - جسامت - مٹی کا تھوڑا۔

پنڈ پھینکا پڑنا - (محاوہ) (عو) - جسم پر جب خفیف بخار محسوس ہوتا ہے پھینکا پنڈا بولتی ہیں - ہلکا بخار ہونا۔ بخار کی آمد ہونا - رنگ اترنا۔

پنڈی - (پنڈیاں) - گھی میں بریاں روئے یا معدے کھاڈ اور خشک میوے ملا کر بنایا ہوا لڈو عموماً بڑا جو شادی بیاہ یا زچگی کی تقریبوں میں تقسیم ہوتا ہے۔ (بیش تر جمع میں متعل)۔

پنڈاری (پساری) - خوردہ فروش - متفرق سامان بیچنے والا - کراہہ فروش۔

پنڈل - سرے یا سیے کا قلم - لکڑی یا دھات کا قلم جس کے اندر سیے کی سلاخ ہوتی ہے۔

پنڈا خہ - ایک قسم کی پانچ شاخوں والی شمع۔

پنشن خوار - وظیفہ پانے والا - پنشن پانے والا۔

پنکٹا - اونگھنا - غفلت میں ہونا۔

پنکھیا - (پنکھا کی تصغیر) چھوٹا پنکھا۔

پنٹھ بگڑنا - (محاوہ) (عو)

حواس بگڑنا - زیر بار ہو جانا - پریشان

پوزیشن - (انگریزی) صورت حال۔

حالت (محاذ) موقف۔

پوسالے (پوسالا) - سبیل - پیادہ (پوشالے)۔

پوسٹ کنندہ - سخن صریح و آشکار (صفت) صاف صاف - علانیہ - بے لاگ۔

کھول کر۔

پوسٹ کارڈ - ڈاک کے محکمے سے

جاری کیا ہوا کارڈ جس پر خط لکھ کر

بھیجا جاتا ہے۔ اس کے ایک گوشے پر

اس ملک کا نام جہاں سے یہ جاری

کیا گیا ہے اور اس کی قیمت وغیرہ

درج ہوتی ہے۔

پوقدے - چال - اس چال کو

کہتے ہیں جس میں چھوٹے چھوٹے ڈگ

رکھے جائیں۔

پولے (پولا) - نرم - ملائم - ہلکا۔

ڈھیلہ۔

پولی - ایک قسم کی کہاروں کی زقار جو سواری

لے جانے میں چلتے ہیں۔

پولی حیران - وہ اٹھڑ عورت جسے

سنگس چوٹی بناؤ سنگار کا ہوش

نہ ہو۔

پولیشکل - سیاسی - سلطنت کے نظم

و ذ سے متعلق۔

پولیس (پلیس) - پکی ہوئی اسی یا

آٹے کی روٹی جس کو پھوڑے یا زخم پر

باندھتے ہیں۔

پولیس - ایک سرکاری محکمہ جس کے

ذمے شہری زندگی کی حفاظت ،

انتظام اور جرائم کا انداد ہے۔

پولیس گارڈ - کو توالی کے سپاہیوں

کا پہرا۔ پولیس کا حفاظتی دستہ۔

پوٹن - ایک خاص قسم کا جادو۔

جادو کی موٹھ۔

پونچے (پونچا) - ساڑھے پانچ

کا پہاڑا۔

پونڈا - ایک قسم کا موٹا گنا۔ ڈنڈا۔

چھڑی۔

پونیکا - بانس - لاٹھی۔

پونگی - تو بننے کا بنا ہوا ایک باجا جو

پھونک سے بچایا جاتا ہے ، اسے

عموماً سپیرے بجاتے ہیں۔ بین - تری۔

نفیری کا ایک سنگی ساز۔

پوڑی - تومی ہوئی روٹی جس کو چرخا

چلاتے وقت تار نکالنے کے لیے ہاتھ

میں لیتے ہیں۔ تھوڑی مقدار۔

پوڑی - (انگریزی) - چھوٹے قد کا گھوڑا۔

یا بو۔ ٹو۔

پوٹیری - (انگریزی) شاعری۔ غزل۔

پوٹی - گھوڑے کی بے محابا دوڑ۔ دلکی

چال۔ سرپٹ ہلکی چال۔

پہاڑا - (ریاضی) آسانی کے لیے

گنتی کے بعد جمع و ضرب اور تقسیم کو

مختصر کرنے کے لیے میزان ضرب جو زبان

یاد کرائی جائے۔

پہر - دن رات کا آٹھواں حصہ۔ تین

گھنٹے۔

ہو جانا۔

پتی - رانگ، چاندی یا پیتل کا درق۔

جوتی کا وہ حصہ جس پر کلابنوں کا کام کیا جاتا ہے۔

پنیر - ایک قسم کا شکاری کتا جو شکار کی پو پچانتا اور اسے بھاگنے سے روک دیتا ہے۔

پنیر - نچوڑا ہوا دہی - دودھ کو پھاڑ کر بنایا ہوا نمکین مادہ۔

پنیری نعمت - (پنیری) - وہ مال و اسباب جو باپ دادا سے وراثت میں ملا ہو۔

پو بارہ - جیت کا ہاتھ - وہ ہاتھ جس میں پو گھر میں چلی جائے - بڑی جیت (مجازاً) نفع ہی نفع - قسمت کی یابری - کامیابی۔

پو پھٹنا - صبح صادق ہو جانا - تڑکا ہو جانا۔

پو اڑا (پو اڑا) - طویل قصہ - طولانی بات - داستان۔

پو بارہ اور تین کانے - (مراداً) کھیل میں ہارجیت۔

پو ہلا - بے دانتوں کا - جس کے دانت گر گئے ہوں۔

پوٹ - بیٹا - فرزند۔

پو توں پھلو دودھوں نہاؤ - بچوں سے گود یا گھر بھرا ہے اور شاد و آباد رہو - خدا آل اولاد اور مال و دولت سے نوازے۔

پوٹروں (پوٹرا) - وہ کپڑا جو

بچوں کے چوٹروں کے نیچے بچھایا جاتا

ہے تاکہ پاخانہ پیشاب اس پر گرے۔

وہ کپڑا جو بیمار کے نیچے بچھایا جاتا

ہے۔

پوٹراں کا رئیس - پیدائشی امیر - خاندانی نواب۔

پوڑھی - ہندوؤں کی مذہبی کتاب - علم نجوم کی کتاب۔

پوٹ - گٹھڑی - بندل - پشتارہ - پوٹا تر ہونا - شکم سیر ہونا (کنایتاً)

مالدار ہونا - پوٹلی - چھوٹی گٹھڑی - پوٹلیا - پوٹجا - پرستش - عبادت - بندگی - پوچ - دیکھ بھال - غور و فکر - تحقیقات۔

پوچ - بے ہودہ - مہل - پوچھنا - پرستش کرنا - دریافت کرنا - (گچھنا تابع مہل ہے)۔

پوڑب - مشرق - سورج نکلنے کی سمت۔

پوڑ پوڑ - (مجازاً) جسم کی چھوٹی سے چھوٹی جگہ - جسم کا ایک ایک حصہ۔

پوڑیاں - (جمع پوری کی) پوری - گھی یا تیل میں تلی ہوئی چھوٹی روٹی جو دال پیٹھی وغیرہ ڈال کر بنائی جاتی ہے۔

پوڑے / پوڑا - کھانڈ اور روے کے قوام کا ٹھکڑا یا پراکٹھا۔

پہرا (پہرے) - حفاظت -
چوک - نگہبانی - ۲ - سپاہیوں کی
گشت -

پہلوئی - ساسانی دور کی فارسی زبان -
پدانی فارسی -

پہنچا دیتے ہی کا تھ پکڑنا (محاورہ)
کسی کے رعایتی برتاؤ سے غلط فائدہ
اٹھانا -

پہیلی - بھارت - ممبا -

پکھا لنگ - بڑا دروازہ -

پکھاگ کھیلنا - (محاورہ) ہولی کھیلنا -
رنگ پاشی کرنا - عیش کرنا -

پکھاندے (پکھاندنا) - کودنا - جست
کرنا - پھلانگنا - پھلانگنا -

پکھاندی - نے شکر کا پستارہ - گنوں کا
گنہا یا بوجھ -

پکھانس - لکڑی یا بان وغیرہ کا وہ
ریشہ جو جسم میں چبھ جاتا ہے -

پکھاؤڑے (پکھاؤڑا) - کلا -
کستی - بیلچہ -

پکھا کا / پکھایا - کپڑا یا روئی جس پر
مرہم رکھ کر زخم پر چپکاتے ہیں -

پکھیتی - مزاحیہ یا طنزیہ لفظ یا فقرہ
جو بطور تشبیہ کسی پر ٹھیک ٹھیک

چراغ ہو جائے - ایسی بات جو کسی پر
پھب جائے اور عین مین وہی معلوم

ہو -

پکھین - ۱ - زیبائش - آرائش - سجاوٹ -

۲ - موزونی - چھب - ادا -

پکھیا - (پکھو پکھا، پکھوپا) - باپ کی
سہیل کا شوہر -

پکھپکس - بادی جسم والا - پکھولے ہوئے
جسم والا - پکھدا - موٹا -

پکھپھولا - آبلہ - پکھالا -

پکھپھوندی / پکھپوندی -

وہ سفید تر جو رطوبت کی وجہ سے کسی
چیز پر جم جائے -

پکھپکھٹا - (پکھٹ پکھٹانا) - پکھڑ پکھڑانا -
وہ آواز نکالنا جو بکری یا کتے کے

کانوں کی حرکت سے ہوتی ہے -

پکھٹا کا - ۱ - فیصلہ ۲ - بات کا ایک
طرف ہونا -

پکھٹکری - نمک سے مشابہ ایک
معدنی مادہ جس کا رنگ سُرخ یا

سفید ہوتا ہے اور دواؤں میں کام
آتا ہے جس کا دوسرا نام زاک ہے -

پکھٹے میں پاؤں ڈالنا / دینا -
(محاورہ) ناحق کسی کی بلا اپنے ذمے

لینا - کسی کے معاملے میں دخل دینا -

پکھٹے سے مُنہ (پکھٹے مُنہ) -
(کلمہ تفریب) - لغت ہے - تلف

ہو ہے - تھو ہے -

پکھٹیل - (جھٹ یا ٹولے سے) -
الگ تھلگ - تنہا - جس کا جوڑا

نہ ہو -

پکھدک (پکھدکنا) - اُچھلنا -
جست کرنا - اُچھل اُچھل کر چلنا - خوشی

سے کودنا -

جس سے پھول جھڑتے ہیں۔ ۲۔ فتنہ انگیز بات۔ فساد کی بات۔

پھانچھڑی چھوٹنا۔ (محاوَرہ) پھانچھڑی کو آگ دکھانا۔ ۲۔ فساد کی بات کرنا۔

فتنہ اٹھانا۔

پھل پھلیری۔ رنگ رنگ کے میوے۔ ترمیونے۔

پھلیل۔ پھولوں سے تیار کی ہوئی خوشبودار چیر۔ عام طور سے خوشبودار تیل عطر وغیرہ مراد لی جاتی ہے۔

پھلیندا۔ بڑی جامن۔

پھنڈنے (پھنڈنا)۔ دھاکے ریشم یا کلابتوں کا پھنچایا جھار۔

پھنگی۔ سر شاخ۔ شاخ کا سرا۔

پھوٹ۔ ۱۔ خربوزے کی طرح کا ایک پھل جو پک کر پیلے ہلکے رنگ کا ہو جاتا ہے اور کھل جاتا ہے۔ ۲۔ نا اتفاق۔ بگاڑ۔

نفاق۔ لڑائی۔

پھوٹ پھوٹ کر رونا۔ (محاوَرہ) زار زار رونا۔ بہت آنسو بہانا۔

جی کھول کر رونا۔

پھول۔ ایک مرکب دھات۔ کاسی۔

پھول پھولنا۔ (محاوَرہ)۔ کلی کا شگفتہ ہونا۔

پھول جھڑنا۔ (محاوَرہ) شیریں

کلام ہونا۔

پھونک پھونک کر قدم رکھنا۔ (محاوَرہ) احتیاط سے آہستہ آہستہ چلنا۔

پھر کی۔ چھوٹا سا پھرنے والا لٹو۔ چرنی کی مدد رکھتی۔

پھریرا (پھر ہرا)۔ جھنڈے کے اوپر کا کپڑا۔ جھنڈا۔

پھری۔ سوت اور بانس کی بنی ہوئی ڈھال جو اکثر پٹا کھینے والے حفاظت کے واسطے ہاتھ میں رکھتے ہیں۔

پھریا۔ (ہندو) گنوار عورتوں کا دوپٹا۔ ہندو عورتوں کی پوشش اور لباس۔

پھڑ۔ قمار خانہ۔ جوا کھیلنے کا اڈا۔

پھڑوا۔ پھاوڑا۔ زمین کھودنے کا ایک اوزار۔ پھڑوال۔

پھسپھسایا (پھسپھسانا)۔

سرگوشی کرنا۔ کاننا پھوسی کرنا۔ نہایت آہستہ آہستہ باتیں کرنا۔ کھسر کھسر کرنا۔

پھسڈی۔ ہارا ہوا۔ ناقص۔ دوڑ میں پیچھے رہ جانے والا۔ گرا ہوا۔

کم زور۔

پھٹی (پھٹی)۔ چھوٹے بچوں کا پیشاب۔

پھکڑ۔ کالی گلوچ۔ فحش اور ناشائستہ گفتگو۔

پھکیت۔ پٹے باز۔ لکڑی پھینکنے کے فن کا مشاق۔ پھنکیت۔

پھکیتی۔ پٹے بازی، پٹے کافن۔ سینہ بازی۔

پھانچھڑی۔ ۱۔ ایک قسم کی آتش بازی

پینیا۔ لکڑی یا دھات کا ڈھول کی
شکل کا ظرف جس میں شراب ڈالتے
ہیں۔

پینتر ابدلنا۔ (محاورہ) گشتی یا
پٹے کے وقت قاعدے کے مطابق
پاؤں آگے پیچھے رکھنا۔

پینٹل۔ ایک سایہ دار درخت جس
کے پتے پان سے مشابہ اور چکے ہوتے
ہیں اور جسے ہندو مقدس سمجھتے ہیں۔

پینٹ سے پاؤں نکالنا۔ (محاورہ)۔
ناشائستہ فعل کرنا۔ بد وضعی اختیار
کرنا۔ پر پرزے نکالنا۔ خفیہ عیب یا
ہنر ظاہر کرنا۔

پینٹ میں بل پڑنا۔ بہتے بہتے دہرا
ہو جانا۔ بہت ہنسنا۔

پینٹ میں چوہے دوڑنا / چھوڑنا۔
(محاورہ) گھبرا جانا۔ سپٹا جانا۔

پینٹ میں گن بھرے ہونا۔ باطن
میں شرارت ہونا۔

پینٹ کی ہلکی / ہلکا۔ جو راز کو چھپا
نہ سکے۔ ہنگ ظرف۔

پینٹو۔ بہت کھانے والا۔ کھاؤ۔
سیار خور۔

پینٹھ کھونگنا۔ (محاورہ) پیار کرنا۔
شاہاش دینا۔ حوصلہ بڑھانا۔

پینٹھے (پینٹھا)۔ گول کدو سے مشابہ
ایک پھل جس کی مٹھائی اور مرہ

بناتے ہیں۔

پیچ پی ہزار نعمت پائی۔ (دش)

اقتیاط سے کام کرنا۔

پھوہار (پھوہار)۔ ہین ہین
باریک باریک بوتلیں۔ ہلکی بارش۔

پھوہنر۔ بے سلیقہ۔ بے تمیز۔ بے ہنر۔
پھوہنر پینا۔ بد تمیزی۔ بد سلیقگی۔
ناشائستگی۔

پھیری۔ فقیروں، گداگروں کا گشت۔
چکر۔ طواف۔

پھیری مٹھ پر لوٹی، تو کیا کرے گا
کوئی۔ بے حیا کسی کی پروا نہیں کرتا۔
بے شرم کسی سے نہیں ڈرتا۔

پینا۔ محبوب۔ شوہر۔ خاوند۔

پینال۔ دھان یا کدوؤں کا بھس جس
کو بچھا کر اکثر غریب لوگ جاڑوں میں سوتے
ہیں۔ ایک خاص قسم کی آبی گھاس جس
کو مویشی نہیں کھاتے اور سو کھنے کے بعد
کسی کام نہیں آتی۔

پینالہ ہونا (محاورہ)۔ یہ ہے کہ ایک
استاد فن بونٹے پر کئی شخص ایک ساتھ

حملہ کرتے ہیں اور وہ سب کی چوٹیں بچا کر
ان کو بیک وقت زیر کر لیتا ہے۔ اسے

کہتے ہیں کہ پیالہ ہوا۔ ہنٹ کے اس پیچ کو
علی بند کہتے ہیں۔

پینا نو۔ ہارمونیم کی طرز کا ایک مغربی
باجا جو ہاتھوں اور پاؤں سے بجایا
جاتا ہے اور جس میں سُر اور لے دونوں
کا اہتمام ہوتا ہے۔

پینپ ہونا۔ بہت تکلیف ہونا روحانی
اذیت ہونا۔

پیش خیمہ - وہ خیمہ جو اگلی منزل پر بھیج دیا جاتا ہے تاکہ پہنچنے پر انتظار نہ کرنا پڑے - ہرکارہ - پیادہ -

پیش دستی - سبقت - پہل - فو قیت - ترجیح -

پیش قبض - (سپہوائی) حریت کے بدن میں ہاتھ یا ٹانگ کا داؤں اس طرح کہ وہ گھڑی کی شکل بن جائے - کیلی -

پیشکار - نائب - منیجر - منیب - مددگار -

پیش نماز - امام - نماز پڑھانے والا -

پیشوائی - استقبال -

پیش نظر - تاحہ نظر دیکھنے کی وسعت - تارنگہ -

پیشکار - لڑائی - جنگ -

پیشگو کاٹانگھن - پہاڑی - ٹوٹا - ہستہ قد ٹوٹا -

پیشل - ہاتھی - شترخ کے ایک ہرے کا نام -

پیشل دماں - مست ہاتھی - شہ زور - اور جنگ جو ہاتھی -

پیشلو - کافی ٹھاٹھ کی ایک راگنی -

پیشندی - ایک قسم کا لڈو -

پیشنس - پانکی -

پیشنگ - افیون کی اونگھ - غفلت -

پیشنگ دینا - (محاورہ) جھوٹے

میں جھونک دینا - جھوٹے کا لمبا دینا

تھوڑی راحت کے لیے بہت رنج برداشت کیا - اب فیض کی طاقت نہیں، جو کچھ کھانے کو مل گیا نعمت کچھ کھدا کا شکر بجالائے -

پیشش - مروڑ - درد ہو کر دست ، پاخانہ یا آفوانا -

پیشچی - اپنے زعم میں انسان خود رگر پڑے -

پیشچوان - ایک قسم کا فرشی حُفہ جس کی نئے ملائم اور کافی لمبی ہوتی ہے -

پیشیرمل - کاغذ سازی کا کارخانہ -

پیشیر زال (پیشزن) - بوڑھی عورت - بوڑھیا -

پیشیر قوت - بہت بوڑھا - قدیم وضع کا -

پیشیر مغان - آگ کا پٹھاری - آتش پرستوں کا پیشوا - مے فروش - راہب - معشوق -

پیشیر نہ شہید نکٹوں چھایا (مثل) - جب کوئی کم حیثیت شخص اپنے کو مقدم سمجھے تو کہتے ہیں -

پیشیرا - کھوئے اور کھانڈ سے بنائی ہوئی ایک مٹھائی جو گول اور چپٹی ہوتی ہے -

پیشیرھی - نسل - قدامت - فرق - خاندان - پشت -

پیشیرار - پاپوش - کفش یا جوتے -

پیشیر -

پیش پاؤفتادہ - سامنے کی بات - بہت معمولی بات -

تار برقی۔ وہ تار جو بجلی کی قوت سے
ایک جگہ سے دوسری جگہ خبر پہنچائے۔
وہ خبر جو تار کے ذریعے آئے۔

تاراج۔ غارت۔ بربادی۔
تار پیٹو۔ سگار کی شکل کا ایک
آلہ حرب جو پانی کے نیچے تیرتا اور
دشمن کے جہاز کو غرق کرتا ہے۔

تارک الدنیا۔ دنیوی تعلقات
ترک کرنے والا۔ پرہیزگار

تارکشی۔ تار کی کھینچائی۔ سونے چاندی
کے تاروں کو کھینچ کر لمبا کرنا۔ کرٹھائی
کے لیے عمدہ قسم کا نکالا ہوتا ہے۔

تارک اللحم۔ گوشت نہ کھانے والا۔
سبزی خور۔

تاڑ۔ ایک معروف درخت کا نام
جو کھجور کے مانند ہوتا ہے اور جس
سے تاڑی نکالتے ہیں (عم)۔ فراست
(مراداً) لاناقد۔

تاڑ جانا۔ (محاورہ) بھانپ جانا۔
قیانے سے پہچان لینا۔

تاڑی۔ ایک سفیدی مائل رس
جو تاڑ کے درخت سے ٹپکتا ہے،
اس کی بو مکروہ سی اور مزہ شیریں
ترشی مائل ہوتا ہے، نشہ آور ہونے
کی وجہ سے عموماً شوقیہ استعمال
کیا جاتا ہے اگر طلوع آفتاب سے
قبل استعمال کر لیا جائے تو مقوی
و مفرح ہوتا ہے۔

تازہ دولت۔ نو دولت۔ وہ

پینگ بڑھانا۔ ۱۔ جھولے کا لمبا
جھونک لینا۔ ۲۔ میل جول بڑھانا۔
پتیو ندی۔ قلمی۔ قلم لگایا ہوا۔ پیوند
لگایا ہوا۔

پیہر۔ میکا۔ پیہر۔ لڑکی کے باپ
کا گھر۔

ت

تا بر توڑ۔ متواتر۔ لگاتار۔ پیہم۔

تابستان۔ موسم گرما۔ گرمی۔

تابش۔ حرارت۔ گرمی۔

تابعداری۔ فرماں برداری۔

اطاعت۔ نافرمانی۔ ماتحتی۔ (یہ معنوی

لحاظ سے غلط استعمال ہے)۔

تابوت۔ مروے کا صندوق۔

تاتار۔ چینی ترکستان کا ایک علاقہ

جہاں چنگیز خان اور ہلاکو خان پیدا

ہوئے تھے۔ تاتار کاٹشکی ہرن بھی

مشہور ہے۔

تاٹھیاٹھنا۔ (محاورہ)۔ شور۔ ہڑ

لوگ۔ دھوم۔ شور و غل ہونا۔

تاج کی نازری۔ (گنجے کی اصطلاح)۔

گنجے کی پہلی بازی کا نام۔

تاخت۔ لوٹ۔ تباہی۔

تارخ۔ سر۔ تالو۔

شخص جس کو مفلسی کے بعد دولت مل ہو۔
جو خاندانی طور پر امیر نہ ہو۔

تازی - عربی گھوڑا۔

تازیانہ - کوڑا۔ چابک۔ قچی۔

تاسف - افسوس۔ حسرت۔ رنج۔

ملال۔

تاشہ / تاشا - ایک قسم کے ڈھول
کا نام جسے گلے میں ڈال کر بجاتے ہیں۔

تال - ۱۔ تالاب ۲۔ علم موسیقی میں گانے

کا ایک وزن ۳۔ پہلوانوں کا خم

(گھونکنا)۔

تالی ایک ہاتھ سے نہیں بجاتی۔

(مثل) لڑائی جھگڑا یا عشق و محبت

اس وقت تک نہیں ہوتے جب تک۔

فریقین کی خواہش نہ ہو یا فریقین تیار

نہ ہوں۔

تنام دان - ہوا دار۔ ایک قسم کی پانکی۔

تنام جھام۔

تامل - تذبذب۔ شک و شبہ۔

تان اڑانا - (محاورہ) - گانے میں

سروں کو خوب صورت انداز میں ادا

کرنا ۲۔ مذاق کرنا۔ ہنسی اڑانا۔

تانت - بھیڑ بکری کی انتڑیاں جو بٹ کر

دھاگا سا بناتے ہیں۔

تاری - تنے ہوئے دھاگے جو بننے کے لیے

تیار کئے جاتے ہیں۔

تاؤ - گرمی۔ حرارت۔

تاہل - بیوی کرنا۔ گھر بسانا۔

تاہب - توبہ کرنے والا۔ گناہ سے باز

آنے والا۔

تبار - خاندان۔ کنبہ۔ قوم۔

اولاد۔

تبائین - باہم فرق ہونا۔ دو چیزوں

کے درمیان فرق۔

تب خال / تبخال - وہ پھیلا

جو بخار کی گرمی سے ہونٹوں کے گرد

نکل آتا ہے۔

تبختہ - اتر کر چلنا۔ ناز سے

چلنا۔

تبخیر - وہ بخارات جو کھانا کھانے

کے بعد یا معدہ خالی ہونے کی

وجہ سے دماغ کی طرف چڑھتے

ہیں اور جسم کو گرم کر دیتے ہیں۔

تبرید - ٹھنڈ۔ سرد کرنے یا ہونے

کا عمل۔ وہ ٹھنڈائی (سرد شربت

یا دوا) جو موسم گرمی کی حدت دور

کرنے کے لیے استعمال کرتے ہیں۔

تبرسم - (تبراس)۔ کسی گناہ سے برأت

چاہنا۔ بیزاری۔ نفرت۔

تبکیتی - بحث میں غلبہ حاصل کرنے

کا عمل۔

تب - گرمی کا بخار۔ حرارت۔

گرمی۔

تب جاننا (محاورہ) بے چینی دور

ہونا۔ بیماری ختم ہونا۔ اضطراب

مٹنا۔

تب دق - تب کہنے۔ پرانا بخار۔

وہ بخار جس سے حرارت اعضائے

واصلیہ میں سرایت کر کے بدن کی
رطوبت خشک کر دے۔
تپ مُزمن - پُرانا بخار - وہ بخار
جو زیادہ عرصے تک رہے اور کسی وقت
بھی نہ اترے۔

تپاک - گرم جوشی - شوق۔
تپائی - تین پایوں کی چھوٹی میز یا چکی۔
تپنجہ - پستول - پٹل - روالور۔
تپنج - پیروی - تقلید - نقل - اتباع۔
تپنبا - (عو) بکھیرا - جھگڑا - طول
بچن۔

تپو تھپو - روک تھام - بچ بچاؤ۔
تپتیا مریج - ایک قسم کی چھوٹی مریج
جو رنگ میں زرد اور نہایت تیز
ہوتی ہے۔

تپجار - (تاجر کی جمع) - بیوپاری۔
سوداگر۔

تپجابل عارفانہ - اپنے آپ کو
جان بوجھ کر نادان قف ظاہر کرنا۔
انجان بننا۔

تپجرید - علم بیان کی ایک صفت
جس میں زواید کو دور کر کے صرف
ایک سے غرض رکھی جاتی ہے۔

تپجلی - ۱۔ آشکارا ہونا - پردہ ہٹنا۔
رودن کرنا ۲۔ خدا کا نور - چمک۔
تپروشنی۔

تپجمل - شان و شوکت - جمال و آرائش
زیب و زینت۔

تپجوزا - تجویز کیا ہوا۔

تپجوزو - تجویز کرنا۔

تپجوزی - طے کیا ہوا - تعین کیا ہوا۔
ثابت کیا ہوا۔

تپجھیز و تکفین - مُردے کے کفن
کفن کا سامان تیار کرنا - گور
گہڑا کرنا - مُردے کی آخری رسومات

ادا کرنا۔
تخت الشری - زمین کا سب سے
نیچے کا طبقہ - پاتال۔

تخریف - ایک حرف کی جگہ دوسرا
حرف رکھنا - رد و بدل کرنا جس سے
مضمون بدل جائے۔

تخصیل حاصل - بے فائدہ - بے سود۔
بے فائدہ ٹک و دو۔

تخصیل داری - تحصیل دار کا کام۔
تخصیل دار کا عہدہ۔

تخصیصی اسکول - (مراداً) ابتدائی
مدرسہ (ق)۔

تخلیل - حلال کرنا - گھلا ڈالنا۔
تخویل - ۱۔ سپردگی - حوالے کرنا۔

۲۔ کسی ستارے کا ایک بُرج سے دوسرے
بُرج میں آنا۔

تخت رواں - وہ سواری جو
تخت کی طرح ہوتی ہے اور بادشاہ

اور امیر اس پر بیٹھ کر سیر کرتے تھے۔
تختِ طاؤس - وہ تخت جو

ہندوستان کے مغل شہنشاہ
شاہ جہان نے بنوایا تھا جس میں

ہیرے جواہرات سے جڑاؤ مور

۲۔ بے عزتی۔ ذلت۔

تر بہتر۔ بہت بھیگا ہوا۔ شرابور

تر در مانع۔ ۱۔ عقل مند۔ صاحب

شعور۔ ۲۔ مسرور۔ مست۔

تر زیانی۔ فصاحت۔ خوش بیانی۔

تر ایا۔ وہ مقام جہاں تین راستے

ملتے ہوں۔ تین سڑکوں کے ملنے

کی جگہ۔

تر بت۔ ۱۔ خاک۔ ۲۔ مزار۔ قبر۔

تر بھر ہونا۔ (محاورہ) (عو) خفا ہونا۔

ناراض ہونا۔ بگڑنا۔ منتشر ہونا

تر بینی۔ تین دریاؤں کے سنگم کی جگہ۔

وہ جگہ جہاں تین دریا ملیں۔ الہ آباد

(ہند) شہر سے متصل اس جگہ کو

کہا جاتا ہے جہاں دریا گنگا اور

سرسوتی یکجا ہوتے ہیں۔ سرسوتی

زیر زمین مانا جاتا ہے جو نظر نہیں

آتا جیسا کہ ہندوؤں کا مذہبی عقیدہ

ہے۔

تر چھ۔ بانکے۔

تر خم۔ ۱۔ رحم۔ ترس۔ ۲۔ مہربانی۔

شفقت۔

تر دد۔ فکر۔ اندیشہ۔ پریشانی۔

تر دد۔ مال۔ فدا انجام۔

تر سا۔ آتش پرست۔ نصرانی۔

تر شخ۔ ڈرنے والا۔ کافر۔

تر شخ۔ ٹپکنا۔ بوند باندی ہونا۔

تر بھو ہار۔ چھڑکاؤ۔ اظہار۔

تر غیب۔ ۱۔ لالچ دانا۔ رغبت

(طاؤس) بنا ہوا تھا۔ اس مور

نے پر پھیلائے ہوئے تھے جن کا سایہ

بادشاہ کے سر پر ہوا کرتا تھا۔ اسے

نادر شاہ واپس ایران جاتے ہوئے

ساتھ لے گیا تھا۔

تخرجہ۔ حروف ابجد سے مادہ تاریخ

نکالتے وقت جب کچھ عدد پڑھ

رہے ہوں تو اتنے ہی عددوں کے

کسی لفظ یا حرف کو اس میں سے نکال

کر مطلوب عدد حاصل کرنا۔

تخریب۔ تباہی۔ خرابی۔ نقصان

رسانی۔

تخفیف۔ کمی۔ ہلکا کرنا۔ موقوفی۔

برطرفی۔

تخلیہ۔ خلوت گزینی۔ تنہائی پسندی۔

اختتام ملاقات۔ رخصت۔

تخمی۔ جس میں پیوند نہ کیا گیا ہو۔

ایسا پودا جو براہ راست بیج سے

پیدا شدہ ہو۔

تخمیر۔ سرشت۔ طینت۔ خمیر۔

اصلیت۔ کسی خیال یا نظریے کی

پرورش۔

تخمینہ۔ اندازہ۔ قیاس۔ اٹکل۔

مہم سری حساب۔

تدرو (تدرو)۔ ایک قسم کا

جنگلی پرندہ جو بہت خوش رنگ

اور خوش رفتار ہوتا ہے یہ اتر آباد

کے جنگلوں میں بکثرت پایا جاتا ہے۔

تذلیل۔ ۱۔ ذلیل کرنا۔ رسوا کرنا۔

دلانا ۲۔ شوق۔ رغبت۔ فریفتگی۔

ٹرکی بہ ٹرکی جواب دینا۔ (محاورہ)

سخت جواب دینا۔ جیسا کوئی کہے

ویسا ہی جواب دینا۔ کسی سے (بات

میں) ذرا نہ دینا۔

ٹرلوک۔ (تلوک)۔ تین عالم۔

آسمان، زمین، پاتال (مجازاً)

نکل دُنیا۔ تمام جہان۔

ترنج۔ ایک قسم کا بڑا نیبو۔ چکوترا۔

کھٹا۔

ترنگ۔ لہر۔ موج۔ اُمنگ۔

جوش۔

ترواہا۔ تراہٹ۔ ندی کے کنارے

کی زمین۔

ترہی۔ نفیری کے ساتھ ایک ساز

جو نفیری کے ساتھ ملانے کے لیے

بجاتے ہیں۔

ترئی۔ ایک ترکاری کا نام۔ ایک

قسم کا باج جو منہ سے پھونک مار کر

بجاتے ہیں۔

تریاچرتر۔ عورتوں کا مکرو فریب۔

عورتوں کی دغا بازی۔

تریاہٹ۔ عورتوں کی ضد۔ عورتوں

کی ہٹ۔

تریاق۔ زہر مہرہ۔ زہر کا اثر دور

کرنے والی دوا۔

ترپڑے (ترپڑا)۔ پانی کی دھار

باندھ کر کسی قدر اونچائی سے کسی

چیز پر ڈالنے کا عمل۔ پانی دھارنے

کا عمل۔ نطول۔

تر۔ تھپڑ کی آواز۔ چٹاخ۔ صدمہ

یا ضرب کی آواز۔

ترترترتر۔ ایکسی کے جواب میں

بغیر توقف کیے کچھ کہنا ۲۔ جلد جلد۔

فی البدیہہ۔

تراقے کی۔ چمک دار۔ بھڑکیلی۔

ترکا۔ بہت سویرا۔ صبح کا وقت۔

نور کا ترکا۔

ترنگ۔ شان و شوکت۔ احتشام۔

تجمل۔ جلوس۔

ترویر۔ جھوٹ۔ دروغ۔ کذب۔

مکرو فریب کرنا۔

تساہل۔ سستی۔ بے پروائی۔ غفلت۔

آنکسی۔ سہل انگاری۔

تسبیح۔ ۱۔ خدا کو ہر عیب سے پاک

اور بڑا سمجھنا۔ سبحان اللہ کہنا ۲۔

وظیفہ ۳۔ سوداؤں کی مالا۔

تسپر۔ (تس پر) باوجود اس کے۔

پھر بھی۔ علاوہ ازیں۔

تسلّا۔ تانے، پیتل، لوہے وغیرہ

کا ایک چوڑا برتن۔ طشت جو آٹا

گوندھنے، کھانا چھنے، ہاتھ پاؤں

یا کپڑے دھونے نیز مختلف مقاصد

کے لیے استعمال ہوتا ہے۔

تسلیمات۔ (تسلیم کی جمع)۔

آداب (اُردو میں بطور واحد بھی

مستعمل ہے)۔

تسمہ باقی نہ رہتا / تسمہ

تَصَوُّف - ۱۔ صوفیوں کا عقیدہ /
طریقہ / مسلک - ۲۔ دل سے خواہشوں
کو دور کر کے خدا کی طرف دھیان
لگالینا - ۳۔ صفائی قلب کا طریقہ -
تَضَحُّیک - ہنسی اُڑانا - ذلت -
رُسوائی -

تَضْیِج - ضائع کرنا - برباد کرنا -
گنوانا -

تَضْیِجِ اَوْقَات - وقت گنوانا - ضائع
کرنا - وقت کی بربادی -

تَطَاوُل - دراز دستی - ظلم - جور -
ستم - غرور - بد اخلاقی - گستاخی -
تعدی -

تَعَاقُب - پیچھا - بھاگتے ہوئے کا
پیچھا کرنے کا عمل - (مجازاً) برابر
جاری رکھنا - درپے ہونا -

تَعَب - تکلیف - رنج -
تَعْمِیْر - ۱۔ بیان کرنا - خواب کے معنی
بتانا - ۲۔ تشریح و توضیح -

تَعْمِیْل - عجلت - جلدی -
فوراً -

تَعْمِیْلِ کَارِ شَیْطَان - عجلت
شیطانی کام ہے - جلد بازی شیطانی
عمل ہے -

تَعَدَّی - ظلم حد سے بڑھ جانا -
زیادتی - نا انصافی -

تَعْزِیْر - سزا دینا - گوشمالی کرنا -
سرزنش کرنا - حد شرعی سے کم
سزا دینا -

بَاقِی نہ رکھنا - (محاورہ) دو ٹوک
کرنا - صاف دو ٹوکے کر دینا - ذرا
کسر نہ رکھنا - صاف کٹ جانا -

تَسْمَے پر تَسْمَہ لگانا - (محاورہ)
کوڑے پر کوڑے مارنا -

تَسْنِیم - جذت کی ایک نہریا چٹھ
کا نام -

تَسْوِیْغ - جاری کرنا - جاری دیکھنا -
تَشْتِری - (تشت کی تصغیر) چھوٹی
رکابی - تھالی -

تَشْخِیْص - ۱۔ مرض کا پہچانا - ۲۔ جانچ -
تحقیق - ۳۔ تخمینہ -

تَشْقِی - تسلی - تسکین - ڈھارس -
تَشْج - ۱۔ پٹھوں کا کھینچنا - ۲۔ اینٹھن -

جکڑن - اکڑاؤ -
تَشْوِیْش - گھبراہٹ - پریشانی - بے
قراری، اضطراب، فکر، تردد -

تَشْوِیْق - شوق دلانا - رغبت دلانا -
تَشْیِد / تَشْیِد - (عمارت)
بلند کرنا - مضبوط کرنا - گچ اور چونے
سے استحکام کے ساتھ عمارت

بنانا -
تَشْیِدِ مُبَای - بنیادیں مضبوط کرنا -
تَضْدِیْج - تکلیف - دُکھ - درد سر -

زحمت -
تَضْدِیْعَہ - ایک بار تکلیف دینا -
تکلیف دہ - دُکھ -

تَضْفِیْہ - صفائی - فیصلہ - رفع ٹکراؤ -
صلاح -

تَعْرِیۃ - ۱۔ ماتم پرسی - ماتم داری۔
 ۲۔ حضرت امام حسین کی تربت کی
 نقل جو محرم میں بطور یادگار کاغذ
 اور بانس وغیرہ سے بناتے ہیں۔
 تَعْلٰی - شیخی - برتری - بڑائی - ڈینگ۔
 تَعْلِیق - نام رسم الخط - لٹکانا -
 حاشیہ لگانا۔
 تَالِیقَہ (تَعْلِیقَہ) - بڑے آدمیوں
 کی تحریر - خط - اسباب - ضبطی
 کی تحریر۔
 تَعَمُّق - بات کی تہہ تک پہنچنا - چھان بین -
 غور و خوض۔
 تَعْمِیۃ - غیر واضح اور مشتبہ بنانا -
 اخفا - پوشیدگی۔
 تَعْوِیذ - ۱۔ پناہ میں لینا ۲۔ وہ اعداد
 اور آیات جن کو نقش میں لکھ کر
 گلے میں ڈالتے یا بازو وغیرہ پر
 باندھتے ہیں ۳۔ وہ نشان جو قبروں
 پر بنایا جاتا ہے۔
 تَعْوِیْق - ڈھیل - لیت و لعل -
 ٹال ٹول۔
 تَعَار - مٹی کا کوٹا یا ناند - وہ گڑھا
 جس میں گارا بناتے ہیں۔
 تَفْ - (کلمہ نفیر) لعنت - ملامت۔
 تَفْتَم - ۱۔ عاشق ۲۔ بے قرار، مضطرب۔
 تَفْتَان / تَفْتَان - تنور میں پکی
 ہوئی موٹے کناروں کی گول اور بہت
 ملائم خمیری روٹی، جس میں میدے
 کے ساتھ اور کھوڑا روغن بھی ملا دیا

جاتا ہے۔
 تَفْتِیْش - چھان بین - تلاش -
 کوشش۔
 تَفْرُج - تماشا - خوش حالی - سیر -
 تفریح۔
 تَفْکَہ - بندوق - قراہین -
 زبطانہ۔
 تَفْہِیْم - سمجھانا - فہمائش۔
 تَقَاظِر - بوند بوند ٹپکنا - لگاتار
 ٹپکنا۔
 تَقْبِیْل - چومنا - بوسہ لینا۔
 تَقْدَس - پاک ہونا - خالص ہونا۔
 پاکیزگی۔
 تَقَدُّمُ بِالزَّمَان - وقت اور
 زمانے میں آگے ہونا۔
 تَقَدُّمُ بِالشَّرَف - بزرگی اور
 عزت میں آگے ہونا۔
 تَقْرِیْب - ۱۔ ذریعہ - باعث ۲۔
 شادی بیاہ وغیرہ میں رشتہ داروں
 کے پہنچنے کا باعث ۳۔ موقع محل۔
 تَقْرِیْرِیَا - جھگڑالو - جھکی - باتونی۔
 یادہ گو - بکواسی۔
 تَقْرِیْظ - ساتھی اور دوست کی
 تعریف - کسی کتاب پر توصیفی مضمون
 یا تعارف لکھنا۔
 تَقْصِیْر - خطا - قصور - غلطی - گناہ۔
 تَقْطِیج - ۱۔ ٹکڑے ٹکڑے کرنا ۲۔
 شعر کا وزن اور بحر معلوم کرنے کے
 لیے اس کے مختلف حصے کرنا۔

تَقْلِیْد - پیروی - نقل - کسی کے قدم
 بقدم چلنا - کسی کی متابعت کرنا -
 تَقْلِیْل - ۱۔ گھٹا دینا کم کر دینا - ۲۔
 قلت - کمی - اختصار -
 تَقْوِیْم پَارِیْنَم - پُرانی جنتری -
 (مجازاً) بے کار چیز - رومی - بھولے
 سرے لوگ یا کہانی تھے -
 تَنکے (تَنکَا) - گوشت کا ٹکڑا - بوٹی -
 لمبی یا پتلی بوٹی - لوتھڑا -
 تَنکِشَر - زیادتی - افرونی - افراط -
 کثرت -
 تَنکَرَنِیْم - تعظیم - آداب - آؤ بھگت -
 تَنکَل - ایک قسم کا دوکانپوں والا
 پتنگ جس کا سر تیکے اور پیٹا تیری
 مے سے مشابہ ہوتا ہے -
 تَنکَلَف - ۱۔ اپنے اوپر تکلیف گوارا
 کرنا - ۲۔ نمائش - ظاہر داری - ۳۔ وہ
 تکلیف جو حجاب یا پاس لحاظ کی وجہ
 سے ہو -
 تَنکَلَم - بات چیت - بول چال -
 کلام -
 تَنکَوَا (تَنکَلَا) (مجازاً) دیکھنے میں
 سیدھا لیکن اذیت اور تکلیف
 پہنچانے والا -
 تَنکُوْنَا - سنہوہ - سموسا -
 تَنکِیہ - ۱۔ سرہانے رکھنے کی جگہ - آرام
 کی جگہ - ۲۔ بھروسا - اعتماد - توکل
 ۳۔ فقیروں کے رہنے کی جگہ - ۴۔
 قبرستان - گورستان -

تَنکِیہ دَار - وہ فقیر جو تنگیہ میں رہے -
 قبرستان کا سجادہ نشین -
 تَنگ و پو - دوڑ دھوپ - کوشش -
 تَنگدَم - تین (افراد یا جماعتوں)
 کا گٹھ جوڑ -
 تَنگنی کا ناچ نچانا (محاورہ) حیران
 و پریشان کرنا - تنگ کرنا - ستانا -
 وہ تیز ناچ جو اصول رفتار سے تگنی
 رفتار پر کیا جائے -
 تَل دھرنے کی جگہ نہیں (محاورہ)
 بالکل جگہ نہیں - ایسا بھر گیا ہے کہ
 جگہ نہیں -
 تَل شکر می - تَل اور شکر سے بنی
 ہوئی مٹھائی (عو) شادی کے دن
 ایک رسم ہے کہ جب دو لہا دُہن
 کے پاس جاتا ہے تو ہتھیلی پر تَل اور
 شکر رکھتے ہیں جسے دو لہا سات مرتبہ
 چاٹتا ہے -
 تَل کُردی - زیور کی ایک قسم -
 چھوٹے چھوٹے پہل جو تگینہ کے درمیان
 نقطے کے ارد گرد بنائے جاتے ہیں -
 تَلَا - برج - میزان - ساتویں راس -
 تَلَا یہ (طلایہ) - ۱۔ وہ فوج جو
 رات کو شہر اور شکر کی حفاظت
 کرے - ۲۔ رات کی گشت - پولیس کی
 راؤنڈ -
 تَلَا زَمَہ - کسی مضمون کی
 رعایت سے الفاظ لانا - رعایت
 لفظی -

تلاطم - باہم تھپڑ مارتا - تھپڑے
کھانا - طوفان -

تلا مینڈا لرحمن - (لفظاً) خدا کا
شاگرد (مجازاً) بہت مرتبہ والا،
عموماً شعرا کے لیے استعمال ہوتا ہے۔

تلا م - خادم - ملازم - غلام -
تلاؤ - (ہندی) - تالاب - حوض -
تال - پوکھر -

تلیٹ - ۱۔ تباہ - خراب - آنکھوں
سے گم - ۲۔ غائب - ۳۔ فراموش ہونا -
تلیٹھٹ - تہ نشین - گاد - وہ چیز جو
نیچے بیٹھ جائے۔

تلیٹیف - ۱۔ صفائی - لطافت پیدا
کرنا - ۲۔ (طب) غذا نہ دینا - غذا
بہت کم دینا۔

تلیقین - امامیہ مذہب کی رو سے
مردے کے قبر میں اتارنے کے وقت
چند آیتیں پڑھتے ہیں۔

تلیک - قشقہ - ٹیکا -
تلیمڈ - شاگردی - شاگرد ہونا -
شاگردی کرنا۔

تلیلا نا - مضطرب ہونا - تڑپنا -
تلینگا - فوج کا باوردی سپاہی -

انگریزوں نے جو پہلی باوردی فوج
بھرتی کی تھی وہ ملکہ تلینگا نہ میں کی
تھی اس لیے ان سپاہیوں کا یہ نام
ہوا۔ عموماً سپاہی کے معنی میں
متعل ہے۔

تلیوا: تل کے لٹو۔

تلیو ریا - تلوار چلانے والا -
ہتھیار بند - بہادر - جری - تلوار
کا دھنی -

تلیوٹن - ایک حالت پر نہ رہنا -
تنوع - رنگا رنگی - غیر مستقل
مزاجی -

تلیوٹن مزاج - غیر مستقل مزاج -
جس شخص کا مزاج ٹھکانے نہ
ہو۔

تلیوک - تین عالم - آسمان -
زمین - پاتال (مجازاً) کل دنیا -
تمام جہان -

تلیوے گھلانا - (محاورہ) کف پا
میں خارش ہونا - سفر در پیش
ہونا۔

تلیے تلیس اوپر بیس - جو عورت
یا لڑکی بظاہر بھولی بھالی سیدھی
سادھی ہو مگر دراصل بہت چالاک
اور شریر ہو۔ ایک سے بڑھ کر ایک
(عو) نہ وبالایا درہم برہم ہونے
کے موقع پر کہتے ہیں۔

تلی - پیٹ کے اندر کا ایک عضو جس میں

سودا پیدا ہوتا ہے اور معدے
کی بائیں جانب واقع ہے۔ طحال -
تلیفون (ٹیلی فون) - تار یا
بے تار برقی یا تار برقی یا سٹلائٹ
ریڈیائی رابطے کے ذریعے دور
سے بات کرنے کا آلہ اس کے دو
حصے ہوتے ہیں ایک آواز وصول

کرنے کا دوسرا ترسیل کا۔

ثم ڈال ڈال میں پات پات۔

(مثل) تمہاری چالوں سے ہم خوب واقف ہیں۔ ہم تمہیں خوب سمجھتے ہیں اور تم سے کچھ زیادہ ہی ہوشیار ہیں۔

تمنا زت۔ گرمی کی شدت۔ دھوپ

کی تیزی۔ متما ہٹ۔ (مجازاً) گرمی۔

تیزی (سنگھ و غیرہ)۔

تمنا کو (تنبا کو)۔ ایک پودا جس کے

پتے سکھا کر سگرٹ یا بیڑی یا حُٹے

وغیرہ میں بھر کر پیتے اور پان میں ڈال کر

کھاتے ہیں جس سے ہلکا نشہ ہوتا ہے۔

تمنا می۔ ریش کپڑے کی ایک قسم جس میں

روپہلی سنہری تار ہوں۔ اسادری۔

تمثال۔ صورت۔ شبیہ۔ مورت۔

پھتلا۔

تمر ہندی۔ املی کا درخت اور اس

کا پھل۔

تمشک۔ وہ تحریر جو قرض دار اپنے

قرض خواہ کو لکھ کر دیتا ہے اس میں

ادائے قرض کا وقت اور طریق لکھا

جاتا ہے۔

تمغہ۔ کارگزاری کا انعام وغیرہ سونے

چاندی یا کسی اور دھات کا ہر شدہ

ٹکڑا۔ میڈل۔

تمکنت۔ شان و شوکت۔ وقار۔ دبدبہ۔

حکومت۔ اختیار۔

تمکین۔ ۱۔ مرتبہ ۲۔ برداشت کی

یہ قوت۔ ہل۔ ۴۔ جگہ دینا۔

تملق۔ خوشامد۔ چاہلوسی۔

تمہارے مُنہ میں گھی شکر۔

(روزمرہ) (عو) خدا تمہارا کہنا

اس لئے۔

تنہا۔ اکیلا۔ تنہا۔ مجرد۔ واحد۔

تنز زئیب۔ ایک قسم کا کپڑا جو زمین سکھ

سے زیادہ باریک ہوتا ہے۔

تناسخ۔ روح کا قالب بدلنا۔ ایک

قالب سے دوسرے قالب میں آنا۔

ایک صورت سے دوسری صورت میں

بدل کر آنا جس کو ہندو مذہب میں

آواگون کہتے ہیں۔ ان کا عقیدہ

ہے کہ انسان مرنے کے بعد کسی دوسری

شکل میں جنم لیتا ہے۔

تناور۔ ۱۔ موٹا، فربہ ۲۔ مضبوط۔

قوی۔ طاقت ور ۳۔ کوئی عظیم الجثہ

چیز۔

تناول۔ ۱۔ کھانا کھانا ۲۔ کسی چیز کا

لینا، پکڑنا۔

تنبا کو کا پند۔ ۱۔ (مجازاً) کالا۔ سیاہ۔

بد ہیئت (شخص)۔

تنبورہ۔ ایک قسم کا باجہ جس میں تار

کی طرح تار لگے ہوتے ہیں۔

تنبولی۔ (تنبولن مونث) پنواڑی۔

پان لگا کر بیچنے والا۔

تندور۔ روٹی پکانے کی بھٹی۔

تنور۔

تندیل۔ توندل۔ بڑے پیٹ والا۔

قریب - تو مند -

تَشْقِیہ - پاک و صاف کرنا - کھراکھوٹا
جا بچنا -

تَنگ - ۱ - خفیف - کم زور - کم -
۲ - لطیف - نازک -

تَنگ مزاج - نازک مزاج - زور
رنج - تند خو - چڑچڑا -

تَنگ چُشنا - (محاورہ) بدحواس
ہو جانا - گھبرا جانا - وحشی ہو جانا -
آوارہ پھرنا -

تَنگنا - (عو) جھلانا - بگڑنا - ناراض
ہونا -

تَنگی - خستہ اور پتلی روٹی جو میدہ
اور گھی ملا کر تندور میں پکاتے

ہیں -

تَنگ - زپی کسے کا تسہ -

تَنگ شکر - آم کی ایک مشہور قسم -
تَنگنا - تین گنا - سہ چند -

تَنور - ۱ - روٹی پکانے کی بھٹی ۲ -
وہ جگہ جہاں سے پانی نکلے -

تَنویر - ۱ - روشنی کرنا، نوربخشا ۲ -
روشن - چمک -

تَوَارو - ۱ - باہم ایک جگہ اترنا ۲ -
دو شاعروں کا ایک ہی مضمون

ماندھنا - ایک ہی بیت یا مصرع کا
دو شخصوں کے ذہن میں آنا -

تَوَاضُع - خاطر مدارات -
آؤ بھگت -

تَوَام - جڑواں - ایک ساتھ پیدا

ہونے والے بچے -

تَوَاماں - (توام کا تشبیہ) وہ
دو بچے جو ایک ساتھ پیدا ہوں -

تَوَام جڑواں بچے -

تَوَبُّرَا - (توبرہ، توہرا) - وہ

تھیل جس میں گھوڑے کو دانہ

کھلاتے ہیں - گھوڑے کو دانہ چڑھانے

کا ٹاٹ یا چمڑے کا تھیل -

تَوَبَّہ - ۱ - گناہ سے باز رہنا - بُرے

کاموں سے باز رہنا ۲ - ندامت،

پشیمانی ۳ - کسی بُرے کام سے باز

رہنے کا عہد -

تَوَبَّہ رُتلا - واویلا - فریاد - ہانے

وائے - شور -

تَوپ - گولہ چلانے کا آلہ (محاذ آ)

موٹا آدمی یا عورت -

تَوپ دُو - چھوڑ دو - ترک -

کر دو - بھر دو - بند کر دو -

تَوَتَا پالنا - (محاورہ) - کوئی ایسا

کام ہاتھ میں لینا جس سے اور کاموں

سے معطل ہو جائے - کسی پھوڑے

پھنسی کا علاج نہ کرانا -

تَوَتکار - جھگڑا - بدزبانی -

گالیاں دینا -

تَوَتَمیں میں - گالی گلوچ -

زبان درازی -

تَشْقِی سَامَنھ نکل آیا (عو) بچہ

بہت دُبلّا ہو گیا - تو ہی سَامَنھ

نکل آیا - بیماری سے بچے کا دُبلّا

تَوَصِیْف - تعریف - وصف -

یہ خوبی بیان کرنا۔

تَوَعَّل - انہماک - غور و خوض -
لگن -

تَوَقَّف - دیر - وقف - ڈھیل -

تَوَقَّر - بڑائی - عزت - عظمت -
رتبہ -

تَوَقَّع - خط پر مہر لگانا - نشان
رنگانا -

تَوَلَّد - پیدائش - ولادت -

تَوَم - روئی کو عموماً ڈھننے یا کاٹنے
سے پہلے ہاتھ سے ٹکڑے ٹکڑے کرنا
یا پھورنا - روئی صاف کرنا -

تَوَمَّ ذَالِنَا (محاورہ) - عاجز کرنا -
ٹکڑے ٹکڑے کرنا - ۲۔ قلعہ کھولنا -

عیب نکالنا -

تَوَنَّى - چھوٹا تو نیا - تو نیرا - پیروں
کی ہیں - سوکھے ہوئے قبضے کی چھال
یا کشول جس میں فقیر پانی اور کھانے
پینے کا سامان رکھتے ہیں -

تَوَنَد - بڑھا ہوا پیٹ - بھرا پیٹ -

تَوَّاهَا - (کھوا) - پنڈری - پشتہ -
باڑھ -

تَهْلِكَة - آفت - کھرام - کھیلی -

شور و غوغا -

تَهْلِيل - لا الہ الا اللہ کہنا - اللہ
پر تعالیٰ کا ذکر کرنا -

تَهْمَت - بہتان - اتہام - الزام -

جھوٹ بدنامی -

تُو چل میں آتا ہوں (تو چل
میں آیا) (فقہ) ایک کے بعد

دوسرے کے آنے کا تانتا بندھنے
اور سلسلہ نہ ٹوٹنے کے موقع پر
مستعمل -

تَوَحَّيْد - اللہ کو ایک ماننا - وحدانیت
یکتائی -

تَوْرَا (تورہ) کھانے کا خوان جو

شادی کی تقریب کے موقع پر دُور
پرے کے رشتے داروں اور ملاقاتیوں
میں دعوت کے بدلے بھیجا جائے -

(اسلاف کا یہ طریقہ اب متروک
اور یہ نام غیر معروف ہو گیا ہے) -

تَوْرَہ بَندی - شادی سے پیشتر گھر
گھر تورہ تقسیم کرنے کی تقریب -

تَوْرَہ پوش - خوان پوش -

تَوڑا - سونے چاندی کی زنجیر - جو ہاتھ
یا پاؤں میں پہنی جاتی ہے - ایک قسم

کا زیور -

تَوڑے کے تَوڑے - مبالغے کے
طور پر بے اندازہ دولت -

تَوڑے دار بندوق - وہ بندوق
جو نلیتے کے ذریعہ چلائی جائے -

تَوَسَن - وہ گھوڑا جو تند و شوخ ہو -

تَوَشَّہ خانہ - رئیسوں اور بادشاہوں
کے مکان کا وہ کمرہ جس میں ان کے

لباس اور ہر طرح کے کپڑے رکھے
جاتے ہیں -

تہمت تراشنا - بے وجہ کسی پر الزام لگانا۔ عخواہ مخواہ الزام لگانا۔

تہمتن - دلاور - بہادر - قوی الجشہ - لقب رستم -

تہمد - تہ بند -

تہنیت - ۱۔ مبارک باد دینا یا لینا ۲۔ مبارک باد -

تہوڑی - (تہوڑ) جوان مردی - بہادری - شجاعت -

تھاپ - طبلے کی آواز - ڈھولک کی آواز - تھپکی -

تھال کے تھال - بڑی مقدار میں شیرینی - مٹائی کا خوان -

تھالے (تھالا) - اترتا ہے، پیتل یا کسی اور دھات کا بنا ہوا بڑا طشت -

۱۔ بھرواں کناروں کا خوان نمائندہ - تھالی کا / کے بینگن - رکابی مذہب -

غیر متقل مزاج - بے پیندی کا بدھنا (مجازاً) ایسا شخص جو لالچ کے باعث ہر ایک کی طرف داری کرنے پر آمادہ ہو جائے -

تھان کا ٹرا - ۱۔ وہ گھوڑا جو تھان پر شرارت کرے ۲۔ (مجازاً) شخص جو گھر پر بہت شیخی بگھارے -

تھان کا ٹرا - ۱۔ وہ گھوڑا جو تھان پر شرارت کرے ۲۔ (مجازاً) شخص جو گھر پر بہت شیخی بگھارے -

تھان کا ٹرا - ۱۔ وہ گھوڑا جو تھان پر شرارت کرے ۲۔ (مجازاً) شخص جو گھر پر بہت شیخی بگھارے -

تھان کا ٹرا - ۱۔ وہ گھوڑا جو تھان پر شرارت کرے ۲۔ (مجازاً) شخص جو گھر پر بہت شیخی بگھارے -

تھان کا ٹرا - ۱۔ وہ گھوڑا جو تھان پر شرارت کرے ۲۔ (مجازاً) شخص جو گھر پر بہت شیخی بگھارے -

تھوئے یکایک ڈر کر ہنہنائے تو سائیں کہتے ہیں -

تھانگ - چوروں کا اڈا - چوروں کی کمیں گاہ -

تھانہ - پتا - ٹھکانا -

تھر تھر - کانپنے والا - تھر تھراہٹ - کپکپاہٹ -

تھر تھری - لرزہ - پکپی - جنبش -

تھر کٹنا - ٹکنا - ناچنا ۲۔ اعضا کا حرکت کرنا -

تھر مار میٹر - آلہ مقیاس الحرارة - حرارت ناپنے کا آلہ -

تھریا - (تھریا) - جڑے ہوئے تین پھل - تگنا -

تھری تھری - تھو تھو - بدنامی - رسوائی - بے عزتی -

تھک - کوئی جی ہوئی یا گارھی شے - لوندار تھلا - جما ہوا دہی جو عموماً بازار میں کوٹے میں جمایا جاتا ہے - ڈھیز

تھکا - ڈالا - ڈھیلا - چاندی - سونا کوئی اور دھات جو پگھل کر منجمد ہو چکی ہو - اٹالا - تودہ -

تھکا فضیعتی - لعن طعن - سخت و سست - کالی گلوچ - بے عزتی -

تھکا فضیعتی - لعن طعن - سخت و سست - کالی گلوچ - بے عزتی -

تھکا فضیعتی - لعن طعن - سخت و سست - کالی گلوچ - بے عزتی -

تھکا فضیعتی - لعن طعن - سخت و سست - کالی گلوچ - بے عزتی -

تھکا فضیعتی - لعن طعن - سخت و سست - کالی گلوچ - بے عزتی -

کی خبر لانا (بالعموم آسمان کے ساتھ)۔

تھل (زر دوزی) - کرن یا مقیش کے بنے ہوئے تارے کی شکل کے پھول جنہیں پوشاک میں ٹانگ لیتے ہیں۔

تھل تھل - ڈھیلہ - نرم - پلپلا۔
تھل بیڑا نہ لگنا - (کسی کا) ٹھکانا نہ لگنا۔ مراد پوری نہ ہونا۔ ٹھہرنے کی جگہ نہ ملنا۔ کسی چیز کا سراغ نہ لگنا۔
تھوڑا - مٹی کا بنایا ہوا تودہ - (تحقیق) نکما آدمی - ایسا شخص جو حرکت نہ کرے۔

تھوٹھنی - گھوڑے یا اونٹ کا ٹھنڈ - (تحقیق) آدمی کا ٹھنڈ۔

تھوئی (تھوئی) - معمار - راج۔
تھیا سوئی - یہ عقیدہ یا اصول کہ ہر شخص بلا واسطہ خدا کی معرفت وجہ سے حاصل کر سکتا ہے۔

تھیا سوئیٹ - تھیا سوئی کا جاننے والا شخص۔

تھیا سوئیٹ سو سائیٹ - تھیا سوئی سے متعلق انجمن یا ادارہ۔

تھیٹر - تماشا گاہ - ناچ گھر - ناٹک۔
تیجا - مسلمانوں میں مرنے کے بعد تیسرا دن - فاتحہ سوم۔

تیر - بسر کیا ہوا - گزرا ہوا۔

تیر بہدف - ٹھیک نشانے پر - بے خطا - زود اثر - نہایت صحیح۔

جھٹلا۔

تیر نکا - (مجازاً) باقاعدہ روزگار نہ ہونا۔ مشکل سے گزر ہونا۔ کسی کام کا اتفاق پر منحصر ہونا۔

تیر نہیں نکا - (مثل) اعلیٰ نہیں تو ادنیٰ۔

تیر ٹھ - درشن - زیارت - پاک - جگہ - مقدس مقامات جو دریا کے کنارے واقع ہوں - اشنان کی جگہ۔

تیرہ بختی - بد نصیبی - بد قسمتی۔
تیرہ وٹار - گھپ اندھیرا۔ تیرہ تاریک - اندھیری رات۔

تین مار خاں - بہادر آدمی - (طنزاً) بزدل، بودار۔

تیغ ریکنتہ دم - ٹھٹھل تلوار یا پھمڑی جس کی دھار گر گئی ہو۔

تیغ صفائیانی (اصفہانی) - اصفہان کی بنی ہوئی تلوار۔

تیکھی - (تیکھا کی تانیت) - طرح دار - باز کا - معشوق - سبیل۔

تین پانچ جانشا - (محاورہ) ۱۔ جھگڑا کرنا - فیل مچانا ۲۔ مکاری کرنا۔

دغا باز کرنا۔

تین تیرہ - پریشان - پرانگندہ - متفرق - تتر بتر۔

تین حرف - یعنی ل ع ن جس کا مجموعہ لعن ہوتا ہے، جہاں کسی پر صاف صاف لعنت بھیجنے سے بچتے

دوڑی کا کام۔ زردوڑی کے کام

کا جوتا۔

ٹاٹ بانی اوگی۔ ایک قسم کی

کا مدار جوتی۔

ٹاٹ بانی جوتا۔ وہ جوتا جس کے

بالائی حصے پر کلاہتوں کا کام کیا ہوا

ہو۔ کا مدار جوتا۔ زردوڑی کا کام

کا جوتا۔

ٹال۔ لکڑی، بانس یا بھس کی دکان۔

تودہ۔ ذخیرہ۔

ٹانٹھے (ٹانٹھا)۔ توانا۔ موٹا۔

مُسٹنڈا۔ جوان۔

ٹانٹھی۔ (ٹانٹھا کی تانیٹ)۔ مُسٹنڈی۔

مضبوط۔ صحت مند۔

ٹانٹھی (ٹانٹھی)۔ فرسہ۔ قوی۔

طاقت ور۔

ٹانچ۔ جھگڑا۔ تکرار۔ ہدمزاج۔ ٹنڈ

بھٹ۔ گستاخ۔

ٹانچ دینا۔ کسی ہتھیار سے ضرب یا

چوٹ لگانا۔ زخمی کرنا۔

ٹانچ لینا۔ (بہلا پھسلا کر یا دھوکا

دے کر) پھانسا۔ اڈالیتا۔ بسا اوقات

عورت کو پھسلا کر راضی کر لینے کا

مفہوم نکلتا ہے۔

ٹانچنا۔ فریب دینا۔ پھانسا۔

ٹانک۔ (جوہریوں کی اصطلاح)۔

چار ماشے کے برابر وزن۔

ٹانگ توڑنا۔ (محاورہ) ا۔

بے کار کرنا۔ خراب کرنا۔

ہیں اس جگہ یہ الفاظ کہتے ہیں۔

تین حرف بھیجنا۔ (محاورہ) لعن

کرنا۔ نفری۔ تبرّا بھیجنا۔ بیزار ہونا،

لعنت کرنا۔ دھتکارنا۔

تین دن قبر میں بھی بھاری ہوئے

ہیں (مثلاً)۔ مگر بھی دنیا کے بکھیرلو

سے نجات نہیں ہوتی، تین دن تک

مردے کا تعلق دنیا کے ساتھ رہتا ہے۔

مرنے کے بعد تین دن تک فرشتے

حساب لیتے ہیں اس سے مراد یہ ہے

کہ دنیا کے بکھیرے بہت ہیں انسان

کو خدا کی یاد ہر وقت کرنی چاہیے۔

تین کمر توئی۔ شیردانی سے ملتا جلتا

ایک لباس جس میں تین کمر پٹیاں

ہوتی ہیں۔

ط

ٹاپا۔ مخروطی شکل کا اونچا اور بڑا

ٹوکر ا جو عام طور سے مرغیلیں بند

کرنے کے لیے استعمال ہوتا ہے۔

ٹاپو۔ جزیرہ۔ وہ خشک زمین جو چاروں

طرف پانی سے گھری ہو۔

ٹاٹ۔ سن کاٹنا ہوا موٹا کپڑا۔

بور یوں کا کپڑا۔

ٹاٹ بانی۔ ٹاٹ بننے کا کام۔ زر

بگاڑنا۔

ٹانگ کی راہ نکالنا / نکل جانا۔

(محاورہ) ہار مان لینا۔ مغلوب

ہونا۔

ٹانگ لینا۔ (محاورہ) پیچھے پڑنا۔

سر ہونا۔ کتے کی طرح کاٹنے کو

دوڑنا۔

ٹانگن۔ پہاڑی ٹو جو قدر کا چھوٹا

اور جسم کا گھٹا ہوا اور مضبوط ہوتا۔

ہے۔ ٹانگھن۔

ٹاؤن ہال۔ میونسپل کمیٹی کے ممبروں

کے جلسہ کرنے کی جگہ۔ پنچایتی مکان۔

ایوان عام۔

ٹائیں ٹائیں فش (مثل) زبانی جمع

خرچ بہت، نتیجہ کچھ نہ۔

ٹپ۔ ٹانگے یا بگھی وغیرہ کا سائمان

جو دھوپ یا بارش کے وقت ان سے

بچاؤ کا کام دیتا ہے۔

ٹپا۔ عوامی قسم کا گیت کسی قدر

کلاسیکی۔ فاصلہ۔ پڑاؤ۔ منزل۔

مرحلہ۔ مقام۔

ٹپس۔ تعلق۔ کسی قدر وسیلہ۔

علاقہ۔

پٹوا۔ موٹا۔ بھاری بھرکم۔ بھورا۔

بے ڈول۔

ٹٹ پونجیا۔ کھوڑی پونجی والا۔

چھوٹا سوداگر۔ کم مایہ (مجازاً)

ٹاڈنی۔ معمولی۔

ٹخارنا۔ ایڑ لگانا۔ نکال دینا۔

ٹرانا۔ ٹھنڈے آواز نکال کر

ٹانکنا۔

ٹٹر۔ بڑی ٹٹی۔ ٹٹی کا پردہ۔ قنات۔

چھینے کی جگہ۔

ٹٹروں ٹوٹ۔ تن تنہا، اکیلا۔

ٹٹریاں (ٹٹری) کھوپڑی کا بالائی

حصہ۔ چاند۔

ٹٹر۔ ایک قسم کا کم ذات یا بدنسلا

کھوڑا جو گھوڑا جو عام طور سے

چھوٹے پاؤں، گھٹیلے جسم اور مضبوط

ماتھ پیر کا ہوتا ہے۔ پہاڑی علاقوں

میں بہت کام دیتا ہے۔ یہ جانور

اکثر کٹ کھنا ہوتا ہے اور بہت بری

طرح سے کاٹتا ہے اس کا یہ عیب

اس قدر تکلیف دہ ہوتا ہے کہ

بعض اوقات اس کو مار ڈالنا

مناسب سمجھا جاتا ہے۔ ہندی میں

ایک چھند ہے جس میں ایسے ٹو اور

چند دوسری ہستیوں کو کوسا

کیا ہے۔

ٹٹوا۔ (ٹٹو کی تصغیر) حقیر ٹٹو۔

ٹٹیا۔ پاخانہ۔ جائے ضرورت۔

ٹٹیاں / ٹٹیاؤں کی آڑ میں شکار

کھیلنا۔ (محاورہ) درپردہ کوئی

کام کرنا۔ چھپ کر عیب کرنا۔

ٹٹوی۔ (ٹٹو کی تانیث)۔ چھوٹا

گھوڑا۔

ٹپے (ٹپا)۔ اچھا۔ چھپھورا۔

ٹپا۔ (وہاں)۔

دیکھنے والا کسی جیر یا دباؤ سے مُٹھ
نہ کھول سکتا ہو تو اس موقع پر یہ
فقہرہ بولا جاتا ہے۔

ٹکڑا - دو پیسے - دو پیسے کا سکہ۔
ٹکڑا سا جواب - صاف جواب
قطعی انکار۔

ٹکٹ - ا۔ کھیل تماشے یا نمائش
وغیرہ میں داخل ہونے کا اجازت
نامہ جو قیمت ادا کرنے پر ملتا ہے۔

ٹکٹی - ا۔ رتھ - بانسوں سے بنا ہوا
ٹھٹھ جس پر ہندو اپنے مُردے
لے جاتے ہیں۔

ٹکٹکی - ایک تپائی جس سے مجرموں
کے ہاتھ پاؤں باندھ کر بید یا کوڑے
مارے جاتے ہیں۔

ٹکڑ - روٹی کا ڈالہ - نُقہ۔
ٹکڑ گدا - وہ فقیر جو دروازے
دروازے بھیک مانگتا پھرے۔

ٹیکس (ٹیکس کا مخفف) - محصول۔
ٹگان - مالگداری۔
ٹکس سال - سکہ بنانے کی جگہ۔

ٹکڑا - ا۔ ضرب۔
ٹکڑی - کبوتروں کا پیرا۔ پرندوں
کا غول (عم) کپڑے کا ٹھکان۔ طاقت۔

ٹکڑ - جگہ۔ جماعت۔
ٹکڑے کھائے دل بہلائے
پیٹ بکھرا تو گھر کو آئے۔

(مثل) (عو) نکھٹو کی نسبت
کہتی ہیں۔

ٹکڑا - ایک قسم کا پردار کپڑا جو
عموماً آگ کے پردے پر ہوتا ہے۔
۲۔ پتلا ڈبلا آدمی۔

ٹکڑ - بک بک جھک جھک۔
ٹکڑا - بد مزاج۔ شریر۔ سرکش۔
سخت کلام گھوڑے اور انسان کی

بابت کہتے ہیں۔
ٹکڑاٹا - بڑبڑانا۔ سخت کلامی کرنا۔
گستاخی کرنا۔

ٹکڑ ٹکڑ ٹکڑ ٹکڑ (مراداً)
حُسن کا دوبالا ہونا۔ افزائش
حُسن (ق)۔

ٹکڑک - (انگریزی) - ایک بڑی
اور مضبوط موٹر گاڑی جو بار برداری
کے کام آتی ہے۔

ٹکڑی - بک بک کرنے والا۔ تند
گفتار۔
ٹکڑی - المیہ۔ ایسا ڈراما جس

کا انجام دردناک ہو۔
ٹکڑے بہانا - (محاورہ) جھوٹ
ٹوٹ کے آنسو۔ دکھاوے کا روٹنا۔

ٹکڑ (ٹپین) - (انگریزی) بالعموم
دوپہر کا کھانا، ان معنوں میں ہندوستانی
الاصل ہے۔

ٹکڑ - ا۔ ذرا۔ کچھ۔ تھوڑا سا۔
۲۔ ذرا سی دیر کے لیے۔
ٹکڑ ٹکڑ دِیدم دِیدم نہ کشیدم

(مقولہ) (عو) جب کوئی واقعہ
آنکھوں کے سامنے ہو رہا ہو اور

ٹکے کا آدمی - کم حیثیت آدمی -

ٹکے بے وقعت آدمی - حقیر آدمی -

ٹکے بیا - ادنیٰ درجے کا آدمی - کم حیثیت شخص - مفلس -

ٹکلی - (کاغذ یا دھات وغیرہ کا) چھوٹا گول ٹکڑا - ماتھے کا رزیور - ٹیکا -

ٹلو - چھوٹے قد کی عورت -

ٹلو - (بازی گروں کی اصطلاح

میں) احمق - بے وقوف - ٹھکنا -

۳ - خوشامدی - چاپلوس -

ٹمنا - چھوٹے قد کا آدمی - بونا -

ٹھکنا - ڈبلا پتلا -

ٹمبلر (انگریزی) - پیٹے پندے

کا گلاس (جو مختلف شکلوں کا شیشے

اور دھات دونوں سے تیار کیا

جاتا ہے) -

ٹمپرنس سوسائٹی (انگریزی) -

ایک جماعت جس کے افراد شراب

نہ پینے کا حلف اٹھاتے ہیں -

ٹمنج - بونا - ٹھکنا - پستہ قد -

ٹم ٹم - ایک دوپہیے کی گاڑی جو

گھوڑے سے چلتی ہے، اس پر ٹپ

نہیں ہوتا - دو سوار آگے اور چار

پچھے بیٹھتے ہیں -

ٹن - (لکھنؤ) خود پسندی - بدمزاجی

شین -

ٹنکار - کمان چلنے کی آواز - حیرت -

شہرت -

ٹنکار - کھوڑا کھوڑا کھانا -

ٹونگنا -

ٹنگری لینا - (محاورہ) (ٹانگ

کی تصنیف) پیچھے پڑنا - سر ہونا -

ٹوٹکا - جادو - ٹونا - جنت منتر -

وہ جتن جو عورتیں کسی مرض کے

دفعیہ یا کسی مطلب کے حصول

کے لیے کرتی ہیں -

ٹوٹل - میزان - اعداد کا حاصل جت -

ٹوڑا - (ٹوڑی موٹ) - ۱ - بیئر

سے چھوٹا پرند - ۲ - بد وضع - ٹھنکنا -

ٹونا - بد معاش - کینہ - لفنگا -

ٹوڑی - ایک سات سروں کی راگنی

جو صبح کے وقت گائی جاتی ہے -

ٹوسٹ - ۱ - ڈبل روٹی کا ٹکڑا - نوں -

۲ - جامِ صحت -

ٹوکرے (ٹوکرہ) - بانس، جھاؤ

یا قوت کی پتلی شاخوں سے بنا ہوا

کھانچا - چھبڑا -

ٹول - ایک قسم کا سُرخ کپڑا -

ٹوند -

ٹونا - ایک قسم کا گیت جو شادی

اور بیاہ میں ڈومنیناں آرسی

مصنف کے وقت گاتی ہیں جس

میں دو لہا سے دُھن کے ساتھ

اچھے برتاؤ رکھنے کا قول و قرار لیا

جاتا ہے -

ٹوٹیکل ٹوٹیکل بٹل اسٹار

(انگریزی) اشارہ ہے چھوٹے ستار

کی جگہ گاہٹ کی طرف۔

ٹوٹنگنا۔ (ٹوٹنگ)۔ تھوڑا تھوڑا

کھانا۔ ایک ایک دانہ اٹھا کر منہ

میں ڈالنا۔

ٹوٹنیا۔ ٹوٹا کرنے والا۔ جادو

کرنے والا۔

ٹوہ۔ کھوج۔ تلاش۔ جستجو۔

ٹوہ لگنا / ٹوہ لٹنا۔ کسی کی کسی

بات کا چھپ کے پتہ لگانا۔

ٹوہی۔ ٹمبیر۔ کھوجی۔ سراغ

لگانے والا۔

ٹوہیے (ٹوہیا)۔ تلاش کرنے والا۔

کھوج لگانے والا۔

ٹہیل۔ خدمت گزاری۔ بندگی۔

غلامی۔

ٹہلا دینا / دینا (محاورہ)۔

غائب کر دینا۔

ٹہوکا۔ اشارہ جو انگلی یا بازو کی

خفیف ضرب سے کیا جائے۔

ٹہوکا دینا (محاورہ)۔ کسی کو اپنی

طرف یا کسی دوسرے کی خاص بات

کی طرف متوجہ کرنے کے لیے اپنا ہاتھ

یا اپنی کہنی اس کے جسم پر آہستہ سے

مار کے اشارہ کرنا۔

ٹھا کر۔ ۱۔ زمیندار۔ راجپوت۔ مالک۔

سردار۔ ۲۔ تائی۔ حجام۔

ٹھائیں ٹھائیں۔ تکرار۔

ٹجوت۔

ٹھپا۔ سانچا۔ قالب۔

ٹھٹ کے ٹھٹ۔ گروہ کے

گروہ۔ زبردست۔ بھیر۔

ٹھٹھنا۔ سردی کی شدت سے

بے سدھ ہو جانا۔ تیج کر لینا۔

ٹھٹھول۔ ظریف۔ خوش طبع۔

ٹھٹھڑ۔

ٹھٹھیرے (ٹھٹھیرا)۔ پتیل

تانپے اور کانسی کے برتن بنانے اور

بیچنے والا۔ کسیرا۔

ٹھٹھرا۔ دیسی خراب شراب۔

ٹھٹھے (ٹھٹھا)۔ غرور۔ ٹھاٹھ۔

زیب وزینت۔ کرد فر۔ نازو

انداز۔

ٹھٹ پٹریا۔ علم قزاقی۔ مکاری۔

دغا بازی۔

ٹھٹوں کی بڑھیا۔ حرافہ۔

ٹھٹگنی۔

ٹھٹیا۔ مٹی کا جھوٹا گھڑا۔

ٹھٹے پازری۔ دل لگی۔ ہنسی

و مذاق۔

ٹھٹھری۔ ایک قسم کا دو بول کا

گیت جس میں عورت کی جانب سے

اظہار عشق ہوتا ہے۔ ایک قسم کا

چھوٹا سا گیت۔

ٹھٹھک۔ ٹھٹھک۔ آہستہ آہستہ۔

ٹھٹھک کر۔ خرام ناز سے۔

ٹھٹھائی۔ تبرید۔ وہ دوا جو

بوجھ اٹھانے والے بوجھ رکھ دیتے
ہیں۔ ٹھوڑا سا چل کے ٹھہر جاتا۔
ٹھینکا۔ انگوٹھا۔ لاکھی۔ سونٹا۔
ٹٹیاں اُلاڑنا۔ کوڑی اچکنا یا
اچھالنا۔

ٹٹیاں۔ (ٹوٹیاں، ٹوٹیاں)۔
بہت چھوٹا۔ ذرا سا۔ ایک قسم
کا چھوٹا توتا۔ ایک قسم کی چھوٹی
کوڑی۔

ٹینیل۔ میز (مجازاً) دسترخوان۔
ٹینیل لیمپ۔ ایسا لیمپ جو
میز وغیرہ پر رکھا جاتا ہے، عموماً
اس پر ایک شید ہوتا ہے تاکہ روشنی
زیادہ نہ پھیلے، ایسا لیمپ عام طور
پر لکھنے پڑھنے کے لیے استعمال
کرتے ہیں۔

ٹریپ۔ چیت۔ دھول۔
ٹریپ دار آواز۔ اونٹے ٹر
والی آواز۔ پاٹ دار آواز۔

ٹریٹل پیج (ٹرائٹل پیج)۔

ٹریٹل۔ سرورق۔
ٹریٹوا (ٹریٹوا)۔ گلا۔ حلق۔

ٹریٹو۔ حلقوم۔
ٹریٹھا۔ بد مزاج۔ غصہ ور۔

ٹریٹھی کھیر۔ بینڈ اکام۔ مشکل
کام۔ دشوار کام۔

ٹریٹو۔ ڈھاک کا پھول جس میں

گرمی کے اثر کو دور کرنے کے لیے
پی جاتے۔

ٹھنڈی۔ چپک۔

ٹھنڈی سانسیں بھرنے۔ ٹھنڈا
سانس۔ آہ۔ ایسا سانس جو غم یا رنج
میں لہا لیا جاتا ہے۔

ٹھنڈی سڑک۔ چوڑی اور
ہوادار سڑک جس کے دورویہ
درخت ہوں اور اس پاس کچی عمارتیں
نہ ہوں۔ مال روڈ۔

ٹھنکنا۔ چھوٹے قد کا۔ بونا۔ ناٹا۔
پست قد۔

ٹھور نہ ٹھکا نہ۔ رہنے کو جگہ
درستیاب نہ ہونا (مراداً) بے سہارا۔

ٹھینٹھیاں (ٹھینٹ، ٹھینٹی،
ٹھینٹی)۔ کان میں جما ہوا سیل۔

ٹھینٹھر (ٹھینٹر)۔ تماشا گاہ۔
ناچ گھر۔ ٹانگ۔

ٹھینک کرنا۔ (معاورہ) سزا
دینا۔ گوشمالی کرنا۔ مارنا پیٹنا۔

درست کرنا۔

ٹھینکری۔ (ٹھینکر کی تصغیر) مٹی
کا تودہ۔ ٹھپ۔

ٹھینکی۔ ڈھیر۔ تودہ۔ انبار۔
ٹھینکیں۔ مردوں کے رخصتوں

کے وہ بال جو مونچھوں سے مل
جاتے ہیں۔

ٹھینکی لینا۔ (معاورہ)۔ وہ
چیز جس کے سہارے دم لینے کے لیے

طرح مر جانا - مرکبہ جانا -
 مر جانا -
 ٹینٹ - کمرے گرد دھوتی کی گرہ -
 آنٹی -
 ٹینی مرغ - بد اصل مرغیوں کی
 نسل - دوغلی مرغی یا مرغ - چھوٹا -
 (ٹینی) -

ث

ثابت - مضبوط - پائدار -
 ثاقب - روشن - چمکتا ہوا -
 ثالث - بیچ - حکم -
 ثالث یا اخیر - منصف - صلح
 کرانے والا -
 ثانیہ - پل - سیکنڈ - لمحہ -
 ثبات - قیام - قرار -
 ثبوت - شہادت - گواہی -
 ثروت - مال داری - خوش حالی -
 (مجازاً) بھتات -
 ثرا (شری) - زمین کا سب سے
 سچلا مفروضہ طبقہ - پاتال -
 شری سے شریا - (مراداً)
 زمین سے آسمان تک - کل کائنات -
 تمام جہان -
 شریا - پروین - وہ چھ ستارے

سے زرد رنگ نکالا جاتا ہے -
 ٹیسو آئے دھوم سے، ٹکا
 نکالو سوم سے - دسہرے
 کے دنوں کے قریب لڑکے بالے
 مٹی کی ایک مورت ٹیسو جیسی بناتے
 تھے جو تین لکڑیوں پر ٹکی ہوتی تھی
 اس میں چراغ رکھنے کی جگہ بھی ہوتی
 تھی، اس کو وہ گھر گھر لیے پھرتے
 تھے اور پانچ چھ دن میں جو نقدی
 وصول ہوتی تھی اس کی مٹھائی لے کر
 آپس میں تقسیم کر لیتے تھے -

ٹیشن - (اسٹیشن) - مستقر -
 مقام - ریل گاڑی کے ٹھہرنے
 کی جگہ -

ٹیکا - ماتھے کا ایک زیور جس کی
 ڈوری یا زنجیر سر پر باندھی جاتی ہے
 اور ٹیکا ماتھے پر رہتا ہے -
 ٹیکرے (ٹیکرا) - ٹیلا - قودہ -
 ڈھیر - انبار -

ٹیلی گراف - تار برقی - تار پر
 خبر بھیجنے کا آلہ -

ٹیلی گرام - (ٹیلیگرام) -
 تار برقی کا پیغام - وہ پیغام جو تار
 کے ذریعے بھیجا جائے -

ٹیم ٹام - نمائش - آرائش - زینت -
 طہ ٹیپ - ٹاپ -

ٹیمز - انگلستان کا ایک دریا جو شہر
 لندن کے وسط میں بہتا ہے -

ٹیں ہو جانا - (محاورہ) قوتے

ج

جَا پ - ہندوؤں کا وظیفہ -

مالا پھیرنا -

جَا تَرِی - تیرتھ یا زیارت کرنے

والا -

جَا جَم (جَا زَم) - چھپی ہوئی

موٹے کپڑے کی چادر جو درسی

وغیرہ پر بچھائی جاتی ہے - فرش -

جَا چَکی - جھانجھ بجانے والا -

جَا دُو وہ جو سر پر چڑھ کر

بٹولے - (کہاوت) سچائی کا

اعتراف مخالف کو بھی ہوتا ہے ،

بات وہ ہے جس کا اقرار خود حریف

کو کرتا پڑے - صحیح تدبیر وہ ہے

جس سے مجرم خود اپنے جرم کا

اقرار کرے -

جَا دَہ - راستہ - پگڈنڈی -

باریک راستہ جو لوگوں کی آمد

رفت سے بن جاتا ہے -

جَا رُوب - جھاڑو -

جَا رُوب کُشی - جھاڑو دینا -

جھاڑو دینے کا عمل / پیشہ -

جَا سُوَس - مخبر - رازجو - سراغ

جو اسٹھ چڑھتے نظر آتے ہیں -

تَرْیَا جَاہ - عالی مرتبت - اونچے

رتبے کا -

تَعْبَان - اژدھا - بڑا سانپ -

ثَقَات - معتبر آدمی - مقطع - متین -

سجیدہ -

ثَقُل - وزن - گرانی - بدبھنی -

سورہ بھنم -

ثَقُلِ سَمَاعَت - اونچا سُننا -

بہرہ پن -

ثَقہ - قابل اعتماد - معتبر -

بادقار -

ثَقِیل - بوجھل - بھاری - وزنی -

دیر بھنم - ٹھوس -

تَکَم - پھر - تب - پیچھے -

تَکَرہ - بدلہ - معاوضہ - نتیجہ -

انجام -

تَکَمِین - قیمتی - انمول -

تَوَاب - بدلہ - معاوضہ - اجرت -

جزا (نیک کاموں کی) -

تَوَابِت - (ثابت کی جمع) وہ

اجرام فلکی جو گردش نہیں کرتے -

ایک جگہ قائم رہنے والے

ستارے -

تَوَرِ فَلَک - (نجوم) بارہ

برجوں میں سے دوسرا برج جو

بیل کی شکل کا ہے - برکھ -

تَیْبہ - بیاہی عورت - وہ عورت

جو کنواری نہ ہو -

رساں - خفیہ پولیس -

جاکٹ - چھوٹا کوٹ جو نیم آستین یا بلا آستین ہو -

جاگ ہونا - بیداری - چوکی - ہوشیاری -

جاگڑن - شب بیداری - خدائی رات -

جائی لوٹ - ایک قسم کا جالی دار کپڑا -

جام جمشید - (جام جم ، جام جہاں نما) - ایران کے بادشاہ جمشید کا پیالہ جس پر ہندسی خطوط اور شکلیں بنی ہوئی تھیں - رکھتے ہیں کہ ان خطوط سے آئندہ کا حال بتایا جاسکتا تھا اور اس میں احوال عالم کا مشاہدہ کیا جاسکتا تھا -

جامدانی (جامہ دانی) - بوغبت - ایک قسم کا زری بان بٹا جو جاگڑے کا ہوتا ہے جس پر علاقہ بندی کر کے محرم میں تقسیم کرتے ہیں - کپڑے رکھنے کا چرمی صندوق -

جامہ زیب - جس پر ہر قسم کا لباس بھلا معلوم ہو -

جامہ زیبی - ہر طرح کا لباس جسم پر اچھا لگنا -

جامے سے پاہر ہونا - (محاورہ) - غصے یا خوشی میں آپے سے باہر

ہونا -

جامے میں پھولے / پھولا نہ سماتا - (محاورہ) نہایت خوش ہونا - فرط خوشی سے آپے میں نہ رہنا -

جامہ وار - عمدہ پھول دار ریشمی کپڑا -

جاں بری - صحیح سلامت - محفوظ -

جاں سپاری - جان سو نہنا - جاں فزا - جان کو بڑھانے والا - فرحت انگیز -

جاں کنی - نزع کی حالت - جان نکلنے کی حالت -

جان کے لالے پڑنا (محاورہ) - جینے کی امید نہ ہونا -

جان پتھیلی پر رکھنا -

(محاورہ) - قربانی کے لیے تیار رہنا - مرنے کے لیے آمادہ رہنا -

جان نہ پہچان خالہ جی سلام - (عقو) وہاں بولتی ہیں جہاں کوئی ناواقف آدمی نہایت تپاک ظاہر کرے -

جاہ و منال - عزت و مال -

جائگ (جائگہ) - ران - زانو -

جَانُکُو - جنگل ، وحشی - گنوار -

اُجڑ -

جائش - مشہور قصبہ جو رائے بریلی (اتر پردیش، ہند) میں واقع ہے اور ملک محمد مصنف پدماوت کا وطن ہے۔

جَب سب طرف سے ہمارے چلے نان پارے - بحث میں عاجز ہو کر کوئی بہانہ کر کے ٹل جانا۔
جبر و مُقابلہ - الجبرا - (ریاضی) ریاضی کی وہ شاخ جس میں مقداروں کی بجائے اعداد کے حروف سے اور ان کی باہمی نسبت اور تعلق کو علامات کے ذریعے ظاہر کیا جاتا ہے۔ اس کے عرب موجد تھے۔

جبروت - بزرگی - عظمت - جاہ و جلال۔

جَبَلِی - جبلت

جَبْن - نامردی - تھرڈی۔

جُبَّہ - کُرتے کی صورت کا ایک خاص لباس - جامہ - چُوفا۔

جَبْنِی - ماتھا - پیشانی۔

جَبْ جَبْ - سکھوں کی مذہبی کتاب۔

جَشَن - بند و بست - علاج - کوشش۔

مکرو فریب۔

جَتْنَا اُوپر ہے اُتنا ہی نیچے ہے۔

(مثلاً) پست قد - شرارتی آدمی

کے متعلق کہتے ہیں۔

جَتْنَا گڑ ڈالو گے اُتنا (ہی)

میٹھا (ہوگا) (مثلاً) جتنا زیادہ

خرچ کرو گے اتنا ہی بہتر ہوگا۔ جتنی

محنت کرو گے اتنا ہی حاصل ہوگا۔

جَتْنِی جَا دُر اُٹنے ہی پَاؤں

پکھیل آئے - (مثلاً) حیثیت کے

مطابق کام کرنا چاہیے۔

جَتْنِی مُنہ اُٹنی باتیں - ہر شخص اپنی

اپنی کہتا ہے۔

جَتْنِی کی جَتْنِی - کسی بیشی نہ ہونا۔

جتنی پہلے تھی اتنی ہی - اسی قدر۔

پہلے جتنی۔

جُٹا دھاری - لمبے بالوں والا۔

گیسو دراز - جوگی۔

جُٹاؤ - مجمع - جماؤ۔

جُٹاؤ - گُندھے ہوئے بال۔

جوڑا۔

جھٹھائی - جھٹھ کی بیوی - خاوند کے

بڑے بھائی کی بیوی۔

جُج - مُنصف - قاضی - حاکم

عدالت۔

جُجْمَان - وہ شخص جو پرہیز، نائی

یا کسی اور کمیرے سے کوئی خدمت

لے اور اس کا معاوضہ ادا کرے۔

جس پر نائی وغیرہ کا کوئی حق ثابت

ہو۔

جُچّا - (زچہ کا بگاڑا ہوا ہے)۔

وہ عورت جس نے بچہ جنا ہو چالیس

دن تک زچہ کہلاتی ہے۔

جُجْمِی - دوزخ کا پھٹا طبقہ۔

جہنم۔

جَدِّ اُمِّجَد - بزرگ - دادا -

پیردادا -

جَدِّ وِکَد - جدوجہد - سرگرمی -
کوشش -

جَدِّ وِل - صفحے کے گرداگرد لکیر -
چھوٹی نہر -

جَدِّی - وہ برج آسمانی جس میں
ستاروں کی شکل بکری کی مانند
ہوتی ہے -

جَرِّ ثَقِیْل (جراثِقال) - وہ
علم جس کے ذریعے بھاری بوجھ
بآسانی اٹھالیں -

جَرِّ اَحْت - زخم - گھاؤ - عمل جراحی -
سرجری -

جَرِّ اَر - بہت بڑی فوج -
جَرِّح - ۱۔ زخم - گھاؤ ۲۔ وہ سوالات

جو حقیقت جاننے کے لیے دوسرے
فریق سے پوچھے جاتے ہیں - گواہ سے
سوال و جواب -

جَرِّس - گھڑیاں - گھنٹہ -

جَرِّ ذَّہ - ۱۔ سیاہ رنگ ۲۔ شہدے -
جَرِّعہ - گھونٹ گھونٹ - ایک دفعہ

کا پینا -
جَرِّعہ لَوْش - پیے والا -

جَرِّیْمَانہ - (جرمانہ کی بگڑی ہوئی
صورت) - تاوان - روپیہ جو کسی

جرم کی سزا کے عوض مجرم سے
لیا جائے -

جَزَّوَا - (جور و کی تصغیر) (عم)

بیوی - عورت - جوروا -

جَرِّی - بہادر - دلیر -

جَرِّیْب - عصا - چوب دستی -
لاٹھی -

جَرِّیْدہ - تنہا - اکیلا - اخبار -
رسالہ -

جَزَّ دَان - بستہ - وہ کپڑا جس میں
کتابیں باندھتے ہیں -

جَزَّ رَس - ۱۔ سمجھ دار - ذکی -

۲۔ کنجوس - بخیل - کفایت شعار -

جَزَّ رَوْمَد - اُتار چڑھاؤ - جوار
بھاتا - مدد جرز -

جَزَّ اَلْت - مضبوطی - خوبی -
بزرگی -

جَزَّ ر - بھاتا - سمندر کے پانی کا
اُتار -

جَزَّیْل - مضبوط - بہت -
فصیح سخن -

جَزَّوْ لَا یَنْفُک - وہ حصہ جو
الگ نہ ہو سکے -

جَزَّیَّہ - وہ محصول جو مسلمان غیر
مذہب کے لوگوں پر لگاتے تھے،

اس کے عوض میں ان کی جان
و مال کی حفاظت ان کے ذمے

ہوتی تھی -
جَزَّیْرہ - خشکی کا وہ قطعہ جس کے

چاروں طرف پانی ہو -

جَسَّ پَتِیْلِی مِیْن کھائیں
اُسی مِیْن چھیند کرے - (شل)

سب خوشامد کرتے ہیں۔

جشن جمشیدی - وہ جشن جو پیش

وادیوں کے چوتھے بادشاہ جمشید

کی طرف منسوب ہے، ایران قدیم

کی یہ اس وقت کی یادگار ہے جب

تاب (اس بادشاہ کے زمانے

موسم بہار کے اول گھریں

آیا اور رات دن برابر ہو گئے، اس

موقع پر جمشیدی جشن اسی عمارت

میں منایا گیا اور اس دن کا نام

نوروز رکھا گیا (اس طرح جشن

جمشید اور نوروز ایک ہی تقریب

کے دو نام ہیں)۔

جعد - گھونگر یا لے بال۔

جعفری - ایک قسم کا زرد پھول۔

گیندے کا پھول۔

جغادری - (جگادری) - پرانا

گھاگ - عالم - فاضل۔

جغرافیہ - وہ علم جس میں سطح زمین

اور اس کی خشکی و تری اور طبعی تقسیم

سے بحث کی جاتی ہے۔

جفت - جوڑا - وہ عدد جو دو پر

تقسیم ہو سکے۔

جگ - زمانہ - عہد - دور - وقت۔

قرن - ہندو کے مجوزہ چار زمانوں

(ست جگ، تریا جگ، دوا پر

جگ اور کلجگ) میں سے ہر ایک

زمانہ جگ کہلاتا ہے۔

جگت بازی - بذر سنی۔

مخن کش - نمک حرام۔

جس طرح پیٹھ دکھاتے ہو

اس طرح منٹھ بھی دکھاؤ۔

(مثل) جب کوئی شخص سفر پر

جاتا ہو اسے کہتے ہیں۔

جس کا کام اسی کو ساجے /

ساجھے - (عو) (مثل) جس نے

جو کام سیکھا ہے وہی اسے اچھی

طرح کر سکتا ہے۔ دوسرے کے

بس کا نہیں۔

جس کا کھائے اسی کا گائے

(جس کا کھانا اُس کا گانا)۔

(مثل) جس سے فائدہ ہو اس کی

تعریف اور خوشامد کی جائے تو یہ

فقرہ بولا جاتا ہے۔

جس کی نہ ہو وے بوائی -

وہ کیا جانے پتھر پڑائی -

(مثل) جس کو کبھی دکھ نہیں پہنچا

اس کو درد مندوں کے درد کی

کیا پروا۔

جس کی ابتدا اچھی ہوگی

اُس کی انتہا بھی اچھی ہوگی۔

جس کا آغاز اچھا اس کا انجام

بھی اچھا۔

جسٹیم - تنومند - جسم والا۔

جسے پی چاہے وہی سہاگن -

(مثل) (لفظاً) جسے خاوند پسند

کرے اسے ہی سہاگن سمجھنا چاہیے۔

(مجازاً) جسے حاکم پسند کرے اس کی

لطیف گوئی۔

جگت تنہائی - رسوائی - ذلت -

بدنامی۔

جگ جگ کرنا - ۱۔ (مراداً) روشن

ہونا - ۲۔ بار دق ہونا (ق)۔

جگت - کنویں کی پینڈر۔

جگت اُستاد - ۱۔ بہت بڑا کاریگر۔

۲۔ ماما ہوا کاریگر۔

جگرا - ہمت - حوصلہ - کلیجہ -

جان۔

جگنو - گلے کا ایک زیور۔

جل - پانی۔

جل بانگ - (تیرا کوں کی اصطلاح)۔

تیرنے میں دشمن سے بچنے اور اس پر

پلٹ کر وار کرنے یا قابو پانے کے

داؤں اور ترکیبیں۔

جل تھل - وہ زمین جس پر بہت

سایاں ہو۔

جل تو جلال تو، آئی بلا کو

ٹال تو - (عو) کسی آفت مصیبت

کے وقت یہ فقرہ پڑھتی ہیں (عوام)۔

خطرہ رفع کرنے کا دُعا یہ کلمہ۔

جل - فریب - دھوکا۔

جل دینا - (محاورہ) دم دینا۔

جھانسا دینا۔

جلاب - مسہل - دست۔

جلا جل - (جل جل کی جمع)۔

جھا نچھ یا تال جو دونوں ہاتھوں میں

ایک ایک لے کر بجاتے ہیں - دف۔

داڑھ۔

جلب - سودا - نفع - بیج -

جلباب - چادر - برقع - لمبی

نقاب۔

جلتا بلتا - جلنا بلنا - جلنا۔

جل ترنگ - ایک باجے کا نام

جو چھوٹے بڑے پیالوں میں پانی

بھر کر تیلیوں سے بجایا جاتا

ہے۔

جلدو - انعام - صلہ - نیک بدلہ۔

جزا۔

جلوت - خلوت کی ضد - مجمع -

جہاں تنہائی نہ ہو۔

جلو دار - مصاحب - ہم راہی۔

ساتھی۔

جلیس - ہم نشین - مصاحب۔

ساتھی - وہ شخص جو گھوڑے کی

باگ پکڑ کر ہم راہ چلے۔

جلی - روشن - آشکار - ظاہر۔

موٹا لکھا ہوا۔

جلے تن - بد مزاج - جھلا۔

جمال گوٹہ - (جمال گوٹا)۔ ایک

نہایت دست آور پھل جو جلاب

کی دواؤں میں شامل کیا جاتا ہے۔

جہانی خربوزا - (مجازاً) ایسی

عورت کو کہتے ہیں جو صورت شکل

کی اچھی ہو مگر ناز و کرشمے سے

سے خالی ہو۔ دکھاوے کا۔ نمائشی

اور بیکار شے۔

جہاں کی خیر پزیرے ڈالی کی رونق۔

ظاہر رونق رکھنے والی چیز کے لیے
بولتے تھے۔

جمل۔ حروف ابجد کے اعداد کا
حساب جس سے تاریخ وغیرہ نکالتے
ہیں۔

جہم جاہ۔ جمشید بادشاہ کے رتبے
والا۔ عالی مرتبہ۔

جہم جہیں۔ (دُعائیہ) ہمیشہ
زندہ رہو۔ سدا سلامت رہو۔
طویل عمر پاؤ۔

جہم غفیر۔ تعداد کثیر۔ انبوه۔
بھیڑ۔

جمع جتھا۔ نقد و جنس۔ اصل سرمایہ۔
مال و متاع۔ پونجی۔

جمعہ جمعہ آٹھ دن (مثل) چند
روز۔ بہت کم مدت۔ مختصر
وقف۔

جمعیّت۔ اطمینان۔ سکون
قلب۔

جمیکا رام۔ ایک قسم کی شراب۔
جہیل۔ خوبصورت۔ حسین۔

جلی کئی باتیں کرنا۔ (جلی کہنا،
جلی کئی سنا نا)۔ (محاورہ) بُرا
کہنا۔ طعن و طنز کی بات چیت کرنا۔
بدی کرنا۔

جن ہالینڈ جن۔ ایک قسم
کی شراب۔

جنازہ۔ نعش جو دفن کرنے کے لیے

لے جاتے ہیں۔

جہان۔ (جنت کی جمع) بہشت۔
فردوس۔ جنت۔

جنبہ۔ حمایت۔ طرف داری۔
جانب داری۔

جند منتر۔ ٹوٹکا۔ افسوں۔
جند۔

جنت مین۔ شریف آدمی۔
جنت مینیت۔ شرافت۔ انسانیت۔

جنگال۔ مصیبت۔ آفت۔
مشکل۔

جند ٹیل۔ ۱۔ بھاری بھر کم۔
عظیم المرتبت۔ ۲۔ (جنرل کی بگڑی

ہوئی شکل) ایک اعلیٰ فوجی عہدہ۔
جنرل۔ بڑے رتبے کا فوجی افسر۔

جنرل۔ سب سالار۔
جنگ زرگری۔ جھوٹ موٹ

کی لڑائی۔ دکھاوے کی لڑائی۔
جنگ وجدال۔ لڑائی۔ معرکہ۔

مار کٹائی۔
جنگل میں منگل۔ ویرانے

میں رونق چہل پہل۔ خوشی اور
مسرت کا دور دورہ۔

جنگل میں مور ناچا کس
نے دیکھا۔ (کہادت) باہر

کچھ ہی کیا کرو جب اپنے وطن میں
کچھ کرو تو ہم سمجھیں کہ ہاں کچھ کیا۔

پر دیں میں کسی بڑے کام کے

بھی اچھا۔ (مراداً) خوش ذوقی
کا اظہار (ق)
جَوَکَرُ جُتَا ہے وہ بَرَسْتَا نہیں۔
(مثل) جو باتیں بنایا کرتا ہے وہ
کام نہیں کرتا۔

جَو۔ ندی۔ نالا۔ سوتا۔ نہر۔
جَو۔ وہ فاصلہ جو زمین و آسمان
میں ہے۔ فضا۔ خلا۔

جَوَاد۔ سخی۔ داتا۔ بہت بخشش
کرنے والا۔ اللہ کا ایک صفاتی
نام۔

جَوَار۔ پڑوس۔ ہمسائیگی۔
جَوَار بکھاٹا۔ سمندر کے پانی کا
اتار چڑھاؤ۔

جَوَارِح۔ ہاتھ پاؤں اور دیگر
اعضا آدمی کے جن سے کسب
معیشت کرتا ہے۔

جَوَارِش۔ ہاضمہ کی ایک
مرکب خوش گوار خوش ذائقہ
دوا۔

جَوَار۔ جائز ہونا۔ درست ہونا۔
جَوَان جہاں۔ بھرپور جوانی کا
عالم۔ پوری جوانی پر۔

جَوَانِی دِلوانی۔ جوان آدمی
نشیب و فراز نہیں دیکھتا۔

جَوَاہِرُ الْکَلَم۔ فصیح و بلیغ
کلام۔ صوری و معنوی خوبیوں سے
آراستہ کلام۔

جَوَاہِرُ مُہَرَّہ۔ (طب) ایک

کرنے کا نطف خاندان یا وطن
والے نہیں اٹھا سکتے۔ جب کوئی
شخص اپنی دولت کا صرف کسی ایسی
جگہ کرے جہاں ابنائے وطن یا
عزیز و اقارب اسے نہ دیکھ سکیں
تو کہتے ہیں۔

جَنَکَل (جَنَکَل)۔ کٹہرا۔ احاطہ۔
باڑ۔

جَنَکَلِ تَوَا۔ بڑا توا۔

جَنَم پتھری۔ (نجوم۔ ہندو)۔
وہ کاغذ جس میں بچے کی پیدائش
کے وقت سے ستاروں کے حساب
کے بموجب عمر بھر کے حالات
درج کیے گئے ہوں۔

جَنَم جَلِ۔ بدنصیب۔ منحوس۔
جَنُود۔ (جند کی جمع) لشکر۔
فوج۔ سپاہ۔

جَنُون۔ دیوانگی۔ پاگل پن۔
جَنُور۔ جانور۔

جَنُہری (جھڑا) ایک قسم کا
اناج۔

جَنَنِیت۔ کوتل گھوڑا۔

جَنینِوَا۔ ۱۔ ایک قسم کی گھاس۔
گیاہ۔ ۲۔ ایک قسم کی گھٹیا
گھڑی۔

جَبِیر۔ ہاتھ۔ پٹے یا تلوار
کا ترچھا ہاتھ جو حریت کی چھاتی
پر پڑتا ہے۔

جَو تھامے گا اچھا وہ پکائے گا

مرکب دوا جس میں جواہرات
شامل ہوتے ہیں جیسے اطبا نہایت
کمزوری کی حالت میں دیتے ہیں۔
جوہن دینا - بہار دینا - بھلا
معلوم ہونا۔

جوہن لوتنا - (محاورہ) کسی کے
حسن سے لطف اندوز ہونا۔
جوہنوا - شباب - حسن و جمال -
بانگین۔

جوت - روشنی - چمک - رونق۔
جوتی پر جوتی سوار ہونا (جوتی
پر جوتی چڑھنا) (محاورہ)
(عو) جوتی پر جوتی آجانے سے سفر
کاشگون لیتی اور بعض لڑائی کی
فال سمجھتی ہیں۔

جوتیاں چٹخانا - (محاورہ) خاک
چھاننا - پریشان حال پھرنا۔
جوتیاں سیدھی کرنا - (محاورہ)
کسی کامل یا بڑے آدمی کی خدمت
کرنا۔

جود - بخشش - فیاضی - سخاوت۔
جودت - تیز فہمی - عقل کی تیزی۔
ذکاوت - فراست - ذہانت۔
جوڈیشل کمشنر - محکمہ انصاف
کا ایک اعلیٰ عہدہ دار۔
عدالتی کمشنر۔

جوڑو بھونچال لڑکے جنجال
(جوڑو جنجال لڑکے بھونچال)
مجرد رہنا اچھا - تنہا زندگی بسر

کرنا اچھا۔
جوڑو نہ جاتا اکٹہ میاں
سے نکاتا - (مثل) آل اولاد
نہ ہونا۔

جوڑوا - (جوڑو کی تصنیف)
بیوی - زوجہ۔

جوڑو - بیوی - زوجہ۔
جوڑا - سر کے بال جن کو عورتیں
یکجا کر کے پیچھے گرہ دے لیتی ہیں۔
جوڑی برقرار - (عم) شادی
پر مبارک باد۔

جوڑی - تپ - لرزہ - سسکی۔
جوڑی بچڑھ آنا - (کنایتہ)۔
خوف معلوم ہونا - تپ - لرزہ۔
جوڑی - حلوہ جس میں جائفل اور
جاد تیری وغیرہ بھی پڑتی ہے۔
جوڑش - ۱۔ اُبال ۲۔ دیوانگی۔

جنون۔

جوہن - ۱۔ بازو پر پہننے کا ایک
زیور جو عموماً سادہ اور گنڈیری
نما لاکھ بھر کر بنایا جاتا ہے۔
گنڈیریاں عام طور سے ہفت
پہل ہوتی ہیں اور ایک ڈورے
میں منسلک کر لی جاتی ہیں۔ ۲۔
ایک قسم کا جنگی لباس جس میں
کڑیاں (حلقے) اور لوہے کی
لڑیاں ہوتی ہیں۔ مخلاف زرہ
نئے جس میں تمام کڑیاں ہوتی
ہیں۔

جوہی (جوئی) - ایک پودا اور
اس کا پھول جونا زک اور خوشبودار
اور چنبیلی کے پھول سے ملتا جلتا
ہے۔ یاسمین دشتی۔

جُوئی بار (جُوئے بار) - بہت سی
نہروں کی جگہ۔

جُوئے شیر لانا - (محاورہ) مشکل
کام کرنا۔

جُویندہ یا بندہ - جو ڈھونڈتا
ہے وہ پاتا ہے۔

جہاں گل وہاں خار - راحت
کے ساتھ تکلیف اور خوشی کے ساتھ
رنج ہے۔

جہانیاں جہاں گشت - ساری
دنیا میں گھومنے پھرنے والا۔

جہل - جہالت - بے علمی - بے
وقوفی۔

جہلی - اُجڑ - احمق - سفیہ۔

جہندہ - اُچھلنے والا - تڑپنے والا۔
کو دینے والا۔

جہنمی - دوزخی - دوزخ میں جانے
والا - بدکار۔

جہیز - وہ سامان جو ماں باپ

اپنی بیٹی کی شادی میں دیتے ہیں۔

جھابا - لکڑی کی ٹوکری - تنگ منہ
کی ٹوکری۔

جھابے جھاڑ - مکاؤں میں

آرائش اور روشنی کے لیے

لٹکایا جانے والا ایک قسم کا جھاڑ

جوف - ۱۔ ضلّا - کھوکھلا پن - ۲۔
شکم - پیٹ۔

جُوق - جماعت - گروہ - جھنڈ -
بھیر۔

جُوق جُوق - گروہ در گروہ -
کثرت ہے۔

جُوق کھم - خطرہ - اندیشہ -
دغدغہ۔

جُوق - ۱۔ میل - سنگت - اتحاد -
وصل - ۲۔ ستاروں کا ملاپ -

قرآن - نیک ساعت -
جُوقا - افیون کا فضلہ جو گھولنے کے
بعد نکلتا ہے۔

جُوقیا - بھیروں بھاٹھ کی ایک
رائگی جو شام کے وقت گائی جاتی

ہے - گیروارنگ کا سرخی مائل -
جولائی - ولولہ - جوش - اُمنگ - تیز

فہم - طبیعت کی روانی -

جولّا ہا - جلا ہا - کپڑا بننے والا -
جوں - وہ کیڑے جو بالوں میں میل

کے سبب پڑ جاتے ہیں -
جُون پُور کا قاضی - (کنایت)

بے وقوف - احمق -

جُونک - پانی کا ایک کیڑا جو

جانوروں کے بدن سے خون چوستا
ہے اور خون فاسد نکالنے کے لیے

آدمی کے بدن پر لگاتے ہیں -

جُونو - ایک سیارچہ جو ۱۸۰۴ء

میں دریافت ہوا -

جس کا پھیلاؤ زیادہ ہوتا ہے۔
جھٹاڑ۔ بلور یا آگینے کا شاخ دار
 درخت کی مانند وہ فافوس جو
 مکانات میں روشنی اور زیبائش
 کے لیے لٹکایا جاتا ہے۔

جھٹاڑ پھونک۔ منتر۔ دُعا جو
 دفعیہ مرض کے لیے۔

جھٹاڑ نا۔ ۱۔ سرزنش کرنا۔ ملامت
 کرنا۔ ۲۔ ذلیل کرنا۔ دھتکارنا۔

جھٹاڑو پھرنّا۔ (مخاورہ) صفایا ہونا۔
 بربادی ہونا۔ کچھ نہ رہنا۔

جھالے (جھالا)۔ ۱۔ وہ بارش
 جو بہت زور سے ہو اور برس کر
 جلد ختم ہو جائے۔

جھانچ (جھانچھ)۔ ۱۔ ایک قسم کا
 بڑا مجراجو عموماً تاشے اور ڈھول
 کے ساتھ بجا یا جاتا ہے۔ ۲۔ پیروں
 میں پہننے کا خول دار کڑے کی وضع کا
 زیور جس کے اندر لوسے یا سیسے کے
 دانے ڈال دیئے جاتے ہیں جو حرکت
 کرتے وقت جھنکار پیدا کرتے ہیں۔
 کسی چیز کی بے حد خواہش۔

جھانسا۔ دھوکا۔ جُل۔

جھپ۔ جھالے (جھپ جھالیا)۔
 جھوٹا۔ مکار۔ عیار۔ چال باز۔
جھپڑا ریچھ۔ بڑے بالوں والا
 ریچھ۔

جھپ۔ جلدی۔ فوراً۔ بلا توقف۔

جھپٹ۔ جلدی سے۔ تیزی سے۔

فوراً۔

جھپیان۔ ایک قسم کی پانسی (عو)
 شستی جس میں مریض آنکھیں بند
 کیے پڑا رہتا ہے۔

جھپٹ۔ جلدی کا حملہ۔ دوڑ۔
 پھلانگ۔

جھپٹا جھپٹی۔ چھین جھپٹ۔ ہاتھ
 پائی۔

جھپکا۔ جھومر کی سرج کا آویڑے دار
 ایک زیور۔

جھپٹا۔ دونوں وقت ملنے کا سماں۔
 غروب آفتاب۔ شام کا وقت۔

جھٹک۔ کم زوری۔ ضعف۔
 نقاہت۔

جھٹلا نا۔ جھوٹا ثابت کرنا۔ باطل
 کرنا۔

جھجھریاں (جھجھری کی جمع)۔
 چھوٹا جھجھری۔ مٹی کا ایک صراحی نما
 ظرف۔ پانی رکھنے کا صراحی کی قسم
 کا برتن۔

جھرمٹ۔ بھیڑ۔ انبوہ۔ حلقہ۔
جھریاں (جھری)۔ شکن۔

سلاوٹ جو بڑھاپے کی وجہ سے
 جسم پر پڑ جاتی ہیں۔

جھروکے (جھروکا)۔ کھڑکی۔
 دریچہ۔ روشن دان۔ غرہ۔

وہ کھڑکیاں جو ایوان شاہی
 میں تماشا دیکھنے کے واسطے

باغ یا دریا کی طرف واقع

ہوتی ہیں۔

جھڑا جھڑ۔ لگاتار مسلسل۔ پیرپے۔

جھڑی لگنا۔ (محاورہ)۔ لگاتار

بارش ہونا۔ متواتر بارش ہونا۔

جھکھوڑے (جھک جھوڑی)۔

(گیتوں میں) پھین جھپٹ۔

ہاتھ پائی۔ دھینگا مٹتی۔ جھک

جھورے۔ دھول دھپا۔ یوس و

کنار، آپس میں ناز و نیاز۔

جھلنگا (جھیلنگا)۔ ڈھیلی

ڈھالی چار پائی۔ وہ چار پائی جس

کے ہان لٹ کر ٹک گئے ہوں اور

ادوان بھی بوسیدہ ہو گئی ہو۔

(کنایت) لاغر۔ کم زور۔ ڈھیلا

ڈھالا۔

جھلا۔ ۱۔ بڑا لڑکرا ۲۔ ایسا شخص

جس کا مزاج چڑچڑا ہوا اور بات

بات پر غصہ اور زبان درازی

کریے۔ بد مزاج۔

جھلا پانی۔ آب دار خانہ

بادشاہوں اور امیروں کے

پانی کے انتظام کا نام ہے۔ اگلے

دلوں میں برف نہ تھی اور بعض

موسموں میں جھنڈا پانی ملتا بہت

دشوار ہوتا تھا۔ اس کے لیے ان

دلوں خاص قسم کے انتظام کیے

جاتے تھے۔ ان میں سب سے بڑا

انتظام یہ تھا کہ جست کی نازک

صراحیاں موجود رہتیں اور وہ

ناندوں میں شورا اور پانی

ڈال کے اس پر پھرائی جاتیں۔

اس تدبیر سے تھوڑی دیر میں پانی

میں برف کی سی تنگی پیدا ہو جاتی

اور اس کی جھنڈک نہایت لطیف

و خوشگوار ہوتی۔ اس تدبیر کو

صراحیوں کا جھلنا کہتے تھے اور

اس طرح جو پانی ملتا اسے صراحی

کا جھلا پانی کہتے۔

جھکے (جھمکا)۔ کاؤں کا ایک

زیور۔ انٹی۔

جھمکڑا۔ حُسن۔ جھک۔ آب و

تاب۔ شان و شوکت۔ بناؤ سنگھار۔

ناز و انداز۔

جھنچھالیا۔ (جھن جھالیا)۔

بد مزاج۔ غصے والا۔ جھکڑا لو۔

جھنچھٹ میں پڑنے والا۔

جھنچھٹ۔ جھکڑا۔ تکرار۔

جھنچھنی۔ ۱۔ بیٹری ۲۔ چھوٹے

گھنگرو۔

جھنڈے گاڑنا (جھنڈا)۔

(محاورہ) جھنڈا زمین میں اتارنا۔

فتح کرنا۔ قبضہ کرنا۔

جھنڈی تو نہیں گڑی۔

نام تو نہیں لکھا۔ مختص تو نہیں

(ق)۔

جھنڈے پر چڑھانا۔

(محاورہ)۔ ۱۔ بدنام کرنا۔ رسوا

کرنا۔ ۲۔ کسی خاص مقصد سے

جھپینا - آنکھ چرانا - کنیا نا -
شرمانا -

جیا لے (جیالا) - بہادر - دلیر -
جیرا (جی یا را، جیارا) -
جی - جان - روح - زندگی -

جیا لوجی (انگریزی) علم طبقات
الارض - زمین کے متعلق علم -

جیب میں پڑا ہونا - (محاورہ)
کوئی وقعت نہ ہونا - حقیر - ہتھی -

جیحون - ایران کا ایک مشہور
دریا جو بلخ کے علاقے میں بہتا ہوا
ایران میں آتا ہے - (مجازاً)

دریا - نہر -

جید - خوب - کھرا -

جیسا گڑ ڈالو گے ویسا مزہ
یا ڈو گے - (جتنا گڑ ڈالو گے

اتنا ہی) میٹھا (ہوگا) -
(مثل) جتنا زیادہ خرچ کرو گے

اتنا ہی بہتر ہوگا - جتنی محنت کرو گے
اتنا ہی حاصل ہوگا -

جیغہ - پیگڑی میں باندھنے کا مریض
زیور -

جیسی روح ویسے فرشتے -

(مثل) جیسا آدمی ہوتا ہے ویسے

ہی اس کے ساتھی ہوتے ہیں - جیسا

مزاج یا طبیعت ہو ویسا ہی سلوک

نصیب ہوتا ہے -

جی سی ایس آئی - مخفف

ہے ٹائٹ گرینڈ کمانڈر آف

مشہور کرنا -

جھنڈے تلے کے شہدے -

پھٹے ہوئے غنڈے، مشہور بد معاش -

پرلے درجے کا شریہ -

جھنجھوٹی (جھنجھوٹی) - ایک

مشہور رگنی کا نام جس کا رواج پہاڑی

قوموں میں زیادہ ہے، سمپورن

جاتی کی ایک رگنی جس میں سب

شدہ سر لگتے ہیں -

جھنجھی - پھوٹی کوڑی - وہ کوڑی

جس میں آر پار سوراخ ہو -

جھنڈ منڈ - اجاڑ - ویران (ق)

جھول - ہاتھی، بیل یا کتے پر ڈالنے

والا کپڑا -

جھول - لٹک جانا - (کسی عضو وغیرہ

کا) ٹیڑھا پن - خمیدگی - کھچاؤ -

جھوٹے (جھوٹا) - بڑا ٹوکرا -

جھوٹم جھٹا (جھوٹم جھٹا) -

عورتوں کا لڑائی میں ایک دوسرے

کے بالوں کو پکڑ کر کھینچنا -

جھونٹے - عورتوں کے سر کے بال -

جھونک - وار - وار کرنے کی حالت -

جھوٹوں - ۱ - ڈھیروں - ۲ - تودہ -

انبار -

جھوڑ - لڑائی - جھگڑا - غصے

کی باتیں -

جھونچ (جھونچ) - گھونسل

(مجازاً) جھونپڑا - جھونپڑی -

معمولی مکان -

دی آرڈر آف دی اسٹار آف
انڈیا - انگریزی دور، (عہدِ برطانیہ)
کا ایک خطاب -

جیش - لشکر - فوج - سپاہ -
جیک آف آل بریڈ آئینڈ
ماسٹر آف ٹن - ہرن
مولا -

جینگھڑ - پانی کا گھڑا - ٹھلیا -
جیلر - داروغہ زنداں - قید
خانے کا افسر -

جیوٹ - بہادر - دلیر -
جیوڑا - (جی کی تصغیر) - دل -
جان ۲ - محبوب - معشوق -

جیوڑا نکلتا - (محاورہ)
مرجانا - جان نکلتا - مردہ
دل ہونا -

جیو کا گھپو - یہ کیا ہوا -
جیون - جی - جان - زندگی -
جیہڑ - ایک زیور کا نام -

چ

چاء (چائے) - ایک پودا
جس کے پتوں کو جوش دے کر
پیتے ہیں -

چائیک - کوڑا - تازیانہ -
چائیک خرام - تیز رفتار -
چائیک دُست - ہاتھ کے کام
میں چالاک - ہنرمند - دست
کار -

چاپ - پاؤں کی آہٹ -
چاپلوس - خوشامدی -
چرب زبان -
چار آنکھیں ہونا - (محاورہ)
۱ - سامنے آنا - مقابل ہونا ۲ -
زیادہ تجربہ کار ہونا -

چار پائی - چھوٹا پلنگ -
پلنگڑی -

چٹایا (چٹانا، کچھ چٹایا) -
رشوت دینا -

چٹکیوں پر اڑانا (چٹکی
پر اڑا دینا) - (محاورہ)
دھوکا دینا - جُل دینا -

چٹنی کرنا (محاورہ) جھٹنگل
جانا - پس ڈالنا -

چار آئینہ - ایک قسم کی زرہ
جس میں فولاد کی چار تختیاں بانات
یا تحمل میں منڈھ کر سینے اور پشت
کی حفاظت کے لیے لگاتے ہیں -

چار اُبرو - ۱ - سر بھوں ڈالسی
مونچھ کے بال ۲ - (مجازاً) اُسترے
سے مونڈی ہوئی ڈالسی مونچھ سر
اور بھویں (چاروں بیک
وقت) -

جس حصہ جسم پر موقع پائیں مار
بیٹھیں (بیش تر ہاتھ کے ساتھ
مستعمل)۔

چاکو۔ (چاقو کا بگاڑ ہے)۔
چاقو۔ کاٹنے یا تراشنے کا ایک
اوزار۔

چاکی کا ہاتھ۔ (پٹے بازوں کی
اصطلاح)۔ وہ چوٹ جو مخالف
سر پر گٹکا / گد کا کھاکر لگاتے
ہیں۔

چال۔ شادی کے بعد چومتی کی
رسم جو دوسرے دن دُہن کے
گھر پر ہوتی ہے اس کے بعد دُہن
دولہا کے گھر چلی جاتی ہے پھر چار
روز بعد اس کو میکے بلایا جاتا ہے۔
یہ عمل چار مرتبہ یعنی ایک ماہ
تک جاری رہتا ہے، ہر بار جب
دُہن میکے سے واپس سسرال جاتی
ہے تو دولہا کے ساتھ اس کی بہنیں
اور دوسرے رشتے دار دُہن کے
گھر دعوت پر بلائے جاتے ہیں۔
چالان۔ پولیس کا کسی شخص کے
جسم کی دیکھ بھال / تحقیق،
تفتیش کے بعد عدالت کے
سامنے دکرنا۔

چانٹا۔ تھپڑ۔ دھول۔ دھپا۔

چاند۔ کھوپڑی۔ چندیا۔
چاند ٹیک۔ ایک قسم کا پیشانی
نکھڑیو جس میں چاند کے ساتھ

چارج۔ تحویل۔ نگرانی۔ ذمہ
داری (مجازاً) نظم و نسق
کا اختیار۔

چارج چال۔ شطرنج کی ایک
چال۔

چارج چشم۔ طوطا چشم۔ بے
مروت۔

چارج حرف۔ لعنت۔ لعنت ملا۔
بُرا بھلا۔

چارج خانہ۔ (مراداً) معمولی
کپڑا۔ وہ کپڑا جس میں چوکر
خانے بنے ہوں۔

چارج ڈانگ۔ ۱۔ چاروں طرف۔
۲۔ تمام عالم۔

چارج دن کی چاندنی پھر وہی
آندھیرا پاکھ۔ (کہاوت) چند
روزہ عیش ہے پھر وہی تکلیف۔
چند روزہ عروج ہے اور پھر
زوال۔

چارج موجہ۔ بھنور۔ گرداب۔
چارجوں خانے / شانے
چیت۔ حریت کا پشت کے
بل گرنا۔

چاق۔ صحیح۔ تندرست۔
چاق چوبند۔ توانا۔ زور
آور۔

چاکر۔ نوکر۔ ملازم۔ خادم۔
چاکی۔ وہ نم۔ یہ۔ کے
سر پر لٹری کو گردش دے۔

ستارہ بھی بنا ہوتا ہے۔

چاند سا مکھڑا - نہایت
خوب صورت -

چاند ماری - نشانہ بازی کی
مشق - سامنے گول نشان بنا کر دیوار
وغیرہ پر گولیاں لگاتے ہیں۔

چاندنی - وہ سفید فرش جو درمی پر
بچھاتے ہیں۔

چاندنی کا کھیت کرنا - چاند
کی روشنی کا خوب پھیل جانا -
چاندنی چٹکنا۔

چاندی ہونا - (محاورہ) کامیابی
ہونا - بہت نفع ہونا۔

چانڈ (چانڈ) - (جرائم پیشہ)
پھانسی دینے یا قتل کرنے والا۔ ٹھکوں
کا عہدے دار۔

چانڈو (چنڈو) - ایک قسم کا
نشہ جو افیون پانی میں پکا کر بنایا
جاتا ہے اور حقے کی طرح پیا جاتا
ہے۔

چاہ بابل - زمانہ قدیم میں عراق
کا شہر بابل مشہور تھا جہاں ایک
کنویں میں دو فرشتے لٹکے ہوئے ہیں
جو آزمائش کے لیے انسانی شکل میں
زمین پر آئے تھے ایک کا نام ہاروت
دوسرے کا ماروت ہے۔

چاہ ذقن - ٹھوڑی کا گڑھا۔

چاہ زخداں - وہ چھوٹا سا
گڑھا جو ٹھوڑی کے وسط میں

ہوتا ہے۔

چاہ خشب / مقنع - ترکستان
کے شہر خشب کا ایک کنواں جس
سے حکیم عطا ابن مقنع کے ایک
مصنوعی چاند نکالا تھا جو چار فرسنگ
تک روشنی کرتا تھا۔

چہینا - بھٹنا ہوا اناج - خشک
خوراک۔

چپ - دو رنگ کا کنکوا - دو
رنگ کے کاغذ سے بنا ہوا پتنگ۔
دوپلکا۔

چپ پیر کا روزہ رکھنا -
(محاورہ) خاموشی اختیار کر لینا۔
خاموش ہو جانا۔

چپا چپا - چپ رہنے والا۔ خاموش۔
پنہ دہن۔

چپاتی مار - روٹی کا مارا (مراؤ)
پریشان حال۔

چپیت - تھپتھپ جو سر پر مارا جائے۔
دھول۔ دھپ۔

چپیت گاہ - چپت کی جگہ۔ کاسٹ
سیر۔ گڈی۔

چپیتا - زوردار چپت۔

چپنی - خاموش - چپ ہونا۔

چپٹلا پڑ گیا - ڈھیللا پڑ گیا۔ مار
کھا گیا۔

چپر غٹو (چپر غٹو) - لڑائی
میں گتھ جانا۔ غٹ پٹ ہو جانا۔

گتھم گتھا - اسیر۔ گرفتار۔

چُپٹی - (عو) خاموشی - سکوت -

چُکپ -

چُپٹی سکرنا - اعضا کی ماس کش کرنا - ہاتھ پاؤں دبانا -

چُٹا - (ہندو) لکڑیوں کا ڈھیر جس پر مُردے کو جلاتے ہیں -

چُت پُٹ - ایک قسم کی شرط / کھیل جس میں کسی چیز کے اُلٹا یا سیدھا کرنے پر بازی لگائی جاتی ہے -

چُٹ پُت ہونا (مخاورہ) - لت پت ہونا - آلودہ ہونا -

چُٹر - چُٹری - بڑی چُٹری، خصوصاً جو سلاطین و امرا کے سر پر لگائی جاتی ہے -

چُتُون - نظر - نگاہ - تیوری -

چُتھا - زخمی اور پٹا ہوا بیٹرجے دوسرے بیٹرنے مجروح کیا ہو -

چُٹ - پچر - چُٹی - زخم - خراش - کاٹ -

چُٹ میری مَنگنی پُٹ میرا بیاہ - (مثل) فوراً - اسی وقت -

کسی فوری تجویز کا نتیجہ بہت جلد ظاہر ہونا - کسی کام کا جلدی سے ہو جانا -

چُٹا نا - رشوت دینا -

چُٹختی (کیوں ہو) -

آزردہ ہونا - بگڑنا - ناراضی -

دوستی جاتی رہنا -

چُٹکارے - زبان کا مزہ -

چُپڑ قناتیا - کینہ - خوشامدی -

چُپڑ اس - وہ پیٹ جو دربان، چوکیدار، سپاہی یا رضاکار وغیرہ کمر پر باندھتے ہیں یا نگلے میں اس طرح تر چھٹی لٹکاتے ہیں کہ ایک حصہ دائیں یا بائیں کا کاندھے پر اور دوسرا حصہ اس کی اُلٹی طرف کر کے بائیں یا دائیں رُخ پر ہو - کمر پٹکا - کمر پیٹی -

چُپڑی اور دو دو - (مثل) عمدہ بھی اور زیادہ بھی - حسب منشا اور بکثرت، کامیابی اور بہت سے فائدوں کے ساتھ (ایسے مواقع پر مستعمل) -

چُپڑ اسی (چپڑ اسی) - وہ شخص جو چپڑاس پہنے - اردلی - پیادہ - سپاہی -

چُپُقلش - جھپٹ - لڑائی جھگڑا - تکرار - انبوه - بھیڑ -

چُپُکن - بے گریبان لٹکتی ہوئی آستین کی اچکن جو بائیں جانب پسلیوں پر ہلالی شکل میں کھلی ہوتی ہے اور بغلوں کے نیچے سلائی نہیں ہوتی ہٹن کی جگہ ڈوری یا بند ہوتے ہیں - بیسویں صدی کے ابتدائی زمانے تک اس کا کافی رواج تھا -

چُپوٹا - دھب - چانٹا - تھپڑ -

چُپوٹ - معمولی چوٹ - جھپٹ -

جھڑپ - خسارہ - گھٹانا -

مزے سے چٹ چٹ کرنا۔

چٹ - ورزش کرنے والوں کا لنگوٹ۔

چٹکلا - لطیفہ - دلچسپ فقرہ۔

چٹ لنگوٹ - ورزش یا کشتی کا لنگوٹ جس کی لمبی پٹی بہت کم چوڑی ہوتی ہے۔

چٹھا - نادر اور نفیس چیز۔

چٹھیاں - چٹھی - خط - رقعہ۔

مکتوب۔

چٹے بنے لڑ آنا - لگائی بھائی

کرنا - لڑائی جھگڑا کرنا - شعبہ

بازی دکھانا۔

چٹیل - بغیر سبزے کے میدان۔

بھاف۔

چٹیل - (چوٹیل) - زخمی کرنا۔

چوٹ کھایا ہوا - زخم کھایا

ہوا۔

چٹیل اپن - چوٹ کرنے اور فریب

دینے کی عادت کو چٹیل اپن کہتے

ہیں۔

چچا بنانا - (محاورہ) - ٹھیک

کرنا۔ مزادینا۔

چچا بنا کے چھوڑنا - (محاورہ)۔

ایسی سزا دینا جو مدتوں یاد رہے۔

(عوام کی زبان)۔

چچینڈا - ککڑی کی شکل کی لمبی

ترکاری جس پر سفید چٹی دار

نشان ہوتے ہیں اور یہ بہت گرم

اور ملائم ہوتی ہے۔

چٹخ - زبانی جھگڑا - تکرار، قضیہ،

فساد جس میں مار پیٹ نہ ہو۔

چٹخے - کلمہ نفرت - چل دور ہو۔

چٹا بے حیا - بے شرم - نالائق۔

چٹا احق - گاؤ دی - مسخرا۔

چٹا انجیر - نقل مجلس - مسخرا۔

چٹا سی - پیٹھ کی سواری (انسان

یا جان کی)۔

چٹا پٹا ہونا - (محاورہ)۔

متعلق ہونا - الف ہونا - سخت

ناراض ہونا - بگڑ جانا۔

چٹا رخ گل پگڑی غائب -

(غل) آنکھ پچی اور مال اڑا

لیا گیا - موقع پاتے ہی مطلب حاصل

کر لینا۔

چٹا رخ میں بتی پڑنا - (محاورہ)۔

چٹا رخ جلنا - شام کا وقت ہو جانا۔

چٹا رخاں - (چراغ کا جمع)۔

روشنی بہت سے چراغوں کا اکٹھا

جلنا۔

چٹا رخ - نذرانہ - بھینٹ۔

چٹا پٹا (چربہ) - خاکہ - نقل۔

چٹا بانگ - چالاک اور شوخ

عورت۔

چربہ - وہ سفید اور چکنما مادہ

جو رطوبت اور خون سے پیدا

ہوتا ہے اور جسم میں گوشت کے

اد پر جم جاتا ہے۔

چترتر / چترتر - عورتوں کا فریب
یا مکہ -

چترٹ - تمباکو کے خشک پتے کو
مقررہ طریقوں سے تہ بہ تہ لپیٹ
کر بنائی ہوئی ہتی جو سگرٹ کی
طرح بن جاتی ہے - سگار -

چترنج یا زرد - (انگریزی) - گر جاسے
ملا ہوا گورستان - قبرستان -

چترچرا - گاڈی - احمق -

چترچرا - اکھل کھرا - آدم بیزار -
تنگ مزاج -

چترچرے - بہت باتیں بنانے والا -
باتونی - گپتی -

چترچڑی (چڑچڑی) - (چڑچڑاکی
تانیٹ) - بد خو - بد اخلاق -

چترخ چنبریں - آسمان - گول آسمان -
گھیرنے والا آسمان -

چترخا (چترخہ) - (صفت) وہ
مرد یا عورت جس کے بڑھاپے کی

وجہ سے انجر پنجر ڈھیلے ہو گئے
ہوں -

چترخاکاٹنا - (محاورہ) (مراداً)
قبضے یا داستان کو طول دینا -

چترخی - ہچکا جس پر ڈور پیٹتے ہیں -
چترس - بھنگ سے پتوں پر لگی ہوئی

لیس دار رطوبت جسے نشے کے لیے
حقے یا سگریٹ وغیرہ میں استعمال

کیا جاتا ہے -
چترسے (چترسا) - بھینس یا گائے

بیل کا کمیا ہوا چمڑا -

چترسے (چترسیا) - چرس پینے
والا - نشہ باز آدمی -

چترک - ہوشیار - چالاک -
عتیار - (ق) -

چترکا کھانا - (محاورہ) خفیف
سا زخم لگنا - معمولی سی چوٹ

کھانا -

چترکٹوا - لال کے برابر ایک چھوٹا
پرندہ - پدی -

چترکٹا - ہاتھی کا چارہ لانے والا -
ادنی - معمولی -

چترکٹا - چھکنا - چھپانا - پرندوں
کا بولنا -

چترگے (چترگا) - چرخا / چرنہ -
مسلم مرغ بٹیر یا کسی اور پرند

وغیرہ کا خاص طریقے سے کھونا
ہوا گوشت -

چترمر - سوکھی ہوئی چیز کا لوط
پھوٹ کر چورا چورا ہو جانا -

چترمر جھا کر چھوٹا سا ہو جانا - ریزہ
ریزہ -

چترندم پرندم - کھاپی کے
برابر - پرندوں کی طرح جو کچھ

پانا سب کھاپی کے برابر کر دینا
اور آئندہ کے لیے نہ رکھنا کے

محل پر بولتے ہیں - اب چرندم خوردم
مستعمل ہے -

چترندے - (چرندہ) - چرنے

والا - چوپایہ - حیوان -

چری - جن دونوں ہوا خراب ہوتی

ہے یا پانی نہیں برستا تو غورتیں چری

کو نکلتی ہیں، کھیتوں میں دریا کے

کنارے جا کے پوجا کرتی ہیں، مان

پوجا کرتی ہے۔ اس کے بعد بھونری

سینک کے گڑ کے ساتھ کھاتی ہیں۔

ان کو یقین واقع ہے کہ اس تدبیر سے

بارش ضرور ہوگی۔ جوار باجرے

وغیرہ کے ہرے کھیت۔

چرٹھ (چرٹ) - کوئی فعل، بات یا

چیز جس سے ناگواری، الجھن،

بیزاری یا نفرت پیدا ہو۔ چھیڑ

چھاڑ - مذاق کی بات۔

چرٹ - زیادہ - بڑھ چرٹھ کر۔ فوراً۔

چرٹ وے - کٹے ہوئے چاول - گیلے

ٹھنڈے دھان کو کوٹ کر چپٹے بنائے

ہوئے چاول جو عموماً دسہرے کے

دنوں میں کھاتے ہیں۔

چرٹھا وا - ۱۔ نذر - نیاز -

بھینٹ ۲۔ وہ زیور جو برات

کے روز دولہا کی طرف سے دلہن

کو دیا جاتا ہے، شادی سے پہلے

دلہن کو بھیجے ہوئے کپڑے وغیرہ۔

چرٹھاؤ - ۱۔ طغیانی - جوش - ۲۔

دریا کا وہ رخ جس طرف سے پانی

آتا ہو۔

چرٹھتی کلا - ترقی - عروج - بہتری۔

چرٹھی مار - پرندوں کو پکڑنے والا۔

صیاد -

چرٹیا - انگلیا کی دونوں کٹوریوں

کے بیچ کی سیون - انگلیا کی چرٹیا۔

چرٹیا کا دودھ - ناممکن بات۔

چرٹیل - ڈائن - بھتی - خبیث عورت۔

چرت - لڑاکا عورت -

چری پر چسکی - گھلی ہوئی افیون کا

گھونٹ پر گھونٹ۔

چشم بد دور - ۱۔ بری نظر دور

رہے۔ نظر نہ لگے ۲۔ طنز کسی کی

مذمت میں بھی بولتے ہیں۔

چشم زخم - آزار جو نظر بد کی وجہ سے

پڑے۔ آنکھ کا دکھنا۔

چغتائی - مغلوں کا ایک خاندان

جو چغتای خان بن چنگیز خان کی اولاد

سے تھا۔

چشم زدن - پلک، جھپکنا - لمحہ بھر۔

بہت جلد۔

چشم سار - وہ جگہ جہاں بہت

سے چشمے ہوں۔ چشموں کی کثرت۔

چشم فتاں - بھالنے والی آنکھ۔

چشمہ فتنہ انگیز۔

چشم فسوں ساز - دل ربا آنکھ

فتنہ برپا کرنے والی آنکھ۔ چشم مسحور

جادو کرنے والی آنکھ۔

چشمک - شکر رنجی - رنجش - رکاوٹ۔

انقباض۔

چشمک زنی کرنا - (محاورہ) -

آنکھ سے طنز یا اشارہ کرنا۔ طعنے

دینا۔ مذاق اڑانا۔

چُغہ۔ (چغا)۔ لمبا جُتہ۔

چُغہ۔ اُن کی ایک چھوٹی قسم، یہ
پرند منخوس خیال کیا جاتا ہے، کہتے
ہیں کہ جہاں یہ پرند بولتا ہے وہ جگہ
میران ہو جاتی ہے۔ بوم۔

چُغَل خور۔ غیبت کرنے والا۔ چُغلی
کھانے والا۔ غماز۔

چُحّی۔ چلمن۔ چک۔ بانس یا سرکنڈے
وغیرہ کی تیلیوں کا پردہ۔

چُحّیاق۔ ایک آہن ربا فلز جس کو
پتھر پر رگڑنے سے آگ نکلتی ہے۔

چُقندَر۔ ایک ترکاری جو گول شلجم
شدنم کی شکل کی ہوتی ہے اور اُبالنے
سے نہایت سرخ رنگ نکلتا ہے۔
یورپ میں اس سے کھانڈ بناتے
ہیں۔

چُک۔ پھیریاں (چک پھیری)۔
گول دائرہ بنا کر اس میں پھرنا پھرانا۔
چکر باندھ کر پھرنا۔ دائرے میں گردش
کرنا۔

چُکا چک۔ تلواروں کے متواتر
پڑنے کی آواز۔

چُکا چوند (چوندھ)۔ روشنی
کے باعث آنکھوں کا جھپکنا۔
خیر گئی چشم۔ چُندھیا نے کی حالت۔
چُکار (چکارا)۔ ۱۔ چھوٹی سارنگی۔
ایک قسم کا دو تار ۲۔ ایک قسم
کا چھوٹا ہرن۔ ہرنوٹا۔ غزال۔

چُکَت دینا۔ (محاورہ)۔ دانتوں
سے کاٹ کھانا۔ منہ سے بکٹا بھرینا۔
بولی اُتار لینا۔

چُکَر گھٹی۔ گردش۔ بے فائدہ اور
جاگردش۔ سرگرداں۔

چُکَر رتی۔ ساری دُنیا کا حاکم۔
بادشاہوں کا بادشاہ۔

چُکلا۔ بازاری عورتوں کا اڈا۔
عصمت فروشی کا اڈا۔

چُکلا دار۔ چکے کا حاکم۔ ناظم
یا افسر مال۔ کسبیوں کے محلے
کا داروغہ۔

چُکنا۔ (گنجد بازی کی ایک اصطلاح)
جب حکم پتے کو نہیں پھینکتے تو وہ پتا
چور ہو جاتا ہے۔

چُکنا اڑانا۔ لہو و لعب میں
وقت ضائع کرنا۔

چُکنا کھانا۔ (محاورہ) دھوکا
کھانا۔ فریب کھانا۔

چُکن۔ ۱۔ بیل بولنے کا کام۔
کشیدہ کاری ۲۔ بیل بوڑوں والا
کیڑا۔

چُکنا گھڑا۔ (مجازاً) بے حیا۔
بے شرم۔ بے غیرت۔

چُکنی چپڑی۔ روغنی، تیل یا گھی
یا کسی دوسری چکنائی کی آمیزش
والی۔

چُکنی چپڑی باتیں۔ خوشامد کی
باتیں۔ خوش آئند گفتگو۔

سے پہلے تھوڑا سادانہ کھانا۔
چُکئی - گاڑھی تیز شراب وغیرہ کے
لیے بولتے تھے۔

چُکئی پیسنا - (محاورہ) - مشقت
اُکھانا - غم سہنا - مصیبت بھگتنا۔
چُکگل - چلم میں رکھنے کی گٹھکی۔

چُکگل - ترکستان کا ایک شہر جو حُسن
خیزی کے لیے مشہور ہے۔

چُکئی ڈاڑھی - وہ ڈاڑھی جو صرف
ٹھوڑی پر نکلے اور رخساروں پر
برائے نام بال ہوں یا بالکل نہ
ہوں۔

چُل - بے چینی - بے صبری - تحریک۔
خواہش۔

چُل نکلتا - (محاورہ) رواں
ہو جانا - جاری ہو جانا - بے تکلف
ہو جانا - گستاخ ہو جانا۔

چُل چلاؤ - کوچ - سفر - موت کی
گرم بازاری۔

چلتا پرزہ - بڑا چالاک - فتنہ
پرور - چال باز - متفنی۔

چُل پلوں - شور و غل - ہلٹل -
ہنگامہ - بچوں کی چیخ و پکار۔

چُل چلے - چل دوڑ ہو - دوڑ بٹ -
الگ ہو - چلا جا۔

چَلتر بازی - چالاک - مکاری۔
فریب۔

چَلتے پھرتے نظر آؤ - رخصت
ہو جاؤ - رفقہ ہو جاؤ۔

چُکئی ڈلی - ایک طرح کی چٹنی چکنی

دودھ میں اُبالی ہوئی چھالیہ - سیاہ
سپاری جو شاہان اودھ کے زمانے
سے پان کے لوازمات میں شامل
ہے، لکھنؤ کی بطور خاص مشہور
مٹی۔

چُکُو اچُکُو - سرخاب کا جوڑا۔
دو آبی پرندوں کا نام جو اکثر دریا

کے کنارے رہتے ہیں، دن بھر جوڑا
ساتھ پھرتا ہے مگر رات کو ہر ایک

جدا جدا ہو جاتا ہے۔
چُکُو تَا - فیصلہ - تصفیہ - بیباقی۔

چُکُو ترہ / چُکُو ترا - ایک پھل
کا نام جو ترنج اور نارنج سے پیوند

دے کر بنایا گیا ہے۔
چُکُو ر - تیتڑ کی قسم کا ایک خوش نما

پرند جس کی چونچ اور پنچے سرخ ہوتے
اور نگے میں طوق ہوتا ہے۔ مشہور

ہے کہ یہ پرند آگ کھاتا ہے اور
چاند پر عاشق ہے۔

چُکُو تھیاں / چُکُو تھی - لذیذ اور
مزے دار کھانا۔ چٹخارے کی

چیز۔
چُکُو تھیاں کرنا - دوسرے کی

دوست سے مزے اُڑانا - مفت
کی رقیں کھانا۔

چُکھی - پرند کا من بھاتا کھا جانا اس
کے پکڑنے کو جال یا پھٹکی وغیرہ میں

رکھا جاتا ہے۔ لڑائی کے بیڑ کا لڑائی

چلغوزہ - ایک قسم کا خشک
میوہ جو درخت صنوبر کا پھل
ہوتا ہے۔

چلو بھریانی میں ڈوب مرنے۔
(محاورہ) غیرت اور شرم محسوس
کرنے۔ شرمندہ ہونا۔

چلو میں آلو (ہونا)۔ (محاورہ)
تھوڑی سی تند و تیز چیز پینے سے
مد ہوش ہو جانا (عام طور پر
شراب یا کسی نشے کی تندگی کے
اظہار کے موقع پر کہتے ہیں)۔

چلیپا - ٹیڑھا۔ خم دار۔
چم خم - چمک دمک - چلت پھرت۔
چمار - موچی - چمڑا بیچنے یا جوتیاں
بینے اور گانٹھنے والا (صفت)۔

کینہ - سفلہ - نیچ ذات۔
چمار کے کوڑے سے کہیں
ڈانگر مارتا ہے۔ (مثلاً)۔
بد دعا دینے سے کسی کو نقصان
نہیں ہوتا۔

چماں چماں - خرام ناز سے
ٹپکتے ہوئے چلنا۔

چمبیر (چنبیر) سرپوش - حلقہ۔
محیط - آسمان کا دور۔

چمپیا سکی - گلے کے ایک زیور
کا نام جس کے دانے چمپا کی کلیوں
سے مشابہ ہوتے ہیں۔

چمپٹی - چمپا کے رنگ کا۔ ہلکا
زرد رنگ۔

چمپیت - غائب - نظروں سے
اوجھل - پوشیدہ۔

چمپیت ہونا - (محاورہ) - بھاگ
جانا - فوراً چلے جانا - غائب
نا۔

چمٹ - آگ پکڑنے کا آلہ - دست
پناہ۔

چمڑی جائے دمڑی نہ
جائے - (مثلاً) اس بخیل کی
نسبت بولتے ہیں جو پیسہ نہ دینے
کی جگہ جسمانی سزا بھگتے کو ترجیح
دے۔

چمچ چمچٹ - وہ چیز یا شخص جو
مشکل جدا ہو۔ پیچھا نہ چھوڑنے
والا۔

چمڑوخ - وہ گول پھلا جس
کے اندر تکلا گھومتا ہے۔ دُبلا
بتلا شخص۔

چمکو - چمکنے مٹکنے والی شوخ عورت۔
بدکار - چنچل - جھگڑالو عورت۔
تمسخر آمیز حرکات کرنے والی
عورت۔

چمکنی - ۱۔ مسخرے پن کی حرکتیں کرنا۔
۲۔ ہناؤ سنگار کرنا۔

چمن طبع - کنایہ ہے اس شخص سے
جو بہت رنگین مزاج ہو۔

چمٹی گویاں (چم می گویاں)
کا مخفقت ہے - گپ شپ - باتیں۔
رائے زنی - شوخیاں۔

چَنّا - ایک بہت بڑے درخت کا نام ہے جس کے پتے انسانی پنچے کے مشابہ اور سرخ ہوتے ہیں - شاعروں کا خیال ہے کہ جب یہ درخت پُرانا ہو جاتا ہے تو اس سے آگ نکلتی ہے -

چَنبَر - (چمبر) - حلقہ - گردہ - کندلی - گھیرا -

چَنبَریں - دائرہ والا - گول - حلقہ نما -

چَنبیلی - ایک مشہور خوشبودار پھول جو سفید اور زرد دو قسم کا ہوتا ہے -

چَنبِیٹ (چبیٹ) - معمولی چوٹ - چھبیٹ -

چَنچَل نارا - بدکار عورت - شوخ و شنگ محبوب -

چَندر ما (ن) - چاند - مہتاب -

چَنَدَن - صندل - صندل کی لکڑی -

چَنَدَن ہار - گلے میں پہننے کا ایک زیور -

چَنَدے آفتاب چَنَدے مہتاب - (عو) خوب صورت کی تعریف میں کہتی ہیں یعنی چمک

دمک میں چاند اور سورج سے بڑھ کر ہے -

چَنَدال - کمینہ - کنجوس - بدبخت -

پلید -

چَنڈول - ایک قسم کی پالکی جسے کھار کندھے پر اٹھاتے ہیں -

چَنڈاؤل - سنتری - چوکیدار - چنٹری - (چندری) - رنگ

برنگ دوپٹا -

چَنگ - ۱ - ایک باجے کا نام -

۲ - ایک قسم کا کنکوا جس میں

دیاروشن کر کے اڑاتے ہیں -

۳ - گنجھ کی ایک بازی کا نام جس

کے پتے کارنگ سرخ اور اس میں

لکیر کی شکل سفید رنگ کا چھاپا ہوتا

ہے - گنجھ کے آٹھ رنگوں میں سے

ایک رنگ -

چَنگ پر چڑھانا - ہکانا - شہ

دینا - بے وقوف بنانا - آسمان پر

چڑھا دینا -

چَنگا - تندرست - توانا -

چَنگیر - پھول رکھنے کا برتن -

گل دان -

چَنگیر دان - روٹی، پھول اور

مٹھائی وغیرہ رکھنے کا پھیلا ہوا

گول ظرف جو تنکوں سے بنایا گیا

ہو - چنگیری -

چَنگیل - ایک بوٹی جو پرانی عمارتوں

اور کھنڈروں میں اُگتی ہے ،

اس سے پتے گول سیاہی مائل، سرخ

پھول، بیج گول جنھیں طب میں

خوبازی کہتے ہیں -

دو بے کہلاتا ہے، اس کو برہمن
سمجھ کر کسی نے کہا آؤ دو بے جی
مہاراج، یہ سن کر چو بے بہت
ناراض ہوا کیونکہ چھبے کی اُمید
پر آیا تھا۔ ترقی کی خواہش میں
تنزل ہونے کی جگہ۔

چو پال (چو پال) - بیٹھک -
گاؤں کا وہ پنجابی مکان جس
میں بیچ بیل کر بیٹھتے یا مسافر ٹھہرتے
ہیں۔

چو پیٹ - ویران - خراب تباہ -
چو پیٹیاں (چو پیٹی) - چو طرفہ -
چھوٹا سا قطعہ - کھلا علاقہ -
چو پیرٹ - چوسر - چوسر کھیلنے کا وہ کپڑا
جس پر گوثیں رکھتے ہیں۔

چو پیتیا - ایک قسم کی گاڑی -
چو پیتلا - تام جھام کی قسم کی سواری
جس کو کہا رکندھوں پر اُٹھا کر ایک
مقام سے دوسرے مقام پر لے
جاتے ہیں۔ محافہ - چنڈول -
چو ڈول -

چو تال - (موسیقی) طبلہ بجانے کا
ایک طریقہ جس میں چار تال
(رضب) لگتی ہے۔

چو تھی - بیاہ کی ایک رسم جو ساچے
کے چوتھے روز ہوتی تھی لیکن آج
کل تیسرے روز ہوتی ہے۔
چوٹے (چوٹٹا) - اٹھائی گرا -
چور - رہزن - اُچکا۔

چنور - وہ بالوں کا گچھا جس سے
مکھیاں اُڑاتے ہیں۔ مورچھل - کلنی۔

چنڈنا - مکٹ -
چنگھوٹیاں (چنگوٹیاں) -
ٹیرھے حروف لکھنا بچوں یا نو
سکھیا کا۔

چُنیا بَنگم - افیم - افیون -
چوب دار - عصا بردار - نقیب -
بادشاہوں اور امیروں کا وہ ملازم
جو سونے یا چاندی کا خول چڑھا سوتا

لیے امیروں کے آگے لگے چلتا ہے۔
چو با - میخ - کھونٹا - لوہے کی کیل -
ایک قسم کے میٹھے چاول، جس میں
میوہ وغیرہ ملا کر شادی میں بھیجتے
ہیں۔ شکرانہ - تورہ - جس میں
لگی ہوئی سات ترکاریاں اور
مختلف طرح کے کھانے ہوتے
ہیں، سات سہانگوں کے ساتھ،
زچہ ذرا ذرا سا چکھ لیتی ہے
جسے چو با چکھنا کہتے ہیں۔ چارویدو
کا عالم برہمن - متھرا کے برہمنوں
کی ایک قسم۔

چو بے جی چھبے ہونے لگے

تھے وہاں سے دو بے ہو کے
آئے۔ (کہاوت) - ایک چو بے
نے کہا آؤ باہر چلیں شاید ترقی
کر کے چھبے ہو جائیں، وہ پورب
کو جلا جہاں ایک فرقہ برہمنوں کا

چودہ بیتی توپ - قدیم زمانے
کی توپ جس میں چودہ بتیاں استعمال
ہوتی تھیں (ق) مراداً بھاری
بھرم توپ -

چودہ راتن - (چودہ ہراتن)
(چودہری کی تانیٹ) - کسی
قوم یا فرقے کا سردار - نمبردار -
سرغنہ - میر محلہ -

چور چکار - چور - گرہ کٹ -

چور چوری سے گیا، آگرا
پھیری سے بھی گیا - (مثل)

(چور چوری سے گیا تو کیا ہیرا
پھیری سے بھی گیا) - عادت چھوٹنے
پر بھی کچھ نہ کچھ اثر رہ جاتا ہے -
چور سے کہو چوری کر اور سہا

(شاہ) سے کہہ ہوشیار رہ -

(کہادت) اس شخص کی نسبت
بولتے ہیں جو خود ہی نقصان پہنچائے
اور خود ہی ہمدرد بنے - اس شخص
کی نسبت بولتے ہیں جس میں لگانے
بجھانے کی عادت ہو - اس کے
متعلق کہتے ہیں جو دونوں حریفوں
میں لگائی بجھائی کر کے فساد
کرا دیتا ہے -

چور کے پاؤں رکھنے (چور
کے پیر کہاں) - (مثل) چور
میں استقلال نہیں ہوتا - ذرا

سے کھٹے سے بھاگ جاتا ہے -
چور کے گھر میں بیٹھا مور -
(محاورہ) چور کے گھر میں چوری
ہونا - بد معاش کے ساتھ بد معاش
ہونا - چالاک کو بھی دغا دینا - چور
کو بھی لوٹنے والے ہوتے ہیں -
چور کھلی / کھلی ذری نکل گئی ہے -
پا چامے کی میانی، رومالی کا
پھٹ جانا -

چور رنگ - تلوار کا دار - تلوار
کا ہاتھ - کسی چیز کو تلوار کی ایک
ضرب اوپر سے نیچے کو اور دوسری
دائیں سے بائیں کو اس تیزی سے
لگانا کہ چار ٹکڑے ہو کر گر پڑے
یا چار اعضاء ایک ساتھ کٹ
جائیں - گھوڑے کی چاروں ٹانگیں
ایک وار میں کاٹنا -

چوری (چو نری) - مور چل -
چوری یا سینہ زوری -
(چوری اور سینہ زوری) -
(مثل) - عیب کر کے آنکھیں چار
کھرنا - اپنے قصور پر نادم نہ ہونا -
چوڑے کا تھکان - رذیلوں
کے بیٹھنے کی جگہ - چوڑھا - رذیل -
چنار -

چوسر - ایک قسم کی بچسی - چوسر
پانسوں سے اور بچسی کوڑیوں سے
کمیلی جاتی ہے -

چوک - (ہندو) رنگین آٹے اور

عبیر وغیرہ کی لکیروں سے بنائی
ہوئی چوکور جگہ جس میں دو ٹھکڑے
ڈھن کو بٹھاتے ہیں نیز ایسی مربع جگہ
جس میں شادی اور دیگر خوشی کے
مواقع پر مٹھائیاں وغیرہ رکھی جاتی
ہیں جو پوجا کے بعد لوگوں میں بٹھتے
ہیں۔

چوک - خطا - سہو - قصور۔

چوک بھرنّا - (محاورہ) - ایک
رسم جو زچہ کے تارے دیکھنے سے
قبل ادا کی جاتی ہے۔

چوکا - ہندوؤں کے کھانا پکانے اور
کھانے کی جگہ - رسوئی۔

چوکی - پہرا - پاسبان۔

چوکی بھرنّا - نیاز دلوانا - اولیا
اللہ یا شہیدوں کے مزار پر نوچندی
جمعرات کو جا کر عقدہ کشائی
چاہنا۔

چوگرٹھی بھرنّا - (محاورہ) - ہرل یا
گھوڑے کا پھلانگ لگانا - کلاہیں
مارنا - تیزی اور طراری سے
کام لینا۔

چوگرٹھی بھولنا / بھول جانا -
(محاورہ) سٹ پٹا جانا - خواص
باخت ہو جانا - ہٹکا بکا رہ جانا۔
چوگکا - پرندوں کی غذا - دانہ -
گوشت۔

چوگڈم - چار چیزوں یا آدمیوں
کا ملاپ۔

چوگھٹڑے (چوگھڑا) - چار
خانوں والا برتن - مسالے
وغیرہ رکھنے کا چار خانوں والا
برتن۔

چھول - پلنگ، دروازے کی کھڑکی
کے سارے سامان وغیرہ کی کھڑکی
کا وہ سرا جو دوسری لکڑی میں
چھبید یا کٹاؤ کر کے بٹھایا جائے۔
جوڑ بٹھانے کے لیے بنایا ہوا
ٹھنڈ۔

چھولی شکل جانا - چولی کا پھٹ جانا
چاک ہو جانا۔

چھولی - انگلیا - ایک قسم کی کڑتی جو
عورتیں پہنتی ہیں۔

چھولام - غلاموں کا غلام (مجازاً)
نہایت وفادار۔

چھولے میں پڑنا - خاک میں ملنا۔
اجڑ جائے ہمیں کوئی سروکار
نہیں۔

چومغزّا - چار مغز والا -
بڑے سر کا - احمق - بے وقوف۔

چومکھا - (چومک) - وہ

چراغ جس کے چار طرف بتی
روشن کریں، آگے کا ہوا دھات
کا، یہ چراغ اکثر نذر کا ہوتا
ہے۔

چومکھا - ا - پٹے کا وہ ٹکڑا جو

چاروں طرف اس طرح چلایا
جائے کہ کسی طرف سے بھی حریف

قابو نہ پاسکے - ۲ - وہ پھکڑ باز جو

- اکیلا چار کو جواب دے - ۳ - وہ

گوٹیا جو ہر طرز میں گاسکتا ہو - ۴ -

چار ہتی کا چراغ -

چوٹکھ لڑنا - (چوٹکھا لڑنا) -

(محاورہ) حریف سے چاروں

طرف لڑنا -

چوٹن کا میاں (چوٹن کا حاکم

بھی بُرا ہوتا ہے) - اختیار سے

ڈرنا چاہیے -

چوٹن نہ کرنا - (محاورہ) - ذرا

عذر نہ کرنا -

چوٹا کھائی کیوٹری - (کنایتہ)

دُہلی پتلی عورت - (ق)

چوٹچ - (مراداً) بے وقوف -

باحق -

چوٹچ سنبھالو - بد زبانی بند کرو -

بہت باتیں نہ بناؤ -

چوٹچال - ہوشیار - چالاک -

چمچل - دانا -

چوٹچلے (چوٹچلا، چوٹچلا) -

نخڑہ - ناز - عشوہ گری - کرشمہ

سازی -

چوٹدھیا یا - آنکھوں کا

چمک دار چیز دیکھ کر خیرہ ہو جانا -

تیزی جاتی رہنا - ۲ - حیرت زدہ

ہو جانا - حیران ہونا -

چوٹنڈا - سر، عورتوں کے سر

کے بال جن کو بچکا کر کے سر پر باندھ

لیتی ہیں -

چوٹری نکل گیا ہے - مذاق

سے اس شخص کو کہتے ہیں جس کی

ڈاڑھی پتلی اور بہت لمبی ہو -

چوٹکا (چوٹکلا، چوٹکلا) -

(بیش تر کاذبات وغیرہ رکھنے کے

لیے) - اندر سے خالی گول لمبی تنکی

جو کاذبات یا ٹین وغیرہ سے بنائی

جائے (صفت) بے وقوف - احمق -

چوٹنی بھوسی کھا کر گڑا رہ کرنا -

(محاورہ) - تنگی ترشی میں گزارہ

کرنا -

چوٹنی - چار آنے والا سکھ - پادری -

پاولا - بچپن سے -

چوٹے دنی (چوٹے دتیاں) -

کلائی میں پہننے کا پہنچی کی قسم کا زیور

اس کے دانے پہنچی کے دانوں کے

برخلاف بجائے گول کے چمیلی کی کلی

کی شکل کے ہوتے ہیں - ان دانوں

کی چوٹے کے دانوں سے مشابہت

کی وجہ سے اس زیور کا نام چوٹے

دتیاں مشہور ہو گیا ہے اور ملک

نور جہاں کی ایجاد بتایا جاتا ہے -

چوٹے کا پارہ پی لینا - (محاورہ) -

چوٹا جب پارہ پی لیتا ہے تو اپنی جگہ

سے ہل نہیں سکتا، اسی رعایت

سے ایسے آدمی کی نسبت کہتے ہیں

جس سے کھانا زیادہ کھا لینے کے

بعد اپنی جگہ سے ہلانا نہ جائے،

چھب - آرائش - زیبائش -
زیب و زینت - ناز و انداز -
تناسب اعضا - نکات -

چھپے رُستم (چھپا رُستم) -
۱۔ اپنے فن میں استاد کامل مگر

لوگوں میں ظاہر نہ ہو ۲۔ ایسا
بد معاش جس کی بد معاشی لوگوں
سے پوشیدہ ہو۔

چھپاک سے - جلدی سے - تیزی
سے - پھرتی سے -

چھپتر - پھوس کا ساٹبان - پھوس
کی چھت -

چھپتر پر رکھنا - (محاورہ) طاق
میں رکھنا - خاطر میں نہ لانا -

پروانہ کرنا - القط کرنا -

چھپتر پھاڑ کے دولت ملنا

ظاہری سبب کے بغیر - قدرت
کی طرف سے - اچانک - خلاف
توقع -

چھپتر پھاڑ کے / کم دینا -

(محاورہ) بے وسیلہ رزق پہنچانا -
اس جگہ سے دلانا جہاں سے امید
نہ ہو -

چھپر کھٹ - وہ پلنگ جس پر
چھت اور پوشش ہو - دُہن کا
چھتری والا پلنگ - امیروں کا
چھتری والا پلنگ -

چھپکا - (چھپکے) - جڑاؤ والے
جوکان کی نو میں پہن کر بجائے لٹکنے

یہ کیفیت کاہل اور بلخی آدمی کی
ہوتی ہے -

چوّا - ۱۔ چار کا مجموعہ - چوکا ۲۔
گنجے اور تاش وغیرہ کا وہ پتا جس پر
چار نشان ہوں -

چوّا یا - چوّاؤ - (کسی مائع کا) -
ٹپکاؤ - رساؤ -

چھما - (چھپے) - ایک قسم کا
چھوٹا پرند -

چھمار کا چھار - پہاڑ کا پہاڑ
(مبائع کے لیے) لمبا ترنگا -
دراز قد -

چھرہ پر داز - مصور، نقاش -
تصویر کھینچنے والا -

چھرہ شاہی - سرکاری سکہ جس پر
بادشاہ وقت کا چہرہ بنا ہوا ہو -

ٹکسالی - معیاری (عموماً) روپیہ -
چھل - خوش مزاجی - ہنسی مذاق -
دل لگی -

چھاپ بیٹھنا (محاورہ) - کسی کو
نیچے لاکے دبا کے بیٹھ جانا - دبوچ
لینا - قیفے میں لانا -

چھاپے - ٹہر - ٹھپا -
چھاکل - چھوٹی سی مشک - پاؤں میں
پہننے کا ایک زیور -

چھالٹین - سفید یا دھلا ہوا لٹھا
(جو کورا نہ ہو) -

چھاؤں آنا - (محاورہ) بنانا -
مذاق اڑانا -

کی حفاظت کرنا تھا) - بہادر - جنگ جو -

چھتھر - گندی ناپاک عورت -

چھٹیکانا - بندوق کو فائر کرنے سے پہلے کاندھوں تک اٹھانا - شست باندھنا -

چھٹیسیا پن - مکاری - چالاک - چھتیس عیب کا کام - بہت عیب داری - چھل فریب -

چھتیسری - آوارہ عورت - چھنال - زانیہ جو بظاہر پارسا بنتی ہو -

چھتیس پھٹی پڑنا - کوٹھے کی چھت (بالا خانہ) پر تاشاٹوں کا ہجوم ہونا -

چھٹائی - خردی - چھوٹا پن -

چھٹپن - بچپن - لڑکپن - چھٹپنا -

چھٹکا - وہ لال کپڑا یا چادر فس یا سکھپال کے اوپر ڈالی جاتی ہے -

چھٹکی - چھوٹی - بڑی کی ضد -

چھٹی کا دودھ نکلنا -

(مجاورہ) گزشتہ عیش و آرام کی کسر نکلنا -

چھٹی کا دودھ یا دانا /

کرننا - مصیبت میں آرام اور

عیش گزشتہ کا یاد آنا - نہایت مصیبت میں بھر جانے کی جگہ -

چھٹے ہوئے (چھٹے ہوئے) -

کے اوپر کو پلٹ لیے جاتے ہیں جس کی دیر سے ان کا جڑاؤ رخ پورے

کان کے حصے پر سامنے رہتا ہے -

(بانک) حریف کے سینے یا پیٹ پر

چھری کی نوک کی ضرب جو پار ہو جائے -

چھپکانا - (پتنگ بازی کی اصطلاح)

بھڑانا - لڑانا - زد لگانا - خاص

انداز سے کنکوا لڑانا - ٹھسکی

دینا -

چھپکنا - کنکوی کا بڑھنا - پتنگ

کا اوپر اٹھنا -

چھپکے کا رومال - ایک قسم کا

جالی دار رومال -

چھپکلی - ۱ - وہ جانور جو دیواروں

پر رہتا ہے اور مکھیاں وغیرہ

کھاتا ہے - ۲ - (کنایت) دہلی - پتلی -

لاغر عورت -

چھپن ٹکے - کثیر رقم سے مراد ہے -

طنز سے کہتے ہیں -

چھپن کروڑ کی تہائی (چوتھائی)

کثیر رقم - بے اندازہ دولت -

چھت - سقف - سائبان - ڈھکا

ہوا بالائی حصہ - آسمان -

چھت گیری - وہ کپڑا جو چھت

کے نیچے لگا دیتے ہیں -

چھتری - ہندوؤں کی چار ذاتوں

میں سے دوسری ذات نیز اس

ذات کا شخص، کھتری - (اس ذات

کے لوگوں کا کام دشمنوں سے مُلک

جیسے مدار کی چھڑیاں - چھٹا
جو بہرائچ کی درگاہ سید سارو
چڑھاتے ہیں -

چھڑے (چھڑا) - پاؤں میں
پہننے کا سونے چاندی کا ایک زیور
کڑا - کان میں پہننے کا بالے کی طرح کا
موتیوں کا زیور -

چھٹ - سیر ہونا - بھرنا -
چھٹک کے کھانا - شکم سیر ہو
کے کھانا - خوب پیٹ بھر کے
کھانا -

چھٹکا - ارچھ سے نسبت رکھنے والا -
۲ - تاش و گنجف کا وہ پتا جس پر
چھ نشان ہوتے ہیں -

چھٹروں (چھکڑا) - اسباب
لادنے کی بڑی گاڑی (صفت) وہ
چیز جس کے انجر پنجر ڈھیلے ہوں -
وہ چیز جو کام دیتے دیتے چرغا
ہو جائے -

چھٹے چھڑانا / چھوٹنا -

(محاورہ) (اصل میں چوسنا
بازوں کی اصطلاح تھی) - (کنایت)
حواس باختہ ہونا - مدہوش ہو جانا -
پریشان ہو جانا -

چھٹا - ہاتھ پیر کی انگلیوں میں
پہننے کا دھات سے بنا ہو گول حلقہ -
بے نگ کی انگوٹھی -

چھٹل بٹل - فریب - حیلہ - دھوکا -
مکڑ -

بڑا بد معاش -

چھٹے سائنڈ - آزاد - بے قید -
چھوڑا ہوا - کھلا ہوا -

چھٹلنا - کسی چیز کا کسی چیز پر گزر
جانا بغیر توقف کیے - چھوٹے ہوتے
گزر جانا - سرسری طور پر گزر
جانا -

چھٹو نڈر - ایک قسم کی آتش
بازی (کنایت) وہ عورت جو ادھر
اُدھر لڑائی کراتی پھرے -

چھٹو نڈر کے سر میں چٹیلی کا
تیل - (مثل) جب کوئی ادا دے -
درجے کا شخص اعلیٰ چیز استعمال کرے
تو یہ مثل کہی جاتی ہے - اچھی چیز سے

کو نہیں چاہیے -

چھٹا رکھنا - (محاورہ) الزام
لگانا - تہمت باندھنا -

چھٹا - گلہ - شکوہ - الزام - تہمت -
بہتان -

چھری تلے دم لینا - مصیبت سہنا -
صبر کرنا -

چھڑیرا - دُ بلا پتلا - ہلکا پھلکا -
اکہرے بدن کا -

چھڑیرا بدن - دُ بلا پتلا مگر
خوش نما جسم -

چھڑیاں (چھڑی) - پتلی لکڑی -
قہی - گوکھرو اور چٹکی وغیرہ کو
سیدھا ٹانگنا - وہ چھٹڑی جو

کسی بزرگ کے نام کی بنائی جائے

سو چھوٹے میاں بڑے میاں
سبحان اللہ (مثل) سب ایک
جیسے شرارتی ہیں۔

چھوٹے بچے کا چڑھواں -
ایک قسم کا جوتا۔

چھو چھا - جھاڑ پھونک - افسوں -
منتر، دم - دعا۔

چھوڑا پن - سفلیہ پن - کم ظرفی -
کینہ پن۔

چھو چھکا - منتر پڑھ کر پھونکنے کا
عمل - جادو ٹونا - جھاڑ پھونک۔

چھو چھی (چھوچی) - نئے یا بانس
کا کھوکھلا ٹکڑا - خُفّے کی نئے (مراد)
خالی۔

چھو کرا - لڑکا - نو عمر، جس کی ڈاڑھی
موتھ نہ نکلی ہو - ہوٹل یا کارخانے
وغیرہ میں کام کرنے والا
لڑکا۔

چھو کرایا (چھو کری کی تصغیر) -
اٹھارہ دو شیرہ - وہ لڑکی جو ابھی پروا
نہ چڑھی ہو۔

چھوٹا رسی - چھوٹا خیمہ - راوٹی -
چھوٹا ڈیرا (اس میں عموماً
ایک یا دو آدمیوں کی جگہ
ہوتی ہے)۔

چھوٹکی - ایک قسم کا باجا - ایک
طرح کا ساز۔

چھو چھو - دایہ - کھلائی - وہ لونڈی
جو ہم عمر ہوتی ہے اور ساتھ کھیل کے

چھلا میری - ایک قسم کا کھیل جس
میں ایک چھلا مٹی میں چھپا دیا جاتا
ہے اور دو جگہ مٹی کے ڈھیر لگاتے
ہیں، پھر دوسرے سے پوچھتے ہیں
کہ بتاؤ چھلا کس ڈھیر میں ہے۔

چھلا ڈا - وہ روشنی جو قبرستان میں
یاد لدلی مقامات پر دکھائی دیتی
ہے، یہ ہڈیوں کے فاسفورس یا
گیس کے ہوا میں آنے سے پیدا
ہوتی ہے (جاہل لوگ اسے بھوت
سمجھتے ہیں)۔

چھما چھم - چھم چھم کی آواز کے ساتھ -
ناز و انداز۔

چھنکار - چھن چھن کی آواز۔

چھوٹ - حریفوں کے اپنے مقابل
پر بے کھاٹ وار پر وار کرنے اور
ضرب پر ضرب لگانے فیصلہ کن اور
آزادانہ طریقہ - داؤں بیج جس
میں کوئی شرط نہ ہو۔

چھوٹ لڑنا - ایک لکڑی کا فن
جاننے والے کا متعدد لکڑی لڑنے
والوں سے مقابلہ کرنا - فن سپرگری کی
اصطلاح۔

چھوٹا منہ بڑی بات - (کہاوٹ)
اپنے حوصلے سے بڑھ کر بات کہنی -
بڑے بوڑھوں کی عیب گیری کرنی -
ادنیٰ کا اعلیٰ دعویٰ کرنا۔

چھوٹی بی تو چھوٹی بڑی بی
سبحان اللہ (چھوٹے میاں)

بڑی ہوتی ہے۔

چھو منتر - جادو ٹوٹا - جھاڑ پھونک - افسوں -

چھوٹی موٹی - ایک قسم کی بوٹی جس کے پتوں میں یہ خاصیت ہے کہ آدمی کے ہاتھ لگنے سے بلکہ سایے تک سے مڑجھا جاتے ہیں، نہایت نازک مزاج - لاجوتی -

چھتر لون - گندی ناپاک عورت - چھتر پھڑے (چھتر پھڑا) گوشت کا ٹکٹا اور پتلا حصہ (صفت) بھابھا - بٹلسا - نرم -

چھتر خانی - ٹھٹھا - مذاق - چھیل چکنیا - بانکا - ترچھا -

رنگیلا - چھپیلا - الیلا - طرح دار - چھینٹ - رنگین چھپا ہوا کپڑا - چھینٹا - تمباکو یا مدک وغیرہ کا سلف -

چھین - ۱۔ ڈبلا پتلا ۲۔ بدنصیب - غریب - خراب - خستہ -

چھینٹ اڑانا (نشہ بازوں کی اصطلاح) - چانڈو کے دم لگانا -

چھینکتے چھینکتے ناک نکچھانی کی جھڑی بن گئی -

(کہاوت) بہت چھینکیں تاڑ توڑ آئیں -

چیاں (چیں) - املی کا بیج جو اس کے پھل سے نکلتا

ہے اور سرخ رنگ چو کو رہتا ہوتا ہے - تخم قمر ہندی -

چھتے - (چھیننا) - (عو) ہوشیار ہونا - متنبہ ہونا - چونک اٹھنا - چھتے یا رہنا - (محاورہ) دم دلا سادے کر دوست بنا لیا -

چھتیں - جاگیں - سنبھلیں - ہوشیار ہوں -

چھتوے - جاگے ہوئے -

چھتوی - ایک نشہ آور چیز (ق) چھچک - ایک بیماری جس میں بدن پر دانے پڑ جاتے ہیں اور بے انتہا تکلیف بھی ہوتی ہے - سیتلا -

چھستان - پہیلی - لغز، معما -

چھڑنا - پیرنا -

چھٹ جٹس - عدالت عالیہ کا برطاج -

چیل کا آند اچھوڑنا (چیل آند اچھوڑتی ہے) - (مثل)

ایسی گرمی ہے کہ اس کی تاب نہ لاکر چیل اندوں سے اٹھ جاتی ہے - سخت گرمی کے اظہار کے لیے کہتے ہیں -

چیل (چے لا) - مرید - شاگرد

چیلے چا پڑ (چیلے چا پڑ) -

۱۔ بندہ غلام ۲۔ کسی پیر، گرو

یا فقیر کا مرید -

چیں بہ چیں - مانتے پر بل -

۱۔ اپنی طرف سے کسی بات پر
اضافہ کر کے بتانا ۲۔ نمک
مرچ لگانا۔
حاضر میں حجت نہیں۔
(مثل) جو موجود ہے اس کے
دب میں انکار نہیں۔

حاطمہ۔ جھلسا دینے والی۔
حاضرات۔ (عملیات) دعائیں
یا منتر پڑھ کر جن، بھوت، پریٹ
اور روحوں یا بد روحوں کو
بلانے اور حاضر کرانے کا عمل یا
جلسہ جو عموماً سیانے لوگ کرتے
ہیں، کہا جاتا ہے کہ اس طرح وہ
آن دیکھے حالات ان کے ذریعے
جان لیتے ہیں اور غرض مندوں
کی حاجتیں پوری کرتے ہیں۔

حائوں (جمع حال کی)۔ حیثیت۔
اسلوب۔ طور۔ طریق۔
حال و قال۔ حالات اور
بیان۔

حامی۔ حمایتی۔ مددگار۔
نگہبان۔

حائل۔ بیچ میں آنے والا۔ روک۔
آڑ۔ پردہ۔

حباب۔ ۱۔ پانی کا بلبلا۔ ۲۔

ایک زیور کا نام جو ہاتھ میں پہنا
جاتا ہے۔ شیشے کے گولے جو کانوں
کی آرائش کے لیے لگاتے ہیں۔
شراب کا شیشہ۔

تیوری۔ ناراضگی۔

چٹیں چمپڑا کرنا۔ (محاورہ) جھگڑا
کرنا۔ تکرار کرنا۔

چین و ما چین۔ چین اور اس
کے ملحقہ علاقے۔

چینگلی پوٹے۔ بال بچے۔ بہت
سے بچے۔

چیسیں۔ املی کے بیج۔

ح

حاتم کی قبر پر لات مارنا۔

(محاورہ) حاتم سے بڑھ کر سخاوت
کرنا۔ کسی نیکل سے اتفاقیہ معمولی
درجے کی سخاوت ہو جانے پر طنزیہ
بھی بولتے ہیں۔

حاذق۔ فن اور تجربے میں
کامیاب۔

حاز۔ گرمی کرنے والا۔ سخت تپتا
ہوا۔ شدید تپش رکھنے والا۔

حاسب۔ دوسرے شخص کے فائدے
سے چلنے والا۔

حاشا۔ ہرگز نہیں۔ خدا نہ کرے۔
خدا نخواستہ۔

حاشیہ چڑھانا۔ (محاورہ)۔

حَبُّ الْأَس - درخت آس کا پھل جو بطور دوا استعمال کیا جاتا ہے۔

حَبْسِ بے جا - کسی کو غیر قانونی طور پر بند رکھنا۔

حَبْش - افریقہ کا ایک مُلک جہاں کے باشندے سیاہ رنگ ہوتے ہیں اور حبشی کہلاتے۔

حَبْش - شاہی محل کی چوکیداری۔ کالی کلوئی عورت۔

حَبْشِ حُلُو - ایک قسم کا سیاہ حلہ۔

حَبْث - ذرہ بھر۔ قلیل سے قلیل مقدار (بیشتر نقد یا جس)۔

حَبُوت - (حَب کی جمع) گولیاں۔ گولی۔ پھوٹی ٹکیہ۔

حَبِیبُ لَبِیب - عقل مند دوست۔ دانا ساتھی۔

حَتَّى الْوُسْع - جہاں تک ہو سکے۔ جہاں تک ممکن ہو۔

عَتَابَاتِ عَالِیَات - اونچی دہلیزیا۔ بلند درگاہ۔ بلند چوکھٹ۔

حِجَام - مو تراش۔ ناں۔

حِجَّت - ۱۔ دلیل۔ برہان ۲۔ تکرار۔ جھگڑا۔

حِجَّتِی - جھگڑا۔ بحث۔ بحث پسند۔

حِجْرُ السَّوَد - وہ سیاہ رنگ کا پتھر جو خانہ کعبہ کی دیوار میں نصب ہے اور حاجی اس کو بوسہ

دیتے ہیں۔

حِجْلہ - دُہن کا چھپر کھٹ۔ پردہ عروس۔

حَدَّاد - لوہار۔ آہن گر۔

حَدَّاد - مانتی کالے کپڑے۔

حَدُّوْث - ۱۔ نیا تازہ یا جوان

ہونا ۲۔ قدیم کی ضد ۳۔ پیدا ہونا۔ تخلیق ہونا۔

حدیث - ۱۔ قول، فعل اور تقریر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ

وسلم جسے خبر بھی کہتے ہیں ۲۔ بات۔ بیان۔ ذکر۔ نئی چیز۔

حَدِیقَہ - چار دیواری والا باغ۔ پھل دار درختوں کا باغ۔

چمن۔ گُلستاں۔

حَذَر - ۱۔ ڈر۔ خوف۔ خطرہ۔ ۲۔ احتیاط۔ پرہیز۔

حَر - گرمی۔ حرارت۔ جوش۔

حَرَّارَا (حَرَّارَہ) - وہ گرمی جو غلبہ شوق یا غضب میں پیدا

ہوتی ہے۔ تیزی۔ جوش۔ غضب۔

حَزَب (فَنُون) - لڑائی۔ کارزار۔ جنگ۔

حَرَبہ کَرَنَا - (محاورہ)۔ چوٹ کھانا۔ حملہ کرنا۔

حَرَّ مَوْسِمِی - وقتی گرمی۔ موسمی گرمی۔

حَزَن - ۱۔ پناہ گاہ۔ مامن ۲۔ تنویر۔ ہنر۔

حُسنِ دَان - حُسن و آرائش
کی چیزیں رکھنے کا ڈبا۔ بیوی
بکس۔ چھوٹا سا گمٹی دار پان دان۔
چھوٹی سی پٹاری۔

حُسرِ کُلو سُو ز - بہت دل کش
حُسن۔

حَسَنَات - (حَسَنہ کی جمع) نیکی۔
بھلائی۔

حَشَر - ۱۔ قیامت۔ روزِ حساب۔
۲۔ ہنگامہ۔ فتنہ۔ آفت۔

حَشَرَاتِ الْأَرْض - برساتی کیڑے۔
کیڑے مکوڑے۔

حَشِیرَی - وہ گھوڑا جو دوسرے
گھوڑوں کے ساتھ مل کر نہ رہے۔
شرارتی گھوڑا۔

حَشُو - ۱۔ زاید کلام جو اذائے
مطلب میں واقع ۲۔ (عروض)
مصرع کا درمیانی حصہ ۳۔ فضولیات۔
الابلا۔ بوڑھا کرکٹ۔

حَشُو وَ زَوَاہِد - بھرتی کی عبارت
اور الفاظ۔

حَصَار - ۱۔ چار دیواری۔ احاطہ۔
۲۔ شہرِ پناہ، فصیل ۳۔ قلعہ۔
۴۔ وہ دائرہ جو عامل یا جادوگر
اپنے گرد حفاظت کی غرض سے
سے کھینچتا ہے۔

حَصِیر - چٹائی۔ بوریا۔

حَصَّار - (حاضر کی جمع)۔ کسی مقام
یا موقع پر موجود لوگ۔ حاضرین۔

حرزِ جہاں - بہت احتیاط سے۔
بہت عزیز۔

حَرْفِ آئنا - (مجاورہ)۔ الزام آنا۔
عیب لگنا۔

حَرْفِ رُکھنا - (مجاورہ) عیب
رکھنا۔ نقص نہ لگنا۔ الزام نہ لگانا۔
اعتراض کرنا۔

حرزِ مآل - مایوسی۔ نا اُمیدی۔

حُرْمَت - ۱۔ عزت۔ آبرو۔ عظمت۔
پاکیزگی ۲۔ حرام ہونا (حلت کی ضد)
ناپاکی۔

حُرْثِیَف - ۱۔ ہم پیشہ۔ ہم سر ۲۔
بد خواہ۔ دشمن ۳۔ چالاک۔
ہوشیار۔

حُرْثِیَفَانۃ - مخالفانہ۔ رقیبانہ۔
عیارانہ۔

حُرْزَم - دانائی کے ساتھ۔ دُور
اندیشی۔ ہوشیاری۔ انجام پینی۔

حُرْزِی - رنجیدہ۔ غمگین۔ ملول۔

حُسْنَاد - ۱۔ (حاسد کی جمع)۔ حسد
کرنے والا ۲۔ بد خواہ۔ دشمن
۳۔ دوسرے شخص کے فائدے
سے جلنے والا۔

حُسام - تیز تلوار۔ شمشیر
براں۔

حَسَد - کسی کا زواں چاہنا۔ ۲۔
عداوت۔ بغض۔ کینہ۔

حُسنِ برِشتہ - سبزہ رنگ۔ حُسن
ملیح۔

حَضَارَت - شہر میں رہنا۔ شہری
زندگی۔ مدنیت۔

حَضِیض - پستی۔ نشیب۔ گرہا۔

حَظ - لطف۔ مزہ۔ عیش۔

نشاط۔

حَقِظْ مَا تَقْدُم - پہلے سے بچاؤ۔

پیش بندی۔ حفاظت کرنا۔

حَقُّ الْيَقِیْن - پورا پورا یقین۔

یقین کامل۔

حَقَارَت - ذلت۔ بے عزتی۔ خفت۔

نفرت۔

حَقَّانِی - حق سے نسبت رکھنے والا۔

عارفانہ کلام۔

حَقِّقْ - ۱۔ عطر، زیور، جواہرات رکھنے

کا ڈبا۔ ۲۔ تمباکو پینے کا آلہ۔ گرہا۔

حَقِّقْ بَارِز - ۱۔ بھان متی۔ بازی گر۔

مداری ۲۔ حَقِّقْ پینے والا۔

حَقِّقْ بَارِزِی - بازی گری۔

حَکَمٌ - پہنچ۔ ثالث۔ فیصلہ کرنے

والا۔

حَکَمَتِی - ۱۔ فلسفہ فلسفی ۲۔

چالاک اور ہوشیار۔

حَکَمَتِی چَال - شطرنج کی ایک چال۔

حَکِیْمٌ - ۱۔ عقل مند۔ دانا۔ زیرک

۲۔ طبیب۔ ڈاکٹر۔

حَلَال خَوَر - ۱۔ مہتر، بھنگی۔ خاکروب۔

۲۔ جائز روزی کمانے والا۔

حَلَال کرنا / ڈالنا - ۱۔ جائز قرار

دینا ۲۔ ذبح کرنا۔ ۳۔ کاٹنا۔ قتل

بیکرنا۔

حَلَال - مشکل کام آسان کرنے

والا۔ عقدہ کشا۔

حَلْف - قسم کھانا۔ قسم۔ عہد۔

پیمان (اُردو میں حلف بفتح اوّل

و دوم ہے)۔

حَلَاوَت - ۱۔ مٹھاس۔ شیرینی۔ ۲۔

لذت۔ مزا۔ ذائقہ۔

حَلَاوَت آگیں - مٹھاس سے

بھرا ہوا۔

حَلْف اُکھانا (محاورہ)۔ قسم

کھانا۔ مذہبی کتاب کی قسم کھانا۔

حَلَقُوم گانٹھنا - (کشتی) کشتی کا

ایک بیچ۔ جس کو زبردست مقابل

نے دو لڑن ہاتھوں پر اُکھا کر دے

مارنے کا ارادہ کیا ہو اس کا معاً

اپنی ٹانگ اس کے حلقوم پر مارنا۔

حَلَم - بردباری۔ برداشت۔ تحمل۔

نرمی۔ نرم دلی۔

حَلِیْف - ہم معاہدہ۔ دوست۔

ساتھی۔

حَلہ - جبہ۔ بہشتی لباس۔

حَلَوَا سَوَہَن - ایک قسم کی

مشہور مٹھائی جو بہت سخت ہوتی

ہے۔

حَلَوَا مَانڈا (حلوے

مانڈے)۔ حلوہ اور چپاتی

(مراد) لذیذ کھانا۔

حَلَوَان - ملائم گوشت۔ نرم

حَمَقَاءُ - (احق کی جمع)۔ بے وقوف۔

نادان - کم عقل لوگ - احمق لوگ -

حُمُوض - ترش چیزیں -

حَمِيَّت - غیرت - شرم -

حَمِيم - ۱۔ دوست رشتہ دار -

۲۔ وہ گرم پانی جو دوزخیوں کو پلایا جائے گا۔

حَنَّا - ایک پودا جس کے پتے پیس کر

اور بھگو کر ہاتھ پاؤں، سر اور

ڈاڑھی پر لگاتے ہیں - جہندی -

حَنَّا بَنَد - وہ کاغذ جس میں جہندی

کی پڑیاں باندھتے ہیں -

حَسَن - اللہ کا صفاتی نام - بخشنے

والا - رحمت والا -

حَنْزَر - گلا - حلق - نرخرہ -

حَنْظَل - اندرائن کا پھل - ایک

تیز ترش پھل جس کو توڑنے سے

اس طرح آسنونکے ہیں جیسے پیاز

کاٹے میں -

حَنِيف - پکا مسلمان - مومن -

مذہبی عقائد کا مضبوط -

حَوَّاسِ بَاخْت - گھبرایا ہوا -

ہکا ہکا - بے اوسان -

حَوَّاسِ پَرَاں - ہوش اُڑے

ہوئے -

حَوَّاسِ پَتِيرے ہونا -

(مجاورہ) حواس باختہ ہونا -

اوسان خطا ہونا - ہوش جاتے

گوشت جو جلد گل جائے -

حَلَوَائے بے دود - شیریں

میوہ - شیریں میوے اس لیے کہ وہ

آفتاب کی حرارت سے پکتے ہیں، آگ

کا دھواں ان کو نہیں پہنچتا (کنایت)

مُلائم اور لذیذ چیز کو کہتے ہیں -

حَلَوَائِی کی دُکان پَر دَا دَا

جی کی فاختہ - (شہادت) غیر

کے مال کو بے دریغ خرچ کرنے کے

موقع پر بولتے ہیں، اپنی گرہ سے کچھ نہ

نکلے مگر دوسرے کے مال کو بڑھ

بڑھ کر صرف کرے -

حَلِيم - بردبار - ایک کھانا جو

جو گیہوں، چنے کی دال، گوشت،

گرم مسالہ اور ادراک وغیرہ ڈال

کر پکا یا جاتا ہے - کھچڑا -

حَلِيمُ الْمِرْاج - وہ جس کی طبیعت

میں غم اور بردباری ہو - نرم

مزاج -

حَلِيَة - صورت - سراپا -

حَمَار - گدھا - خر - دراز گوش -

حَمَام - کبوتر - ہر ایک پرندہ

جس کے گلے میں گنٹھی ہو، فاختہ

وغیرہ -

حَمَام - غسل خانہ - گرم آب -

حَمَامِي - ہلانے والا - غسل کرانے

والا -

مُق - بے وقوفی - نادانی -

حماقت -

مکرو فریب - دھوکا - ۲ - لڑکری -
روزگار - کام - کسی شکل سے بچنے
کی تدبیر -
حِیْن - وقت - زمانہ - عرصہ -
حِیْنِ حِیَات - تمام زندگی -
زرگی بھر - تمام عمر - زندگی
میں -

خ

خَاتَم - انگوٹھی - انگشتری -
خَاتُونِ جَنَّت - حضرت
فاطمہ الزہراءؑ کا لقب جو حضرت
محمدؐ صلعم کی صاحب زادی
تھیں -
خَاتُونِ جَنَّت کی قِسْم -
ملکہ جنت کی قسم - جنت کی
شہزادی کی قسم - حضرت فاطمہؑ
کی قسم -
خَارَا - سخت پتھر - سنگ
سخت -
خَارِ اشْکَاک - پتھر میں
شکاف ڈالنے والا - پتھر توڑنے
والا لوزار -
خَارِ سْتَان - ۱ - وہ جگہ

رہنا -
خَوَاسِ خُمْسَہ - (ظاہری) ذائقہ -
پاصرہ - شامہ - لامسہ - سامعہ -
(باطنی) حس مشترک - خیال -
متفرقہ - واہمہ - حافظہ -
خَوَالَات (حوالت کی جمع) - وہ
مکان جس میں مجرم تا تحقیقات مقدمہ
بند رکھے جاتے ہیں -
خَوَالِی - اطراف - نواح - ارد گرد -
آس پاس -
خَوَالِی مَوَالِی - دوست یار -
سامتی -
خَوَر - (عمر کی جمع) زار و
میں واحد) ۱ - گوری چٹی عورت
جس کی آنکھوں کی پتلیاں اور بال
سیاہ ہوں ۲ - بہشت کی عورت
۳ - (صفت) نہایت حسین -
خَوَرِ زَنَّااد - خور کا بچہ - نہایت
غریب صورت - پری زاد -
خَوْضَہ - ہودج - ہودہ - ہاتھی کے
اوپر رکھنے کی عماری -
حِیْصِ بَیْص - کشمکش - شش و
پنج - وہ حالت جس میں انسان کسی
نتیجے پر نہ پہنچے -
حِیْطَہ - احاطہ - چار دیواری -
حد -
حِیْف - افسوس - حسرت - تعجب -
یا نفرت کے اظہار کے لیے -
حِیْل - (حیلہ کی جمع) ۱ - بہانہ -

جہاں کثرت سے کانٹے ہوں - ۲ -

(مجازاً) دنیا - کارخانہ عالم -

خاص بردار - ایک قسم کے

سپاہی جو بادشاہ یا امیروں کی

سواری کے آگے کاندھوں پر

بندوقیں رکھ کر چلتے ہیں - بندوقی -

خاصندان (خاص دان) -

گلو ریاں رکھنے کا ظرف -

خاصہ - امیروں کا کھانا -

خاصہ پیر - وہ ہاورچی جو بادشاہ

یا امیروں کے لیے خاص خاص کھانے

تیار کرے -

خاطی - دانستہ خطا کار - جان کر

غلطی کرنے والا -

خاقان - ۱ - قدیم زمانے میں چین

اور ترکستان کے بادشاہوں کا لقب

۲ - (مجازاً) سلطان - بادشاہ -

خاکدان - کوڑے دان - ڈبا

جس میں کوڑا کرکٹ ڈالا جائے

(مجازاً) دنیا - قبر -

خاک رُوب - جھاڑو دینے

والا - بھنگی -

خاکساری - عاجزی - عجز -

تواضع -

خال خال - کم کم - کھوڑا

ھوڑا - کوئی کوئی - اکاڈکا -

شاذ و نادر -

خالصہ - ۱ - بے میل - کھرا - صاف

۲ - سکھ - سردار - ۳ - سرکاری زمین

جس پر کسی اور کا حق نہ ہو -

خالی باری - ایک قدیم درسی

کتاب -

خالی خوئی - ۱ - (خوئی تابع ہمل

ہے) - تہی - کھوکھلا - ۲ - بے کار -

نکما -

خالہ جی کا گھر نہیں - آسان کام

نہیں - معمولی بات نہیں -

خام پارہ / پارا - مکار عورت -

(گالی ہے) - بد معاش - آوارہ -

خان میں نہ خان کے

اُونٹوں میں - کم حیثیت -

مفلوک الحال - کسی شمار قطار

میں نہیں -

خانہ باغ - وہ باغ جو مکان کی

چار دیواری کے اندر ہو -

خانہ برانداز - گھرا جاڑوینے

والا - تباہ و برباد کرنے والا

(کنایتاً) معشوق -

خانہ داماد - وہ داماد -

سسر کے گھر میں ہی رہتا ہو -

گھر جنوائی -

خاور - مشرق - یورپ -

خائف - ڈرنے والا - خوف

زدہ -

خائن - خیانت کرنے والا - بد

دیانت - بے ایمان -

خباثت - ۱ - ناپاک - گندگی -

گندہ پن - ۲ - بد باطنی - شرارت -

خجے - دو غلہ جانور جو گدھے اور
گھوڑے کے ملاپ سے پیدا
ہوتا ہے۔

خدا جانے یا بھتی چھوٹے
گھوڑا چھوٹے - (کسی بات
کو نہ جاننے کے موقع پر بولتے ہیں۔
اللہ ہی کو خبر ہے۔ خدا معلوم کیا
ہونے والا ہے۔

خدا کی سنوار (اللہ کی
سنوار) - (عو) تہذیب کے
ساتھ کو سنایا بد عادینا۔ اللہ
کی مار۔ لعنت۔

خدا گنجے کو پنچے نہیں دیتا
(خدا گنجے کو ناخن نہ دے)۔
(مثل) خدا کینے کو اختیار نہ

خدا گنجے پہنچے - موت سے ہم کنار
ہوئے۔ موت کے ٹھکانے پہنچے۔
خدا گنجے - ملک عدم۔

خدا ام - (جمع خادم کی)۔ نوکر
چاکر۔ غلام۔

خدائی خوار - آوارہ۔ رسوا۔
ذلیل۔

خدائی رات - کوئی مشکل پیش
آجائے تو عورتیں نذر مانتی ہیں اور
جب یہ مشکل ٹل جاتی ہے تو رات
بھر جاگتی، اور نذر نیا زکے لیے
پکوان سے مسجد کا طاق بھرتی ہیں۔
رات جگا۔ شب بیداری۔

خجے (خجیا) - بازو۔ ڈنڈ۔

بازوؤں کی تیاری دکھانے کو۔
خیر داری - واقفیت - آگاہی۔
ہوشیاری۔

خبر لینا - (محاوڑہ) - حال دریافت
کرنا۔ انتقام لینا۔ وار کرنا۔
نگرانی کرنا۔

خبط - سودا۔ جنون۔ دیوانگی۔
خبطہ ہولا - بد حواس۔ پاگل۔ سڑی۔
احق۔

خبطی - پاگل۔ جنونی۔ حواس باختہ۔
بے وقوف۔

خبہ - خاکسی۔ خوب کلاں۔
خبیث - بد ذات۔ ناپاک۔
پلید۔

ختمہ - کسی شے پر لاکھ یا موم
کی مہر لگانا۔ ترمین کرنے والا۔
خشی خرام - خشی گھوڑے کی
جال۔

خجالت - شرمندگی۔ ندامت۔
خفت۔

خجستہ - مبارک۔ مسعود۔
فرخندہ۔

خجستہ خصال - اچھی عادت والا۔
خوش اطوار۔

خجل - شرمندہ۔ نادب۔
خجلا (کھجلا) - ایک قسم کا خستہ
پکوان جس میں کٹی پرت ہوتے
ہیں۔

خُدائی قوت دار - وہ شخص

جو خواہ مخواہ ہر ایک کا حمایتی بنے اور دوسروں کے کاموں میں دخل دے - وہ شخص جو زبردستی لوگوں کی اصلاح کے درپے ہو -

خُدع - مکر و فریب - دھوکا -

خُدنگ - ایک قسم کا چھوٹا تیر - ایک خاص قسم کی آتش بازی -

خدیو - قدیم مصر کے بادشاہوں کا خطاب - بادشاہ - حکمران -

خز - ۱ - گدھا ۲ - احمق - بے وقوف -

خز پیر - ۵ - گول بیضوی نیز چپٹی شکل ایک پھل جو خوشبودار اور میٹھا ہوتا ہے اور عام طور پر ریتلی یا نرم زمین میں اس کی فصل اچھی ہوتی ہے - قبض کشا، پیشاب آور مفرح ہوتا ہے -

خرابات (خرابہ کی جمع) - شراب خانہ - قمار خانہ - فحاشی کا اڈا -

خراباج - ۱ - زمین کا محصول -

مال گزاری ۲ - وہ روپیہ جو

چھوٹے بادشاہ شہنشاہ کو دیتے ہیں ۳ - نعل بندی -

خراد پر خرطھانا (خراد پر

خرطھنا) (محاورہ) ۱ - لکڑی یا

لوہے کا خرا دیہ چرٹھ کر صاف یا

درست ہونا ۲ - انسان کا تعلیم

و تربیت پاکر شائستہ ہونا - منجھ

جسنا -

خرافات - (خرافت کی جمع) -

بے ہودہ بات - واہی تباہی - گالی کلوج -

خراماں خراماں - آہستہ

آہستہ چلتے ہوئے - ٹپکتے ہوئے

چلنا -

خرانٹ - عمر رسیدہ - تجربے کار -

آکھوں کا نٹھ کمیت - بوڑھا

آدمی -

خر بوزیا - ایک قسم کا رنگین

کنکوا جس پر خر بوزے کی شکل

بنی ہوتی ہے -

خردہ گیری - عیب جوئی -

نکتہ چینی -

خرسند - خوش خوش - شادماں -

مسرور -

خرطوم - ۱ - ہاتھی کی سونڈ -

۲ - سردار قوم ۳ - افریقہ کے

ملک سوڈان کے ایک بڑے

شہر کا نام -

خرقمہ - پُرانا لباس - پیوند لگا

ہوا کپڑا - گدڑی - درویشوں

کا لباس -

خرکت - چھوٹا گدھا (مجازاً)

بے وقوف شخص -

خرگاہ - خیمہ شاہی - لپیٹ دار

خیمہ بس میں کبھی ایک اور کبھی

دو دروازے ہوتے ہیں -

خرچنے (خرچینا) - ۱۔ صرف

کرنا۔ اٹھانا۔ ۲۔ کام میں لانا۔

استعمال میں لانا۔

خرخستہ - (خرخستہ) - ۱۔

جھگڑا۔ بکھیرا۔ ۲۔ پریشانی۔

جنجال - ۳۔ فضول بحث۔

خرزد - چھوٹا۔ کم عمر۔

خرزد آگاہ - دانش مند۔

عاقل - دانا۔

خرق - ۱۔ پھاڑنا۔ ۲۔ جھوٹ بولنا۔

خرم - خوش۔ شادمان۔

خرمن - کھلیان۔ اناج کا ڈھیر

جس سے بھوسہ الگ نہ کیا گیا ہو

(مجازاً) ذخیرہ۔ انبار۔

خرزہ - بڑی کوڑی۔ گھونگھا۔

ناقص۔

خرناک شخص - احمق۔ بے ہودہ۔

خرو وچ - شورش۔ بغاوت۔

فتنہ۔

خریت - گدھا پن۔ حماقت۔

خریطہ - تھیلی۔ کینہ۔ وہ تھیل

جس میں سرکاری حکم جاتا ہے۔

خرزاندہ عامرہ - بھرا ہوا خزانہ۔

شاہی یا سرکاری خزانہ۔

خس - ایک قسم کی خوشبودار

گھاس کی جڑ جو پانی کے کنارے

ہوتی ہے اس سے ٹٹیاں بنائی

جاتی ہیں۔

خس خانہ - وہ مکان جو خس

کی ٹٹیوں سے بنایا گیا ہو۔

خس نہ خاشاک (مراداً)

صاف ستھرا۔ کوڑے کرکٹ

سے پاک۔

خسوف - چاند گہن۔ (نلکیات)

جب زمین گردش کرتے ہوئے

آفتاب کے سامنے آجاتی ہے تو

زمین کے سائے کی وجہ سے

چاند کا کچھ حصہ اور بعض وقت

پورا چاند تاریکی میں آجاتا

ہے۔

خسینس - بخیل۔ کنجوس۔

نالائق۔ فرد مایہ۔

خشک (خشکا) - ۱۔ اُبالے

ہوئے چاول۔ بھات ۲۔ بے لطف۔

بے مزہ۔

خشکے کا پیٹر / کھیت -

نایاب چیز۔ عنقا۔ جس کا حاصل

کرنا ناممکن ہو۔

خشم - غصہ۔ خفگی۔

خشوع - کسی کے سامنے خوف

وہمیت کے ساتھ ساکن اور

پست ہونا۔ عاجزی۔ فروتنی۔

گڑ گڑانا۔

خشونت - درشتی۔ سختی۔

کھردرا پن۔ اکل کھرا پن۔

خصال - (جمع خصلت کی) -

عادتیں۔ خو۔ جبلت۔

خصم - دشمن۔ عدو۔ خاوند۔

آقا۔

خُصُومَت - دشمنی - عداوت -

جھگڑا - قضیہ -

خُصْبَارَت - سرسبزی - تازگی -

خُصُوع - گرگڑانا - عاجزی -

فرد تنی (عام طور پر خشوع کے

ساتھ متعل)

خَطِ گلزار - وہ خط جلی جس

کے حروف کے عرض میں پھول

بنائیں - اس کی صورت یہ ہے کہ

بہت خفی قلم سے باریک لکیروں

کے ذریعے حروف کی اس طرح

حد بندی کی جاتی ہے کہ اس کا

درمیانی حصہ سادہ رہے

اس میں پھول بیل اور برگ و

بار بنادیئے جاتے ہیں -

خطِ پوش - گناہوں کو چھپانے

والا امرِ خدا -

خطِ وختن - ملک چین کا ایک

شہر ہے جو قدیم زمانے میں اپنی

خوب صورتی اور تجارت کے

لیے مشہور تھا - ختن شمالی مغربی

چین کا وہ مشہور شہر جہاں

کی مُشک دُنیا بھر میں مشہور

ہے -

خَطِیر - کثیر - بہت (بیش تر رقم

روپیہ پیسہ) -

خَفَّت - نیکی - ہدکا پن - شرمندگی -

ندامت -

خَفِیَاق - نام ایک قوم صحرا

نشین کا ترکستان میں - دشت

خَفِیَاق وہ جنگل جس میں قوم

خَفِیَاق کی بود و باش ہے -

خَفَقَان - دل کی دھڑکن جو

معمول سے زیادہ ہو - جُنُون -

سودا - وحشت -

خَفِیْف - ہلکا - سبک - اوچھا -

شرمندہ - تادم -

خَفِی - ۱ - پوشیدہ - چھپا ہوا - ۲ -

وہ باریک - چین (جلی کی ضد) -

خَلَج - ایک قبیلے کا نام -

خَلِجَان - غلش - تردد - بے چینی -

گھبراہٹ -

خَلِیَال - پاؤں میں پہننے کا ایک

زیور جس میں گھنگرو لگے ہوتے

ہیں - پازیب - پایل - گوجری -

خَلَا مَلَا - میل جول - ربط و

ضبط - دوستی -

خَلَا صِی - ریل - جہاز یا کسی

اور محکمے میں کام کرنے والا

مزدور - قلی -

خَلِش - ۱ - کانٹے کا بدن میں چھبنا

۲ - کھٹک - چھین ۳ - رنجش -

جھگڑا -

خَلَطُ مَلَطُ - درہم برہم -

گڈمڈ -

خَلَف - سعادت مند بیٹا -

فرزند صالح - بزرگوں کی

فن یا پیشہ - نغمہ سرائی -

خواب خرگوش - غفلت - تغافل -

بے خبری -

خواب نوشین - میٹھی نیند -

پر لطف نیند -

خواجہ تماش - ایک آقا کے

غلام اور نوکر چاکر - ایک مالک

کے دو یا زیادہ نوکروں یا غلاموں

میں سے ہر ایک (ایک دوسرے

کے لیے) -

خواجہ سرا - زنانہ مکان میں

خدمت کرنے والا - محنت - ہیچڑا -

(شاہی کے زمانے میں بعض

غلاموں اور نوکروں کو خصی

کر دیا جاتا تھا جو شاہی بیگمات

کے محل میں بے روک ٹوک آتے

جاتے اور کام کاج کرتے تھے) -

خواستہ اور آراستہ - بنی

اور ستوری ہوئی (بیگمات) -

مہذب و نستعلیق خواتین -

خواصی - ہودج / عماری کی پچھلی

بیٹھک - خدمت گاری - ملازمت -

خواصی میں بیٹھنا (محاورہ) -

کسی بادشاہ یا امیر کے پیچھے ہونے

میں بیٹھنا -

خواصیں - وہ ملازمہ یا

مصاحب عورتیں جو امیر زادوں

کے ساتھ رہتی ہیں - سہیلیاں -

ہم جو لیاں -

خوابچہ والا - چھوٹا خواں /

تھال / سینی میں چیز رکھ کر پھری

لگا کر بیچنے والا -

خواندہ - پڑھا ہوا - تعلیم یافتہ -

بلایا ہوا -

خواہی خواہی - ناچار - طوٹا

کرنا - مجبوری سے -

خوبانی - ایک نہایت شیریں میوہ -

زرد آلو -

خود - لوہے کی ٹوٹی جو جنگ میں

سر کی حفاظت کے لیے استعمال

ہوتی ہے -

خورداد - تیسرے شمسی مہینے

کا نام جو اسٹھ کے مقابل ہے -

خوش نمیز - مہذب - سلیقہ

شعار (رق) شائستہ -

خورد دم بردم - خورد برد -

ضائع کرنا - لوٹنا - برباد کرنا -

خوردے (خوردہ) -

کھانے والا - پینے والا -

خوش روزہ - جس دن

خوشی منائی جائے -

خوش روزہ کرنا -

(محاورہ) کسی اچھے پُر فضا

مقام پر وقت گزارنا - سیر و

تفریح کرنا -

خوش غلاف - وہ تلوار جو

خود بخود میان سے نکل پڑے -

وہ تلوار جو ذرا سے اشارے

خِیانت - بد دیانتی - بے ایمانی -
چوری -

خِیَازان - بید - چابک -
چھڑی -

خِیسانیدہ (خساندہ) -
وہ دوا جو بھگو کر اور انتظار
کر لی جائے -

خِیْطُ اَبِیض - صُح کا اُجالا -
صُح کی سفیدی -

خِیْل - ۱۔ گھوڑوں کا گروہ - ۲۔
گروہ - جماعت -

خِیْلًا - احمق - پھوہڑ - بے
وقوف -

خِیمہ - تنبو - ڈیرا -

خِیوَا - چینی ترکستان کا ایک
شہر -

میں غلاف سے نکل آئے -

خَوْض - سوچ بچار - کسی امر یا
مصلے کے تمام پہلوؤں کو زیر بحث
لانے کا عمل -

خَوْک - سور، خنزیر، بریلا -

خَوْن تَهْوُکُنَا - (معاورہ) -

۱۔ کسی صدمے سے خون کی قے

کرنا ۲۔ بہت صدمہ برداشت

کرنا - بہت زحمت گوارا کرنا -

خَوْنِجِکَان - لہو ٹپکانا -

خَوْنِکَا بَہ - خونیں آنسو - خون آلود
آنسو -

خَوْنِ چِشْمَہ - خوں ریزی -

کشت و خون - مار دھاڑ - بلوہ -

خون خرابا -

خَوْنِ چِشْمَہ کَرُنَا - (معاورہ) خون

ریزی کرنا - خون خرابا کرنا - مار

دھاڑ کرنا -

خَوْنِ خَرَّابَہ (خرابا) - خون

ریزی - کشت و خون -

خِیَابَان - ۱۔ راستہ جو باغ کے

بیچ میں سے گزرتا ہو ۲۔ کیاری -

چمن -

خِیَاط - درزی - کپڑا سینے والا -

خِیَاطِ اَزَل - اللہ تعالیٰ مراد

ہیں -

خِیَال - ایک راگنی کا نام -

خِیَالِی پِلَاؤ پِکَانَا - ایسی باتیں

سوچنا جن کا کوئی وجود نہ ہو -

دَاب - عادت - شان - کردار -

شان و شوکت - رعب -

دہ پہ -

دَاثَا - سخی - نیاغ -

دَار - پھانسی سولی - عسیب -

دَارُ الْحَرْب - لڑائی کا گھر - وہ

نمک پہاڑ مسلمانوں کو اپنے مذہبی

فرائض انجام دینے کی آزادی حاصل نہ ہو۔

دَارُ الْقَرْبِ - ٹکسال - وہ مقام جہاں حکومت کا سکے تیار ہوتا ہے۔

دَارُ الْغُرُورِ - فریب اور دھوکے کی جگہ (مجازاً) دُنیا۔

دَارُ دَوَّارِ - پکڑ دھکڑ - گرفتاری۔ مواخذہ۔

دَارُو - شراب۔

دَارُو غَلْجِ - داروغہ کا عہدہ - منصب یا منصبی فرض۔

دَاوَسْتَد - لین دین۔

دَا دَا جِی کی فَارِجَہ صَلَوَاتِی کی دُکَان - (مثل) مُفْت کے مال پر ہاتھ صاف کرنا۔ مُفْت کی چیز مصرف میں لانا۔

دَا دَرَا - ایک قسم کا گیت جو دادر اتال میں گایا جاتا ہے۔

دَا سْتَان / دُسْتَان - ہاتھوں کو محفوظ رکھنے کے لیے ایک آہنی ہتھیار جو لڑائی میں ہاتھوں پر پہنا جاتا تھا۔

دَاعِی - پلانے والا۔ (کسی تقریب یا جلسے وغیرہ میں شرکت کی) دعوت دینے والا۔

دَاعِیَّہ - خواہش - ارادہ - طلب - تقاضا۔

دَاغَمَا - دفعۃً کوئی بات کہنا یا سوال کر دینا۔

دَاعِی - ۱۔ عیب دار۔ معیوب۔

۲۔ سزایاب۔ مجرم۔

دَالِ مِیں جُوتِی بٹَنَا - (محاورہ) (جوتی میں دال بٹنا) پاؤں پر

(ہے)۔ نا اتفاقی ہونا۔ خانگی جھگڑا ہونا۔ لڑائی ہونا۔ تکرار ہونا۔

دنکا فساد ہونا۔

دَالِ دَلِیَا - معمولی خوراک۔ غریبوں کا سا کھانا۔ روکھی سوکھی

روٹی۔

دَالِ مِیں کچھ کَالَا (ہے) -

کچھ نہ کچھ خرابی ہے۔ کچھ شبہ ہے۔ شک ہے۔

دَالِ مَوٹ / مَوٹھ - مونگ اور مَوٹھ کی دال جو پانی میں

بھگونے کے بعد تلتے اور اس میں نمک مسالے ملا کر کھاتے

ہیں۔

دَالِ نہ گَلَنَا - (محاورہ) ۱۔

کامیابی نہ ہونا ۲۔ تباہ نہ ہونا۔

دَام - جال - پھندا - دھوکا۔ فریب۔

دَا مَاد - بیٹی کا شوہر۔ جنوائی۔

دَا مَنی - اوڑھنی جو عورتیں سر پر اوڑھتی ہیں۔

دَا مَنی دَمَکے - اوڑھنی چمکے۔

دائمی دہمکی - بجلی چمکی - بجلی
کوندی -

دان - (ہندو) خیرات - صدقہ
ایک قسم کی رسم جس میں برہمن
کچھ پڑھ کر کسی کو کچھ دیتے ہیں -

دانت پیسٹا - (محاورہ) - زور
کے ساتھ اوپر نیچے دانتوں کو دبا
لینا - بہت زیادہ غصہ کرنا - غصہ
دکھانا -

دانت کاٹی رُوٹی - بے حد دوستی -
گہری دوستی -

دانت کٹکٹانا (محاورہ) -
نہایت خفا ہونا -

دانت کھٹے ہونا - عاجز کر دینا -
ہمت توڑ دینا -

دانتا کلکل - جھگڑے فساد
کی باتیں - روز روز کے گھریلو
جھگڑے - ٹوٹو میں میں -

دانتوں میں / تلے اُنکلی

دباننا - (محاورہ) - تعجب میں
ہونا - حیران ہونا - افسوس کرنا -
کسی کو کچھ کہنے کے ارادے سے
اشارہ کر کے باز رکھنا -

داند - سپاہیوں کا ظلم رعایا اور
غریبوں پر - (عورتوں کی زبان
پر مطلق ظلم کی جگہ ہے) -

دانت دار - عقل مند -
سمجھ والا - واقف -

دانگ - ا - سمت - جانب - طرف -

۲ - چھ رتی کا وزن -

دانے - (مراداً) چنے (ق)

دانہ بدلول - پرندوں کی
دانہ بدلی (مجازاً) باہمی اختلاط -
اپس میں پیار محبت کی باتیں -

داور - انصاف کرنے والا -
منصف - مراد ذات خداوندی -

داٹر - زیر تجویز - درپیش -

داٹرہ / داٹرہ - ڈفلی -

ایک باجے کا نام جو ایک رخ سے
کھلا ہوتا ہے - چنگ -

دارم الخمر - ہر وقت اور
ہمیشہ شراب پینے والا - پکتا
شرابی -

دارن - قرض دینے والا - قرض
خواہ -

دانو - پریت - بھوت - دیو -
جن -

دائی - (دایہ سے بگڑا ہوا ہے) -

جنانے کا پیشہ کرنے والی عورت -
خادمہ - ملازمہ -

دپاغ - چمڑا کمانے والا -
چرم ساز -

دبداھا - شش و پنج - تذبذب -
دھم - وسوسہ - دگدا -

دینگی - مسٹنڈی - موٹی

تہزی - دینگ عورت - زور
آور عورت -

دینگے پن (دینگ پنا) -

معاہلے میں خواہ مخواہ مداخلت۔
بچہ میں بولنا۔

دُرّ خیل - کار مختار - دست
اندازی کرنے والا - بچہ جس
پرٹنے والا۔

دُرّ ا - بوڑھی لونڈی جس نے
بچپن میں خدمت کی ہو۔ بچوں
کو پالنے اور رکھنے والی باندی۔
کھلائی۔ آٹا۔ ملازمہ۔

دُرّ انداز - دو آدمیوں کو
لڑانے والا۔ بدگو۔ چغل خور۔
دخل انداز۔

دُرّ اندازی - دخل اندازی۔
چغل خوری۔

دُرّ بکر - ۱۔ اوپر - ۲۔ پہن کر۔

دُرّ کدوانا - نکال دینا۔

دُرّ موئے درگور - (کلمہ

تنفیر) ہٹ کم بخت - دفع ہو۔
چل ہٹ - ٹھہ نہ دکھا۔

دُرّ خوش آب - ۱۔ نہایت

آب دار موتی - ۲۔ عمدہ شعر۔

عمدہ مضمون۔

دُرّ عدن - عدن کے سمندر

کا موتی جو بہت اچھا ہوتا ہے۔

عدن عرب کا ایک ساحلی

شہر ہے۔

دُرّ مکتوں - یکتا۔ بیش قیمت۔

دُرّ یتیم - وہ موتی جو سیپ

میں اکیلا پیدا ہو۔ بیش بہا

تیزی - بے باکی - بے خوفی - زور

آدری - نڈرہن۔

دبی بلی چوہے سے کان کتر واتی

ہے - (مثل) - دے دے پر

زبردست اپنے زبردست کا حکم

بجالاتا ہے۔

دُرّ بنیر - منشی - کاتب - انشا پرداز۔

دُرّ بربلک - (کنایت) عطارد

ستارہ۔

دُرّ بیل - زبردست - مغلوب۔

عجب - مرعوب۔

دُرّ ت - (کلمہ تحقیر) - دُور ہو۔

دُرّ ت -

دُرّ تکار - لعنت - ملامت -

دُرّ تکار -

دُرّ تیل - بڑے دانتوں والا۔

ایک قسم - طرح کا ہاتھی۔

دُرّ تیبہ - پن چکی کا پاٹ (ق)۔

دُرّ جبل - فریب - جھوٹ۔

دُرّ جلمہ - اس دریا کا نام جو عراق

میں بغداد کے قریب بہتا ہے

(مجازاً) دریا۔ جھیل۔

دُرّ ختر ناک - شراب۔

دُرّ ترکز - (لفظاً) انگور کی

بیٹی (مجازاً) انگوری شراب۔

سرخ شراب۔

دُرّ خل - مداخلت - دست

اندازی - قہنسہ - آمدنی۔

دُرّ خل در معقولات - کسی

موتی -

دَر پِن - آئینہ - شیشہ - آرسی -

دَر اُڑ - شگاف - درز - رخنہ -

دَر آتے ہوئے - بے خوف و

خطر - بے دھڑک - بلا اجازت -

دَر ج - جواہرات رکھنے کی ڈبیا

یا صندوقچی -

دَر ہ دَ اُنیاں - جنوبی یورپ

اور مغربی ایشیا کے درمیان

سمندری راستہ جس کو تاریخی

حیثیت حاصل ہے -

دَر زین - (درز) - دراڑ -

شگاف - چھری -

دَر زری کی سوئی کبھی زَر

بُفَّت میں، کبھی لُٹھے میں

(دَر زری کی سوئی کبھی

ٹاٹ میں کبھی کمنوا ب

میں) (مثل) انسان کو ہر

ایک کام کرنا چاہیے، چاہے ادنیٰ

ہو چاہے اعلیٰ - انسان کی حالت

یکساں نہیں رہتی ہے -

دَر جے دَر جے - کمرے کمرے -

دَر د - تلچھٹ -

دَر شن - زیارت - نظارہ -

دیدار -

دَر شنی ہُنڈی - ہنڈی جس

کا روپیہ دیکھتے ہی ہل جاتا -

ہے -

دَر گ - عقل - تمیز - سمجھ -

دَر گت - پتلا حال - بُری حالت -

بُری گت -

دَر م نا ظریدہ غلام - جو

زر خرید نہ ہو - خانہ زاد - بے

پیسے کوڑی کا غلام -

دَر مائرہ - مجبور - عاجز -

ناچار -

دَر مُٹا - کسکر کوٹنے کا آلہ -

دَر نگ - ڈھیل - آہستہ -

دیر -

دَر یا میں رہ کر مگر چھ

سے بےبر - (کہاوت) جہاں

رہنا وہاں کے زیر دست آدمیوں

سے مخالفت رکھنا نادانی ہے -

جہاں انسان رہے اگر وہاں

کے صاحب اقتدار یا بااثر

لوگوں سے عداوت رکھے تو

کہتے ہیں -

دَر یاؤ - (دریا کا بگاڑ) -

(صفت) وسیع، بہت -

دَر یائی - ایک قسم کی جھال -

دَر یچہ - چھوٹا دروازہ -

کھڑکی -

دَر یج - افسوس - حسرت -

غم -

دَر یغا - افسوس ہے -

دَر پوزہ گر - بھکاری -

سائل -

دَری و پَہلوی - ساسانی عہد

کی فارسی زبان - فارسی کی سات

زبانوں میں سے ایک زبان کا نام جو

درہ کوہ سے منسوب بولی ہے۔

دَڑَنچی - سینچائی، آب پاشی، صفائی

ستھرائی (ق)۔

دُزْد - چور - سارق۔

دُزْدِ جَنّا - مہندی کا چور - وہ سفیدی

جو ہاتھ پاؤں میں بعد لگانے مہندی

کے باقی رہ جاتی ہے۔

دُزْدِ نِدَہ نِگاہ - ایسی نگاہ

جو چوری چھپے ڈال جائے۔

دِ سَاوَر - پردیس - غیر ملک

کی منڈی۔

دِ سَاوَری - ایک قسم کا پان۔

دُست بُرْد - غبن - خیانت۔

تصرف بیجا۔

دُست بَستہ - ہاتھ باندھ کر۔

ہاتھ جوڑ کر - کمال اطاعت کے

ساتھ

دُست بَقیچہ - ہر وقت ساتھ رہنے

والی بقیہ یا تھیلا۔

دُست پاک - رومال۔

(طباخی) چھوٹا کپڑا جو کھانا کھاتے

وقت ہاتھ پوچھنے کو دسترخوان پر

تہ کر کے دیا جائے جیسے فرنگی طریقے

میں نیپکن ہوتا ہے۔

دُست پَنّاہ - چٹا - دسپنا۔

دُست جَنّای - مہندی لگے

ہاتھ - (مجازاً) محبوب کے

ہاتھ۔

دُستکی - چھوٹا دستہ - وہ

چیز جو گرفت کے واسطے کسی ظن

میں لگی ہوتی ہے۔

دُستار - پگڑی - عمامہ۔

دُستِ خَوان - رومال یا چادر

جس پر کھانا چھتے ہیں۔

دُستک - دروازہ کھٹکھٹانا۔

دُستنبویہ (دُستنبو) -

کچھری - سیند جس کو ہاتھ میں

لے کر سونگھتے ہیں۔ یہ ایک ترنج

طلائی بادشاہوں کے ہاتھ میں

رکھنے کے واسطے بنایا جاتا ہے

جس میں ہر طرح کی خوشبو بھری

جاتی ہے۔

دُستورِ اَعمل - ہدایت نامہ۔

کام کا طریقہ۔

دُس سیرا - دس سیر وزن کا

باٹ - ایسا برتن جس میں دس سیر

کھانا پک سکے۔

دُستی - کشتی کے ایک داؤں کا

نام جو ہاتھ سے کیا جاتا ہے۔ مثل۔

فلیتہ۔

دُستی گُل دو مُصا حِب

غائب - آنکھ بچی اور مال اُڑا

لیا گیا۔

دُشت نوردی - جنگل میں

پھرنا۔ بادیہ پیمائی۔

دُشٹ (صفت) - بُرا -

خراب -

دُشنام - گالی گلوچ - گالی -

دُشنہ - خنجر - کار - کٹار -

دُغْدَغْ (دُغْدَغَا) - کھٹکا -

ڈر -

دُف - نام باجے کا جو مشہور

ہے - دائرہ - ڈھبڑی -

دُفان ہونا - دُور ہونا - دفع

ہونا - نکال دینا -

دُفتیاں (دُفْتی) - کاغذ

رکھنے کا پٹھا - موٹی قسم کا بنایا

ہوا کاغذ جو بعض خاص قسم کی

آتش بازی کا خول بنانے کے لیے

تیار کیا گیا ہو -

دُقی - تنگ - ناراض - آزرده -

دُقاقی - باریک بات کہنے والا -

زیرک - چالاک -

دُقائق - (جمع دقیقہ کی) -

مشکل اور باریک اور لطیف

چیزیں - اسرار و رموز - باریکیاں -

نکتے -

دُقیّا نوّسی - قدیم - قدیمی -

موجودہ زمانے کے رسم و رواج

اور تجربات کے خلاف پُرانی

باتیں -

دُقیقہ - باریکی - نکتہ - عین

پہلو -

دُقیقہ رَس - زود فہم - نکتہ

سج - تیز طبع - ہوشیار -

دُکاشچہ - چھوٹی دکان -

دُکڑی - ایک قسم کی گاڑی -

دو گھوڑوں کی بگھی -

دُکھڑا - بگہ - شکوہ -

دُکھ - جنوب - ہندوستان کا

دُبی حصہ - دکن -

دُکھن کی کمائی کا ندھو کے

نالے میں گنوائی - ساری

مشقت برباد گئی - محنت کی

کمائی کو بے جا صرف کرنے یا ضائع

کرنے کے موقع پر کہتے ہیں -

دُکھیا - مصیبت زدہ - رنجیدہ -

بیمار -

دُکلا - لبادہ - روئی دار انگڑکھا -

دُکھلے والی پلٹن کا رَسالدار -

شاہی میں روئی دار انگڑکھا

پلٹن کا لباس تھا، اس پلٹن میں

عام عہدے دار یہی لباس زیب

تن کرتے تھے -

دُل بھڑانا - (محاورہ)

رونے کے قریب ہونا - دُل

اُمنڈانا -

دُل پر سائب لوٹنا -

(محاورہ) افسوس آنا - رنج

آنا - صدمہ ہونا - رشک آنا -

دُل کا تھ سے جانا (محاورہ)

عاشق ہونا - دُل کا قابو میں

نہ رہنا -

دِل ریش - جس کا دل گھائل ہو۔
(کنایت) عاشق۔

دِلَاسَا - تسلی (صفت) دل کو
تسکین دینے والا۔

دِلَال - ار سودا کرنے آڑھتیا
۲۔ کٹنا - بھڑوا۔

دِلَالہ - (دلال کی تانیث) کٹتی۔
دِلَائی - رزائی کی وضع کی دوہری

چادر جس کے درمیان روئی کی
باریک تہ بھی ہوتی ہے اور چاروں
طرف اریب گوٹ لگائی جاتی ہے۔
دِلْدَل - وہ گھوڑا جس پر سامان
ماتم لا کر عشرہ محرم میں عزا
خانے میں سجاتے ہیں۔

دَلِیق - گدازی - خرقة - پشمینہ کا
لباس جو اکثر صوفی درویش
پہنتے ہیں۔

دُلْک - رگڑ - تصادم - دھک۔
دُلْکی - گھوڑے کی درمیانی تیز
چال جس میں اگلا سیدھا قدم،
بائیں پچھلے قدم کے ساتھ اٹھتا
ہے۔ دو کام۔ یرغا۔

دُلْکَنَّا (دُلْکھَنَّا) - بات کاٹنا۔
اعتراض کرنا۔

دُلُو کا دُ سہرا - دلو ایک بیٹے
کا۔ م تھا جو پٹنیری کی جگہ دس سیر
کا بانٹ پیش کر دیا کرتا تھا۔ اس شخص
کی نسبت کہتے ہیں جو بے جا دخل
دے۔

دُتی میں بارہ برس رہے
مگر بھڑا رہی جھونکا ہے۔

(کہاوت) - نالائق ہی رہا۔ اچھی
جگہ رہ کر بھی لیاقت پیدا نہیں
کی۔ نا اہل انسان کہیں ترقی نہیں
کر سکتا۔ بڑے شہر میں رہے
اور گھٹیا سے گھٹیا کام کیا۔
دُلیل - حجت - ثبوت -
شہادت۔

دُلیل - فوجی سپاہیوں کی سزا
جس میں ان کا اسباب اور ہتھیار
کمر پر باندھ کر مقررہ وقت تک
کھڑا رکھتے، ٹہلاتے یا قواعد
کراتے ہیں۔

دُمِ الْأَخَوَتین - یعنی دو بھائیوں
کا خون مذاقاً۔

دُم بھَرنا - (محاورہ) کسی کی تعریف
کرنا۔ محبت کا دعویٰ کرنا۔ ایمان
لانا۔

دُم دَا رعیہ - حوصلہ۔ ہمت
دعویٰ۔

دُم دَھَا کا - دھوکا۔ فریب،
جھانسا۔ حیلہ۔

دُم کُٹا - جس کی دُم کٹی ہوئی
ہو۔

دُم چُور - سانس روک
لینے والا۔ گویا مر گیا۔ وہ حقہ
جو بولتا نہ ہو۔

دُم کا ٹھوڑ - کسی کے سبب

سے رونق اور چہل پہل ہونا۔
 دُم کے دُم میں۔ تھوڑی دیر
 میں۔ فوراً۔ لمحہ بھر کے لیے۔
 دُم میں آنا۔ (محاورہ) دھوکا
 کھانا۔
 دُم میں رَسا۔ کسی کام کی نفی
 منظور ہو تو کہتے ہیں۔
 دُم میں رَسا باندھنا۔ مضحکہ
 اُڑانا۔ مذاق اُڑانا۔ پوری
 طرح جکڑنا۔
 دُم میں نمہ اُبانڈھنا۔ (محاورہ)
 مضحکہ اطفال بنانا۔ کوئی
 واسطہ نہ رکھنا۔ مٹی پلید کرنا۔
 ذلیل و خوار کرنا۔
 دُم نقد۔ جسدیدہ۔ تنہا۔
 اکیلا۔ فوراً۔ نقد معاملہ جو
 اُدھار نہ ہو۔
 دُم نکلنا۔ بہت ڈرنا۔
 دُم دُبا کر کھاگنا۔ (محاورہ)۔
 ڈر کر بھاگ جانا۔
 دُمَا دُم۔ پے درپے۔ متواتر۔
 مسلسل۔
 دُمَاغ عرش پر ہونا۔ (محاورہ)
 مغرور ہونا۔ خود پسند ہونا۔
 دُمَا مہ۔ رونق۔ چہل پہل۔
 نقارہ۔ ڈنکا۔
 دُمچی۔ ساز کا وہ تسمہ جو گھوڑے
 کی دُم کے نیچے رہتا ہے۔
 دُم دُمہ۔ مورچہ۔ قلعہ کی

چار دیواری۔
 دُم۔ دُم کی ایک شکل۔ (عوام)۔
 دُم رُک۔ پمڑے کا محول جکڑنا
 جو تکلے میں ڈالتے ہیں۔
 دُم رُسی۔ پیسے کا چو تھائی حصہ۔
 بعد ام۔
 دُم رُسی کی بُلبل لُکا ہسکائی۔
 (مثل) کم قیمت چیز خرچ زیادہ۔
 وہ چیز جس پر قیمت سے زیادہ
 خرچ بیٹھے۔
 دُن سے۔ تڑاق سے، دن کی آواز
 کے ساتھ۔
 دُن بہ دُن (دُن بدُن)۔
 روز بروز۔ پے درپے۔ مسلسل۔
 ہر روز۔
 دُن پورے ہو نا۔ مدت پوری
 ہونا۔ وقت گزرنا۔
 دُن دُونی رات چوگنی۔
 روز بروز اور ساعت بہ
 ساعت زیادہ۔
 دُن عید رات شبِ برات
 (کہاوت)۔ ہر وقت خوشی
 اور عیش و آرام کے موقع
 پر مستعمل۔
 دُن کو اونٹ سوچتا ہی
 نہیں (دن کو اونٹ نظر
 نہ آنا)۔ بہت کم زور نظر
 ہونا۔ بالکل اندھا ہے۔ ایسا
 اندھا کہ بڑی سے بڑی چیز نہیں

دکھائی دیتی۔

دن کو شیرازات کو بکھیر۔

(کنایت) وقت پر ناکارہ

اور بے وقت دیر۔ ڈینگیا۔

شینی باز (رق)۔

دن دھاروں کو پہنچنا۔ بُری

حالت میں ہونا۔ زار و

زبوں ہونا۔ خستہ و خراب

صورت احوال (رق)۔

دُنیاں۔ عقب۔ پچھلا حصہ۔

دُم پھلا۔ کسی چیز کا سرا۔

دُنیا لہ (دُنیا لال)۔ پیچھا۔

دُم۔

دُنیا لہ دار ستارہ۔ چمچہ دار

دُم دار ستارہ۔

دُنیا (دُنیا)۔ ایک قسم کا

مینڈھا جس کی دُم بڑی چوڑی

اور موٹی ہوتی ہے (صفت)

موٹا۔ فرہ۔

دُنیا لہ (دُنیا لہ)۔ بڑے

دانتوں کا ہاتھی۔

دُنیا مچانا۔ (مجادرہ) شور و

غل کرنا۔ اودھم مچانا۔ ظلم

و ستم کرنا۔

دُنیاں شکر جواب۔

مٹھ توڑ جواب۔ ایسا

سخت جواب جس کا جواب نہ

ہو پڑے۔

دُنیا نانا۔ عیش کرنا۔ مزے

اُڑانا۔

دُنیا۔ جھگڑا۔ فسار۔ فتنہ۔

بغاوت۔ شرارت۔

دُنیا۔ دن میں کم دکھائی

دینے کا مرض۔ روزگوری

(رتوندھی کی غند)۔

دُنیا بھر کے دنیا۔ پیٹے۔

بڑے جعل ساز۔ جھلیا۔

کانیاں۔

دُنیا بھر کے مُردے نانا

مٹو گھاٹ (مثل)۔ غصے

اور بیزاری سے جب دھتکتا ہے

ہیں یہ مثل زبان پر لاتے ہیں۔ تیل

الاستعمال۔

دُنیا سازی۔ بناوٹ۔ نہائش۔

ظاہر داری۔ مصنوعی اخلاق۔

دکھاوے کی باتیں۔

دُنیا سے بُرا لہ۔ ہر ایک سے

الگ۔ عجیب۔

دُنیا کا یہی کارخانہ ہے۔

ایسے محل پر کہتے ہیں جہاں یہ

کہنا ہوتا ہے کہ دُنیا کو ایک حالت

پر قرار نہیں۔

دُنیا کے۔ اس سرے۔ بہت

دور۔

دُنیا کے بُرے پر نہ ہونا۔

دُنیا کے کسی گوشے میں نہ

ہونا۔

دُنیا و مافیہا کا ہوش نہیں۔

دو پئی ٹوپی - ایک خاص قسم
کی بنی ہوئی ٹوپی جو باریک کپڑے
کی ہوتی ہے۔

دو پھر یا مٹا نا - دو پہر کے
وقت دھوپ سے آئے سنا یہ
میں بیٹھا۔

دو پیازا - (طباخی) کتری
ہوئی پیاز بطور ترکاری ڈال
کر پکایا ہوا گوشت - کچی پیاز
ڈال کر پکایا ہوا گوشت چونکہ
اس کے ساتھ گھی میں بھنی ہوئی
پیاز بھی ڈالی جاتی ہے اس لیے
دو پیازا موسوم کیا جاتا ہے۔

دو چار ہونا - (محاورہ) -
ملاقات ہونا - آنا سامنا ہونا -
آنکھیں ملنا۔

دو دل راضی تو کیا کرے گا
قاضی - (کہاوت) فریقین
کی رضا مندی میں حاکم دخل
نہیں دے سکتا - دو شخص متفق
ہوں تو تیسرا شخص نقصان نہیں
پہنچا سکتا۔

دو دو چوچیں ہونا - دو
بٹیروں یا دوسرے لڑنے
والے پرندوں میں ہلکی سی
جھڑپ ہونا۔

دو دو ہاتھ ہونا - ار لڑائی
ہونا ۲۔ آزمائش کے لیے تھوڑی
سی لڑائی ہو جانا۔

کسی چیز کا ہوش نہیں - بالکل
بے خبر - مطلقاً لا تعلق۔

دُنیا و مافیہا - یہ عالم اور
جو کچھ اس میں ہے - دُنیا اور
دُنیا کے سارے متعلقات۔

دُنیم - کمینہ - رذیل - (ق)
دو آبہ - دو دریاؤں کے درمیان
کی زمین۔

دو باگ - دہری راس کا گھوڑا
(کنایت) منہ زور گھوڑا، جس
کو قابو میں رکھنے کے لیے دو
باگیں لگاتے ہیں۔

دوت - قاصد - ایچی۔

دوتا - خمیدہ - ٹیڑھا۔

دوتیا - کھار کی ایک ذات۔

دوپٹا - کنکڑے کی ایک قسم جس
کی کانپ کے دونوں سروں پر
پان بنے ہوتے ہیں جن کا رنگ
کنکڑے کے رنگ سے مختلف
ہوتا ہے۔

دوپاؤں پر چڑھائے

ہوئے - (دوپائے پر

چڑھانا) - صندوق کے

گھوڑوں کو ان کی انتہائی حد

تک پیچھے ہٹانا۔

دوپٹی - بہت تھوڑی - مختصر

بات۔

دوپٹی جواب - صاف جواب۔

دو ٹوک جواب۔

دُودِ دُستہ - دونوں طرف -

دُورویہ -

دُور سیرا - روپیہ کا دوسیر والا
تھما کو کے لیے مستعمل -

دُودِ بِل - دو پیسے - علاقہ آگرہ

واودھ میں تین پائی والے

انگریزی پیسے کا اصطلاحی نام

ڈبل پیسہ -

دُورِ رُنجے - ایک قسم کا حقہ (ق)

دُورِ رُنجی - ایک قسم کی سواری -

ایک طرح کی ڈولی -

دُورِ رُنجی ڈلی - ایک قسم کی کٹی

ہوئی ڈلی -

دُورِ کا پیے (دُورِ کا بہ) -

بہت اونچا - نسبتاً اونچا

گھوڑا جس پر بیٹھنے کے لیے دو

رِکابیں ہوتی ہیں تاکہ اس پر آسانی

سے سوار ہوا جاسکے -

دُورِ سار - آر پار -

دُولتیاں جھڑانا - دولتی -

لات مارتا - دولتی چلاتا -

دُوملا (ملاؤں) میں مرغی

حُرام - (مثل) دو ہم دعویٰ

اور ہم پیشہ آدمیوں میں کام

بگڑ جاتا ہے - دو آدمیوں کی بحث

وتکرار کرنے سے اصل مطلب فوت

ہو جاتا ہے -

دُوال - چمڑے کا تسمہ -

دُوالا نکالنا - (یا نکال دینا) -

(محاورہ) کسی کو زیرِ بار کرنا -

خسارہ ہونا -

دُوالا نکالنا - (محاورہ) مال

و دولت کا تلف ہو جانا - حیثیت

بگڑ جانا - زیرِ بار ہو جانا -

دُوالی - ہندوؤں کا ایک

مشہور رتیو ہار کا تک کی پندرہ

تاریخ کو ہوتا ہے جس میں پھس کی

پوچھا کرتے اور علی الاعلان قمار

بازی کرتے ہیں اور یہ عقیدہ

رکھتے ہیں کہ اس روز کی حیثیت

سے برس روز تک حیثیت رہتی

ہے -

دُوانہ (دیوانہ) - (دیوانہ کا

مخفف اور قدیم صورت) - پاگل -

سودائی - مجنوں -

دُواوین (دیوان کی جمع) - کسی

شاعر کا مجموعہ کلام -

دُوب - چھوٹی قسم کی عمدہ گھاس

جو زمین پر جال کی شکل میں پھیلتی

ہے، گھوڑے خصوصاً اور دیگر

مویشی عموماً اسے رغبت سے

کھاتے ہیں -

دُوبدو - آنے سامنے - مد

مقابل - روبرو -

دُوبھر - (صفت) مشکل - دشوار -

ناگوار - بوجھ -

دُود ویک بتائی - (دُوت

دُیک بتانا) - ڈانٹنا - سرزنش -

پو توں پھلو) - (دعا یہ کلمہ) -
دولت اور اولاد بکثرت ملے
نسیب اچھا ہو -

دُودھ دُھوئے (دودھ
سے دھویا پڑا ہے) (محاورہ)
بہت صاف ہے -

دُودھیا - دودھ کا - پراز شیر -
دودھ سے بھرا ہوا - رسیلا -
دودھ دار - ۲ - دودھ میں ملی
ہوئی بھنگ -

دُودھیا لٹورا - سفید رنگ
کا ایک پرند (مجازاً) دودھ پر
نیت خراب کرنے والا -

دُور - (کنایت) دانش مند -
دُور اندیش - چالاک -

دُور سے شیطان نے اُنکی
دکھائی - جب کوئی قاعدے
سے بات کرتے کرتے بے قاعدہ بات
کرنے لگتا ہے تو کہتے ہیں -

دُور کی سوچھنا - (محاورہ) -
خیال میں کوئی باریک بات آنا -
نکتہ سوچھنا -

دُور کی کوڑی لانا - باریک
بینی کرنا - دُور کی بات سوچنا -
عاقبت اندیشی کے ساتھ قدم
اٹھانا -

دُور کے ڈھول سہانے -
(مثل) ڈھول کی آواز قریب
کی بہ نسبت دُور سے بھی معلوم

کرنا - لٹاڑنا -

دُوج - قریب جینے کے ہر پاکھ کی
دوسری تاریخ -

دُودا فگن - چنی - دھواں پھینکنے
والی نلکی -

دُودمان - خاندان - قبیلہ -
کنہ - خاوندہ -

دُودھ پیتی ہو (دودھ پیتا کی
تانیٹ) - شیرخوار - ننھا - بھولا -
نا تجربہ کار - نا آزمودہ -

دُودھ کا دُودھ پانی کا پانی -
(مثل) پورا پورا انصاف -
کھرا اور کھوٹا الگ الگ -

دُودھ کا جلا چھاج کو پھونک
پھونک کر پیتا ہے (کہادت)
جب ایک چیز سے کچھ ضرر پہنچ جاتا
ہے تو آدمی میں احتیاط پیدا ہو جاتی
ہے اور وہ پہلی چیز سے کم ضرر والی
شے سے بھی ڈرنے لگتا ہے -

دُودھ سے مکھی نکالنا - کسی قریب
کو اپنے یہاں سے نکال دینا -
بے دخل کر دینا - بے تعلق
کر دینا -

دُودھ کے دانت نہیں ٹوٹے
ہیں - (مثل) ابھی تک کم عمر اور
کم سن ہیں - نادان بچہ ہے - نو عمر
ہے - نا تجربہ کار ہے -

دُودھوں نہائیں پوتوں
پھلیں (دودھوں نہاؤ

پو توں پھلو) - (دعا بیہ کلمہ) -
دولت اور اولاد بکثرت ملے
نصیب اچھا ہو -

دُودھ دُھوئے (دودھ
سے دھویا پڑا ہے) (محاورہ)
بہت صاف ہے -

دُودھیا - دودھ کا - پراز شیر
دودھ سے بھرا ہوا - رسیلا -
دودھ دار - ۲ - دودھ میں ملی
ہوئی بھنگ -

دُودھیا لٹورا - سفید رنگ
کا ایک پرند (مجازاً) دودھ پر
نیت خراب کرنے والا -

دُور - (کنایت) دانش مند -
دُور اندیش - چالاک -

دُور سے شیطان نے اُنکی
دکھائی - جب کوئی قاعدے
سے بات کرتے کرتے بے قاعدہ بات
کرنے لگتا ہے تو کہتے ہیں -

دُور کی سوچھنا - (محاورہ) -
خیال میں کوئی باریک بات آنا -
نکتہ سوچھنا -

دُور کی کوڑی لانا - باریک
بینی کرنا - دُور کی بات سوچنا -
عاقبت اندیشی کے ساتھ قدم
اُٹھانا -

دُور کے ڈھول سہانے -
(مثلاً) ڈھول کی آواز قریب
کی بہ نسبت دُور سے بھلی معلوم

کرنا - لتاڑنا -

دُوج - قمری جینے کے ہر پاکھ کی
دوسری تاریخ -

دُودا فگن - چمنی - دھواں پھینکنے
والی نکی -

دُودمان - خاندان - قبیلہ -
کنہ - خاوندہ -

دُودھ پیتی ہو (دودھ پیتا کی
تانیث) - شیرخوار - ننھا - بھولا -
نا تجربہ کار - نا آزمودہ -

دُودھ کا دُودھ پانی کا پانی -
(مثلاً) پورا پورا انصاف -
کھرا اور کھوٹا الگ الگ -

دُودھ کا جلا چھاج کو پھونک
پھونک کر پیتا ہے (کہاوت)
جب ایک چیز سے کچھ ضرر پہنچ جاتا
ہے تو آدمی میں احتیاط پیدا ہو جاتی
ہے اور وہ پہلی چیز سے کم ضرر والی
شے سے بھی ڈرنے لگتا ہے -

دُودھ سے مکھی نکالنا - کسی قریب
کو اپنے یہاں سے نکال دینا -
بے دخل کر دینا - بے تعلق
کر دینا -

دُودھ کے دانت نہیں ٹوٹے
ہیں - (مثلاً) ابھی تک کم عمر اور
کم سن ہیں - نادان بچہ ہے - نو عمر
ہے - نا تجربہ کار ہے -

دُودھوں نہائیں پو توں
پھلیں (دودھوں نہاؤں نہاؤں

ہوتی ہے، یہ کہادت ایسے موقع پر بولی جاتی ہے جہاں کسی غائب شخص یا چیز کی ایسی تعریف کی جائے جو حقیقت میں اس کے لائق نہ ہو۔

دُور بین - دور اندیش - عقل مند -
دُور آئی ہے - (پولیس آئی ہے) - وہ لوگ جو مجرم کے گرفتار کرنے کے لیے بھیجے جاتے ہیں دشمنوں یا مجرموں کی گرفتاری کے واسطے۔
دُور ڈھوپ - سعی و کوشش - تلاش و جستجو - محنت و مشقت - دار و درہش -

دُور کا ڈھوپنا - کوشش اور سعی کرنا - تگ و دو کرنا - محنت و مشقت کرنا۔

دُور سرے (دوسرے) - ایک قسم کا سرے (ق)۔

دُور شاخے (دو شاخہ) - شع دان جس میں دو شمعیں روشن کی جاتی ہیں۔

دُور شالہ - پشمینہ کی دوہری چادر۔

دُور شیرہ - کنواری عورت - کنواری لڑکی - باکرہ۔

دُورغ - چھاچھ - مٹھا - وہ دودھ جس میں سے مکھن نکال لیا گیا ہو۔

دُور گال ہمنسا یو لٹا - تھوڑا

ساہنسی مذاق کہنا۔
دُور گانہ (دو گانہ) - ادب اش عورتوں کی اصطلاح میں اس عورت کو کہتے ہیں جو چپٹی لڑاتی ہو۔

دُور لاپ - رہٹ - چرخ - دُور لڑا (دور لڑا) - دُور لڑکا مارا - دُور لھا نہیں بنے تو بکراتیں تو دیکھی ہیں - کام کیا نہیں تو کیا ہوا، کام کا تجربہ تو رکھتے ہیں۔

دُور اور دُور من - علاج معالجہ - تیمار داری - چارہ گری -

دُور دوش - دُور دھوپ - کوشش، محنت۔

دُورائی - دُور - علاج۔

دُورار - بہت گھومنے والا۔

بہت گردش کرنے والا - دورہ کرنے والا - بیش تر آسمان کی صفت کے طور پر مستقل۔

دُورن - پیہڑ کی تلیٹی - گھاٹی - درہ کوہ۔

دُورن پرور - کمینوں کی سرپرستی کرنے والا - سفلوں کا قدردان۔

دُورن کی لینا - (محاورہ) -

ڈینگ مارنا - خود ستائی کرنا - شینی بگھارنا۔

دُور منش - کمینہ - رذیل۔

ذلیل - گھٹیا۔

دونا۔ پتوں کا پیالہ۔ پتل جس
میں دکان دار پھول، مٹھائی،
دہی وغیرہ رکھ کر دیتے ہیں۔
دونگرٹا۔ برسات کی پہلی بارش
جو خوب زور سے ہو۔

دونوں وقت ملنا۔ شام ہونا۔
جھٹ پٹا ہونا۔

دوا۔ تاش کا پتہ جس پر دو نشان
ہوں۔ ڈکی۔

دوہتھر۔ دونوں ہاتھ کے ساتھ
تھپڑ مارنا۔ دونوں ہاتھوں کی
ضرب۔

دوہر۔ دوہری چادر۔
دولائی۔

دوہرا۔ پتنگ بازی کا ایک
بیچ۔

دوہاتن۔ (دیہاتی کی تانیٹ)
دہائی۔ گنوار۔ جاہل۔

دوہائی دینا۔ مظلوم کا فریاد کرنا۔
کسی کا نام لے کر فریاد کرنا۔

دوہریا۔ ملحد۔ خدا کو نہ ماننے والا۔
لامذہب۔

دوہشت۔ ڈر۔ خوف۔ خطرہ۔
دھل۔ ڈھول۔ نقارہ۔

دھلینز۔ چوکھٹ۔ ڈیوڑھی۔
دروازہ۔

دھنیٹ۔ چکنائی۔ چکناہٹ۔
چکنا پن۔

دہی بڑے۔ کھانے کی ایک قسم

جو عام طور پر ماش کی دال
بھگو کر پیس لیتے ہیں پھر اس میں
مسالے وغیرہ ملا کر پور یوں کی
شکل میں تیل یا گھی میں تل کر
دہی میں ڈالتے ہیں نیز بین سے
بھی بنائے جاتے ہیں۔

دھارٹے کا دھارٹا۔ بڑی
بھیڑ۔ کثیر مجمع۔ (کثرت اور انبوہ
کے لیے مستعمل ہے)۔

دھاک۔ رعب داب۔
دبدبہ۔

دھان پان۔ دبلا پتلا۔ لاغر۔
نازک اندام۔

دھائی۔ ہلکا سبز۔

دھا والوںٹا۔ (محاورہ)
حملہ کرنا۔ چڑھائی کرنا۔

دھاندلی۔ بے ایمانی۔ مکر۔
فریب۔

دھاوت۔ شہدوں کا سرگردہ۔
شہدین۔ جام پر جام چڑھانے

والے، کثرت سے پیئے والے مگر
بدمست نہ ہونے والے کو کہتے

ہیں۔

دھرائنا۔ (پرانے کا تابع ہوں)۔
پھرائنا دھرائنا۔

دھب۔ دھول۔ تھپڑ۔

دھپیٹا۔ دھب لگانا۔ دھول
جھانا۔ تھپڑ مارنا۔

دھت۔ ایک کلمہ جو فیل بان

ہاتھی کو چلانے کے لیے کہتے ہیں۔
 دھت میل - ہاتھی ہانکنے
 کی آواز - ہاتھی کو چلانے کی
 آواز۔

دھتا بٹانا - (محاورہ) ٹالنا۔
 روجیکر کرنا - نکال دینا۔ ترک
 کرنا۔

دھتورا (دھتورہ) -

ایک خاردار زہریلا پودا جس
 کا بیج نشہ آور ہوتا ہے۔ یہ دواؤں
 میں استعمال ہوتا ہے۔

دھتیا پرشاد - بنیے بقال
 کو کہتے ہیں۔ دھوتی پہننے والے
 کو مزاح سے کہتے ہیں (مزاحاً)

ہندو۔
 دھتیاں اڑانا - ٹکڑے

ٹکڑے کرنا۔ سخت سزا دینا۔
 ذلیل کرنا۔ رسوا کرنا۔

دھرتیت - (دھرتید) -

ایک قسم کا ہندی راگ۔

دھرتی دھمک - ۱۔ زمین
 کو دہلانے والی بھاری وزنی
 توپ ۲۔ گرانڈیل ہاتھی۔

دھرے نہ جاٹیں - مصیبت
 میں نہ پڑیں۔ پکڑے نہ جائیں۔

دھر دھر کے پوچھنا۔

زور دے کر پوچھنا۔ بار بار

دریافت کرنا۔

دھڑپکڑ (دھرپکڑ) -

گرفتاری - مار پیٹ -
 گدم گدا۔

دھر - سیدھا راستہ جو منزل
 تک پہنچ جائے۔

دھڑے اڑانا - (محاورہ)

زد و کوب کرنا۔ درے لگانا۔

چابک مارنا، بجیہ ادھیڑنا۔

دھبیاں بکھیرنا - ذلیل و

خوار کرنا۔

دھرم - ایمان - عقیدہ -

انصاف - مذہب - ملت۔

دھرم شاستر - مذہبی قوانین

کا مجموعہ - منو کی کتاب قوانین۔

دھڑکا - خوف - ڈر -

اندیشہ۔

دھڑلے (دھڑلا) - شان

و شوکت - رعب درب -

دھک دھکانا - زیادہ

سُرخ چیز کا دھکنا۔

دھک دھک کرنا - (محاورہ)

دھڑکنا۔ بے قرار ہونا -

مضطرب ہونا۔

دھک دھکی - (دگدگی،

دھکدگی، دھکدگی)۔

گلے کے ایک زیور کا نام جو

سینے پر لٹکتا رہتا ہے۔

دھس بندی - مورچہ بندی۔

قلعہ بندی۔

دھما چو کڑی - بچوں کا کودنا

بٹھ کو کہتے ہیں جو زیادہ تر چوکرو
اور شہتیر سے چھوٹا ہوتا ہے۔

دھوبی - کپڑے دھونے والا۔
دھوپ چھاں (چھاؤں)۔
ریشمی کپڑے کی ایک قسم جس
کا تانا ایک رنگ کا اور بانا
دوسرے رنگ کا ہوتا ہے (مجازاً)
تنوع، ادلابدلی، ایک وضع پر
قائم نہ رہنا۔

دھوپا - دھوکا۔ جس بات
کی کچھ اصلیت نہ ہو (عوام کی
زبان)۔

دھوپ کی تمازت - دھوپ
کی حرارت اور تیزی۔
دھوتکر - ایک قسم کا موٹا چھدر
کپڑا۔

دھوتی کی لانگ - دھوتی
کا وہ حصہ جو آگے سے لے جا کے
پچھے گھڑس لیے ہیں۔

دھوکے کی ٹٹی - فریب میں
لانے والی یا مغالطہ دینے
والی شے۔

دھول - دھپ - تھپڑ۔
چانٹا۔

دھول دھپا - ایک
دوسرے کو تھپڑ مارنا۔
چھیڑ چھاڑ۔

دھوم دھرتے - شان و

اُچھلنا۔ دھینگا مٹتی کرنا۔ دنکا
نسا د۔ ادھم۔

دھما دھمی - ناچ کی ایک قسم (ق)۔
دھم دھانا - (دھم دھانا)۔
دردانے پر ہاتھ مارنا۔

دھمڑ دھمڑ - (عور) جلدی
جلدی غصے میں کسی کو مارتا۔
دھن - برج - قوس۔

دھن کا پکا - ارادے کا مضبوط۔
اپنی ہٹ پر قائم رہنا۔

دھنا دینا - جم کر بیٹھنا۔
ڈھنی دینا۔

دھنا سری - سری راگ کی
راگنی جو چھ سروں سے مرکب
ہے اور عموماً بعد دوپہر
گائی جاتی ہے۔

دھنا سینٹھ - بڑا دولت مند۔
بہت مال دار۔ امیر کبیر۔

دھنیا - روٹی دھنکنے والا۔ (مجازاً)
معمولی حیثیت کا۔

دھنیاں گٹنا - چپ چاپ۔
بے کار پڑا رہنا۔

دھندا - کاروبار۔ پیشہ۔
ہنر۔

دھنگ دھنا - طبلے پر
ناچ کی تال کا ٹھیکا۔ تال کے
ساتھ یا تال پر۔

دھنی - دولت مند۔ مال دار۔
دھنی - شہتیر۔ کڑی۔ دھنی اس

شوکت۔

دھوئی - سادھوؤں کا االاؤ
کرتا۔دھوئی رمانا۔ (محاورہ)۔
دھوئی جگانا۔ کسی جگہ بیٹھ
رہنا۔دھیللا۔ آدھا پیسہ۔ دلاؤں
کی اصطلاح میں پچاس روپے۔
دھیلے دھیلے کو۔ کوڑی کوڑی
کو۔ تیلیں رقم۔دھونسنا۔ بڑا انقارہ۔ بڑا
دُعوں جو شارسی بیابان فوج لے
پہرے نیز رمضان المبارک
میں سحر اور انطار کے وقت
بجایا جاتا ہے۔دھونسنا کا دھونسنا۔ (مراد)
بھارنا بھر کم۔ نومند۔دھیرج۔ (ہندو)۔ صبر۔ استقلال۔
تمس۔ ثابت قدمی۔

دھیلی۔ آدھا روپیہ۔ اٹھنی۔

دھینکا مٹتی۔ گھونٹے سے
کی لڑائی۔ ہاتھ پائی۔ دست
درازی۔دھید بانی۔ مشاہدہ۔ محافظت۔
نگاہداشت۔دھید نہ شنید۔ عجیب۔
دیکھا نہ سنا۔

دھیدہ دلیل۔ (دھیدہ دلیر)۔

(عو) بے حیا۔ بے شرم۔ بے

مردت۔ بد لحاظ۔

دھیدہ کرپڑی۔ ۱۔ باریک

کام جس کے کرنے سے آنکھوں

پر زور پڑتا ہے۔ ۲۔ کسی کام

میں بہت زیادہ غور کرنا۔

دھیدے پکھاڑ کر دیکھنا۔

(محاورہ) آنکھیں کھول کر

دیکھنا۔ ٹھہرنا۔

دھیدہ دلیری۔ جرات، بے باکی۔
شوخی۔

دھیدے کا پانی ڈھلنا۔

(محاورہ)۔ غیرت جاتی رہنا۔

بے حیا ہو جانا۔ پاس و لحاظ

نہ ہونا۔

دھیدہ دھوئی۔ بے شرم۔

بے غیرت۔ ڈھیٹ۔ شوخ۔

گستاخ۔

دیا۔ بخشش۔ عنایت۔ نوازش۔ بہرانی۔

دیا بھٹی رکھنا تھ کی، تو لچئی

دونوں جون۔ اللہ تعالیٰ

کی مہربانی دونوں جہان کی

سرخ روئی ہے رتن۔

دیا سلائی۔ چھوٹی سی لمبی

نکڑی کی تیلی جس سے ایک

سرے پر آتش گیر مادہ لگا

ہوتا ہے جو گھسنے سے جل اٹھتا

ہے۔

دیار (دار کا جمع)۔ ۱۔ گھر

دُنیز ۵۔ گھوڑا۔ خجریا گدھا جس
 کی پیٹھ پر کالی دھاری ہو۔
 دِلُوٹ۔ بے حیا۔ بے غیرت۔
 بھڑوا۔
 دِلُوٹا۔ اوتار۔ بزرگ۔ مقدس۔
 (طنزاً) مکار۔ شریہ۔
 دِلُوڑ۔ خاوند کا چھوٹا بھائی۔
 دِلُہیم۔ تاج۔

ط
 د

ڈاب۔ پر تلا، پیٹی یا چوڑا
 تسمہ جس کو تلوار وغیرہ لٹکانے
 کی غرض سے کمر پر باندھتے
 ہیں۔

ڈاٹر۔ جمیل۔ تالاب۔
 ڈار۔ جافروں کا جھنڈ یا
 قطار۔ پرندوں کی قطار۔
 ڈارلنگ (انگریزی)۔ پیارا۔
 پیاری۔ بہت زیارہ عزیز۔
 ڈاڑھ تک گرم نہ ہونا۔ بہت
 تھوڑی سی چیز کھانے کے محل پر
 بولتے ہیں۔

ڈاڑھ گرم ہونا (محاورہ)۔
 کچھ کھانا ۲۔ رشتہ لینا۔

۲۔ ملک۔ شہر۔
 دُنیا۔ ایک قسم کا ریشمی کپڑا۔
 اطلس۔

دِیا دُنٹ۔ صاحب رحم و کرم۔
 دیا لو۔ کرم فرما۔ رحم دل۔
 دُنیا۔ (دیوتا کی تائید)۔ ۱۔
 دیوی ۲۔ کنیا۔ سنواری۔ معصوم
 لڑکی۔

دِیچور۔ اندھیرا۔ تاریکی۔
 دِیدار و۔ شکیل۔ خوش شکل۔
 نظروں کو بھانے والا۔
 دِید ۵۔ آنکھ۔ شوخ آنکھ۔

دِیکھی تیری کاپی اور ہاؤن
 پورے آجھاڑ (مثل)۔ کوئی
 اپنے خاندان اور جائیداد کے متعلق
 شیخی مارے تو کہتے ہیں، تمہاری
 اصلیت اور حقیقت معلوم ہے،
 محض دکھاوے کی باتیں اور ٹیم
 ٹام ہے۔

دین کا رکھنا دُنیا کا۔
 (دین کا نہ دُنیا کا)۔ کسی
 کام کا نہیں۔ نکمہ۔
 دین و دُنیا کو رو بیٹھنا۔
 کہیں کا نہ رکھنا۔

دینے میں نہ لینے میں۔ لا تعلق
 کا اظہار۔ غیر متعلق۔ کسی قسم کا
 کوئی تعلق نہیں (ق)۔
 دیو آستھان۔ دیوتاؤں کے
 رہنے کی جگہ۔ مندر۔

ڈاڑھی جہار - ایک قسم کا کوسنا۔
(دیہاتیوں کی زبان)۔

ڈاڑھی چسڑھانا - (محاورہ)
ڈاڑھی کے دونوں طرف کے
بالوں کی کنگھی سے اونچا کر کے کپڑے
کی ٹٹا سے باندھنا۔

ڈاڑھی کا خیال نہ ہونا -
اپنی عزت کا خیال نہ ہونا۔
بے غیرت آدمی کے لیے کہتے
ہیں۔

ڈاڑھی کتر ڈانا - ڈاڑھی کے
بال تینچی سے کٹانا۔

ڈاڑھی کھانا - شرط باندھ کے
آدمی کھانے کا ایک طریقہ۔

ڈاڑھی منڈ ڈانا - اپنی صداقت
کا ثبوت دینے کے لیے مشروط طریقہ
سے بولتے ہیں۔ ڈاڑھی کو استرے
سے صاف کروانا۔

ڈاڑھی مونچھ لگا کے - مرد
ہو کے - جب کوئی مرد عورتوں
کی سی باتیں کرتا ہے تو عورتیں
طنز یا مزاح یا غصے سے کہتی
ہیں۔

ڈاڑھی مونچھ کا خیال رکھنا۔
اپنی عزت اپنی مردانہ شرافت کا
خیال رکھنا۔

ڈاڑھی مونچھ والا ہو کے -
مرد ہو کے (عورتوں کی
زبان)۔

ڈاڑھی میں تنکا - ملزم
ہمیشہ اپنے افعال و حرکات
سے پہچانا جاتا ہے۔ جب کوئی
شخص کسی کے عام طعنے اور
کنایہ کو اپنی طرف گمان کرے تو
یہ مثل بولتے ہیں۔

ڈاڑھی مار کر رونا -
(محاورہ) بلند آواز سے رونا۔
ڈاک - گاڑی جس میں چٹھیاں
جائیں۔

ڈاک بٹھانا - (محاورہ) -
قاصد پر قاصد روانہ کرنا،
چو کی بٹھانا - تقاضے پر تقاضا
بھیجنا۔

ڈاک بیٹھنا - (محاورہ) -
گھوڑے یا آدمیوں کی چو کی کسی
کو بہ عجلت لے جانے کے لیے مقرر
کرنا۔ مسلسل جمابھیاں آنا۔ کثرت
سے جمابھیاں آنا۔

ڈاک خانہ - ڈاک گھر۔
ڈاک کا ہرکارہ - چٹھی رساں۔
وہ شخص جس کا کام پیہم خبر
لانا اور پہنچانا ہو۔

ڈاک کارٹ (بریلی کارٹ)۔
ایک قسم کی سواری۔

ڈاک لگنا - (محاورہ) -

متواتر قے ہونا۔ بار بار پیاس
معلوم ہونا (عورتوں کی زبان)
آدمی پر آدمی آنا۔

ڈانٹنا (ڈانٹنا) - پہننا -
زیب بدن کرنا (عورتوں کی
زبان) -

ڈانڈا - ملک کی سرحد - سرحد -
حد بندی کرنے والی لکیر -

ڈانڈی - ایک قسم کی ڈولی جس
پر آدمی بیٹھ کر سفر کرتے تھے -

ڈاننگ - سنہرہ یا رد پہلا کاغذ
جو ٹنگنے کے پیچھے چمک بڑھانے کے
رکھ دیا جاتا ہے -

ڈاننگ - ۱ - پھلانا - اونچی
پھاڑی - ۲ - لالچی - ڈنڈا -

ڈانواں ڈول - ڈنگاتا ہوا -
بذذب پریشاں حال -

ڈانواں ڈول ہونا - ڈمگ
ڈمگ ہونا -

ڈا - ۱ - جلن - ۲ - رشک - حسد -
۳ - دشمنی - خصومت -

ڈائین - جادوگر، جس کے ہاتھ
میں کہا جاتا ہے کہ آنکھوں ہی آنکھوں
میں کلیپا کھا جاتی ہے -

ڈائین بھی سات گھر بچا کر
کھاتی ہے - ظالم کو بھی پڑوسیوں
کا لحاظ ہوتا ہے - ہر جگہ
طبع کرنے والے کی نسبت
بولتے ہیں -

ڈب - طاقت - قوت - زور -
حکومت -
ڈبنا - چمڑے کا صندوق -

ڈاکا ڈالنا / مارنا - ڈاکا
زنی کرنا - لوٹنا - غارت گری
کرنا -

ڈاکا زنی - لوٹ مار - غارت
گری - ڈاکا مارنے کا کام -

ڈاکٹ - (انگریزی) - سرکاری -
یادداشت - عدالت میں دائر
شدہ مقدمات کی فہرست -

ڈاکٹر (ڈاکٹر) - انگریزی
علم طب کا ماہر - حکیم - طبیب -
انگریزی اصول سے علاج کرنے
والا -

ڈاکٹر خانہ - اسپتال - انگریزی
شفا خانہ -

ڈال ڈال - ایک ایک شاخ پر -
ڈالی ڈالی -

ڈالی - ڈوگری جس میں میوہ
رکھ کر حکام کو پیش کرتے ہیں -
وہ ترکاری یا پھل جو سرکاری
باغوں سے ملازموں اور افسروں
کو بھیجی جائے -

ڈال کے ٹوٹے - جس جگہ صاف
صاف ہے وقوف اور احمق کا
لفظ کہنے سے بچتے ہیں وہاں کسی
اسم یا ضمیر کے ساتھ مخاطب کی
حماقت اور نادانی کا اظہار
کرتے ہیں -

ڈانٹ ڈپٹ - گھر کی - دھمکی -
ڈراوا -

بڑی ڈبیا۔

ڈبیا میں بند کرنے یا رکھنے
کے قابل۔ بڑی حفاظتاور احتیاط سے رکھنے کے قابل
(بطریق استہزا)۔ڈبڑا۔ پانی جمع ہونے کی جگہ۔
چھوٹا گڑھا جس میں پانی بھر
جاتا ہے۔ڈبل۔ دوگنا۔ دوچند۔ فرہ۔
موٹا (اردو) پیسا۔ اس معنی
میں عوام بہ تشدید حرف دوم
بولتے ہیں۔ڈبل پیسہ۔ تانبے کا موٹا بڑا
پیسہ۔ انگریزی پیسہ۔ڈبل کوچ۔ دوگنا سفر۔
دو گنی منزل۔ڈبلیو۔ فرہ۔ موٹا۔
ڈپارٹمنٹ۔ محکمہ۔ سرشتہ۔
شعبہ۔

ڈپٹ۔ دھکی۔ ڈانٹ۔

ڈپٹا ہوا جانا۔ (تانیث
کے لیے ڈپٹی ہوئی جانا)۔ جلدیجلدی جانا۔ تیزی کے ساتھ
جانا۔ڈپٹی کلکٹری۔ نائب کلکٹر کا
عہدہ۔

ڈپلوما۔ سند۔ سرٹیفکیٹ۔

ڈٹاؤ۔ جماؤ۔ جمع۔ بھیڑ۔
ڈڑبا / ڈڑبہ۔ ڈڑبا۔

دریا۔ کابک۔

ڈرائنگ روم۔ دیوان
خانہ۔ ملاقات کا کمرہ۔ڈرائیور۔ گاڑی چلانے والا۔
ہانکنے والا۔ڈرائیو کٹا۔ (تانیث ڈرائیو)۔
بزدل۔ بودا۔ کمزور۔ڈرائیو کرتا۔ ہچکچاتا ہوا۔
بھجکتا ہوا۔ڈرائیو کرتے۔ دہشت زدہ
ہو کر۔ بچتے بچتے۔ محتاط ہو کر۔
دبی زبان سے۔

ڈرائیو ختم (ڈرائیو ختم)۔

ایک وضع کا حقہ۔ ایک قسم
کا حقہ۔ڈسٹرکٹ سپرنٹنڈنٹ پولیس
ضلع کا اعلیٰ پولیس افسر۔ڈسٹنس۔ (انگریزی)۔ خارج۔
نامنطور (دعویٰ مقدمہ)۔

درخواست وغیرہ)۔

ڈسٹریکٹ (ڈسٹریکٹ)۔ ایک
قسم کی شراب۔ شراب کا نام۔

ڈفالی۔ ڈف بجانے والا۔

ڈفنی۔ دائرہ۔ چھوٹا دت۔
ڈفلا۔

ڈکارٹک نہ لیٹا۔ (محاورہ)۔

کسی کی اچھی خاصی رقم اس طرح
ہضم کر لینا کہ کسی کو کاؤں کاں

خبر نہ ہو۔

ڈکاریں آنا۔ (ڈکاری لینا)۔

(محاورہ) معدے کی ہوا بار

بار منہ سے خارج ہونا۔

ڈکینٹ۔ قزاق۔ ڈاکو۔ لیٹرا۔

ڈگ۔ قدم۔

ڈگ۔ گھونسا ر بازار یوں کی

(زبان)۔

ڈگڈگی۔ ایک قسم کا چمڑے

سے مرٹھا ہوا ہاجا جو عموماً

بندر / رتھ والے یا مہاری

بجایا کرتے ہیں۔

ڈگری۔ حکم۔ فیصلہ۔ فرمان

عدالت۔ جائداد کے فیصلے میں

حکم حاصل کرنا۔

ڈگی۔ لاغر اندام گھوڑی کے

لیے کہتے ہیں۔

ڈو کا ڈسہرا۔ قدیم زمانے میں

برات کے آگے آرائش کے ذیل

میں عجیب الہیت انسان ہوتا

تھا جس کے ساتھ اور بھی ہنسٹے

والی چیزیں ہوتی تھیں (عورتوں

کی زبان)۔

ڈلی۔ سپاری۔ چھالیہ۔

ڈمرو۔ ایک قسم کا ہاجا۔

ڈمٹیک۔ مینگڑین۔ ایک انگریزی

جریدہ کا نام۔

ڈنٹھل۔ کسی سبزی، ترکاری یا

پتے کا وہ حصہ جو شاخ سے

جڑا ہوتا ہے۔

ڈنڈ۔ بازو۔

ڈنڈیل (پہلوانوں کی اصطلاح)

زور بازو۔

ڈنڈ پیل۔ ورزش۔ کسرتی۔

ڈانا۔ ڈنڈ پیلنے والا۔

ڈنڈ مارنا۔ (محاورہ قدیم)۔

اطمینان سے بیٹھنا۔ فکر و تردد

سے نجات پانا۔

ڈنڈ ملنا۔ (پہلوانی)۔ تعریف

کرنا۔ شاباش دینا۔

ڈنڈالگنا۔ (محاورہ) لاٹھی

سے مارنا۔ (چرم سازی) چرم

پر برش سے چربی لگانے کا عمل

جس سے اس کی سطح چکنی ہو جاتی

ہے۔ گشتی کا ایک داؤں۔

ڈنڈا سنبھالنا۔ جاتے کے

لیے تیار ہو جانا۔

ڈنڈوت۔ (ہندو) آداب۔

سلام۔ پرنام۔

ڈنڈی۔ ترازو۔ ترازو

کی لکڑی۔

ڈنڈر۔ عشائیہ۔ رات کا

کھانا۔

ڈنڈر پیلنا۔ ورزش کرنا۔

ڈنڈر پستی ورزش کرنا۔

ڈنڈر مکدر کرنا۔ ورزش سے

تھرا دہے۔

ڈنکا۔ دھونسے کی قسم کا

قوم جس کا پیشہ گانا بجانا ہے -
مراثی -

ڈون آیان رہم - (انگریزی) -
اس کو قابو کرلو - قابو کرنا -

دلوچنا (ق) -
ڈونگی پر ڈونگی - چھوٹی

کشتی پر چھوٹی کشتی (مراداً) کشتیوں
کی کثرت -

ڈوویل - (انگریزی) دو بدو
چنگ - جھگڑا نمٹانے کے لیے دو
شخصوں کی لڑائی -

ڈوہ کا ڈوہ (ڈھوکا ڈھوکا)
بہت تو مند - لحیم شمیم - قد میں

بڑا اور وزنی -
ڈھکنا - ترسانا - گمراہ کرنا -

دھوکا دینا -
ڈھوری - (ڈیوڑھی) - دہلیز -

درگاہ - آستانہ (ق) -
ڈھٹا - کپڑے کی پٹی جسے منہ کے

گردا گرد باندھ کر ڈاڑھی چڑھاتے
ہیں - وہ کپڑا جس سے مردہ کا منہ

باندھ دیتے ہیں تاکہ کھلا نہ رہے -
ڈھارس - سہارا - تسلی -

حوصلہ -
ڈھاڑوں - ابتر حالت - ناگفتہ

صورت حال - بری گت (ق) -
ڈھاڑی - ڈدم - میراثی -

ڈھاڑی بچہ - ڈھاڑی کی
اولاد -

باجا سیکن اس کی نسبت بہت
چھوٹا اور ہلکا ہوتا ہے جسے

آدمی آسانی سے گلے میں لٹکا کر
بجاسکے - نقارہ جو امراؤ

سلاطین کی سواری کے آگے
رہتا تھا -

ڈنگو فیور (انگریزی) -
گردن توڑ بخار - ایک وبائی

بخار جس سے جسم میں سخت
درد ہوتا ہے - یہ ایک خاص

قسم کے مچھر کے کاٹنے سے
پیدا ہوتا ہے -

ڈوب پر ڈوب - لگاتار بدن
سے پسینہ آنا -

ڈورے ڈالنا (محاورہ) -
(کنایت) محبت آمیز باتیں یا

اشارے کر کے اپنی طرف مائل کرنا -
دام محبت میں پھنسانا -

ڈوریے - شکاری کتوں کا محافظ
یا سدھانے والا -

ڈول - کنویں سے پانی نکالنے کا
برتن جو چمڑے یا لوہے کا ہوتا ہے -

ڈولی - ایک قسم کی زنانی سواری
جس کو دو کھار اٹھاتے ہیں -

ڈوم - میراثی - ڈھاڑی - گویا -
۲ - ایک بچہ قوم جو ٹوکریاں اور

چٹامیاں بناتی ہے اور مرگھٹوں
پر کام کرتی ہے -

ڈومنی - (ڈدم کی تانیث) - ایک

ڈھاک کے تین پات - (ش)

اپنی بات پر اڑا رہے اور کسی دلیل سے قائل نہ ہونے کے موقع پر بولتے ہیں -
مفسر، نادار کی نسبت بولتے ہیں -

بے حقیقت -

ڈھال - تیز تلوار یا نیزے وغیرہ

کا دار روکنے والا آلہ جو اکثر گیندوں کے چمڑے کا توڑے کی شکل کا گول ہوتا ہے -

ڈھانڈے (ڈھانڈا) -

پُرانا کبوتر - بوڑھا (بیل)

ڈھائی تلے کا چمڑو دھا -

ایک نوع کا چمڑو دھا جو تاجس کا تلا بہت مضبوط اور موٹا ہوتا

ہے -

ڈھائی چانول / چارل

گلا نا / پشکا نا - (مخاورہ) سب سے الگ رائے رکھنا - دوسروں سے الگ تھلگ کام کرنا - اکل کھراپ اختیار کرنا -

ڈھب - ڈھنگ - روش - طریقہ - وضع - انداز -

ڈھپا - (پتنگ بازوں کی اصطلاح) پتنگ اڑانے کا ایک انداز - (ق) -

ڈھٹھہ بندی (ڈھٹھ)

جادو یا شعبہ کے اثر سے کچھ کا کچھ نظر آنا - نظر بندی - شعبہ بازی -

ڈھٹائی - بے شرمی - بے

حمیائی - شوخی -

ڈھڈو - بڑھیا عورت - بے

شرم عورت - جھکی عورت -

ڈھڈے پر آنا - (مخاورہ)

راہ ر آنا -

ڈھڈے پر نہ آنا - راہ پر نہ

آنا - قابو میں نہ آنا -

ڈھکڑ سلا - بے قرینہ بات -

بہل بات - لغو کلام - خرافات -

ڈھکیا نا - زبردستی سے لے جانا -

قوت اور زور کے بل پر لے جانا -

ناراضی سے لے جانا (ق) -

ڈھکت جانا - وفات پا جانا -

مر جانا - فوت ہو جانا -

ڈھمیل - مذہب - متلون

مزاج - ڈمگ - لڑکھڑانا -

ڈھنڈس - تلاش - جستجو -

کھوج -

ڈھنڈوریا - ڈھنڈورچی -

منادی کرنے والا -

ڈھوکا ڈھو (ڈھو)

کے ڈھو) ، ڈھو (صفت)

تو مند - قوی ، لڑکوں کا ایک

کھیل جس کو کبڈی کہتے ہیں - مبالغہ

کے لیے ڈھوکا ڈھو - قدمیں

بڑا اور وزنی - ہٹا کٹا - لمبیم

شعیم -

ڈھول کے اندر پُل

(ڈھول کا / کے پُل -

(رشل) ظاہری نمائش بہت اور

اصلیت کچھ نہیں - جھوٹا بھرم -

ڈھولا - (عو) بے وقوف - الحق -

عاشق مزاج آدمی - ایک قسم کا

گیت -

ڈھولک - (ڈھول کی تصویر)

جھوٹا ڈھول -

ڈھولکی - جھوٹا سا ڈھول -

ڈھولنا - گول اور لمبا سونے

چاندی کا زیور جس کی صورت ڈھول

سے مشابہ ہوتی ہے، عورتیں ریشم کے

تاروں سے گندھوا کر گلے میں پہنتی

ہیں -

ڈھولی - زیادہ سے ہزار، کم

سے کم دو سو یا ایک سو پانچوں کا

مٹھا -

ڈھونچے (ڈھونچا) - (ریاضی)

ساڑھے چار کا پہاڑا -

ڈھبٹ - بے باک - بے شرم -

بے حیا - گستاخ -

ڈھیر کرنا - (محاورہ) مار ڈالنا -

قتل کرنا - (عوام کی زبان) -

ڈھینکلی (ڈھینکلی) - پانی

نکالنے کی لمبی لکڑی جس کے ایک

طرف بھاری پتھر اور دوسری طرف

ڈور کی رسی باندھی جاتی ہے -

قلا بازی -

ڈھیل ڈھالا - سُست - کمزور -

مضمحل -

ڈھیلے کیجیے - ادا کیجیے - خرچ

کیجیے -

ڈھینم (ڈھنم) - (پتنگ

بازی) پتنگ کو ڈور پلانا -

ڈھیل دینا -

ڈھٹی دینا - (عو) جم کر بیٹھنا -

ایک جگہ جم جانا کسی جگہ بیٹھ کر

پھر وہاں سے نہ اٹھنا -

ڈیپوٹیشن (ڈیپوٹیشن) (انگریزی)

وہ نمائندہ جماعت جو کسی خاص

کام کے لیے بھیجے جائے - وفد -

ڈیڈ ٹیکٹو پولیس - سراغ رسانی

کا فریضہ انجام دینے والی پولیس -

خفیہ کام کرنے والی پولیس (ق)

ڈیر (انگریزی) محبوب - عزیز -

ڈیریا - کھار - ایک بیج ذات -

ڈیمٹ ڈیمٹ - نعت بھیج

بھول جاؤ - دل سے نکال دو

(ق) - ڈیم آرٹ کا بگاڑ -

ڈینگ اڑانا - (محاورہ) -

غور کرنا - اترانا - شیخی

بگھارنا -

ڈینگ کی لینا - (محاورہ) -

ڈینگ اڑانا - تکبر کرنا -

گھنڈ کرنا -

ڈینگ کا ٹکنا - شیخی بگھارنا -

ڈینگیا - شیخی مارنے والا -

لاٹ زن - بڑبولا -

ڈِیَمِنڈ - (انگریزی) ردکیا ہوا -

راندہ ہوا - مترود - مسترد -

ڈِیْنِیُوب - ایک مشہور دریا -

ڈِیُوٹ - چراغ دان - شمع دان -

(صفت) بے وقوف - احمق -

ڈِیُوٹی - فرض - فرض منصبی -

ڈِیُوڑھا - ایک اور آدھا -

ایک قسم کا سود جو پچاس فی صدی

لیا جاتا ہے -

ڈِیُوڑھی - دہلیز - درگاہ - آستانہ -

ڈِیُوک - (انگریزی) انگلستان میں

سب سے بڑے درجے کے امیر کا

خطاب -

ذ

ذَاتُ الذَّنْبِ (ذاتُ

الْجَنْبِ) - (طب) درد جو

پسلیوں کی اندرونی سطح پر منہی

جھلی کے متورم ہونے سے ہوتا

ہے -

ذَاتُ شَرِیف - چالاک -

شریر - فتنہ انگیز (طنزاً) بد

ذات کو کہتے ہیں -

ذَنْج - شرعی طور پر حلال کرنا -

گلا کاٹنا -

ذَرِّیَّات - (ذریت کی جمع) -

اولاد، نسل - تخم -

ذَقْن - ٹھوڑی - زخمیاں -

ذَقْن بھَرنا - ذقند بھرنا - جست

کرنا - اچھل کر ایک جگہ سے دوسری

جگہ ہو رہنا - ڈگ بھرنا - پھلانگ

لگانا - کود پھاند کرنا -

ذَقْنَد - پھلانگ - جست - اچھل

کود - چوکڑی -

ذَکَاوَت - ذہن کی تیزی - زیرکی -

طبائی - ذہانت - فراست -

دانائی -

ذَکُوْر (جمع ذکر کی) - ز - مرد -

ذَکِی - تیز فہم - ذہین - ہوشیار -

زود فہم -

ذَکِی الطَّبِیع - طبیعت کا ذہین -

عقل مند - سمجھ دار - زیرک -

ذِلَّت - رُسوائی - توہین - ہتک -

حقارت -

ذَرِیْل کرنا (محاورہ) رُسوا کرنا -

شرمندہ کرنا -

ذَرْمِی - اسلامی حکومت کا غیر

مسلم باشندہ -

ذَرْمِیم - بُری چیز - خرابی -

قابل بُرائی -

ذَرْمِیمہ - بُرائی - بدی - بُرا -

خراب -

ذَنْب - گناہ - پاپ - قصور -

گمروہ - زمرہ -

براکام -

ذوالاقتدار - اختیار و طاقت

رکھنے والا - اعلیٰ مرتبت -

ذوی الاحترام - صاحب احترام -

صاحب عزت - مرتبہ والا -

ذوالفقار - حضرت علیؑ کی تلوار

کانام -

ذوالمجدد و الاحترام - شرف

اور احترام والے - لائق احترام

بزرگی والا -

ذوالمنن - بخشش اور احسان

کرنے والا - خدا کی صفت -

ذہانت - ذہن کی تیزی - ہوشیار -

ذکاوت -

ذی جدت - تیز فہم -

ذہین -

ذی خلق - ملنسار - خوش مزاج -

ذی روح - جان دار - انسان -

حیوان -

ذی شعور - دانا - ہوشیار -

ذی عقل - عقل مند - سمجھ دار -

ذی مروت - مروت والا -

ذی مہمت - صاحب حیثیت -

صاحب مقدور -

ذی ہوش - سمجھ والا - ہوشیار -

ذیابیطس - ایک بیماری جس میں

پیشاب بکثرت آتا ہے اور شدت کی

پیمائش لگتی ہے -

ذیل - ۱ - جو نیچے درج ہو - ۲ -

رات آنکھوں میں کاٹنا -

(آنکھوں میں رات کاٹنا)

(محاورہ) رات بھر جاگ کر

گزارنا - تمام رات بالکل نہ

سونا -

رات بھینکنا - (محاورہ) -

رات کو کھنکی ہو جانا - رات کا سر

ہو جانا - آدھی رات کے بعد

کا حقیر -

رات تیز کرنا - (محاورہ)

تکلیف دہ رات بسر کرنا (عورتوں

کی زبان) -

رات جانا - (محاورہ) رات

گزرنا -

رات ڈھلنا - (محاورہ)

نصف شب گزر جانا - آدھی

رات کے بعد رات ڈھلنا شروع

ہو جاتی ہے -

راتب - روزانہ اور مقررہ

خوراک -

راتوں رات - رات بھر میں -

تمام شب میں - رات کے وقت -

بہت جلد۔

راج ہنس - شاہی خاندان - راجوں

کا خاندان۔

راج ہسٹ - راجہ کسی کی نہیں مانتا۔

اپنی ضد پر اڑا رہنا۔

راجس - ایک نہایت مضبوط قسم

کا لوہا جس کے چاقو بنائے جاتے

ہیں۔

راح - خوشی - راحت - شاد ہونا۔

مزے اڑانا - مطلب حاصل ہونے

کے قریب ہونا۔

رانہ یا رنج - سونف - بادیاں۔

رائس لیبل - کرشن جی اور ان کی

گوپیوں کا کھیل۔

رائسٹ باز - سچا - ایمان دار۔

دیانت دار۔

رائسٹہ بتانا - چکما دینا۔

حوالے کرنا۔

رائسٹہ ٹاپنا - جب کوئی تھوڑی

دیر کے لیے آئے اور آکر چلا جائے

اس کی نسبت کہتے ہیں کہ راستہ ٹاپنے

آیا تھا۔ چلتے ہو۔

رائسج - مضبوط - پائدار - پکا۔

اٹل۔

رائسی - دارد - شراب (ق)۔

رائشی - (اردو کا تصرف) نا جائز

نذرانہ یا پیسہ لے کر کام کرنے والا۔

رشوت خور - گھونس لیوا۔

مُر تہی۔

راغ - جنگل - مرغزار - پہاڑ کا دھن۔

تلبی۔

راکب - اونٹ - گھوڑے یا

کسی بھی سواری کا سوار۔ سواری

لینے والا۔

راکش (راکس) - بھوت - عنیت۔

جن - خبیث روح۔

رام رام ست ہے - خدا

سچا ہے۔ (ہندواریتی کے ساتھ

یہ جملہ کہتے ہوئے چلتے ہیں)۔

رامش گری - گانے اور ناچنے کا

کام یا پیشہ - راگ الاپنا - راگ

رنگ۔

ران پٹری - شہواری میں

پٹری جمانے کا انداز۔

ران پٹری جمانا - (محاورہ)

گھوڑے سواری کے کرتب دکھانا۔

رائندے (رائندہ) - مردود۔

نکالا ہوا - ملعون۔

رائندے ہی جاؤ گے - ذلت

کے ساتھ نکالے جاؤ گے۔

رائنڈ - بیوہ - کلمہ طنز و تحقیر،

گالی کے طور پر بھی استعمال ہوتا ہے۔

وہ عورت جس کا شوہر مر گیا ہو۔

رائنڈ کا پھر خہ / پھر خا -

(مجازاً) سلسلہ جو ختم نہ ہو یا

بہت طویل ہو۔

رائنڈ کا سائنڈ - (مجازاً) رائنڈ

کی اولاد - بے پردا - نڈر - فکر و

رُتَب (زبان) -

رُتَب - (انگریزی لفظ رپورٹ کا بگاڑ) - خبر - اطلاع - کسی جرم یا وقوعہ کی اطلاع -

رُتَب لکھنا - کسی واقعہ یا جرم کی اطلاع پولیس کو دینا -
تھانے کے رجسٹر میں جرم کی خبر درج کرانا -

رپورٹ - ۱ - اطلاع - خبر -
۲ - وہ تحریر جس میں کارروائی درج ہو -

رپورٹر (انگریزی) - اطلاع دینے والا - نامہ نگار -

رُتَبِ گَا - (رَت جَا) - (عو)
خدا کی رات - ایک قسم کی خوشی کے موقع پر رات بھر ٹھٹھے وغیرہ پکا کر دن کو حضرت فاطمہؑ کی نیاز دلوانی اور مسجد کا طاق بھرتی ہیں -
شب بیداری -

رُتَبِ دُہی (رُتَبِ دُہی) - شب کو رسی - آنکھ کی ایک بیماری کا نام جس سے رات کو نہیں دکھائی دیتا -

رُتَب - چوپھیا سبک اور خوبصورت بیل گاڑی جس پر سائے کے لیے برجی کی شکل کی چھت ہوتی ہے جسے بنگلہ کہتے ہیں -

رُتَب - قسمت - تقدیر -
رُتَبِ رُتَب - ذرا ذرا - ایک ایک

رُتَب سے آزاد -

رُتَبِ فَا - وہ مرد جس کی بیوی بڑی ہو - (طنزاً) کام چور - کاہل -

رُتَبِ ہمت -

رُتَبِ اَوَّل - سردار - جوگی -

رُتَبِ ہَمِیْنَد - (انگریزی)

دائیں جانب -

رُتَبِ رُتَبِ (رُتَبِ رُتَبِ) - بو - باس -

خوشبو - ہبک -

رُتَبِ رُتَبِ اَفْرَا - رُتَبِ رُتَبِ

فرحت بخشنے والی خوشبو -

رُتَبِ اَوَّل - دو چوہ - تینو - ایک قسم

کا چھوٹا خیمہ - چھو لداری -

رُتَبِ اَوَّل - ایک قسم کا سرسوں سے

مشابہ اناج - بہت تھوڑی

مقدار -

رُتَبِ اَوَّل - سارنگی کی طرح کا

ایک تار دار چوبی باجا - تنبور

جس کے نچلے حصے پر کھال منڈھی

ہوتی ہے ، لکڑی کی مضراب سے

بجایا جاتا ہے ، یہ صوبہ سرحد کا

ہا جا ہے -

رُتَبِ مَسْکُوں - زمین - کرۂ

ارض - ہفت اقلیم - دُنیا -

رُتَبِ رُتَب - چلنے میں پاؤں کی

آواز - ۲ - قینچی سے بار بار کاٹنے

کی آواز (عورتوں کی زبان) -

رُتَبِ پَاٹَا - تیز راستہ چلنا - تیز

مسافت طے کرنا - بازاری

رُخْنۂ اَنَدَا زِی - مزاحمت -
خلل -

رِ دَائِیں - (ردا کی جمع) - چادر -
اوڑھنی -

رَدَّے چڑھا نا (رَدَّہ /

رَدَّا) (محاورہ) - دیوار کی

اینٹوں کی ایک قطار - اینٹ

پر اینٹ یا مٹی کی تہہ پر تہہ رکھنا -

چنائی پر چنائی کرنا -

رَدِّیَف - جو گھوڑ سوار کے پیچھے

ہو - غزل میں قافیہ کے بعد جو لفظ

بار بار آئے -

رَدَّالَت - سفد پن - کمیٹی -

پاجی پن -

رَدِّیَلوں (رَدِّیل) - کمینہ -

پاجی - بے شرم - بے حیا -

بد معاش -

رَزَّانَت - مضبوطی - سنجیدگی -

دقار - بہرہ داری - بختگی -

رَزَّائِی (رضائی) - رنگے

ہوئے کپڑے کی روٹی دار دلائی

یا پتلا لحاف جو جاڑے کے موسم

میں ہندو پاکستان میں سوتے وقت

اوڑھتے ہیں -

رَزَّو (انگریزی) - مخصوص -

محفوظ - خاص -

رَس بھری - رس دار - شیریں -

خوش ذائقہ - مکو کی قسم کا ایک

کھٹ مٹھا پھل جس میں بکثرت

حبہ - بالکل - تمام - سراسر -

رُٹ - ایک سواری کا نام -

رُجَبِی - حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی

معراج شریف کا جشن - تقریب یا

عرس جو ۲۷ رجب کو منایا جاتا

ہے -

رُجِسٹر - یادداشت کی کتاب -

حاضری کی کتاب -

رُجِسٹری - داخلہ - اندراج -

اندراج رفرست -

رُجَعَتِ فہمیری - اُلٹے قدم پھرنے

سابقہ حالت کی طرف لوٹنا -

رُجْمَنٹ (رُجْمٹ) - پلٹن -

فوج - آٹھ سو یا ہزار سپاہیوں

کا دستہ -

رُجُوع - واپس ہونا - لوٹنا -

راغب ہونا -

رُجھا نا - خوش کرنا - مائل کرنا -

فریفتہ کرنا - بھانا - سرور کرنا -

رُجِیم - مردود - ہنکایا ہوا -

پتھر مارا ہوا - (مراداً) شیطان -

رُخ - شطرنج کا ایک مہرہ -

رُخ پھرنا (محاورہ) - عاجز ہونا -

تنگ ہونا - زچ ہونا -

رُخ چھوٹ چھوٹ جانا - ہمت

ہار دینا -

رُخسارِ کتاباں - بہت گورا گال -

رُخْنۂ اَنَدَا ز - خلل ڈالنے والا -

مزاحمت کرنے والا - مانع -

لیپ آنکھوں پر یا بچوں کا دودھ
چھڑاتے وقت ماں کے پستانوں
پر کرتے ہیں۔

رُسُوخِیت - ربط ضبط -

اعتبار - اعتماد - مضبوط پن -

رُسُوئی - (ہندو) کھانا -

بھوجن - کھانا کھانے اور پکانے

کی جگہ -

رُسُوئی تڑا کر بھاگنا (رُسیاں

تڑا / تڑا کر بھاگنا) -

بے تحاشا بھاگنا - جان چھڑا

کے بھاگنا - پیچھا چھڑانے کے لیے

بھاگنا -

رُسُوئی جلی مگر رُسُوئی کا بل

نہ گیا - (مثل) دولت، عزت

یا وقعت جاتی رہی مگر غور نہ

گیا یا آن میں فرق نہ آیا -

رُسُویا - (آب کاری) - شراب

کا عادی اور ہر وقت نشہ میں

رہنے والا شخص - ہر وقت پئے

رہنے والا - رنگین مزاج - شوقین -

رنگیلا - طرح دار -

رُسُویا (رُسُوئیا) - خانہ ماں -

باورچی - بکاؤل -

رُسُوئے نیٹا - نشلی آنکھیں -

مد بھری آنکھیں - لگاؤ باز

آنکھیں -

رُسُوئے - ۱ - قرابت - عزیزداری -

۲ - دھاگا - تانگا -

بچہ ہوتے ہیں -

رِسَالَت مآب - پیغمبر صلی اللہ

علیہ وسلم مراد ہیں -

رِسَالِدَار - ایک رسالہ کا

افسر - سوسواروں کا افسر -

رِسَان رِسَان - دھیرے

دھیرے - آہستہ آہستہ - چپکے چپکے -

دھیمی رفتار کے ساتھ -

رُسُوخِیز - قیامت - روز حساب -

محشر - حشر -

رُسُد - ذخیرہ - فوج کے لیے اناج،

کھانے کا سامان -

رُسُم - دستور - ریت - رواج -

رُسَا مَسَا - گیلا - بھیکا ہوا -

تڑ - تم -

رُسْنَا (اصطلاح) - چوٹ پڑے

مگر خون نہیں آیا، ایسی چوٹ کو

استاد لوگ اصطلاح میں رُسْنَا

کہتے ہیں -

رُسْنَا رُسْنَا - رہنا سہنا - پھولنا

پھلنا - طبیعت اور مزاج پر

چھا جانا - فارغ البالی سے

بسر ہونا -

رُسْنَا - (مائع کا برتن کے باریک

سوراخوں یا زخم وغیرہ سے)

بہنا - چونا - ٹپکنا - ریزش

کرنے -

رُسُوٹ - ایک کڑوی دوا جو

ایک پودے کا رس ہے جس کا

رِشْتہ ناکا - قرابت خواہ نسی ہو
خواہ شادی ہو جانے کی وجہ سے
ہو۔ رشتہ داری - قرابت داری۔
رُشک - کسی کی خوبی یا خوش
بختی دیکھ کر یہ خیال کرنا کہ ہمیں
بھی یہ خوبی یا خوش بختی حاصل
ہو جائے لیکن اس کے پاس
بھی رہے۔

رِشْوَت - ناجائز نذرانہ۔
نذرانے کے طور پر حاصل کی
ہوئی ناجائز رقم۔
رِشِیقہ - پاکیزہ و نفیس تحریر
یا خط۔

رِشِی - سنت، مَنی - خدا پرست۔
زاہد - تپسیا یا ریاضت کرنے
والا برہمن - گیان دھیان
کرنے والا۔

رِضَا - خوشنودی - خوشی -
رغبت۔

رِضْوَان - بہشت کے دارونہ
کا نام۔

رَطَبُ اللِّسَان - زبان سے
میٹھے بول نکالنے والا۔ شیریں
زبان - تر زبان مراد شکر
گزار سے ہے۔

رَطْل - شراب کا پیالہ۔
رَطْلِ گِراں - بڑا پیمانہ یا پیالہ
(شراب کا)۔

رَطَوَات - رطوبتیں جو جسم

انسانی میں پائی جاتی ہیں۔
رَطَوِیت - تری - نمی - بیل -
تازگی - نرمی۔

رَعْد - آواز جو ابر سے پیدا
ہوتی ہے۔ جو دو بجلیوں سے
پیدا ہوتی ہے۔

رَعِشہ - ۱۔ کپکپی - تھرتھراہٹ
۲۔ ایک بیماری کا نام جس میں
بدن کانپتا ہے۔

رَعْنَا - ۱۔ خوش خرام ۲۔
خوش رنگ - نازک - خوبصورت
۳۔ ایک پھول جس کی بیج کی
پنکھڑیاں زرد اور ارد گرد
کی سرخ ہوتی ہیں۔

رَعُونَت - غور - سرکشی -
نخوت - ناز - تکبر۔

رَعِید - عیار - چالاک۔
پُر فن۔

رِقا زمر - (انگریزی) مصالح۔
اصلاح کرنے والا۔

رَقِاقَت - ۱۔ ہم راہی -
ساتھ - سنگ ۲۔ میل جول۔
صحبت ۳۔ وفاداری -
خیر خواہی۔

رِقاہ پہنچانا - فائدہ کرانا۔
نفع پہنچانا۔

رَفِیق - نرمی - ملائمت۔
رَفُوح کمر ہونا - (محاورہ)۔

چل دینا - بھاگ جانا۔

امرا کے ہاں ہوتا ہے اور
متوسط الحال گھرانوں میں
بادرچی ہی اس خدمت کو
انجام دیتا ہے اس لیے بادرچی
کو رکاب دار بھی کہہ دیتے
ہیں۔ وہ نوکر جو امیروں کے
گھوڑے کے ساتھ دوڑتا
ہے۔

رکابی۔ طشتری۔ مٹی، چینی یا
کسی دھات کا چھوٹا بڑا پھیلا
ہوا برتن۔ پلیٹ۔ تشری۔

رکان (رکانے)۔ ڈھب۔
ڈھنگ۔ طریقہ (کسی کام میں
اُستادانہ مہارت کا)۔

رکوع۔ جھکاؤ۔ جھکنا۔ نماز
میں سجدہ سے قبل گھٹنے پر ہاتھ
رکھ کر جھکنا۔

رکھائی۔ بے رخی۔ روکھاپن۔
بے مروتی۔

رکھ پت رکھاپت۔ جو
دوسروں کی عزت کرتا ہے
لوگ اس کی عزت کرتے ہیں۔
عزت کرو، عزت پاؤ۔

رکھیشہ۔ رشی اور مونیوں کا

سردار۔ عابد۔
رگ جہاں میں نشتر لگانا۔

بہت زیادہ بے تاب
کرنا۔ بہت زیادہ بے چین
کرنا۔

رَفِیع۔ سر بلند۔ اونچا۔ اعلیٰ۔
رَقَابَت۔ ہمسرا نہ چشمک۔
حریفوں کا باہم رشک یا حسد
یا مقابلہ۔ ہم چشتی۔ ہم سری۔
رَقِیص۔ ناچنے والا۔

رَقِش۔ نرمی۔ رونا۔ نار و
فریاد۔ گریہ و بکا۔

رَقَت انگیز۔ جس پر رونا /
رحم آئے۔

رَقِیب۔ ۱۔ ہم چشم۔ حریف
۲۔ ایک معشوق کے عاقلانہ
پیرے کوئی ایک سمجھ محافظ
نگہبان۔

رَقِیبِ رَسِیَاں۔ ایک عاشق
اپنے معشوق کے دوسرے
عاشق کو جل کے کہتا ہے۔

رَقْم گھمٹا۔ ناجائز طریقے
سے کسی کا ردپیہ پیسہ ہتھیا
لینا۔

رَقِیق۔ پتلا۔ نرم۔ ملائم۔

رَقِیقُ الْقَلْب۔ نرم دل۔
رحم دل۔ مہربان۔ وہ شخص
جو کسی کی تکلیف سے جلد متاثر
ہو جائے۔

رُکاب دار۔ دسترخوان
لگانے اور کھانا پیش کرنے
والا شخص۔ کھانے کے آب و
نمک اور ذائقے کی جانچ کرنے
والا پیشہ ور چوں کہ ایسا ماہر

رگِ حمیت جوشِ زن ہونا۔
ناگوار خاطر بات کو سن کے برداشت
نہ کر سکتا۔

رگِ رگ میں شوخی بھری
ہونا۔ بہت شوخ طرار
ہونا۔

رگِ رگ میں شوخی ہونا۔
بہت شوخ اور نہایت طرار
ہونا۔

رگِ رگ میں کوٹ کوٹ کر
بھرا ہونا۔ کوئی وصف کسی کی
ذات میں نمایاں طور پر ہونا۔

رگِ رگ میں شوخی کوٹ کوٹ
کر بھری ہونا۔ کسی شخص میں
بے انتہا شوخی پائی جانا۔

رگِ ہاشمی جوشِ زن ہونا۔
بہی ہاشم کو شجاعت کا جوش
ہونا۔

رگڑا۔ گھسا۔
رگید کے مارنا۔ بھاگتے
ہوئے تعاقب کر کے اسے پکڑنا
اور مارنا۔

رگید رگید کے مارنا۔
گھیر گھیر کے دوڑا دوڑا
کے مارنا۔

رگیدنا۔ پیچھا کرنا۔ پامال
کرتے ہوئے چلنا۔ نڈھال
کر دینا۔

رگم۔ بھاگنا۔ وحشت۔

جدائی۔

رغم۔ ایک شراب کا نام۔
رَمال۔ علم رمل کے ذریعے
غیب کی باتیں بتانے والا۔
جوتشی۔ نجومی۔

رَمانا۔ (جسم پر دھول یا راکھا)
ملنا۔ جسم کو آلودہ کرنا۔
رَمنا۔ پھرنا۔ سیر کرنا۔ بسنا۔
سمانا۔ چراگاہ۔ شکار گاہ۔

رَمنا جوگی۔ وہ ہندو فقیر
جو مارا مارا پھرتا ہے اور کہیں
کھڑتا نہیں۔

رَم جھم۔ پانی برسنے کی آواز۔
رَمز۔ اشارہ۔ بھید۔

رَمز و کنایت۔ باریکیاں۔
پوشیدہ نکتے۔

رَمز و کنایت کی گھاتیں ہونا۔
اشاروں اشاروں میں باتیں

ہونا۔
رَمضان شریف در پر
کھڑے ہیں۔ گھر میں کھانے
کو نہیں ہے۔

رَمق۔ تھوڑی سی جان۔ رہی
سہی جان۔ دم واپس۔ خفیف
اثر۔ شائبہ۔

رَمل۔ ایک فن کا نام ہے
جس میں ہندسوں کے ذریعے
غیب کی باتیں دریافت کرتے
ہیں۔ یہ فن حضرت دانیاں نے

ایجاد کیا تھا۔ عربی میں رمل
ریت کو کہتے ہیں۔ ابتداء میں
ہند سے ریت پر لکھے اور مٹائے
جاتے تھے اس لیے یہ نام پڑ گیا
اس علم کا جاننے والا رمال
کہلاتا ہے۔

رُخسَرِ سُرْبَسْتَه - راز جو پوشیدہ
ہوں۔ وہ باتیں جو صیغہ راز
میں ہوں۔

رَن - لڑائی - جنگ - رزم گاہ -
میدان جنگ۔

رَن جَنَاب - میدان جنگ
میں جلائی جانے والی مشعل -
روشنی کا گولا جو میدان جنگ
میں روشنی کے لیے رات کو
چھوڑتے ہیں۔

رَنج و غم دُور ہو جانا - غم
دل سے محو ہو جانا۔

رَنجشش - رنج - آزر دگی - اَن بَن -
بگاڑ۔

رَنجک - بارود جو بندوق یا
توپ کے پیالے میں آگ دینے کے
واسطے رکھی جاتی ہے - چورن -
سفوف۔

رَنجک چاٹ جانا - بارود
جب آگ پکڑتی ہے اور بندوق
یا توپ نہیں چلتی تو کہتے ہیں رَنجک
چاٹ گئی۔

رُخسَر - شرعی باتوں کا مذاق

اُڑانے والا - آزاد (مجازاً)
شرابی۔

رُخسَر (رُخسَر) - وہ سوراخ
جو قلعہ کی دیوار میں اس غرض
سے رکھتے ہیں کہ غنیمت پر اندر سے
فیر کریں۔

رُخسَرِ خرابات - وہ رند جس
کا زیادہ وقت شراب نوشی
اور شراب خانوں میں گزرے۔

رُخسَرِ اُپا - بیوگی - بیوہ ہونے کی
حالت۔

رُخسَرِ اُپا دیکھنا - (محاورہ) -
بیوگی کا زمانہ دیکھنا۔

رُخسَرِ اُپے میں بَسر کرنا۔

(محاورہ) بیوگی کی حالت یا عمر
کے دن کاٹنا۔

رُخسَرِ آمیزِ می - نقاشی - مصوری -
عبادت آرائی۔

رُخسَرِ اُچھلنا - (محاورہ)
ہولی یا نوروز میں ایک دوسرے

پر رنگ ڈالا جاتا۔

رُخسَرِ اُچھلنا - (محاورہ)
رنگ پھینکنا - رنگ

ڈالنا۔

رُخسَرِ باز - ا - جھوٹا تقدس
ظاہر کر کے لوگوں پر اپنی دھاک

جمانے والا - وہ شخص جو بڑا
جھلیا مگر ظاہر میں شریف ہو۔

۲۔ جوری۔

ظاہر اچھا اور باطن خراب ہو۔

مکار۔ عیار۔

رنگ فق ہونا۔ (محاورہ) کسی

صدے، خوف یا حیرت کی وجہ سے چہرے کا رنگ اتر

جانا۔

رنگ لائی گلہری۔ نئے نئے

پر پرزے نکالنے والے یا شیخی
شان دکھانے والے (بطور
پھبتی استعمال کرتے ہیں)۔

رنگ ہی اور ہے۔ شان ہی

دوسری ہے۔ بہت جاذب نظر

انداز ہے۔

رنگت۔ تاثر کی کیفیت جو چہرے

سے نمایاں ہو۔

رنگ ترے (رنگ تر)۔

ایک قسم کی بڑی اور میٹھی نارنگی

یہ نام محمد شاہ رنگیلے کا رکھا

ہوا ہے۔

رنگیل۔ بانکا۔ چھیل چھبیل۔

رنگیل جوان۔ عاشق مزاج۔

رنگین طبع۔

رنگین ادائی۔ طرح داری۔

خوش ادائی۔

رنگین طبع۔ زندہ دل۔ خوش

مزاج۔

رو۔ ۱۔ دھن۔ خیال۔ ۲۔ رٹ۔

ضد۔

رو میں۔ دھن میں۔ خیال میں۔

رنگ برنگ۔ طرح طرح

کا۔ مختلف رنگوں کا۔ گونا

گوں۔

رنگ پھینکا ہونا۔ (محاورہ)

بے اثر ہو جانا۔ کم وقعت ہو جانا۔

اہمیت کھو دینا۔

رنگ جمانا۔ (محاورہ)۔

۱۔ اثر ڈالنا۔ رسوخ پیدا

کرنا۔ ۲۔ بنیاد ڈالنا۔ ۳۔

روفق دینا۔

رنگ ڈالنا۔ پانی میں گھولا

ہوا رنگ کسی پر ڈالنا۔ کسی

کپڑے پر رنگ کرنا۔

رنگ ڈھنگ۔ ۱۔ حال

چال۔ چال چلن۔ برتاؤ۔ ۲۔

سلوک۔ عادت۔ ۳۔ خصلت

حالت۔ کیفیت۔

رنگ ڈھنگ دیکھنا۔

(محاورہ) حالت دیکھنا۔ کیفیت

دیکھنا۔

رنگ رلیاں مٹانا۔ (محاورہ)

کلچہرے اڑانا۔ عیش و عشرت

کی باتیں کرنا۔

رنگ ریز۔ کپڑے رنگنے کا

پیشہ کرنے والا۔

رنگ ریزی۔ کپڑا رنگنے کا

عمل۔ کپڑوں کی رنگائی۔

رنگ ریز کا پیشہ۔

رنگے سیار۔ ایسا شخص جس کا

رُوبراہ - درست - ٹھیک -

مقابل - صبح -

رُوبرو - آمنے سامنے -

مقابل -

رُوبکار - سامنا کرنا - پیش

ہونا - وہ قبلا جو حاکم کے سامنے

لکھا جائے -

رُوبکاری - کارروائی -

مقدمے کی پیشی - حاضری -

سرکاری چٹھی -

رُوبکاہ - لومڑی - ثعلب -

(کنایت) بزدل آدمی - مکار

آدمی -

رُوپ اور رسن کی رسم -

شادی کی ایک رسم جو دولہا

سے مخصوص ہے -

رُوپوش - مُنہ چھپائے ہوئے -

پوشیدہ - بھاگا ہوا - وہ جو کسی

مقدمے کی تفتیش پر غیر حاضر

ہو جائے -

رُوپوشی کرنا - مُنہ چھپانا - نظروں

سے اوچھل ہونا -

رُوبٹھنا - (محاورہ) - گم کر دینا -

ضائع و برباد کر دینا -

رُوپ بھرنے - (محاورہ) - بھیس

بدلنا - اپنی صورت بدلنا - حسین

بنانا -

رُوپٹ کر (کے) بیچ رہنا -

(محاورہ) صبر کر لینا عورتوں

کی زبان) -

رُوپیہ اُٹھنا - چالاکی کے

ساتھ کسی سے روپیہ حاصل کرنا -

غلط طریقے سے کسی سے روپیہ

لینا -

رُور کے ڈھیر کرنا - بہت

رونا - زار و قطار رونا -

رُوتے کو ہنسنا - ایسی بات

کہنا کہ غمگین سے غمگین آدمی ہنس

دے -

رُوتھنا - چھوٹے کا بڑے سے

آزردہ ہونا -

رُوادار - کسی فعل کو مباح

اور جائز رکھنے والا ۲ - گوارا

کرنے والا ۳ - غیر متعصب -

رُوادار ہونا - جائز سمجھنا -

گوارا کرنا -

رُوادار نہ ہونا - (محاورہ)

جائز نہ سمجھنا - گوارا نہ کرنا -

رُواسا (روہا نسا) -

روا نسا) - رونے پر آمادہ -

رنجیدہ - ناراض - رونی صورت

بنانے والا -

رُوانی - اصول موسیقی کی ایک

قسم - نئے نئے مضامین کا جلد جلد

ذہن میں آنا - بے تکلفی -

رُوایت - ماجرا - سرگزشت -

فسانہ - نقل -

رُوایت کہنا - قصہ کہنا - حکایت

نقل کرنا۔

رُوث - بڑی اور موٹی روٹی - (روٹی کا اسم مکبر)۔

رُوثی - ۱۔ نان - چپاتی - پھلکا - ہر دے کے چہلم کا کھانا۔

رُوثی پانا - روزی پانا - آزوقہ پانا۔

رُوثی کپڑا - نان نفقہ - کھانے اور کپڑے کا خرچہ۔

رُوثی کھائے دس بارہ، دودھ سے مٹکا سا، کام کرنے کو کھٹا، بچا لا - (مثل) اس کی نسبت کہتے ہیں جو کام چور ہو اور سہو لتوں کا طالب - بڑا کاہل۔

رُوثی نہ کپڑا سینت میت کا بھڑا - (رُوثی کا نہ کپڑے کا سینت میت کا بھڑا) -

(کہاوت) مفت میں قبضہ یا اختیار جتنا ہے - ایسے ناکارہ شخص کے بارے میں کہتے ہیں جو مفت خوری کے باوجود رعب جمائے یا اکوفوں دکھائے - ایسے شوہر کی نسبت غصے سے کہتی ہیں جو بیوی کی خبر گیری نہ کرے۔

رُوثی لینا (محاورہ) کسی کو بے روزگار کر دینا - کسی کی روزی

چھین لینا۔

رُوثی چلنا - (محاورہ) - پیٹ

پالنے کی صورت نکلنا - کھانے کو بلنا۔

گزر بسر کرنا۔

رُوثیاں کھانا (محاورہ) کمائی کھانا - کسی کام یا پیشے کو اختیار

کر کے اس کی آمدنی سے اپنا پیٹ پالنا۔

رُوث القُدس - حضرت جبرائیل۔

رُوث اللہ - حضرت عیسیٰ کا

لقب، عیسائیوں کے نزدیک

روح القدس

رُوح پر صدمہ ہونا - صدمہ

عظیم ہونا۔

رُوح پھڑکنا - کمال تفرق ہونا۔

بہت لطف آنا - طبیعت خوش

ہونا۔

رُوح پرور - روح کو پالنے

والا - دل کو فرحت بخشنے والا۔

رُوح پیاسی نظر آنا۔

(محاورہ) روح کا کسی چیز کی طلب

میں بے تاب ہونا۔

رُوح تحلیل ہونا - (محاورہ)

قوت سلب ہونا۔

رُوح ٹھہری جانا (محاورہ)۔

بے انتہا سردی معلوم ہونا۔

رُوح رواں - جانے والی

روح - (کنایت) وہ شخص جس

کی ذات پر دار و مدار کسی کام

کا ہو - اصل چیز۔

رُوح شاد ہونا (محاورہ)۔

بے انتہا لطف آنا - بہت

خوش ہونا۔

رُوح شَرْمَانَا - (محاورہ)۔
کسی مرے ہوئے کو شرمندگی

ہونا۔

رُوح فَرَسَا - تکلیف دہ -

بے حد اذیت ناک - انتہائی

رنج پہنچانے والا۔

رُوح فَرَحْنَاک ہونا (محاورہ)۔

بے حد مسرور ہونا۔

رُوح فَنَّا ہونا (محاورہ)۔ بہت

ڈر معلوم ہونا۔

رُوح قَبْض کرنا۔ موت کے فرشتے

کا انسان کے جسم سے روح نکالنا۔

رُوح ہوا ہونا - (کنایت) خوف

زدہ ہونا۔

رُوحی فِدَاک - (کلمہ تحسین)۔

میری روح تجھ پر فدا ہو -

میری جان تجھ پر قربان ہو۔

رُود پَار - جہاں بہت سے ندی

نالے ہوں۔ ندیوں کا مرکز۔

رُودِ نِیل - ملک مصر کا مشہور

دریا۔

رُودِے خَدِوے پتے - بے کار

اور ناقص پتے (ق)۔

رُودِ صُہر (رُودِ صُہر) - لہو۔ خون۔

مرغ رنگ۔

رُوزِ اَزَل - وہ دن جس دن

خدا نے تمام رُوحوں کو خلق کیا

اور ان سے میثاق لیا۔ روز

الست -

رُوزِ رُوز - ہر روز۔

رُوزِ ن - سوراخ، چھید۔ جھروکہ۔

رُوزِ ن - روزے۔ صوم (عوام)

رُوزِ نَا فِجَہ - ۱۔ وہ کتاب جس پر

روز کا حال لکھا جائے ۲۔ پولیس

کا رجسٹر جس میں جرائم، مقدمات

اور پولیس کی دیگر تمام کارروائیاں

وقت وار تحریر کی جاتی ہیں۔

رُوزِہ چَٹ کرنا۔ (محاورہ)

روزہ نہ رکھنا۔

رُوسی نَرَا د - روسی۔ روس

کا باشندہ۔

رُوسَنَا - خفا ہونا۔ ناراض

ہونا۔

رُوش - باغ کی پٹری۔ طور۔

طریقہ۔ رسم و رواج۔

رُوشن چوکی - چار آدمیوں کا

گروہ جو دولہا یا شادی کی سواری

کے ساتھ نفیری اور طبلہ وغیرہ

بجاتا ہوا چلتا ہے اور وہ چوکی

جس پر تاشہ بجانے والے بیٹھتے

ہیں۔ نوبت نوازوں کی چوکی جو

شاہی جلوس یا محرم اور شادی

کے جلوس میں کہاں رکندھوں پر

اُٹھائے چلتے ہیں۔ روشنیوں سے

سجایا ہوا تخت۔

رُوشن ضمیری - عرفان۔ معرفت۔

جسے آئندہ کا حال معلوم ہو جائے۔

رُوشنی آنا - (محاورہ) آنکھوں میں نور آنا۔

رُوضہ - ۱۔ باغ، سبزہ زار ۲۔ وہ مقبرہ جس پر گنبد بنا ہوا ہو۔

رُوکش - شرمندہ کرنے والا - حریف - مد مقابل۔

رُؤکھاپن - بے مروتی - کج ادائی۔
رُؤکھا پھینکا - (تانیث) روکھی (پھینکی) خشک آدمی۔

رُؤگ - ڈکھ - درد - بیماری۔

رُؤل - لکڑی کا چھوٹا ڈنڈا جو اکثر سپاہیوں یا استادوں کے پاس مارنے یا ڈرانے کے واسطے ہوتا ہے۔

رُؤلّا - جھگڑا - شور و غل۔
او دھم۔

رُؤلّا مچانا - شور و غل کرنا۔
جھگڑا کرنا۔

رُؤلّا - کمانا - فائدہ حاصل کرنا۔
دولت سمیٹنا۔

رُؤم - ایک طرح کا داؤں - کمرہ۔
کوٹھڑی۔

رُؤمال - مُٹھ پوچھنے کا کپڑا۔

رُؤٹا - وہ ملازم جو عورتوں کا کام کاج کرنے کو دروازے پر

رہتا ہے۔

رُؤنا پیٹنا مچ جانا - (محاورہ)۔
کھرام برپا ہو جانا۔

رُؤنا کیا - کسی بات کا بار بار ذکر

کرنا کیا - کسی نقصان کا بار بار ذکر کرنا کیا۔

رُؤند - طلا یہ - رات کا گشت۔
وہ لوگ جو حاکم کی طرف سے اہل شہر کی نگہبانی کے لیے چار اہل گشت کرتے ہیں۔

رُؤند ڈالنا - (محاورہ)۔ پامال کر دینا۔
تلووں کے نیچے مل ڈالنا۔

رُؤنق افرور ہونا - (مجازاً) تشریف رکھنا۔
بڑے آدمی کا کسی جگہ بیٹھنا یا قیام کرنا۔

رُؤنمائی - وہ نقدی وغیرہ جو دو لہاکے رشتے دار دُلہن کا پہلی بار مُٹھ دیکھ کر اسے دیتے ہیں، اس رسم کو مُٹھ دکھائی بھی کہتے ہیں۔

رُؤنگٹا رُؤنگٹا دُعا دیتا ہے (دے رہا ہے) - شکریہ ادا کرنے کے لیے کہتے تھے۔

رُؤنگٹے کھڑے ہونا - (محاورہ) ڈرنا۔
خوف کھانا۔ ڈر سے

بدن کے روٹیں کھڑے ہونا۔

رُؤنی صُورت - (شکل)۔ جس کے چہرے پر ہر وقت رونے کے آثار پائے جائیں۔

رُؤہو - ایک قسم کی مچھلی۔

رُؤئییدہ - اُکا ہوا۔ بڑھا ہوا۔
نمویافتہ۔

رُونی کا تعزیه - ایک قسم کا تعزیه

جو رُونی سے بنتا ہے۔

رُونی کی طرح قوم دینا یا قوم کے دھرم دینا (محاورہ)۔

ایک ایک عیب ظاہر کرنا۔

دھجیاں اڑا دینا۔

رُونی - پیتل وال چیز - کانسا

یا پیتل - دھات۔

رُونی تن - طاقت ور - فولادی

جسم والا - وہ جس کے بدن پر

ہتھیار کا اثر نہ ہو (اسقند یار

بسرگشتا سب کا لقب ہے)۔

رُونیو (انگریزی) (ریونیو)۔

مالیہ - لگان - محکمہ مال۔

رُونیو ایجنسی - (ریونیو

ایجنٹ) - مالیہ کی وصولی۔

جنگی کی افسری۔

رہ جانا - (محاورہ) ۱۔ باقی رہنا۔

نچ رہنا ۲۔ خاموش ہو جانا۔

کچھ نہ کہنا۔

۳۔ مگر۔

رہس مشعل - واجد علی شاہ

کی ایجاد کردہ ایک ناچ رنگ کی

محفل جس میں راجا اندر کا اکھاڑا

جمتا تھا۔ کرشن جی اور گوبیوں کا

ایک سم کا ناچ۔

رہ گرا - جانے والا۔ راہی۔

رہ گراے عالم بقا ہوا۔ سفر

آخرت پر روانہ ہوا۔

رہ توڑد - راستہ چلنے والا۔

مسافر۔

رہن - گرد - مال یا زمین کا گرد

رکھنا۔

رہن رکھنا - گرد رکھنا۔

رہنکار یا میں اور مگر مجھ

سے بے (دیر یا میں رہنا

مگر مجھ سے بے) - جہاں رہنا

وہاں کے زبردست آدمیوں

بے رکھنا نادانی ہے۔

رہنکار سہنا (محاورہ) - گزر

بسر کرنا۔

رہے نام اللہ کا - خدا کے

سوا سب فانی ہیں، کسی کے

مرنے یا رتبے کے ذوال پر کہتے

ہیں۔

رہی سہی (رہا سہا کی تائید)۔

بچا کچھا - جو کچھ تھا - ٹھوڑا سا باقی

بچا ہوا۔

رہیں / رہے جھوٹیڑوں

میں (اور) خواب دیکھیں

محلوں کا (مثل) - ادنیٰ ہو کر

اعلیٰ چیزوں کا خیال - بے مقدور

ہو کر مقدور والوں کی ریں۔

غریب ہوتے ہوئے امیروں کا

خیال۔

رہوار (راہوار) - گھوڑا

اسب - توسن - رخس - قدم۔

چال۔

رئیس زادہ - رئیس کا بیٹا۔
رئیس کی دُم بنے ہیں - بڑے
رئیس بنے ہیں - غصے کے محل پر۔
ریاست - شرافت - نجابت۔
سرکاری - افسری۔

ریاست دیکھنا - علاقے کی
دیکھ بھال کرنا۔

ریاض - محنت - مشقت۔

ریاضی - ایک علم جس میں مقدار
یا حجم یا ان کے ناپ کے متعلق بحث
علامات کے ذریعے ہوتی ہے جو
ان اعدادی سلسلہ وار اور
وسعتی تعلقات کی تحقیق کرتا
ہے جو اشیا کے درمیان ہوتے ہیں۔

ریت - رسم - رواج - دستور (ہندو)
مذہبی فرائض یا رسوم کی ادائیگی
کا معینہ عمل اور اس کے ساتھ پڑھے
جانے والے بول۔

ریت ڈالنا - کند چھری سے کاٹ
ڈالنا - بے حد ظلم کرنا۔

ریت رسم - وہ مخصوص رسمیں جو
عقد کے بعد دلہن کی رخصتی کے
وقت دلہن اور دولہا کے ساتھ
عمل میں لائی جاتی ہیں۔

ریتنا - رندے یا ریگ مال سے
صاف کر کے ہوار کرنا - کند چھری
سے کاٹنا۔

ریتی - ساحل - دریا کا ریتلا کنارہ۔
ندی - نالہ۔

ریچھ - طبیعت کی پسندیدگی۔
خواہش - چاہت۔
ریچھنا - مائل ہونا۔ راغب
ہونا - لٹو ہونا - فریفتہ ہونا۔
گردیدہ ہونا۔

ریحان - نازبو - خوشبودار
گھاس۔

ریحانی کمرؤ - برگ ریحان
کے مانند سیاہی مائل سبز
رنگ زمرہ۔

ریختہ یا - (اسپ) - تیز
قدم گھوڑا - خوب صورت۔
وہ گھوڑا جس کے ہاتھ پاؤں
درست ہوں۔

ریختہ دم - وہ چھری یا تلوار
جس کی دھار چیز پر رگڑنے سے
گرگٹی ہو (کنایت) اس بوڑھے
کو بھی کہتے ہیں جس کی کمر خمیدہ
ہو گئی ہو۔

ریڈنگ بسکٹ - ایک قسم
کا لڈینر بسکٹ - (رق)۔

ریزرو فوج - ہنگامی حالات
میں کام کرنے کے لیے مخصوص فوج۔
ریزہ - ٹکڑا - کرچ - کترن - پرزہ۔
نوعمر - فوجی۔

ریزیدنٹ - ایک افسر جو
حکومت برطانیہ کی طرف سے
غیر منقسم ہند کی ریاستوں میں
رہتا تھا تاکہ ریاستوں کی نگرانی

دے کر دباتے ہوئے پیچھے ہٹانا
یعنی وار کی زد میں آنے سے بچنے
کے لیے موقع کی تلاش میں آہستہ
آہستہ پیچھے ہٹے۔

رَین - رات - شب۔

رَینکتے ہوئے چلنا - بہت آہستہ
آہستہ چلنا۔

رَینکٹر - (انگریزی) وہ شخص جو
کیمرج یونیورسٹی میں ریاضی ٹرائی
پاس (TRIPAS) میں درجہ
اول میں پاس ہو۔

رَینکتا - آہستہ آہستہ چلنا۔ جوں
کی چال چلنا۔

رَیوٹریاں (ریوٹری) - ایک
قسم کی مٹھائی جو کھانڈ گڑ کے گٹوں
پر تل چڑھا کر بناتے ہیں۔

ز

زَابِلی - زابل کی زبان، فارسی
زبان کی ایک شاخ جو زابلت
میں بولی جاتی تھی۔

زَاد بوم - جائے پیدائش۔ وطن۔
زَاد رَہ - راستہ کا خرچ۔
راہ کا توشہ۔

زَار - ضعیف۔ کمزور۔

زَگانی کر کے - رہنے والا۔
باشندہ۔ مقیم۔

زَکڑھ - کمر کی درمیانی ہڈی۔
ریش و فش - (نازم بایں)

ریش و فش - گھنی بے ترتیب
بغیر تراشی ہوئی ڈاڑھی۔

ریشا بیل - لمبی ڈاڑھی والا۔
ڈڑھیالہ۔ ڈڑھیل۔

ریش خند - ہنسی۔ کھٹھا۔
سجڑہ پن۔

ریش مخضب - رنگین ڈاڑھی۔
خضاب لگی ڈاڑھی۔

ریشہ خطی ہونا - (محاورہ)
بہت زیادہ ریکھنا۔ لٹو ہو جانا۔

مارے خوشی کے آپ میں نہ رہنا۔
چاپلوسی کرنا۔

ریشہ ذَوانی - شرارتیں اور
فساد ڈالنے کی ترکیبیں۔

رَیقل - (رائقل) - بندوق
کا وضع کا آتشیں اسلحہ جس میں

ایک نال اور کئی گولیاں بیک
وقت بھرنے کی جگہ ہوتی ہے،

اس کی مار بندوق سے زیادہ
سخت اور دور رس ہوتی ہے۔

رَیلا آنا (محاورہ) - جمع کے
لوگوں کا۔ پلتے ہوئے کسی طرف

کو آنا۔

رَیلنا - دور تک ڈھکیلنا۔
(کشتی) کشتی میں حریف کو گھیرا

زارنالی - بے قراری سے روتا۔

عاجزی سے فریاد کرنا۔

زارغ و زرخن - چیل کوئے۔

زال - بڑھیا۔ بوڑھا۔ رستم کے باپ کا نام۔

زارنجیہ - جہنم پتری۔

زارئیدہ - جتا ہوا۔ پیدا ہوا۔

زبان پر اُف تک نہ لانا۔

(محاورہ) انتہائی ضبط سے

کام لینا۔

زبان پر جاری ہونا۔

(محاورہ) مُنہ سے بات

نکلتا۔

زبان چھوٹی کرنا۔ (محاورہ)۔

خاموش رہنا۔

زبان حال سے۔ بغیر مُنہ سے

کہے ہوئے۔ آثار و قرائن

سے۔

زبان دراز۔ بد زبان۔ گستاخ۔

مُنہ پھٹ۔

زبان درازی۔ گستاخی۔ بد

زبانی۔ بد کلامی۔

زبان دست پہناہ سے

نکال دینا۔ غصے میں کہتے

ہیں۔

زبان سے قبولوانا۔ کہلوا

لینا۔

زبان سے لے جانا۔ (محاورہ)۔

مُنہ کی بات چھین لینا۔ کسی کے

دل کی بات کہہ دینا۔

زبان سے کہنا نہیں ہے۔

(عو) کسی کی بھلائی کو کچھ کہو مگر اسے ناگوار ہو۔

زبان سے نکالنا۔ (محاورہ)۔

کہنا۔ بیان کرنا۔ مُنہ سے

کہنا۔

زبان کا گوپا ہونا۔ (محاورہ)

زبان کا بات کمرے لگتا۔ بولنے

لگنا۔

زبان کو لگام دو۔ (محاورہ)

گستاخانہ گفتگو کرنے والے سے

غصے میں کہتے ہیں۔ چُپ رہو۔

سمجھ کر بولو۔

زبان چلانا۔ (محاورہ) گستاخی

سے بات چیت کرنا۔

زبان کیا کترنی ہے۔ (فقرہ)

زبان کا نہ رکنا۔ نہ فر باتیں

کرنا۔ دوسرے کو بولنے کا موقع

نہ دینا۔

زبان گھس جانا (محاورہ)۔

کہتے کہتے زبان کا تھک جانا۔

زبان لال ہونا / کرنا۔

(محاورہ) زبان کا گنگ ہونا۔

بیان کرنے سے قاصر ہونا۔ بول

نہ سکتا۔

زبان کا رنا (محاورہ)۔ پختہ

وعدہ کرنا۔

زُٹل قافیہ ہلانا (محاورہ)۔
مہل گفتگو کرنا۔ بے ہنگی باتیں
کرنا۔

زُجاج - شیشہ - قندیل - شیشے کا
پیالہ یا گلاس۔

زُرج - ۱۔ عاجز۔ تنگ۔ بے
بس ۲۔ شطرنج میں جب شہ

دینے کے بعد مہرے کی چال کا
کوئی گھر نہ رہے۔

زُچہ خانہ - ولادت گاہ۔
وہ مقام جہاں بچہ پیدا
ہوتا ہے۔

زُرج ہو جانا۔ (محاورہ)۔
عاجز و پریشان ہو جانا۔

زُحل - ایک سیارہ جو نحس خیال
کیا جاتا ہے۔

زُخار - لبالب - بہت بھرا ہوا۔
نہایت وسیع و عریض (دریا

یا سمندر)۔

زُخْم پُر زُخْم کھانا۔ (محاورہ)
بہت گھائل ہونا۔

زُخْم پُر زُخْم چھڑکنا (محاورہ)۔
ستائے ہوئے کو ستانا۔ ایذا

دینا۔ تکلیف پر تکلیف

دینا۔

زُخْم پُر زُخْم کا کام کرنا۔
(محاورہ) تکلیف میں اضافہ

کر دینا۔

زُخْم کاری لگنا۔ (محاورہ)۔

زُبان ہلانا۔ (محاورہ)۔ کچھ
کہنا۔ کچھ منہ سے بولنا۔ کچھ بات
کرنا۔

زُبانہ - شعلہ - آگ کی لپٹ۔
لو۔

زُبدہ - چیدہ - برگزیدہ۔
منتخب۔

زُبرا - گورخر - "زمیرا" ایک جانور
کا نام۔ پٹی دار گدھا۔

زُبرجد - سبز رنگ کا قیمتی پتھر۔

زُبر دست کمارے اور
روئے نہ دے۔ (مثل)

ایسے موقع پر متعل جب کوئی شخص
ظلم یا زیادتی کرے اور حرف شکایت

بھی ادا نہ کرنے دے۔

زُبر دستی - جبر۔ ظلم۔ زیادتی۔

زُبوں - عاجز۔ ضعیف۔ خراب۔
تباہ۔

زُربیب - خشک انگور۔ خشک
انجیر۔

زُریل - ایک قسم کی سواری۔

زُفل - بے ہنگی بات - لغویات۔ بڑا
جھک۔

زُٹل قافیہ اُڑنا (محاورہ)۔
مہل باتیں ہونا۔

زُٹل قافیہ اُڑانا (محاورہ)۔
مہل گفتگو کرنا۔ بے ہنگی باتیں کرنا۔

ایسی باتیں کرنا جن کی کچھ اصلیت
نہ ہو۔

گہرا زخم لگنا۔

زخم کھانا۔ مجروح ہونا۔

زُر، زَن، زُمین۔ (مثل)۔

مشہور ہے کہ یہ تینوں "ز" سے

مشروع ہونے والے لفظ فتنہ انگیز

و شر را انگیز ہیں۔

زُر بفت۔ ایک کپڑا جو سونے اور

ریشم کے تاروں سے بنتے ہیں۔

زُر دی۔ اشرفی۔ (عورتوں کی

زبان)۔

زُر دیکھئے ضامن نہ ہو جیے۔

رقم دے دیں مگر ضامن نہ بنیں

کہ ضامن بن کر ہزار جھگڑے نمٹانے

پڑتے ہیں۔ ضامن بن کر ہر طرح

کی ذمہ داری قبول کرنا پڑتی

ہے۔ (رق)

زُر خطیر۔ کثیر دولت۔ بہت بڑی

رقم۔ مال و دولت کی فراوانی۔

دولت کا انبار۔

زُر د آلو۔ خشک خوبانی۔ پیلی

خوبانی۔ خوبانی تازہ۔

زُر د گلاب۔ گلاب کا ایسا پھول

جس کا رنگ زرد ہوتا ہے۔

زُر د گ۔ زعفرانی گاجر۔

گاجر۔

زُر دوز۔ کارچوب۔ وہ شخص جو

زری کا کام کرے یعنی کپڑے پر سہ

ستارے کا کام کرنے والا۔

زُر دوزی۔ کارچوبی۔ وہ چیز جس

پر سہی ستارے کا کام ہو۔

زُرُق برُق سے۔ آرائش و

زیبائش کے ساتھ۔

زُرُق برُق کپڑے۔ چمکیلے اور

جھل جھل کرتے ہوئے کپڑے۔

زُر زری بولی۔ ایک قسم کی

بول چال۔

زُر گری۔ سنار کا کام۔ سنار کا

پیشہ۔ عتباری۔ چالاک۔ وہ

ساختہ زبان جس میں ایک حرف

یا دو حرفوں کے زے لاکر

بولتے ہیں۔

زُر شک۔ ایک دو اکا نام۔

(اطباء کی اصطلاح)۔ جھاڑی پر

اگنے والا ایک کرشمش کی طرح کا

مگر کرشمش سے چھوٹا کھٹ مٹھا

پھل جو دافع صفر ہے۔

زُر شئی اَعْمَال۔ اعمال کی خرابی۔

بُرے اعمال۔

زِعْفَرَان زار۔ وہ مقام جہاں

زعفران یا زعفرانی رنگ کثرت

سے ہو (مجازاً) زعفران کا

کھیت۔

زِعْفَرَان کا کھیت۔ (کنایت)

ایسا مقام جہاں خود بخود جوش

مسرت سے ہنسی آئے۔ یہ بات

مشہور ہے کہ زعفران کا کھیت

دیکھ کر بے اختیار ہنسی آ جاتی

ہے۔ ایسی جگہ جہاں و فور

بال - وہ بال جن میں عنبر کی خوشبو بھائی گئی ہو۔

زُکَّہ زُکَا - (مجازاً) کسی کے فیوض و افادات سے مستفید ہونے والا۔

زُمانہ بر سر جنگ ہونا - ہر بات مخالف ہونا۔ نصیب خراب ہونا۔

زُمرے سے خارج - کسی گروہ سے الگ۔

زُمرے میں شامل - کسی گروہ میں شریک۔

زُمرۂ مہ - ترنم - نغمہ - گیت۔

زُمرۂ پرداز - وہ جو گارہا ہو - گانے میں مشغول۔

زُمرۂ سنج - راگ - گانے والا۔

زُمین و آسمان کے قلابے

ملانا / مارنا - (زمین

آسمان کے قلابے ملانا)۔

(محاورہ) دون کی ہانکنا۔

حد سے زیادہ مبالغہ آرائی

کرنا یا جھوٹ کہنا۔

زُمستان - جاڑا - موسم

سرما - سردی - سرما۔

زُمن - وقت - زمانہ - عہد۔

راج - حکومت۔

زُمہریر - ۱۔ سخت جاڑا۔

نہایت سردی ۲۔ کرۂ ہوا کا

سرت سے خود بخود سہنی آجائے۔

زُعفرانی - ایک قسم کا آم۔

زُعم - ۱۔ گیان - ظن ۲۔ غرور تکبر۔

زُعم میں آنا - (محاورہ) جوش میں گر پڑنا۔

زُغن - چیل۔

زُغن بھرنا - قلائچیں بھرنا۔

زُغند - چوکرسی - کود پھاند۔

چھلانگ۔

زُغند بھرنا (محاورہ) - جست کرنا۔ پھاند کے ادھر سے ادھر جانا۔

زُفیل - سیٹی جیسی تیز آواز۔

وہ آواز جو کیوتر باز مٹھ میں

اُنکی رکھ کر نکالتے ہیں۔

زُفیل بچنا - سیٹی بچنا۔

زُقند بھرنا - قلائچ بھرنا۔

زُک دینا - (محاورہ) -

شرمندہ کرنا۔ پریشان کرنا۔

نقصان دینا - شکست

دینا۔

زُلف - کاکل - گیسو - گندھے

ہوئے بال۔

زُلف دونا - خمیدہ زلف۔

مڑی ہوئی لٹ - دوہری

لٹ۔

زُلف عنبریں - خوشبودار

وہ طبقہ جو نہایت سرد ہے۔
 زمین کا گز بننا - (محاورہ)۔
 بہت گھومنا پھرنا۔ بہت زیادہ

پیدل چلنا۔
 زمین کا گز ہونا - (محاورہ)۔
 راہ نوردی اختیار کرنا۔
 چلتے پھرتے رہنا۔ ٹک کر نہ بیٹھنا۔

زمین پر قدم نہ رکھنا۔
 (محاورہ)۔ زمین پر پاؤں نہ رکھنا۔ غرور کرنا۔ بہت اترانا۔

زمین دوز۔ زمین میں دھنسا ہوا۔ زمین میں چھپا ہوا۔ زیر زمین۔ مضبوط۔

زمین دوز ہو کے سلام کرنا۔
 بہت جھک کے سلام کرنا۔
 زن مرید۔ مطیع۔ جو رو کا غلام۔ بیوی کے اشاروں پر چلنے والا۔

زناٹے (زناٹا)۔ سائیں سائیں۔ سنسناہٹ۔
 زناٹے سے۔ بہت تیز۔ تیزی کے ساتھ۔

زناٹے کی چپیت۔ ہاتھ کی چاروں انگلیاں جوڑ کے زور سے کس کے سر پر مارنا۔
 زنان (زن کی جمع) عورت۔ ناری۔ تریا۔ ستری۔ زدہ۔

زگانی۔
 زنان منتزعی۔ وہ مرد جو عورتوں کی باتیں اور ویسی ادنیٰ دکھائے۔

زن بُروٹی۔ مونچھوں والی عورت۔ (جو منحوس خیال کی جاتی ہے)۔

زنائی ڈیوڑھی۔ وہ ڈیوڑھی جس سے ہو کے زنان خانے میں داخل ہوتے ہیں۔

زنبور۔ بھڑ۔ شہد کی مکھی۔
 لوہے کا ایک اوزار جس سے کسی چیز کو پکڑ کر اٹھاتے ہیں۔
 شہد کی مکھی۔

زنبیل۔ چھوٹی تھیلی۔
 زنجبیل۔ سونٹ۔ بہشت کی ایک نہر کا نام۔

زنجیر کھڑکھڑانا۔ (محاورہ)۔
 اندر خبر کرنے کے لیے دروازے کی زنجیر کھٹکھٹانا۔

زنج۔ ۱۔ ٹھوڑی۔ ذقن۔ ۳۔ طعنہ۔ بے ہودہ بات۔

زخداں۔ ٹھوڑی۔ ذقن۔

زنداں۔ قید خانہ۔ بندی خانہ۔ جیل خانہ۔

زندیق۔ بے دین۔ ملحد۔ کافر۔ پارسسی۔ مجوسی۔ آتش پرست۔

زَنَدِ یَقِیَّت - بے دینی - الحاد - کفر -

زَنَگ - چھوٹا گھنٹہ - گھنٹی -

زَنَگَار - زنگ - کسی فلز کی کثافت - لوہے وغیرہ کا میل -

زَنگاری - سبز - زنگار کے رنگ کا -

زَنگی - حبشی - سیاہ فام -

زَوِجہ - بیوی - جوڑا - جفت -

زَوِجِیَّت - بیوی بننے کا عمل - عقد - نکاح -

زَوَر - مکر - فریب -

زَوَر آزمائی - طاقت آزمائے - قوت دکھانا -

زَوَر لگانا - (محاورہ) کسی چیز کو اٹھانے یا ڈھکیلنے کے لیے طاقت صرف کرنا - ٹھیلنا -

زَوَف - (حرف نفرب) تَف - لعنت -

زَوَاد - (زاہد کی جمع) - عابد - خدا پرست - متقی - جوگی -

زہر ہیزگار -

زہرِ خُند - وہ ہنسی جو غصے، ناگواری یا شرمندگی کے سبب ہو - طنز یہ مسکراہٹ یا ہنسی -

زہرِ خورانی - زہر دینا - زہر کھلانا - زہر کھانا - زہر خوری -

زہرِ کھانا - (محاورہ) - سنگھیا کھانا - بس کھانا - (کنایت) - زنگ کرنا - حسد سے جلنا -

زہرہ - پیتا - حوصلہ - (کنایت) - دلیری - شجاعت -

زہرہ - ایک ستارہ جو سورج کے گرد پھرتا ہے، یہ فاصلے میں دوسرا ہے اور سب ستاروں سے زیادہ روشن ہے، اس کا مسکن تیسرا آسمان بتایا جاتا ہے اس کو رقصہ فلک اور کوئی فلک بھی کہتے ہیں -

زہرہ شمائل - محبوب - خوب رو -

زہر ہلاہل - مہلک زہر - سم قاتل -

زہرہ آب ہونا - (محاورہ) پیتا پھٹ کر صفراوی مادے کا یہ رنگنا - نہایت دہشت زدہ ہو جانا - پیتا پانی ہونا - حوصلہ پست ہونا -

زہیب و زین - سجاوٹ - آراستگی - زیب و

زینت -

زہیباً اندام - خوب صورت جسم والا - متناسب

الاعضا -

زہر انداز - وہ کپڑا یا چمڑا جو سیلابی، طشت، آفتابے

یا حق کے نیچے بچھا یا جائے تاکہ فرش
خراب نہ ہو۔

زیر پر یانی - (زیر بریاں) -
ایک سالن جو بیگن کے قتلوں کو
گھی میں تل کر اور دہی میں ملا کر
تیار کیا جاتا ہے۔

زیر پائی - ایک قسم کی لٹائی
پھنڈی جوتی، سلیر سے مشابہ
ہوتی ہے۔

زیر دست - کم زور۔ عاجز۔
مظلوم۔ مغلوب۔

زیر و بزم - نشیب و فراز
(آواز کا)۔

زیرک - دانا۔ ہوشیار۔ تیز فہم۔
عاقل۔

زیر کی - دانائی۔ ہوشیاری۔
دانش مندی۔

زین پوش - زین کے اوپر ڈالنے
کا کپڑا۔

زیور سے گوئدی کی طرح لدا
ہونا - (محاورہ) بہت زیادہ
زیور پہنے ہونا۔

زیور کیا ست - دانائی کے زیور
سے آراستہ۔

ز

زراثر خا - بے ہودہ گو۔ بکواس
کرنے والا۔ لغو گو۔

زرف - گہرا۔ عمیق۔

زرد - زرتشت کی کتاب جس کو
پارسی الہامی خیال کرتے ہیں۔

زندہ - گدڑی۔ گودڑ۔ پیوند
لگا ہوا پرانا کپڑا۔

زنگ - مشہور مصور و نقاش
مانی کی مکھی ہوئی کتاب کا نام۔

زولیدہ - پریشان۔ درہم
برہم۔ پیچیدہ۔ الجھا ہوا۔ بکھرا

ہوا۔ تتر بتر۔

زیاں - غصے میں بھرا ہوا۔ غضب
ناک۔ بھرا ہوا۔ تند خو۔

سَادَات - (سائد بمعنی سردار
کی جمع الجمع) - (کنایتہ) حضرت
علیؑ اور حضرت فاطمہؑ کی اولاد۔
سَادَہ لَوَح - بھولا بھالا۔ سیدھا۔
بے وقوف۔

سَادُھو - ہندو درویش۔
صومتا پھرتا ہندو فقیر۔
جوگی۔

سَارَبَان - شتر بان۔ اونٹ
کا رکھوالا (جو اونٹ کی ہمار
پکڑ کے چلتا ہے)۔

سَارَبِفِلٹ - سند۔
تصدیق۔ خوشنودی کا پروانہ۔
سَارَس - ایک سفید رنگ
کالمبی ٹانگوں والا آبی پرندہ۔
کلنگ۔

سَارَنگ - ۱۔ سری راگ کا
در سرانام جو دو پہر کے راگوں
میں گنا جاتا ہے۔ ۲۔ مور۔ بادل۔
گھٹا۔ پیپا۔

سَارَنگی - ایک قسم کا ساز جس
میں تانت کے تار لگے ہوتے ہیں
اور اسے گھوڑے کے بالوں کے
گز سے بجایا جاتا ہے۔

سَارِیاں - ساری۔ ساڑی۔
ساڑھی۔

سَارُھو - سالی کا شوہر۔
ہم زلف۔

سَارَندے - (سازندہ)۔

س

سَات پانچ کی لاشی ایک
جنے کا بوجھ۔ (مثل) بہت

سے آدمی بل کر کام کر پی تو ہلکا او
آسان معلوم ہوتا ہے۔ کئی آدمیوں
کی تھوڑی تھوڑی مدد سے ایک
کا کام بن جاتا ہے۔

سَات تار - پتنگ اڑانے کی
ایک قسم کی ڈور۔

سَاتار و ہین - سات بھیدوں
کا جتھا۔ سات آدمیوں کا گروہ۔
جماعت۔ غول۔ فوج۔ ایک

پرائی گنی کا نام۔
سَاتوین / سَاتواں دُشمن۔

سخت دشمن۔ جان کا خواہاں۔
ساجھا۔ کسی کام میں شراکت۔
شرکت۔ حصہ داری۔

سَاجِل - سمندر یا دریا کا
کنارہ۔

سَافَتہ پَر دَافَتہ - سنوارا
ہوا۔ بنایا ہوا۔ تربیت کیا ہوا۔
سکھایا پڑھایا ہوا۔

ساز بجانے والا۔

سَاس - شوہر یا بیوی کی ماں۔
خوش دامن۔

سَاس لَیٹ - (سَاس لَیٹ -)
سَاسَن لَیٹ - ایک قسم

کا عمدہ، نرم اور باریک ریشی

کپڑا جو عموماً استرا اور گوٹ کے

طور پر استعمال کیا جاتا ہے۔

سَاس طبع - بلند - روشن - نمایاں۔

واضح - درخشاں۔

سَاس عَت - گھڑی - پل - وقت
مقررہ۔

سَاس عَد - بازو - کلائی۔

سَاس عَی - کوشش کرنے والا۔ مددگار۔
معاون۔

سَاس ق - پنڈلی - ٹخنے سے گھٹنے تک
کا حصہ۔

سَاس قَط - گرنے والا۔ کھویا ہوا۔

بے عزت - قابلِ نفرت۔

سَاس قَن - نشہ آور چیزیں پلانے

والی (مجازاً) شراب پلانے

والی۔

سَاس کھ - بھرم - اعتبار۔

نیک نامی - آن بان - عزت۔

آبرو۔

سَاس گ - سہزی ترکاری۔

سَاس گَر - سمندر - بحر۔

سَاس جَہَاں - چرس کی ایک

اعلیٰ قسم جو بیش قیمت اور کمیاب

ہوتی ہے۔

سَاس نَظَر دَہ - تجسس بہ کار۔
پُرانا۔

سَاس لَک - مسافر۔ مسلمانوں
میں وہ شخص جو زائد بھی ہو اور

دُنیا دار بھی۔

سَاس لَو - (پارچہ بانی) باریک

جھننا گہرا عنبی رنگ کا کپڑا۔

سوہا - لال - زعفرانی۔

سَاس لَو تَری - (سلوتری) -

چوپایوں کا علاج معالجہ کرنے

والا۔ سالوتر۔

سَاس لَو س - فریبی - فریب۔

چرب زبان۔

سَاس لَی - بیوی کی بہن۔

سَاس مَی کُوب - سُسنے میں ناگوار۔

بارِ خاطر۔

سَاس مَہ - سُسنے کی قوت۔

سماعت۔

سَاس گَمان - خیال - وہم۔

گمان - فکر و اندیشہ۔

سَاس پ سُونگھ جَانا -

(محاورہ) چُپ سادہ لینا۔

خاموش ہو جانا۔

سَاس پ کا کاٹا رستی سے ڈرنا

ہے۔ (مثل) جسے کوئی تکلیف

پہنچتی ہے وہ بہت محتاط ہو جاتا

ہے۔ مصیبت زدہ ادنیٰ تکلیف

سے بھی ڈرنے لگتا ہے۔

سانپ مرے نہ لاکھی ٹوٹے۔
دفع شر بھی ہو جائے نقصان بھی

نہ ہو، کام بھی ہو جائے اور
نقصان بھی نہ ہو۔

سانپ گانٹھ - گٹھ جوڑ - ساز
باز - میل ملاپ۔

سانپ گانٹھ کرنا - (محاورہ)۔
سازش کرنا - ساز باز
کرنا۔

سانپا - چابک - چمڑے کی تسمہ
بندھی ہوئی لکڑی جس سے مویشی
باندھتے ہیں۔

سانپ پر سانپا لگانا - چابک پر
چابک مارنا - خوب مارنا۔

سانپ میں آنچ (سانپ کو
آنچ کیا) - (مثل) - سچ کو کوئی
جزیر نہیں پہنچ سکتا۔

سانپت (ساپت) - بری۔

رسم جنا بندی - وہ رسم جو دہلا
کی جانب سے شادی کے قبل ادا
کی جاتی ہے جس میں آرائش وغیرہ
کا سامان دہن کے گھر لے جاتے

ہیں۔

سانپتہ - صدمہ پہنچانے والا
واقعہ - غم انگیز واقعہ۔

سانپتہ - جگر دوز - (مراداً)
نہایت تکلیف دہ واقعہ /
حادثہ۔

سانپنی - سوار کی اونٹنی - تیز
رفتار اونٹنی۔

سانس ڈکار نہ لینا -

(محاورہ) جب کوئی شخص کسی

کی کوئی شے عاریتہ لے کر ایک

عرصے تک واپس نہ کرے تو کہتے

ہیں - مال ہضم کر جانا - پتہ نہ

لگنے دینا۔

سانسی - ایک جرائم پیشہ خانہ
بدوش قوم۔

سانپور - سانولا - گندم گوں۔
میلج شخص۔

سانی - کھلی ملا ہوا بھس - کھلی

اور پانی ملا ہوا چارہ جو کھائے بھینس

کو زیادہ دودھ کی خاطر کھلاتے

ہیں۔

ساؤن ہرے نہ بھاؤں

سوکھے (مثل) رُپے آدمی یا

ہمیشہ ایک حالت پر نظر آنے

والے شخص کی بابت کہتے ہیں۔

ساہ - تاجر - ساہوکار، دولت

مند - مال دار آدمی جس کا مال

چوری کیا گیا ہو۔

ساہ چور سے اور سانپ

مور سے ڈرے (مثل)۔

ہر ایک اپنے دشمن سے

خائف رہتا ہے۔

ساہوکار - لین دین کرنے والا۔

مہاجن - سوداگر۔

سائینس - ملازم جو گھوڑے کی خدمت کے لیے رکھا جائے۔ گھوڑا گاڑی چلانے والا۔

سائینیسی علم دریاؤں ہے۔ جب کسی فن یا کام کی اہمیت ظاہر کرنا ہوتی ہے تو کہتے ہیں۔ (عوام کی زبان)۔ ہرفن کے خاص راز ہوتے ہیں۔ سائینیسی ایک وسیع علم ہے۔

سائیل - سوال کرنے والا۔ پوچھنے والا۔ مانگنے والا۔ فقیر۔

سائینس (سائنس) - تجرباتی حکمت۔ علوم مادی کے مجموعے کا نام۔

سائینس - ۱۔ درویش - فقیر۔ ۲۔ خدا - مالک۔

سائینس کے سو کھیل - (مقولہ) خدا کی قدرت محدود نہیں۔ خدا بڑی حکمت والا ہے جو چاہے سو کرے۔

سایا - گون - پیٹی کوٹ - میوں یا آیا لوگوں کی گھیر دار پوشاک۔ لہنگا - گھاگرا۔

سب گن / گنوں پورے انہیں کون کہے لندو لے۔ (مثل) شیخی خور کے متعلق کہتے ہیں کہ اس میں خوبیاں ہیں خامی کوئی نہیں۔

سبجہ - تسبیح - تسبیح کے دانے۔ سبزر باغ دکھانا (محاورہ) فریب دینا - دھوکا دینا - جھوٹی امیدیں دلانا۔

سبزر بخت - خوش قسمت - خوش اقبال۔

سبزر پوش - ۱۔ عابد - زاہد - سبزر لباس پہننے والا۔

سبزر قدم - منحوس - نامبارک۔ بد بخت۔

سبزر مندریل - سبز پگڑی - سبز دستار۔

سبزہ - ایک قسم کی سواری۔ گھوڑے کا ایک رنگ۔

سبزہ آغاز - نوخیز - نوجوان۔

سبزہ رنگ - سانولا سلونا - گندم گوں (کنایت) معشوق۔

سبزی - بھنگ۔

سبزی اڑانا - (محاورہ) بھنگ پینا۔

سبزی پلانا - (محاورہ) بھنگ پلانا - نشہ پلانا۔

سبزی بنہ - ملیج معشوق - گندم گوں محبوب۔

سبعہ ستارہ - وہ سات

ستارے جن سے منسوب کر کے

دن مقرر کیے گئے ہیں۔ یعنی شمس

قمر، مریخ، عطارد، مشتری۔ زہرہ۔

زحل۔

سَبَقَت - ۱۔ پیش قدمی - افزونی -
بڑھوتری - ۲۔ فوقیت - اولیت -
غلبہ -

سَبک - ہلکا - خفیف -

سَبک پُویہ - ہلکی چال -

سَبو چہ - ٹھلیا - چھوٹی صراحی -
چھوٹا پیالہ -

سَبو کش - شراب کا جام پینے والا -
شرابی -

سَبھا - محفل - مجلس - بزم -
پنجایت -

سَبھ - (ہندو) مبارک -
مسعود - نجات -

سَبھاؤ - اچھی خصلت - خوش
اخلاقی - حسن سلوک -

سَبھیتا (سَبیتا) - اطمینان -
آسانی - آرام و آسائش -

سَبیل - ۱۔ طریق - راستہ -
تدبیر - پیادہ -

سَپاٹو ہونا - ہموار ہونا - صاف
ہونا - کودنا - پھاندنا -

سَپاری - چھالیا - ڈلی -

سَپاہی - پولیس کا آدمی -
کانٹبل - سنتری - پہرہ دینے

والا -

سَپس - بعد - پیچھے -

سَپنا - خواب - رویا -

سَپوت - نیک بیٹا - لائق اور
سعادت مند فرزند -

سَپَر تو امان - آسمان سے باتیں
کرنے والا - بلند والا -

سَپیرا - سانپ پکڑنے اور
سانپ کا تماشا دکھانے
والا -

سَست - (ہندو) ایمان -

دھرم - سچ - لب لباب -

طاقت - دوا کا جوہر -

سَستار - اصلاً سرتار تھا کیونکہ

شروع میں اس میں تین تار

ہوتے تھے مگر اب تین کی قید نہیں -

ایک تار کا ساز جسے مضرب

سے بجایا جاتا ہے، یہ مشہور

روایت کے مطابق امیر خسرو کی

ایجاد ہے -

سَستار باز - ستار نواز - ستار

بجانے والا -

سَستارۂ دُنبالہ - (ہئیت)

وہ سیارہ جس کے پیچھے روشن

لکیر نظر آتی ہے اور جو اپنے

دائرہ نما مدار میں گردش کرتا

ہے - بھاڑو تارا -

سَترچو ہے کھاکے بلی حج کو

چلی - (مثلاً) اس شخص کی

نسبت بولتے ہیں جس نے عمر بھر

گناہ کیے ہوں مگر خود کو نیک

چلن ثابت کرے - اس شخص کے

لیے بولتے ہیں جو تمام عمر گناہوں

اور بد اعمالیوں میں بسر کر دے

اوسان خطا ہونا۔ بے چین ہونا۔

جواب نہ بن پڑنا۔

سُٹر پُٹر۔ متفرق کام۔ چھوٹا موٹا

کام۔ معمولی باتیں۔ شتم پشتم، جوں توں۔

سُٹک۔ پتلی سُٹک۔ چھڑی جو

اک۔ طرف موٹی دوسری طرف

پتلی ہوتی ہے۔

سُٹک۔ جانا (محاورہ)۔ کھسک

جانا۔ بھاگ۔ جانا۔ لاپتہ ہو جانا۔

چُپکے سے چلا جانا۔

سُٹھیا نا۔ بڑھاپے کی وجہ سے

حواس باختہ ہو جانا۔ عقل جاتی

رہنا۔ کہن سالی کے باعث خلافت

عقل باتیں کرنا۔

سُٹی مَچسٹریٹ۔ شہر کے

شعبہ عدل و انصاف اور انتظام

کا نگراں۔

سُٹی پٹی بھول جانا (محاورہ)

اوسان خطا ہونا۔ حواس باختہ

ہونا۔ گھبرا جانا۔

سُجایہ مَرَضِیہ۔ پسندیدہ

عادات۔

سُجج۔ ٹنک۔ نشر مقفی۔ خوش

الحان پرندوں کی چہچہاہٹ۔

سُجیل۔ آراستہ۔ عمدہ۔ نفیس۔

صاف۔

سُجیلا۔ آراستہ پیراستہ۔ سجا

سجایا۔ بنا ٹھنا۔ بانسکا۔

چھبیل۔

اور آخر میں تائب ہو جاتے۔

سُترک (سُترگ)۔ عظیم۔ بزرگ۔

اہم کام۔

سُٹکھنڈا۔ سات منزل کا

مکان۔

سُٹم کوش۔ ظلم کرنے والا۔

سُٹم کرنے کا عادی۔

سُٹو۔ بنے ہوئے جو یا چنے کا آٹا

جو عام طور پر موسم گرما میں پانی میں

گھول کر اور کہیں نمک یا میٹھا ملا کر

بھی پییا جاتا ہے (مجازاً) معمولی

غذا۔

سُٹھنا۔ (ہندو) پاٹجامہ۔

سُٹیا۔ قسمت۔ نصیب۔

بخت۔

سُٹیا یا س۔ تباہی۔ بربادی۔

ناس۔

سُٹھیا۔ ایک نشان جو ہندو لوگ

برکت کے لیے چیزوں اور آدمیوں

پر لگاتے ہیں عموماً سرخی سے۔

سُٹ سُٹ۔ جلدی جلدی۔

تیزی سے۔

سُٹ۔ روپوشی۔ چھپنا۔ حُقہ۔

چھوٹا پیچوان۔

سُٹے (سُٹا)۔ ایک قسم کا جوا۔

سُٹے بٹے۔ مکر و فریب کی باتیں۔

دھوکے دھڑی کی باتیں (عورتوں

کی زبان)۔

سُٹپانا۔ گھبرا جانا۔ حیران ہونا۔

سچی محبت - پاک محبت -

بے لوث محبت -

سحاب - بادل - ابر - گھٹا -

سحابِ ثَوَاں - ابر کی طرح

بخشش کرنے والا - بہت سخی -

سحرِ بَابِل - مشہور شہر بابل کا

جادو (بابل اپنے سحر و طلسم کے

باعث مشہور تھا) -

سحرِ حَلَال - کلامِ فصیح و

موزوں - دل کش اور عمدہ

کلام -

سحرِ مَری - سامری کا جادو

(بنی اسرائیل کا ایک فرد جو

حضرت موسیٰ علیہ السلام کے

زمانے میں تھا) اس نے

حضرت جبریل کے قدم کی مٹی

حاصل کر کے اپنے سونے چاندی

کے گوسالے میں جان ڈال دی

جس سے وہ بولنے لگا تھا -

(مجازاً) گمراہ کرنے والا -

گمراہ کن -

سحرِ کاذب - صبح کی روشنی

جس کے بعد پھر اندھرا ہو جاتا

ہے -

سُخَاوَت - فیاضی - بخشش -

خیرات -

سُخْت - بہت - نہایت - از حد -

مضبوط - مشکل -

سُخْتَان - ۱ - فصیح - بلیغ -

۲ - عالم ۳ - شاعر -

سُخْن دَر - خوش بیان -

شاعر -

سُخنی سے سُوم بھلا جو تڑپ

دے جواب - (مثل) -

انتظار میں رکھنے سے انکار

بہتر ہے -

سَدِ اَشہَاکَن - ۱ - ایک

قسم کا پرندہ - ۲ - ایک قسم کا

پھول ۳ - کسی - قہر - ۴ -

بھیرویں -

سَدَاد - کردار اور گفتار

میں راستی و دوستی - سلامت

روی -

سَدَہ - تیار - لیس - آراستہ -

سَدَہ - (رہندو) یادداشت -

آگاہی - خیر - ہوش -

سَدَہَا رَنَا - (کنایتاً) دُنیا

سے رخصت ہونا - مرجانا -

سَدَہِیَاں (سَدَہی کی جمع) -

عزم - ارادہ - تیاری -

سَدَہِیَاں بھَرَنَا - مختلف

مقامات کی سیر کرنا اور تجربہ

حاصل کرنا -

سَدَہِیَاں سُنَا نَا - گالیاں

دینا -

سَدَوَل - خوش وضع - متناسب

موزوں - خوبصورت -

سُر - تاج برطانیہ کی طرف سے

ٹائٹ یا بیرون کا خطاب پانے والا شخص۔ (بانک، بنوٹ، تیج زنی) وہ وار جو سر پر لگایا جائے۔

سُر بالیں۔ سر ہانے۔
سُر باز۔ جان پر کھیلنے والا۔ بہادر۔

سُر بنزائو۔ ۱۔ سر زانو پر رکھے ہوئے۔ سوچ میں۔ متفکر۔ ۲۔ نادام۔ شرمندہ۔

سُر بکجیب۔ ۱۔ سوچ بچار کی حالت میں۔ ۲۔ نادام۔ شرمندہ۔

سُر پیچ۔ ۱۔ پگڑی۔ ۲۔ ایک قسم کا زیور جو پگڑی پر باندھتے ہیں۔

سُر آنکھوں پر۔ دل و جان سے۔ بڑی خوشی سے۔

سُر پر چٹھ کر / کے بولنا۔ (محاورہ) خود بخود ظاہر ہو جانا۔

چھپائے نہ چھپنا۔

سُر بڑا سردار کا اور پاؤں بڑا گنوار کا۔ (مثلاً بڑے

یا عقل مند آدمی کا سر بڑا ہوتا ہے اور جاہل کے پاؤں بڑے

ہوتے ہیں۔ یہاں مزاحیوں کہا ہے سر بڑا گنوار کا پاؤں بڑا

سردار کا۔

سُر بوجھیا۔ سر پر بوجھ اٹھانے

والا۔ مزدور۔ حمال۔
سُر بوجھ۔ ایک مزدور کے اٹھانے کا بوجھ۔

سُر ا۔ مسافر خانہ۔
مہمان خانہ۔

سُر اپ۔ ایک طرح کا چکیلا ریہ۔ جو وسیع ریگستان میں لب تشنہ مسافروں کو دور سے بالکل پانی کی جھیل نظر آتا ہے۔

سُر آپ۔ بد دعا۔ کوسنا۔ لعنت۔ دیوی، دیوتا یا کسی اہل کمال یا اوتار کی بد دعا۔

سُر پردہ۔ ادنیٰ قنات۔ خاص قسم کا ادنیٰ اور قیمتی پردہ جو بادشاہوں اور وزیروں کے محلوں میں استعمال ہوتا ہے۔

سُر آج۔ چراغ۔ دیا۔

سُر اچم۔ چھوٹا خیمہ۔

سُر اسیمہ۔ حیران۔ متفکر۔ مذہب۔

سُر اسیملی۔ پریشانی۔ حیرانی۔

سُر اگا۔ دوڑنے میں تیزی کرنے کی جگہ مستعمل ہے۔

سُر۔ (گنجفہ بازوں کی اصطلاح) بازی کے آغاز کو سُر کہتے

ہیں۔
سُر بھٹانا۔ تیز چکر آنا۔

آنکھوں کے نیچے اندھیرا سا ہو جانا۔

سُرپٹ - ایک قسم کی گھاس -

پتاور -

سُرپٹ - (سواری) - گھوڑے

کی ایک تیز رفتار چال جس میں

وہ سراو پر اٹھا کر پیر ایک ساتھ

اٹھا کر دوڑتا ہے - (مجازاً) تیز

رفتاری -

سُرپٹنا (سُرپٹ لیتا) - (مجاورہ) -

(غصے کے محل پر) ایک یادوں

ہاتھ سر پر مارنا - انتہائی غم - افسوس

اور شرمندگی کے محل پر بھی کہتے

ہیں -

سُرپٹچ - پگڑی میں باندھنے کا ایک

دیور - جیفہ -

سُرپوش - وہ کپڑا جو کھانے پر

ڈالتے ہیں -

سُرپیئر کا ہوش نہ ہونا - (مجاورہ)

بہت پریشان ہونا - تن بدن کا ہوش

نہ رہنا -

سُرجن - (انگریزی) ماہر جراحی -

جراح -

سُرخا - ۱۔ سُرخ کبوتر - ۲۔ سُرخ

رنگ - ۳۔ (کنایت) اشتراکی - ۴۔

خون - ۵۔ آنکھ کی پھنسی -

سُرخوش - ۱۔ جس کو نشے کا سرور

ہو - ۲۔ خوش حال - مسرور -

مگن -

سُرخ رو - ۱۔ کامیاب - عزت

و آبرو حاصل کرنے والا - ۲۔

سُرخ چہرے والا -

سُرشتہ دار - پیش کار -

میرمنشی -

سُرڈے (سُرڈہ) - ایک

قسم کا بڑا خربوزہ جو سردی کے

موسم میں ہوتا ہے -

سُرزنش - ملامت - بُرا

بھلا کہنا -

سُر - آواز کی پستی، بلندی کا نام

ہندی میں سُر ہے -

سُرعت - جلدی - تیزی -

سُرکا - گڑ، گنے یا انگور کا شیرہ جسے

سُرڈا کر خمیر اٹھاتے ہیں -

سُرغنہ - سرگروہ - بے مانند -

سُرکوب - افسر - انتظام کرنے

والا -

سُرکوبی - سرکچلنا - سزا دینا -

سُرکہ جپٹیں - بد دماغ -

ترش رو - تیوری چڑھائے

ہوئے -

سُرکی - ایک سرکنڈے کا

ڈنٹھل جس کی چتی، پال یا

سوپ بناتے ہیں -

سُرمد - ہمیشہ قائم رہنے والا -

مستحکم -

سُررقہ - چوری -

سُرکھی - ۱۔ سُر توڑ کوشش -

سخت محنت - ۲۔ مشکل کام -

کار عظیم -

سُر کے بھل (بَل) - نہایت
ادب کے ساتھ - بہت تعظیم

سُر کے بَل جانا - ذوق و شوق
سے - ادب و تعظیم کے ساتھ -
سُرگ - جنت - بیکنٹھ - دیوتاؤں
کے رہنے کی جگہ -

سُرگ لوگ - بہشتی - جنتی -
سُرگشتگی - حیرانی - پریشانی -
دیوانگی -

سُرگوشتی - کانا پھوسی -
سُر مخزن - بکو اس کرنا - فکر اور
تردد کرنا -

سُر مہ سلیمانی - وہ جادو یا
کرامت کا سرمہ جس کے لگانے
سے بعض بیان کے مطابق جن
بھوت اور دُفینے نظر آنے
لگتے ہیں -

سُر مو - بال کا سرا - قلیل ترین -
ذرا -

سُر رنگ - وہ سُرخ رنگ کا
گھوٹا جس کی ایال اور دُم کے
بال بھی سُرخ ہوں -

سُر نہ پتیر - بے ترتیب -
بے نکا -

سُر نوشت - تحریر - مرقوم -
نصیب - قسمت کا لکھا -

سُر وچسراغاں - لکڑی کے
ٹکڑوں سے سرو کے درخت کی

شکل بناتے ہیں اور اس کی شاخوں
پر چسراغ روشن کرتے ہیں، اس
کو سرو چراغاں کہتے ہیں -

سُر و سَمَن اَندام - (مراد آ) -
محبوب، حسین - معشوق -

سُر و ر گھٹنا - سرور پیدا ہونا -
نشہ ہونا -

سُر وہی - ایک قسم کی دو
دھاری تلوار - اصل تلوار -

سُر ہانے (سُر ہانہ) - بالیں -
تکیہ - سر رکھنے کی جگہ -

سُر ہنگ - فوج کا سردار - (اُردو)
دل چلا کپتان -

سُر نیچ التاثر - زود اثر - تیز
اثر دکھانے والا -

سُری ٹیک - کشتی کے ایک بچ
کا نام جس میں زمین پر سر رکھ کر
اُلٹے کھڑے ہو جاتے ہیں - (تعطیلاً) -

سُر جھکانے یا زمین پر ہاتھ رکھ
دینے کا عمل - عاجزی -

سُری گنگا کی جے - ہندوؤں
میں دریا کی عظمت کو خراج
پیش کرنے کا ایک انداز یا

طریق (ق) -
سُر منڈاتے ہی اُولے پڑے
(مثلاً) - آغاز ہوتے ہی

نقصان پہنچا - شروع ہی میں
کام بگڑ گیا -

سُر ٹک - نکلنا - ہڑپ - پی جانا -

طالعی - مبارکی - خوش قسمتی -

اقبال مندی -

سَعَادَتِ کَوْنِیْن (سعادت

دارین) - دونوں جہان کی

نیکی بھلائی - دنیا و آخرت کی

نیک بختی -

سَعْدِ اکْبَر - ستارہ مشتری -

”اصطلاح نجوم“ -

سَعْيِ بَلِیْغ - انتہائی کوشش -

کسی کام میں بہت زیادہ

سرگرمی -

سَعِیْد - نیک بخت - خوش

نصیب - مبارک -

سَفَارِش - کسی کے حق میں

کلمہ خیر - وسیلہ - سہارا -

امداد -

سَقَاک - خونی - قاتل - بے رحم -

ظالم (کنایت) محبوب، معشوق -

دل رُبا -

سَقَاکِی - خوں ریزی - بے رحمی - ظلم -

سَفِیْد - ایک قسم کا کنکوا -

سَفِیْدِ اَدَمِی - (مراداً) سن رسیدہ -

ضعیف العمر، تجربے کار، عقل سے

عاری، جاہل، اُن پڑھ - (ق)

سَفِیْدِ پُوش - اُجلار پہنے والا - بھلا

مانس - شریف طبع -

سَفِیْدِ (سَفِیْدِہ) - ایک قسم کا آم -

سَفِیْدِیَہ - کشتی - ناؤ -

سُقْر - دوزخ - جہنم -

فُوراً - شباب - جلد -

سُطْرُن - دیوانی - پاگل عورت -

سُطْرِی سُوْدَائی - پاگل - غبلی -

دیوانہ - احمق -

سُزَا دَار - لائق - مناسب -

مستحق -

سُزِ سَام - (طب) ورم دماغ

کا مرض جس میں شدت کا بخار

ہوتا ہے اور مریض وہی تباہی

پکے لگتا ہے، اس مرض میں دماغ

کے ایک یا دونوں یا صرف

جوہر دماغ میں ورم ہو جاتا

ہے -

سُسْرَا - بیوی یا شوہر کا باپ -

سُسْرَال - ساس، سُسرے

کا گھر - خاوند یا بیوی کی طرف کا

کُتبہ -

سُشْن - (انگریزی) - عدالت

فوج داری -

سُشْنِ جُج - دیوانی و فوج داری

کے سنگین مقدمات کا فیصلہ

کرنے والا - ضلع کی عدالتوں کی

اپیل سننے والا -

سُطْر - لکیر - لائن - تحریر - سلسلہ -

لکھنا - قطار -

سُطُوْت - قہر - دبدبہ - رعب -

غلبہ - برتری - تسلط - حکومت

کا وقار -

سَعَادَت - نیک بختی - خوش

سَقَمَ (سَقَا) - بہشتی - پانی

پلانے یا لانے والا -

سَقِیمٌ - بیمار - خراب - ناقص -

ابتر - ردی -

سَبَکَتٌ - طاقت - قوت - بل -

توانائی -

سَکَنَةٌ - ایک بیماری جس میں

انسان مردہ کی طرح بے ہوش

ہو جاتا ہے - شعر کی روانی میں وزن

کی وجہ سے نقص پڑ جانا -

سَکْمَانٌ - ضعیف - کم زور -

روگی - بیمار -

سَکْجِین (سَکْجِین) - سرکہ

یا نیبو کے عرق کا پسکا ہوا

شربت -

سَکِنْدَ کَلَرِکی - لوٹرڈویشن

کَلَرک - چھوٹا محرر -

سَکُورَا - مٹی کا پیالہ -

سَکھائی پڑھائی - (سَکھایا

پڑھایا کی تانیث) بہکائی ہوئی -

گم راہ کی ہوئی -

سَکھپال - ایک قسم کی پالکی

جس میں امیروں کی عورتیں

سوار ہوتی تھیں - آرام دہ

گدے دار کھلی پالکی جس میں

پاؤں پھیلا کر لیٹ سکتے تھے -

سَک - کُٹا -

سَکِ پا سوختہ - کُٹا جس

کے پاؤں جلے ہوتے ہیں اور

ایک جگہ قرار نہ پکڑے ، ایسے

ہی آدمی ہرزہ گرد در بدر پھرنے

والے کو سگ پا سوختہ کے ساتھ

تشبیہ دیتے ہیں -

سَگَار - چرٹ - تمباکو کے خشک

پتوں کی لمبی اور موٹی وضع کی بتی

جسے سگاکر کش لگاتے ہیں -

سَگُن - شگون - نیک فال - مبارک

و مسعود ساعت -

سَل - مسالہ پینے کا پتھر -

سَلَا جِیت - سیاہ یا سیاہی مائل

کتھنی رنگ کا بودار گاڑھا مادہ جو

پتھر سے خود بخود رستا ہے اور دواؤں

میں استعمال کیا جاتا ہے - سلاجیت

بدن کے جوڑوں اور تقویت باہ

کے لیے مفید ہوتا ہے -

سَلِٹ - آم کی ایک قسم -

سَلَخ - قمری جینے کا آخری دن -

سَلَسَبِیل - ایک جنتی چشمہ -

بہشت کی بہرہ -

سَلْطَانُ الْحَکَمَا - حکم کا

سرتاج -

سَلَفٌ - اگلے زمانے کے بزرگ

اور قابل احترام شخصیتیں - بزرگ

آبا و اجداد -

سَلَف سے خَلَف تک -

ابتداء سے تا حال -

سَلَفٌ - (سلفا) - ایک دفعہ

چلنم بھرنے کے قابل تمباکو

برس - سال - بکری سنہ جو بیساکہ
سے شروع ہو کر چیت پر ختم ہو
جاتا ہے۔

سمجھ کر پتھر پڑنا - (محاورہ)
عقل غبط ہونا - مت ماری
جانا۔

سمند صیانہ - ڈہن یا دولہا کا
گھرانہ - سمدھی کا گھر۔

شمسرن - (کنایت) ورد - وظیفہ۔

مالا - وہ بلور کانچ وغیرہ کے
دانے جو بطور تسبیح ہندو استعمال
کرتے ہیں جس میں ۳۳ دانے
ہوتے ہیں۔

سمک - مچھلی - ماہی (مجازاً)
زمین کا سب سے نچلا طبقہ -
تحت الثری - پاتال۔

سمک سے سما - (سما سے
تا بہ سمک) - زیر زمین
مچھلی سے آسمان تک - مراد -
زمین سے آسمان تک - کلیتہً -

سراپا۔

سمن - حاضر عدالت ہونے کا
تحریری حکم - پروانہ طلبی۔

سمند - وہ گھوڑا جس کے

جسم کا رنگ بادامی اور لیاں

اور دم و زانو سیاہ ہوں یا

زانو اور اگلے پچھلے پاؤں کے

بال سیاہ ہوں (یہ مبارک

خیال کیا جاتا ہے)۔

سلفی یا چرس -
سلفی - (چلیپی) - ہاتھ منہ
دھونے کا برتن جس کے سر پوش
میں چھید ہوتے ہیں۔

سفلدان - (سلف دان)۔

وہ ظف جو امیروں کے دسترخوان

پر اس غرض سے رکھا جاتا ہے کہ

کھاتے وقت ہڈیاں یا کسی چیز کا

بھوک اس میں ڈالتے ہیں۔

سٹک - لڑی - ایک چیز کو دوسرے
کے ساتھ پر دنا۔

سٹک گوہر - موتیوں کی لڑی۔
محبوب کے دانت۔

سلیٹ - پتھر کی تختی جس پر
چونے یا پتھر کے قلم سے لکھتے

ہیں۔
سلیم الطبع - با ذوق - شائستہ۔

سجیدہ - نیک طبیعت۔

سیم قاتل - مہلک زہر۔

سما - آسمان - فلک - چرخ -

نظارہ - منظر - تماشا۔

سمان - وقت - زمانہ - دور۔

سمات - ظاہری - صورت - علامات۔

آثار - نشانات۔

سماجت - مدت - گزر گزانا۔

خوشامد۔

سماعی - سنا ہوا - روایتی - سینہ

بہ سینہ - کالوں کان۔

سمبت - (ہندی سال) سنہ۔

سَنَت - جوگی - دھرماتما -

خدا پرست -

سَنَت جماعت - اہل سنت

والجماعت کے عقیدہ کے پیرو -

سَنَتِری - پہرے دار - چوکیدار -

پاسبان - سپاہی -

سَنَجَاب - بلی کے برابر ایک جنگل

گوشت خور چوپایہ جس کی خساکی

رنگت کی پشم نہایت نرم و نازک

اور نفیس ہوتی ہے -

سَنَجَر صَوْلَت - سلطان سنجر

جیسے دبدبہ والا - بہادر -

سَنَجِبَدہ - متین - باوقار -

فہمیدہ - مہذب - بھاری

بھرم -

سَنَدَان - اہرن - جس پر

لوہا اور چاندی وغیرہ کوٹ کر

بڑھاتے ہیں -

سَنَد ربن - خوب صورت جنگل -

بنگلہ دیش کے جنوبی

جنگلات -

سَنَدھ - (موسیقی) اسادری

ٹھاٹھ کی ایک راگنی جو اخیر دن

میں گائی جاتی ہے -

سَنَدے (سَنَدَا) - قوی

ہیکل - ضرب اندام - ہشاکٹا -

مضبوط -

سَنَسَر (انگریزی) - احتساب -

محاسب - کسی بات سے روکنے

سَمَنک - گیہوں کا اندرونی حصہ

جو اُہال کر نکالا جاتا ہے اور حلہ

سوہن بنانے میں کام آتا ہے -

سَمُو چا - پورا - سالم - تمام -

سَمُو اَلَمکان - اونچے مرتبے والا -

بلند مقام والا -

سَمُور (سَمُور) - ایک نہایت

باریک پشم والے جانور کا نام جس

کی کھال سُرخ مائل بہ سیاہی ہوتی

ہے، اس کی کھال کو جوڑ کر پوستین

بنانے اور کھال کو بھی سمور کہتے

ہیں -

سَمَشَد آہو شکار - وہ گھوڑا

جو تیز رفتاری کے باعث ہرن کا

شکار کرنے والے کو کامیاب

کرتا ہے -

سَمَشَد و غاپَنَد - جنگ جو

گھوڑا - جنگ سے نہ بھاگنے والا

گھوڑا -

سَن - ایک پودا جس کی چھال سے

رسیاں بنتی ہیں -

سَن آف اے رَنج (انگریزی) -

حرامی پلا - کتیا - فاحشہ

عورت -

سَنانی - ہر دیس میں موت کی خبر

آنا -

سُنبل - ایک خوشبودار گھاس

کا نام - بالچمڑ -

وَالَا۔

سَنَسَار۔ عالم۔ جہاں۔

سَنَسَانَا۔ ضعف محسوس کرنا۔

کانپنا۔ تھرانا۔ غشی معلوم

کرنا۔ سن سن کرنا۔ خوف زدہ

ہونا۔

سَنک۔ خبط۔ جنون۔

سَنکا۔ متوجہ ہونا۔ سنک جانا۔

ملفت ہونا۔

سَنکر۔ میوہ فروش۔

سَنکھ۔ سو پدم۔ سو لاکھ۔

کروڑ۔

سَنکھیا۔ سم الفار (کنایت)۔

ہر وہ چیز جو قاتل ہو۔ زہر۔

سَنگ دل۔ بے رحم۔ سخت

دل۔ ظالم۔

سَنگر۔ چھوٹا نیزہ۔ چھوٹا برچھا۔

سَنگر۔ ام۔ لڑائی۔ جنگ۔

سَنگار۔ (سَنگ سار)۔

وہ شرعی سزا جس میں انسان

کو آدھا زمین میں گاڑ کر پتھر مار

کر مار ڈالتے ہیں۔

سَنگت۔ ہم راہی۔ صحبت۔

جماعت۔ منڈی۔

سَنگم۔ ہم دم۔ ہم راہ۔ رفیق۔

دو چیزوں یا دو آدمیوں کا میل

وہ جگہ جہاں دو مختلف درخت

یا دریا ملیں۔

سَنگھ۔ شیر۔ آسمان کا پانچواں

برج۔

سَنگھاڑا۔ تالاب کا ایک

خاردار پھل جو کھانے کے کام

آتا ہے۔

سَنوار۔ لعنت۔ پھٹکا۔

سَنچر یا وں پر سَوَا رہونا۔

(محاورہ) پاؤں میں گردش

ہونا۔ مارے مارے پھرنا۔

سَو بَرَس / دن کے بعد

گھورے کے بھی دن بہوتے

ہیں۔ (مثل) کوئی شے سدا

ایک حال پر نہیں رہتی۔ بُرے

دلوں کے بعد بھلے دن بھی

آتے ہیں۔

سَو سَنار کی ایک لوہا رکی۔

(مثل) کم زور کی سو ضربیں

اور ایک طاقت ور کی ایک

ضرب کے برابر ہے۔

سَوَا دِ اعظم۔ کثیر تعداد۔

اکثریت۔ غالب حصہ۔

سَوَا سَنگ (سَنانگ)۔

بھیس بدلنا۔ کسی کی نقل بنانا۔

کھیل تماشا۔ بہروپ۔

شعبہ۔

سَوَاہَا سَوَاہَا۔ راکھ یا

بھسم ہو گیا۔ ایک لفظ ہے جو

ہوم یا جگہ کرتے وقت کہے

جاتے ہیں اور جہاں یہ منتر

تمام ہوا تو خاتے پر سو آہا کہہ
دیا۔

سُو بڑ۔ چاندی یا سونا جس میں
میل ہو خالص نہ ہو۔

سُو پ بُولے تو بُولے چھلنی

بھی بُولی جس میں بہت سُر
چھید۔ (مثل) (عو) کسی

مبتذل آدمی کے دخل در
معقولات دینے پر بولتی ہیں۔

سُو پ کیا کہے چھلنی کو جس میں
نوسو چھید۔

سُوٹ۔ ایک خاوند کی دو یا
زیادہ بیویاں ہوں تو وہ آپس

میں ایک دوسرے کی سوت یا
سوکن کہلاتی ہیں۔

سُوٹ نہ کیپس کوری /

کوئی سے لکھم لکھا۔ (مثل)

جس امر کا سان گمان نہ ہو اس

میں خواہ مخواہ کچ بکشی اور جھگڑا
کرنا۔

سُوٹ (سُوٹت)۔ تلوار

سوٹنا۔ لڑائی کے لیے تیار
ہونا۔

سُو رَج پیدری۔ جس مکان کا

صحن شرقاً غرباً طول میں زیادہ

ہو اور اس میں خوب دھوپ پھرتی

ہو، ایسا مکان مخوس خیال کیا

جاتا ہے۔

سُو تپا ڈا۔ وہ رشک و

حسد جو ایک سوت کو دوسری

سوت کے ساتھ ہوتا ہے۔

سُوخت۔ گنجے میں جب کوئی

پٹا سر ہو اور کھیلنے والا وقت

پر نہ کھیلے تو وہ سوخت یعنی بے

کار ہو جاتا ہے۔

سُوختنی۔ جلنے یا جلانے کے

لائق۔

سُوختہ۔ جلا ہوا۔ جھلسا ہوا۔

مصیبت زدہ۔ افسردہ۔

سُوڈا۔ دیوانگی۔ جنون۔

سُوڈا سُلَف۔ بازار سے

خریدی ہوئی چیز۔ بازاری

چیز۔

سُوڈائی۔ پاگل۔ دیوانہ۔

جنونی۔ خبیثی۔ احمق۔

سُوڈر (سُوڈر)۔ ہندوؤں

کی چوتھی ذات جس کو سب

سے نیچ اور گھٹیا خیال کیا جاتا

ہے۔

سُوڈا۔ کل کے ذریعہ ایک گیس

کی آمیزش اور سوڈے کی لاگ

سے مقررہ طریقے پر بنایا ہوا مشروب

جو بوتلوں میں بند کیا جاتا ہے۔

بوتل کھولتے ہیں تو کارک اڑتا

ہے اور اس میں جوش آتا

ہے۔

لباس ہو یا فرش دونوں کو
سوزنی کہتے ہیں۔

سوسائٹی - سماج - معاشرہ -
اجتماعی زندگی۔

سوسن - ایک نیلا پھول
جس کی پنکھڑی مثل زبان کے
ہوتی ہے۔

سوکھے - ایک مرض کا نام جس
میں بچے بہت دُبلے ہو جاتے
ہیں۔

سوکھے دھانوں پانی پڑا
مگر جاؤ پوت دکھن -

(مثل) مایوسی کی حالت -
میں مراد حاصل ہونا - مراد

برآنا -
سوگھڑ (سگھڑ) - خوش
سلیقہ - ہنرمند - پھوپھڑ
کی ضد۔

سوگی (سوگھی) - وہ جلوس
جسے جین مت کے پیرو بڑی
دھوم سے نکالتے ہیں اس میں
دیگر ساز و سامان کے علاوہ
آرائش کے تخت بھی ہوتے
ہیں جن میں مختلف مناظر کی
نقل بنی ہوتی ہے۔

سوشل - ۱۔ سوسائٹی یا
معاشرے سے متعلق - ۲۔
میل جول رکھنے والا -

سوز - بہادر - آدمی - دلیر -
جری -

سوری - گل سرخ - لال رنگ
کا پھول - گلاب و لالہ وغیرہ -
سور - (صفت) شہیر - بد
ذات - حرامزادہ -

سوریاں - (سور کی تانیث) -
خوک - خنزیر - ایک چوپایہ جو
مسلمانوں کے نزدیک بہت
نجس ہوتا ہے -

سورج مکھی - ایک قسم کا
زرد رنگ کا پھول جو سورج
کے ساتھ اپنا رخ بدلتا رہتا
ہے -

سورگ - جنت - بہشت -

سوزما - بہادر - دلیر -
سورۂ قدر - قرآن شریف
کی ایک سورہ کا نام جس میں
رمضان المبارک کی ایک
بہت برکت والی رات کا ذکر
ہے جس کو شب قدر کہتے
ہیں۔

سوزخواری - سوزنظم کی ایک
قسم ہے جو شہدا کو بلا کے غم
میں خاص مقررہ انداز میں
پڑھی جاتی ہے۔

سوزنی - ایک خاص قسم کا
دھرا کپڑا جس پر سوئی کا باریک
کام کیا ہوا ہوا ایسے کپڑے کا

گھنگر دھوتے ہیں، کمر میں لپیٹنا۔

۱۵۔ پاؤں کو زیور سے آراستہ کرنا۔

۱۶۔ پان کھانا۔

سولو۔ تنہا۔ اکیلا۔

سولنیشن۔ تہذیب۔

شائستگی۔ تمدن۔

سولی دینا۔ پھانسی دینا۔

سوم (شوم)۔ کمنجوس۔ بخیل۔

تنگ دل۔

سوں۔ قسم۔ جیسے خدا سوں۔

خدا کی قسم۔

سون کھینچنا۔ (مجاورہ)۔

خاموشی اختیار کرنا۔ چپ ہو جانا۔

خبر نہ ہونا۔ ٹال دینا۔

سوننا جانے کے آدمی

جانے لے۔ جب تک سونے

کو کسوٹی پر نہ لگائیں اور آدمی

کے ساتھ صحبت نہ رکھیں دونوں

کی صحیح حالت معلوم نہیں

ہوتی۔

سونٹا۔ لٹھ۔ لاٹھی۔ بلم۔

سونٹھ۔ خشک اور ک

(مجازاً) کوئی قیمتی چیز۔

سونڈ۔ خرطوم۔ ہاتھی کی لمبی

ناک جو پیروں تک لٹکتی ہے

جس سے وہ ہاتھ کا کام بھی

لیتا ہے۔

سونس (سونس)۔ خاک

آبی۔ ایک آبی جانور کا نام جو

ملنسار

سوفار۔ تیر۔ تیر کا دھن۔ سوئی

کاناکہ۔

سوگ۔ غم۔ ماتم۔

سوگند۔ قسم۔ سوں۔ اقرار۔

عہد۔

سول۔ غیر فوجی۔ شہری۔

مہذب۔ ملنسار۔ بھلا مانس۔

سول سرجن۔ شہریوں کا اعلیٰ

معالج۔ ضلع کے سرکاری ہسپتال

کا نگران ڈاکٹر۔

سول قید خانہ۔ شہری

قید خانہ۔

سولہ سنگار۔ وہ سولہ طرح

کی آرائش اور زینت جو

ہندوستان کی عورتوں سے

مخصوص اور انتہا کے بناؤ

میں داخل ہے۔ عورتوں کا

پورا سنگار۔ تفصیل یہ ہے۔

۱۔ غسل کرنا ۲۔ تیل ملنا ۳۔

سرگوندھنا ۴۔ سر کو زیور سے

آراستہ کرنا ۵۔ چندن بھرنا۔

۶۔ لباس پہننا ۷۔ قشقہ کھینچنا

۸۔ کاجل لگانا ۹۔ گوشوارہ۔

لٹکانا ۱۰۔ ناک کا زیور موتی

سے آراستہ کرنا ۱۱۔ گلے میں

زیور پہننا ۱۲۔ پھولوں یا موتیوں

کا ہار گلے میں ڈالنا ۱۳۔ مہندی

لگانا ۱۴۔ کمر بند کا جس میں

کا جھنڈا بنا دیتے ہیں۔
مبالغے سے ادنیٰ کو اعلیٰ بنا
دینا۔ کسی غیر اہم کام کو نہایت
اہم گردانا۔

سوؤ آؤٹ۔ بے ادبی۔
سوؤ ہضم۔ بد ہضمی۔ پیٹ کی
خرابی۔

سوؤید ا۔ وہ سیاہ نقطہ جو دل
پر ہوتا ہے۔

سہ برگہ۔۔ ایک قسم کا پھول۔
سہاگ۔ خوش قسمتی۔ خوش
حالی۔ ایک قسم کے خاص گیت
جو عورتیں شادیوں میں گایا کرتی
ہیں۔

سہاگ پوڑہ (سہاگ پڑا)
کاغذ کا وہ خوش نما پڑا جس
میں خوشبو کی چیزیں رکھ کر دہن
کے گھر بھیجتے ہیں، ساچن کے سامان
میں سہاگ پڑا بھی ہے۔

سہاگا۔ ایک قسم کا پہاڑی
کھار جس سے سونا چاندی گلایا
جاتا ہے اور دواؤں میں بھی کام
آتا ہے۔

سہاگن۔ وہ عورت جس کا خاوند
زندہ ہو۔

سہاگ۔ ہندوؤں کے بیاہ
کا سجوگ یا مبارک زمانہ۔ اہل
حرفہ کی شادیوں میں گرم ہزاری۔
سہل ممتنع۔ کسی شعر / کلام وغیرہ

پانی پر اکثر مشک کی طرح تیرتا ہوا
دکھائی دیتا ہے۔

سوئی۔ سوئی کی شراب۔
سوئے پر سہاگہ (محاورہ)۔
کسی خوبی میں بڑھ کر ہونا۔ زینت
اور چلا کا باعث۔

سوئے میں سہاگا، موتیوں
میں دھاگا (اور بنے
کا جی بنی سے لاگا)۔

(مثلاً) سونا سہاگے سے چلا
پاتا ہے۔ موتی پر دئے جانے سے
خوبی کے بڑھانے کا باعث ہوتے
ہیں۔

سوئے کی چٹریا۔ (کنایتاً) مال
دار۔ دولت مند آدمی۔

سوہا۔ وہ چیز جو جلا کر خاک کر دی
گئی ہو۔ ہار یک قسم کا ریشمی یا
سوتی سرخ رنگ کا کپڑا۔

سوہنی۔ ایک راگنی کا نام۔
سوہان روح۔ روح کو دکھ دینے
والا۔ آزار رساں۔ ناگوار۔

سوہن حلوا۔ ایک قسم کی
مٹھائی یا حلوا جو نہایت سخت
ہوتا ہے۔

سوئی۔ کپڑے سینے کا اوزار۔
سوزن۔

سوئی کو بہرام گھاٹ کا
لٹھا اور تنکے کو یالے میاں

کاغذ جو تازہ تحریر پر لگانے
سے روشنائی کی نمی کو چوس لیتا
ہے۔

سَیَاں - پیارا - عاشق -
خاوند - شوہر - مالک -
کتا۔

سَیَاہ سَفِید کرنا - (محاورہ)
مختار کل ہونا - جو چاہتا سو
کرنا۔

سَیْذ - ایک مشہور سرخ و سفید
تیریں پھل۔

سَیْت مَیْت کا بھڑا - ایسا
شخص جو کام کاج نہ کرے - مفت
کے نالے توڑے، اوپر سے رعب
جھائے۔

سَیْطی - مٹھ کی باریک آواز
جو بعض دفعہ مٹھ میں دو
انگلیاں رکھ کر بھی نکالی جاتی
ہے۔

سَیْج - بستر - بچھونا - پلنگ -
چار پائی۔

سَیْج کِیَاب - وہ کیاب
جو قیمے کو پیس کر سِج پر بناتے
ہیں۔

سَیْدھ - ٹھیک سامنے کی طرف
نشانہ۔

سَیْدھا - کچی خوراک -
سَیْرَپ لَیْمَن - لیموں کا
شربت۔

کاتنا آسان ہونا کہ اس سے آسان
کہنا ممکن ہی نہ ہو۔

سَہْم - خوف - بیم - ترس -
باک۔

سَہْمُولِیت - (عوام) (سہمولت) -
آسانی - اطمینان۔

سَہی قَد - لمبے قدم والا -
(کنایت) محبوب - معشوق -

حسین۔

سَہیل - ایک ستارہ۔

سَہیم - شریک - حصّے دار۔

سَیّاح - سیاحت کرنے والا - مسافر -
سفر کرنے والا۔

سَیّار - گیدڑ - شغال۔

سَیّار - پھرنے والا - گھومنے والا -
گردش کرنے والا۔

سَیّاق - مضمون کا ربط ضبط -
حساب کتاب۔

سَیّاق و سَیّاق - مضمون
کا اپنے ماقبل سے ربط ضبط۔

تسلل۔

سَیّال - رقیق - پتلا - رواں -
بہت بہنے والا۔

سَیّانہ - (سَیّانی تانیث) -
بالغ، سن تمیز کو پہنچا ہوا - چالاک -

ہوشیار - عقل مند۔

سَیّاہی چَٹ - سیاہی چوس -
جاذب - رطوبت کو جذب کرنے

والا خاص قسم کی بناوٹ کا کچا

سیرۂ سالہ - تیرہ سالہ -
سینس پھول - چوٹی کی جڑ کے
اوپر لگانے کا کٹوری یا کسی پھول
کی شکل کا زیور -

سینف - تلوار - شمشیر
سینکڑی - معتمد - سکتڑ -
سرکاری یا کسی جماعت کا
عہدہ دار جو اس کی طرف سے
کاروبار انجام دے -

سینل - پانی کی رو - سیلاب -
سینل سینوف - تلواروں کا سیلاب -
محرک کارزار -

سینلانی - سیر کا شوقین - جہاں
گرد - سیاح - آوارہ گرد -
سینلن - نمی - تری - رطوبت -
سینلیاں - (سبیلی کی جمع) -

گردن میں پہننے کا ایک زیور -
وہ بالوں کی ڈوری یا سیاہ ریشم
خواہ تاگوں کی لڑی جو اکثر ہندو
فقیر گھلے میں ڈالے رہتے ہیں اور
حین بھی آرائش کے واسطے ہاتھوں
میں پہنتے اور گھلے میں ڈالتے ہیں -
سینم - چاندی -

سینما - پارا - ایک دھات
(کتابت) بے قرار - بے چین -
مضطرب -

سینمتن - جس کا بدن بہت
گورا چٹا ہو مراد حسین و
خوبرو -

سینم ساق - گوری پنڈلی -
حسین - خوبصورت - گورا چٹا
(کنایت) معشوق -

سینم غنغٹ - چاندی جیسی
ٹھوڑی - خوب صورت گوری
ٹھوڑی -

سینم مرغ - ایک روایتی بہت
بڑا پرند جس کا ذکر کہا نیوں
اور پُرائے قصوں میں ملتا
ہے مگر اس کے وجود کا پتہ
نہیں -

سینانی ہونا - بالغ ہونا - بلوغت
کی عمر کو پہنچنا -

سینن - (انگریزی) - نظارہ -
منظر - وہ پردہ جو تماشا
گاہوں اور تھیٹروں میں ڈالا
جاتا ہے -

سیننا - فوج - لشکر -
سین ٹفک - (سینٹفک)
سائنس کے متعلق -
سائنسی -

سیند (سیندھ) - نقب -
وہ سوراخ جو دیوار یا
چھت میں چوری کے واسطے
کیا جائے -

سیندور - سُرخ رنگ -

کا ایک سفوف جو پارے کا
مرکب ہوتا ہے جسے ہندو
عورتیں مانگ میں بھرتی ہیں -

ش

شَبّ - جوان آدمی (خاص

طور پر چوبیس اور چالیس سال

کے درمیان)۔

شاخسار - وہ جگہ جہاں شاخوں

والے درخت بکثرت ہوں -

اُردو میں شاخسار بمعنی شاخ

بطور واحد زیادہ متعل ہے

مجازی معنی میں استعمال کرتے

ہیں۔

شاخ نبات - ۱۔ مصری کے

کوزے کی وہ لکڑی جو کوزہ

بنانے کے واسطے اس کے آب

خورہ میں لگا دیتے ہیں ۲۔ گنا۔

نیشکر۔

شادان و فرحان -

خوش و مسرور۔ بہت زیادہ

خوش۔ مگن۔

شا دی مرگ - وہ شخص

جو افراط خوشی سے مر جائے۔

ایسی موت جو حد سے زیادہ خوشی

سے واقع ہو۔ خوشی سے

اس کے کھانے سے آدمی کی آواز

بیٹھ جاتی ہے۔

سینگ کھڑی رہے۔ گاڑی

بھنگ کی تعریف میں کہتے

ہیں۔

سینگ سمانا (محاورہ)۔

۱۔ آسرا ملنا۔ پناہ ملنا۔

سہارا ملنا ۲۔ گزر ہونا۔

موقعہ ملنا۔

سینگڑا ۱۔ بارود رکھنے کا سینگ۔

بارود دان سینگ کا بنا ہوا باجا

جو منہ سے بگل کی طرح بجتا

ہے۔

سینگلی والی - ۱۔ وہ کنچڑ عورت

جو سینگیاں لگائے ۲۔ (کنایت)

بد صورت عورت

سینہ فگار - غمگین - رنجیدہ۔

ڈکھی (مجازاً) عاشق۔

سینہ کوئی - سینہ پھٹنا۔ ماتم کرنا۔

سینوئی - ایک قسم کا سفید گلاب۔

لترن۔

سیو - بین کی موٹی سیویاں جو تیل

یا گھی میں تلی جاتی ہیں ۲۔ بین یا

میدے کے میٹھے سیو جن پر شکر چڑھی

ہوتی ہے۔

سیٹوف (سینٹ کی جمع) تلواریں۔

کے اہل دفتر کی اصطلاح میں

عملے کو کہتے ہیں۔

شال - اونٹ ریشمی چادر۔

شال باف - شال

بُنتے والا۔

شالی چپکن - سُرخ کپڑے

کی چپکن - ایک قسم کا انگرکھا

جو پُرانے زمانے میں پہنتے تھے

اس کی آستینیں آگے کو لٹکتی رہتی

تھیں، نہ گریبان ہوتا تھا نہ

بغلوں کے نیچے سلائی۔

شالال - کلمہ تحنن - واہ کیا

کہنے۔

شام آؤدھ - لکھنؤ کی

شام جو اپنی رنگارنگ دلچسپیوں

کے باعث مشہور تھی۔ نوابین

اور شاہانِ آودھ کے زمانے

میں شام کو بازاروں کی سجاوٹ

اور تفریحات کی رنگارنگی

نہایت دلکش تھی جو آج تک

مشہور ہے۔

شامت - بُرائی - نحوست۔

آفت - بد نصیبی۔

شامت آنا - بُرے دن آنا۔

مصیبت آنا۔

شامت اعمال - بد نصیبی۔

کم بختی۔

شام پین آرش - ایک

قسم کی سفید شراب جو بیش

مر جانے والا۔

شاد یا نہ بجانا - خوشی کی

نوبت بجانا - فتح کا نفاذ

بجانا۔

شاذ - کبھی کبھی - گاہے گاہے۔

اتفاقاً۔

شاستر - (ہندو) ہندوؤں

کی مذہبی کتاب یا قانون - ضابطہ۔

قاعدہ۔

شاش / شاشہ - پیشاب۔

موت۔

شارطہ - شوخ - عیار۔

چالاک۔

شاعرِ عمر - بڑا شاعر۔

مستند شاعر - نمایاں شاعر۔

شاعرِ کی دم - بڑا شاعر

بننا - شاعری پر قادر نہ ہونے

کے باوجود دعویٰ شاعری

(ق)۔

شاعرِ علمی - علمِ ذریعہ ہے۔

ایسے محل پر بولتے ہیں جہاں

یہ ظاہر کرنا مقصود ہوتا ہے

کہ یہ علم یا فن غیر محدود

ہے۔

شاد - شفا دینے والا - تسکین

دینے والا۔

شاگرد - شکر گزار - صابر۔

شکر کرنے والا۔

شاگردِ پیشہ - ا۔ ہندوستان

قیمت ہوتی ہے - عمدہ انگوری

شراب -

شامل ہونا - ۱ - ملنا -

شریک ہونا - ملحق ہونا - ۲ -

داخل ہونا -

شامہ - سونگھنے کی قوت یا

حس -

شامی کباب - گوشت کے قبیے

کی تلی ہوئی ٹکیاں -

شانہ - مونڈھا - کاندھا - کاندھے

کی ہڈی -

شانہ اکھاڑنا - (محاورہ) -

کاندھے یا مونڈھے کی ہڈی کا پنی

جگہ سے ہٹ جانا -

شانے سے شانہ چھلنا -

(محاورہ) بہت ہجوم ہونا -

مجمع ہونا - کھوے سے کھوا چھلنا -

ہجوم خلق کے باعث کاندھے سے

کاندھا رگڑنا -

شاہ پسند - ایک لذیذ میٹھا

آم -

شاہ چور سے اور سائب

مور سے ڈرے - (مثل)

ہر ایک اپنے دشمن سے خائف

رہتا ہے -

شاہ چھڑے (شاہ چھڑا) -

ایک مشہور فقیر کا نام -

شانہ - بادشاہوں کے مانند -

سلطانی -

شاید ان چگل - ترکستان

کے ایک شہر کا نام جہاں کے

باشندے نہایت خوب صورت

ہوتے ہیں -

شاہنامہ - ایران کے

بلند پایہ شاعر فردوسی کی

تصنیف جو قدیم ایران کی منظوم

تاریخ ہے، فردوسی نے یہ تاریخ

سلطان محمود غزنوی کی فرمائش

پر منظوم کی تھی - اس میں ساٹھ

ہزار شعر ہیں -

شاہوار - بادشاہوں کے

لائق -

شاہی - سے مراد امجد علی

شاہ، واجد علی شاہ، شاہی

میں دنگے والی ایک بڑی جری

اور دلاور پلٹن تھی -

شاہین چور - چوری کے فن

میں طاق - شاطر چور -

شائق - مشتاق - آرزو

مند - طلب گار - چاہنے

والا -

شائقین (جمع شائق کی) -

شوق رکھنے والے -

شب بامش - رات کی رات

رہنے والا -

شب خون - رات کا فوجی

پچھا پہ - شب تازی -

شب رنگ - کالا گھوڑا -
مُشکی گھوڑا - سیاوش کا
کالا گھوڑا -

شب ماہ - چاندنی رات -
شب شب - راتوں رات -
تمام رات - رات بھر -

شب بہت - مشابہت -
صورت یا سیرت کی مطابقت -
شبہ - لفظ - آواز -

شب دیز - مُشکی گھوڑا -
خسر و پرویز کے سیاہ رنگ
گھوڑے کا نام -

شبو - رات کو چمکنے والی
ایک بھلوری -
شبہ گھڑی - نیک ساعت -

مبارک گھڑی -
شبیں - ۱۹، ۲۰ اور ۲۱
رمضان کی راتیں ہیں - ۱۹ کو

ابن مہجم نے حضرت علیؑ کو
دوران نماز میں زخمی کیا ،
۲۱ کو آپؐ نے رحلت کی

شیعوں کی شب قدر ۲۳
رمضان ہے -
شبینہ - ۱ - ہم شکل - مانند -

۲ - صورت - شکل - تصویر -
شبہ (شبہا) - تیر اندازوں -
کا نشانہ - ٹپس - ہدف -

شبہ شبہ - تلوار کی آواز -
شتاب - جلد - تیز - جھٹ پٹ -

بلا توقف -
شتابی - جلدی - تیزی - گھبراہٹ -
اضطراب -

شتر بان - اونٹ ہانکنے والا -
ساربان -
شتر بے مہار - (صفت)

بے نکیل کا اونٹ آزاد اور
قابو سے باہر ہوتا ہے (کنایتہ)
آزاد - نڈر - بے باک -

شتر خانہ - وہ مکان جہاں
اونٹ رہتے ہیں -
شتر عمرزہ - فضول عمرزہ (کنایتہ)

منازعہ جا - نغز -
شتر عمرزے دکھانا -
منازعہ (منازعہ) - ناز بے جا دکھانا -

شتر عمرزے کرنا - (منازعہ)
بے جانا کرنا -
شتل - وہ رقم جو جوار یوں میں

تقسیم کی جائے -
شجاع - بہادر - دلیر -
جرمی -

شجر طوبی - بہشت کے ایک
درخت کا نام -
شجرہ - نسب نامہ - وہ کاغذ

جس میں کسی خاندان کے مورث
اعلیٰ اور اس کی اولاد کا ترتیب
وار ذکر ہوتا ہے -

شجرہ - کوتوال - پاسبان -
شعیم - چربی والا - موٹا -

پینے کے بعد شربت کی کھالی میں ڈالتے ہیں۔

شرابور - ترہتر - بہت بھیکا ہوا۔

شربتی - ایک قسم کا نہایت باریک اور نفیس کپڑا۔

شربتی آنکھیں - رسیلی آنکھیں۔ مد بھری آنکھیں۔

شرٹ - قمیص، کرتا، پیرہن۔

شرر بار - ۱۔ چنگاریاں

برسانے والا۔ ۲۔ چنگاریاں

اڑانے والا۔ ۳۔ وہ آگ جس

سے آگ کی چنگاریاں نکلتی

ہیں۔

شرع - ۱۔ سیدھا راستہ۔

۲۔ قانون محمدی جو قرآن کے

مطابق ہے۔

شرعی پائجامہ - ٹخنوں سے

اوپر پاجامہ۔

شرعاً ٹانگھن - وہ گھوڑا جو

پورا بادامی رنگ کا ہو۔

شرعہ (شرعاً) - وہ گھوڑا

جو سرتاپا بادامی رنگ کا ہو۔ اگر

سمند کی ایال اور دم مائل ہو

زردی ہوں تو اسے بھی شرعاً

کہتے ہیں۔

شرقا - (شریف کی جمع)۔ بھلا

مانس۔ بزرگ۔ معزز۔

شریف زادہ - اشراف

فرہ۔

شدید - پڑھنے لکھنے کا تھوڑا

ساملکہ۔

شدید جاننا - قدرے قلیل

واقفیت رکھنا۔

شدھ - پاک۔ خالص۔ پوتر۔

طاہر۔

شراب شیراز - ایک قسم

کی انگوری شراب جو شیراز میں

بنتی اور ایران کی اعلیٰ شرابوں

میں ہوتی ہے۔

شراب ناب - خالص شراب۔

(مراداً) اعلیٰ قسم کی شراب۔

شرائے (سرائے) -

خون یا پانی کی دھار زور

سے نکلتا۔

شرافت - بزرگی۔ بھل منسی۔

سجابت۔

شریت انا رین - انار ترش

اور شیریں کا شربت۔

شریت بزوری بارہ -

ایک مشروب جو گرم مزاج والوں

کے لیے مختص ہے۔

شریت نیلو فر - ایک مشروب

جو گرم مزاج والوں کے لیے مسکن

اور مفرح ہے۔

شریت پلائی - وہ نقدی جو

ساچی یا برات کے روز دو لہا

اور دو لہا کے رشتے دار شربت

شعار و دثار - انگڑ کھکے کے
نیچے جو کپڑا پہنتے ہیں یعنی وہ کپڑا
جو بدن سے لگا ہوا ہو شعار
کہلاتا ہے اور اوپر کے کپڑے کو
مثل چادر اور رضائی کے دثار
کہتے ہیں - (مراداً) باطن اور
ظاہر (ق)۔

شغال - گیدڑ۔
شفتالو - ایک قسم کا بڑا
آڑو۔

شفٹل - (عو) بے ہودہ -
نالائق - بدکار عورت۔

شقیف - آفتاب کی سخت
گرمی، سردی کی شدت -
بھٹندی ہوا۔

شفق - سُرخ جوشام کو یا صبح
کو بوقت طلوع و غروب آسمان
پر ہوتی ہے۔

شقی - بھٹا ہوا - شگاف دار۔
شقی القمر - چاند کا دو ٹکڑے

ہونا - حضور اکرم صلی اللہ علیہ
و آلہ وسلم کا معجزہ جس میں
چاند کو دو ٹکڑے کر دیا گیا تھا۔

شفائق - (جمع شقیقہ کی) - ۱۔
شگاف - کنپٹی - ۲۔ گھل لالہ۔

۳۔ انبیانی ہنسیں۔
شقم - رقعہ - بادشاہی فرمان

والی تحریر۔
شقی - بدبخت - بے رحم۔

کا بیٹا - خاندانی - اچھے خاندان
کا۔

شریفہ - ایک میٹھا پھل۔

شست - بنسی - پھلی کے شکار
کا کانٹا یا چھڑ۔

شستہ - پاک و صاف - سلیس -
(طنزاً) بے ہودہ گفتگو کے

م لیے بھی کہتے ہیں۔
شستہ تقریر - رواں تقریر۔

صاف ستھری تقریر۔
شستہ و رفتہ - پاک صاف۔

صاف ستھرا - عمدہ - زبان صاف و سلیس۔
شش (چوسر کھیلنے والوں کی اصطلاح)

چوسر کا ایک داؤں۔
شش و پنج - فکر - اندیشہ۔

سورج بچار۔
ششدر - (کنایتہ) حیران۔

پریشان۔
شصت و شش - ساٹھ اور

چھ - چھپا سٹھ۔
شطرنج - ایک کھیل جو بٹیس

مہروں اور چونسٹھ خانوں کی بساط
پر کھیلا جاتا ہے۔

شعابہ - شعبہ بازیوں۔
دھوکے - گورکھ دھندے۔

شعبہ ۵ - بازی جو کسی فن اور سحر
یعنی جادو سے کریں۔

شعبہ بازی - مکاری -
دغا بازی - جادوگری -

ساحری۔

شقی القلب - سنگ دل -

سفاک - ظالم -

شکر یارے (شکر یارہ)

لمبوزنی شکل کی تلی ہوئی منٹھائی

جس پر شکر چڑھی ہوئی ہوتی

شکر خورے کو شکر،

مؤذی کو ٹکڑے - (مثل)

جو جس کی خواہش ہو وہ اس

کو مل جاتا ہے - جیسی خواہش

ہو ویسے ہی سامان پیدا ہو جاتے

شکر قند - ایک قسم کی

میٹھی جڑ جو آلو کی طرح زمین

کے اندر پیدا ہوتی ہے جسے بال

کریا بھون کر کھاتے ہیں -

شکل چڑیلوں کی کنار پرلوں

کا - (مثل) بد صورتی پر غرور

کرنے والے کی نسبت بولتے

شکر م - ایک قسم کی چار پیوں

کی گاڑی - اونٹ گاڑی -

شکر رنجی - دوستوں میں عارضی

رنجش -

شکنجہ - ایک آلہ جس میں کسی

چیز کو دباتے ہیں، اگلے زمانے

میں مجسموں کے ہاتھ پاؤں

دبا دیا کرتے تھے - عذاب - ایذا -

ڈکھ -

شکیب - صبر - تحمل -

شکر داری -

شکنجین (سکنج بین) -

سرکہ یا نیبو کے عرق کا پیکا

ہوا شربت -

شکیل - خوبصورت - اچھی

شکل والا - حسین -

شکوہ سخی - شکایت کرنے

والا -

شکی - شک کرنے والا -

وہمی -

شکرف - عمدہ - اچھا -

زیبیا -

شگفتہ - خوش - شاد -

مسرور -

شگون - شگون - فال -

شل - بے حس - وہ جس میں حس

نہ ہو -

شٹک - بندوق اور توپ

داغنے کی آواز -

شلنگ - کسی جگہ سے کو دنا - جست -

زعیند -

شلنگے بھرنانا (محاورہ) -

چھلانگ لگانا - اُچھلنا -

شلو کا - ایک قسم کا لباس جو

کمر تک ہوتا ہے اور اس کی آستین

و کہنی تک -

شمائت - دوسروں کی شکایت

شنگول - مقبول - شوخ -

زیبا -

شنیع - زشت - برا - بد -

شوالہ (شوالا) - مہادیو

کا استھان - شوخی کا مصدر -

شوخی طبع - شوخی طبیعت (کنایت)

تیز طبع -

شوخی رگ رگ میں

کوٹ کوٹ کے بھری ہو -

بہت شوخی تیز اور چالاک

ہو -

شوخی کے ساتھ - شرارت

کے ساتھ، چنچل پن کی ادا دکھا

شوخی نظری (شوخی نگاہی)

ڈھٹائی - دیدہ دلیری -

چالاک -

شور بخت - بد بخت - بد قسمت -

بد نصیب -

شورہ پشت - شوخ -

فسادی -

شورہ پشتی - سرکشی -

نافرمانی -

شوشل - (سوشل) -

(انگریزی) - سوسائٹی یا

معاشرے سے متعلق - میل

جول رکھنے والا - ملنسار -

شوق چرانا - (محاورہ) -

پر خوش ہونا -

شما - بھیجی خوشبو -

شما ایل - (شمیلہ کی جمع) - صورت -

وضع - شکل -

شمس - سورج - آفتاب - ایک

قسم کا گیلے کا ہار -

شمس بازغہ - روشن سورج -

علم ہیئت اور فلسفے کی ایک عربی

کتاب جو بہت مشہور ہے - قدیم نصاب

تعلیم میں شامل ہے -

شمع رو - نورانی چہرے والا (کنایت)

معشوق -

شمع کا فوری - موم ہی جو خوشبو

کے لیے کافر کی روشنی سے تیار

کی جائے -

شمع گل پگڑی غائب - ذرا

چو کے اور وار ہوا - ذرا سی

غفلت سے نقصان ہونا -

شمہ - عمامے کا سرا جو پیچھے لٹکتا

ہے -

شمہ - تھوڑی مقدار - قلیل

شناوری - تیراکی -

شجر فی چہرہ (شجر فی

چہرہ) - شکر کے رنگ کا -

شکر بہت سرخ ہوتا ہے -

(مراداً) خوب رو - پرکشش -

بھانے والا -

شنگ - شوخ - ظریف -

شوق بڑھنا۔ شوق پیدا ہونا۔

دل میں خواہش پیدا ہونا۔

شوقین۔ ۱۔ شوق یا خواہش

رکھنے والا۔ مشتاق۔ ۲۔ عیاش۔

تماش بین۔ ۳۔ رگلیلا۔ ہانکا۔

شومئ طالع۔ بدبختی۔ نحوست۔

مقدر کی خرابی۔

شہ پانا۔ (محاورہ)۔ اشارہ

پانا۔ ترغیب پانا۔

شہ کارہ۔ بدکار عورت۔ بد

زبان عورت۔ فاحشہ۔

شہ گام۔ گھوڑے کی ایک

قسم کی مخصوص چال۔ تیز قدم۔

شہنائی۔ نفیری۔

شہ نشین۔ اندر کا اونچا

دالان جس کے چھوٹے چھوٹے

در ہوتے ہیں۔

شہ باب۔ ٹوٹا ہوا تارہ۔

شہباز۔ ۱۔ ہازکی ایک بڑی

قسم۔ ۲۔ سبزی پینے والوں کا پیر

۳۔ بہادر آدمی۔

شہنوت۔ ایک درخت جس

میں پتلا، لمبا اور میٹھا پھل لگتا

ہے، اس کے پتے ریشم کے کیڑے

پالنے کے کام کرتے ہیں۔

شہد۱۔ (جمع شہید کی)۔

راہ حق میں جان دینے والا۔

شہد۱۔ بد چلن۔ بد معاش۔

بازاری آدمی۔ ایک فرقہ ہے

جو اکثر ننگے سر، ننگے پاؤں رہتا

ہے اور شادیوں میں عروس کا

کا پلنگ اٹھاتا ہے یہ فرقہ گالی

گلوں میں مشہور ہے اور ان کو شہدے

کہتے ہیں۔

شہد۱ (شہد۱ کی تانیث)

لچا۔ بد معاش۔ بد چلن۔

شہر خیرا۔ وہ شخص جو تمام

شہر کی خبر رکھے۔ گھر گھر کی خبر

رکھنے والا۔

شہر خموشاں۔ گورستان۔

قبرستان۔

شہر شملہ۔ وہ جگہ جہاں

انصاف نہ ہو۔ اندھیر نگری۔

شہر کے مٹی۔ شہر کے

آدمی۔

شہر مارنا۔ شہر فتح

کرنا۔

شہرہ آفاق۔ بہت

مشہور۔ تمام عالم / دنیا

میں مشہور۔

شہرلا۔ سرخ اور سیاہ

آنکھ والا۔ نرگس کی ایک

قسم۔

شہید کمر بلا۔ حضرت امام

حسین سے مراد ہوتی ہے۔

شہید کرنا۔ (محاورہ) قتل

کرنا۔ مار ڈالنا۔

شہید مزد۔ وہ شخص جو راہ

شَیْمِ خَشْمِ گِش - وہ شیر جو غصے میں بھرا ہوا ہو۔

شَیْمِ دُہاں - وہ صورت جو شیر کے کلمے سے مشابہ اکثر حوضوں، پر نالوں وغیرہ کے دہانوں پر بنادیتے ہیں۔ ایک قسم کی بندوق۔

شَیْمِ ثِریاں - ۱۔ درندہ شیر۔ ۲۔ بہادر آدمی۔

شَیْمِ کہ بکھیر - رات کیسی گزری۔ کامیاب ہوئے یا ناکام رہے (ق)۔ شَیْمِی - ایک قسم کی ولایتی شراب جو جنوبی ہسپانیہ میں تیار ہوتی ہے یا زیرے کی سفید شراب۔ شَیْمِے میں اُتارنا - (محاورہ) (کنایتہ) کسی کو مسخر کرنا۔ مطیع کرنا۔

شَیْطَان کا دُور سے اُنکلی

دکھانا (شَیْطَان کا اُنکلی

دکھانا)۔ وحشت ہونا۔ ہڈیاں ہلکا۔ شَیْطَان نے بہکا دیا۔

شَیْطَان کی آنت - بڑی لمبی چیز۔ جس کا سلسلہ بہت

دُور تھا۔ طویل بات یا قصہ۔ شَیْمُوع - خبر لگنا۔ خیر آشکارا ہونا۔

شَیْم - (شیمہ کی جمع) عادتیں خصلتیں۔ اطوار۔

خدا میں جہاد کرتا ہوا مارا جائے۔

شَیْب - بڑھاپا۔ بالوں کی سفیدی۔

شَیْخ و شَاب - بوڑھے اور جوان۔ سب کے سب۔

شَیْخ و خَیْت - بڑھاپا۔ سرداری۔

شَیْدِی - حبشی۔ زنگی۔ افریقی۔ نسل کا سیاہ فام آدمی۔

شَیْدِی فولاد - ایک مشہور حبشی کا نام۔

شَیْدِی لَندھور - ایک مشہور حبشی کا نام ہے۔

شَیْمِ بَرِج - دودھ اور چاول۔ کھیر۔

شَیْمِ خور - دودھ پیتا بچہ۔

شَیْمِ مَادَر - ماں کا دودھ۔ حلال۔ مباح۔ جائز۔

شَیْمِ مَال - ایک روغنی روٹی جو دودھ سے بنتی ہے۔

شَیْمِ ماہی - بحری شیر جو سیل کی ایک قسم ہے، یہ ماہی نہیں بلکہ دودھ پینے والا ایک آبی جانور ہے۔

شَیْمِ مَقَال - خوش گفتار۔ نصیح۔

شَیْمِ بَچہ - بچہ شیر۔ ایک قسم کی چھوٹی بندوق۔

شین - عیب - بُرائی -
شین قاف درست ہونا -

(محاورہ) زبان کا تلفظ درست
ہونا - بول چال کا روزمرہ کے
مطابق ہونا - حروف کا صحیح مخرج
کے ساتھ ادا کرنا -

شیو - ہندوؤں کے تین سب
سے بڑے دیوتاؤں میں سے ایک
کا نام جس کا کام مخلوق کو فنا
کرنا ہے -

شیون - رنج و افسوس -
شین و شین - گریہ و
زاری - آہ و بکا - نالہ و
فریاد -

ص

صاد کرنا - (محاورہ) - ۱ -
کسی کے کام کی خوبی تسلیم کرنا -
۲ - پسند کرنا -

صادر - جاری ہونے والا -
جاری - نافذ -

صادع - چیرنا -
صادق - سچا - قول کا
پکا -

صارم - تیز کاٹنے والے
تلوار -

صاعقہ - کڑک - بجلی چمکنے کی
تیز آواز -

صائی - چھاننے کا کپڑا - وہ کپڑا
جس سے دیگ / دیگی / ہنڈیا
وغیرہ چوٹھے سے اُتارتے
ہیں -

صائی مذاق - صاف سُھرا
ذوق رکھنے والا - باذوق -
صانع - پیدا کرنے والا - بنانے
والا -

صائب - ٹھیک - درست -
صباحت - صبح - خوب صورتی -
سفید رنگت بدن کی - گورا

صباغ - رنگریز - کپڑا رنگنے
والا -

صبح اُزرق - روشن صبح -
چمک دار صبح -

صبح بنارس - بنارس میں
صبح سویرے گھاٹ پر
جاتے ہیں -

صبح صادق - پو پھٹنا - وہ
روشنی جو سورج نکلنے سے پہلے
مشرق میں پیدا کرتی ہے -

صبح نفس - خوش گفتار -
شیریں مقال -

صبر جمیل (صبر جمیل) -

اچھا صبر۔ وہ صبر جس پر ثواب ملے، صبر جمیل ہی درست ہے۔

صَبُو جی۔ صبح کی شراب۔

صَبِیح۔ خوب صورت۔ گورا چٹا۔

صَبِیۃ۔ لڑکی۔ دختر۔ چھوکری۔ نابالغ لڑکی۔

صَحْبِیۃ۔ رکابی۔ طباق۔ کسی

برتن میں کھانے کی چیزیں رکھ کر

حضرت بی بی فاطمہؑ کی نذر دلاتے

ہیں اور پاک دامن عورتیں وہ

کھانا کھاتی ہیں۔ بعض جگہ یہ رسم

اب بھی جاری ہے۔

صَخْرَہ۔ چٹان۔ بڑا پتھر۔

صَدائے بُر خُواسَت

(صدائے بر خناسات)۔

کوئی آواز نہیں رجب کوئی جواب

نہ ملے تو کہتے ہیں)۔

صَدَر۔ ۱۔ جس کو امتیاز

حاصل ہو۔ ۲۔ اعلیٰ مقام۔

اعلیٰ جگہ۔ ۳۔ چھاؤنی۔

صَدْرِی۔ واسکٹ۔ ایک قسم

کی مرزئی۔

صَدَف۔ سیپی۔ سیپ۔

صَدُور۔ صادر ہونا۔ جاری

ہونا۔ نفاذ۔

صَدَقَے کے مَاش۔ جب

کوئی عزیز کسی ناگہانی صدمے

سے بچ جاتا ہے یا سفر سے مع

الخیر واپس آتا ہے۔ عورتیں

صدقے کے ماش اور تیل بیعتی

ہیں وہ عزیز چند دانے ماش

کے تیل میں ڈال دیتا ہے اور

دش خیرات کر دیئے جاتے

ہیں، اس میں ذم کا پہلو ہے،

اس اُلجھن سے بچنے کو لکھنؤ میں

کہتے ہیں کہ فلاں عزیز کے یہاں

سے تیل ماش آتے ہیں یا پھر

کہتے ہیں کہ فلاں عزیز کے یہاں

سے تصدق کے لیے ماش

آئے ہیں۔

صَدِّیقُوں (صدقی)۔

بہت سچا۔ بے حد سچا۔

صَرَّاجِی۔ پانی یا شراب رکھنے کا

لمبی گردن کا برتن۔

صَرَّاف۔ جانچنے والا۔ پرکھنے

والا۔

صَرَّافِی۔ صراف کا پیشہ۔

جانچنے پرکھنے کا عمل۔

صَرَصَر۔ ٹھنڈا، سریرا۔

باد سرد۔

صَرَصَرَنگ۔ ہوا کی طرح

دوڑنے والا (گھوڑے کی تعریف)

صَرَّع۔ میرگی۔ ایک بیماری

کا نام۔

صَرَف۔ خرچ۔

صَرَف و نَحْو۔ زبان کے

خوب - مرجا - سُبحان اللہ -
واہ واہ - شاہاش -

صَلَّاءِ بَت - سختی - مضبوطی -
استحکام -

صَلْبِی - پختنی - حقیقی نسل کا
ہونا -

صَلْبِیَّہ - آنکھ کا ساتواں
پر دہ -

صَلْحَا (صالح کی جمع) - نیک
بخت - نیکوکار - متقی -

پر ہیزگار -
صَلْصَل - فاختہ -

صَلَوَاتِیں - گالی - دشنام -
صَلَوَاتِیں سَنَانَا - (محاورہ) -

گالیاں دینا - بُرا بھلا کہنا -
ملامت کرنا -

صَم - (اَضْم کی جمع) بہرا - جسے
سنائی نہ دے -

صَم بُکْم - ۱ - بہرے گونگے -
۲ - وہ شخص جو بات کا جواب

نہ دے -
صَمْصَام - تیج براں - جس کا منہ

نہ پھرے - تیز تلوار -
صَمِیم - خالص - تہ دل - مغز -

یک رنگ -
صَنْدَل - ایک قسم کی خوشبودار

لکڑی - چندن، جود و اوں میں
کام آتی ہے -
صَنْدِلی - کرسی - چوکی -

قاعدوں کا علم -

صَرْفَہ - فائدہ - نفع -
خرچ -

صَرِیح - واضح - آشکارا -
صاف - نمایاں -

صَرِیر - قلم کی آواز لکھتے
وقت -

صَعُوب - سخت - دشوار -
سگین - سرکش -

صَعُوبَت - دشواری -
صَعُود - اوپر چڑھنا - اُبھارنا -

بلندی پر چڑھائی -
صَعُوہ - مُمُولاً جو ایک خوبصورت

چڑیا ہے -
صَغِيرِ سِن - چھوٹی عمر کا -

صَغِير و کَبِير - کم سن اور بزرگ -
ادنیٰ و اعلیٰ - عام لوگ -

صَفَا جِٹ کرنا - (محاورہ) -
بالکل مونڈ ڈالنا - صاف

کر دینا - صفایا کرنا -
صَفْدَر - صف شکن - بہادر -

جری -
صَفْرَا - پت - اخلاط اربع

میں سے ایک خلط -
صَفْرَاوِی - منسوب بہ صفر -

پت -
صَفْوَت - خلاصہ - صاف -

پر گزیدہ -
صَلَّ و جَلَّ - (عَم) - کیا

صَوْم و صَلَوة - نماز اور روزہ -

صَهْبَا - ایک قسم کی لال شراب - سفید انگوروں کی شراب -

صِهْر - شہرت - آوازہ - چمچا - ذکر خیر -

صِبَانَت - حفاظت - دیکھ بھال -

صَيْد - ۱۔ شکار ۲۔ پتنگ بازی - کبوتر بازی - بٹیر بازی کی جنگ -

صَيْدِ اَفْکَنی - شکار مارنا -

صَيْدِ گاہ - شکار کھیلنے کی جگہ -

صَيْرِفِي - کھوٹے کھرے کو پرکھنے والا - کاموں میں دخل و تصرف کرنے والا -

صَيغَة - شعبہ - محکمہ - صَيْف - موسم گرما - گرمی کا موسم -

صَيْقَل - جلا - چمک - پالش -

صَيْهُونِيَّت - یہودیوں کی عالم گیر تحریک جس کا مقصد شام اور حجاز وغیرہ پر یہودی تسلط قائم کرنا ہے - یہودییت -

صَنْدَلِي ڈوپیٹا - خوبصورت دوپٹا -

صَنْدَلِي لِبَاس - دیدہ زیب لباس - نفیس اور عمدہ لباس -

صَنَاع - بڑا کاریگر - ہنرمند - پیشہ ور -

صَنَاعِي - ہنر - کاریگر - درست کاری -

صُنْع - کام کرنا - پیدا کرنا - نیکی کرنا -

صَنَعَت - کاریگری - پیشہ - ہنر - کام -

صَوَاب - درست - راست - خوب -

صَوْت - آواز - صدا - ندا -

صَوْرِ اِسْرَافِيل - وہ قرنا جو حضرت اسرافیل حشر کے روز ایک دفعہ مار ڈالنے کے لیے دوسری مرتبہ زندہ کرنے کے لیے پھونکیں گے -

صُوْرَتِ دَار - خوبصورت - شکیل -

صُوْرِي - ظاہری - معنوی کی ضد -

صُوف - اون - نمدہ - پشم -

صَوْلَت - رعب - دبدبہ - طنطنہ -

صَوْم - روزہ - رمضان -

ض

ضاجک - ۱۔ ہنسنے والا -

خنداں - ۲۔ مسخرا - ظریف -

ضامن - تکفل - ذمہ دار - کسی کی ضمانت دینے والا -

ضامنی - ذمہ داری - کفالت - ضمانت -

ضائع - تلف - اکارت - کھو یا ہوا -

ضبط - برداشت - تحمل -

ضبطی - ترقی - قبضہ - انتظام -

ضحیٰ - چاشت کا وقت - ایک پہر دن چڑھے -

ضرب - چوٹ - مار - صدمہ -

نقصان -
ضرب المثل - کہاوت -
مثل -

ضربت - مارنے کی چوٹ - ضرر - نقصان -

ضرر - دکھ - تکلیف - نقصان -

ضراعت - زاری - عجز -

ضرغام - شیر درندہ - شیربہر -

اسد -

ضرر - قبر - تربت - گور -

لحد -

ضعف - کمزوری -

ضعف - معذہ - معذہ کی وہ

حالت جس میں کھانا اچھی طرح

ہضم نہ ہو سکے -

ضعیف - الاعتقاد - کم زور

عقیدے والا -

ضعیف - البیان - جس کی بنیاد

کمزور ہو - عموماً انسان کے ساتھ

استعمال ہوتا ہے -

ضعیفہ - بوڑھی عورت -

ضعطہ - سختی - تنگی - رنج -

(اُردو میں بالفتح زباؤں

پر ہے) -

ضلالت - گمراہی - راو راست

سے بھٹکنا - غلطی -

ضلعی نفرت - علاقائی تعصب

اور نفرت -

ضلع - رعایت لفظی - تلازم

کلام -

ضلع جگت - پہلو دار بات جس

میں رعایت لفظی ہو -

ضماد - لپ - دوا کو پانی یا

کسی اور چیز میں ملا کر بدن پر

لگانا -

ضمانت - ذمہ داری -

کفالت -

ضَو - روشنی - چمک - پرتو -

ضِیَافَت - مہمانی - دعوت -

ضَنِیْعَم - ملک عرب اور افریقہ کا

ایال دار شیربر -

ضِیْف - مہمان - بہت سے

مہمان -

ضِیْق - تنگی -

ضِیْقُ النَفْس - دمہ کی بیماری -

سانس کا روگ -

ضِیْمَرَان - سپرغم - ریحان - نازبو -

ط

طَاب ثَرَاہ - اس کی قبر

خوشبودار ہو، یعنی اس کی روح

کو تسکین ہو -

طَارَم - لکڑی کا مکان - بالا

خانہ -

طَاس - طشت - لگن -

بڑا کھال -

طَافِح - شراب کے نشے میں چور -

مست -

طَاغُوْت - شیطان - گمراہیوں

کا سردار -

طَاق - (صفت) - فرد - لاثانی -

طَاقِ کِسْرَی - نوشیرواں

بادشاہ کا محل -

طَاقِے کے طَاقِے - سینکڑوں

تھکان - بہت سارے تھکان -

طَالِع - نصیب، قسمت -

طَالِع شَنَاس - نجومی - قسمت

کا حال بتانے والا -

طَارِمَح - لالچی - حریص -

طَائِفَة - گروہ - جماعت -

اُردو میں رنڈی / کچنی اور

اس کے ہمراہی ناچنے والوں کا

گروہ -

طَاوُس - مور جو ایک مشہور

صحرائی پرندہ ہے اور برصغیر

میں ہر جگہ پایا جاتا ہے -

طَاوُس کا جھومنا - مور کا

مستی کے عالم میں ہونا -

طَاوُس مَسْت - وہ مور

جس پرستی چھائی ہوئی ہو -

طِب - حکمت - علاج معالجے کا

علم خصوصیت سے یونانی

طب -

طِبِّ اکْبَر - طب کی مشہور

کتاب جس کے مصنف حکیم محمد

اکبر ازاقی تھے -

طِبَابَت - طب - حکمت - علاج -

علاج کا علم -

طَبَا شِیر - بن سلوچ، ایک سفید

رنگ کی دوا جو بانس کی

گمانھوں میں سے نکلتی ہے۔

طَبَاع - بہت ذہین - تیز طبیعت۔

طَبِخ - پکانا - پکنا - کھانا پکنے کا

ہنر۔

طَبَل - ڈھول - بڑا نقارہ۔

طَبِج - طبیعت، مزاج۔

طَبْلہ - صندوچہ - ڈبّا۔

طَبْلہء عَطَار - عطر فروش کا وہ

ڈبّا یا خاص ظرف جس میں عطر

رکھتا ہے۔

طَبِیب - حکیم - معالج۔

بیماریوں کا علاج کرنے

والا۔

طَبِیْعَت حَاضِر ہونا۔ (محاورہ)

طبیعت کا کسی کام کی طرف پورے

طور سے مائل ہونا۔

طَبِیْعَت دَاری - طباعی - ذہانت۔

ہوش مندی۔

طَبِیْعَت سے - از خود آپ سے

آپ - کوشش کے بغیر۔

طَبِیْعَت لہرانا - دل چاہنا۔

اُمّنگ پیدا ہونا۔

طَبِیْعَات - علم الاجسام

(بہ شمول نباتات اور جمادات)۔

طَحَال - تلی - تلی کی ایک بیماری۔

طَرَار - چالاک - مکار - شوخ۔

طَرَارہ - پھلانگ - چوکڑی۔

جست۔

طَرَاوَت - ا - نمی - تری - رطوبت۔

۲۔ ٹھنڈک - خنکی۔

طَرَب - خوشی - شادمانی۔

طَرَبوش - ترکی ٹوپی - سرخ رنگ

کی اونچی ٹوپی۔

طَرَح دَار - خوب صورت۔

بانکا۔

طَرَح طَرَح کا - مختلف طرح کا۔

ہر طرح کا۔

طَرَز بَیَاں - بیان کا انداز۔

تقریر کا انداز۔

طَرَفِیْن - فریقین - دونوں

جانب - مدعی مدعا علیہ۔

طَرَفَةُ الْعَیْن - پلک - جھپکنے کا

وقف۔

طَرَفہ - انوکھی بات - انوکھی

طَرَفہ مَعْجُون - عجیب آدمی۔

بے وقوف - احمق شخص۔

طَرَّ یہ کہ - مزید برآں - زاید۔

مزید۔

طَرِیْقَت - (اصطلاح تصوف)

تزکیہ باطن - تزکیہ نفس -

صوفیوں کا طریقہ جس سے کمال

حاصل ہوتا ہے۔

طُشْت - تھال - لگن۔

تسلا۔

طُشْت از بام - افشائے

راز - بھید ظاہر ہونا۔

طَحَام - کھانا - خورش۔

طَعَا مَچھی - کھانا پکانے والا -
طَعْم باورچی -

طَعْم - لذت - ذائقہ - مزہ -
طَعْمہ - خوراک - لقمہ - نوالہ -
طَعْنہ دینا - ملامت کرنا -
بُرا بھلا کہنا - احسان یا نیکی
کر کے اس کا ذکر کرنا -

طَغْرَا - ایک قسم کا خاص نشان
بطور نام یا عبارت مختصر جگہ
لکھنا - زیادہ الفاظ کو کم سے
کم حروف میں خوب صورتی سے
لکھنا، آرائش کے لیے ایسے
طَغْرے مکان کے اندر لگائے
جاتے ہیں - خط طغرا - خوش نویسی
کی ایک قسم ہے -

طَغْیَان - سرکشی - بغاوت -
ظلم - زیادتی -

طَفَاس - ملک قفقاز کا قدیم
دار الحکومت -

طَفِیل - وسیلہ - سبب -

طَلَا طَم - (تلاطم) - موجوں
کا زور - پانی کے تھپیڑے -

طَلَا قَت - تیز زبانی -

طَلَا ئی - سنہری - سونے کا -

طَلَا یہ - رات کی محافظ -

طَلَبہ - علم کی تحصیل کرنے
والے بہت سے طالب علم -

بہت سے شاگرد -
طَلَعَت - چہرہ - رُخ، نظارہ -
دیدار -

طَلِیعہ - وہ لشکر جو فوج کے
آگے آگے دشمن کے اترنے کی
جگہ وغیرہ امور دریافت کرنے
کو جایا کرتا ہے - شہر اور لشکر
کی حفاظت کرنے والی سپاہ -
طَلِیعَتُ الحَیْش - وہ لشکر جو
فوج کے آگے دشمن کی نقل و
حرکت کا پتہ لگاتا ہے - ہراول -
طَلِیق - آزاد - رہا شدہ -

طَلِیقُ اللِّسَان - تیز زبان -
طَمَا نچہ - سیلی - تھپڑ - ایک
داؤں -

طَمَطَرَاتی - کھا کھا - کروفر -
شان و شکوہ -

طَمَح - لالچ - حرص -

طَمَح مِیں آنا - لالچ میں آنا -

طَنَّا ز - ناز و انداز سے چلنے
والا - اشارے کنایے میں
بات کرنے والا - شوخ -

بے باک -
طَنبُورہ - چھ تاروں کا
ستار -

طَنطَنہ - کروفر - شان و
شکوہ -

طَوَائِف - ناچنے والی عورت -
رقاصہ - رنڈی -

طَوَائِفُ الْمُلُوكِ - سیاسی

انتشار - لا قافونی -

طَوْبِي - نام بہشتی میوہ دار
درخت کا -

طَوْرِي - بشیر کی ایک قسم جو
لڑائی جاتی ہے -

طَوَطَا پَالْتَا - (محاورہ) کسی
پھوڑے پھنسی کا علاج نہ کر کے

بیماری کو طول دینا - کوئی ایسا
کام ہاتھ سے لینا جس سے وہ

اور کاموں سے معطل ہو جائے -

طَوَطَا چَشْمِي - بے مروتی -
بے وفائی -

طَوَطِي بُولْتَا (محاورہ) - شہرہ
آفاق ہونا - کسی ہنر یا کمال یا
مرتبے یا حسن و جمال وغیرہ میں
دھماک ہونا - اقبال یاد رہونا -

طَوَعَا وَاكْرَهَا - کچھ خوش
کچھ ناخوش - خوشی نا
خوشی ہے -

طَوُوق - گلے کا ایک زیور -

طَوُوقِيہ - ایک قسم کا پتنگ جس
میں حلقہ بنا ہوتا ہے -

طَوُل - درازی - وسعت -
طوالت -

طَوُل لَمَل - اُمید کی طوالت -
حرص کی زیادتی (کنایتہ) حرص
دُنیا -

طَوَمَار - کھڑا - نامہ -
صحیفہ -

طَوِيل - گھوڑوں کا تھکان -
اصطبل -

طے ہونا - فیصلہ ہونا -

طَيِّبُ النَّفْس - پاک دل -
پاک نفس - بہ طیب خاطر -

طَيِّر - ایک پرند - بہت سے
پرند -

طَيْرَان - اڑنا - اڑانا -

طَيْش - غصہ - جوش -
قہر -

طَيْن - مٹی - گیلی مٹی -

طَيْنَت - سرشت ، طبیعت -
خو - عادت -

ظ

ظَبِي - ہرن -

ظَرَّاف - خوش طبع - بڑا

دل لگی باز - وہ شخص جو نہایت
عقل مند ہو -

ظَرَّافَت - دل لگی - ٹھٹھا -
تمسخر -

ظَرَّائِف - ظریفانہ باتیں -

ع

دل خوش کرنے والی باتیں -
ظرافت کا پہلو لیے ہوئے
نکتے -

ظرف - ۱. سمائی - گنجائش - حوصلہ -
۲. برتن -

ظرفا - (ظریف کی جمع) - خوش
طبع - مسخرا - دل لگی باز -
لطیفہ گو -

ظریف - خوش طبع آدمی - ہنسور -
عقل مند -

ظفر - فتح - کامیابی -

ظفر پیکر - فتح پانے والا -

ظلل سبحانی - خدا کا سایہ -
بادشاہ -

ظلل اللہ - اللہ کا سایہ -

ظلمات - تاریکی - اندھیرا -

ایک سمندر کا نام جس کو بحر

اٹلانٹک کہتے ہیں - اس مقام

کو بھی کہا جاتا ہے جہاں آب حیات

کا چشمہ ہے -

ظلم - بہت بڑا ظالم - سخت
ظالم -

ظما - پیاس - تشنگی -

ظن - گمان - خیال -

ظہری - پشت کا - پشت پر
لکھا ہوا -

ظہیر المذہب - مذہبی انسان -
مذہب کا دوست، مذہب
کا پشت پناہ -

عاج - ہاتھی دانت -

عاجل - جلد باز - جلدی
کرنے والا -

عار - شرم - ننگ -

عاری - ننگا - برہنہ -
عریاں -

عارض - گال - رخسار -

عارضہ - بیماری - مرض -
رنج -

عازم - قصد اور ارادہ
کرنے والا -

عاشورا - ماہ محرم کی دسویں
تاریخ - حضرت امام کی حسین کی

شہادت کا دن -

عاصی - خطا کار - گنہگار -
نافرمان -

عاطفت - سرپرستی - حمایت -
مہربانی -

عافیت - سلامتی - آرام -
آسائش - بچاؤ -

عاق - ماں باپ سے سرکش -
نافرمان -

عاق کرنا - (محاورہ) فرزندی سے الگ کرنا۔

عاقبت - انجام - نتیجہ - آخرت - عقبی۔

عاقبت اندیش - دور اندیش - انجام ہیں - ہوشیار۔

عاقبت کے پورے پتھر نا / سمیٹنا - (محاورہ) بہت بوڑھا ہو کر مرنا۔

عالمگیر (عالم گیر) - دنیا کو فتح کرنے والا - دنیا میں پھیلا ہوا۔

عالم اجل - جید عالم - بڑا کامل۔

عالم لودھی - ذہین عالم - عالم الغیب - غیب کا جاننے والا - ہمہ داں - مراد اللہ تعالیٰ۔

عالی گھر - معزز خاندان - اونچی ذات والا۔

عامل - سیانا - تعویذ منتر کرنے والا - بھوت پریت آسیب نکلنے والا۔

عامی - جاہل - ناخواندہ۔

عبا سی ہمد - نیلا ہٹ لیے ہوئے سرخ رنگ کا تھمد۔

عبا سی رومال - نیلا ہٹ لیے ہوئے سرخ رنگ کا رومال۔

عبد - بندہ - غلام۔

عبرت - نصیحت - پسند - خوف - تنبیہ۔

عبرت مال - جس سے آگہی یا نصیحت حاصل ہو۔

عبور - مسائل پر حاوی ہونا - جہارت حاصل ہونا۔

عتاب - غصہ - غضب - ناراضگی۔

عتبات عالیات - دربار عالی - اونچی دہلیز - بلند و بالا دہلیز۔

عتیق - پرانا - برگزیدہ - آزاد۔

عجائب خانہ - وہ مکان جہاں عجیب و غریب اور نادر چیزیں لوگوں کے لیے رکھی گئی ہوں۔

عجب - نخوت - غرور - تکبر۔

عجز - ناچاری - عاجزی - گرد گردانا۔

عداوت - دشمنی - مخالفت۔

عدول - نافرمانی - حکم کے خلاف کرنا۔

عدن - عرب کا ایک مشہور شہر جو ملک یمن میں شامل ہے اور ساحل سمندر پر واقع

ہے، یہاں کے موتی بہت مشہور ہیں۔

عَدِیم - وہ جو نہ ہو یا معدوم۔ کسی چیز کا پاس نہ ہونا۔

عَدِیمُ الشَّہِیم - (کسی وصف میں) جس کا کوئی شریک نہ ہو۔ لا جواب۔ بے نظیر۔

عَدِیمُ الْفُرْصَتِی - بالکل فرصت نہ ہونا۔ کمال مصروفیت، بہت مشغولیت ہونا۔

عَذَب - میٹھا۔ خوش ذائقہ۔ عَذَبُ الْبِیَّان - شیریں کلام۔ شیریں بیان۔

عَذَار - عارض - رخسار - گال۔ نیز چہرہ۔

عَذْرَا - دو شیرہ اور کنواری لڑکی۔ وامق کی محبوبہ۔

عَذُوْبِت - مٹھاس - شیرینی۔ عَزَاثِس - (جمع عروس کی) -

عورت ہو یا مرد جس کی ابھی شادی ہوئی ہو مگر اس کا اطلاق اکثر نئی دُلہن -

عَرَاض - (جمع عریضہ کی) - بمعنی عرضی - خط۔

عَزَبَہ جُو - لڑاک - جنگ - جو۔ لڑائی جھگڑے کے لیے ہرمانہ ڈھونڈنے والا۔

عَزَبَہ جُوئی - فریب - شرارت۔ لڑائی - جھگڑا۔

عَرَبِی تَرْکِی بُولَنَا - ناقابل فہم گفتگو کرنا۔ لایعنی بات چیت۔

عَرَض - چوڑائی۔

عَرَفِی - رسمی - مشہور - معمولی۔ ظاہری۔

عَسْرَق - پسینہ - پھل وغیرہ کا نچوڑا ہوا پانی۔ کسی چیز میں کسی چیز کو بھگو کر عمل کشید کے ذریعے زکالا ہوا پانی۔

عَرَقِ الْاُود - پسینے پسینے ہونا۔ پسینے میں تر۔

عَرَقِ الْاِنْفَعَال - شرمندگی کا پانی۔ پسینہ جو ندامت کے باعث آئے۔

عَرَقِ عَرَقِ ہونا - (محاورہ) پسینے پسینے ہونا۔ محنت، شرمندگی، ناتوانی یا خوف سے۔

عَرَقِ گِیر - وہ آلہ جس کے

ذریعہ عرق کشید کریں۔ وہ چیز

جو چلم کے نیچے اس غرض سے

رکھتے ہیں کہ تمباکو کا عرق اس میں

رہے اور نہ کو خراب نہ کرے۔

چھوٹا سارو مال پسینہ پوچھنے کا۔

شرمندہ۔

عَرْمُوس - دولہا - لڑشاہ۔ دُلہن۔

عَرْمُوس - وہ علم جس میں نظم کی درستی کے قواعد، وزن اور بحر کے ارکان اور زحافات کے

مذکور ہوتے ہیں۔ وزن شعر کا

علم۔

عزِ بض - چوڑا - پھیلا ہوا - طول
طویل - بڑا -

عزِ اُخانہ - ماتم پُرسی کا مکان -
عزِ اُدار - ماتم پُرسی کرنے
والا -

عزِ اُدارِی - ماتم پُرسی
کرنے والا -

عزِ اُزِیل - شیطان کا نام -
عزاتِ دُار - صاحبِ عزت -
ممتاز - معزز -

عزِ ل - موقوفی - برطرفی - معزول -
عزِ لَت - گوشہ نشینی - خلوت
گزینی -

عزِ م - ارادہ - قصد - نیت -
عساکر - (عسکر کی جمع) - لشکر -
فوج - سپاہ -

عسرت - تنگی - دشواری -
مفلسی -

عسل - شہد - انگلیں -

عُشاق - (عاشق کی جمع) -
چاہنے والا - فریفتہ - محبت
الہی میں غرق -

عش عش کرنا - (اش اش
کرنا) - (محاورہ) - بہت
پند کرنا - وجد میں آنا - بے اختیار
تعریف کرنا -

عشرہ - محرم کی دسویں تاریخ -

یوم عاشورا -

عشرِ عشر (عشرِ عشر) -

دسویں کا دسواں حصہ یعنی
سوداں حصہ (کنایتہ) بہت
مکوڑا - ذرا سا، بہت قلیل -
نہایت کم -

عشرت - عیش و نشاط -

سیر تماشے - خوشی - مسرت -

عشقِ پیچیاں - ایک بیل کا

نام جو درخت کے تنے اور
شاخوں میں لپٹ جاتی ہے اور
جس کا پھول سرخ پتیاں ہاریک
ہاریک ہوتی ہیں - لبلاب -

عشوہ - پوشیدہ حرکت -

غمزہ - کمرشمہ - ناز و انداز -

عصا - لاشی - چھڑی -

عصائے پیٹری - بوڑھے /

بڑھاپے کی لاشی یا سہارا (کنایتہ)
بوڑھے کا بیٹا -

عصارِ فیر - (جمع عصفور کی) - کنجشک -

چڑیاں -

عصمت - پاک دامنی - بے

گناہی - بالخصوص زنا سے محفوظ
ہونا -

عصمتِ سمات - عصمت

والیاں - صاحبِ عصمت -

عصمتِ مآب - گناہ سے

پاک - پاک دامن - عصمت

کا مرجع -

عَصِيَان - خطا - گناہ -

معصیت -

عَضُو - بدن کا کوئی حصہ -

عَطَا پاش - بہت زیادہ

بخشش کرنے والا - سخی -

فیاض -

عَطَّار - گندھی - عطر فروش -

عُطَّارِد - ایک سیارہ جو سورج

کے قریب ہے، جو علم و عقل کا

منبع خیال کیا جاتا ہے - منشی فلک -

دبیر فلک -

عُطَّارِدِ قَلَم - بہترین لکھنے

والا -

عِطْرِ صہاگ - کئی عطر ملا کر

بنایا ہوا عطر جس کی خوشبو بہت

تیز ہوتی ہے، یہ دُہنوں کے استعمال

کے لیے تیار کیا جاتا ہے -

عِطْرِ عُرُوس - ایک قسم کا عطر جو

جو کئی عطروں کا مجموعہ ہو -

عِطْرِ فتنہ - وہ عطر جو کئی عطروں

کا مجموعہ ہو -

عِطْر کی شیشی - وہ خاص قسم

کی چھوٹی شیشی جس میں عطر ہی

رکھا جاتا ہے اور جس کا کاغذ بھی

شیشے کا ہوتا ہے -

عِطْر کی قَبک - عطر کی خوشبو -

عِطْر لُندھانا - بہت زیادہ

عطر صرف کرنا -

عَطَش - پیاس - تشنگی -

عَطُوفَت - مہربانی - شفقت -

عُظَام - بڑا - کلاں - بیزرگ -

عَظِيمُ اللہ خَانِ حَق - ایک

قسم کا حق جو عظیم اللہ خان کی

طرف منسوب ہے -

عِفَت - پرہیزگاری -

پار سائی -

عِفَتِ کوش - پرہیزگار - پار ساء

پاکی - صاف -

عِفَتِ مَاب - پار سا -

عَفِيفہ -

عَفْرِيت - بھوت - پریت -

دب -

عَفُو - معافی - درگزر -

عَفُونَت - بدبو - سڑاند -

عَفِيفہ - پار ساء عورت -

عِقَاب - ڈکھ - عذاب -

تکلیف -

عِقَال - وہ ڈوری یا رسی

جو عرب کے لوگ سر کے اوپر

رومال رکھ کر باندھتے

ہیں -

عَقَب - پیچھلا حصہ -

پیچھے -

عَقْبِي - اگلا جہاں - دوسرا

جہاں -

عَقْد - نکاح - شادی

بیاہ -

عَقْدہ - گتھی - پیچیدہ

عَقِیق - جواہرات کی ایک

سرخ قسم، یمن کا عقیق قدیم

زمانے سے مشہور ہے۔

عَقِیل - بڑا عقل مند۔

عَقِیم - بانجھ مرد۔

عِلَاجُ الْمَوِیْثِ - جانوروں کے

علاج کی ایک کتاب۔

عِلَاقُ - نشان - علامتیں -

اسباب -

عِلَاقِی - نہایت دانا اور

صاحب علم۔

عِلَّت - الزام - تہمت - گناہ۔

قصور۔

عِلْف - قسم گھاس - چارا۔

عِلْمُ بَرْدَارِ کَا عِلْمُ لُوطِے -

یعنی حضرت عباس کی مار پڑے۔

بد دعا۔

عِلْم - جاننا - آگاہی -

واقفیت۔

عِلْمُ وَحْدَت - یقین و

گمان۔

عِلْمُ لَدُنِّی - خدا داد علم۔

وہ علم جو بغیر استاد کے

روحانی فیض سے حاصل

ہو۔

عِلْمُ هَيْئَات - (ہیئت) -

وہ علم جس کے ذریعے سے

اشکال فلکی اور مساحت کرہ

ارض معلوم کریں۔

معاملہ، مسئلہ - مشکل بات۔

یا امر۔

عُقْدَہ سَرَبَسْتَہ - خفیہ راز۔

پوشیدہ بات۔

عُقْرِیْب - بچھو - کثردم۔

عُقْلُ بَطْرِی کہ بھینس - (مثل)

جب کسی کو بے وقوف بنانا ہوتا

ہے یا کوئی کم عقلی کی بات کرتا ہے

تو تمسخر کی حیثیت سے دوسرا شخص

کہتا ہے۔

عُقْلُ سَرْدُ هُوَ جَانَا - عقل کا

صحیح طور سے کام نہ کرنا۔

عُقْلُ کَا پُتِلَا - مجسم عقل - نہایت

عقل مند۔

عُقْلُ کے گھوڑے دَوڑَانَا -

(محاورہ) - بہت غور کرنا۔

خیالی پلاؤ پکانا - گہری فکر

کرنا۔

عُقْلُ کے ناخُن لَیْنَا -

(محاورہ) - ہوش میں آنا۔

سمجھ سے کام لینا - سوچ کر

بات کرنا۔

عُقْلُ کُوڑُو بَیْطُنَا - عقل نہ

رہنا - عقل جاتی رہنا۔

عُقْلُ کی آنکھوں پر پَیْئِی

بَا نَدھُنَا - دُور اندیشی سے

کام نہ لینا - بغیر سوچے سمجھے کام

کرنا۔

عُقُوْبَت - سزا - عذاب -

عَلَى الْإِتِّصَالِ - متواتر -

لِکھنا - عَلَى التَّوَاتُرِ - مسلسل -

پے در پے - عَلَیْل - بیمار - ناساز

عَلِیْنِ - بہشت کی کھڑکیاں - جنت کے اونچے اونچے مکان -

بہشت کا نام - عَمَّ - چچا -

عَمَّارِی - ہودج - محل - ہاتھی کا ہودہ -

عَمَّال - (جمع عامل کی) حاکم - کار گزار جو سرکار کی طرف سے مقرر ہوں -

عَمَّامَہ - دستار - پگڑی -

عَمَّائِد (جمع عمید کی) - پیشوائے قوم - سردار قوم -

عَمْرَانِیَّات - انسان کے رہن سہن اور معاشرت کا علم ، آبادی کے متعلق -

عَمْرُو عِبَّار کی زنجیل - وہ شے کہ جس میں بظاہر جگہ نہ

ہو اور چیزیں سماتی چلی جائیں - وہ تھیل یا جھولا جس میں دنیا

جہان کی چیزیں سما جائیں - عَمَل - وقت -

عَمَّق - گہرائی - کھاد - عَمُود - ستون - گرز - اونچائی -

عَمِیق - گہرا - جس کی کھاد

نہ ہو -

عِشَاد - دشمنی ، مخالفت ، بیر -

عِشْبُ الثَّغْلِب - مکو -

عَنْبَر - ایک خوشبو جو سمندر میں بہتی ہوئی رہتی ہے ، اس کا

رنگ سیاہ ہوتا ہے ، آگ پر پگھل جاتی ہے ، ویل پگھل کے

بدن پر ایک قسم کا دنبیل ہوتا ہے جس میں خون جمع ہو جاتا

ہے جب یہ اچھا ہوتا ہے تو کھرنڈ جھڑ جاتا ہے ، یہ عنبر ہے -

عَنْبَرِ بَنَاز - خوشبو دینے والا -

عَنْبَرِ سَارَا - (صفت) خالص - ایک مشہور خوشبو کا نام جو

آگ پر موم کی طرح پگھل جاتی ہے ، اس کا رنگ سیاہ ہوتا ہے -

عَنْبَرِی - خوشبودار - بال -

عَنْدَ لَبِیب - بلبیل -

عَنْصُر - اصل - بُنیاد - جڑ -

عَنْصُرِی - عنصر سے منسوب - عنصر کا -

عَنْقَوَان - اُٹھتی جوانی - آغاز جوانی -

عَنْقَوَانِ شَبَاب - بھرپور جوانی - عین جوانی کا زمانہ -

مکار - فریبی - کام میں استاد -

ماہر -

عَیَّاش - اپنی زندگی بہت

اچھی طرح بسر کرنے والا - عیش

پسند - رنگین مزاج -

عَیَّاشِی - عیش پسندی - رنگین

مزاجی -

عِبَال وَاَطْفَال - خاندان -

پوی بچے -

عِیْنِی - شریہ - بذات -

عِیْنِ بَعْدُ ثَمَر (عِیْنِ پچھے

ثمر) - موقع و محل نکل جانے

کے بعد کسی کام کرنے پر یا بے

محل کسی کام کرنے پر بولتے

ہیں -

عِیْنِی - عید کا انعام -

عِیْنُ الْکَمَال - نظر بد -

وہ نگاہ جو اچھی چیز کو ضرر

پہنچائے -

عِشْوَق - ایک سُرخ روشن

تارہ -

عُیُون - (عین کی جمع) -

آنکھیں -

عُنُقَا - لمبی گردن کا ایک فرضی

پرندہ (کنایتاً) نایاب - نادر

الوجود چیز -

عُنُقُبُوت - مگرٹی -

عَوَارِض - (جمع عارضہ کی) -

رنج - بیماری -

عَوَامُ النَّاس - عام لوگ -

تمام لوگ -

عَوْد - لوٹنا - پھرنا -

عَوْدِ قِمَارِی - ایک بڑھیا قسم

کی خود جو قمار سے آتی ہے، یہ

بہت عمدہ قسم کی ہوتی ہے - ایک

سیاہ خوشبودار لکڑی کا نام -

عَوْرَتِ کَوْتِیْن دِنِ گَوْر کے

بھی بھاری ہوتے ہیں -

کہا جاتا ہے کہ مرنے کے بعد تین

دن تک عورت کا دل دُنیا کے

بکھڑوں میں پھنسا رہتا ہے -

عَوْرَتِ مَرْدِ رَاضِی تو

کیا کرے گا فاضی -

دو فریق راضی ہوں تو تیسرا

ان کے معاملات میں دخل نہیں

دے سکتا - کام فریقین کی رضا

مندی سے انجام کو پہنچتا ہے -

عَوَض - بدلہ - معاوضہ -

انتقام -

عِیَّار - چالاک - ہوشیار -

غ

تا فہم -
 غَیْبًا - اُڑتے ہوئے پتنگ کے
 پھٹ جانے کے بعد ڈوری
 کو کھینچنے کا عمل - دھوکا -

غَیْطُ غَیْطٍ - جلدی جلدی بد
 تمیزی کے ساتھ کھانا -

غُتَّ رُجُودٌ - ملا جلا - گرہڑ -
 گڈمڈ - خراب -

غُطٌّ - ایک سانس ہیں - ایک
 گھونٹ میں -

غُطَّ غُطَّ پَیْنًا - (محاورہ) -
 بغیر گھونٹ لیے جلدی جلدی

پی جانا -

غُطَّ غُطَّ - مزے لے لے کر -
 غُجَّہ (غُجَّہ) - دھوکا -

فریب -

غُدَّر - بلوہ - بغاوت -

ہنگامہ -

غُرَّاء - (غُرَّہ) - سانحہ -
 تعطیل -

غُرَّاب - پہاڑی کالا کوا -

غُرَّاکْنَا - غصے کی آواز نکالنا -

غُرَّیَال - چھلنی -

غُرْبَت - مفلسی - ناداری -

مسافرت - بے وطنی -

غُرْفَش - کتے، شیر، بلی کی غصے بھری

آوازیں (کنایت) انسان کی تکرار

لا یعنی گفتگو -

غُرْفَہ - کھرکی - جھروک -

غَازَہ - ایک قسم کا خوشبودار
 گلابی سفوف جو عورتیں خوبصورتی
 کے لیے رخساروں پر ملتی ہیں -

غَازِی - کافروں سے لڑنے والا
 مسلمان - کفار کو قتل کرنے والا
 فتح مند مسلمان -

غَاثِیَہ بَرْدَار - فرماں بردار -
 مطیع -

غَالِیَہ یَار - خوشبو پھیلانے
 والا - عطرافشاں -

غَالِیَہ رِیْز - خوشبو بکھیرنے
 والا، پھیلانے والا -

غَالِیَہ مَو - خوشبودار بالوں
 والا -

غَائِبُ غَلَّہ - بالکل غائب -
 غَبْغَب - گوشت لٹکا ہوا نیچے

گھوڑی کے، یہ پُر گوشت موٹے
 آدمی کے حسن اور خوب صورتی

میں داخل ہے -
 غِبِّی - کند ذہن - کم عقل -

غَرَقَاب - پانی میں ڈوبا ہوا۔

غَرَقَہ - غرق - ڈوبا ہوا۔

غُرل - بچے کا غیر مختون ہونا۔

مغیر غتے کا۔

غبرہ - فادہ - نانہ - تعطیل۔

غریب کی جور و سب کی

سربج (غریب کی جور و سب

کی بھابی) (مثل) - غریب

کی کوئی عزت نہیں کرتا۔ ہمدردی

کے بدلے اس کے افلاس کی ہنسی

اڑائی جاتی ہے۔

غریبی - غریب عورت۔

مفس۔

غریق - ڈوبا ہوا۔

غوط آپ - فوراً - دن سے۔

غزال - ہرن۔

غزالان میٹا سُم - ایسے

ہرن جن کے کھر آگینے کے مانند

ہوں مراد ہے خوب صورت

ہرؤں سے۔

غَسَّال - نہلانے والا۔ غسل

کراتے والا۔

غَش - بے ہوشی۔ غشی طاری

ہونا۔ بے ہوش ہو جانا۔ بے

ہوش۔

غَشی - بے ہوشی۔ بے خبری۔

غَضَب - چھین لینا۔ دوسرے

کی چیز جبراً لے لینا۔

غَضَب بَصَر - چشم پوشی۔

غَضَب - قہر۔ خشم۔ غصہ۔

غَضَنَفَر - شیر درندہ۔

غَفِیر - ابوہ۔ بھیڑ۔

غَلَام کے زَلَام کے چولام

کے۔ غلام کا غلام۔ نوکر کا نوکر۔

انتہائی وفادار۔ حد درجے

خدمت گزار۔

غِل - کینہ۔ کدورت۔

کھوٹ۔

غِل غیاڑا - بے حد شور و

غوغا۔ حد سے زیادہ چیخ۔

پکار۔

غَلَبَ صَفَرَا - صفر کی فراوانی۔

زیادتی کثرت۔

غَلَطَاں و پیچیاں - لوٹا

اور چکر بھاتا ہوا۔ متفکر۔ فکر

میں پریشان۔

غَلْغَلہ - شہرت۔ شہرہ۔

مردھوم۔

غَلو - بے حد انہماک۔ سخت

مشغولیت۔

غَلْمَان - (جمع غلام کی)۔

جنت کے پیش خدمت

لڑکے۔

غَلِیْظ - گندہ۔ میلا۔

پلید۔

غَم غَلَط کرنا (محاورہ)۔

طبیعت بہلانا۔ غم کو بھلانا۔

عورت - بے شرم اور بد چلن

عورت -

غِیْبَت - بد گوئی - کسی کے پیٹھ

پیچھے بُرا کہنا -

غِیْبَتِ طَمَاحِیَہ پُڑنا - قدرت

کی طرف سے بدی کی سزا ملنا -

غیر اُغُو - ذات باہر - غیر

برادری -

غیر منقولہ - جس کو منتقل نہ

کیا جاسکے -

غَبِظ - شدید غصہ - قہر -

غَبِث - (عو) تکرار کرنا -

غَبَس بُول جانا - مخلوب

ہو جانا - بے بس ہو جانا -

غَبَس ہوتا - (محاورہ) - نشے میں

چور ہونا -

ف

فاتر - کم زور - ضعیف -

فست -

فاخرہ - اچھی - ہر عمدہ

چیز -

فارغ البال - آسودہ حال -

خوش حال -

عَمَّاز - چغل خور -

عَمَّاء - راگ - نغمہ - گانا -

گیت -

عَمَّام - (جمع غنیمت کی) لوٹ

مکمال -

عَمَّم - لوٹ کا مال - مال

غنیمت -

عَمَّخَنَّا - ناک میں بولنا -

عَمَّیْم - لیٹا - دشمن - عدو -

عَمَّیْمَت - لوٹ - لوٹ کا مال -

مفت ملی ہوئی چیز -

عَوَّاص - غوطہ لگانے والا -

غوطہ خور -

عَوَّامِض (غامض کی جمع) -

باریک معانی - چھپی ہوئی باتیں -

باریکیاں -

عَوَّث - اہل تصوف میں ولایت

کے درجے، اس درجے پر پہنچ کر

جسم کے تمام اعضا جسم سے الگ

ہو کر یاد خدا میں مصروف

ہو جاتے ہیں -

عَوَّری - تانبے کی کتگرے

والی رکابی -

عَوَّطہ - ڈبکی - پانی میں

ڈوبنا -

عَوَّل بَیَا بَانی - بھوت - پریت -

چھٹا وہ -

عَیْبَانِی - (عو) گالی ہے -

حرام زادہ - فساد کرنے والی

فَا تُوس - ایک قسم کا شمع دان
جو لٹکا دیا جاتا ہے۔

فَاعِدَہ اَنَام - عوام الناس کا
فائدہ۔ مخلوقات کی بھلائی۔

فَاِئْرَہ مَرَام - مقصد پر پہنچنے
والا۔

فَاِئْرَہ مَرَام - بامراد۔ کامیاب۔
مراد پانے والا۔

فَاِئْرَہ مَرَامی - کامیابی۔
حصول مقصد۔

فَائِق - سب سے بڑھ کر۔ اعلیٰ۔
معزز۔

فُتَاں - فتنہ انگیز۔ فسوں
ساز۔

فُتَا دَرگی - گرا ہوا پن۔ پڑا ہوا
پن۔ عاجزی۔ انکسار۔
بے بسی۔

فُتْرَاک - شکار بند۔ چمڑے
کے وہ تسمے جو زمین کے دونوں
طرف شکار یا ضروری سامان
باندھنے کے لیے ہوتے ہیں۔

فُتُوْت - شجاعت۔ بہادری۔
سخاوت۔ مروت۔

فُتُوْح - (جمع فتح کی) کشائش۔
فُتُوْر - فساد شرارت۔ کمزوری۔
خرابی۔

فُتِیْلَہ - (فلیتہ)۔ بٹی۔
پلیتہ۔ موتی بتی روٹی کی بٹی
ہوئی۔

فَارِق - جدائی ڈالنے والا۔
فرق کرنے والا۔

فَاسِخ - توڑنے والا۔ ختم کرنے
والا۔

فَاِسْفُوْس - ایک تابناک
کیمیائی مادہ جو مرکب حالت
میں پایا جاتا ہے۔

فَاشِش - ظاہر۔ آشکار۔

فَاَضِل - زیادہ۔ بڑھا ہوا۔
فارغ (رق)۔

فَاَضِلْ اَجَل - بہت بڑا
فاضل۔

فَاَضِلْ یَمَعی - باکمال فاضل۔
فَاَقِد - گم کرنے والا۔ کھونے
والا۔ بیوہ۔

فَاَقِی - گہرا رنگ۔

فَاَل - شگون۔

فَاَلْتُو - ضرورت سے زائد۔ نکمٹا۔
بے کار۔

فَاِلْج - ایک بیماری جس میں کوئی
عضو بدن بے کار اور بے حس
ہو جاتا ہے۔

فَاَلُوْدَہ - پکا ہوا نشاستہ جیسے
چھلنی میں چھان کر چھوٹے چھوٹے
ٹکڑے بنا لیتے ہیں اور ان کو دودھ
اور برف میں ڈال کر اور شکر
ملا کر کھاتے ہیں۔

فَاِلِیز - خربوزوں، کھیروں یا ککڑیوں
کا کھیت۔

جھک کر کیا جائے کہ سر فرش سے لگ جائے۔

فِرَاعَت - فرصت - چھٹکارا۔ خلاصی۔

فِرَاق - علاحدگی - جدائی - خیال۔ دھن۔

فِرَاک - کوٹ - مردوں کا ایک خاص وضع کا مغربی طرز کا کوٹ۔

فِرَا مُوش - لڑکیوں کا ایک کھیل۔

فِرَام - (انگریزی) - سے - طرف۔ جانب۔

فِرَاوَاں - بہت زیادہ۔

فِرَاوَت - بوڑھا پھونس - بہت بوڑھا۔

فِرْجَام - انجام - خاتمہ - اخیر۔

فِرْحَت - خوشی - شادمانی۔

فِرْخَار - نام شہر ترکستان میں جہاں کے آدمی نہایت حسین ہوتے ہیں۔

فِرْخَنَدَہ - مبارک۔

فِرْخَنَدَہ اختر - اچھی قسمت والا۔ نیک بخت۔

فِرْخَنَدَہ فال - خوش نصیب۔ نیک اختر۔ خوش اقبال۔

فِرْخَنَدَہ نہاد - اچھی طبیعت والا۔

فُنن - ایک قسم کی چار پہیوں کی گھاڑی جو اوپر سے ٹھلی ہوئی ہوتی ہے۔

فُنش - تہذیب سے گری ہوئی بات، گالی۔ قابل شرم بات۔

فُنز - ناز - گھنٹہ - بزرگی۔

فُنزِیہ - فخر کی صورت سے۔

فُنخیم - بزرگی - بلند مرتبہ۔

فَنَدَوِی - جاں نثار - بندہ - عاجز - خاکسار۔

فِرَات - میٹھا اور ٹھنڈا پانی۔ عراق کا دریا۔

فِرَاٹے (فراٹا) - ہوا میں کسی چیز کے اڑنے کی آواز۔

ہوا کا تیز جھونکا۔

فِرْٹے باز - پھرتیلا - چاق چوبند - تیزی سے کام کرنے والا۔ تیز طرار (ق)۔

فِرَاخ - وسیع - کشادہ۔

فِرَا زَر وشن گر - اعلیٰ روشن کھلا ہوا۔

ضمیر (ق)۔

فِرَاش - چوب دار - وہ شخص جس کے ذمے فرش فروش اور

روشنی اور خیموں کا انتظام ہوتا ہے۔

فِرَاشِی سلام - وہ سلام جو

نیک طبیعت۔

فرد۔ گوٹ۔

فردی بوٹی۔ چھوٹی چھوٹی بوٹیاں۔

فرد یا کسی اور کپڑے پر ایک

دوسرے کے متصل بناتے ہیں۔

رکام دانی بنانے والوں کی

(اصطلاح)۔

فردانہ۔ عقل مند۔ دانش ور۔

فردزیں۔ شطرنج کے کھیل میں وزیر

کا مہرہ۔ شطرنج کا ایک مہرہ۔

فردس۔ گھوڑا۔ اسپ۔

فردسا۔ تباہ کرنے والا۔ گھسنے والا۔

فردسخ۔ فاصلے کا ایک ٹاپ جو ۱۸

ہزار فٹ ہوتا ہے۔ تین میل۔

فردسنگ۔ تین میل کے برابر

فاصلہ۔

فردہنگ۔ بزرگی۔ لغات کی

کتاب۔

فرشتہ خاں۔ زبردست۔

رعب والا آدمی۔

فرط۔ زیادتی۔ بہتات۔ کثرت۔

قرع۔ وہ جس کی اصل کوئی اور

چیز ہو۔

فرعون۔ مصر کے بادشاہوں کا

لقب۔

فرقت۔ جدائی۔ ہجر۔ علیحدگی۔

فرقدان۔ سر۔ دوستاروں

کا نام۔

فرمائشی دھول لگانا۔

سخت چپت لگانا۔ بہت زور

سے مارنا۔

فرمائشی قہقہہ لگانا۔ کسی

کی حماقت پر زور سے ہنسنا۔

(عورتوں کی زبان)۔

قرط۔ باغی۔ سرکش۔

غرف۔

فرنگین۔ انگریز عورت۔ میم۔

فروتنی۔ عاجزی۔ انکسار۔

فرو دگاہ۔ اترنے کی جگہ۔

ٹھہرنے کی جگہ۔

فروع و اصول۔ شاخیں اور

مبنیادیں۔

فسروع۔ روشنی۔ نور۔

رونق۔

فروکش۔ اترنے والا۔

فرید الدہر۔ بچے مثل۔

یگانہ روزگار۔ یکتائے

زمانہ۔

فریفتہ۔ عاشق۔ دل دادہ۔

فساق۔ (فاسق کی جمع)۔

بدکار مرد۔

فسحت۔ کشادگی اور فراخی۔

فسحت آباد۔ وسعت رکھنے

والا۔ پھیلاؤ رکھنے والا۔ کشادہ

مقام۔

فسخ۔ رائے یا ارادے کی

تبدیلی۔

فسق و فجور۔ گناہ میں مبتلا۔

فَقْ - خوف یا حیرت سے چہرے
کی رنگت کا سفید پڑ جانا۔
فَقْدَان - گم گشتی - کمی -
گم۔

فَقْرہ یازی - دھوکے بازی۔
دغا بازی۔

فَقْہ - واقفیت - دانائی۔
قانون شریعت کے مسائل
کا علم۔

فَقِیْہ - نایاب - معدوم۔
فَقِیْہُ الْمَثَال - بے مثل -
لاجواب۔

فَقِیْرَئِیں - (فقیہ کی جمع)
(فقیہ کی تانیث) بھکارن -
منگتی۔

فَقِیْرٌ وَالَا - ایک قسم کا آم۔
فُکَاہِت - خوش طبعی - بذلہ
سنجی - مزاح۔

فَکْرٌ تَیِّدٌ اَہْمُونَا - خیال پیدا ہونا۔
فکر لاحق ہونا۔

فَکْرٌ کے گھوڑے دوڑانا۔
غور و خوض کرنا۔

فَکَا ر - زخمی - گھائل۔
قُلْ مَرْدَر - (انگریزی) قتل
عمد - جان بوجھ کر قتل کرنا۔

فَلَا لَیْن - ایک قسم کا نرم
اونی کپڑا۔

فَلَا تُنْک کَالْم - (انگریزی)
فوج یا پولیس کا دستہ جو تیز

ہونا - بد اعمالی - گناہ گاری -
زنا کاری۔

فَصِیْح - وسیع - فراخ - کشادہ۔

فَش - بے نتیجہ بات - ہشت،
ہش۔

فَشَار - قبر کا مردے کو بھیجنے -
ننگی قبر۔

فَشَن (فِیْشَن) - وضع، قطع۔
ڈھنگ - طور طریقہ (عوام
کی زبان)۔

فَصَاحَت - تیز زبانی - خوش گوئی۔
فَصْحَا - (فصیح کی جمع) - خوش
بیان و خوش کلام لوگ۔

فَضْدُ کُھْلُوَانَا - (محاورہ)۔
رگ کھلوانا - پاگل پن کا علاج

کمرانا۔
فَصِیْح - خوش بیان - شیریں
کلام۔

فَضْلَاء - (فاضل کی جمع) - علما۔
صاحبان علم و ہنر۔

فَضِیْحَت - رسوائی - بدنامی۔
ذلت۔

فَضِیْحَت - فضیحت - رسوائی۔

فَضِیْلَت - بڑائی - بزرگی -
کمال - عمدگی۔

فَطَب - زیر کی - عقل مندی۔

فَطَرَت - شرارتی - فتنہ پرداز۔

فَفَرَّوَا - (لکھنؤ) ہوا ہونا -
رفو چکر ہونا۔

نقل و حرکت کر سکے۔

فلک رفعت - بڑے رتبے والا۔ عروج کی منزل پر پہنچا ہوا۔

فلک سیر - بھنگ جو نشے میں آسمان کی سیر کراتی ہے۔

فلک الافلاک - عرش اعظم۔
فلوس - (فلس کی جمع) پیسے۔
تانے کے سکے۔

فتیان - چھوٹی پیالی جس میں قہوہ وغیرہ پیا جاتا ہے۔

ففس - پانکی - ایک سواری۔

قوارہ - سرجوش - پچکاری۔
نہایت جوش مارنے والا۔ پانی

اوپر پھینکنے والا۔

قوارک - (فاکہ کی جمع) - تروتازہ میوہ۔

قوگراف - عکسی تصویر عکس۔

قوگرافر - تصویر کھینچنے والا۔
تصویر اتارنے والا۔

فوج ظفر موج - وہ فوج جس کے قدم قدم پر کامیابی ہو۔ کامیاب لشکر۔ فتح یاب لشکر۔

فوج گنگی - امدادی فوج۔
قورک (انگریزی) وہ کانٹا جس کی مدد سے کھانا کھاتے ہیں۔

قوطہ دار - خزانچی۔ تحویل دار۔

فوق البھڑک - چمکیلا۔

زرق برق۔

فوق - برتری - فوقیت - سبقت۔

قولاو - نہایت سخت اور اعلیٰ قسم کا لوہا۔

فہامت - فہم - دانائی - فراست۔

فہامی - بڑا سمجھ دار - بہت لائق و فائق۔

فہم - عقل - دانائی - شعور۔

فہمائش - ہدایت - سمجھانا۔
آگاہ کرنا۔

فہمیدہ - ہوشیار - دانا۔
سمجھ دار۔

فی - عیب - کھوٹوہ غلطی۔

فی البدیہہ - فی الفور - بر محل کوئی شعر کہنا۔

فیانی و جبال - وادی اور پہاڑ۔ فیانی جمع فیضا۔ جنگل۔

پہاڑ۔ جبال جمع جبل کی۔
پہاڑ۔

فیج - قاصد - پیک۔

فیج کرنا - (بٹیر بازوں کی اصطلاح) بٹیر کا لڑتے لڑتے ایک خاص

آواز کے ساتھ فیج کی تکرار کرتے ہوئے بھاگنا۔

فیر - توپ یا بستہ فوق کو آگ دینا۔

فیرنی (فیرنی) ایک قسم کی کھیر

ق

قَاب - بڑی رکابی - کھانے کا خوان -

قَابُوجِی (قاپوچی) - دربان - سنتری - (مراداً) احمق - گیدی -

قَادِرِ اَنْداز - نشانے باز - گل چلا -

قَارُورَہ - وہ شیشی جس میں پیشاب بھر کر حکیم کو دکھاتے ہیں - (مجازاً) پیشاب -

قَارُون کا خزانہ - بہت بڑا خزانہ - بے انتہا دولت -

قَاشَن - پھل وغیرہ کی پھانک - پھانک - ٹکڑا -

قَاصِد - نامہ بر - چٹھی رساں -

قَاضِی - جھگڑا چکانے والا -

منصف - مسلمان جو قانون اسلامی کے تحت فیصلہ کرے -

جود و دھ چینی اور چاولوں کے آٹے سے بنتی ہے -

فِرَّوَزِک (انگریزی) (فارٹرک) - آتش بازی -

فِرَّوزہ - نام ایک پتھر سبز رنگ کا جو بہت مشہور ہے -

فِرَّوَزِی - کامیابی - فتح مندی -

فَنس - محنتانہ - اجرت -

فَیْضَل - تصفیہ - فیصلہ -

فَیْضَلِی - (میر) - پنج - ثالث -

حَکَم (ق) -

فَیْضَلہ کُرنَا - (محاورہ) جھگڑا چکانا - معاملہ طے کرنا -

فَیْل - مکر - فریب - شرارت -

فَیْلِبان (فیل بان) - مہادت - ہاتھی چلانے والا -

فَیْلِ پَا - ایک قسم کا مرض جس میں ٹانگیں اور پاؤں سوچ جاتے ہیں -

فَیْلِ تَن - جس کا جسم ہاتھی جیسا ہو - چوڑا چکلا - فریہ اور دراز -

(مجازاً) مضبوط - پائدار -

فَیْلَسُوف - حکیم - دانش مند -

مکار - فریبی - دغا باز -

فَیْلِیَا - (عو) بد باطن - حیلہ گر - مکار - فریبی -

فَیْہ ہونا - کوئی خاص بات ہونا - کچھ دال میں کالا ہونا -

ملائم ہوتی ہے جاڑوں میں اس
کارنگ سفید براق ہو جاتا ہے۔
قال وقیل - حجت - بحث -
تکرار۔

قالبت - لوہے کا ٹوپی نما برتن
جس پر ٹوپیاں چڑھا کر بناتے اور
صاف کرتے ہیں۔

قالیجہ - چھوٹا قالین۔
قالخ - کھوڑی چیز پر صبر کرنے
والا۔

قانون چھانٹنا - (محاورہ)۔
(طنز و حقارت نیز غصے اور
مزاح کے محل پر) بے علمی کے
باوجود اپنی علمیت کا رعب جمانے
کے لیے ادھر ادھر کی اڑانا۔
بے جا بحث۔

قانونچہ - ۱۔ علم طب کی ایک
کتاب کا نام۔ ۲۔ ایک قسم کا باجا۔
قاہ قاہ - ٹھٹھا مارنے یا قہقہہ
لگانے کی آواز۔ قہقہہ۔

قاہرہ - ملک مصر کا دارالسلطنت۔
قائم اٹھنا - (شطرنج) بازی کا
برابر اٹھنا۔

قبا - ایک لباس جو دوہرا اور
چنے کی قسم کا ہوتا ہے جس میں بعض
دفعہ آستینیں نہیں ہوتیں اور صرف
سوراخ ہوتے ہیں۔

قباب - (قبہ کی جمع)۔ کلس۔
گنبد۔ برج۔

قاضی کے گھر کے چوہے بھی

سیانے ہوتے ہیں۔ (مثل)

سیانے لوگوں کے چھوٹے بھی
سیانے ہوتے ہیں۔ حاکم یا امیر
کے گھر کا ادنیٰ آدمی بھی چالاک ہوشیار
ہوتے ہیں۔

قاضی القضاۃ - سب
سے بڑا قاضی۔ چیف جسٹس۔

قاپح - کاٹنے والا۔ مسافر
قاعدین - بیٹھنے والا۔ بیٹھا
ہوا۔

قائدین پر مجاہدین کو شرف
ہے۔ بیٹھنے والوں (یعنی نہ شریک
ہونے والوں) سے مجاہدین کا مرتبہ
افضل ہے (جہاد فی سبیل اللہ میں
بشرکت بڑی سعادت ہے)۔

قاف از قاف - ساری دنیا۔
دنیا کے ایک سرے سے دوسرے
سرے تک۔

قافیہ تنگ کرنا - (محاورہ)۔
عاجز کرنا۔ دق کرنا۔ پریشان
کرنا۔

قافیہ تنگ ہونا - (محاورہ)۔
لاجواب ہونا۔ زحیٰ ہونا۔ حیران
ہونا۔

قائم - ایک گوشت خور جنگلی چہار
پایہ قد و قامت میں ہلی کی برابر
جس کی پوستیں نہایت نفیس اور

قُبَا حَت - بُرَائِی - خرابی - نقص -

عیب -

قُبْحَاق - تاتار میں ایک صحرا -

قُبْر - وہ گڑھا جس میں مُردے کو دفن کرتے ہیں -

قُبْر میں پاؤں لٹکائے بیٹھنا -

(محاورہ) - موت کے قریب ہونا -

بہت بوڑھا ہونا -

قَبْض - انٹروپوں کی گرفت جس کی وجہ سے پاخانہ نہ آنا -

قَبْلَہ - حضور - جناب - حضرت -

قَبْلَہ عَالَم - مرجع خلائق یا بزرگانِ دین کو تعظیم سے کہتے ہیں - دُنیا کے عام بادشاہوں کے لیے بھی اس کا صرف ہے -

قَبُولِی - اقرار کیا -

قَبُولِیَّت - وہ کاغذ جو پٹے کا کاشت کار کی طرف سے بحق زمیندار لکھا جاتا ہے -

قَبَّہ - گنبد - گول گنبد نما عمارت -

قَبِیْح - بد شکل - بد صورت - قابلِ شرم - معیوب -

قَبِیْحَہ - بُرَائِی - خرابی -

قَبِیْل - آدمیوں کا گروہ -

قَبِیْلَہ - ایک نسل کے آدمیوں کی جماعت - ایک دادا کی اولاد -

قَتْلَہ (قَتْلَہ) - قاش -

پھانک - کتلا - کسی کھانے کی چیز کا گول تراشا ہوا ٹکڑا -

قَحْجِی - ڈاڑھی - چھدری ڈاڑھی -

وہ ڈاڑھی جو گھنی نہ ہو (ق) -

قَدَح - بڑا پیالہ - بادیہ (مجازاً) شراب کا پیالہ -

ساعر -

قَدَح کا قَدَح - بادیہ کا کثرت کا اظہار - پیالہ پر پیالہ (ق) -

قَدَسِی نہاد - ولی صفت -

اللہ والا - بزرگ -

قَدْعَن - روک ٹوک - ممانعت -

پابندی -

قَدَم بوسی - پاؤں چومنا -

آداب و تسلیم - تواضع - تعظیم -

قَدَم باز - تیز رو - تیز چلنے والا -

قَدَم رَنجہ کرنا (محاورہ) -

تشریف لانا -

قَدُوم مِیْمَنَت لَزُوم -

ایسا آنا جس سے نحوست دور ہو - باعث برکت آمد -

قَدَوَہ - سرگروہ - پیشوا -

مرشد - سردار - حاکم -

قَرَابَہ - عرق رکھنے کا بڑا شیشہ -

صراحی - شیشہ شراب -

قرمزی - لال سرخ - ارغوانی رنگ -

قرم ساق - بھڑوا - پاچی - ذلیل -

قرن - جگ - زمانہ - مدت دراز -

قرنا - (قرنائی) - نرسنگا - بانسری - سینگ کا بتا ہوا بگل -

قرولی - شکاری چاقو - ایک قسم کی پھری جس کو کمر میں باندھتے ہیں -

قرینے (قرینہ) - سلیقہ - ترتیب -

قساوت - سنگ دلی - بے رحمی -

قسطاس - بڑی ترازو - تگ -

قسمت - کمشنری - چند ضلعوں پر مشتمل علاقہ -

قسمت کا دھنی - اقبال پاور - ڈویژن -

قش - خوش نصیب - دُ بلا پے کے بعد موٹا ہونا -

قشقه - ماتھے کا ٹیکا جس کو ہندو لگاتے ہیں اور تنک کہتے ہیں - پیشانی پر صندل سے کھینچی ہوئی لکیر -

قرآین - ایک قسم کی چھوٹی بندوق جس کا منہ چوڑا ہوتا ہے -

قرآینچہ - چھوٹی بندوق - قرآن - علم نجوم میں دو سیاروں کا ایک برج میں جمع ہونا -

قرآن السعدین - دواچھے نیک ستاروں کا ایک برج میں جمع ہونا (مجازاً) دو نیک یا بڑے آدمیوں کا اکٹھا ہونا -

قرآن کی ہوا دینا - (محاورہ) بیمار کو قرآن شریف سے پنکھے کی طرح ہوا جھلانا کہ شفا ہو -

قراول - بندوقی - فوج کے سپاہی جو خبر لانے کے لیے آگے جاتے ہیں -

قرۃ العین - آنکھوں کی ٹھنڈک - (کنایتاً) اولاد - کوئی عزیز چیز - مذہب بابی کی ایک رہنما خاتون -

قرص - ٹکیا - دوا کی ٹکیا - ایک قسم کی سبز شیرینی جو ساچتوں میں آتی ہے -

قرض خواہ - قرض دینے والا -

قرطاس - کاغذ - قزع - قرعہ کی فال -

قرق - منع - روک - ضبطی - قزقی - رکاوٹ - نیلامی -

ضبطی -

قشون - لشکر - دستہ فوج -

قصاب - ذبح کرنے والا -
بوچر - کاٹنے والا -

قصاص - جان کا بدلہ جان -
خون کا عوض لینا -

قصد - ارادہ - عزم -

نیت -
قصر - کمی - تخفیف - اختصار -
قصور - (جمع قصر کی) کمی -
کو تاہی -

قضا - حکم خدا - خشیت الہی -
موت - اجل - انصاف - عدل -
گتری -

قضا کار (قضائے کار) -
اتفاقاً -

قضات - قاضی کے اختیارات -
کام - عہدہ -

قضائے مبرم - یقینی یا نہ
ٹلنے والی موت -

قضیت - جھگڑا - بھٹیڑا -
فساد -

قُطْرُب - ایک قسم کا جنون -
مرگی کا مریض -

قَطَاعُ الطَّرِيقِ - ڈاکوؤں /
رہزروں کا گروہ -

قُطَامَةٌ - کٹنی - فاحشہ -
تجیہ -

قطع - انداز - وضع - شکل -
صورت -

قعر - گہرائی - بڑا گڑھا - کنویں
یا دریا کی گہرائی -

قفس - پنجرہ - قید خانہ
قفس عُنْصُرِی - قالب خاکی -
جسم - (عمر) (اردو)
م قید خانہ -

قفل - وہ لوہے کا آلہ جس
سے دروازوں، صندوقوں
کو بند کرتے ہیں جو بغیر چابی کے
کھل نہیں سکتا -

قَلًا بَازِی - کرتب - کھیل -
سر کے بل اُلٹ جانے کا
کھیل -

قَلَابَہ - آنکڑا - کانٹا - مچھلی
پکڑنے کا کانٹا -

قَلَا جَنَگ - (قَلْعہ جنگ)
کشتی کا ایک داؤ - دائیں

بازو کو پکڑ کر دائیں ٹانگ اٹھا کر
پھینک دیتے ہیں -

قَلَا ش - مفلس - غریب -
قَتْلُ اَعُوذِیُوں (قتل اَعُوذِیہ)

”قتل اَعُوذِ“ پڑھنے والا ،
مراد کھانے یا پینے کے عوض فاتحہ
اور قتل پڑھنے والا - خیرات
پر زندگی بسر کرنے والا - نیز
جاہل مُلّا -

قَتْلُ وَ ذَل - الفاظ کے لحاظ
سے کھوڑا اور معنی کے اعتبار
سے زیادہ - مختصر و مدتل -

قل ہونا - کام تمام ہونا - بھوک
سے بد حال ہونا - شدت کی بھوک
لگنا -

قلب - کھوٹا - سکھ - کھوٹی
چاندی یا سونا -

قلب ساز - کھوٹا اور جعلی سکھ
بنانے والا -

قلبہ رانی - ہل چلانا - کاشت
کرنا - کھیت جوتنا -

قلزم - سمندر - دریا -
قلعہ معلیٰ - رفیع الشان قلعہ -
شاہی دور میں دلی کے لال
قلعہ کا نام -

قلجی کھلنا - (محاورہ) - ملے
اُتر جانا - حقیقت ظاہر ہونا -
اصلیت ظاہر ہونا -

قلبی کرنا - (محاورہ) - پرندے
کا اپنے حریف پرندے کی چونچ
کے نیچے کاٹنا -

قلتی - بے آرامی - خلیج -
قلقل - صراحی یا بوتل وغیرہ سے
شراب نکلنے کی آواز -

قلم واسطی - واسطی قلم مشہور
ہے، تراشا ہوا یعنی بنا ہوا قلم -
سرکنڈے کی قسم کے یک شاخہ

پودے کے ڈنٹھل کی قلم - یہ
پودا بصر اور بغداد کے
درمیان واسط نامی مقام پر
خود رو ہوتا ہے، اس کا ڈنٹھل

نہایت مضبوط اور عمدہ ریشے
دار ہونے کی وجہ سے قلم بنانے
کے کام آتا ہے، اعلیٰ قسم کا نیزہ
ہونے کی وجہ سے اس کا نام واسطی
قلم مشہور ہو گیا ہے -

قلم برداشتہ - بے ساختہ
اور بے تکلف -

قلم توڑ دینا - (محاورہ) -
ایسی نظم یا نثر لکھنا کہ مقابل میں
کوئی قلم نہ اٹھا سکے -

قلم دان - قلم دوات رکھنے
کا چھوٹا بکس - (کنایت) عہدہ -
منصب -

قلمافنی - (بیگمات) وہ عورت
جو ہتھیاروں سے مسلح شاہی
محلوں میں سپاہی کی طرح پہرا
دیتی ہے - اُردا بیگنی -

قلمی آم - پیوندی آم جو بڑا
اور خوش ذائقہ ہوتا ہے -

قلندر - (صفت) آزاد -
رند - وہ شخص جو اس قدر
روحانی ترقی کر گیا ہو کہ اپنے
وجود اور تعلقات سے بے خبر
ہو کر خدا کی یاد میں مشغول

میرے رہے -
قلہ کوہ - پہاڑ کی بلند
چوٹی -

قلیہ - شور بے دار
گوشت -

قلی - مزدور - وہ شخص جو بوجھ اٹھانے کی مزدوری کرے -
 قلیہ تمام ہونا - (محاورہ)
 کام تمام کرنا - خاتمہ ہونا -
 قلیان - حقہ - گڑاگری -
 قلیچوان -
 قلم - جی اٹھ - اٹھ کھڑا ہو -
 قلم یا ذنی - میرے حکم سے جی اٹھ -

قمار بازی - جوا کھیلنا -

قمار خانہ - جوا گھر -

قمار سی - جوا سی -

قماش - (گنجنے کی اصطلاح) -

گنجنے کی ایک بازی کا نام جس کے

بتوں کا رنگ پیلا (درد) اور

ان پر رتھ مع سواری کا چھاپا

ہوتا ہے -

قچی - کوڑا - چابک - ہنڑ -

قمر - چاند خصوصاً تیسری رات کے

بعد پہلی اور دوسری رات

کا ہلال کہلاتا ہے -

قمنے (قمنہ) شیشے کا گولہ جو

زیبائش کے لیے چھتوں میں لگاتے

ہیں جو مختلف رنگوں کے

ہوتے ہیں -

قنات - وہ کپڑے کی دیوار یا

پردہ جو خیمہ کے چاروں طرف

یا کسی جگہ کو صحن بنانے کے لیے

چاروں طرف لگاتے ہیں -

کپڑے کی اوٹ -

قند - سفید شکر

قند کے چاول - میٹھ

چاول -

قندیل - ایک قسم کا فانوس

جس میں چراغ یا لیمپ جلاتے

ہیں - کاغذ یا ابرک سے منڈھا

ہوا فانوس -

قنطرہ - دریا کا بڑا پل -

جسر -

قنوج - اودھ کا مشہور مردم خیز

قصبہ جو ضلع ہردوئی (یوپی)

میں واقع ہے، قدیم زمانے

میں علماء اور فن کاروں کا

مرکز تھا - یہاں کا عطر بھی بہت

مشہور تھا -

قوارہ - ٹکڑا - پارچہ -

قوال - گویا جو صوفیہ یا حقانی

چیزیں گائے -

قوام - چاشنی - شیرہ - گڑ یا

شکر کو پانی میں گھول کر پکاتے

ہیں اور جب تار اٹھنے لگتا ہے

تو اس کو قوام کہتے ہیں -

قور - فیتہ جو کپڑوں کے حاشیے

پر لگاتے ہیں -

قورمہ - محض گوشت پکا ہوا

جس میں کوئی دوسری سبزی،

ترکاری نہ ڈالی گئی ہو مگر مسالے

پڑے ہوئے ہوں، نان اور پلاؤ

ک

کامبک - بیٹروں، کبوتروں
کا ڈر یا جو بانس کی کھچپیوں سے
بناتے ہیں -

کاکتا (کاکتنا) - دھاگا -
سوت -

کاکتا اور لے دوڑیں -

(کہادت) (عو) ہمیشہ ایک
مشغلہ اُٹھانے والی کی نسبت
بولتی ہیں - کام کرتے ہی مزدوری
کا تقاضا - پیٹ کے ہلکے اور
متلون مزاج کی نسبت بولتے
ہیں -

کاکٹن میل - سوتی کپڑے کا
کارخانہ -

کاٹے کا منتر نہ ہونا -

(کاٹے کا منتر نہیں) -

(مثل) کسی کی ایذا رسانی کا
مداوانہ ہونا - علاج نہ ہونا -

کا لازم ہے -
قوسِ ابرو - کمان کی سی بھوئیں
رکھنے والا مراد معشوق سے

ہوتی ہے -
قوسِ قزح - کمان کی شکل جو

آسمان پر بارش کے بعد مختلف
رنگوں میں نمودار ہوتی ہے -

قوسِ پنج - پیٹ کا درد -
قہار - زوردار - تیز -

قہر - غضب - آفت - مصیبت -
بلا -

قہقہہ پڑنا - (محاورہ) کسی بات
پر چند آدمیوں کا زور سے
ہنسنا -

قیافہ شناس - علم قیافہ سے
واقف -

قیامتِ کبریٰ - وہ دن
جس میں تمام دُنیا کا نظام تو
بالا ہوگا -

قیراط - ایک وزن کا نام - اونس
کا چوبیسواں حصہ - درہم کے
بارہ ہوں حصے کے برابر وزن -

قیس بول جانا - مغلوب ہو جانا -
ہار جانا -

قینچی - مقراض - کترنی - کبڈی اور
کشتی کا ایک داؤ -

کاسب - کسب کرنے والا -
کمانے والا -

کاسد - کھوٹا - ناقص -
بے قدر -

کاسر - توڑنے والا -

کاسر - روس کے مشرقی
علاقہ، ایک قوم کا نام ہے -

(مراداً) سپاہی -

کاسر - کھوپڑی -

کاشانہ - آشیانہ - جھونپڑا -

کاغذ کی ناؤ چیلانا - (محاورہ)
بے سود کوشش کرنا - بے فائدہ

کام کرنا -
کاغذ کے گھوڑے دوڑانا -

(محاورہ) - خط لکھنا - عام

چھٹیاں بھی جانا -

کافر راستہ - مشکل راستہ -
کٹھن منزل -

کافور ہونا - (محاورہ) بھاگ جانا -

رفوچکر ہو جانا - فنا ہو جانا -

مٹ جانا -

کافہ - شکل - تمام - سب -

کاکٹیل - کئی شرابوں سے
م مرکب شراب -

کانگریزی - ایک سیاہی مائل

اودے رنگ کا نام - بینہنی

رنگ - (کانگریزی)

کاکل - مرد کے بالوں کی لٹ

بہت عیار اور چالاک ہونے
کے موقع پر کہتے ہیں -

کاٹھی - (عو) جسم - قد کاٹھ -

گھوڑے کے چپڑے کا زین جس
کے نیچے لکڑی ہوتی ہے -

کاٹھیاوار - ہندوستان میں
ایک مقام کا نام، اس جگہ کے

گھوڑے مشہور ہیں -

کاجل کی کوٹھڑی - بدنامی

کا گھر - عیب لگنے کی جگہ -

کارچوب - زردوز - کشیدہ
کاری -

کارچوبی - سنہری کام - کشیدہ
کار -

کارزار - جنگ - لڑائی -

کارساز - کام بنانے والا -

صانع - قادر مطلق -

کارستانی - شرارت - چالاک -
عیاری -

کارڈ - پوسٹ کارڈ - وہ

سرکاری کاغذ جس پر کچھ لکھ

کر بذریعہ ڈاک بھیجا جاسکتا

ہے -

کارسپانڈنٹ - (انگریزی)

مضمون نگار - نامہ نگار -

کارن - باعث - خاطر -

سبب -

کاری - ہلک - گہرا -

سخت -

جَلَتَا - (مثل) زبردست کے
 آگے کچھ پیش نہیں جاتی - اعلیٰ
 کے آگے ادنیٰ کی نہیں چلتی -
 کاکم - فوج کا ایک دستہ -
 کام اتمام ہونا (محاورہ) -
 مار ڈالنا - کام مکمل کرنا - انجام
 کو پہنچانا -
 کام چھوڑنا (مثل)
 وہ شخص جو کام کرتے وقت
 ٹل جائے اور کھانے کے وقت
 آمو جو ہو - وہ سست اور
 خود غرض آدمی جو کام تو نہ کرے
 مگر لینے کو موجود ہو -
 کامداری - وہ کپڑا جس پر سونے
 چاندی کے تاروں سے بیل
 بوٹے، بیلین کاڑھی ہوں -
 کام دیکھنا - (محاورہ) کام کی
 کارگزاری کا معائنہ کرنا - کام
 کی نگرانی کرنا - کام کی جانچ پڑتال
 کرنا -
 کامروپ (کچھبیا) - آسام
 (ہندوستان) میں ایک مقام
 کا نام جہاں کا جادو بہت موثر
 بتایا جاتا ہے -
 کاکٹنی - نہایت خوب صورت
 عورت -
 کان - وہ جگہ جہاں سے
 کھود کر معدنیات نکالتے
 ہیں -

کاکن - ایک قسم کا جھوٹا غلہ جو
 بیروں کو کھلاتے ہیں -
 کاکٹ - ڈاٹ (ہندو) کو -
 زاغ -
 کال - نایابی - کمی - عنقا -
 کال جھواری - نامی قمار باز -
 مشہور اور بدنام جھواریا -
 کالاجھنگ / بھجنگ - بہت
 کالا - نہایت سیاہ -
 کالاپانی - (عو) شراب -
 کالاپتور - جہاں نام نہ بتانا ہو وہاں
 کبھ دیتے ہیں -
 کالاکوٹا - بہت کالا - سیاہ
 قام -
 کالعدم - معدوم - ناپید - گویا
 کہ ہے ہی نہیں -
 کالبد - بدن - قالب - سانحہ -
 کاکر - کنٹھا - گلوبند - حلقہ -
 طوق - گردن -
 کالک - سیاہی - رسوائی -
 عیب -
 کالی بلا - (مراداً) افیون -
 کالے پانی بھینجا - (کالاپانی)
 جزائر انڈمان جہاں عمر بھر کے
 قیدی بھیجے جاتے تھے - عمر
 قید -
 کالے کوسوں - بہت دور -
 ہزاروں کوس -
 کالے کے آگے چہراغ نہیں

کان پر جوں نہ رہینگنا -

(محاورہ) (کنایہ) بالکل بے

خبر ہونا - غافل ہونا - بے پردہ

ہونے کی جگہ -

کانوں پر ہاتھ دھرنے -

(محاورہ) - مکر جانا -

لاعلمی ظاہر کرنا - صاف انکار

کرنا -

کان پکنا - (محاورہ) - اکتا جانا -

باتوں سے تنگ آ جانا -

کان پور کے منڈے - کان پور

کا ایک قسم کا جوتا جس کی نوک

نہیں ہوتی -

کان کاٹنا - (محاورہ) - کان

تراشنا - مات کرنا - سبقت

لے جانا - دھوکا دینا - فریب

دینا -

کان کھڑے ہونا - (محاورہ)

چوکننا ہونا - ہوشیار ہونا - بدکنا -

خبردار ہونا -

کان میں بھٹک پڑنا - (محاورہ)

افواہ سنائی دینا -

کانوں / کان میں تیل ڈالنا -

(محاورہ) اپنے آپ کو بے خبر

اور بہرا بنا دینا - خاموشی

اختیار کرنا -

کان میلیا - کان صاف کرنے

والا -

کانڈ - حصہ - ٹکڑا - باب -

فصل - ایک جوڑے سے دوسرے

جوڑ تک -

کانٹے بوٹنا - (محاورہ) اپنے یا

کسی کے حق میں برا کرنا - برائی

کرنا - بدی کرنا -

کانٹوں میں گھسیٹنا - (محاورہ)

بگاڑ کرنا - آزار دینا -

شرمندہ کرنا -

کانا چھوڑی - چپکے چپکے باتیں

کرنا -

کانا ٹوٹو بدھو نقر - بالکل بے

وقوف - گدھا -

کانا کھڈرا - ناقص چیز یا ایسا

پھل جس میں سوراخ ہو گئے

ہوں -

کانچی ہوس (ہاؤس) -

سرکاری باڑا - وہ سرکاری

مکان جہاں لاوارث مویشی

بھیجے جاتے ہیں -

کانسل (کونسل) - صلاح -

مشورہ -

کانسٹبل - پولیس کا سپاہی -

کانکھنا - براز کے وقت یا کسی

بوجھ اٹھانے کے وقت ایک آواز

کا منہ سے نکالنا - سسکیاں -

آہیں بھرنا -

کانوں کان خبر نہ ہونا -

(محاورہ) مطلق خبر نہ ہونا -

آگاہی نہ ہونا -

کاؤں میں تیل ڈالنا -

(محاورہ) - اپنے آپ کو بے
خبر کر بیٹا - کچھ نہ سُننا - تغافل
کرنا -

کانیئے - (کانیا) - کان کن - کان
میں کام کرنے والا -

کاوا - گھوڑے کو اس طرح چکر
دینے کا فعل جس سے اس کے
قدموں کے نشان سے زمین پر
ایک دائرہ پیدا ہو جائے
(کنایت) چکر -

کاوا دینا - (محاورہ) - گھوڑے
کو چکر دینا - گھوڑے کو حلقہ
باندھ کر چکر دینا -

کاواک - بیڈول چیز - کھوکھلی
چیز - خالی -

کاہش - اندیشہ - فکر - تکلیف -
مصیبت -

کاہو - ایک قسم کا ساگ اور
اس کا بیج جو دواؤں میں کام
آتا ہے -

کاہی - ہلکا سبز رنگ جو مائل بہ
سیاہی ہوتا ہے -

کاہیدہ - گھٹنا ہوا -
کاہنات الجو - وہ فاصلہ جو

کرۂ زمین اور آسمان کے
درمیان ہے - وہ طبقہ ہوا

جو کرۂ زمین کا احاطہ کیے ہوئے
ہے - فضائی مخلوقات -

کائی - وہ سبزی جو اکثر بند پانی
کے اوپر یا برسات میں دیواروں
پر جم جاتی ہے -

کائیاں - دغا باز - چالاک -
کائیاں پن - دغا بازی - چالاک -
تجربہ کاری -

کائی - شکل - روپ -
کائی پلٹ - قالب بدلنے والا -
بھیس بدلنے والا -

کائی پلٹ ہونا - (محاورہ) -
طبیعت ، مزاج اور ہیئت
بدل جانا -

کایر - بزدل - مغلوب -
کب راج - ملک الشعرا -
ہندو راجا ہارا جا کے
درباروں سے دیا جانے والا
خطاب -

کباب - سیخ پر چڑھا کر کوئلوں
پر بھننا ہوا قیمہ یا گوشت کے
ٹکڑے -

کبتائی - کبت بنانا - شاعری -
نظم نگاری -

کبیریت - گندھک -
کبیریتِ آخمر - سرخ گندھک -
نایاب چیز -

کیرن - سبزی ترکاری بیچنے والی
عورت -

کیرلویں (کیرپا) - ترکاری
فروش - سبزی فروش -

کُنک - چکور - ایک قسم کا بڑا
تینتر، جس کے سر اور پنجے سرخ
ہوتے ہیں، اس کی چال سے معشوق
کی چال کو تشبیہ دی جاتی ہے۔
کُنک دری - ایک قسم کا بڑا
کُنک جو پہاڑوں میں پایا جاتا
ہے۔

کُنو دی - نیلا آسمان۔
کُھی لُو لہ کُھی مَاشہ - (مثل)
جس کی حالت بدلتی رہے اس کی
نسبت کہتے ہیں۔
کُھی جُڑ کُھی چُھنکی - کبھی اعلیٰ کبھی
اسفل - کبھی بلند یوں کو چھونا اور
کبھی پستی میں چلے جانا۔

کُنیدہ - رنجیدہ - مغموم۔
افردہ۔
کُٹی - چھوٹا کپڑا - چھوٹی سی چرمی
شیشی۔

کُنٹان - فوج کا افسر - جہاز یا
پولیس کا افسر۔
کُیوت - نافرمان بیٹا - بُرا اور
بد چلن لڑکا۔

کُیو روی - ایک قسم کا پان۔
کُتا بیں / کُتاب چاٹنا -
(تحقیراً) پوری کتاب پڑھ لینا۔
بلا جے پڑھنا۔

کُتارا - ایک قسم کا پتلا گنا جس
سے رس نکال کر گڑ وغیرہ بناتے
ہیں۔

کُتان - ایک نازک کپڑا جو
شاعروں کے نزدیک چاندنی
میں پھٹ جاتا ہے۔

کُتر بیوٹت - تراش خراش -
قطع برید - کانٹ چھانٹ۔

کُترنی - قینچی - مقراض۔
کُتھا - ہندوؤں کے مذہبی

پیشواؤں کے حالات جو برہمن
بیان کرتے ہیں - طول طویل
بیان۔

کُتھک - گویوں اور ناچنے
والوں کا ایک ہندو فرقہ۔
ناچنے گانے والا لڑکا۔

کُتے کی چال جانا، ریلی
کی چال آنا - کام بہت بھرتی
سے کرنا۔

کُتے کی دُم بارہ برس
بعد بھی ٹیڑھی نکلی۔
(مثل) طبیعت کی کجی سعی اور
تربیت سے درست نہیں
ہوتی۔

کُتے لُوٹنا - (محاورہ) ویران
ہونا - اُجاڑ ہونا۔

کُتے نے کاٹا ہے - پاگل ہوا
ہے - کچھ نہیں سمجھتا - بے عقل۔

کُتار - تیز دھار والا خنجر جو چوڑا
ہوتا ہے اور جس کو کمر میں باندھتے

ہیں۔ صرف آٹا فروخت کرنے والی عورت۔

کٹیلی آنکھ۔ دل میں کھب

جانے والی آنکھ۔ شوخی بھری آنکھ۔

کٹ المُنْفَعَت۔ بہت زیادہ نفع بخش۔ زیادہ فائدہ دینے والا۔

کٹیف۔ غلیظ۔ پلید۔ ناپاک۔ میلی کچیلی چیز۔

کج کلاہ۔ بالکا۔ البیلا۔ ٹیڑھی ٹوپی والا۔ بادشاہ۔ (کنایتہ) معشوق۔

کج کج زبان۔ وہ شخص جس کا کلام فصیح نہ ہو۔ وہ شخص جو صاف نہ بول سکے۔

کج لَوْضِیَا تَلَوَّار۔ کچے لوہے کی تلوار (ق) (کج لَوْضِیَا تَلَوَّار)۔

کج رَا حَا بھُوج کجَا گَنگُوا تیشلی۔ (مثل) باہم کوئی نسبت نہیں۔

کجی پَر سَکَی اُڑا نا۔ مبالغے کے لیے خوب ڈٹ کر شراب

پینا۔ (ق)

کجی۔ چھوٹا کوزہ۔ چھوٹا سگالی ظرف جس میں شراب پی جاتی ہے۔

کجیاں چڑھانا۔ سرور کر شراب پینا

ہیں۔ کٹارا۔

کٹاؤ۔ تراش خراش، وضع، شکل۔

کٹاؤ ہونا۔ (محاورہ) خون خرابا ہونا قتل و غارت ہونا۔

کٹرا۔ مکاؤں سے گھرا ہوا بند کوچہ، ایسی گلی جس کے سامنے کا سرا بند ہوا اور راستہ دائیں بائیں کی گلی سے نکلے۔

کٹکٹا نا۔ دانتوں کو آپس میں رگڑنا۔ دانت پیسنا۔

کٹٹ (کٹ نس)۔ گوشت کا بھنا ہوا یا آبلہ ہوا ٹکڑا۔

کٹنی۔ عورتوں کو ورغلانے والی عورت۔ نانک۔

کٹو را۔ تانبے، پیتل یا کسی اور دھات کا پیالہ۔

کٹھرا۔ (کٹھرا)۔ درندوں کے رکھنے کا لکڑی یا لوہے کا

پنجرہ۔

کٹھڑا۔ بھینس کا زربچہ۔

کٹھلہ (کٹھلہ)۔ کھٹی۔ اناج کا گودام۔

کٹھوتا۔ موٹی تازی بھدی عورت۔

کٹی۔ درویشوں کی جھونپڑی۔

کڑھی۔ سمادھ۔ پرکٹا ہوا کہنوتر جس کی دم اور پر کاٹ کر کہنوتر باز اڑاتے ہوئے کہنوتروں کو دکھاتے

کچ نج - چھوٹے چھوٹے بچے -

لڑکے ہاتے -

کچ پتیندے (کچ پتیندیا)
بات کا کچا - کمزور - غیر مستقل

مزاج - بودا -

کچا چٹھا - صحیح صحیح حال -

کل کیفیت -

کچا ہی کھا جانا - (عو)

نہایت خفگی کے موقع پر
بولتی ہیں - کسی قیمت پر

معاف نہ کرنا - بالکل ہڑپ

کر جانا -

کچا لو - ایک قسم کی ترکاری

امروہ یا آبلے ہوئے آلو یا

اروی کی قاشیں جن پر نمک

مرچ اور کھٹائی ڈال کر کھاتے

ہیں -

کچو مَر - ایک قسم کا اچار

جس میں کیریاں وغیرہ کتر کر

ڈالتے ہیں -

کچو مَر نکال ڈالنا - (محاورہ)

بہت زود کو ب کرنا - بہت

مارنا پیٹنا -

کچھار - دریا کے قریب کی

نشیبی زمین، ترائی جس میں اکثر

شیر رہتا ہے -

کچھوا - سنگ پشت - ایک

دریائی جانور

کچی دو گھڑی میں - تھوڑی

دیر میں، ذرا کی ذرا میں -

کچی کچھ دیر میں -
کچی گولیاں نہیں کھیلی ہیں -

(محاورہ) (کنایتہ) دانا و

بینا ہونا - بخر بے کار ہونا -

کچیاں - (کچیا) - کان کی

تو -

کُٹال - آنکھوں کا معالج - معالج

کُٹل چشم -

کُٹل الجواہر - جواہرات کا

سُرمہ -

کُڈ (قدیم) کب - کبھی - ضد -

ہٹ - اصرار -

کُڈارا - کلیان ٹھاٹھ کا ایک

راگ جو عموماً چاندنی رات میں

گایا جاتا ہے -

کُڈر - ذیل - کہنے لوگ -

کُڈو - (کنایتہ) سر -

کُڈورت - دل کا ملال - رنجش -

کینہ - غبار -

کُڈیور - کسان - گنوار - دھقان -

مزارع -

کُڈھب - بے ڈھب - بے

ربط -

کُڈب - دروغ - جھوٹ -

کرتو ڈرنہ کرتو ڈر (مثل)

جب کسی بے گناہ پر کوئی الزام

ہو تو کہتے ہیں یعنی خدا سے ہر وقت

پناہ مانگنا چاہیے -

خاک ملی ہوئی چیز - ہٹی - ذلت -
خواری -

کرگا چھوڑ تما شے جائے
ناحق چوٹ جولاہا / جلاہا
کھائے - (مثل) یعنی اپنا
کام چھوڑ کے اوروں کی ریس
میں نقصان ہوتا ہے -
کرگس - گدھ -

کرگم پنیلہ - ریشم بنانے والا
کیڑا -
کرگم پھوڑ - بد نصیب -
بد اقبال -

کرگم خور ذہ - کیڑا لگا ہوا -
بوسیدہ، گھن لگا ہوا -

کرگم لیکھ نا مٹے کر و کوئی
لاکھن چترائی - (مثل) (ہندو)
تقدیر کا لکھا ہوا نہیں مٹتا -

کرگمک - چھوٹا کیڑا -
کرگمک شب تاب - جگنو -
ایک چھوٹا سا کیڑا جو برسات
کی راتوں میں چمکتا ہے -

کرگمی - ہندوؤں کی ایک ذات -
پورب کے ہندو زمینداروں
کی ایک ذات -

کرگن پھول - کان کے زیور
کا نام -

کرگنٹ - کرم کلا - بند گوبھی -

کڑب - بے چینی - بے کلی
کرار - دکان دار - غلہ فروش -
خرده فروش -

کرارے (کرار) - سخت -
کڑا - زور آور - کرکرا -
خستہ -

کراراپن - خستگی - بھر بھراپن -
مضبوطی -

کرامت - نوازش - بزرگی -

کرنتب - کام - ہنر - چالاکی -
مہوشیاری -

کرگوت - برے کام - ناشائستہ
حرکات -

گرتی - آستینوں کے بغیر کرتہ جو
اونچا ہوتا ہے اور عورتیں اسے
انگلیا کے اوپر پہنتی ہیں -

کرگج - ایک قسم کی لابی تلوار
جو اکثر فوجی افسروں کے پاس
ہوتی ہے - ریزہ - ٹکڑا -

کرگچن - نصرانی - حضرت عیسیٰ
کو مانتے والا -

کرگشان - عیسائی -

کرگک - برج سرطان -

کرگکٹ - گیند بے کا کھیل

کرگکڑی - خستہ - بھڑ بھڑی -

کرگکری خانہ - وہ جگہ جہاں

امرا کا پرانا اسباب کا گھر

کھاڑ رہے -

کرگکری ہونا - (محاورہ) -

کَرْنَا و سَرْنَا و قَرْنَا و غَرْنَا -

بگل - نفیری -

کَرَنَگ - سَرخ گھوڑا -

سَرَنگ -

کَرَنَل - رجمٹ کا اعلیٰ افسر -

فوج کا عہدہ دار -

کَرُو پتوں - (جمع کر دہی کی) -

فرشتہ - مقرب فرشتہ -

کَرُو دھ - (ہندو) غصہ - خفگی -

طیش - عتاب -

کَرُو نڈے (کَرُو نڈا) -

ایک قسم کے کھٹے پھل اور

اس کے درخت کا نام -

کَرُو آرض - تمام زمین جو گیند

کی شکل کی ہے -

کَرُو یال - پرندوں کو خوش ہو کر

اپنے بازوؤں کو کھلانے اور

سہلانے کی حالت - امن و امان -

بے فکری -

کَرُو یال میں غلہ لگنا -

(محاورہ) عین مزے میں کھٹت

ہونا -

کَرُو نیلی - چوڑیوں کی ایک

قسم - کرلیاں -

کَرُو تیا - مدرسوں میں پڑھائی

جانے والی فارسی کی ایک منظوم

کتاب جو لفظ کریمائے شروع

ہوتی ہے -

کَرُو نہیہ - مکر و فریب - قابل نفرت

بد شکل -

کَرُو وں (کَرُو ا) - چھلا سونے

چاندی وغیرہ کا - حلقہ جو

عورتیں ہاتھ پاؤں میں پہنتی

ہیں -

کَرُو گ - پٹے بازی کا وہ ہاتھ

جو حریف سے سیدھے پاؤں کے

باہیں جانب لگے -

کَرُو کَرُو ا - سخت - کڑا -

مضبوط -

کَرُو کینت - شاہی سواری کے

ہاتھی کے آگے ہٹو پھو اور ادب

آداب سے رہو کے نعرے لگاتے

ہوئے ملازم -

کَرُو وے - کَرُو ا - تلخ - تند -

بد مزاج -

کَرُو وَا کَرُو یلَا اور نیم چٹڑھا -

(مثل) اس بد مزاج کی نسبت

بولتے ہیں جو کسی وجہ سے زیادہ

بد مزاج ہو جائے -

کَرُو وَا ہُونَا - (محاورہ) (کنایت)

ناراض ہونا - خفا ہونا - رنجیدہ

ہونا -

کَرُو ی - سختی - تکلیف -

اذیت -

کَرُو یَاں (کَرُو ی کی جمع) شہتیر -

چھت کاتیر - پاؤں کا ایک

زیور -

کَرُو یل - (صفت) طاقت ور

آدمی - بلوان -

کثر دم - بچھو - عقرب -

کس بیل - تاب و طاقت آدمی

کی - دم غم - طاقت - قوت -

کس نمی پرسد کہ بھیا کون

ہو - (مثل) کوئی نہیں پوچھتا کہ

آپ کون ہیں -

کس پر تے پر تیشا پانی - (مثل)

(لفظی معنی کس بھروسے پر گرم پانی

کی فرمائش) کس بات پر شبہی

مارتے ہو - کس بات پر یہ دعویٰ

کس گھٹیت کی موبلی ہو -

(مثل) محض بے حقیقت ہے -

بے قدر ہے -

کساد بازاری - بازار میں

خرید و فروخت نہ ہونا - مندا

ہونا -

کسانی - کاشت کاری - کھیتی

باڑی -

کشیبت - چمڑے کا وہ تھیلا

جس میں حجام اور جراح اپنے

اوزار رکھتے ہیں -

کشی - فاحشہ - بازاری عورت -

رندی -

کستوری - مشک نافہ - وہ

مشک جو مشک ہرن کی ناف سے

نکلتی ہے -

کسر - کمی - شکلی - ٹوٹ

کھوٹ -

کشر نفسی - انکسار - عاجزی -

منکسر المزاجی -

کشرت - ورزش - عشق -

مہارت -

کسگر ن (کسگری) - مسلمان -

کھارن - کھارن - مٹی کے برتن

بنانے والی -

کسل - شقی - کاہلی - تھکان -

تھکاوٹ -

کشم - ایک قسم کا پھول جس سے

شہاب نکلتا اور لال کپڑے

رنگے جاتے ہیں -

کشمنا - ہلنا - جنبش کرنا -

قابو سے نکلنے کی کوشش کرنا -

کسوٹی - وہ پتھر جس پر سونے

کو کس کر دیکھتے ہیں -

کسور اربعہ - ریاضی کا ایک

مسئلہ -

کسوف - سورج گہن -

کسی کی زبان چلی کسی کا

ہاتھ چلا - (مثل) بد زبانی کا

نتیجہ مار کھانا ہے -

کسیر و - ایک خوردنی جڑ جس

کا پودا تالابوں اور دریاؤں

کے کنارے پیدا ہوتا ہے اور

اس کی جڑ جائفل کی برابر اور

سیاہ رنگ کی ہوتی ہے اور اس

پر بابوں کی مانند ریشے لگے
ہوتے ہیں، اس کے اندر سے
سفید اور شیریں مغز نکلتا ہے۔
کشت - شطرنج کے بادشاہ کا
ایسے خانے میں ہونا کہ اگر اس کی
جگہ کوئی اور مہرہ ہو تو مارا

جاتا۔
کشت زعفران - زعفران
کا کھیت - ہنسی کا محل - ہنسی
کی جگہ۔

کشتی - گردن زدنی - مار ڈالنے
کے لائق۔
کشتی سوختی - گردن مارنے
اور جلانے کے قابل۔ گردن

زدنی۔
کشتیاں (کشتی) - ناؤ۔

کشتی بڑی - ڈونگا - سفینہ۔
کشتی گیر - پہلوان - کشتی لڑنے
والا۔

کشف - غیب کی باتوں کا
اظہار - پردہ اٹھانا - افشا

کرنے۔
کشکول - کاسہ - کاسہ

گدائی - بھیک مانگنے کا

پہالہ۔
کشمش - ایک قسم کے سوکھے
ہوئے انگور۔

کشیدہ قامت - لمبے قد کا۔
دراز قد۔

کفران - ناشکری - ناسپاسی۔
کف دست - ہتھیلی۔

کفاف - روزینہ - وظیفہ۔
روزمرہ کا خرچ۔

کفالت - ضمانت - ہار اٹھانا۔
ذمہ داری۔

کفایت شعار - جزر رس۔
بے جا اور فضول خرچ نہ کرنے
والا۔

کفش - جوتی - پیزار - پاپوش۔
تعلین۔

کفش خانہ - انکسار کے طور پر
اپنے مکان کو کہتے ہیں۔

کفش دوز - موچی - جوتے بنانے

والا۔
کفش گر - جوتے بنانے والا۔

کفن - موچی۔
کفن پھاڑ کر چھینا / بولنا۔

(محاورہ) دفعۃً بول اٹھنا یا
چیخ اٹھنا۔ نہایت مضطرب ہو کر

بولنا۔
کفیل - ذمہ دار - ضامن۔

جواب دہ۔
ککڑ (انگریزی) باورچی۔

ککڑ کھانا پکانے والا۔
ککڑ (ککڑ) لمبے پنجے کا حقہ۔

ککڑ کا بڑا حقہ۔
ککڑ والا - جو بازار میں بازاری

لوگوں کو حقہ پلا یا کرے۔ (مجازاً)

کَلَّی - ساعد - پونجا - ماتھ اور
کھنی کا درمیانی حصہ -

کَلَب - انجمن - سبھا - بزم -
کَلْبَلَا نَا - آہستگی سے ہلنا - گدگدیا
کرنا -

کَلْبَہٗ اَحْزَاں - غم کا گھر -
کَلْبَاۓ (کَلْبَا نَا) - تڑپانا -
بیقرار کرنا - غمگین کرنا -

کَلْبَتَا - ایک قسم کا کنوا -
کَلْبَتَا - زور زور سے ہنسنے -
کَل پَتی - ایک قسم کا پتنگ -
کَل پُوتِیا (کَل پوٹِیا) - ایک
قسم کا پتنگ -

کَل پُٹھ - آہ وزاری کے ساتھ
رنج - تڑپانا - کسی کے حق میں
بد دعا کرنا -

کَل تھی - سیاہ رنگ کا ایک
اناج -

کَل جَک - بُرا زمانہ - وہ زمانہ
جس میں گناہ کی کثرت ہو -
چوٹھا جگ -

کَل جَک کے باؤن اوتار
کی ذریعات میں سے ہے -
عجیب الخلق ہے، انوکھی
مخلوق ہے - (ق)

کَل جی - (کَل جیجی) - لفظی
معنی کالی زبان کا - (اصطلاح)
وہ عورت جس کا کہنا جلد اثر

ذلیل و خوار آدمی -

گکڑی - ایک قسم کی کھانے اور
پکانے کی ترکاری جو لمبی اور حلقہ
دار ہوتی ہے -

گکڑی - کچے سوت کی بھی - مکئی
کا بھنا - مرغی - انٹی -

کَل مُٹھا - کالے مٹھ کا - بد مزاج -
چڑچڑا - کم بخت - بد نصیب -
کَلہ مَو اچھنی - کالے مٹھ کا

چس چس کرنے والا - سیاہ فام -
کَل مٹھ (کَل مٹھلا) - رعب
داب - ظاہر داری - چرب
زبانی -

کَل آؤں (کَل بتوں) - چاندی
یا سونے کے تاروں کی ڈوری -

کَل بتوں - چاندی یا سونے کا تار
جو ریشم یا سوت کے ڈورے
پر پٹتے ہیں -

کَل ر - شراب فروش - کلواری -

کَل آغ - کالا کوا -

کَل آل - کوزہ گر -

کَل ل - ہوشیار - چالاک - عیار
(ق) -

کَل ل گار - چالاک - مکار -
دغا باز -

کَل و نٹ - گویا جس کا خاندانی
پیشہ گانے کا ہو -

کَل ہ تتری دار - تاتاری
ٹوپی جو امرا پہنتے ہیں -

کالنام - (کنایتہ) لمبی ٹانگوں

کال آدمی -

کلوا - سیاہ فام - کالا کلوتا -

کلوار - (لکھنؤ) - کلال -

کے فروش -

کلوارن - (کلوارنی) -

کے فروش عورت -

کلونج - ڈھیلامٹی کا -

کلونج اندازی - ڈھیل مارنا -

کے پتھر پھینکنا -

کے بہ کلمہ لڑنا - (محاورہ)

برابری کے ساتھ مقابلہ

کرنا -

کے دراز (کلا) - چلا کر

بولنے والا - زبان دراز -

لڑاکا -

کلمہ - مٹی کا بڑا آب غورہ -

(صفت) جاہل - اجڈ - بے

ڈول آدمی -

کلمہ - مٹی کا چھوٹا برتن -

چھوٹی ہنڈیا - وہ ظرف جس

میں کتھیا یا چونار بکتے ہیں -

کلمہ میں گڑ پھوڑنا -

(محاورہ) چھپا کر کوئی کام کرنا -

ناممکن کام کرنا -

کلمے پر جا ڈٹے - سر پر

سوار ہوئے - گردن پر سوار

ہوئے -

کلمے پر کھڑا ہونا - (محاورہ)

کرتا ہو -

کلمہ - ایک قسم کی میدے کی چھوٹی

خمیری روٹی جو تنور میں پکائی

جاتی ہے -

کلمہ - محسوس - منشی -

اہل مد -

کلمہ - گنگرا - تانبے پیتل کا تنگ

منہ کا گھڑا -

کلمہ - طرہ - پرندوں کی چوٹی -

مور یا دوسرے پرندوں کے

سر کا تاج -

کلمہ - رنج - تکلیف -

کدورت - رنجش -

کلمہ - قلم - کھوکھلی نرکل -

کلمہ گوہر - موتیوں کا قلم

مراد اعلیٰ تحریر -

کلمہ - ضلع دار - ڈپٹی

کمشنر -

کلمہ پڑھنا - (محاورہ) -

اللہ تعالیٰ کی توحید کا اقرار

کرنا - کلمہ شہادت پڑھنا -

مسلمان ہونا - توتے کا حق اللہ

کہنا - پاک ذات اللہ کہنا -

کلمہ - عیب - الزام -

دھبا -

کلمہ کاٹیکا - ذلت -

داغ - رسوائی - بدنامی کا

دھبا -

کلمہ - ایک آدمی پرندے

(مثل) زیر دست ہمیشہ دبا

رہتا ہے۔

کم کھائے غم نہ کھائے۔

(مثل) غم انسان کو تحلیل کر دیتا

ہے۔ کم خرچ کرنا، قرض لے کر

کھانے سے بہتر ہے۔

کم پیشور۔ (انگریزی) ادھر آؤ۔

یہاں آؤ۔ بات سنو۔

کما حقہ۔ جیسا اس کا حق ہے۔

ٹھیک ٹھیک۔ موزوں۔

کمانڈ۔ حکم۔ فرمان۔ فوجی ڈپٹی۔

فوج کا کسی معین زمانے میں اپنی جگہ

سے باہر پھرنا۔

کمانڈر ان چیف۔ سپہ

سالار اعظم۔ جنگی لاٹ۔ فوج

کا سب سے بڑا سردار۔

کمانچہ۔ سارنگی جیسا ایک

ساز۔

کمانی۔ لوہے کا خمیدہ، لچکیلا

حلقہ جو بگھیوں، گھڑیوں

گدیوں اور بندوق کی چاپ

میں لگاتے ہیں، عام طور پر کمان

کی شکل کا تار کا بیج دار ہوتا ہوا

ہوتا ہے۔

کمانڈر۔ (انگریزی میں کمانڈر)

فوج کا افسر۔ کمانڈر۔

کمنبری۔ وہ گھوڑا جو چڑھائی پر

نچر رہے۔

کنبیل۔ بھیڑ بکری کے بالوں کا بنا

سر پر کھڑا ہونا۔

کلیجہ بلیوں اچھلنا۔ کمال

بے چین / اضطراب ہونا۔

کلیجہ پکانا۔ (محاورہ) سخت

رنج ہونا۔ دل کو صدمہ پہنچنا۔

کسی کی رنج دینے والی باتوں سے

صدمہ پہنچنا۔

کلیجہ پیٹ کرنا۔ (محاورہ)

کلیجہ پکانا۔

کلیجہ منہ کو آنا۔ جی گھبرانا۔

بے چین ہونا۔ وحشت ہونا۔

کمان تعلق اور اضطراب

ہونا۔

کلیجہ پر پھر رکھ لینا / رکھنا

(محاورہ)۔ صبر کر لینا۔ مجبوراً

برداشت کر لینا۔

کلیجہ پر سنانپ لوٹنا۔

رشتہ وحدے سے بے قرار

ہونا۔

کلیئرٹ۔ لال شراب۔

کلیس (کلیش)۔ تکلیف۔

دکھ۔ درد۔

کلیل۔ گھوڑے کی جست و

خیز۔ چار پایہ جانوروں کا خوشی

سے اچھلنا کودنا۔ کریز۔

کلیان۔ ۱۔ نجات۔ ۲۔

خوش حالی۔ خوش نصیبی۔

کم زور مار کھانے کی نشانی

انگر کھے کی چوکی کے نیچے کے گھیر
میں سلی ہوئی پٹی۔

کمر سیدھی کرنا۔ آرام کرنا۔
لیٹنا (مجازاً) کھانا کھا کر کسی
قدر سو جانا۔

کمر کھ۔ ایک ترش پھل اور اس
کے درخت کا نام۔

کٹسار (کھساری)۔ ٹکٹ کلکٹر۔
ریلوے کارڈ۔

کیمسٹری۔ کیمیا۔

کمنسٹریٹ۔ سپاہیوں کی رسد
رسانی کا محکمہ۔ رسد رسانی

کے افسر کا دفتر۔
کمنشنر۔ قسمت کا حاکم۔ کئی
ضلعوں کا حاکم۔

گمک۔ وہ فوج جو لڑائی میں
مدد کے لیے بھیجی جائے۔

کملی۔ وہ فوج جو لڑائی میں
مدد دے۔

کملّا۔ ایک قسم کی نارنگی اس معنی
میں کولا مستعمل ہے۔ ایک قسم
کے زرد کپڑے کا نام جس کے
بدن پر چمٹ جانے سے خارش
ہوتی ہے۔ دیوانہ۔

کملّا۔ (کامل کی جمع)۔ ماہر
عالم۔ ماہر فن۔ عارف۔

کملی کتھری کرنا۔ (محاورہ)۔
کہیں اور چلے جانے کے ارادے

ہوا کپڑا حوسردیوں میں جسم
ڈھانپنے کے کام آتا ہے۔
کمل۔

کمنپا۔ لاسا لگی ہوئی لانی چھڑی یا
بانس جس سے پرندوں کو پکڑتے
ہیں۔ (چڑی ماروں کی اصطلاح)

کمنپاس۔ قطب نما۔ قبلہ نما۔
پرکار، زمین کی پیمائش کا ایک
آلہ۔

کمنپار ٹمنٹ۔ کمرہ۔ درجہ۔

کمنپونڈر (کمپاؤنڈر)۔
دوا ساز۔

کمنپو۔ چھاؤنی۔ پڑاؤ۔

کمنخواب (کم خواب)۔
ایک قسم کا ریشمی کپڑا جو زری

کے تاروں کی آمیزش سے بنا جاتا
ہے۔ زربفت۔

کپنی۔ انگریز سوداگروں کی جماعت
جس نے ملکہ ایلزبتھ سے شہداء

یہ فرمان حاصل کیا کہ اس جماعت
کے سوا کوئی دوسری جماعت

ہندوستان میں تجارت نہیں
کر سکتی۔

کمر۔ پہلوان کا ایک بیچ / داؤں
جو کمر یا کولے کے ذریعے سے کیا

جاتا ہے۔
کمر توئی۔ کمر پٹی۔ انگر کھے کی زینت

کے لیے کمر پر جو کپڑا ٹانگا جاتا ہے۔

سے گھر کا تمام اسباب اور
کپڑے باندھ لینا۔ کسی کا تمام
مال و اسباب چھین لینا۔
کھار۔ مٹی کے برتن اور کھلونے
بنانے والا۔ کوزہ گر۔
کھلا نا۔ مڑھانا۔ طراوت نہ
رہنا۔

گمیت۔ سیاہی مائل سرخ رنگ
کا گھوڑا۔ سرنگ۔ تیلیا۔
کمیٹی کی۔ مشورہ کیا۔
گمیدان۔ کپتان کا ماتحت۔
کمیشن۔ حق المحنت۔ دلالی۔ عہدہ۔
تقرری۔

کمین گاہ۔ گھات کی جگہ۔ حملہ
کرنے کے لیے پوشیدہ جگہ۔
کن رس۔ راگ رنگ سننے کا
مزمہ (صفت) وہ شخص جو گانا
نہ جانتا ہو لیکن موسیقی کے فن
سے واقف ہو۔

کنکٹا۔ (کن کنٹا)۔ جس کے
کان کٹے ہوئے ہوں۔
کنار ماؤری۔ ماں کی گود
(مراداً) ماں کی محبت۔
کنارہ کش۔ الگ۔ یکسو۔
کنایہ۔ اشارہ۔ رمز۔ پوشیدہ
بات۔ مبہم بات۔

کناری۔ پتلا گود جو عورتیں
ڈوپٹوں پر لگاتی ہیں۔
کنبھ۔ گیارہواں آسمانی برج۔

کنٹ۔ شیشہ۔ آبگینہ۔
کنٹھا۔ ایک قسم کا طلائی زیور۔
ایک قسم کا پھولوں کا ہار جس
میں کلیاں گوندھی جاتی ہیں۔
فقیروں کی تینتیس دالوں
کی تسبیح۔

کنج۔ درختوں کا جھنڈ۔
کنجھر۔ ایک خانہ بدوش قوم جس
کا پیشہ سرکیان، اچھیکے وغیرہ
بنا کر بیچنے اور جنگلی جانوروں کا
شکار کرنے کا ہے (کنایت)۔

کنجڑا۔ ترکاری بیچنے والا۔
سبزی فروش۔

کنجیل۔ بڑا اور قوی جثہ
کا معنی۔
کنجوس۔ بخیل۔ شوم۔
تنگ دل۔

کنڈن۔ خالص سونا۔ بے میل۔
(محازاً) چمکیلا۔

کنڈن قلیہ۔ اعلیٰ درجے
کا قلیہ۔
کنڈن گمنا۔ (محاورہ)۔
سونا بنانا۔ بیس قیمت بنانا۔
قیمت یا بھاؤ بڑھانا۔

کنڈنی رنگ۔ سنہری
رنگ۔

گندہ ناتراش۔ بیڈول
لکڑی۔ نامہذب۔

بد تہذیب۔

کُنڈے ٹولنا - (محاورہ)۔

پرنڈے کا اپنے شہ پر سمیٹ کر

دونوں بازوؤں کو اڑنے کی

غرض سے جنبش دینا (مجازاً)

کہیں جانے کا قصد کرنا۔

کُنڈے والی - (مراداً) ذیل،

حقیر (ق)۔

کُنڈلی - چھوٹا سا حلقہ۔

جنم پترا۔

کُنڈھ (کُنڈ) (ہندو)

زمین کا وہ گڑھا جس میں متبرک

آگ رکھیں۔ ہوم کی آگ رکھنے

کا گڑھا۔ گرم چشمہ۔ تالاب۔ چشمہ۔

گڑھا۔ غار۔

کُنڈی - زنجیر دروازے کی۔

حلقہ در۔

کُنڈوں (اُپلوں) کا چورا۔

چھوٹا اُپلا۔

کُنْعال - حضرت یوسفؑ کا

مقام پیدائش۔ فلسطین کا

ایک شہر۔

کُنْکری - ٹھیکری۔ ڈلی۔

ٹکڑا۔

کُنْکٹیا - ایک قسم کی پتنگ۔

کُنْکٹیاں - (کُنْکوا)۔ پتنگ

کاغذ کا بنا ہوا۔

کُنْکال - مفلس۔ محتاج۔

نادار۔

کُنْکارو (کُنْکرو)۔ آسٹریلیا

کا ایک جانور جس کی اگلی ٹانگیں

چھوٹی اور پھیلی بڑی ہوتی ہیں،

اس کے پیٹ میں ایک قیدی ہے

جس میں اپنے بچے کو بٹھا لیتا

ہے۔

کُنْدرے (کُنْکرہ)۔ کنگورہ۔

کُنْگری - چھوٹا سا ٹکڑا۔ معمولی

مقدار۔

کُنْگنا - دو ڈورا جو دولہا کی

کلائی پر باندھا جاتا ہے۔

کُنْواری - وہ عورت جس کی

ابھی شادی نہ ہوئی ہو۔ بن

بیاہی۔

کُنْمننا - بچے کا سوتے سوتے

کروٹ لینا۔ بے چین ہونا۔

پس و پیش ہونا۔ عذر کرنا۔

منت کرنا۔

کُنْواڑے (کُنْواڑا)۔

کواڑا۔ دروازہ۔ کھڑکی

یا روشن دان وغیرہ کو بند

کرنے یا کھولنے کا پٹ۔

کُنْوی - گھوڑے کا کان۔

کُنْوتیاں بدلتا - (محاورہ)

گھوڑے کا دونوں کانوں کو

کھڑا کرنا۔ چوکنا ہونا۔

کُنْول - ایک ظرف جس میں

موم بتی جلاتے ہیں۔ قمقمہ۔

کُنْویں جھنکواتے (کُنْویں)

جھٹکواٹا (- محاورہ) کنویں
کا پانی یا تہ دکھانا - ٹوٹکا (مجازاً)
حیران کرنا - آوارہ پھرنا -

تھکا مارنا -

گٹنویں کا مینڈک - علم اور
تجربہ محدود مگر دعوے بلند
بانگ - ایک ہی حلقے تک محدود
رہنے والا - پرانے خیال کا - تنگ
نظر - جسے باہر کی خبر نہ ہو -

گٹنویں کی جگت - کنویں کی
مینڈ -

گٹنوں میں بانس پڑنا -
بہت تلاش کرنا - بہت جستجو
کرنا -

گٹہ - حقیقت - اصلیت -
بات کی باریکی - راز -
گہرائی -

گٹھیا - کرشن جی کا لقب (مجازاً)
خوب صورت - ملیج -

گٹے نہٹ گٹے - گٹے پھنس گئے -
گٹے مارنا (محاورہ) پتنگ کو
نیچے گرا کر اوپر اٹھانا - پتنگ
بازی کا ایک داؤں -

گٹیا - (ہندو) چھوٹی عمر کی لڑکی
گٹناری لڑکی - بیٹی - دلہن -
ایک برج سنبھ -

گٹیل - کنیر - ایک پودا جس
کے پتے لمبے اور پھول سفید و
سرخ ہوتے ہیں اس کی جڑ اور

جھال زہریلی ہوتی ہے -
گوپل (گوٹیل) - شگوفہ -
گٹیل -

گوٹیل - وہ گھوڑا جس کو سجا بنا
کر امرا کی سواری کے ساتھ لے
جاتے ہیں - جلو کا گھوڑا -
گوٹوال - پولیس کا وہ عہدہ
دار جس کے ماتحت کئی
تھانے ہوں -

گوٹھی - (دعو) کونسی کی جگہ
بولتی ہیں - وہ لوہا جو تلوار یا
پیش قبض وغیرہ کے میان میں
بطور شام لگا ہوتا ہے -
گوٹ - آستینوں والا فرنگی
جامہ - آستینوں کی کڑی -

گوٹڑ - بہشت کی ایک نہر -
گوچے (گوچ) - وہ موٹا پٹھا
جو آدمی کی ایڑی کے اوپر اور
چوپایوں کے ٹخنوں کے نیچے
ہوتا ہے - دوسرے معنوں
میں پیشتر جمع میں مستعمل
ہے -

گوچ - شاہی گاڑی - سواری
گاڑی - ریل گاڑی -

گوچ بکس - کوچوان کے بیٹھنے کی
جگہ جو گاڑی کے آگے حصے میں
بلند بنی ہوئی ہوتی ہے -

گوچ بان - گھوڑا گاڑی چلانے
والا -

کوچ مین - کوچوان - کوچبان -

گھوڑا گاڑی چلانے والا -
کوچے کاٹنا (کوئچیں کاٹنا) -

(محاورہ) ایڑی کے اوپر سے

پاؤں کے پٹھے کاٹنا - قدم

کاٹ ڈالنا - لو لو بتا دینا -

کوچہ گرد - گلیوں میں پھرنے

والا - آوارہ -

کوڈن - احمق - کند ذہن -

کوڈوں - ایک قسم کا سخت
غلہ -

کوڈوں دے دے کے پڑھے ہو

(کوڈوں دے دے کے پڑھنا)

(محاورہ) - کم خرچ کر کے

پڑھنا - ناقص تعلیم پانا -

کور دہ - کم آباد چھوٹا گاؤں

جو مشہور نہ ہو (جاہلوں کی

بستی) -

کور نمک - نمک حرام - احسان

فراہموش - ناشکرا -

کور - (عو) کنار - حاشیہ -

کورے (کور ا) - نیا -

غیر مستعمل -

کور اپنڈا - (عو) - اچھوتا

جسم - بن بیاہی عورت -

دو شیزہ -

کور دبی ہے - عاجز ہونا -

مغلوب ہونا -

کورٹ مارشل - فوجی

عدالت - جنگی عدالت -

کوریشن - جھک کر سلام کرنا -

بندگی -

کورری - ایک ذات کا نام -

ک بیچ ذات -

کور ا - تازیانہ - چابک -

کورے (کور ا) - بڑی

کوڑی -

کورڑی - ایک بیسی - بیس - کئی -

متعدد -

کورے کرنا - (محاورہ) کھرے

کرنا - اونے پونے بیچ ڈالنا -

کورے (کور ا) - خس و

خاشاک - خراب اور نکمے

چیز -

کوڑھ مغز - بے وقوف -

کند ذہن - ابلہ -

کوڑی - وہ جگہ جہاں کوڑا کرکٹ

ڈالتے ہیں -

کورے (کورہ) - مصری کے

گول گول ڈے -

کوس - دو میل کا فاصلہ -

کور کا - دودھ پلانے والی کالہکا -

دودھ شریک بھائی -

کوکنار - بیٹر کو جگانا - مور کا

جھنگارنا - گھڑی یا باجے میں گننی

دینا -

کوکنار - خشخاش کا ڈوڈا -

کو نڈی - مٹی کا چھوٹا کوٹھا - بھنگ
گھونٹنے کا برتن -

کوئین - دونوں جہان - دنیا اور
عاقبت -

کوئین - ایک مشہور دوا جو بخار
، مخصوص ملیریا وغیرہ میں استعمال
کی جاتی ہے -

کوہ قاف - بحیرہ اسود کے
شمالی حصے کا پہاڑ جسے پُرانے قحط
کہانیوں میں پریوں کا مسکن بتایا
جاتا ہے، یہاں کی عورتیں بہت
خوب صورت ہیں - (کنایت)
ناقابل گزر مقام -

کوہ کن - پہاڑ کھودنے والا -
مراد فریاد جو شیریں پر عاشق
کرتا -

کوہ نور - ایک بہت مشہور
ہیرے کا نام جو بابر کو ابراہیم
لودھی سے ملا تھا اور آخر میں
انگریزوں کے ہاتھ لگا -

کوئلوں کی دلائی میں

نا تھ کالے - (مثل) - بُرے
کام میں پڑنے کا انجام بدنامی
ہے -

کوئیں - چھوٹا کنواں -
کہاں - ہندوؤں کی ایک قوم
جس کا کام پانی بھرنا یا پالکی
اٹھا کر چلنا اور برتن مانجنا

کو کو پلاؤ - وہ پلاؤ جس میں
کباب یا مسلم انڈے ڈالتے

کوٹھ مانگ سے ٹھنڈی
رہو - (محاورہ) (دعا) -

اولاد اور خاوند جیتے رہیں -
سہاگن اور صاحب اولاد
رہنا -

کوٹے (کوٹلا) - گود - بغل -
پٹھا - سڑپ -

کوٹے - نارنگیاں - سنگترے -
کوٹھو کا بیل - (کنایت) ہر
وقت کسی کام میں جُٹا رہنے والا -

نہایت محنتی - ایک ہی جگہ چکر
کھانے والا -

کون و فساد - (مجازاً) فانی
دنیا -

کوئبھل (کوئل - کوئبھل) -
سیندھ - نقب -

کون بات ہے - بات نہیں -
موقع نہیں ہے - کوئی مشکل نہیں

کوئچ (کوچنا) - چھوٹا - چھری
یا کانٹے کی ٹوک سے گودنا - سچو کے
دینا -

کوچیں کاٹنا - (محاورہ) -
ایڑی کے اوپر سے پاؤں کے
پٹھے کاٹنا - قدم کاٹ ڈالنا -
لولا بنا دینا -

ہے۔

کھرا - دھند - وہ بخارات جو سردی کے موسم میں صبح اور شام کو دھند سی پیدا کر دیتے ہیں۔

کھڑام - آہ و زاری - ماتم - کئی آدمیوں کا ایک مصیبت پر رونا۔

کھڑوا - کھاروں کا ناچ اور گانا جو اکثر صبح کو رنڈیاں ناچا گایا کرتی ہیں۔

کھولت - آغاز پیری - ادھیڑ عمر ہونا - بالوں کا کھچڑی ہونا۔

کھوں تو ماں ماری جائے نہ کھوں تو باپ لٹا کھائے۔ (مثل) (عو) دونوں طرح شکل کی جگہ بولتی ہیں۔

کھیں کھیت کی سنین

کھلیان کی - کہا کچھ جائے جواب کچھ ملے - سوال دیگر جواب دیگر (ق)۔

کھاتے - ذیل میں - ضمن میں - حساب میں - (ق)۔

کھاجا - ایک قسم کی مٹھائی - کھاروے (کھاروا) - ایک قسم کا سرخ موٹا سوتی

کپڑا۔

کھاری - شور - نمکین - کڑوا۔

کھان (کان) - وہ جگہ جہاں سے معدنی اشیاء برآمد ہوتی ہیں - مصدر - خزانہ - بھزن۔

کھانچی - ٹوکری - وہ ٹوکری جس پر ڈھکن ہوتا ہے - کھانچیاں (کھانچیاں) - (کنایت) بہت کثرت سے۔

کھانڈا - ایک قسم کی سیدھی دورخی تلوار جس کی نوک مثلث ہوتی ہے۔

کھانسی - سرفہ - سعال - ایک مرض کا نام جو پھیپھڑوں میں بلغم وغیرہ جمع ہونے سے ہو جاتا ہے۔

کھانے کے دانت اور

دکھانے کے دانت اور

(مثل) نمائشی چیزیں کام نہیں

دیتیں - جس کا ظاہر باطن کے خلاف ہو اس کی نسبت

بھی بولتے ہیں۔

کھاؤ پیڑ - پیٹو - بسیار خور۔

بہت زیادہ کھانے والا۔

(مراداً) مفت خور۔

(ق)۔

ہوں - ۲ - بکھیرا - جھگڑا -
ٹنٹا - جنجال - ۳ - فضول
سامان -

کھٹائی میں پڑنا - (محاورہ)
توقف میں پڑنا - جھیلے میں پڑنا -
کسی چیز کے ملنے میں دیر ہونا -
کھٹکا - اندیشہ - گمان - شک -
کھٹکا - آواز کی گشکری - ٹریلی
آواز کا جھٹکا - وہ بانس کا ٹونٹا
جو پھل دار درخت میں جانوروں
کو ڈرانے کے واسطے باندھ
دیتے ہیں اور اسے ہلاتے رہتے
ہیں تاکہ اس کی آواز سے کوئی
پرندہ درخت پر بیٹھ کر پھل نہ
کھائے - خلش - کھٹک - پاؤں
کی آہٹ -

کھٹمٹل - ایک سیاہی مائل سرخ
رنگ کا کاٹنے والا کپڑا جو چار
پائیوں میں رہتا ہے اور انسان
کا خون جو محض اس کی خوراک
ہے چوستا ہے -

کھٹیا - (ہندو، عم) پلنگری -
جنناڑہ -

کھٹیا مچھاتی نکلے - عورتوں
کے اس کو سننے کا مفہوم یہ ہے کہ
جوان موٹا تازہ ہشاکٹا مر جائے -
لاش اتنی بھاری ہو کہ کھاٹ
(چار پائی) پر ڈال کر اٹھائی
جائے وہ بوجھ سے لچکے اور

کھائیں کھلی بعد کریں
- بھوسا - اچھی کوشش کا بُرا
نتیجہ - اچھے کام کا بُرا انجام -
نیکی کا بدلہ بُرائی (ق) -

کھٹ جانا - پسند آنا - آنکھوں
کو بھانا -

کھپاچ (کھپاچ - کھپچ) -
بانس کا ٹکڑا -

کھپٹ - بوڑھا - بوڑھی -

کھپٹ بڑھیا - بہت
بوڑھی -

کھپڑیل - کپڑوں سے چھائی
ہوئی چھت - وہ مکان جس کو
کپڑوں سے پاٹا گیا ہو -

کھٹا - زمین دوز گڑھا جس میں
اناج دبا کر رکھا جاتا ہے -

ذخیرہ - انبار - خزانہ - کھتی -
دولت -

کھٹ پٹ - فساد - لڑائی -
جھگڑا -

کھٹ چالیں (کھٹ
چال) - مکر - فریب -
دغا کی چال -

کھٹ میٹھی - کھٹی میٹھی -
ترشی مائل میٹھا - ایک پھل جو
ذائقے میں کھٹا میٹھا ہوتا ہے -
(کھٹ میٹھا کی تانیٹ) -

کھڑاگ - ۱ - وہ راگ جس
میں سب راگوں کے سر شامل

کھڑی کہنے سوبہرا - صاف گو
کو پسند نہیں کیا جاتا - لگی پیٹی نہ
رکھنے والا - حق بات کہنے والا -
کھڑی کھڑی کہنا - صاف صاف
کہنا -

کھڑی کھڑی کہنا - لگی پیٹی نہ
رکھنا - صاف صاف کہنا -
کھڑی مزدوری چوکھا کام
(مثلاً) جب مزدوری جلد جلد
ملے تو کام اچھا ہوتا ہے -

کھڑے کا کھڑا - بہت طول طویل
تحریر -

کھڑیا - لوہے کا دندانے دار
آلہ جس سے گھوڑا ملتے اور صاف
کرتے ہیں -

کھڑ بڑ - ٹاپ کی متواتر آواز -
کھٹ کھٹ -

کھڑاؤں - ایک قسم کی لکڑی
کی جوتی -

کھڑ کھڑانا - خبر لینا - جھڑکنا -
آڑے ہاتھوں لینا - دھمکانا -

کھڑ گنجی - (مذکر کھڑ گنجی) - کرمیہ
منظر - سر سے گنجی -

کھڑی - ایک قسم کی شتاوری
(تیراکی) جس میں سیدھے

کھڑے ہو کر صرف پاؤں مارے
جاتے یا پانی میں سینہ ابھارے
کھڑے رہتے ہیں -

کھڑی پگڑائے - جُگالی کرنا -

چرچرائے - بچ بچائی کی جگہ چکتی
بھی ہے -

کھٹیا - ریوڑی -
کھچڑی - چاول اور دال ملا کر
پکایا ہوا کھانا -

کھچڑی پکنا - (محاورہ) -
خفیہ صلاح مشورہ کرنا - سازش
کرنا -

کھچڑی دانتوں کے تلے دبائی -
پھول کی پتیوں کو دانتوں میں دبانا
(کنایت) اظہار تعجب، حیرت و
استعجاب کے لیے - (ق) -

کھدیہ کھدیہ کر - پیچھا کر کے -
رگید رگید کر -

کھدیہ و - (کھدیہ) - تعاقب -
پیچھا -

کھڈ بھیانک جانور - مراد
اونٹ ہے -

کھڑ - مویشی ہرن وغیرہ کا پاؤں جو
چرا ہوا ہوتا ہے، جن جانوروں کا
چرا ہوا نہیں ہوتا اسے سُم کہتے ہیں
جیسے گھوڑے گدھے کا -

کھڑپا - گھاس کھودنے کا آلہ (مجازاً)
اجڈ - گنوار - احمق -

کھڑل - ایک قسم کا کشتی نما
پتھر کا آلہ جس میں دو ایٹیں حل
کرتے ہیں -

کھڑتجے (کھڑنجا) - اینٹ کا
فرنش - پتھر کا فرنش یا سڑک -

(مجازاً) مال ہضم کرنا۔
 کھڑی لگانا۔ (محاورہ) صرف
 پاؤں کے ذریعے سے کھڑے کھڑے
 پیرنا۔

کھسکتا۔ کھسنے کا عمل۔

کھسک جانا۔ چلے جانا۔

کھسیا (کھسنا)۔ گرنا۔ تباہ
 ہونا۔ ڈھے جانا۔

کھسیانی بلی کھنپا نوچے۔

(مثلاً) جس پر غصہ آئے اس
 سے بس نہ چلے اور جڑبڑ ہو کر
 دُور ہی سے دھمکائے بکے

کھسکے۔ کھسک (کھسک)۔ کھوکھلا۔
 خالی (کنایتاً) نادار۔
 مفلس۔

کھل بُل۔ بوکھلاہٹ۔ فکر و
 تردد۔ انتشار۔

کھل بلی۔ ہل چل۔ ہنگامہ۔
 شور و شر۔ بے قراری۔

اضطراب۔

کھلاڑ۔ مردوں کے ساتھ

کھیلنے والی فاحشہ عورت۔

کھل کھیلنا۔ کسی کام کا شرم

چھوڑ کر کرنا۔ علانیہ کرنا۔ جس

کام کو پہلے چھپا کر کرتے تھے اس

کام کو علانیہ اور کھلم کھلا

کرنے لگنا۔

کھلاٹیاں (کھلائی)۔

بچوں کو کھلانے والی عورت۔
 وہ لڑکی جو کسی کی پرورش کی
 ہوئی ہو۔

کھلی۔ تیل یا سرسوں کا
 پھوک جو تیل نکالنے کے بعد
 بچتا ہے۔

کھلی بازی۔ پھیڑ خانی۔
 مذاق۔

کھلنڈرا۔ کھیل کا شوقین۔

کھیل کو د میں مشغول۔ کھلاڑی۔

(کنایتاً) بے پروا۔

کھنڈت۔ غل۔ حرج۔

کھنڈر۔ رگرا ہوا مکان۔ ویران۔

مکان۔ اونچی نیچی زمین۔

کھنڈل۔ کھنڈر۔ پامال۔

بحث و تکرار۔

کھنکھناہٹ۔ پرکھتے وقت

روپے اشرفی کی آواز۔ ٹوٹے

ہوئے برتن کی آواز۔

کھنگڑ (کھنگڑ) جلی ہوئی اینٹ

کا بڑا ٹکڑا۔ لوہے کا میل جو

پگھلنے کے بعد نکلتا ہے۔ ایک

قسم کا مسالے کا بنا ہوا پتھر

جس سے چھاپے کے پتھر صاف

کرتے ہیں۔

کھینچری (کھنچری)۔ ایک

ساز جو ہاتھ سے بجایا جاتا ہے

اس میں دو لکڑیوں میں گھونگرو

لگے ہوتے ہیں۔

کھنکارنا - گلا صاف کرنا - گلے
کو صاف کرنے کے وقت آواز
نکالنا - کھنکار کر آواز دینا -

کھوٹرا - تاریل کا مغز -
کھوٹا - بہت بوڑھا - پیر
فروت - کہن سال - نکمٹا -
کھوٹا بونک - بہت بوڑھا -

مخوس -
کھوٹنی - سارنگی یا ستار کے
کان -

کھوٹنس (کھوٹنا) - (کھوٹ)
کسی دراز میں کوئی چیز رکھنا یا
اٹکانا -

کھپ - اینٹ یا مٹی وغیرہ کے
بوروں کو کئی کئی چوپایوں پر
بدفعات لاد کر لانے کو کھپ کہتے
ہیں - بھرتی - بوجھ -

کھپدا - ہاتھیوں کے پکڑنے کا
گڑھا جیسے پتلی پتلی لکڑیوں اور
گھاس پھوس سے پاٹ کر مٹی سے
چھپا دیتے ہیں -

کھیر - دودھ میں پکے ہوئے
چاول - ایک لذیذ کھانا - شیر
برنج -

کھیرا (کھیرے) - ایک قسم
کی چھوٹی لکڑی - خیار -
ھینسا - جیب - پاکٹ -

تھیلہ -
ھینسا گرنا (مھاوڑہ) - کھینسا پھیننا -

بدن سے میل اٹارنا -
کھینیں کاڑھ دیں - کتنا یہ
ہے اس ہنسی سے جس میں دانت
نکل آئیں -

کھیل - بھنے ہوئے چاول یا جوار
یا مکئی - وہ کھنا ہوا اناج جو
پھول گیا ہو (مہازا) تھوڑا
سا -

کھینچ - (کھنٹو) پتنگ لڑانے کا
ایک ڈھنگ یا انداز جس میں
ڈھیل دینے کی جگہ ڈور زور
سے کھینچتے ہیں -

کیا باؤ لے کتے کئے کاٹا ہے -
سر نہیں پھرا ہے - پاگل نہیں
ہے - جب کوئی آدمی کسی سے
اس خیال سے نہ ملے کہ اگر ہم
ملیں گے تو وہ ماریں گے یا
بک بک کریں گے، برا بھلا
کہیں گے تو اس کو سمجھانے کے طور
پر یہ جملہ کہتے ہیں -

کیا پدی اور کیا پدی کا
شور با - (مثل) بے حقیقت
چیز کی نسبت بولتے ہیں -

کیا شہر شملہ ہے - (عو)
وہ جگہ جہاں انصاف نہ ہو -
اندھیری نگری -

کیا معنی - کیا سبب - کیوں -
کیا غرض - کیا محال - کیا مقدور -

کیا ممکن -

کیب - گھوڑے کی ایک قسم -
کینٹشکی - ایک مشہور خوشبودارپھول اور اس کے پودے کا
نام - ہندی شعرا کا خیال ہے

کہ بھونرا اس پر عاشق ہے -

کیتھ (کینٹھا) - ایک ترش

پھل اور اس کے درخت

کا نام -

کینچر - گارا - دلدل - گیلی مٹی -

کینچل لیٹ - ایک قسم کا باریک

سپڑا - چکن -

کیب - مکر - فریب - دھوکا -

کیبڈا - بے ڈھب - بے تکا -

بد قطع - بد شکل -

گیرو سین آئل - مٹی کا تیل -

گیری - کچا آم -

گیری پتوں کی آڑ میں کب

تک چھپے گی - راز کب تک

نہیں کھلے گا - بات کب تک نہیں

کھلے گی - برائی چھپ نہیں سکتی -

کینسری - زعفرانی - زعفران

کے رنگ کا -

کے - سی - ایس - آئی - مخفف

ہے نائٹ کمانڈر آف دی آرڈر

آف دی اسٹار آف انڈیا

کا - انگریزی دور کا ایک خطاب -

کینکڑے - (کینکڑا) - ایک

آبی کیڑے کا نام - سرطان -

کیبل - ایک زیور جو عورتیں

ناک میں پہنتی ہیں جو لونگ

سے مشابہ ہوتا ہے -

کینلی - کشتی کے ایک داؤں کا

نام جو ٹانگوں میں ہاتھ ڈال

کر کیا جاتا ہے - لکڑی کی

کھونٹی -

کینلی کی تلوار اُن کے ہاتھ

میں آگئی - معمولی چیز کو غیر

معمولی اہمیت دینا - چھوٹی بات

کو بڑا کرنا - (ق) -

کینچوت - گدھے، گھوڑے یا

گور خر کا چمڑا جس کو دانے دار

بنا کر زنگاری رنگ لیتے ہیں

اور موسم برسات میں اس کی

جوتیاں پہنتے ہیں -

کیمبل - اونٹ - شتر -

کیمیا گر - زرساز - چالاک -

عبار - مکار -

کینڈا - نمونہ - پیمانہ - ڈول -

اندازہ -

کینوڑا - ایک درخت اور

اس کے پھول کا نام جس کی

خوشبو نہایت عمدہ ہوتی ہے -

کیو لرمی افسر - گھوڑ سوار

فوج کا افسر -

کینوٹ - ماہی گیر - ملاح -

پھیرا۔

کیوٹی - ملی ہوئی دالیں۔
 کیٹوان - ستارہ زحل جو قدیم
 تحقیقات میں سب سے بلند
 مانا جاتا ہے۔

گ

گاب - گودا - مخز۔

گا بھنی گابھ ڈالتی ہے۔

(محاورہ) بہت زیادہ
 رعب ہے۔ کہتے ہیں رعب
 سے بعض دفعہ حمل ساقط
 ہو جاتا ہے۔

گا بھی (گابی) - ناؤ یا جہاز
 کا ایک پردہ جو بادبان
 کی قسم کا ہوتا ہے۔

گاکٹ - (دعو) ہیئت مجموعی
 عورت کی دونوں چھاتیوں
 کی۔ معشوق کی پھین۔

جسم - بدن۔

گاج - (گاج) - فرنگ یا
 چین کا بنا ہوا کپڑا۔ بجلی۔

برق - قہر - غضب۔

گاج پڑنا (محاورہ) - بجلی گرنا۔
 مصیبت نازل ہونا۔

گاڈ - اللہ تعالیٰ - خدا۔
 گارے (کارا) - ا۔ گندھی

ہوئی مٹی جس سے اینٹیں
 بناتے بھی ہیں اور چھتے بھی،
 پلستر کرتے ہیں، بیٹے ہیں، برتن
 بناتے ہیں ۲۔ ایک راگنی۔
 ۳۔ لمبی کہانی۔ لمبا قصہ
 بیان کرنا۔

گارڈ - سپاہیوں کا دستہ جو
 حفاظت یا پہرہ دینے کے
 لیے مخصوص ہو۔ پہرے

والا۔

گاڑڈ - ریل گاڑی کا دوران
 سفر ذمہ دار افسر۔

محافظ۔

گاڑھا دھو تر۔ موٹا

کپڑا۔

گاڑھا وقت - مشکل و مصیبت
 کا زمانہ۔

گاڑھے وقت آرے آنا۔

(محاورہ) مصیبت کے

وقت کام آنا۔

گاڑھی بوٹی - گاڑھی
 بھنگ۔

پھانے رہنا۔ گانسا، وہ حصہ
جسم انسان کا جو انگلیوں اور
انگوٹھے کے درمیان ہوتا ہے۔
گانسا۔ آر پار سوراخ کرنا۔
گاؤ دم۔ محرومی۔ ایک سرے
پر موٹا اور دوسرے سرے پر
بتدریج پتلا۔

گاؤ دی۔ نادان۔ احمق۔
گھامڑ۔

گاؤ دیدہ۔ شیرمال۔ باقر
خانی یا خمیری روٹی عام طور
سے دو شکل کی گول اور لمبوتری
پکانے کا اکثر چلن ہے۔ بعض
مقامات پر گول شکل کی روٹی
غم اور لمبوتری شکل کی روٹی
خوشی کی تقریب کے لیے مخصوص
سمجھی جاتی ہے اس طرح گول
روٹی کے لیے گاؤ دیدہ اور
لمبوتری کے لیے گاؤ زبان عرف
بن گئے تھے۔ جواب متروک

ہوتے جا رہے ہیں۔

گاؤ زمین۔ پرانے لوگوں کا
خیال کہ زمین گائے کے سینگ
پر بکھری ہوئی ہے جب وہ
ایک سینگ سے دوسرے
سینگ پر زمین کو لیتی ہے تو
بھونچال آتا ہے۔ اب یہ خیال
بالکل غلط ثابت ہو چکا ہے۔

گاؤ زوریاں۔ (گاؤ زوری)

گاڑھی بوٹی چڑھانا۔
(محاورہ)۔ زیادہ بھنگ
پی جانا۔

گاڑیہ لوہار۔ خانہ بدوش۔
گاڑی کی چوڑی چوڑی۔ ایک
نشہ آور شے۔ ایک زہریلی
چیز (ق)۔

گاڑ۔ دھوئی۔
گاس، لیٹ۔ گیس لائٹ۔
نئی روشنی۔

گاف ڈال۔ بے ہودہ جھوٹ
باتیں۔ بکواس۔ حد سے زیادہ
بڑھ جانا۔

گال۔ گفتگو۔ باتیں۔ نام ایک
بہت چھوٹے غلے کا جس کو
کنگنی کہتے ہیں۔

گامچیاں (گامچی)۔ گھوڑے
کے سباز کا ایک حصہ جو لگام
میں لگایا جاتا ہے۔ گھوڑے
کا ٹھنا۔

گانٹھ لینا۔ (محاورہ)۔

قابو کرنا۔ قبضہ میں کر لینا۔
ملا لینا۔ موافق کر لینا۔

گانجا (گانجھا)۔ بھنگ کے
پتے۔ ایک نشہ آور درخت

کا نام جس کے بیج چلم میں رکھ
کر پیٹے ہیں، اس درخت کی پتی

کو بھنگ کہتے ہیں۔

گانسے رہنا۔ گھیرے رہنا۔

حیوان کی مانند زور ہونا -
کمال طاقت - شہ زوری -

گاہک - خریدار -

گہر - آتش پرست - پارسی -

گہر دے (گہر مانا) - گڈ مڈ
ہو جانا - ایک دوسرے میں
آمیز ہو جانا -

گہرو (گہرو) - مرد نو جوان -
نوخیز -

گتھے دار - جس کے اوپر بالوں
یا کسی اور چیز کا گھما ہو -

گٹ - ایک قسم کا ناچ -

سازوں کے بجانے کا طرز -

بول کے خلاف سرگم جس کے

ناچ اور راگ کا اندازہ

گتھ ہوتا ہے -

گتھ گتھا - مار دھاڑ -

ہاتھ پائی - مار پیٹ - لڑائی -

تکرار -

گتک (گتکا) - پٹا کھیلنے کی

لکڑی، اس جگہ اُردو

گد کا مستعمل ہے - مڑھا ہوا

ڈنڈا -

گتھی - اُلجھاؤ - گرہیں جو دھاگے

میں پڑ جاتی ہیں - بیج یا مشکل

جو کسی معاملے میں پڑ جائے -

تھیلی -

گٹ آن سر (انگریزی) -

چڑھنا (گھوڑے پر) - تقریر

کے لیے کھڑا ہونا - بڑھتا -

ترقی کرنا - کام چلانا -

گٹ پٹ - چوں کہ انگریزی

زبان میں ت کوٹ بولتے

میں اس لیے ہندوستانیوں

نے انگریزی زبان کا نام

گٹ پٹ رکھ دیا - انگریزی

زبان کی بول چال کی نقل -

گٹکا - چھوٹی کتاب - بڑی

کتاب کا خلاصہ - جادو کی

گولی جس کے متعلق خیال ہے

کہ اگر منہ میں رکھ لی جائے تو

انسان نظر سے غائب ہو جاتا

ہے یا عجیب و غریب کام کر

سکتا ہے - پان کا ٹکڑا - ایک

قسم کی شیرینی - کنکریاں جن

سے بچے کھیلتے ہیں - لقمہ -

گھونٹ -

گٹکری (گٹکری) - وہ بچہ

آواز جو لوگوں کے گلے سے

گانے کے وقت نکلتی ہے -

اینٹ یا کنکر کا چھوٹا ٹکڑا -

گٹھ کٹا - جیب تراش - جیب

کترا -

گجر - چار، آٹھ اور بارہ بچے

دو چند گھنٹوں کا بجنا، پہلے

زمانے میں صرف صبح کے وقت

گجر بھایا جاتا تھا -

گجر دم - صبح - ترکے - بہت

گڈڑی - فقیروں کا لباس جس میں طرح طرح کے پیوند لگے ہوتے ہیں اور انھیں پیوندوں کا وہ لباس بنایا جاتا ہے۔ پھٹا پڑا کپڑا۔

گڈڑی بازار - وہ بازار جس میں مختلف قسم کا اسباب اور ہر قسم کی پرانی چیزیں بکنے کے واسطے آتی ہیں۔

گڈھے کے سر سے سیننگ (مثل) کسی چیز کا کوئی نشان نہ ہونا۔ بالکل نہ ہونا کی جگہ مستعمل ہے۔

گڈھی - ایک قسم کے مسلمان جو گھی، دودھ، دہی بیچتے ہیں۔ گڈا - کپڑے کا بنا ہوا آدمی جس سے لڑکیاں کھیلتی ہیں۔ پتلا۔

گڈایو ننگ - شام بخیر۔ گڈ مار ننگ سم - جناب صبح بخیر۔

گڈا رمی - جاؤ تم پر لعنت۔ ملعون - مردود - لعنتی۔

گڈا پا جی - گڈا رمی - مخلوط - پاگل۔ بے ہودہ - لغو۔

گڈڑی - گڈڑی کا میلہ۔ وہ بازار جو شام کو لگتا ہے۔

گڑا ب - بڑا چہرہ - وہ توپ

سویرے - گجراتی - ایک قسم کی چھوٹی تلوار۔ ایک جھلک ہتھیار۔

گڈا - جو ارجو یا گہیوں کا خوشہ جو پک جانے کے قریب ہو۔ روٹی دار بستر۔ ہاتھی کا چار جامہ۔

گڈا - درخت کی موٹی اور مضبوط شاخ۔ مٹکا۔

گڈا دینا - گرا دینا۔ پٹھنا دینا۔ گڈ بدی - (گد بد کی تانیث)۔ موٹی۔ فرہ۔

گڈ پائیا - ڈنڈے لگایا۔ گڈ پڈ - اوپر تلے گرنے کی آواز۔ پے در پے گرنے کی آواز۔

گڈ رایا - جوانی میں بھرا ہوا۔ شہاب کا قریب ہونا۔ آدمی کے بدن کا فرہ ہونا۔

گڈ گڈا کا - انگلیوں سے جسم کو چھو کر ہنسنا، مذاق کرنا۔ گھوڑے کے پیٹ کو پاؤں لگانا تاکہ جست و خیز میں آئے۔

گڈ (گڈھ) - ایک مردار خور پرندہ جو چیل سے بڑا ہوتا ہے۔ اس کی گردن لمبی اور بغیر بالوں کے ہوتی ہے تاکہ مردار کے بدن کے اندر چونچ ڈالنے سے نہ بھیگیں۔

گڈھ کی آنکھیں - دور تک دیکھنے والی آنکھ۔

کا گولا جس میں بہت سی گولیاں
رال چھرو وغیرہ بھرا ہوتا ہے۔
گراس کٹ - گھاس کاٹنے والا۔
گھسپارا۔

گراس انڈیل - موٹا تازہ۔ بھاری

گراس بھرم - ایسا شخص جو دیکھنے
میں غریب لیکن افعال میں ثریہ
ہو۔

گراس جا - کلیسا - عیسائیوں کا
عبادت خانہ۔

گراس جٹوں - (گراس جن) - چارجیا
کی رہنے والی۔

گراس دیرد - (کنایت) بے روق۔
تباه۔

گراس دآوری - گرد آور کا عہدہ۔
دورہ - گشت - نگرانی۔

گراس دن زدن - مار ڈالنے کے
قابل۔ واجب القتل۔

گراس دن کناپٹا (گردانا پا گیا)
گردن پکڑ کے نکال دینا۔ مار
ڈالنا۔

گراس دوں مدار - آسمان کی
منزلت والا۔

گراس گٹ - بھیڑیا۔ ذنب۔

گراس باراں دیدہ - زمانے
کے نشیب و فراز دیکھے ہوئے۔

خرانت - تجربہ کار۔ آزمودہ
(اس کا استعمال محل ذم میں

ہوتا ہے)۔

گراس دے (گردہ) - چھوٹی

روٹی جو موٹی نہ ہو۔ قرص۔

اخر وٹ - گول چیز۔ وہ گول

کپڑا جو عورتیں پاندان کی تھالی

میں رکھتی ہیں۔ وہ گول کپڑا جس

پر حقہ رکھتے ہیں۔

گراس سنہ - بھوکا۔

گراس سنہ چشم - بخیل۔ ندیدہ۔

قحط زدہ۔ فقیر۔

گراس کا (گراس گے) - چھوکرا۔

چیللا - شاگرد (ہندو)

ادنی ملازم۔

گراس گابی - ایک قسم کی جوتی جو

صرف پنجے تک ہوتی ہے۔

گراس گٹ - ایک قسم کی بڑی چھپکلی

جو آفتاب نکلنے پر طرح طرح کے

رنگ بدلتی ہے، اس کو سورج کا

عاشق مانا گیا ہے۔

گراس مٹ - وہ نے جس پر چاندو

پیتے ہیں۔

گراس ٹٹ - ایک کپڑے کا نام۔

گراس میاں کرنا - (محاورہ)۔

شیخیوں کرنا۔ ناز و نخرے

کرنا۔ تپاک ظاہر کرنا۔

گراس و - رہن۔ گروی۔

گراس و گھنٹال - سب کا پیر و مرشد

بد معاشوں کا سرغنہ۔ بڑا

چالاک اور خرانٹ۔

گزرہ سے - اپنے پاس سے -

گزرہ کٹ - جیب تراش - جیب کترا
(مراداً) چور - دزد -

گزرہ میں کوڑی نہ پاس لٹا

سیر کریں اَلْبَتَّہ - (مثل) (دع)

مفلس مگر فضول خرچ - پیسہ پاس

نہیں چاؤ بہت کچھ -

گزرہ ہست - عیال داری - قبیل

داری - خانہ داری - دُنیا

داری -

گزرہ ہستن - زوجہ - بیوی - سُگھر -

سلیمہ والی -

گزرہ بیان میں مُنہ ڈالتا -

(محاورہ) نہایت شرمندہ ہونا -

اپنے عیب کا معترف ہونا - سر

جھکا کر غور کرنا -

گزرہ نیفک - انگریزی کا اخبار

گوڑ (گڑ) - گئے کا قوام کیا ہوا

شیرہ (کنایت) (صفت) میٹھا -

شیریں -

گڑا بڑانا - گھبرانا - پریشان ہونا -

گڑ سے جو مرے تو زہر

کیوں دُوں (گڑ دیئے

تو زہر کیوں دیجیے) -

(مثل) جو کام آسانی سے ہو سکے

اسے مشکل سے نہیں کرنا

چاہیئے -

گڑ گڑی - ایک قسم کا چھوٹا

حُقہ -

گڑ ہت - گڑ ہنے کا انداز -

گڑ ہنا -

گڑ بھی (گڑھ کی تصغیر) چھوٹا

قلعہ -

گڑھیٹا - کوڑا کرکٹ پڑنے کی

جگہ - وہ گڑھا جس میں برسات

کا پانی جمع ہو -

گڑھیٹا میں مُنہ دُھور کھو

ڈالو - (مثل) بے لکھی میں

مذاق سے یہ جملہ اس جگہ کہتے

ہیں جہاں کسی چیز کے دینے سے

انکار کرنا مقصود ہو -

گڑیا - ایک نیچ قوم -

گڑے مُردے اُکھاڑنا /

اُکھیڑنا - (محاورہ) پُرانے

فتنے کو جگانا - دہ دہاں بات

کو چھیڑنا -

گڑک - قلم تراش - وہ

چاقو جس کی نوک مُڑی ہوئی

ہوتی ہے -

گڑی - ایک قسم کا موٹا سوتی

کپڑا -

گزی میں زربفت کا پیوند

لگتا - بے میل جوڑ - غلط

پیوند کاری۔

گلشن - باہمی تکرار۔ مزے
مزے کی بے سرو پا گفتگو۔ خوش
گہی۔ رنجش آمیز گفتگو۔ بے جا بحث
و تکرار جو باہم دو شخصوں میں

ہو۔

گل حکمت۔ پتلی مٹی سے برتن کا
منہ بند کیا ہوا۔

گل اندام۔ جس کا بدن پھولوں
کی مانند ہو (کنایت) معشوق۔

گل بانگ۔ خوشی کا شور و غل۔
شادی کی دھوم دھام۔ ٹبل
کی نغمہ سرائی۔ نعرہ جنگ۔

گل باز۔ بڑا سناطر۔ چالاک۔
چلتا پرزہ۔

گل بدن۔ نازک بدن (کنایت)
معشوق۔ ایک قسم کا دھاری دار
ریشمی کپڑا۔

گل بزرگ۔ گلاب کی پتی۔ گلاب
کی پنکھڑی (کنایت) نازک اندام
معشوق۔

گل بکاؤلی (بکاؤلی) سفید رنگ
کا خوشبودار پھول جس کا پودا
ہلدی سے مشابہ ہوتا ہے۔

گلبن۔ سرخ گلاب۔
گل چین۔ پھول توڑنے والا۔ مال۔
باغبان۔

گلچھڑے۔ عیش و عشرت۔ آرام
وراحت۔

گلچھڑے اڑانا۔ (محاورہ)۔
خوب عیش کرنا۔ مزے اڑانا۔
گل چلے (گل چلا)۔ ٹھیک
نشانے پر لگانے والا۔ قادر
انداز۔ جس کا نشانہ خطا نہ
تا ہو۔

گل چنپ۔ (چنپا)۔ ایک
درخت اور اس کا پھول جو
سفیدی مائل زرد اور نہایت
مست خوشبودار ہوتا ہے۔

گلخن۔ انگیکھی۔ بھاڑ۔ بھٹی۔
گل دم۔ ٹبل۔ ایک سرخ رنگ
کی چڑیا۔

گلزارِ آرام۔ ایک بے نظیر
باغ جو یمن کے بادشاہ شہداد
نے بنوایا تھا۔ بہشت شہداد۔
جنت۔ بہشت۔

گلزارِ دبستاں۔ فارسی زبان
کی ابتدائی کتاب۔

گلزارِ نسیم۔ نسیم لکھنوی کی
لکھی ہوئی مثنوی جس میں گل
بکاؤلی کا قصہ نظم کیا ہے،
اردو کی مشہور اور مقبول
مثنوی ہے۔

گل دینا۔ پھانسی دینا۔
کوئی چیز گرم کر کے جسم پر داغ
دینا۔

گل دُاب کرنا۔ کسی کا مال
چھین لینا۔

گل رنگ - پھول جیسے رنگ والی

چیز - سرخ - لال - ارغوانی -

خوب صورت -

گل سرسبد - ممتاز - منتخب -

چننا ہوا پھول -

گل شبو - ایک قسم کا پھول جو

رات کو کھلتا ہے -

گلشن لیٹ - ایک قسم کا حالی

دار کپڑا -

گل عباسی / عباس - ایک

پھول کا نام جو سفید، سرخ یا زرد

رنگ کا ہوتا ہے -

گل فام - پھول جیسے رنگ والا -

(کنایت) معشوق -

گل قند آفتابی - اعلیٰ قسم کا

گل قند، شکر اور گلاب کا مرکب

ہے -

گل کھانا - (محاورہ) حسد کرنا -

رشک کرنا، عاشق ہونا - معشوق

کے چھلے وغیرہ کو تپا کر عشق جتانے

کے لیے اپنے جسم پر داغ دینا -

گل کھلانا - (محاورہ) - فساد کرنا -

انوکھا کام کرنا -

گل کھلنا - (محاورہ) پھول کا

شگفتہ ہونا (کنایت) کوئی نئی یا

انوکھی بات ظاہر ہونا - کوئی عجیب

کام وقوع میں آنا -

گل گلری کے پھول - گنوار

لوگ گل شبو کو کہتے ہیں -

گل گشت - پھولوں کی سیر -

تفرج - بہرہ و تفریح -

گلگوں (گلگوں) - عمدہ

چالاک گھوڑا - گھوڑا -

گلگونہ - سرخی جس کو عورتیں

زینت کے لیے اپنے رخساروں

اور لبوں پر لگاتی ہیں -

گل گیر - شمع یا چراغ کی بتی کرتے

کی قینچی -

گل لالہ - حینوں کا جھگٹ -

گل منہدی - حنا کا پھول -

منہدی کا پھول -

گل بوشتا بو کا تماشا - کاٹھکی

دو پتلیاں جن کا پتلیوں والے

تماشا دکھاتے ہیں -

گلابی - (گلابیاں) - شراب

کا گلاس - ساغر - چھوٹی رنگین

بوتل جس میں شراب یا گلاب

رکھتے ہیں -

گل اس - ایک قسم کی نہایت

نرم و نازک و شاداب ناشپاتی

جو کشمیر میں ہوتی ہے - شیشے

کی ہانڈی جو شمع پر لگاتے

ہیں -

گل تھی - (گل تھی) - نرم اُبلے

ہوئے چاول (صفت) نرم -

ملائم - یہ ایک خاص غذا بھی

ہے - چاولوں کو اُبال کر ان

میں گھی، شکر، کھویا، برنی اور

اور بے خواہش کسی چیز کا کسی
کے ہاتھ لگ جانا۔ بے رضا اور
بے خواہش کوئی چیز کسی کے ذمے
پڑنا۔ پیچھے پڑنا۔

گلے کا ہار - ایک زیور کا نام جو
گلے میں پہنا جاتا ہے (کنایت) وہ
بچہ جو ہر وقت ماں سے چمٹا رہے
(کنایت) ناگوار خاطر۔

گلے کا ہار ہونا - (محاورہ) -
طوق گلو بن جانا۔ سر ہو جانا -
پیچھے لگ جانا۔ ناگوار ہونا۔ اجڑ
ہونا۔ وبال جان ہونا۔ درپے
آزار ہونا۔

گلے میں کانٹے پڑنا - (محاورہ)
حلق خشک ہو جانا۔

گلیا را - وہ چوڑا راستہ جو
ایک گاؤں سے دوسرے گاؤں
کو جاتا ہے۔

گمناشتہ - ۱۔ وہ شخص جس کے
پیرد کوئی کام ہو ۲۔ کارپرداز۔
نائب کارندہ۔ قائم مقام۔

گمک - ڈھول، طبلے یا باجے
کی آواز۔ وہ گونج دار آواز
جو گانے والوں کے گلے سے
بھاری ہو کر نکلتی ہے اور بائیں
پکھاوج کی آواز پر بھی اس کا اطلاق
کرتے ہیں۔

گن - خوبی - عمدگی - کرکوت - فعل۔
پہن -

بالائی ملاتے ہیں، اسے گلتنی
کہتے ہیں۔

گلدانک (گل ڈانک)۔

ایک قسم کا بڑا غصیل اور
بہادر کتا جس کا سر اور جیڑا
سیانڈ سے مشابہ ہوتا ہے۔

گل گلے (گل گلا) - ایک قسم
کا میٹھا پکوان - میٹھا پکڑا۔

گلو - گلا - حلق - گردن -

گلو گیر - گردن پکڑنے والا۔ الزام
لگانے والا۔ دامن گیر - لاپٹی۔
طامع۔

گلو ری - پان کا بیڑا - بنا ہوا
پان جو ایک خاص وضع سے
پیٹتے ہیں کہ اس سے تین کونے
ہو جاتے ہیں۔

گلولہ ہائے (گلولہ) -
رستی وغیرہ کا گولہ - توپ کا گولہ۔
گولا - گولی - غلہ۔

گلہری (پیارے گلے) -
ایک چوہے کی قسم کا جانور
جس کی پیٹھ پر کالی دھاریاں
ہوتی ہیں جو اکثر درختوں پر
رہتی ہے۔

گلی ڈنڈا - لڑکوں کے ایک
کھیل کا نام جو گلی اور ڈنڈے
سے کھیلا جاتا ہے۔

گلے پڑی - گلے پڑنا - (محاورہ)
بے رضا و خواہش ملنا - بے رضا

گناہ بے لذت - وہ گناہ جس کے کرنے میں کسی قسم کا

فائدہ نہ ہو۔

گنبدِ دُوار - (کنایت)

آسمان۔

گنٹھی - پیاز کی گرہ۔ گٹھی۔

گنجِ شہیداں - وہ مقام جس

میں شہیدوں کو ادا پر تلے بھر

کر دفن کرتے ہیں۔ مردوں کا

ڈھیر۔

گنجف - کھیلنے کا تاش۔ ایک کھیل

کا نام جو تاش کی طرح کھیلا

جاتا ہے۔

گنجریے (گنجریا) - گانجا پینے

والا۔ نشے باز۔

گنجلک - آبھن۔ جھگڑا۔ گرہ۔

گنجی - عقدہ۔ شکن۔ سلوٹ۔

گنہ - جس کے سر پر بال نہ ہوں۔

گنڈھک - کبریت۔ ایک

معدنی آتش مادہ کا نام۔

گنڈھی - عطر پھیل بیچنے والا۔

خوشبو ساز۔

گنڈا - وہ بڑا ڈورا جس میں

متر یا کوئی عمل پڑھ کر گرہ دیتے

جاتے ہیں اور یہ بچوں کے کلمے یا

بازو پر بیماری دور کرنے کے

لیے باندھ دیتے ہیں۔ حلقہ۔ چھلا۔

چار کوڑی۔ چار پیسے۔

گنڈا ڈبل - تانبے کا موٹا

پیسہ۔

گنڈا - لپا۔ شہدا۔ بدکار۔

او باش۔

گنڈیری - گنے کی چھوٹی سی

پوری۔ گنے کا چھوٹا گول ٹکڑا۔

گنگا - ور مدار کا ساتھ

کیسا۔ دو متضاد اور متبائن

چیزوں کے یکجا یا متحد ہونے

کی نفی مراد ہے۔

گنگا جل - (ہندو) دریاٹے

گنگا کا پانی جسے پاک سمجھا جاتا

گنگا جتہنی - ملا جلا۔ دورنگا۔

سنہرا رو پہلا (مراداً) مخلوط۔

مشرک۔

گنگا جمنی - وہ حقہ جس پر

طلائی اور نقربی دونوں

کام ہوں۔

گنگا جی کا نہان - گنگا میں

نہانا۔ ہردوار کا مشہور

میلا جہاں ہندو دریا میں

نہاتے ہیں۔

گنگنا - (گنگنے؟)۔ ناک میں

بولنے والا۔

گنوار - گاؤں کا رہنے والا۔

آن پڑھ۔ جاہل۔ غیر مہذب۔

گنوار کا لٹھ۔ گوکھا آدمی۔

نا شائستہ۔ بے تمیز۔

گنوارن - (گنوار کی تانیٹ)

ان پڑھ - نادان - دہقانی -

گنوار ڈل - گنواروں کا جمع -

گوہر - چوہاپیوں کا فضلا -

میلا -

گوپا مٹو - ایک مشہور تاریخی قصہ

جہاں بڑے بڑے عالم و فاضل

پیدا ہوئے - یہ قصہ ضلع ہردوئی

(اتر پردیش، ہند) میں واقع

ہے -

گوٹ - خاندان - گھرانہ - نسل -

قوم - یک - جدی -

گوچھے (گوچھا) - ایک قسم کا

پکوان - سموہ -

گوڈام - ذخیرہ - وہ مکان

جس میں کسی چیز کا ذخیرہ

رکھیں -

گوڈمینڈ دی سن

سو براٹھ - خدا نے سورج

کو کیسا روشن بنایا -

گوڑ خر - جنگلی گدھا - خردشتی -

گوڑ کن - وہ شخص جس کا پیشہ

قبر کھودنا ہو - قبر کھودنے

والا -

گوڑ دھندا (گوڑ کھ)

دھندا - بکھیڑے کا

کام - جھگڑا بکھیڑا - پیچیدہ

معاملہ -

گوڑ گرڈھے - تجھیز و تکفین - کفن

دفن کا سامان -

گوڑ نمٹٹ - سرکار -

سلطنت - حکم رانی - عمل

داری - بادشاہی -

گوڑ نمٹٹ گزٹ - سرکاری

جریدہ - سرکاری گزٹ -

گوڑے (گوڑا) - یورپین

سپاہی جو شریف خاندان

سے نہ ہو - فرنگی - سرخ و

سفید رنگ والا -

گوڑی - ایک راگنی کا نام -

گوڑ - پاؤں - ٹانگ - گھٹنا -

پنڈلی - ٹخنہ - برہمنوں کی

ایک ذات -

گوڑ بھری ہنسیا ہے نہ

ننگلتے بنے نہ اُگلے بنے ،

کہوں ماں ماری جائے

نہیں تو باپ گتا کھائے -

(مثلاً) جب کسی کے کرنے

یا نہ کرنے میں سخت دشواری

ہو وہاں یہ مثل بولتے

ہیں - کام کرنے یا نہ کرنے

دونوں میں خرابی -

گوڑی (گوڑا) - اڑیہ کے

ہندوؤں کی ایک ذات جو

گھروں کی نجی ملازمت کرتے

ڈال کر گردا گرد لباس کی
زیبائش کے واسطے رکاتی ہیں۔
ایک قسم کا خاردار بیج۔
گوگرد - کبریت - گندھک -
گوڑ گپے (گوڑ گپا) -
موٹا تازہ - ایک قسم کی مٹھائی۔
چھوٹی پھولی ہوئی کچوری جو دہی
اور مسالے کے ساتھ کھائی
جاتی ہے۔

گوڑ گپے والا - چاٹ بیچنے
والا۔

گوڑ گوڑ باتیں / بات -
صاف صاف نہ کہنا - ایسی بات
کہنا جس میں کئی پہلو ہو سکیں -
گوڑ گوڑ دہدے - گول
گول آنکھیں -

گوڑی - مٹی کا ظرف جس کو پختہ
کر لیتے اور اس میں غلہ یا پانی
رکھتے ہیں - ہندوؤں کی گولی -
افیون کی گولی -

گوڑ مگوڑ - (کنایت) ناگفتن - پوشیدہ -
مخفی -

گوڑی بھر کے پیٹے پر باغ -
ہے - (مراداً) نزدیک -
قریب (رق) -

گوڑ دوپٹا (پتنگ) -
ایک قسم کا پتنگ -
گوڑ - طاقت - قوت - پسند -
مطلب - غرض - واسطہ -

اور پالکیاں وغیرہ اٹھاتے
ہیں -
گوڑی - گوڑنا - زمین کھودنا -
کھرچنا - کریدنا - فائدہ - نفع -
وہ مال جو بے محنت و مشقت
حاصل ہو -

گوڑیوں کا دن - فائدہ
یا نفع کی ساعت یا گھڑی -
لوٹ کا دن - وہ لمحہ جس میں
مال بے محنت و مشقت
حاصل ہو -

گوڑش محل - ایسا محل جو
کسی عمارت کے گوشے میں
واقع ہو -

گوڑشاہیں - (گستاخیں) -
گایوں کا مالک - سوامی - ایک
قسم کا ہندو فقیر، سائیں -
بزرگ -

گوڑ مکھی - ایک زبان - ایک
رسم الخط -

گوڑھوں (گوڑھا) - کودن -
بے وقوف - احمق - جاہل -

بدتمیز -
گوڑ کھرو - مقیش وغیرہ کا
تکوٹھا موڑا ہوا گوتا، عورتیں
تار ہائے زرد و نقرہ خواہ
گوڑے سے گوڑھ کے مانند
ایک چیز بنا کر اور اس میں
انگلیوں سے شکنیں اور پیچ

گوئندہ (گوئندہ) -

کہنے والا -

گوئیاں - سہیلی - ہم عمر،

وہ عورتیں جو آپس میں محبت

رکھتی ہوں ایک دوسرے کی گویا

کہلاتی ہیں -

گہرے ہیں - خوش نصیب ہیں -

مزے میں ہیں -

گہرے ہونا - (محاورہ) خوب

کمانا - کمال نفع اور فائدہ ہونا -

خوب مال مارنا -

گہن - گرہن - چاند یا سورج پر

سایہ -

گہنا پاتا - زیور وغیرہ -

گھٹا - تاک - موقع - داؤں -

انداز - ادا -

گھٹا میں ہونا - (محاورہ)

تاک میں ہونا -

گھاتے (گھاتا) - جو چیز مول

لے لی ہو اس پر کچھ اور لے لینے

کو گھاتا کہتے ہیں - خرید کی ہوئی

چیز سے زیادہ منافع -

گھاٹو بندھائیے تال

کھدائیے - یعنی نوشہ سے

خدا نے چاہا تو گھاٹ بھی بندھ

داٹے گا اور تالاب بھی کھداٹے

گا، غرض کہ فال نیک تھی نوشہ

کے حق میں -

خواہش -

گوں کے یار - مطلب کے

یار - گوں بمعنی مطلب - غرض -

واسطہ -

گوئنج - وہ آواز جو گنبد یا بند

مکان میں دیر تک گونجتی رہتی

ہے - شیرک آواز - کبوتر اور قمری

کی آواز -

گوئندی - ایک درخت اور

اس کے پھل کا نام جو نہایت

لسدار اور شیریں ہوتا ہے -

گوں گیر - خود غرض - مطلبی -

گوئندہ - کسی قدر -

گوئندہ - گوئندہ کا عمل (گوئندہ)

آٹے میں پانی ملا کر روٹی کے

قابل کرنا -

گوئندھو - سر کے بالوں کو

باہم بننا - چوٹی کرتا -

گوئندہ - (گہار) - تن تنہا -

اکیلا - بغیر کسی مدد کے -

پٹا بازی میں جب ایک شخص

کئی آدمیوں سے مقابلہ کرتا

ہے اس کو بھی گہار کہتے ہیں -

گالی گلوچ - آدمیوں کی جماعت

جو لڑائی کے وقت کسی امداد

کے لیے جمع ہو جائے -

گوئندہ شرب چرخ - ایک

قسم کا نعل جو رات کو روشنی

دیتا ہے -

گھاگ - پُرانا تجربہ کار آدمی۔

گھاگر (گھاگھر) - بٹیر کی ایک قسم۔ بڑے قد کا پہاڑی بٹیر۔

گھاگر - کم عقل - سفید - ناتجربے کار - بدسلیقہ - سست۔

گھاس گھانا (محاورہ) - بے عقل ہو جانا - حماقت کی بات کرنا۔

گھانس - گھاس - کاہ - گیاہ خشک۔

گھائی - دوانگلیوں کی بیچ کی جگہ۔ (پٹے بازوں کی اصطلاح) ایک قسم کی معین ضرب باہم مشق کرنے میں اس کا استعمال ہے۔

گھٹیل - ایک قسم کا جوتا جو آگے سے مڑا ہوتا ہے اور جس میں نعل نہیں ہوتے۔

گھٹنا - گھٹنوں تک پا جامہ جو جانگے سے بڑا ہوتا ہے۔ پا جامے کے نیچے پہننے کی پوشش۔

گھور - غلاطت - میل - چرک - نظر بازی - غصے کی نظر۔

گھوم گھام کر - آوارہ گردی کر کے۔

گھونٹ کر - رنج دے کر مارنا۔ جلا جلا کر مارنا۔ اندرونی مار

دینا۔

گھونگھٹ - برقع - نقاب۔

پردہ - چادر کا منہ پر پڑا ہوا پلا - شرم - حیا۔

گھیاں (گھوٹیاں) - اردی۔ ایک قسم کی ترکاری۔

گھٹا ٹوپ - وہ اندھیرا جو بادلوں کی وجہ سے ہو۔

گھٹی - وہ دوا جو نوزائیدہ بچے کا پیٹ صاف کرنے کے لیے پلائی جاتی ہے۔ عادت - طبیعت - خصلت۔

گھٹی میں پڑا ہونا / گھٹی میں

پڑنا - (محاورہ) عادی ہونا۔ و فطرت میں داخل ہونا۔

گھڑکنا - جھڑکنا - ڈانٹ ڈپٹ کرنا۔ دھمکانا۔

گھسا دینا - (محاورہ) رگڑا دینا۔ کسی کو رگڑنا زمین پر ہو

یا فرش پر۔ رگڑنا۔

گھسپٹ - (کنکڑے بازوں کی اصطلاح) کھینچ۔ رگڑ جو ایک

پتنگ کی ڈور سے دوسرے پتنگ کی ڈور پر پڑتی ہے۔

اڑتی ہوئی پتنگ کی کھینچائی جو اڑانے والا اپنی طرف

کھینچ کر لے۔ گھگیا نا - گھگی بندھ جانا۔

گھنوم - چوری جانا - تلف

ہونا۔

گھر بڑھنا - (مجاورہ) - عورت
کا قنسی مرد کے نکاح میں آنا۔
گھر میں آنا - داخل ہونا۔

گھر پھونک - تماشا دیکھا /

دیکھنا - (مجاورہ) نقصان

کر کے تجربہ حاصل کرنا۔ گھر کی
تباہی پر خوش ہونا - خوب

روپیہ لٹاناک جبکہ۔

گھر ڈال لینا - حرم میں داخل

کر لینا۔ زوجہ بنا لینا۔

گھر میں ڈالنا - زوجہ کی طرح

رکھنا - مدخلہ بنانا۔ بیابانت

بیوی کے علاوہ دوسری عورت

کو بیوی بنا لینا۔

گھر کا بھیدی - وہ شخص جو

گھر کے سارے راز جانتا ہو۔

گھر کے تمام معاملات سے آگاہ۔

رازدان - محرم۔

گھر کا بھیدی لٹکا ڈھائے۔

(مثل) رازدار کی دشمنی سخت

خطرناک ہوتی ہے۔ محرم کار

ہی بنا بنایا کھیل بگاڑتا ہے۔

اس محل پر بولتے ہیں جب کوئی

رازدار کچھ فساد اٹھائے۔

گھر کی پھٹکی / پیشگی باسی

ساک - (مثل - عو) بے جا

عاجزی کرنا۔ منت سماجت

کرنا۔

گھلے - پھری - سوت اور بات

کی بنی ہوئی ڈھال جو اکثر پٹا

کھیلنے والے استعمال کرتے ہیں۔

سپر - ڈھال۔

گھمناٹا - سیر کرانا - گشت کرانا۔

گھمناٹا - جنگ - لڑائی۔

رن قتل و خون - مقتولوں

کا ڈھیر۔

گھم گھم - زور سے مینہ برسنا۔

دھواں دھار بارش (ق)۔

گھمنڈ - تکبر - غرور۔ خود

بینی - شیخی۔

گھن گرج - بجلی کی کرک۔

زور کی کرک۔

گھنگھور گھٹا - کالی اور مہیب

گھٹا - بہت برسنے والی گھٹا۔

گھورے (گھوڑا) - وہ

جگہ جہاں کوڑا کرکٹ پھینکا

جائے - کھتا - میلا۔

گھوڑیا - (گھوڑی کی تصغیر،

گھوڑا کی تانیٹ) ایک سواری

کا چوپایہ جس کے سم گھوس ہوتے

اور ایال لمبی ہوتی ہے سواری

اور بار برداری کے کام آتا

ہے۔

گھوش - ایک قسم کا بڑا چوڑا

رشوت۔

سے دب جائے۔

گھڑیا - کٹھالی - کھریا می کی بنی

ہوئی کھلیا جس میں دھات

چاندی، سونا کلاتے ہیں۔

گھوڑ موئے آدمی (گھڑ

مٹھا) - وہ شخص جس کا منہ

گھوڑے کے منہ سے مشابہت

رکھتا ہو۔ لمبے منہ کا آدمی۔

گھڑی بھر میں گھر جلے

اور ڈھائی گھڑی کی

بھدرا - (مثل) ایک آفت

نے تو کام تمام کر دیا اب آئندہ

کی آفتوں کو کون جھیل سکے گا۔

گھڑی دو میں مرلیا

باجے گی - تھوڑی دیر میں

رنگ دگرگوں ہو جائے گا۔

گھڑی میں ماشہ گھڑی

میں تولہ - (مثل) متلون

مزاج - غیر مستقل مزاج -

ڈھماکل یقین -

گھس پیچھ - دخل - رسائی -

باربانی -

گھس گھدا - گھسیارا - گھاس

کھودنے والا (کنایت)

نادان - احمق - ناکارہ

آدمی -

شینی بگھارنے والے کی نسبت

بولتی ہیں یعنی گھر میں دیکھو تو می

کے برتن اور باسی ساگ کے

سوا کچھ بھی نہ لیکے اور باہر صرف

شینی ہی شینی ہے۔

گھر کی مُرغی دال برابر -

(مثل) - اپنے پیکانوں میں کمال

کی قدر نہیں ہوتی - جو کچھ اپنے

پاس ہے اس کی قدر نہیں

ہوتی -

گھر میں فاقہ ہونا - گھر

والوں کو فاقہ ہونا - گھر والوں

کا بھوکا مرنا -

گھڑا - وہ آواز جو حالت نزع

میں سانس کے رُک رُک کر نکلنے

سے پیدا ہوتی ہے -

گھر سنا - گھسیڑنا - کسی چیز میں

اٹکا دینا -

گھر گھوڑا سخی س مول

(مثل) - بے دکھائے کسی

چیز کی تعریف کرنے کے موقع

پر بولتے ہیں -

گھر گھالے (گھر گھالنا) -

(عو) کسی کا گھر تاراج کرنا -

(محازا) فریفتہ کرنا -

گھر میں شیر یا ہیر بھٹیڑ -

(مثل) اس شخص کے متعلق

کہتے ہیں جو گھر والوں پر بے جا

رعب جمائے اور باہر والوں

گھسن پٹی - مار کٹائی -

زد و کوب -

گھسیارہ - گھاس کھودنے والا -

گھاس بیچنے والا -

گھسیٹنا - زمین سے رگڑتے ہوئے
لے جانا - کھینچ کر لے جانا کسی

جانب -

گھنٹوں - دیر تک ، کئی گھنٹے

تک -

گھن چکر - گردش - آوارہ

گرد - مورکھ - بے وقوف -

گھنیری - بہت گھنا - (گھنیرا

کی تانبھٹ) -

گھنیری گھٹا - گہرے بادل -

گھوٹو - اچھی طرح مونڈنا - مونڈ

کر چکنا کرنا - بیچ کر سونا - (مجاورہ)

گھوڑے بیچ کر سونا - بے فکری

یاؤں پھیلا کر سونا -

گھوڑے کی دُم میں نمدا -

(مراداً) پریشانی میں مبتلا

کرنا - تنگی میں ڈالنا ، بے چین

اور مضطرب کرنا - (رق)

گھوسن - مسلمان گوالن - مسلمان

دودھ بیچنے والی عورت -

گھونگھٹ کی آڑ میں شکار

کھیلنا - بظاہر نیک و یا

عصمت مگر در پردہ بدکار

عورت کے متعلق کہتے ہیں -

گھی کے چسراغ جلاتا -

(مجاورہ) (عو) کسی کی

جب کوئی مراد حاصل ہوتی

ہے تو چسراغوں میں تیل کی

جگہ گھی ڈال کر بزرگان دین

کی درگاہوں اور مزاروں

پر روشن کرتی ہیں - کسی کی

آرزو یا مراد پوری ہونے

پر کمال خوشی منانا -

گئے تھے روزے بخشانے

نماز گئے پڑی - (مثل)

ایک آفت سے بچنے کی تدبیر

کی ، دوسری آفت اس سے

زیادہ پڑی ، اُلٹے لینے کے

دینے پڑ گئے -

گیا گزرا - نکتا - بے کار -

ناقص - خراب -

گیا ہ - خشک گھاس - کاہ -

رگیان - علم معرفت - علم

اپنی - عرفان -

رگیانی - عالم - عقل -

رگیتا - ہندوؤں کی ایک مذہبی

کتاب جس میں کرشن جی کے اس

وعظ کو پیش کیا گیا ہے جو انھوں

نے ارجن کو سمجھانے کے لیے

کیا تھا - مقدس کتاب -

گینڈا - ہاتھی کے پاٹھ کے
برابر ایک بڑے قوی جانور
کا نام جس کی کھال سے سپر
بناتے ہیں - کرگدن - (مجازاً)
موٹا - تازہ - فرہ -

گینڈا بٹا ہوا - ایسا
جوان جس کے غیر معمولی ہاتھ
پاؤں ہوں یعنی کافی تندرست
اور موٹا تازہ (مجازاً) تندرست
فرہ - ہٹاکٹا -

گینہان - دُنیا - جہان
گینہوں کے ساتھ گھن بھی
پس گیا - (مثل) زبردست
کے ساتھ گزور بھی مارا گیا -

ل

لا - لت ، عادت (ق)
(عوام کی زبان)

لاالی - موتی - گوہر - مروارید
لاآبالی - بے فکر - بے پروا -
رند مشرب -

لاب - سورج ، آفتاب -

گیتی - دُنیا - عالم -
گیتی پناہ - (کنایت) بادشاہ -
گینٹ - پھاٹک - بڑا دروازہ -
گینڈڑ بھٹکی - گینڈڑ کی طرح
غزاکر حملہ کرنے کی گھڑی (کنایت)
غصے کا وہ جوش جس کو مخالف
لغو سمجھ - خالی خولی دھمکی -

گینڈڑ کی جَب شامت
آتی ہے تو بستی کی طرف
جاتا ہے - (اور جب
چور کی قضا آتی ہے تو
کوٹوال سے مُقابلہ کرتا
ہے) - (مثل) جب دن
بڑے آتے ہیں تو بُری ہی
سو جھتی ہے -

گیندی - بے عزت - بے غیرت -
لاچی -

گیروے / گیروا - گیرو کے
رنگ کا - جو گیا - وہ لباس جو
گیرو میں رنگا ہو -

گینل - راستہ - پگ - ڈنڈی -
کیلے کی پھلیوں ، شنبوروں کا
گچھا -

گینڈا - ایک پودا جس کا
پھول زرد ، نارنجی اور سرخ
ہوتا ہے اس کا پھول صد برگ
کہلاتا ہے -

لَا بُدَّ - بے شک - یقیناً -
قطعی -

لَا بُدَّی - ناچار - ضروری -
لَا بُدَّہ - خوشامد - چاہوسی -

لَا ث - ایک بُت کا نام جو اسلام
سے پہلے کعبہ کے اندر رکھا ہوا
تھا - زمانہ جاہلیت میں عربوں
کا ایک دیوتا جس کی پرستش کی
جاتی تھی -

لَا تَعْد - جس کا شمار نہ کیا
جاسکے، بے شمار - ان گنت -
لا تعداد -

لَا تُحْط - (انگریزی لفظ لارڈ
کا بگاڑ) گورنر - حاکم صوبہ -
مقیم - ستون - کھمبا -

لَا جَوْرَ د - نیلے رنگ کا ایک
قیمتی پتھر -

لَا جَوْرَ دِی - نیلے رنگ والا -
لَا چَارِی دَرَجَہ - مجبوری
کی حالت میں -

لَا حَوْلَ پَرُضْنَا - (معاورہ)
(کنایتہ) نفرت اور کراہت
ظاہر کرنے کے لیے مستعمل ہے -

لَا تُرْیَی (لَا تُرْیَیَا) - بُری
چیزوں کو اچھا کر کے بیچنے والا -
مکار - فریبی - دغا باز -

لَا رَیْبَ - بلاشبہ - بے شک -
یقیناً -

لَا طَائِلَ - فضول - بے فائدہ -

لَا فَ زَن - شینی باز -
ڈینگیا -

لَا فَ زَرِنِ - شینی بگھارنا -
اترانا -

لَا فَ کَرَا ف - ہرزہ
سرائی - شینی - تعلق -

لَا کُ ذَا ث - (کنایتہ)
باطنی نزاع - ان بن -
عداوت -

لَا کُو - درپے - پیچھے پڑنے
والا -

لَا ل - گونگا -

لَا لَ بَھَجَکَٹ - پرلے درجے کا
بے وقوف - وہ احمق جسے اپنی
عقل پر بڑا گھمنڈ ہو -

لَا لَ بَھُصُو کا - سُرخ - سُرخ چہرہ
جو غصے کی وجہ سے ہو -

لَا لَ ڈِگِی - بوڑھی عورتیں چھاؤنی
کے اس حصے کو کہتی تھیں جہاں
گوروں کی پلٹن رہتی تھی -

لَا لَ کُرتِی - گوروں کی پلٹن جو
سُرخ وردی پہنتی تھی - اس مقام
کو بھی کہتے ہیں جہاں یہ پلٹن رہتی
تھی -

لَا لَ کُرتِی - ایک کپڑے کا نام -

لَا لَ پَڑ نا - مصیبت میں پھنسا -
دشوار ہونا - مشکل ہونا - کمال
آرزو ہونا - ارمان ہونا -

لَا مَکَافَ کَرْنَا - (معاورہ) -

جھوٹی - بے ہودہ - بے کار باتیں -

گالی گلوچ کرنا -

لَام کاف نکالنا - (محاورہ)

واہی تباہی باتیں کرنا -

لَا مَسْ - چھونے والا - اُردو میں

یہ لفظ شیخی بگھارنے اور ڈینگ

ہانکنے کے معنی میں استعمال ہوتا

لَا ن مینس - ٹینس کی ایک خاص

قسم جو سبزے وغیرہ کے کورٹ پر

کھیلی جاتی ہے -

لَا تَنگ - دھوتی کا وہ حصہ جو

آگے ٹکتا رہتا ہے جس کو پیچھے کی

طرف اڑس لیتے ہیں -

لَا وَ نَعْم - کلمہ نفی و ایجاب

بمعنی انکار و اقرار کے -

لَا ہُوت - ذات الہی جس میں

سالک کو فنا فی اللہ کا درجہ

حاصل ہوتا ہے -

لَا شَحْم - فہرست - پروگرام -

لَا لُسْنِس (لَا لُسْنِس) - اجازت

نامہ - پرمٹ -

لَا رِف بُوٹ - بچاؤ کی کشتی -

وہ کشتی جو جہازوں میں بچاؤ کے

وقت استعمال کے لیے رکھتے

ہیں -

لَا یَزَال - بے زوال -

لَبَنَبی - بندوق اور پستول کا

وہ پُرزہ جس کے دبائے سے گھوڑا

گرتا ہے -

لَبَنَب - عقل مند - دانا -

لَبَنَا - لپڑ، تھپڑ - چانٹا -

لَبَنَا دُورگی - نوچ کھسٹ - گھونوں

اور تھپڑوں کی لڑائی - مار پیٹ -

گھونسم گھانٹا -

لَب - بھرا گیا - پُر ہو گیا -

لتھڑ گیا -

لَب جھپ - تیزی - پھرتی -

جلدی -

لَب - فوراً - آنا فانا - (ق)

لَبٹ - تھپڑ - لہانچہ - چانٹا -

لَبٹری - سر کی پگڑی یا پھینٹا -

ٹوپی - کپڑا جامہ -

لَبوٹے (لَبوٹا) - تھپڑ -

لَبٹ - عادت - خر - خصلت -

لَبٹ پَٹ - بھرا - آلودہ -

شور بور -

لَبٹ - بالوں کا لٹ - چند بال

جن کو عورتیں گوندھتی ہیں -

لَبَنَبی پَنگڑی - بے قرینہ بندھی

ہوئی پَنگڑی - وہ دستار جو لَبَنَبی

بندھی ہو اور جس کے بیچ کے

دونوں سرے کھٹے ہوئے ہوں -

لَبکا - سحر - جادو - ٹوٹکا -

افسوں - چلتا ہوا نسخہ -

لَبو ہونا - عاشق ہونا - فریفتہ

ہونا - محو ہونا -

لُٹو رے (لُٹو رَا) - ایک

پرند کا نام جو فاختہ سے چھوٹا
ہوتا ہے اور کنبشک کا شکار
کرتا ہے۔

لُٹھیا - (لامٹی کی تصغیر) - چھوٹی
لامٹی - چھڑی - ہاتھ کی لکڑی۔

لُٹیا چور - معمولی چور - چھوٹی
موٹی چیزوں کی چوری کرنے والا۔
ذرا ذرا سی چیز پر نیت خراب
کر لینے والا۔

لُجَاج - لُڑائی - ستیزہ۔
لُجَا جُت - گرگڑانا - مبالغہ۔
لُڑائی۔

لُجہ - بھنور - گرداب۔
لُچا - اوباش - بد معاش - شریر۔
اُچکا۔

لُچر - لغو - مہمل - یوچ - بے
ہودہ۔

لُچر پُوج - بے یمنی بات - لغو۔
مہمل۔

لُچکا - ایک قسم کا پتلا گوٹا - نزاکت
سے کمر محبوب کی جنبش - جھٹکا۔

لُچھیاں (لُچھی) - سوت /
ریشم کی انٹی - ایک زیور جو گلے
کے ساتھ چٹا رہتا ہے - ریشم یا
دھاگوں کا بنا ہوا حلقہ جو اکثر
بچوں کے ہاتھ میں ڈالتے ہیں۔

لُچھنوں (لُچھن) - کمر قوت -
فعل - کردار۔

لُچھے دار تقریر - پر لطف

لُچھی (لُچھی) - میدے کی ملائم اور
پتلی چھوٹی پوری جسے گھی میں تلتے
ہیں۔

لُحاف - رضائی جس میں بہت
روٹی ہو - ایک قسم کی بڑی
رضائی۔

لُحْم - گوشت - ماس۔
لُحْن - آواز - سریلی آواز - خوش
آوازی - خوش خوانی۔

لُحْن دَاوِری - (کنایت) اعلیٰ
درجے کی سریلی آواز۔

لُحْنِم و شُحْنِم - موٹا تازہ - فربہ
اندام - توانا۔

لُحْنَخہ - چند خوشبودار چیزوں کا
مجموعہ جو تقویت دماغ کے لیے
مریض کو سنگھاتے ہیں۔

لُحْنَخہ سُنْگھانا - (محاورہ) -
چند خوشبودار چیزوں کے مجموعے
کو کسی مریض کو سنگھانا۔

لُڈ جانا - گزر جانا - چلا جانا۔
لُڈ پھندا - (لُڈا پھندا)
اچھی طرح لدا ہوا - بوجھ میں
دبا ہوا - اسباب ساتھ لیے
ہوئے۔

لُڈو ٹو - وہ حیوان جو بار برداری
کے کام آئے۔

لُڈو - بین یا مونگ کے آٹے کی

گول مٹائی۔

لُز۔ احمق۔ بے تمیز۔

لُزْکَیْن کھیل کر کھویا، جو انی
نیںد بھر سو یا، بڑھاپادیکھ کر رویا۔ (مراداً)
غفلت سے وقت گزارنا۔

وقت کی ناقدری۔ (ق)۔

لُزْکُوْرِی (لُزْکُوْڑِی)۔ صاحب
اولاد عورت۔ بچے والی

عورت۔

لُزْکُوْ کے بالے (لُزْکَا بالَا، لُزْکَا
بَال)۔ بال بچہ۔ عیال و

اطفال۔

لُزْکُوْ تیتے۔ (لُزْکُوْ تِیَا)۔ لڑنے

والا۔ پہلوان۔

لُزْکُوْ هَکْ گئے۔ ناکام ہو گئے۔

فیل ہو گئے۔ مر گئے۔ انتقال

کر گئے۔

لُزْکُوْ هَکْنی کھانا۔ (مجاورہ)۔

قتل بازی کھانا۔ لوٹنی کھانا۔

لُزْکُوْ تیتے (لُزْکُوْ تِیَا)۔ پیارا۔

محبوب۔ عزیز جاں۔

لُزْکُوْ سَان۔ باتونی۔ چرب زبان۔

بچی۔

لُزْکُوْ اَلْغَیْب۔ غیب کی زبان۔ حافظ

شیرازی کا لقب۔

لُزْکُوْ سَرْکَا۔ تھوڑا سا تعلق۔ واسطہ۔ سروکار۔

لُزْکُوْ سَن۔ فصاحت۔ زبان آوری۔

فصح بیانی۔

لُشْکُرْ جَزَّار۔ بڑا لشکر۔

لُطَافَت۔ عمدگی۔ خوبی۔

نزاکت۔ فصاحت۔ ذائقہ۔

لذت۔

لُطَافَت بَار۔ خوبی۔ عمدگی

ظاہر کرنے والا۔ نزاکت و

خوب صورتی برسانے والا۔

لُحُب۔ کھیل کود۔ دل بہلاوا۔

سیر تماشا۔

لُغَبَتَان۔ (لُغَبَت کی جمع)۔

پتلی۔ گڑیا۔ کھلونا۔

لُغَیْن۔ ملعون۔ مردود۔ لعنتی۔

بد بخت۔

لُغْزَش۔ پھسلن۔ خطا۔ سہو۔

غلطی۔ ضلالت۔

لُغُو۔ بے ہودہ۔ واہیات۔

مہل۔ بے معنی۔

لُغُو یَات۔ (لغویت کی جمع)۔

بے کار۔ بے فائدہ۔ نامعقول۔

بکواس۔

لُف و لُشْر۔ لغوی معنی

پیشنا اور پھیلا نا۔ علم بیان

کی اصطلاح میں وہ صنعت جس

میں اول چند چیزوں کا ذکر کریں

پھر چند اور چیزیں بیان کریں

جو پہلی چیزوں سے نسبت رکھتی

ہوں مگر اس طرح کہ ہر ایک

کی نسبت اپنے منسوب الیہ

لکڑہارا - لکڑیاں بیچنے والا۔
لکڑیاں چیرنے پکھاڑنے
والا۔

لکھ لٹ - بڑا فضول خرچ۔

لکھے موسیٰ پڑھیں خود۔

ایسی تحریر جو کسی سے پڑھی نہ
جائے۔

لکھے نہ پڑھے نام محمد

فاضل - (مثل) عالمانہ وضع

رکھنے والا جاہل جسے لکھنا پڑھنا

تو آتا نہ ہو مگر فضیلت کا دعویٰ

دار ہو۔

لکھنا پڑھنا - تعلیم حاصل کرنا۔

لکھوٹ - لوکاٹ - ایک پھل کا

نام۔

لکھوٹا - پان کارنگ۔

لکیر کا فقیر ہونا - پرانی بات

پر قائم رہنا۔

لگا - لانا بائس - لاگ - پیار۔

محبت - دوستی - شروع کرنا۔

ابتدا۔

لگان - خراج زمین - سرکاری

محصول - زر آمدنی جو زمین سے

حاصل ہو۔

لگائی - (ہندو، عو) عورت۔

زن - بیوی - زوجہ - آشنا

عورت - مدخولہ۔

سے ہو جائے۔

لفظی - مبالغہ آمیزی - چرب

زبان - خوش گوئی۔

لفظت - ایک فوجی افسر۔

کپتان کے ماتحت - (طنزاً)

بڑا حاکم۔

لفظ بہ لفظ - حرف بہ حرف۔

ایک ایک لفظ۔

لق و دق - چٹیل میدان -

بنجر - جہاں سبزہ اور گھاس اور

درخت وغیرہ نہ ہوں۔

لقاً - دیدار - ملاقات۔

لقاً - لچا - شہدا - ادبائش۔

لقندرہ - یاوہ گو - لغو آدمی۔

آوارہ پھرنے والا۔

لقوہ - ایک مرض جس میں منہ

ٹیڑھا ہو جاتا ہے اور چہرہ

پھر جاتا ہے۔

لکان - ایک داؤں - گشت میں

حریف کو لکان دے کے نیچے

لکٹی (لکھٹی) - چوٹے کی ادھ

جل لکڑی جس سے آگ کڑیدتے

ہیں۔

لچر - درس - سبق - وعظ - تقریر

زبانی مضمون۔

لچر دینا - تقریر کرنا - کسی

خاص موضوع یا مضمون پر تقریر

کرنا۔

لنگائی بھجھائی - ادھر کی بات
ادھر کر کے دلوں میں فرق ڈال

دینا - چابی - ہاتھ پاؤں دھونے
کاسٹ - تعلق - نسبت - دھن -
عشق - شوق -

لگے رگڑا میٹھ جھکڑا - بھنگ
والوں کا ٹیکہ کلام -

لگی لپیٹ نہ رکھنا - رعایت نہ
کرنا - طرف داری نہ کرنا - صاف
صاف کہنا - گول بات نہ کہنا -

للیٹا - ایک قسم کی پتنگ -

لن پیرا - ایک قسم کا کنکو جس
کے دونوں کندے سرخ کاغذ
کے ہوتے ہیں -

للیٹ - مرغوب - پسند خاطر -
خوب صورت حسینہ - ایک
راگنی کا نام -

لنگ - اُمنگ - شوق - ولولہ -
دھن - موج - لہر -

لنگا کرنا - نعرہ مارنا - آواز
نگانا - ہانک رگانا - کرک کر

لنگو پتو - خوشامد - چا پلوسی -
پکٹی چڑی باتیں -

لنگج - حیرت ہے - تعجب
ہے -

للم - بہتان - الزام - اعتراض -
لم ڈورے لڑانا - (محاورہ)

پتنگوں کو خوب بڑھا کر
لڑانا -

لمبو - لمبا - لانبہ - دراز
قامت -

لمبی تان کر سونا - اطمینان
سے سونا - غفلت سے سونا -

لمبی تاننا - (محاورہ) بے فکری
سے سونا - دور کا سفر کرنا - سفر
آخرت اختیار کرنا -

لمبے ہو - چل دور ہو - ہوا کھاؤ -
چلتے پھرتے نظر آؤ -

لمپ - مغربی طرز کا چراغ
جس پر شیشے کی چنی لگی ہو -

لمعہ - چمک - روشنی - نور -
شعاع - کرن -

لمو نیٹ - لمنڈ - ترنجاہ -
لیمو کا میٹھا پانی یا شربت -

لن ترانی - تو مجھے کبھی نہیں
دیکھ سکے گا - خود ستائی - انانیت -

لنچی (لنجا کی تانیٹ) ہاتھ پاؤں
سے معذور -

لندن نیوز - لندن کا ایک
اخبار / جریدہ -

لنڈھن - لندن -
لنڈھور پہلوان - ایک

مشہور پہلوان کا نام -
لنڈ جھنڈ - عورت جو کنگھی

چوٹی کی طرف سے بے پروا ہو

لَنڈُورَا - پرند جس کی دم نہ ہو (کنایتہ) بے کس - بے یار و مددگار۔

لَنگ - لنگڑاپن - پاؤں کا نقص۔ لولا - اپانچ۔

لَنگ - گھٹنوں تک تہ بند - دھوتی۔ لنگوٹی۔

لَنگڑ - کم عمر لڑکے لکڑ پتھر یا اینٹ کا ٹکڑا ڈور میں باندھ کر آپس میں لڑاتے ہیں اور اس کو لنگڑ پیچ کہتے ہیں۔

لَنگڑا آم - ایک مشہور قسم کا آم جو بہت لذیذ اور شیریں ہوتا ہے۔

لَنگڑ (لَنگڑ) - پہلو اڈوں کا لنگوٹ - جہاز یا قافلے کا ٹھہراؤ۔

لَنگڑا نڈاز - پڑاؤ کیے ہوئے ہیں - ٹھہرے ہوئے ہیں۔

لَنگڑ دَار - سنگین - وزنی۔

لَنگَارُوں - خوشامد خوروں۔

لَنگُوئی میں پھاگ کھیلنا۔

(محاورہ) افلاس اور ناداری

کی حالت میں عیش و عشرت

کرنا اور بے فکری سے زندگی

بسر کرنا۔

لَنگُوٹِیَا - پُرانا دوست - بے

تکلف ساتھی۔

لَنگُوٹِیہ - ایک قسم کا کنکوا۔

لَنگی - تہ بند - دھوتی - سر سے

باندھنے کی رنگین دھاری دار پگڑی۔

لُو - وہ گرم ہوا جو موسم گرمی میں چلتی ہے - سموم۔

لُوَا - علم - جھنڈا - فوج کا نشان۔ لشکر کا علم۔

لُوَا - بٹیر کی قسم کا ایک چھوٹا پرندہ جو اکثر جھاڑیوں میں رہتا ہے۔

لُوَا مہ - سخت ملا مت کرنے والا۔

لُوَا یَاں - ایک قسم کا گوند جو آگ پر رکھنے سے خوشبو دیتا ہے۔

لُوٹھ - لاش - مردہ جسم۔ لُوٹ - آلودگی - آمیزش۔

ملاوٹ۔

لُوٹن کبوتر - ایک قسم کا کبوتر جس کے سر پر ہاتھ لگا کر

چھوڑ دیں تو وہ لوٹنیاں کھانا

لگتا ہے۔

لُوَحِہ دِل - دل کا لوح سے

استعارہ کرتے ہیں مراد

دل۔

لُو دَہَا - ہندوؤں کی

ایک قوم جس کا کام کاشت

کاری ہے۔

لُوڈِعی - بڑا زود فہم۔

نہایت عقل مند - تیز گفتار۔

فصیح -

لوڑ - بادام -

لوڑاٹ - (عو) ایک قسم کی

گوٹ جو محرف تراش کر رضائی -

پا جائے وغیرہ میں لگاتی ہیں -

ایک قسم کی شیرینی، بادام اور

پستے کی جس کو محرف تراشتے

ہیں -

لوڑیاٹ - بادام کا حلوہ -

لوف - ڈبل روٹی - نان پاؤ -

لوکا - آگ کا شعلہ - پٹ -

آنج -

لوکل گوڑ نمٹ - مقامی

حکومت -

لوکھری (لوکھڑی) - ایک

جانور کا نام - لومڑی -

لولّا - لُنگا - پیروں سے اپانج -

لولو - موتی - گوہر - مردارید -

لولی - فحشہ - ناچنے گانے والی

عورت -

لومڑ - لومڑی - روباہ (مجازاً)

عیار - مکار -

لومڑ ہو گئیں - (مجازاً) باخبر -

ہوشیار -

لون - نمک - چہرے کی رنگت -

لوئبڑ - احمق - لمبا - دراز قد -

لوئڈے (لوئڈا) - لڑکا -

چھوکرا - (کنایتاً) نادان اور

نا تجربے کار -

لوئڈی - غلام - باندی - کنیز -

لوئڈے لوارے - لونڈے

لپاڑے -

لوئڈیا - لڑکی - چھوکری - تحقیر

سے دختر کو بھی کہتے ہیں -

لونگ - چمک - کوند -

لونگنا - کوندنا - چمکنا -

لونگ - ناک کا ایک زیور

جو لونگ کی شکل کا ہوتا ہے -

لونگ چڑے - ایک قسم کے

کباب - ایک طرح کے بین

تلے کباب - بین کی پھلیکیاں -

لوہمچون - لوہ چون - لوہے کا برادہ -

لوہے کا چورا -

لوہے کے چنے چبانا -

(محاورہ) سخت اور مشکل

کام کرنا -

لہاڑا - ہندو بقال - لین دین

کا کھوٹا - لے کر نہ دینے والا -

نادہند -

لہار (لومار) - لوہے کی چیزیں

بنانے والا - آہن گر -

لہری - ترنگی - موجی، بے پروا -

دل جلا - زندہ دل -

لہاس - (عو) - لاش -

مردہ جسم -

لہبر - ایک قسم کا دراز قد

توتا -

لہر بہر - کنایہ ہے خوش اقبالی

چہل پہل اور افراط سے۔

لہنا - (عو) قسمت - نصیب -

بخت - بہرہ -

لہنہ - احمق - گھامڑ -

لہنگا - عورتوں کا ایک پاٹ کا

بڑے گھیر والا پاجامہ - گھگرا -

گھاگرا -

لہنگا پہنتا - (محاورہ) زنانہ

لباس پہنتا - بھیس بدلنا -

(کنایت) چوڑیاں پہنتا -

عورت بن جانا -

لہو مل کے شہیدوں میں

شامل / داخل ہونا -

(محاورہ) کسی کام میں حقوڑا

سا شریک ہو کر اپنا نام کرنا -

کسی کام میں ذرا سا دخل دے

کر پورا حق دار بن جانا - ذرا

سا کام کر کے اپنے کو بڑا کام

کرنے والوں میں شمار کرنا -

لہیب - شعلہ -

لہیق - قابل - لائق - موزوں -

ہنرمند - ہوشیار -

لہیم - کمینہ - رذیل - وہ کنجوس جو

نہ خود کھائے اور نہ دوسروں

کو کھانے دے -

لے - بس -

لے اڑنا - لے کر بھاگ جانا -

نقل اڑالینا - بات کا بستگڑ

بنا دینا -

لے کار - موسیقی کے اصول کے

مطابق گانے والا - ٹھیک

کسروں کے ساتھ آواز نکالنے

والا -

لینیل - (انگریزی) کاغذ یا

دھات کا ٹکڑا جو کسی چیز پر

اس کا نام، نوعیت اور مالک

کا پتا نشان وغیرہ بتانے کے لیے

لگایا جاتا ہے -

لیپ ڈالنا - بھیر دیا - پُر

کر دیا -

لینپنا - سفیدی کرنا - گوبری

پھیرنا - کہگل کرنا - پلستر

کرنا -

لہت - کاش کر - تمنا کرنا -

لہت - شیر - اہد -

لیجنس لیٹو کوئسل - صوبے

یا ملک کی مجلس قانون ساز

جس میں خاص طبقوں کے نمائندے

شامل ہوں -

لے دے کرنا - سرزنش کرنا -

لعنت ملامت کرنا - ڈانٹنا -

مار پیٹ کرنا - جدوجہد

کرنا -

لے ڈالری - گانے میں سُری

پابندی کرنے کا عمل -

لے ڈالنا - (محاورہ) -

آڑے ہاتھوں لینا - عاجز

لیڈیز - نرمی - ملائمت -
 لینے کے دینے پڑنا -
 (محاورہ) فائدہ کی جگہ نقصان
 ہونا - جان کے لالے پڑنا -
 مشکل میں ہونا -

م

ماحصل - خلاصہ - حاصل شدہ -
 نفع - فائدہ -

ماحضر - تھوڑا سا بے تکلف
 کھانا جو موجود ہو - دال

ما فوق - فائق - بزرگ تر -
 معظم - بلند و بالا -

ما فی الضمیر - جو کچھ دل میں ہو -
 دل کی بات -

مالا یطاق - جس چیز کی طاقت -
 نہ ہو -

مالا یحل - ناقابل حل -
 مامضی - جو گزر چکا -

مآب - بوٹنے کی جگہ - بازگشت -
 ٹھکانہ -

مابہ الاختیاج - جس چیز کی

کر دینا -
 لیڈیاں (لیڈی کی جمع) - بی بی -
 بیگم - خاتون - معزز عورت -
 لیڈی لوگ - لیڈی - بیگم -
 خاتون - معزز عورت -
 لیڈیز ویننگ روم -
 زنانہ انتظار گاہ -
 لیس - فیتہ - جھالہ - گونا گونا -
 کیل کانٹے سے درست - آمادہ -
 مستعد -

لیلۃ البدر - چاند کی
 چودھویں رات -

لیلۃ القدر - شب قدر -
 لیلاً وتی - عیاش عورت -
 عیش و نشاط منانے والی عورت -
 کھلاڑ - حسین -

لیمنڈ - لمنڈ - لیمو کا میٹھا پانی
 یا شربت -

لیمو پچوڑ - (رینیو پچوڑ) -
 جھوٹی خوشامد کرنے والا - ہاں

لین - قطار - صف -
 میں ہاں ملانے والا -

لین میں بگل دیا گیا - پولیس
 لائن میں طلب کیا گیا -

لینا ایک نہ دینا دو -

حاصل نہ حصول - فائدہ نہ غرض
 فضول - کسی سے نہ ایک لیں گے
 نہ دو دینے پڑیں گے -

ضرورت ہو۔

مَابَقِیٰ - جو باقی رہ گیا۔ جو چیز باقی رہ جائے۔

مَانَبِی - ماتم کرنے والا۔ سوگوار۔
مَانَحَا - پیشانی۔ جبین۔
ناصبہ۔

مَانَحَا پَحْطُول - سر پھوٹنا۔
(کنایتہ) لڑائی بھڑائی۔ سر پھٹول۔

مَانَحَا ٹھنکنا - (محاورہ) کسی بات، فعل یا کام کا بُرا انجام آثار سے معلوم ہو جانا۔ خیال بد گزرتا۔

مَانَحْتِ جَانَا - (محاورہ) ذمہ سنبھالنا۔ سرلگنا۔ تھپنا۔

مَانَاوَرَه - نقل کیا ہوا۔ جزا دیا ہوا۔ وہ جو حدیث سے معلوم ہو جیسے ادعیہ ماثورہ۔

مَانَاوَم - گنہگار۔ پاپی۔

مَانَا جَد - بزرگ۔ مرد بزرگوار۔

مَانَا جَوَر - اجر دیا گیا۔ نیک بدلہ دیا گیا۔

مَانَا جَہِی (مَانَا جَہِی) - ملاح رشتی چلانے والا۔

مَانَا چَا لُٹ - پلنگ توڑنے والا۔
(کنایتہ) کاہل۔ سست۔

مَانَا جِی - (عم) چار پائی۔ پلنگڑی۔

مَانَا جِیْن - قلم روئے چین کے جنوب اور ہندوستان کے مشرق میں

ایک قدیم ملک کا نام جو عام طور

پر لفظ چین کے ساتھ مستعمل ہے۔

مَانَا خُوذ - گرفتار۔ پکڑا ہوا۔

مَانَا وَاڑِی - (مار وَاڑِی)

ایک تجارت پیشہ قوم۔ مار وَاڑِی

کارہنے والا۔ مار وَاڑِی

زبان۔

مَارِ چَال - ہندی شاعری کی

ایک صنعت کا نام ہے۔

مَارِ کے آگے بھُوت ناچے/

بھَاگے۔ (مثل) مار کے آگے

سب سرکشی اور شرارت دُور

ہو جاتی ہے۔ مار کے آگے سب

ہی دب جاتے ہیں۔

مَارِک - (انگریزی) علامت۔

نشان۔

مَارِے غُصّے کے۔ غُصّے کی

وجہ سے۔ غُصّے کے سبب۔ طیش

کے باعث۔

مَارِے غُصّے کے مُنْہ

تَمْتَمَانِے لَکْنَا۔ بہت غصہ

آنا کہ مُنْہ سُرخ ہو جائے۔

مَارِ گُجے۔ (مار گُجَا) ایک

قسم کی خوشبو۔

مَارِ گَزِیدَہ - سانپ کا ڈسا

ہوا۔

مَارُوں گھٹنا پھوٹے آنکھ۔

(مثل) بے محل اور بے جوڑ
بات بول اٹھنے کے محل پر کہتے
ہیں۔ وہ بات جس کا کوئی سر
پیر نہ ہو۔

مَارُوت۔ ایک فرشتے کا
نام۔

مَاسْطَر۔ اُستاد۔ معلم۔ مالک۔
سر دار۔

مَاشِش۔ کھڑے مونگ ایک غلہ
مشہور ہے۔ اُرد۔

مَاشِش کے آٹے کی طرح

اَیْنٹھنا۔ (مثل) غرور کرنا۔
اکڑنا۔ ناراض ہونا۔ خفا
ہونا۔

مَال دَار۔ دولت مند۔
روپے والا۔ صاحبِ دولت۔
توانگر۔

مَالِزَادِی (مَال زَادِی)۔
زن فاحشہ۔ قحبہ۔ گھٹی۔
گالی ہے جو عورتوں کو دیتے
ہیں۔

مَالَا۔ ہار۔ سونے / موتی کا ہار۔
گجرا۔ سمرن۔

مَالَا مَال۔ خوش حالی۔
دولت سے پُر۔ کثیر دولت
کے مالک۔

مَالِدَا۔ ہندو پاکستان کا ایک
مشہور خوشبودار اور اعلیٰ قسم
کا آم۔

مَالِکْن۔ (مالک کی تانیث) مالکہ۔
مخدومہ۔

مَالِکُوس (مَالِکُونس)۔
بھیر دیں کٹھا بٹھ کا ایک
راگ جو رات کو گایا جاتا
ہے۔

مَالُوف۔ جس سے محبت کی جائے۔
عزیز و محبوب۔

مَالُوف و مَالُوس۔ جانا
پہچانا۔ عزیز و محبوب۔

مَالِیْخُولِیَا۔ ایک بے مزر دیوانگی۔
خفقان۔ خیال خام۔

مَالِیْبِدہ۔ ملا ہوا۔

مَامَا پختیاں (مَامَا

پختریاں)۔ ماما کے ہاتھ

کی پکی ہوئی روٹیاں۔ مُفت

کی روٹیاں۔ وہ روٹیاں جو

خادمہ عورت امیروں کے

گھروں سے اپنے بچوں کو بھیجتی

ہیں / چرا کر لے جاتی ہیں۔

(مجازاً) اس شخص کے متعلق کہتے

ہیں جو آرام و آسائش کا عادی

ہو اور محنت برداشت / کرنے

کے قابل نہ ہو۔

مَامَا پختیاں اُڑانا۔ تازہ

نعمت میں پلنا۔ مُفت کا مال

اڑانا۔

ماما چھو چھو۔ خادمہ۔ دائی۔
بھلائی۔ گھر کی کھانا پکانے والی

عورت۔

ماشطہ (مشاطہ)۔ وہ
عورت جو عورتوں کو بناؤ سنگار

کرائے۔ وہ عورت جو شادی
کرائے۔

مامک۔ ماں کی تصغیر جو اظہار
محبت کے لیے ہے۔

مامن۔ امن کی جگہ۔ عافیت کا
مقام۔

مامون۔ محفوظ۔ امن کے
اندر۔

مان کرنا۔ (محاورہ) نکریم و
تعظیم کرنا۔ آؤ بھگت کرنا۔

تکبر کرنا۔ مزاج کرنا۔ اترانا۔

مان۔ ارمان۔ تمنا۔ چاؤ۔

شوق۔ ناز۔ خمرہ۔ غمزہ۔ آؤ

بھگت۔ عزت و قار۔

مدارات۔

ماں جانی۔ بہن جو ماں کے
پیٹ سے ہو۔

ماں ٹہنی باپ کلنگ۔

بچے نکلے / آندے لیے

رنگ برنگ (مثل)

دو غلے یا نالائق خاندان کی

برسی اولاد کی نسبت کہتے
ہیں۔

ماں کے پیٹ میں کیوں

کر رہا تھا تو چہینے (مراداً)
بے چین۔ چلبلا۔ شوخ (ق)۔

مان نہ مان میں تیرا

ہمان۔ (مثل) اس شخص کی

نسبت بولتے ہیں جو بے بلائے

کسی کے ہاں جائے یا خواہ مخواہ

بغیر پوچھے کسی کو بات میں صلاح

دے۔

مانجھ۔ ایک راگنی کا نام۔ وسط۔

درمیان۔ بچ۔

مانجھے بھٹانا۔ (محاورہ)۔

نکاح سے چند روز پیش تر دہن

کی گھر سے باہر کی آمد و رفت

موقوف کر کے گوشے میں بیٹھتی ہے

اسے مانجھا بھٹانا کہتے ہیں۔ مانجھا

بیٹھنے کو مائیوں بیٹھنا بھی کہتے

ہیں۔

مانجھے کے کپڑے۔ وہ زرد

پوشاک جو دہن کو مائیوں میں

پہنائی جاتی ہے۔

مانجھی۔ وہ گھڑو بچی کی قطع کا آد

جو کسم کارنگ ٹپکانے کو استعمال

کیا جاتا ہے۔

ماندے (ماندہ)۔ بیمار۔

علیل - روگی - مریض - تھکا
ہوا -

مَآئِغ - منع کرنے والا - روکنے والا -
روک - اٹکاؤ -

مَآئِک چَندِی چھا لیا -

سخت قسم کی چھوٹی اور لمبوتری
ڈلی کی چھا لیا -

مَآئِک چَندِی ٹڈی - ایک
قسم کی سپاری -

مَآئِک چُوٹی میں گر فتار
رہنا - ہر وقت بناؤ سنگار کی
فکر رہنا -

مَآئِکدار - ایک طرح کا کنوا -

مَآئِک تھانچے دیا اوپر

چاہا کچھ تھا ہوا کچھ اور -

طلب کچھ کیا تھا ملا کچھ اور

سوال دیگر جواب دیگر -

مَآئِک تانگے (مَآئِک تانگا)

عاریتا لیا ہوا - قرض لے کر -

مَآنی - دایہ - بچے کی خادمہ -

گھر میں جو عورت داروغہ کا

کام کرتی ہے اس کو مانی یا مانی

جی کہتے ہیں -

مَآوَرُ النہر - وہ چیز جو دریا

اور نہر کے اس طرف ہو -

چوں کہ ملک توران، ایران

سے دریائے جیوں کے اس طرف

ہے لہذا ملک توران کو عربی

داں ایرانی ماورالنہر کہتے

ہیں - "النہر" سے مراد "دیائے

آمو" ہے جس کا قدیم نام "جیوں"

تھا - یہ علاقہ تاریخ اسلام

کی عہد ساز شخصیتوں کا وطن

تھا -

مَآہِ کُنعاں - مصر کے شہر

کنعان کا چاند مراد حضرت

یوسف -

مَآئِرو - معشوق جس کا چاند

کی مانند چہرہ ہو -

مَآئِواری - مایانہ جو ہر

چہینے کے بعد ملے - تنخواہ یا

وظیفہ جو ہر چہینے کے بعد

دیا جائے -

مَآوِی - واپسی کی جگہ - مکان -

ٹھکانا -

مَآہِ شَشب - حکیم ابن مقفع

کا بنایا ہوا مصنوعی چاند -

مَآہِ وِشش - چاند ساحین،

خوب صورت (مجازاً) معشوق -

محبوب -

مَآہِی - وہ مچھلی جس کی نسبت

ہندوؤں کا خیال ہے کہ اس

کی پشت پر زمین ہے -

مَآہِی بے آب - (کتابتہ)

کمال بے تاب - نہایت

مصنوب -

مَآہِی جَال - ایک قسم کا

پتنگ۔

ماہی مراتب۔ وہ اعزازی

نشان جو بہ شکل سیارات بادشاہوں
کی سواری کے آگے آگے ہاتھیوں

پر چلتے ہیں۔

مائی۔ اماں۔ ماما۔ ضعیف۔

بڑھیا۔

مائی ڈیر۔ عزیز من۔ میرے

دوست۔ پیارے۔

عزیز۔

مایا۔ خدا کی قدرت۔ ظہور

قدرت۔ دھوکا۔ فریب۔

دنیا۔ خلقت۔ مخلوق۔

موہوم بنے۔

مباح۔ جائز۔ حلال۔ شریعت

کے موافق۔

مبادا۔ خدا نہ کرے۔ ایسا نہ

ہو۔ خدا نخواستہ۔ دور

پار۔ اتفاقاً۔ شاید۔ خدا نہ

کرے کہ یوں ہو۔

مبادرت۔ جھپٹنا۔ بہادری

دکھانا۔

مبارزوں (مبارز)۔

فوج میں سے بڑھ کر لڑنے،

والا۔ من چلا۔ لڑاکا۔ لڑائی

کے لیے تیار۔

مبالغہ۔ حد سے بڑھ کر تعریف

یا بُرائی کرنا۔

مبدأ۔ اصل۔ بنیاد۔

چشمہ۔

مبذّر۔ فضول خرچ۔ سرف۔

مبتذل۔ ذلیل۔ حقیر۔

رذیل۔ بے قدر۔ پیش پا

افتادہ۔

مبتلا۔ گرفتار۔ ماخوذ۔ مقید۔

پکڑا ہوا۔ آزمایا ہوا۔

مبدء۔ شروع کرنے کی جگہ۔

ظاہر ہونے کی جگہ۔

مبدء فیاض۔ سرچشمہ۔

(مجازاً) خدائے تعالیٰ۔ پیدا

کرنے والا۔

مبدل۔ بدلا ہوا۔ تبدیل شدہ۔

متغیر۔

میردات۔ سرد کرنے والی

چیزیں۔

مہرم۔ مضبوط۔ پائدار۔

مہرور۔ نیکی کیا گیا۔ پاک۔

مقدس۔ گناہوں سے

بری۔

مہربن۔ ثابت کیا ہوا۔

مضبوط۔ ثابت۔

مبصر۔ صاحب نظر۔

عقل مند۔ پرکھنے والا۔

صراف۔

مبہی۔ بمعنی پیدا کنندہ،

قوت باہ بڑھانے والا۔

مٹ۔ عقل۔ دانش۔

ادراک۔ دانائی۔ عقیدہ۔

مُتَخَيِّلَہ - خیال میں لایا ہوا -
خیال کی جگہ -

مُتَدَبِّین - دین دار - دیانت دار - معاملہ اور بات کا سچا اور پورا -

مُتَرَادِف - ہم معنی لفظ، آگے پیچھے سوار ہونے والا -

مُتَرَدِّد - تردد کرنے والا -
فکر مند - پس و پیش کرنے والا - پریشان -

مُتَرَشِّح - ترشح کرنے والا -
ٹپکنے والا -

مُتَرَقِّب - منتظر - امیدوار -
انتظار کرنے والا -

مُتَشَرِّع - شریعت پر عمل کرنے والا -

مُتَعَد - صود کرنے والا -
اد پر چڑھنے والا -

مُتَصَدِّی - پیش خدمت -
پیش کار - کاتب - محرر -
محاسب - نائب گماشتہ -

مُتَصَرِّف - قبضہ کرنے والا -
قابض -

مُتَصَوِّر - تصوّر باندھنے والا -
دل میں نقشہ جمانے والا -

مُتَعَالِیَّہ - (مُتَعَالِی) -
برتر - خدائے تعالیٰ کا

نام - بزرگ - بلند ہونے والا -

دھرم -
مَت بھنگ کرنا - (محاورہ)

عقل سلب کر دینا - بے ہوش کر دینا -

مَت بھنگ ہونا - (محاورہ)
ہوش گم ہونا - حواس پتیرا

ہونا - عقل زائل ہو جانا -
مَتاخرین - پچھلے - پچھلے زمانے کے لوگ -

مَتانت - سنجیدگی - استواری -
مضبوطی -

مَتاہل - بیوی بچوں والا -
گھر والا -

مُتَجَرِّب - بہت بڑا عالم - فاضل -
علم کا دریا -

مُتَجَاوِز - اپنی حد سے بڑھنے والا -

مُتَجَلِّی - چمک دار - روشن -
آشکارا -

مُتَجَلِّی - روشن ہونے والا -

مُتَحَقِّق - صحیح اور درست -

مُتَحَلِّی - آراستہ ہونے والا - زیور پہننے والا -

مُتَحَمِّل - بُردبار - مستقل مزاج -
برداشت کرنے والا -

مُتَجَرِّب - حیران - برگشتہ -

مُتَخَاَصِم - باہم دشمنی کرنا -
آپس میں لڑنے والے -

جھکڑالو -

مُتَعَدِّ - کچھ مدت کے لیے
کسی عورت سے نکاح کر لینا -
میعادی نکاح - یہ طریقہ شیعہ
مسک میں جائز ہے -

مُتَعَبِد - بندگی کرنے والا -
مُتَفِقُ الرَّائے - ہم صلاح -
ہم خیال - ہم مشورہ -
مُتَفَقِّم رائے -

مُتَفَقِّی - شریر - فتنہ پرداز -
مُتَقَابِل - مقابلہ کرنے والا -
حریف -
مُتَمَرِّد - سرکش - نافرمان -
مُتَغٰی - باغی -

مُتَقٰی - گناہوں سے بچنے والا -
خلافت شرع کاموں سے پرہیز
کرنے والا -

مُتَكَلِّمِین - علم کلام جاننے
والے - بات کرنے والے -
مُتَمَتِّع - نفع پانے والا - فائدہ
اٹھانے والا - مستفید -

مُتَمَكِّن - قرار پکڑنے والا -
جاگزیں - قائم -

مُتَمَوِّل - دولت مند - امیر -
دھنی -

مُتَنَازِعِ رِفِیہ - وہ جس میں
نزاع ہو -

مُتَنَاقِض - برعکس - اُلٹا -
خلافت -

مُتَنَبِّہ - خبردار - آگاہ -

مُتَنَبِّی - ہوشیار - چوکس -
مُتَنَبِّی - جھوٹا نبی - نبوت کا
مُتَنَبِّی دعویٰ کرنے والا -

مُتَنَجِّن - پُر تکلف پکائے
ہوئے میٹھے چاول جس میں
خشک میوے - مثلاً بادام
اور پستے کے علاوہ گوشت
بھی بریاں کر کے ڈالا جاتا ہے
جو اس کو زیادہ سوندھا
بنا دیتا ہے - بعض لوگ بغیر
گوشت کا ہی پسند کرتے ہیں -
مطبخن -

مُتَنَفِّس - سانس لینے والا -
جان دار - بشر - انسان -

مُتَوَازِی - ایک دوسرے
سے برابر فاصلے پر آنے والا -
برابر - مقابل - علم اقلیدس
میں جو خطوط ایک سطح میں
ہوں ان کو دووں طرف خواہ
کتنا ہی بڑھائیں وہ آپس میں
نہ ملیں -

مُتَوَحِّش - وحشت اختیار
کرنے والا - وحشت میں ڈالنے
والا - نفرت کرنے والا -

مُتَوَسِّل - نزدیکی ڈھونڈنے
والا - وسیلہ ڈھونڈنے

مُتَمِّم - تہمت لگانے
والا -

مُزے لے لے کر چلنا۔ خراماں
 خراماں چلنا۔ (ق)
 مُٹھیاں (مُٹھیاں)۔ ایک
 قسم کا زیور جو قلم کے مثل
 ہوتا ہے اور اس میں تعویذ
 رکھ کر بازو پر باندھتی ہیں۔
 مٹی کا ٹھوٹا / ٹھوٹا۔ مٹی
 کا بنایا ہوا تودہ۔ تحقیراً
 نکٹا آدمی۔ کم عقل۔
 نا سمجھ۔

مُٹیا بُرج۔ واجد علی شاہ کی
 ٹکھنوں سے منتقلی پر، حکومت
 ہند نے سکتے میں ان کی رہائش
 کا بندوبست کیا، سکتے سے
 تین چار میل کی مسافت پر
 دریائے بھاکارٹی (ہوگلی)
 کے کنارے "گارڈن بیچ" نام
 سے ایک خاموش محلہ تھا اور
 چوں کہ وہاں ایک مٹی کا تودہ
 سا تھا اس لیے عام لوگ اسے
 مٹیا برج کہتے تھے۔ یہاں کئی
 عالی شان کوٹھیاں تھیں۔
 چنانچہ یہ کوٹھیاں واجد علی
 شاہ کو دے دیں۔ بعد ازاں
 یہی مٹیا برج علمی، تہذیبی اور
 ثقافتی سرگرمیوں کا مرکز
 بن گیا۔

مُتَاب۔ لوٹنے کی جگہ۔ ٹھکانا۔
 اکٹھا ہونے کی جگہ۔

مُتھن۔ آسمان کا تیسرا برج جو
 جوزا بھی کہلاتا ہے۔
 مُتین۔ محکم۔ استوار۔ مستقل
 مزاج۔ سنجیدہ۔
 مُٹر۔ ایک کاغذ۔
 مُٹر گشت۔ آوارہ گرد۔ کوچہ
 گرد۔ ہرزہ گرد۔
 مُٹر گشتی۔ ہوا خوری۔ آوارہ
 گردی۔ بے فائدہ مارا مارا
 پھرنا۔

مُٹیاں (مُٹری)۔ چھوٹا مُٹ۔
 چھوٹی کٹھری۔

مُٹکی۔ دہی جمانے کا برتن۔
 مُٹن۔ بھیت یا بکری کا گوشت۔
 مُٹن چاٹ۔ انگریزی طرز کے
 پسندے جو سینے کے گوشت
 سے تیار کیے جاتے ہیں۔

مُٹھا۔ دہی جو مسکا نکل جانے
 کے بعد بچ رہتا ہے۔

مُٹھا۔ سُست۔ کاہل۔ کند
 ذہن۔ گھوڑا جو آہستہ چلے۔

مُٹھا۔ بندل۔ گڈا۔
 مُٹھوریں۔ (مُٹھور)۔ خم

دراز۔ گولی۔ بڑا مُٹکا۔
 مُٹھیاں (مُٹھیاں)۔ ہاتھ میں

پکڑنا۔ بشیر کا موٹھ کرنا۔ مُٹھی
 میں لینا۔

مُٹیز مُٹیز۔ چھوٹے بچوں کے جلد
 جلد چلنے کے لیے مستعمل ہے۔

مُجْرَا عَرْض ہے - آداب
بجالاتا ہوں - سلام عرض
کرتا ہوں -

مُجْرَنی - سلام کرنے والا -
تعظیم دینے والا -

مُجْرِبَات - تجربہ کی دوائیں -
آزمائے ہوئے نسخے - وہ کتاب
یا بیاض جس میں یہ دوائیاں
اور نسخے درج ہوں جیسے مجربات
بوعلی سینا -

مُجْرَد - اکیلا - بن بیابا -
تارک الدنیا - وہ شے جو
مادے سے پاک ہو -

مُجْرِم - خطا دار - قصور وار
(قانون) وہ شخص جسے جرم
ثابت ہونے پر عدالت سے
سزا ملے، اس سے پہلے یہ ملزم
کہلاتا ہے -

مُجْرُوح - زخمی - گھائل -
مُجْثَرِیْٹ - مجسٹریٹ کا عہدہ -
اختیار حکومت -

مُجْطَی - نام ایک کتاب کا علم
ریاضی میں دلائل اور اصول
اشکال ہندسہ کے بیان میں
مصنف اس کا حکیم بطلیموس
ہے اور بعضے کہتے ہیں کہ مصنف
اس کا حکیم اقلیدس ہے اور یہ
جو بالفعل مجسّطی موجود ہے یہ
ترجمہ اس کا ہے جو نصیر الدین

مثال - نظیر - مانند - شبیہ -
مُثَبِّت - ثابت کیا گیا - قائم کیا
گیا - تعمیری -

مُثَوِّبَات - (جمع مَثَوْبَت کی) -
نیکی کا بدلہ - عبادت کا عوض
جو آخرت میں ملتا ہے -

مُثْقَال - ساڑھے چار ماشہ
وزن -

مُجَادِل - لڑائی - پیکار -
خوں ریزی - دشمنی - بحث و
تکرار -

مُجَاوِر - وہ شخص جو کسی خانقاہ
یا مزار، درگاہ وغیرہ میں
رہے اور وہاں جھاڑو وغیرہ
دے اور خدمت کرے -

مُجَاوِر - قریب کا - نزدیکی -
مُجَاوِرَت - پڑوسی ہونا -
ہمسائیگی - قرب -

مُجْتَهِدُ الْعَصْرِ - مجدد - اجتہاد
کرنے والا -

مُجْدُوب - محبت خداوندی
میں مدہوش - مست - بے ہوش
فقیروں کی ایک قسم جو ننگے رہتے
ہیں اور بے سروپا باتیں کرتے
ہیں اور لوگ انھیں ولی سمجھتے
ہیں -

مُجْرَا - کورنش - آداب -
تسلیمات - مجرئی - رنڈی کا
رقص -

بوجھ سے لپکے اور چرچرائے -
 مچھا کر اُبنگ - پمختدر -
 بڑی بڑی مونچھوں والا -
 (ق) -

مچھلی - مچھلی کی شکل کے چھوٹے
 چھوٹے چھوٹے ننگ جو زیورات
 اور پگڑی میں لگاتے ہیں -
 مچھلیاں - انسان کے بازو
 کا گوشت جو کسی قدر ابھرا
 ہوتا ہے -

مچھندر - بڑی بڑی مونچھوں
 والا - مچھی -
 مچھیاں - (مچھی) - ماہی -
 مچھلی - بوسہ -
 محار بہ - لڑائی - جنگ -
 معرکہ - مجادلہ -

محاصرہ - گھیرا ڈالنا - راہ
 بندی - قلعہ بندی - چاروں
 طرف سے بند کر دینا -
 محافہ - ڈولی - وہ پردے
 دار سواری جس میں عورتیں
 بیٹھتی ہیں -

محاذی - مقابل - روبرو -
 برابر ہونے والا -

محاذات - روبرو ہونا -
 آمنہ سامنا ہونا - مقابلہ -

محال - وہ جائیداد غیر منقولہ
 یا اراضی جس میں بہت سی
 بیتیاں ہوں اور جس پر مال

طوسی نے تحریر کیا ہے -
 مجتہم - وہ چیز جس میں طول و
 عرض اور عمق ہو - سر سے پاؤں

تک - سراپا -
 مجلس شورئ - مشورہ کرنے
 والی مجلس - مجلس مشاورت -
 مجوف - جو فکھا گیا - اندر
 سے خالی - کھوکھلا - پولا -

مجتہم -
 مجہول النسب - وہ شخص
 جس کی اصل و نسل کا پتہ
 نہ ہو -

مجیرا - پیتل کی بنی ہوئی وہ چھوٹی
 چھوٹی کٹوریاں جو طبلے کے
 ساتھ تال دینے کے واسطے دونوں
 ہاتھوں سے بجاتے ہیں -

مچان - ٹانڈ - وہ تختہ یا لکڑیاں
 جو دیواروں میں اسباب وغیرہ
 رکھنے کے لیے اوپچی جگہ لگا دیتے
 ہیں - درخت پر وہ جگہ جو شیر
 کے شکار کے لیے بناتے ہیں -
 باغ اور کھیت میں وہ اوپچی
 جگہ جو پھلوں یا فصل کی حفاظت
 کے لیے بنائی جاتی ہے -

مچھپاتی کھاٹ نکالے -

عورتوں کے کوسنے میں جوان
 ہٹاکٹا مر جائے - لاش اتنی
 بھاری ہو کہ جس کھاٹ (چارپائی)
 پر ڈال کر اٹھائی جائے وہ

مُحْسُوْد - جس پر حسد کیا جائے۔
رَشک کیا گیا۔

مُحْشَر - وہ جگہ جہاں لوگ جمع ہوں (مجازاً) قیامت۔

مُحْضُوْر - گھرا ہوا۔ روکا ہوا۔
مُقید - قلعہ بند۔

مُحْقِر - معمولی اور حقیر چیز۔

مُحْكِت - کسوٹی۔ وہ پتھر جس پر سونے کو کس کر دیکھتے ہیں۔

مُحْك - جانچ۔
مُحَل - رانی۔ ملکہ۔ بیگم۔

بیوی۔

مُحَل دَار - شاہی زمانے کا
ایک عہدہ دار جو شاہی محل

کا انتظام اور حفاظت کرتا
تھا۔

مُحَل سَرَا - محل۔ حرم سرا۔

مُحْمُول - گمان کیا ہوا۔ بوجھ
لا دیا ہوا۔

مُحْمَن - (محنت کی جمع)۔ بلائیں۔
مصیبتیں۔

مُحْمَنَانِی (مُحْمَنَانِی) -
وکیل کی فیس۔ محنت کا

صلہ۔

مُحْمُول - پھرانے والا۔ حوالے
اور سپرد کرنے والا۔

مُحْوِی - حواس میں رہ کر۔
حواس مجتمع کر کے۔ بغیر جوش

کے۔

گزارشی علیحدہ تشخیص ہو۔ محکمہ۔
شہد کی مکھیوں کا چھتہ۔

مُحْبَس - قید خانہ۔ جیل۔
زنداں۔

مُحْبُوْس - قیدی۔ اسیر۔
مقید۔

مُحْتَال - حیلہ گر عورت۔ مکار
عورت۔

مُحْتَرَز - پرہیز کرنے والا۔ اپنے
تنیں بچانے والا۔

مُحْتَسِب - احتساب کرنے والی
قوت۔

مُحْتَسِمِ الْیَتِیْم - معززین و
معتزمین۔

مُحْجُوْب - پردے میں چھپا ہوا۔
مخفی۔ شرمندہ۔ منفعل۔

وہ جو کسی کی میراث پانے سے
محروم ہو۔

مُحْذَوْف - حذف کیا گیا۔
نکالا گیا۔ (عروض) وہ رکن

جس کے سبب خفیف یا رد
حرف گرا دیئے جاتے ہیں۔

مُحْرَسَر - کاتب۔ منشی۔ کلرک۔
مُحْرَسَرِی - محرر کا پیشہ۔

مُحْرَم - سینہ بند۔ انگلیا جو سینہ
پر پہنی جاتی ہے۔

مُحْرُوْرُ الْمَزَاج - گرم مزاج۔
گرم طبیعت۔

مُحْرُوْن - غمگین۔ رنجیدہ۔

مُحِیط - احاطہ کرنے والا - گھیرا۔

گولائی -

مُحِیطی - حکیم بطلیموس کی ایک

تصنیف کا نام۔

مُخَا دین - (میر مخا دین) ایسا

شخص جو شریف نہ ہو اور

شریف بنے۔

مُخْبِرے (مُخْبِر) - خبر دینے

والا - جاسوس - خفیہ نویس۔

مُخْبُو ط - مُخْبِطی - مجنوں - بدحواس۔

سڑی -

مُخْبُو ط اَلْحَوَاس - دیوانہ -

پاگل - سودائی۔

مُخْتَار - سرپرست - سربراہ کار۔

ایک قسم کا وکیل۔

مُخْتَفِی - چھپا ہوا - پوشیدہ -

خفیہ۔

مُخْتَل - خلل پایا ہوا - بگڑا ہوا۔

درہم برہم۔

مُخَذَّرَہ - پردہ نشین -

عورت۔

مُخَذَّرَات - (مُخَذَّرَہ کی جمع)۔

پردہ نشین عورت۔

مُخْزِر - حقیر شے - معمولی چیز۔

مُخْرُو طی - گاجہ کی شکل کا - گاؤ

دُم۔

مُخْزِن - ذخیرہ - خزانہ۔

مُخْضَب - خضاب کیا ہوا -

خضاب لگی ہوئی ڈاڑھی یا

بال۔

مُخْل - خلل ڈالنے والا -

خلل انداز - مفسد - فتنہ

مربہ پرداز۔

مُخْلَع - خلعت دیا گیا - خلعت

مَنَہ پہنایا گیا۔

مُخْمَصَّہ - جھمیل - بکھیرا۔

جھگڑا۔

مُخْمَل - ایک قسم کا کپڑا جس کی

ایک طرف نہایت ملائم اور روئیں

دار ہوتی ہے۔

مُخْمُور - متوالا - شراب

مربہ پیا ہوا۔

مُخْنَذ - زخمہ - نامرد -

خُنْثا - ہیجڑا - خواجہ سرا۔

مُخْنِم - خیمہ لگانے کی جگہ۔

مَدَّآ - ارزاں - سستا -

کم قیمت۔

مَدَاخِل - آمدنی - مالیہ -

خراج - محاصل - داخل

ہونے کا وقت۔

مَدَاد - لکھنے کی روشنائی -

دوات کی سیاہی۔

مَدَار - آگ کا پودا - ایک

خود رو پودا جس کے پتوں

سے دودھ اور ڈوڈوں

سے روئی کی مانند ریشے

نکلتے ہیں۔

مَدَارِیے - شاہ مدار ایک

مُذَوِب بزرگ گزرے ہیں، ان
کے سلسلے کے درویشوں کو مداریا
کہتے ہیں۔ ایک قسم کا حقہ۔

مَدَارِی - شعبہ باز - بازی
گر - بندر، ریچھ اور سانپ
کا تماشا کرنے والا۔

مَدَام - ہمیشہ - سدا -
دائم۔

مَدَاوَمَت - ہمیشگی -

دوام - ثبات - قیام -

مَدَبَر - تدبیر کرنے والا -

عقل مند - دانش مند -

صلاح کار -

مَدْحُولَہ - گھر ڈالی ہوئی عورت -

وہ عورت جس سے صحبت
کی جائے۔

مَدَرِیَا - مٹی کا حقہ جس کو غریبا
خرید کرتے ہیں -

مَدَحَت سَرَائی - تعریف

گوئی - توصیف خوانی -

مَدْعٰی - دعویٰ کرنے والا - کسی

بات کا دعویٰ کرنے والا اس

حیثیت سے کہ میں اس کا مستحق

خاص ہوں -

مَدْعٰی خَرَد - عقل کا دعوے

دار - (مراداً) احق - بے

وقوف - نادان - عقل کا

دشمن (ق) -

مَدْعِیَہ - دعویٰ کرنے والی

عورت - مستغنیہ -

مُدْرِقَہ - کھانے سے پہلے بھوک

بڑھانے والی چیز -

مُدَقِّق - باریکی جانچنے والا -

باریک نکتہ پیدا کرنے والا -

وہ جو بڑی تحقیق کے بعد ثابت

ہو گئی ہو -

مَدَقُّوق - دق کا مریض -

مَدَک - ایک قسم کے نشے کا نام

جو تمباکو کی طرح چلم میں رکھ کر

پیا جاتا ہے - برگ تنبول مقراض

سے کاٹنے اور افیون مقطر میں

ڈال کر پکاتے اور چنے کے برابر

گولیاں بنا کر خشک کر لیتے ہیں -

ایک گولی چلم کے توڑے پر رکھتے

اور جلتا ہوا انکارا اس پر ڈالتے

ہیں اور حقے کے کش سے کھینچتے

ہیں -

مَدَکِیَہ (مَدَکِیَا) - مدک

کا نشہ پینے والا - مدک پینے

والا -

مَدَک خَانَہ - نشہ گھر -

مَدَّ و شَاہِی پِیْسَہ - ایک قسم

کا موٹا پیسہ جس کا چلن اب ختم

ہو گیا ہے -

مَدَّہ - مستی - نشہ - عفتوان

شباب -

مَدَّہَر - سُریلا - شیریں - میٹھا -

دھیمہ - نرم - معشوقانہ

مَرْبَع نَشِيْنَانِ چَار بَارِش

اِمَارَت - سرداری یا حکومت
کی مسند پر آلتی پالتی (چوڑی)
مار کر بیٹھنے والے -

مَرْجُھُؤں (مَرْجُھُکَا) - وہ
شخص جو کھانے سے سیر نہ ہو -

بہت زیادہ کھانے والا -

مَرْت - موت - ممت - قضا -
مَرْتَا ص - ریاضت کرنے

والا - عبادت میں مشقت
کرنے والا -

مَرْتَد - مغرّف - ملحد - منکر -
اسلام سے پھرا ہوا -

مَرْتَسَم - نقش پکڑنے والا -
نقش کیا ہوا - چھپا ہوا -

نقش و نگار قبول کرنے والا -
مَرْتَشِي - رشوت لینے والا -

رشوت خور -

مَرْتَفَع - اُبھرا ہوا - اونچا -
بلند -

مَرْجَز - شرکی تین قسمیں (مرجز،
مسجج - عاری) میں سے ایک

قسم یعنی ایسی نثر جس میں دو
فقروں کے کلمات مقابل باہم

ہم وزن ہوں -

مَرْجَرَا (مَرْجَرَا)، مَوْنَدھ
چَرَا - ایک قسم کے فقیر

رفتار -

مَدَوَّر - گول - گردا گرد بھرا
پھرایا ہوا -

مَدِيد - دراز - طویل -
طول - لمبا -

مُدھ - سردار - سرگروہ -
سرغند -

مُدھ بھِیڑ - (مُدھ بھِیڑ) -
مقابلہ - آمناسامنا -

دو بدو -

مُدکَر - (مونث کی ضد) - نر -
مرد -

مَدکُوْرِي - عدالت کا سپاہی -
سمن وغیرہ تعمیل کرنے والا

سپاہی -

مَدْمُوْم - بد برا - وہ امر جو
برا مشہور ہو -

مَدْنِب - گنہگار - پاپی -
مَدْنِب - سنہرا - مُطَلّا -

مُزَارَقِي - وہ جو مراق میں مبتلا
ہو -

مَرَام - مطلب - مقصد -
مراد -

مَرَايَا - (جمع مرآة کی) - آئینہ -
شیشہ -

مَرْتِي (مَرْتِيَا) - شکر کے
قوام میں ڈالا ہوا پھل -

جو اپنا سر زخمی کر کے بھیک
مانگتے ہیں۔

مرچنگ۔ ایک قسم کے باجے
کا نام جسے مٹھ میں پکڑ کر انگلیوں
سے بجاتے ہیں۔

مرچوں کی ناس لینا۔ بکثرت
چھینکیں آنا۔ پے در پے چھینکیں
آنا (ق)

مرچیں لگنا۔ (محاورہ)۔ کسی
بات کا نہایت ناگوار گزارنا۔
آگ سی لگ جانا۔

مرحباً۔ کلمہ تعریف و تحسین۔
سبحان اللہ۔ شاباش۔ خوش
آمدید۔

مرحباً مرحباً۔ خوش آمدید
خوش آمدید۔ شاباش شاباش۔
کلمہ تحسین و آفرین۔

مرڈاریاں (مرڈاری)۔
(عو) چھپکلی۔ چلباس۔

مرڈ آدمی۔ شریف۔
اشراف۔ بھلا مانس۔ قاعدے
کا آدمی۔

مرڈک۔ (مرد کی تصغیر) حقیر
آدمی۔ ناکارہ۔

مرڈم آزار۔ لوگوں کو ستانے
والا۔ ظالم۔ بے رحم۔

مرڈم ڈاکا۔ صاحب عقل۔
دانش مند۔

مرڈنگ۔ پکھا دج کی قسم کا

مگر اس سے زیادہ لمبا اور
پتلا قدیم وضع کا ڈھول کی
قسم کا ہا جا۔ ایک قسم کا شیشے
کا فالوس جس پر شمع روشن
کر کے رکھ دیتے ہیں۔

مردود۔ رد کیا ہوا۔ ملعون۔
نا بکار۔ نالائق۔

مردہ چاہے دوزخ میں

جائے چاہے بہشت میں
(مثل) خود غرض کو اپنے کام
سے کام ہے خواہ کوئی مرے
یا جیے۔

مردوا۔ (مرد کی تصغیر)

بالتحقیر (عو) مردک۔
مرد بیگانہ۔ غیر شخص۔

بہادر مرد۔

مرز بوم۔ پیدائش کی جگہ۔
جنم بھوم۔ زاد بوم۔

مرزا پھوٹا / پھوٹیا۔

نازک اندام۔ لاغر۔ دبلا پتلا
آدمی۔

مرزائی۔ بزرگی۔ شہزادگی۔
مرزا منش ہونے کی وضع۔

مرزوق۔ رزق دیا گیا۔

مرصاد۔ امید گاہ۔ انتظار۔
گھات۔

مرصع۔ جواہر جڑا ہوا۔

موزوں الفاظ کی نظم یا نشر

جس میں الفاظ لکھنے کی مانند

جڑے ہوں -

مُرغزار - سبزہ زار - بیلا -

ہرا بھرا جنگل - چراگاہ -

مُرغ زائیں - تذرو - مرغی

گئے برابر ایک پرندہ ہے

جس کے پر چمکتے ہیں اور اس کا

سبز رنگ ہوتا ہے اور سر پر

کلنی ہوتی ہے -

مُرغ کی ایک ٹانگ -

(مثل) دیاں بولتے ہیں جب

کوئی بے جا بات پراڑا رہے

اور قائل نہ ہو -

مُرغان خوش الحان -

وہ پرند جو انتہائی خوش آواز

ہوں -

مُرغ خوش آواز - خوش

آواز پرند - خوش گلو

طائر -

مُرغوب - دلکش - دل ربا -

محبوب - پیارا -

مُرغولہ - دھوئیں کا پھلا -

بالوں کا گھونگر -

مُرغولہ مو - وہ جس کے بال

گھونگر والے ہوں - پیچیدہ

مُرغ -

مُرغہ - آسودہ - خوش معاش -

فارغ البال -

مُرغہ حال - خوش حال - امیر -

دولت مند -

مُرغوم - لکھا ہوا -

مُرغوب - سواری کی چیز -

مُرگونہ - جمایا ہوا - گڑا ہوا -

ایک چیز پر نظر جمانا -

مُر - مفاہات - ناگہانی

موت - اتفاقی موت -

مُرگ - چھال - ہرن کی بالوں

سمیت کھال جس کو بچھا کر جوگی

بلو جا کرتے ہیں -

مُرگھٹ - وہ مقام جہاں

منہود کے گردے جلائے

جاتے ہیں -

مُرگی - ایک مرض جس میں آدمی

اچانک زمین پر گر کر بے ہوش

ہو جاتا ہے، ماتھ پیر ٹیڑھے

ہو جاتے ہیں اور منہ سے

جھاگ نکلنا شروع ہو جاتا

ہے -

مُرغیان مرنج - مرنج و

مرغیان - وہ شخص جو ہر

حالت میں خوش رہے -

مُرندہ - چرمر - سوکھا ہوا -

مُروارید - موتی - گوہر -

در -

مُرؤف - صاف کی ہوئی

چیز - خاص طور سے سیال

چیزوں کے لیے استعمال ہوتا

ہے جیسے پانی، شراب وغیرہ -

مَرْوَق - مصفا - صاف کیا ہوا۔
مقطر - خالص۔

مَرْوِی - روایت کیا ہوا۔

مَرْہَم - وہ گاڑھی، نرم اور
چکنی دوا جو زخم پر لگائی جاتی
ہے۔

مَرْئ - جو چیز دیکھنے میں آئے۔
جس کو دیکھ سکیں۔

مَرْری - گرہ - پھندا - ایک قسم
کا چکن کا کام - دھاگے وغیرہ
کے بٹنے سے جو پیچ پڑ کر گرہ سی
پڑ جاتی ہے اس کو مَرْری کہتے
ہیں۔

مَرْری - اول - اول آنے والا۔
پہلے نمبر پر۔

مَرْتَب - ایک سیارے کا نام جو
علم نجوم کے اعتبار سے ساتویں
آسمان پر ہے، اسے منخوس سمجھا
جاتا ہے۔

مَرْئِد - پیر کے ہاتھ پر بیعت
کرنے والا - معتقد - چیلہ - کسی
کی مکمل پیروی کرنے والا۔

مَرْبِل ٹُٹُو - نہایت سُست -
انتہائی کاہل۔

مَرْطَک (مَر) - کچی - ٹیڑھ -
اکڑ - اینٹھ - ساز باز - تدبیر

چال -
مَرْوِطی - (بٹیر بازوں کی
اصطلاح) بٹیر لڑاتے میں

ایک بٹیر کا دوسرے بٹیر کی
کھال کو پکڑ کے مروڑ دینا۔
مَرْزاج میں دَخل ہونا -

مَرْزاج میں رسائی ہونا - مَرْزاج
میں دخیل ہونا۔

مَرْزاج میں رَعُوْنَت ہونا۔
غزور ہونا - تمکنت ہونا۔

مَرْزاج سَمَات - مَرْزاج سے
بھر پور - مَرْزاج آمیز۔

مَرْزَارِع - کسان - کاشت کار۔
کھیتی کرنے والا۔

مَرْزَارِعِیْن - (جمع مزارع
کی) کسان - کاشت کار۔

مَرْزَخَرَف - جھوٹی بات سہی
کر دکھائی ہو - بناوٹ کی بات

مَرْزَخَرَفَات - (مَرْزَخَرَف کی
جمع) - ملمع کی ہوئی شے۔

مَرْزُورَا - (عوام) مزدور۔
مَرْزُورِے - (عوام) مزدور۔

مَرْزَاع - کھیتی - کھیت - کشت -
مَرْعَف - کیسری بھات -

زعفرانی - زعفران کا رنگ اور
خوشبو دے کر پکائے ہوئے

میٹھے چاول - بعض باورچی سویوں
کو بھی مذکورہ طریق پر پکاتے

اور سویوں کا مَرْعَف کہتے ہیں
لیکن مَرْعَف سے مراد زعفرانی

رنگ کے پُر تکلف پکائے ہوئے میٹھے
چاول ہیں۔

مُزْنِ مَن - پُرانا - کہنہ - دیرینہ -

مُزْنِہ کر کر کرنا ہونا - (محاورہ) -

بے لطف ہونا - رنگ میں بھنگ

ہونا - مزہ کھنڈت ہونا -

مُزَوِّج - شادی شدہ -

مُزَوِّر - جھوٹا - مکر و فریب

کرنے والا - کسی چیز کو ٹھیک کرنے

مُزْتَلِی - نشان مٹانے والا -

کسی چیز کے آثار دُور کرنے

مُسَاعِد - موافق - مددگار -

مُسَاعِی - (مُسَاعَات کی جمع) -

کوشش -

مُسَاکِرَکے - انتہائی درجہ -

بہت سے بہت - حد سے حد -

وقت کے ساتھ - بمشکل -

مُسَا فَرَت - سفر - سیاحتی -

پرو دیں -

مُسَبِّبُ الْأَسْبَاب - اللہ

تعالیٰ - سببوں کا سبب قائم

کرنے والا -

مُسَبِّحَان - فرشتے -

مُسْتَشْنِی - الگ کیا گیا - چُنا

گیا - ماسوا - الا - مگر - بجز -

اصطلاح نحو میں وہ اسم جو

حرف استثنا کے بعد واقع ہو -

مُسْتَحْجَابُ الدَّعَوَات -

جس کی دعا قبول ہو - جس کی

دعا بارگاہِ الہی میں شرف

قبولیت پائے -

مُسْتَخْرِج - اپنے میں سے باہر

لایا ہو -

مُسَبِّح - قافیہ دار عبارت -

وہ مضمون جس میں قافیہ کا

استتمام ہو -

مُسَخَّر - تسخیر کیا گیا - تابع کیا

گیا - فرماں بردار -

مُسْتَدْرِی - مطیع -

مُسْتَدْرِی - خواہش مند -

استدعا کرنے والا -

مُسْتَشْرِق - یورپ کا وہ

عالم جو مشرقی علوم میں جہارت

حاصل کرے -

مُسْتَطَاب - خوشگوار -

اچھا - عمدہ - خوب - مبارک -

سعی - نیک -

مُسْتَغْنِی - آزاد - بری - بے

پروا - آسودہ حال - مطمئن -

مُسْتَفْقِد - فائدہ چاہنے

والا - فائدہ طلب کرنے والا -

فائدہ اٹھانے والا -

مُسْتَفْقِض - فیض چاہنے والا -

فیض کا خواہاں -

مُسْتَخِیْث - فریادی -

استغاثہ کرنے والا -

مُسْتَك - ہاتھی کی پیشانی -

مُسْتَك گاہ - مانتھا ٹیکنے

کی جگہ - (مراداً) پیشانی
(ق)۔

مُسْتَنْد - سند پایا ہوا -

مصدقہ - معتبر۔

مُسْتَوْر - چھپا ہوا -
پوشیدہ۔

مُسْتَوِل - جہاز یا کشتی کا
ستون۔

مُسْتَوِی - قتا ب پانے والا۔
چھانے والا - غلبہ کرنے
والا۔

مُسْتَهْلَا م - سرگشتہ - حیران۔
مستہام۔

مَسْط - سکوت -
خاموشی۔

مَسْط مَارُکَا - (مجاورہ)

چپ سادھنا - خاموش رہنا۔
اپنے عیب یا غلطی چھپانے کے
لیے خاموش ہو کر پڑے

رہنا۔

مَسْطَا مَارُکَا - (عوام) سکوت
اختیار کرنا۔

مُسَبَّح - سبوح کیا ہوا - مقفی

عبادت - وہ عبارت یا
مضمون جس کے الفاظ آپس میں

ہم قافیہ یا ہم وزن ہوں -
اگر نثر میں قافیہ فقرے کے

درمیان اور فقرے کے
آخر میں ہوں تو وہ نثر مرصع

ہے اور اگر صرف فقرے کے
آخر میں ہوں تو وہ کلام مسجع

مُسَخَّرِی - (مسخرہ کی تانیث)
ٹھٹھے باز - مذاقیہ - ہنسور۔
ظریف۔

مَسْدُود - بند کیا ہوا رُکّا
ہوا - بند۔

مَسْرُجِی - ایک قسم کے برہمنوں
کالقب۔

مَسْرَا نِی - سر کی جو رد -
سراٹھ۔

مَسْرُور - خوش - شادماں -
مَسْطَر - سطریں کھینچنے کا آلہ -

پیمانہ - سطریں درست کرنے
کا آلہ۔

مَسْطُور - لکھا ہوا - مسطر
ہندی کیا ہوا۔

مُسْکِیْت - چپ کرنے والا۔
مُسْکُوْٹ - صلاح - مشورہ۔

خفیہ سازش۔

مُسْکِیْن - تسکین دینے والا۔

مُسْکِنَات - آرام دینے
والا۔

مُسْکِیْن - مقلس - کنگال - نادار۔
اصطلاح فقہ میں وہ شخص

جس کے پاس کوئی مال نہ ہو۔

مُسْل - مقدمے کی کارروائی کے

کاغذات جو ایک جگہ منسلک

ہوں پر رواداد مقدمہ۔

مُسْلَمُ الثَّبُوت - وہ بات جو

ثبوت کی محتاج نہ ہو۔

مُسْلِمَات - تسلیم کی ہوئی

باتیں۔

مُسَمَّار - گرایا ہوا۔ چوبا۔

کیل۔

مُسَمَّرِ یَم - ایک علم جس میں

تصویر یا خیال کا اثر دوسرے

کے دل پر ڈال کر پوشیدہ اور

آئندہ کے حالات پر چھ جاتے

ہیں۔

مُسْن - بوڑھا۔ زیادہ عمر والا۔

مُسُوس - مروڑ۔

مُسْمُوم - لہر دیا گیا۔ وہ جس

نے زہر کھالیا ہو۔ زہریلا۔

مُسَجَّر - (انگریزی) پیغام رساں۔

پیام بر۔ پیامی۔

مُسْنَد - بیٹھنے کی جگہ۔ تکیہ گاہ۔

مُسُور - ایک قسم کا غلہ جس کی دال

بناتے ہیں۔

مُسَبَّرِی - چھپر کھٹ۔ ایک قسم

کا پردہ دار پلنگ جو مکھیوں

مچھروں سے محفوظ ہو کر سونے

کے لیے بنایا جاتا ہے۔

مُسْہِل - دست آور۔ وہ دوا

جس سے دست آئیں۔

جلاب۔

مُسْئَلہ اِمْتِنَاعِ تَدَاخُل۔

ایک دوسرے میں دخل

اندازی کی ممانعت کا

مسئلہ۔

مُسْئُول - سوال کیا ہوا۔

چاہا ہوا۔ مانگا گیا۔ ذمہ دار

جواب۔

مُسَّی کی دَھڑری - (عو) مسی

کی تہ جو عورتیں ہونٹوں پر جاتی

ہیں۔ ایک قسم کا منجن جسے

عورتیں بطور سدکار استعمال

کرتی ہیں اس سے دانت سیاہ

اور چمک دار ہوتے ہیں۔

مُسَّی - بانگپن۔

مُسَّی بھینگنا - (محاورہ)۔

سبزہ آغاز ہونا۔ جوانی کا آغاز۔

مونچھوں کا رواں نکلنا۔

مُشَارِکَت - آپس میں شرکت

کرتا۔

مُشَاطَہ - کنگھی کرنے والی عورت۔

زن مزین۔ ناین۔

مُشَاق - کسی کام میں نہایت

مشق رکھنے والا۔ ماہر۔ تجربے

کار۔ خوب واقف۔

مُشَاقی - بہارت۔ تجربہ۔

دست رس۔

مُشَافَہ - دید۔ معائنہ۔

دیکھنا۔ عینی۔ تجربہ۔ نظارہ۔

مُشَافِکَانِ چَابُکِ دَسْت۔

بنانے سنوارنے والی ماہر

عورتیں -

مُشَبَّک - جالی دار چیز - جالی -

وہ کھڑکی یا روشنی دان جس

میں باریک سوراخ ہوں یا

جالی لگی ہو -

مُشَتِ اُشْتَحَوَاں - مٹھی بھر

ہڈیاں (کنایتہ) لاغر - بہت

دُبل پتلا -

مُشَتِ مَال - مالش جو

پہلو ان جسم کے سخت ہو جانے

کے لیے کرتے ہیں اور اس مالش

کو بھی کہتے ہیں جو حمامی بدن کا میل

چھڑانے کے لیے کرتے ہیں -

مُشْتَق - آرزو مند - شائق -

طالب - خواہش مند -

مُشْتَرِی - خریدار - مول لینے

والا -

مُشْتَرِی حَصَال - اچھی عادتوں

والا - مشتری ایک مشہور ستارہ

جس کے اثرات علم نجوم کے

مطابق عادات و اطوار پر اچھے

مرتب ہوتے ہیں -

مُشْتَهَر - شہرت دیا گیا - مشہور

کیا گیا -

مُشْرُوع - ایک قسم کا کپڑا جس

کے پانچاے پہنے جاتے تھے -

حکم شریعت کے مطابق -

جائز -

مُشْعَلِ دُستی - دستی شمع -

مُشْفَق - مہربان - شفیق -

دوست -

مُشْک ہیں - (مراداً) بیش

قیمت - انمول - بے مثل - بے

نظیر - لاجواب (ق) -

مُشْکِبَار - مشک برسانے

والا - کمال معطر -

مُشْکِبُو - جس میں مشک کی

خوشبو ہو - خوشبودار - معطر -

معنبر -

مُشْکِ رِیز - خوشبودار -

مشک میں بسا ہوا

مُشْکِل کُشَا - مشکل آسان

کرنے والا - مصیبت دُور

کرنے والا - (کنایتہ) حضرت

علی (شیعوں کا خیال) -

مُشْکُوئے مَعْلٰی - بت خانہ

(کنایتہ) بادشاہوں کی حرم

سرا - امراؤ سلاطین اور

رؤسا کا دولت خانہ -

مُشْکُور - ممنون - شکر کیا

ہوا -

مُشْکِیزُوں (مُشْکِیزَہ) -

پانی کی چھوٹی مشک -

مُشْکِیں کُشَا - شاؤں کو پشت

کی جانب ہلا کر جکڑنا -

مُشْن - پادریوں کے رہنے

کی جگہ - پیغام - تبلیغ -

مقصد -

مَشِیَّتِ الہی - تقدیر الہی -

خدا کی مرضی -

مَشِیخَت - شیخی - ٹوینگ -

مَشِیْدَان - گج اور چونے سے

پکا کیا ہوا - مضبوط - استوار -

مَشِیْر - صلاح کار - رائے

دینے والا - کارپرداز -

مِصَاحِب - تدبیر بتانے والا -

مَشِیْن - شان دار - خوبصورت -

رعب داب والا -

مُصَاحِب - ساتھی - خاص

دوست -

مُصَاحِبَت - سنگت - ہم

جلیسی - ہم نشینی - ساتھ

رہنا -

مُصَاف - لڑائی کا میدان -

لڑائی - جنگ -

مُصَافَحہ - ملاقات کے

وقت ہاتھ سے ہاتھ ملانے

کا عمل -

مُصَافِیْب (مصیبت کی جمع) -

رنج - دکھ - تکلیف -

مُصْبَاح - چراغ - صبح

کے وقت شراب پینے کا

مُصْبَاح -

مُصَحِّح - پروف ریڈر - صحیح کرنے

والا -

مُصَحَّف - کتاب - آسمانی کتاب -

قرآن شریف کے لیے

بھی مستعمل -

مُصَحَّف رُخ - فارسیوں

نے عارض، رخ، رخسار

وغیرہ کا مصحف سے استعارہ

کیا ہے، کتابی چہرہ -

مُصِر - اصرار کرنے والا -

کسی چیز پر اڑ جانے

والا -

مِصر کے مِیْنَار - ان کو اہرام

کہا جاتا ہے - یہ قدیم مصری

بادشاہوں کے مقبرے ہیں

جن کے اندر ان کی لاشیں سالے

لگا کر محفوظ رکھی گئی ہیں اور

ساتھ ہی مال و زر بھی - یہ

بہت مضبوط پتھر کے اُونچے

میناروں کی شکل کے بنے ہوئے

ہیں -

مُصْرَف - خرچ کرنے کی جگہ -

خرچ کرنے کا موقع - مطلب

کام

مُصْطَلَحَات - (مصطلح کی

جمع) - اصطلاح - وہ لفظ جس

کے خاص معنی مقرر ہوں -

مُصَفَّأ - پاک - صاف -

منتھرا -

مُصْمِت - خاموش -

بے ہوش -

مُصْمَم - مضبوط و مستحکم ارادہ

کیا گیا - مقصد کیا گیا -

مُصَنَّفَات - کتا ہیں -

تصنیفات -

مُصَوِّر - نقاش - آرٹسٹ -

رنگ بھرنے والا - خدا تعالیٰ کا

ایک صفاتی نام -

مُصَوِّر - باتصویر - تصویر بنایا

گیا -

مُضَوَّن - محفوظ - نگہبانی کیا

گیا -

مُضَار - نقصان - نقصان کی

جگہ -

مُضَاف - اضافہ - منسوب -

متعلق - زیادہ کیا گیا -

مُضَایَقَہ - حرج - قباحت - تنگی -

دشواری -

مُضْجَعہ - (مُضْجِع) خواب گاہ -

مِضْرَاب - لوہے کا وہ تار جو

تکونا ہوتا ہے جس سے ستار بجاتے

ہیں -

مُضْغَہ - گوشت کا ٹکڑا - ایک

نوالے کے برابر - لوٹھرا -

مِضْمَار - وہ جگہ جہاں گھوڑے

دوڑتے ہیں - میدان -

مُضْمِل - سُست - اداس -

محو ہونے والا - نابود ہونے

والا -

مُضْمُوم - پیش (و) لگایا ہوا -

ملایا ہوا -

مُضَى مَا مُضَى - جو گزر گیا سو

گزر گیا -

مُطَالَعَہ - کسی چیز کو اس سے

واقفیت حاصل کرنے کے لیے

دیکھنا - کتب بینی - کسی کتاب یا

تحریر کو غور سے پڑھنا -

مُطَالَعَہ کَرْنَا - کتاب کو بغور

پڑھنا - کتاب دیکھنا - کتاب کا

بغور تمام اور اس کی عبارت

کے مطالب بخوبی سمجھنا -

مُطَایَبَہ - خوش طبعی - ظرافت -

مہذب تفریح -

مُطَایَبَات - (جمع مطایبہ کی) -

تہذیب کے ساتھ دل لگی کرنا -

کسی کے ساتھ خوش طبعی اور

مزاح کرنا -

مُطْبَع - باورچی خانہ - کھانا پکانے

کی جگہ -

مُطْبُوع - پسند کی ہوئی چیز -

چھاپی ہوئی چیز -

مُطْبُوعَہ (مطبوع کی تانیث) -

پسندیدہ - مرغوب -

مُطْرِب - خوش کرنے والا -

گمانے والا -

مُطْرُوح - حقیر - بے وقار -

ناپسندیدہ -

مُطْرُود - مردود - مردود بارگاہ -

رانہ - دھتکارا ہوا - نکالا

ہوا -

مُطْلَق - آزاد - بے قید -

بالکل - قطعی -

مُطْلَقُ الْعَنَانِ - بے لگام - بے

ہاک - خود رائے - من موچی -

خود مختار -

مَطْلَعُ الْفَجْرِ - صبح ہونے کا وقت -

صبح سویرے -

مَطْعُون - بدنام - رسوا -

مُطْلَأً - سونے کا کام کیا ہوا (صفت)

سنہرا - طلائی - زرہ -

مُطَهَّر - پاک صاف - محصوم -

مُظْهِرُ الْعَجَائِبِ - عجائبات کی

نمائش گاہ - جس سے عجیب عجیب

چیزیں ظاہر ہوں -

مَعَ الْخَيْرِ - سلامتی سے - بخیر و

عافیت -

مَعًا - فوراً - اسی وقت - فی الفور -

مُعَاف - بخشا ہوا - آزاد -

بری -

مُعَافِج - حکیم - ڈاکٹر -

مُعَافِجٌ - علاج - دوا دارو -

مُعَانِفَةٌ - بغل گیری - باہم گئے

ملنا -

مُعَانِدٌ - دشمن - عناد رکھنے

والا -

مُعَارِنِ - (معنی کی جمع) وہ علم جس

سے الفاظ کا صحیح موقع استعمال اور

معنوں کا درست و موزوں ہونا

معلوم ہوتا ہے - علو و بلندی -

مدعا - مراد - منشا - سبب -

باعث -

مُعَاوَنَتٌ - مدد گاری - امداد -

تائید -

مُعْبَدٌ - عبادت گاہ - جائے

پرستش -

مُعْبِرٌ - گھاٹ - دریا عبور کرنے

کی جگہ -

مُعْتَبَرٌ - بھروسے کے قابل -

اعتبار کیا ہوا -

مُعْتَقِدٌ - اعتقاد رکھنے والا -

مُعْتَكِفٌ - اعتکاف کرنے والا -

گوشہ نشین -

مُعْتَمِدٌ - قابل اعتماد - سیکڑی -

سکتہ -

مُعْتَوِبٌ - عتاب کیا ہوا -

مُعْجِبٌ - مغرور - متکبر -

گھنڈی -

مُعْدِنٌ - کان - کھان -

چاندی اور سونے وغیرہ کی

کان -

مُعْدِنِيَّاتٌ - وہ چیزیں جو

کان سے نکلتی ہیں - دھاتیں -

مُعْرَاٌ - خالی - برہنہ -

سادہ -

مُعْرَاجٌ - درجہ اعلیٰ - بلند

رتبہ - وہ درجہ جس سے زیادہ

تصور میں نہ آ سکے -

مُعْرَضٌ - دوران -

مَعْرُوض - پیش کیا ہوا - عرض کیا ہوا -

مَعْرُز - عزت دار - باوقعت - بزرگ -

مَعْرُو لى - برطرفی - موقوفی - تخت یا گدی سے اتارا جانا -

مَعْرِى اِلَیْہ - جس کی طرف نسبت کی جائے - اس کی طرف منسوب کیا گیا -

مُعْصِیَات - گناہ - خطائیں - غلطیاں -

مُعْطَل - بے کار - نکم - مست - کاہل - کچھ دنوں کے لیے بے کار -

مُعْظَم - بزرگ - بڑا شریف - واجب التعظیم -

مَنْقُول و مَنْقُول - عقلی اور نقلی دلائل -

مَعْقُولَات - (معقول کی جمع) - حکمت و فلسفہ و منطق کی کتابتیں -

مُعَلَّق - لٹکا ہوا - ادھر - آویزاں -

مَعْنِی - استادى - مدرسى - معنی - پوشیدہ - پیہم - پھیل - پیچیدہ بات - وہ بات جو بطور رمز بیان کی جائے -

مُعْجَار - راج - آباد کرنے والا - عمارت بنانے والا -

مُعْزَن کَرْنَا - کوشش کرنا - دماغ لڑانا - دماغ کھپانا - سر مغزنی کرنا -

مُغْفَر - خود - لوہے کا ٹوپ جو

مُعْمَر - عمر رسیدہ - بوڑھا -

مُعْمُور - آباد - بھرا ہوا -

مُعْتَبَر - وہ چیز جس میں عبرت ملایا گیا ہو - خوشبودار - سیاہ رنگ -

مُعْتَبَا - معنی کے مطابق - معنی کے اعتبار سے -

مَعْنَوِی - باطنی - اندرونی - اصلی - حقیقی -

مُعْهُود - مقررہ - معینہ -

مُعْیُوب - خراب - عیب دار - مُغْبِیَہ - مے فروش کا لڑکا - وہ خوب صورت لڑکا جو شراب خانے میں شراب پلاتا ہے -

مُعَار - کھوہ - وہ غار جو پہاڑ میں ہو -

مُعَاک - گڑھا -

مُعَايِرَت - غیریت باہمی -

مُعَايِرَت - بیگانگی - ناموافقت -

مُعْتَمَد - غنیمت سمجھا گیا - غنیمت -

مُعْتَمَدَات - ثقہ - معتبر - غنیمت سمجھا ہوا -

مُعْزَق - غرق کیا ہوا - چمکیلا - گنگا جمنی -

مُغْفَر - خود - لوہے کا ٹوپ جو

مَفْتُون - شیفۃ - عاشق -
مَفْر - بچاؤ - چارہ کار - بھاگنے
کی جگہ -

مَفْرَح - اصطلاح طب میں وہ
دوا جو طبیعت کو فرحت دے -

مُفْسِد - فساد کرنے والا -
جھگڑالو - شریر -

مُفْسِدہ پَرْدَاز - فساد سی -
فتنہ انگیز - جھگڑالو -

مَفْقُود - غائب - ناپید -
کھو یا ہوا -

مَفْقُودُ الْخَبَر - گم شدہ -
لاپتہ - وہ شخص جس کی کچھ خبر
نہ ہو -

مُفْلِس - غریب - کنگال - نادار -
بے زر -

مُفْلِس کی جَوَانِی جَاڑے

کی چَاندنی - دونوں طرف
دیکھنے میں اچھی، طبیعت کو

مفلِس کی رنج پہنچانے والی -

مُفْلِسِی میں آٹا گِیلا - (مثل)

مفلِس میں ایسے مصارف کا
پیش آنا جن سے گریز نہ ہو، تکلیف

میں تکلیف ہونا - مفلِسِی میں
نقصان ہونے کے موقع پر بولتے

ہیں -
مُقَابَہ (مُقَابَا) - سنگار دان -
پاندان -

لڑائی میں پہنتے ہیں -
مَغْفِرَت - بخشش - نجات -

مَغْفُور - جنتی - بہشتی -
مَعْل - تاتاریوں کا ایک قبیلہ -

نام قوم -
مُعْلَانی - درزن - کپڑے سینے والی -

عورت خاص کر اس عورت کو
کو کہتے ہیں جو خواتین مغلیہ کے خاص

وضع اور تراش کے کپڑے سیا کرتی
ہتی - محل سرا میں رہنے والی

ملازمہ -
مُغَلَط - گاڑھا - موٹا - گندہ -

نا پاک -
مُغْلَق - دقیق - مشکل کلام - وہ

کلام جس کے معنی مشکل سے سمجھ
میں آئیں -

مُغْلٰی - مغلوں سے منسوب - مغلوں
کی طرز کا -

مُغْلٰی پَرَاٹھے - ایک خاص قسم
کے پراٹھے - (ق)

مُغْلِیے - مغل قوم کا آدمی -
مُغْمُوم - غمگین - رنجیدہ -

مُعَنّی - گویا - ڈوم - مطرب -
رامش گر -

مُضَاوَضَہ - خط بڑے کا چھوٹے
کو - مشورہ کرنا - بات کہنا -

مُفْت کا - بے فائدہ - بلا وجہ -
ناحق - بے کار -

مُفْتَوَہ - فتح کیا گیا - کھولا گیا -

مُقَارَنْت - اکٹھا ہونا۔

مُقَاوَمَت - مقابلہ - برابری۔

مُقْبِص - وہ رسی جس سے ہاتھ

پاؤں چوپائے کے باندھیں بروقت

دودھ دوہنے کے تاکہ وہ

شوخی نہ کرے۔

مُقْبِض - قبضہ - دستہ۔

مُقْبُولہ کَرَانَا - (عو) اقرار لینا۔

مُقْتَنَفی - پیچھے آنے والا۔

مُقْتَل - قتل گاہ - قتل کرنے کی

جگہ۔

مُقَدَّس - بزرگ - فرشتہ خلعت۔

آدمی - متشرع۔

مُقَدَّمۃُ الْحَیْث - ہراول فوج۔

وہ لشکر جو آگے بھیج دیا جائے۔

فوج کا افسر اعلیٰ۔

مُقَدَّم - واجب - ضروری - لازم۔

فرض۔

مُقَدَّمۃُ چُکَانَا - مقدمہ طے کرانا۔

مقدمہ پیشانا۔

مُقَر - اقرار کرنے والا۔

مُقَرَّض - قینی - کترنی۔

مُقَرَّب - مصاحب - خاص

دوست - ہم راز۔

مُقَرَّض - جس پر کسی کا قرض آتا

ہو۔ مدیوں۔

مُقَرَّوَن - نزدیک کیا ہوا۔

ملایا ہوا۔

مُقْسُوم - قسمت - مقدار۔

نصیب۔

مُقَشَّر - چھلکا اتاری ہوئی چیز۔

چھیلی ہوئی چیز۔

مُقَصَّر - تقصیر کرنے والا۔ کم کرنے

والا۔ قصور وار۔

مُغَرَّر - گہری جگہ۔ گہرا گڑھا۔

مُقَفی - قافیہ دار۔ قافیہ کیا گیا۔

مُقْقُص - قفس میں قید کیا ہوا۔

قید کیا ہوا۔

مُقْنَا طَیْس - ایک قسم کا پتھر جو

لوہے کو اپنی طرف کھینچتا ہے۔

مُقْنَع - سر سے پیر تک اوڑھنے

کی باریک چادر۔

مُقَشِّش - چاندی سونے کے تاروں

کی جھاکر۔

مُقَبِّمَات - فارسی کی ایک کتاب

کا نام۔

مُکَاَفَات - عوض۔ بدلہ۔ تاوان۔

سزا۔

مُکَاَرِد و حِیْل - (مکیدہ کی جمع،

حیلہ کی جمع)۔ بداندیشی۔ بدسگالی۔

دھوکا۔ چیل بل۔

مُکْتَفی - کافی۔ کفایت کرنے والا۔

مُکْتَبی - نجات۔ بخشش۔

مغفرت۔

مُکَدَّر - کدورت آمیز۔ گدلا۔

میلا۔ منفذ (مجازاً) رنجیدہ۔

مُکَنَز - فریب۔ دھوکا۔

مُکَلَّف - پُر تکلف۔ مزین۔

سہا ہوا - بھرکیلا۔

مُکَلَّل - چمکتا ہوا - ملع کیا ہوا - تاج

سر پر رکھا ہوا۔

مُکَنَّا (مُکَنَّا) - ایک قسم کا بڑا ہاتھی

جو جھوم جھوم کر چلتا ہے۔

مُکَنُون - پوشیدہ - مخفی - چھپایا

ہوا۔

مُکھئی چُوس - سنبھوس، ایسا سنبھوس کہ اگر

سان میں مُکھئی گر جائے تو اسے بھی

چوس کر پھینکے۔

مُکھئی ناک پر نہ بیٹھنے دینا -

(مثل) بڑے صاحبِ غیرت ہیں۔

بہت بد دماغ اور نازک مزاج ہیں۔

کسی کا احسان نہیں اٹھاتے۔

مُکھیاں مارنا - (محاورہ) بیکار

رہنا - بے شغل رہنا۔

مُکدر - وہ گاؤں خردی ہوئی

لکڑیاں جنہیں ورزش کے لیے

ہاتھوں میں پکڑ کر گھماتے ہیں، مگر

دو ہوتے ہیں، ان کو مگر کی جوڑی

کہتے ہیں۔

مُگر مچھ - گھڑیاں - نہنگ -

مُگر سی (مُگر کی تانیٹ) - گھٹا - وہ

شخص جو غرور کے سبب کسی کی نہ

سُنے - مُکبر - خود پسند - ڈھیٹھ۔

گھنی۔

مُکھئی - ایک قسم کا پان۔

مُکھئی کا مُٹھ کالا، مہو با گرد

کُر ڈال - عمدہ پان کی تعریف میں

کہا جاتا ہے کہ ہر قسم کا پان لکھنؤ کے

پان کے مقابلے میں بہت ہے (ق)۔

مُل - کلمہ استثناء مگر کی جگہ۔

مَلَّاءِ اَعْلٰی - فرشتے۔

مَلَّاحی - وہ گالیاں جو کسی کا بے نام

لیے دی جائیں۔

مَلَّاحی چیرنا - پیرنے کا ایک خاص

طریقہ جس میں لمبے لمبے ہاتھ مار کر دریا

کا راستہ جلد طے کیا جاتا ہے۔

مُلَّا کی دوڑ مسیّد تک - (مثل)

ہر شخص کی کوشش اس کے حوصلے

اور مقدور تک ہوتی ہے، جہاں

تک آدمی کی دسترس ہو اس سے آگے

نہیں جاسکتا۔

مُلَاحِظ - خوب صورتی - سا نولا

رنگ۔

مَلَّار - وہ گیت جو برسات کے موسم

میں گائے جاتے ہیں - ملہار۔

مُلْتَفِت - توجہ کرنے والا۔ التفات

کرنے والا۔

مُلْتَهَب - شعلہ بھڑکنے والا۔

مُلْتَهَب - شعلہ بھڑکنے والی۔

مُلْتَهَب - شعلہ زن - بھڑکتا

ہوا۔

مُلْتَمِس - التماس کرنے والا۔ متوجہ

ہونے والا۔

مُلَح - نمک، شورہ۔

مُلَحِد - بے دین - راہِ حق سے پھرا

مِلّیٹری (مِلّٹری) -

مِلّٹری فوج -

مِلّٹری سیکرٹری - فوجی سیکرٹری -

مِلّیج نمکین - سائولی - سلونی

مِلّیہ - روٹی کے چھوٹے چھوٹے

ریزے جوشت اور گھی میں ملا کر

حلوا بناتے ہیں (کنایت) ہر چیز

جو ٹکڑے ٹکڑے کر کے مل ڈالی

گئی ہو -

مُمّانی (مَامی) - (ماموں کی

تائیت) ماں کی بہن -

مُمّبر - رکن مجلس - کمیٹی کا رکن -

حصّہ دار - شریک -

مُمّدوح - جس کی تعریف کی گئی

ہو - تعریف کیا گیا -

مُمّتّع - روکنے والا - باز رکھنے

والا -

مُمّزوّج - ملایا ہوا - آمیختہ -

مُمّسک - امساک بڑھانے

والا - کنجوس - بخیل -

مُمّشوم -

مُمّلو - بھرا ہوا - پُر -

مُمّبریز -

مُمّ بکھائے مُمّد یا پلائے -

(مثلاً) سر ہلا کر پسندیدگی کا اظہار

کرنا -

مِنْ دَعْن - لفظ بہ لفظ -

ہوا - کافر - اللہ کا منکر -

مِلّاذ - پناہ کی جگہ -

مُلّحق - جڑنے والا - ملنے والا -

مُلّکر مملّک - (عو) حسرت اور افسوس

ظاہر کرنے کے لیے مستعمل ہے -

مَلّک الملوّت - موت کا فرشتہ -

عزرائیل - جان نکالنے والا -

مَلّک الشعراء - شاعروں کا

بادشاہ - بہت بڑا شاعر - راج

کوی - وہ خطاب جو بادشاہ کی طرف

سے اعلیٰ درجے کے شاعر کو

دیا جائے -

مَلّکوئی صفات - اچھی عادتوں

والا - فرشتوں جیسی خصلتوں

والا -

مَلّک - مشق - عبارت - استعداد -

مَلّکچا - مٹی کے رنگ کا میلا - بوسیدہ -

اور میلا - وہ کپڑا جس میں ملنے دینے

یا بے احتیاطی سے استعمال کرنے سے

درشتکین پڑ جائیں -

مَلّکچا پن - مٹی کے رنگ کا - غبار

آلود - کچھ میلا کچھ اچلا -

مَلّعون - لعنت کیا ہوا -

مردود -

مَلّول - رنجیدہ - اداس - رنجور -

غمگین -

مِلّی بھگت - سازش - باہمی

مشورہ -

بہ تمامہ -

مَنَاجَات - وہ نظم جس میں خدا کی تعریف اور اپنی فروتنی ظاہر کر کے دعا اور التجا کی جائے۔ دعا۔ عرض۔ التجا۔

مَنَادِی - اعلان کرنے والا۔

ڈھنڈورچی - دہل کی آواز جو اس غرض سے ہو کہ لوگ آگاہ ہو جائیں۔
مَنَارِ مِصْر (اَہْرَامِ مِصْر) - چار پہلو مخروطی مینار۔ مصر کے مختلف علاقوں میں پائے جاتے ہیں اور یہ قدیم فراعنہ مصر کے مقبرے ہیں جو کئی ہزار سال قبل مسیح تعمیر ہوئے ثابت ہوتے ہیں۔

مَنَازِل (منزل کی جمع) - اترنے کی جگہیں - درجے - مقامات - فرودگاہیں -

مَنَاصِب (منصب کی جمع) - رتبہ۔ عہدہ - درجہ - مرتبہ -

مَنَاطِرُہ - بحث کرنے کا علم - باہمی بحث - جھگڑا -

مَنَافِذ (منفذ کی جمع) - جاری ہونے کی راہ -

مَنَاقِیر (جمع منقار کی) - چوچ -

مَنَال - یافت کی جگہ - جائداد - دولت -

مَنَان - بہت احسان کرنے والا - خدا تعالیٰ کا نام -

مَنَابِج - (جمع منہج کی) - راہیں راست

اور کشادہ -

مَنَکِت - مانی ہوئی کوئی بات - کسی مراد کے واسطے نذر نیاز -

مَنَکِت مَانِنَا - نذر ماننا۔

مَنَتْرِی - ہادی - راہبر - پیر -

مَرشَد - صلاح کار - وزیر - مشیر -

ساحر - فسون ساز -

مَنَکُث - گھنٹے کی ساکھواں حصہ -

ساکھ سیکنڈ کا وقفہ -

پل -

مُنَجِّذ - جذب ہونے والا۔

مُنَجِّدَار - سمندر یا دریا کے

نیچے کی دھار (کنایت) مصیبت -

عین مصیبت -

مُنَجَّوَلَا - وہ چیز جو میانہ اور

متوسط ہو یعنی نہ بہت بڑی

نہ بہت چھوٹی -

مُنَجِّی - نجات دہندہ -

مُنَجِّیرَا - پستل کی دو تھالیاں

جو طبیلے کے ساتھ بجائی جاتی

ہیں -

مُنَحْوَس - نامبارک -

وہ بد بخت -

مُنَحْنِی - دُولا - لاغر - کمزور -

مُنَدَّرَا - جو گیوں کے کان کا

کنڈل - کان کا ایک زیور -

مُنَدْرِیل - ایک خاص قسم کی

گول ٹوپی (اُردو بول چال میں

مَنشی - لکھنے والا - محرر - خوش قلم -
 مَنشی - خوش تحریر -
 مَنشی گری - محرمی - مضمون نگاری -
 مَنشی - نشہ لانے والی چیز -
 مَنصرم - منتظم - مہتمم -
 انصرام کرنے والا - پیش کار -
 ریڈر -
 مَنصرمی - منصرم کا عہدہ -
 پیش کاری -
 مَنصف - ایک عہدہ دار -
 عادل - انصاف کرنے والا -
 چھوٹا بچہ -
 مَنصفی - منصف کا عہدہ -
 مَنصوب - قائم کیا ہوا - نصب کیا ہوا -
 مَنصور - ایک ولی کا نام - مظفر -
 فتح مند -
 مَنطِق - علم معقول - وہ علم جو کلام کی صحت اور اس کے بطلان میں مدد بخشتا ہے - عقلی دلائل سے حق کو حق اور نا حق کو نا حق ثابت کر دیتا ہے -
 علم حکمت کی ایک شاخ جس سے آدمی میں معقول گفتگو کرنے کا مادہ پیدا ہو جاتا ہے -
 وہی خیالات کا تصفیہ اور ذہن کی آراستگی کرنے والا -
 علم -

بالفتح ہے -
 مَنَدِیل باز - شعبہ باز -
 جادوگر -
 مَنڈے (مَنڈا) - ایک قسم کا جوتا جس کی نوک نہیں ہوتی -
 مَنڈا سا - پھینٹا - عمامہ -
 بگڑی - دستار -
 مَنڈھے (مَنڈھا) - وہ ساٹھان جو ہندوؤں میں شادی کے روز بطور رسم تانا جاتا ہے اور جس کے نیچے دُلہا دُھن کے پھیرے ہوتے ہیں -
 مَنڈھے کے تیلے - وہ کپڑے کا ساٹھان یا شامیانہ جو ہندوؤں میں شادی کے روز بطور رسم کے اندر تانا جاتا ہے -
 مَنڈی - تجارت گاہ -
 تھوک فروشی کی جگہ - بڑا بازار -
 مَنڈیر - دیوار کا اوپر کا حصہ جو ڈھلوان ہوتا ہے -
 مَنسوخ - ترک کیا گیا - رد کیا ہوا -
 مَنش - آدمی - مرد - بزرگ -
 گھیر والا -
 مَنشَق - ٹکڑے اڑنے والا -
 پھٹنے والا -
 مَنش - طبیعت - مزاج - عادت (مجازاً) دل -

مَنْطَقَةُ الْبُرُوجِ - وہ بڑا
داثرہ جس پر آسمانی بارہ بُرج
واقع ہیں۔

مَنْظُورِی - اجازت - قبولیت۔

مَنْقَد - ہونا - ٹھہرنا - قائم ہونا۔

مَنْعِکْس - عکس قبول کرنے
والا - شعاع جو لوٹ کر آئی

مَنْغِظ - مکرر - رنجیدہ۔

مَنْفَصِل - جدا - علیحدہ - فیصل
ہونے والا۔

مَنْفَعَت - فائدہ - سود مندی۔
مَنْفَعِل - شرمندہ - اثر قبول
کرنے والا۔

مَنْقَاد - مطیع - فرمان بردار۔
مَنْقُوش - نقش کیا ہوا - لکھا

مَنْکَا - تسبیح یا مالا کا دانہ -
گردن کا مہرہ۔

مَنْکَر - انکار کرنے والا - تسلیم
نہ کرنے والا۔

مَنْکَرُ الْکَبِیر - دو فرشتے جو مرنے
کے بعد قبر میں سوال و جواب
کے لیے آتے ہیں۔

مَنْکَنَا - چوکنا ہونا - عذر و حجت
کرنے والا۔

مَنْکے تَنْکے - چوٹے تنکے۔

مَنْکُو - کچھ توجہ نہ کی - بے اعتنائی۔
مَنْکُو حہ - نکاح کی ہوئی عورت۔

مَنْکُوچِی - (منگوچی - منگوچھی)
مَنْکُوک کی تلی ہوئی بریاں۔

مَنْکُورِی - (موگوری) - کوٹنے
کا آلہ۔

مَنْمَنَّا - چھوٹا - پستہ قد - حقیر -
ذلیل۔

مَنْهَ آتَا - (محاورہ) - آوازے
کسنا - طعنہ مارتا - بُرا بھلا کہنا۔

مَنْهَ میں چھالے پڑ جانا۔
مَنْهَ اَنْدھیرے - سویرے

سویرے - تڑکے تڑکے -
دن نکلے۔

مَنْهَ بَنَآتَا - (محاورہ) - خفگی
کا اظہار کرنا - ناراض ہونا۔

چہرے کی بُری صورت بنانا -
تیوری چڑھانا۔

مَنْهَ پَر ہَوَآئِیاں اُڑنا /

چھوٹنا - (محاورہ) - حواس
باختہ ہونا - گھبرا جانا - چہرے

کا رنگ اُڑ جانا۔
مَنْهَ پھٹ - زبان دراز۔

بد زبان - موقع بے موقع بولنے
والا۔

مَنْهَ تَنَکَنَّا / تَنَکَنَّا (محاورہ) -
حیران رہ جانا - حسرت یاس

التفات کرنا۔

منہ لگائی ڈومنی گائے

تال بے تال - (مثل) -

وہاں بولتے ہیں جب کوئی ذرا سی
مہربانی کے سبب بہت سر چڑھے۔

منہ میں پانی بکھر آنا۔

(محاورہ) جی للچانا۔ نہایت

خواہش ہونا۔

منہ میں دانت نہ پیٹ

میں آنت - (مثل) اس

شخص کو کہتے ہیں جو بہت بوڑھا

ہو۔ منہ میں گھی شکر - (تمہارے)

(مثل) کوئی خوشی کی بات سنائے

تو کہتے ہیں۔

منہ نہ لگنا (محاورہ) - قابل

التفات نہ سمجھنا - حقیر جاننا۔

بات نہ پوچھنا - توجہ نہ کرنا۔

منہ مار - (مونٹ منہ مارن) -

کالچ کی چوڑیاں بنانے اور پہنانے

والا - شیشہ گر۔

منہ زرم - شکست کھانے والا۔

پیٹھ دکھانے والا - لڑائی سے

بھاگنے والا۔

منہل - وہ جگہ جہاں پانی پینے کو

ملے، وہ چشمہ جو چراگاہ اور جنگل

میں ہو جس میں چوپائے اور آدمی

پانی پئیں۔

کی نگاہوں سے دیکھنا۔ تعجب

سے دیکھنا۔ لاجواب ہو جانا۔

منہ چڑھانا - (محاورہ) -

گستاخ کرنا۔ سر چڑھانا۔ مقرب

بنانا۔ مصاحب بنانا۔ ناک

چڑھانا۔ ناپسند کرنا۔

منہ چڑھنا - (محاورہ) - مقابل

ہونا۔ برابری کرنا۔ ہم سری کا

دعویٰ کرنا۔

منہ سے پھول جھڑنا۔

(محاورہ) خوش گفتار ہونا۔

شیریں کلام ہونا (طنزاً) بد

ذہان ہونا۔

منہ سے پھوٹے بھی (پھوٹو)۔

منہ سے پھوٹنا۔ بولنا۔ کچھ کہنا۔

جواب دینا۔

منہ کالا - بدنام - رسوا (بد دعا)

خدا غارت کرے - خدا کھوئے۔

منہ کے آگے ناک سوچھے

کیا خاک - ذہن اگر غبار

آلود ہو تو صحیح فیصلہ مشکل

منہ کی کھانا - (محاورہ)۔

خفت اٹھانا۔ شرمندہ ہونا۔

اپنے منہ سے آپ قائل

ہونا۔

منہ لگانا - (محاورہ) -

ڈھیٹ بنانا۔ گستاخ بنانا۔

منہیات - منع کی ہوئی چیزیں - وہ
افعال جن کا ذکر کرنا شرع کے
حکم سے منع ہے -

مُنّی - آدمی - بندہ -

مُنّی - زاہد - رشی - مرتاض -

مُنیب - میرمنشی - منیم - رجوع کرنے
والا - توبہ کرنے والا -

مُوباف - چوٹی کو پیٹنے کی پٹی

مُوبجُو - تمام و کمال - بال بال -

حرف بہ حرف - ذرا ذرا -

مُوا - مرگیا - فوت ہو گیا (مونث

کے لیے ہوئی) - (صفت) عورتیں

جب کسی شخص یا چیز سے آزر دہ

ہوتی ہیں تو یہ کلمہ کم بخت بد نصیب

کی جگہ کہتی ہیں -

مُوا بُو یک - عورتوں کی زبان

میں کم بخت - بد نصیب -

بد قسمت -

مُوا ہُو لا خَبِطَہ - ہولا - خبطا -

بد خواہش -

مُوا ج - لہریں مارنے والا -

بڑا موج مارنے والا -

مُوا خَذَہ - ٹوٹنا - جواب لینا -

جواب طلبی - گرفت - باز

پرس -

مُوا صَدَتْ - ملاقات - ملاپ -

میل جول -

مُو تَبَا - پیلے کی ایک عمدہ قسم -

ہلکا پیلہ رنگ -

مُو تَا پَا - مٹاپا - فرہی - دبیز پن -

مُو تَکَہ - دستہ - قبضہ - گرفت

(لکھنؤ) - بیڑ بازوں کے بیڑ

کے ہاتھ میں رکھنے کو موٹھ کہتے

ہیں ، اس سے بیڑ کی وحشت

جاتی رہتی ہے -

مُو جِد - بانی - ایجاد کرنے والا -

نئی بات نکالنے والا -

مُو جُو د ہُو تَا - حاضر ہونا -

سامنے ہونا - مہیا ہونا - پایا

جانا -

مُو جِی کا مُو جِی - ذیل کا ذیل

ہی رہا - جیسا تھا ویسا ہی رہا -

کنگال کا کنگال -

مُو جِی گُری - چرم دوزی - موی

کا پیشہ - جوتی بنانے کا ٹھنریا

فن -

مُو دَب - شائستہ - مہذب -

تہذیب یافتہ -

مُو دَت - محبت - دوستی -

یگانگت -

مُو دِن - اذان دینے والا -

مُو دِی - ایذا دینے والا -

تکلیف پہنچانے والا - آزار

دہندہ - ظالم - جابر - شریک -

بد ذات -

مُو ر و مَائِج - چینیوں اور ٹیڑھی

کیڑے مکوڑوں کا بکجائی

کام -

مَوَازِی - صورت - بُت -
پتھر یا دھات کی بنی ہوئی شبیہ -
پُتلی -

مَوَازِیہ (مورچا) - خندق -
کھائی - وہ خندق جو لڑائی کے
لیے کھودتے ہیں - وہ فوج جو
مورچے پر لڑائی کے لیے ہو -

مَوَازِیہ - مور کے پروں کا
چنور جس سے مگس رانی کرتے
ہیں -

مَوَازِیخ - تاریخ نگار - تاریخ
لکھنے والا -

مَوَازِیہ - (ہندو) جاہل -
نادان - ناواقف (صفت) -

مَوَازِیوں (مَوَازِیہ، مَوَازِیہ)

مَوَازِیوں کا بچہ - وہ شخص جس
کی طبیعت میں شعر کہنے کی
صلاحیت ہو -

مَوَازِی کے کھا جانا - (محاورہ)
کسی کا مال دغا فریب سے کھا
جانا - ٹھگ کر یا لوٹ کر کھا
جانا -

مَوَازِی - تعریف کیا گیا -
ممدوح -

مَوَازِی - نصیحت کرنا - ہندو
نصیحت - اچھی باتوں کی ہدایت
اور بری باتوں سے روکنا -

مَوَازِی - زیادتی کیا ہوا - وافر
کیا گیا - بہت - بکثرت - پورا -
مکمل -

مَوَازِی - جائے وقوع - کسی کام کے
کرنے کی جگہ -

مَوَازِی - نوکری سے علیحدہ کیا گیا -
میں پر خاست کیا گیا -

مَوَازِی ہونا - منحصر ہونا - دارو
مدار ہونا - مبنی ہونا -

مَوَازِی - امانت دار - ذمہ دار - محافظ -
وہ فرشتہ جو کسی کام پر مقرر
ہو -

مَوَازِی - وہ شخص جو وکیل مقرر
کرے - اپنا کام وکیل کو دینے
والا -

مَوَازِی - بڑا سا سوراخ - روشن
دان - بڑا روزن جو گھر کی دیوار
میں اندر گھر کے عورتیں اپنے
ہمسایوں کی عورتوں سے باتوں
اور رسم و راہ کے لیے بنا لیتی
ہیں -

مَوَازِی - بیلے کی قسم کا ایک پھول -
بڑا بیلا -

مَوَازِی - قیمت، دام -
مَوَازِی - پیدا ہونے کی جگہ - جائے
ولادت - وطن -

مَوَازِی - ایک درخت اور
اس کے پھل پھول کا نام، اس کے
پھولوں کی بیجی بیجی جھک بڑی

خوش گوار معلوم ہوتی ہے۔

مُولوی - معلم - مدرس - بچوں کو دینیات اور قرآن پڑھانے والا۔

مُولی - ایک ترکاری کا نام - ایک قسم کی سبزی کا نام جسے کھاتے ہیں۔

مَوم کی ناک - غیر مستقل مزاج - وہ شخص جسے جس طرف چاہو کرلو۔ وہ جو ہر ایک کے کہنے میں آجائے۔

مُوہیا ئی - چوٹ کے لیے ایک کالی دوا۔

مومئی چھینٹ - ایک قسم کی نہایت ملائم چھینٹ۔

مُورمن - شیعہ - امامیہ مذہب کا آدمی۔

مُونج (مُونجھ) - سرکنڈے کی چوٹی کے ارد گرد کا چھلکا جس کو کاٹ کر رسی بناتے ہیں۔

مُونجھ مُنڈا نا / مُونجھ مُنڈوانا

(محاورہ) مَوچھوں پر استرا پھرانا۔

اپنی غلطی ماننا - ہار تسلیم

مُونجھ مُنڈا واڈالوں -

اپنے دعوے کی صحت اور زور دینے کے عمل پر کہتے ہیں۔

مُونچھوں / مَوچھوں پرتاؤ

دینا - (محاورہ) مَوچھوں کے بالوں کو بل دینا - اپنی بڑائی کرنا - غصہ، غرور یا کسی اہم کام کا قصد ظاہر کرنے کے لیے ایسا کرتے ہیں۔

مُونڈا (مُونڈھا) - سرکنڈوں اور مونج کی بنی ہوئی کرسی۔

مُونڈھا - پٹے بازی میں ایک قسم کی ضرب جو حریف کے شانے پر مارتے ہیں۔

مُونڈی کاٹا - ایک کلمہ ہے جو

عورتوں کے محاورے میں جس وقت کوئی ان کے خلاف بات

کہتا ہے یا کسی سے بے زاری ظاہر کرتی ہیں تو یہ کلمہ اس کے حق میں زبان پر لاتی ہیں۔

مُونس - آرام دینے والا - ساتھی - دوست۔

مُونگریاں / مُونگری -

ایک قسم کا کھانا جو مونگ

سے بنایا جاتا ہے - مونگ کی بڑی۔

مُونہیت - بخشش - عطا۔

پیش کش۔

مُونہن بھوگ - ایک قسم کی

مٹھائی - ایک قسم کا حلوہ۔

مُونہنّا - فریفتہ کرنا - عاشق بنانا۔

تسخیر کرنا۔ جادو کرنا۔

مَوہنی - دلربائی - دلبری -

دلفریبی -

مَوہوم - وہی - قیاسی - فرضی -

مَوئی - ننگی - مَوئی - کم بخت - نگوری -

بد نصیب - اجڑی - خانہ خراب -

(مراداً) بلی -

مَوئے (مَوا کی جمع) اب متروک

ہے - مرگیا - فوت ہو گیا -

مَوئے پَر سَو دَرے - مرنے

کے بعد بھی مَور و سزا ہے - آفت پر آفت -

آئی - مصیبت زدہ پر مستزاد

مصیبت -

مَوئے مَیاں (مَوئے کمر) -

پتلی کمر -

مہ پارہ - چاند کا ٹکڑا - خوبصورت -

مُشوق -

مہ جِبین (ماہ جبین) -

چاند کی ایسی پیشانی رکھنے والا -

(مجازاً) حسین - خوب صورت -

مُشوق -

مہا جَن - دولت مند - غنی -

سوداگر - بیوپاری -

مہ راج (مہا راج) - بڑا راجا -

بادشاہ - برہمنوں اور ہندوؤں

کے اونچے خاندان کا خطاب -

مہا راجا -

مہا وِت - فیل بان -

مہنِط - اترنے کی جگہ -

مہتابی - سیر مہتاب کے لیے وہ کھلی

ہوئی جگہ جو مکان کی بالائی چھت

پر ہوتی ہے - ایک قسم کی آتش

بازی جس کے روشن کرنے سے

چاندنی سی چھٹک جاتی ہے -

مہتا بیوں (مہتابی) - ایک قسم

کا پھل - (رق)

مہتاری - (ہندو) ماں - والدہ -

مہنتر - خاک روپ - بھنگی -

حلال خور -

مہنترانی - (مہنتر کی تانیٹ) -

بھنگن -

مہنتم - منتظم - سربراہ کار -

اہتمام کرنے والا -

مہنربان - محبت کرنے والا - شفیق -

دوست - یار -

مہنر عالم کتاب - سورج -

آفتاب -

مہنراؤ - (ہندو، عو) استری -

جورو -

مہنرہ - شطرنج کا مہرہ - گوٹ -

مہنرول - لاغر - دبلا پتلا -

مہنرؤم - شکست کھایا ہوا -

مہنک - خوشبو - پھولوں کی تیز

بو - بھینی بھینی خوشبو -

مہنکا - مجھ کو - مجھے (ق) -

(عوام کی زبان) -

مہنکواہ - عطر (ق)

مہنکتا - معطر ہونا - خوشبو پھیلنا -

دخّل در معقولات (ق)۔

میاں بیوی راضی تو کیا
کرے گا قاضی۔ (مثل)۔
جب آپس میں اتفاق ہو تو
دوسرا کس طرح دخل در
معقولات کر سکتا ہے۔

میاں کو دواں دے کے
پڑھے ہو۔ ناقص تعلیم پانا۔
کم خرچ کر کے پڑھنا۔

میاں کی جوتی میاں کا سر۔
(مثل) اپنے ہاتھوں لاچار
ہو گیا۔ آدمی اپنے ہاتھوں کیے پر
مجبور ہے۔

میاں میٹھو۔ میٹھی میٹھی باتیں کرنے
والا۔ پیار سے طوطے کو کہتے ہیں۔
اپنی تعریف آپ کرنے والا۔
میانہ۔ (میانے) ایک قسم
کی پالکی۔

میٹھنڈی۔ عربی میں علم فلسفہ و
ہیئت کی مشہور کتاب جو عربی
مدارس کے نصاب میں داخل
ہے۔

میٹھا میٹھا پپ کڑوا کڑوا
کھو۔ (مثل) اچھی اچھی چیز لے لینا۔
بری چیز سے پرہیز کرنا۔

ہمیز۔ لوہے کا کانٹا جو سواروں کی
ایڑی پر لگا ہوتا ہے اور اس سے
گھوڑے کو ایڑ دیتے ہیں۔

ہنّا مٹھ۔ (مانا مٹ، مانت)۔
غل شور مچانا کے ساتھ۔
ہنّا مٹ مچانا۔ رونا۔ پیٹنا۔
چیخنا چلانا۔ ببلانا۔

ہنّال۔ وہ پیتل، چاندی خواہ
جست کی نلی جو حقّ کی نلے کے
آگے لگاتے ہیں۔

ہنّت۔ جوگی۔ تکیہ دار۔ فقیروں
کا سردار۔ گسائیں۔
مہتری۔ کہاری۔ خادمہ۔

ہنّیک۔ مار ڈالنے والا۔ قاتل۔
ضرر رساں۔

ہنّانی۔ دعوت۔ تواضع۔ جہان
داری۔

ہنّوم۔ مغموم۔ غمگین۔

ہنّو یا۔ ہندوستان میں ایک مقام
کا نام جہاں کے پان مشہور

ہیں۔
ہنّیلا۔ گھوڑوں کے لیے ابلے ہوئے
موٹھ کے دانے جس میں گڑ وغیرہ
بھی ڈالتے ہیں، تشبیہاً نہایت بے
مزہ کھانا۔

ہنّین۔ باریک۔ پتلا۔ ناز پروردہ۔
کو مل (صفت) ضعیف۔
لاغر۔

میاں ٹپیاں۔ شور و غوغا۔

میٹھی پوٹی - گوڑے کی چال جو خوش خرامی اور اعتدال کے ساتھ ہو۔

میٹھی نیند - خواب راحت - سکھ کی نیند۔

میٹھی وضع - دل بٹھانے والا انداز - خوش اندازی - دل پسند وضع (ق)۔

میٹھے - ایک قسم کا شیریں بیو۔
میٹھے ٹکڑے - گڑ یا شکر میں پکے ہوئے روٹی، خمیری روٹی یا شیرمال کے ٹکڑے۔

میٹجر - ایک فوجی عہدہ جو کپتان سے اوپر اور لفٹیننٹ کرنل سے نیچے ہوتا ہے۔

میڈیکل آفسر - معالج - طبیب - ڈاکٹر۔

میز بخشی - زمانہ شاہی میں تنخواہ تقسیم کرنے والا - خزانچی۔

میز شکار - وہ ملازم شاہی جس کے متعلق شکاری جانوروں کی نگرانی ہو۔

میر فیصل - سرپنچ - قاضی - لڑائی جھگڑے کا فیصلہ کرانے والا۔

میرزا منش - نازک دماغ - شاہانہ دماغ کا آدمی۔

میری آلتی کی سننے والے - دعائیہ کلمات - اللہ ہر طرح کی

دعا قبول کرتا ہے۔

میز - کھانا کھانے یا کتا ہیں وغیرہ رکھنے کا تختہ - ٹیبل (مراداً)

دستر خوان۔

میزان پٹنا - موافقت ہونا۔ سودا ہونا - رائے ملنا - تعلق استوار رہنا۔

میسرہ - فوج کا بایاں حصہ۔

مینکے (مینکا) - عورت کے والدین کا گھر۔

مینکھ - مینڈھا - بھیڑا - آسمان کے اول برج کا نام جو مینڈھے کی صورت سے مشابہ ہے۔

میگ ڈنبر (میگ ڈنبر)۔

وہ لکڑی کا مکان جس میں شاہان اودھ سفر کیا کرتے تھے، اس مکان میں قلا بے لگے ہوتے تھے، یہ مکان ہاتھی لے کر چلتے تھے اور اس غرض سے کہ حرکت نہ ہو سیکڑوں کھاریہ مکان نیچے سے اٹھائے رہتے تھے، پینس کی طرح اس میں ڈنڈے لگے ہوتے تھے۔

میگزین - بارود خانہ۔

مے گسار - شرابی - شراب پینے والا۔

میل - ایک کلمہ ہے جس سے فیل بان ہاتھی چلاتے ہیں، جس طرح ہاتھی کو اٹھانے کو دھت دھت کہتے ہیں اسی طرح ہاتھی کے چلانے

کو میل میل کہتے ہیں۔

میللا ٹھیللا - سیر و تماشا - بھیڑ بھاڑ -

میللا کچیللا - خاک دھول میں بھرا ہوا -

میٹم - بیگم - خاتون - خانم - لیڈی - میڈم کی بگڑی ہوئی شکل -

میمنٹ - برکت کی جگہ - سعادت - برکت -

میمنہ - فوج کا دایاں حصہ -

میمنون - مبارک - مسعود - نجات - نیک بخت - اقبال مند -

میں خوش میرا خدا خوش - بطیب خاطر کسی بات کو منظور کرنے پر یہ فقرہ کہا جاتا ہے - میں میں راضی ہوں، میری عین خوشی ہے -

میں میکھ - قباحت - عیب - میں میکھ نکالنا - نکلتے چینی کرنا - عیب نکالنا - خواہ مخواہ اعتراض کرنا -

میںکا بازار - ایک کتاب کا نام -

مینڈک (مینڈکی تانیٹ) -

ایک قسم کا آبی جانور جو برسات میں پیدا ہو کر تالابوں اور جوہڑوں کے کنارے ٹرٹراتا ہے -

مینڈکی بھی چلی مداروں

کو - (مثل) کینے یا نیکے آدمی نے بھی بڑا حوصلہ کیا -

مینڈھا اُچھلنا - (کنایت) ہوا کی شدت سے دریا میں موجیں اُٹھنا -

مینڈھیاں - لڑکیوں کے چھوٹے چھوٹے بال جن کو اس لیے گوندھتے ہیں کہ وہ چہرے پر نہ بکھرے رہیں -

مینو امین - جنت نظیر - خوبصورت -

مینو سواد - زیبا - خوبصورت -

میوہ تر - تازہ میوے مراد امرود - سیب - ناشپاتی وغیرہ -

میوہ فروش - پھل بیچنے والا - پھل پھلا ری بیچنے والا -

ن

جو باپ کے موافق نہ ہو - یہ
لفظ اولاد کے لیے استعمال
ہوتا ہے -

نا ساز - ناموافق - مخالف -
برعکس - ناراست - ناسازگار -
نا سفتہ - بغیر بیدھا ہوا - بغیر
پیدا ہوا موتی -

نا شکیب - بے صبر -
نا صواب - غلط - نادرست -
بری بات -

نا عاقبت اندیش - بات کا
انجام نہ سوچنے والا - کوتاہ
اندیش -

نا کثدا - بن بیاہ - بے شادی
شدہ - کنوارا - کنواری -

نا کثد - وہ بچھڑا جس کے ابھی
تک دودھ کے دانت ہوں -
ایک برس کی عمر تک کا گھوڑا -
نا گفتمہ بہ - خراب - جس کا نہ کہنا
اچھا ہو -

نا محرم - ناواقف - نا آشنا -
انجان - غیر -

نا مساعد - ناموافق - برخلاف -
نا مساعدت - ناموافقت -
نا تا جوڑنا - رشتہ جوڑنا -
قربت قائم کرنا - تعلق
پیدا کرنا -

ناپنی بوٹی ناپا شروا - کنبوسی
اور خست کے محل پر -

نا بائستہ - ناشائستہ - نازیبا -
نامناسب - نالائق -

نا بزم - (عو) عذر کرنے والا - انکار
کرنے والا -

نا بکار - ایک دشنام (صفت)
بدکردار - بد ذات - شریر -

نا بکد - پردیسی - انجان -
نا تجربہ کار - ناواقف - ناٹری -
یہ نو آموز -

نا تجربہ کاری - ناٹری پن -
تجربہ کار نہ ہونا - نا آزمودہ
کار ہونا -

نا چاقی - بد مزگی - ان بن - رنجش -
بگاڑ -

نا خدا - ملاح - کشتی بان - کشتی
کا مالک -

نا حق بن ناحق - خواہ مخواہ -
بلا وجہ - بلا سبب - بلا جواز -

نا خریدہ غلام - بغیر پیسے
کوڑی کا غلام - بندہ احسان -

نا خلف - نالائق - نا اہل -

ناٹھ - بیلوں کی ناک کی رسی -
ناٹھر - نشترنگار - مضمون وغیرہ
لکھنے والا -

ناجی - نجات پانے والا -
تکلیف سے رہائی پانے والا
مرد -

ناچ دکھانا / دیکھنا - (محاورہ)
کسی کے آگے ناچنا - رقص دکھانا -
تھرکنا - رقص کرنا -

ناچ کھلاڑی دھنگ دھنا
بندر نچانے والے کے
بول -

ناچ نچانا - (محاورہ) حیران و
پریشان کرنا - دق کرنا - بہت
زیادہ عاجز کرنا -

ناخن بازی - رستار یا سارنگی -
ایک تارہ اور طنبورہ کے تاروں
کو ناخن سے چھیڑنا -

نادبازی - ایک نیچ ذات -
نادرہ کار - ایسا کام جو دوسرا نہ
کر سکتا ہو -

نادری چٹھانا - (گنجفہ بازوں
کی اصطلاح) - گنجفہ بازی میں
اسے کو نادری کہتے ہیں جب کسی
فریق مقابل کے پاس پتا نہیں
رہتا اس وقت مذاق سے کہتے
ہیں کہ پتے برابر میانی کتراؤ -

نادری حکم - نادر شاہ کا ساحل -
سخت اور جاہلانہ حکم جس
کی تعمیل میں چون و چرا کی گنجائش
نہ ہو -

نار - (ناری کا مخفف) عورت -
بیوی -

نار پستان - وہ لڑکی جس کی چھاتیاں
ننگی نہ ہوں -

نار مل - وہ مدرسہ جس میں ابتدائی
مدرسین کو اصول تدریس کی تعلیم
دی جائے -

نارنج - سنترہ - چکو ترہ -
سنترے کی قسم کا کوئی ترش پھل -
نارنگی -

نارنگی - چھوٹا نارنگ -

ناری - عورت - زن - بیوی -
استری - زوجہ -

ناریل - محققہ جو ناریل میں
سوراخ کر کے گودا نکال کر
بناتے ہیں -

نارائن - (ہندو) خدائے
تعالیٰ - ایشور -

نارٹا - کمر بند -

ناروا نڈار - ادا و ناز -
ادائے معشوقانہ -

نار یا لیش - پہلو کا تکیہ -
نرم تکیہ -

نازاں - ناز کرنے والا -

فخر کرنے والا - اترانے والا -

مغرور ہونے والا -

نازک اندام - نازک جسم والا -

پھریرے بدن کا دیلا پتلا (مجازاً)

معشوق -

نازک خرام - ادا و ناز کے

ساتھ آہستہ آہستہ قدم رکھنے والا

معشوق -

نازل ہونا - وارد ہونا - آسمان

سے اترنا - نیچے آنا -

ناس - ہلاس - نسوار پر پسا ہوا

تمباکو -

ناسوت - دنیا - عالم اجسام -

ناسور - وہ زخم جو ہمیشہ رستا ہے -

پرانا زخم -

ناشبانی - ایک پھل دار درخت

جو بیج سے پیدا نہیں ہوتا، اس

کی جڑوں سے پودے پھوٹتے

ہیں اور ان پر بیوند کیا جاتا ہے،

پھاڑی درخت کا پھل نہایت

لذیذ ہوتا ہے -

ناصر - مدد کرنے والا - مددگار -

معاون -

ناصیہ - ماتھا - پیشانی - جبین -

ناظر - ہیڈ محرر - افسر منشیوں کا جو

دفتر میں مقرر ہو - وہ عہدے

دار جو ماتحت ملازموں کے کام

کا نگران رہے -

ناظم - انتظام کرنے والا - سربراہ

کار - منتظم -

ناطورہ - محبوبہ - معشوقہ -

منظور نظر -

ناف - ٹنڈی (کنایتاً) وسیلہ -

درمیان -

نافہ - ایک تھیلی جو ایک خاص

قسم کے ہرن کے پیٹ پر ہوتی ہے

اس میں خون جم جاتا ہے جو نہایت

خوشبودار ہوتا ہے اور اسے

مشک کہتے ہیں -

نافرجام - بد انجام - بد اصل -

ناقص العقل - کم عقل -

بے وقوف (کنایتاً) عورت -

ناقل - نقل کرنے والا - میان

کرنے والا - راوی -

ناقور - قرنا - باجا - سنگھ -

ناقوس - سنگھ - عبادت کا

گھنٹہ جو صبح کو بجایا جاتا ہے

ناک بھوں چڑھانا - (محاورہ)

تیوری چڑھانا - ناراض ہونا -

رنجیدہ ہونا - خفا ہونا -

ناک پر مکھی نہ بیٹھنے دینا

(محاورہ) کسی کا ذرا احسان

نہ اٹھانا - کسی کا شرمندہ

احسان نہ ہونا - غیرت کو داغ

نہ لگنے دینا -

ناگ چوٹی میں گرفتار ہونا

(محاورہ) - از حد نازک مزاج
اور دماغ دار ہونا - بناؤ سنگار
میں لگے رہنا -

ناگ کٹنا - (محاورہ) - بدنامی -
بے عزتی - رسوائی -

ناگ میں دم آنا - (محاورہ)
تنگ ہونا - پریشان ہونا -

ناگ میں دم کرنا - (محاورہ) -
ستانا - وق کرنا - حیران کرنا -

ناگ چھٹکنی کی جھاڑی ہو گئی -

متواتر بہت سی چھینکیں
اگئیں -

ناگا - ایک دریائے جانور کا نام -
مگر مجھ - گھڑیاں -

ناکے کے باہر - سڑک کا اخیر -
راستے کی حد -

ناگ - سانپ - پھن دار سیاہ
سانپ - ایک قوم ہندوؤں
کی - ہندو چوہڑوں کی ایک
ذات -

ناگر موٹھا - ایک خوشبودار
جڑ -

ناگری - ہندی زبان کا ایک
رسم الخط جو آج کل عام طور
پر استعمال ہوتا ہے اسے دیوناگری
بھی کہتے ہیں -

ناگن - (ناگ کی مادہ) -
سانپن - ناگ قوم کی عورت -
نالش داغنا - (محاورہ)
نالش کرنا - عدالت میں
دعویٰ پیش کرنا - دعویٰ دائر
کرنا -

نالگی - ایک قسم کی کھلی پالکی /
تام جھام جو امیر عورتیں استعمال
کرتی تھیں -

نالہ و شیبون - آہ و فریاد -
فریاد و فغاں - آہ و زاری -
نالہ و فغاں - آہ و بکاہ -
فریاد -

نام بڑے درشن چھوٹے
(مثل) - اس شخص کی نسبت
بولتے ہیں جس کا نام کسی کام اور
صفت میں بہت مشہور ہو
اور جانچ یا تجربے کے بعد
غلط ثابت ہو -

نام رکھنا (محاورہ) -
طعن دینا - نکتہ چینی کرنا -
نقص نکالنا -

نام لے کر کان پکڑنا (محاورہ)
کسی سے مرعوب ہونا - لوبا
ماننا -

نان بائی - روٹی پکانے کا پیشہ
کرنے والا - روٹی بیچنے والا -
ختیار -

نان بائی گری - نان بائی کا

پیشہ - روٹی پکانے کا کام -

نان پاؤ - ایک طرح کی خمیری روٹی - نان فارسی اور پاؤ پر تگالی لفظ ہے، دونوں ہم معنی لفظ ہیں، اردو میں ایک لفظ بن گیا ہے جو مغربی طرز کی بھٹی میں پکائی ہوئی خمیری روٹی کے لیے بولا جاتا ہے - دکن میں ڈبل روٹی کے نام سے معروف ہے جو اہل یورپ کے باورچیوں کا ایجاد کردہ نام ہے -

نان پتر - روٹی پکانے والا - نان ہائی - بھٹیارا -

نانِ نعمت - بڑی لذیذ نعمت -

ناندے (ناند ا، ناند) - گملا - بہت بڑا کوندہ -

نانگھنا - پھاندنا - اس چیز سے گزر جانا جو راہ گزر میں حائل ہو -

نانی مرنا - ڈرنا - رنج ہونا -

ناؤک - چھوٹا تیر - خدنگ -

ناول - وہ قصہ نشر میں لکھا

ہوا جس میں واقعات خلاف

قیاس نہ ہوں - وہ مکمل قصہ

جس میں زندگی کے تمام پہلو پیش

کیے جائیں -

ناولسٹ - ناول نگار -

ناول نویس -

نارنج - راہ چلنے والا - کشادہ راہ

نارنج - پیدا کرنے والا -

نارنجار - بد ذات - بے طریقہ -

غیر عادی -

نارہیند - زہرہ ستارے کا دوسرا

نام - یہ ستارہ حسن و جمال سے

منسوب ہے -

نارہ - آگ - شعلہ - دشمنی -

نارہ حسد - حسد کی آگ -

حسد کا شعلہ -

ناؤ کھاکر - حجام - ناہی -

خلیفہ -

ناؤ نوش - عیش و عشرت -

نغمہ سُنا اور شراب پینا (مجازاً)

عیش و طرب - رنگ

رلیاں -

نایک - ماہرین موسیقی / بڑا

گویا / رقاص / گویوں کا سردار /

استاد -

نہات - مصری - قند - شیرینی -

روئیدگی -

نیرد - لڑائی - جنگ -

نیرد آزما - جنگی آدمی -

جنگ آزمودہ - دلاور - شجاع -

نبض - کلائی کی وہ رگ جو حرکت

کرتی رہتی ہے، طبیب اس پر انگلی

یا انگلیاں رکھ کر تشخیص کرتے

ہیں -

نبض چھٹنا - نبض کی حرکت کا
 رک جانا - نبض چلنا بند ہو جانا
 جو موت کی علامت ہے -
 نبیل - خوب صورت - بزرگ -
 عقل مند -
 نٹ نیا - تازہ بہ تازہ - وہ بات
 جو ہمیشہ نئی ہو -
 نٹھیوں - مشکلات - مصائب -
 نٹ (نیتا مینا) - بازی گر -
 قلاباز - وہ لوگ جو ڈھول
 بجا کر بانس اور رسی پر چڑھ کر
 تماشا دکھاتے ہیں -
 نٹ کھٹ - شریر - شرارتی -
 نٹنی - نٹ کی بیوی - نٹ قوم
 کی عورت -
 نٹاری - نٹنگاری - ایک
 خاص قسم کی تحریر جس میں عبارت
 مسجع مقفل ہوتی ہے -
 نچ - ذاتی - خاص - خانگی -
 پرائیویٹ -
 نچابت - شرافت - اصالت -
 عالی خاندانی -
 نچار - بڑھئی - مستری -
 نچیا - (نجیب کی جمع) - شریف
 لوگ -
 نجف - عراق کا ایک مشہور
 شہر جہاں حضرت علی کا مزار
 ہے جسے تعظیماً نجف اشرف
 کہتے ہیں -

نجومی - علم نجوم کا ماہر -
 نجھول - ہاتھی کی نستعلیق چال -
 وہ چال جس میں سوار کو دھکا
 نہ محسوس ہو -
 نجیب الطرفین - وہ جو
 ماں اور باپ دونوں کی
 طرف سے صحیح النسب ہو -
 نچوڑ - کسی کام کی انتہا - اخیر -
 انجام کار -
 نچھاؤر - وہ روپیہ یا نقدی
 جو بطور تصدق کے کسی کے اوپر
 بکھیری جائے -
 نچھتر (نکشتہ) - منزل قمر -
 اجرام سماوی کا کوئی ایک منطقہ -
 فضائے بسیط کے تمام ستاروں
 کے جھرمٹ ستائیس منطقوں
 میں تقسیم کیے گئے ہیں جن کا تعلق
 علوم ہیئت و نجوم سے ہے -
 نحس - منحوس - نامبارک -
 بدشگون -
 نحو - وہ علم جس سے کلموں کی
 ترکیب، اجزائے کلام کو ٹھیک
 ٹھیک جوڑنا، کھولنا، ان کا
 باہمی تعلق یا رکاوٹ معلوم ہو -
 نحو ست - بدشگونی - بدطالعی -
 نامبارکی -
 نچیر - شکار گاہ - صید -
 شکار -
 نخل - درخت - پیڑ -

نُحُوْت - غرور - گھمنڈ -
بہ خود بینی -

نُحُوْد - چنا -
نُحُوْدِی کے لَدُو - بین کے
لَدُو -

نُرے (نُرا) - خالص - محض -
صرف - بالکل -

نُرے چُونچ (نُرا چُونچ) -
نُرا حق - بڑا بے وقوف -
بڑا احمق -

نُدَّار د - جواب نہ ملنے یا خط
کا جواب نہ آنے کے معنوں میں -
نُدَّار ت - انوکھا پن - نادریں -
عمدگی - خوبی -

نُدَّیدے (نُدَّیدہ) - لالچی -
وہ شخص جس نے عمدہ کھانا یا
کوئی چیز نہ کھائی ہو اور کھاتے دیکھ
کر گھوڑے - (اردو) کمال خواہش
مند -

نُدَّر - منت - چڑھاوا - نیاز -
فاتحہ - چراغی - تحفہ - خدا کے نام
پر کوئی چیز دینا، جیسے صدقہ،
قربانی -

نُزات - بھاؤ - انداز -
نُز د - چوسر کی گوٹ - ایک بازی کا
نام جسے تختہ نرد بھی کہتے ہیں -

نُز دبان - زینہ - سیڑھی -
نُز سُنکا - ایک قسم کے بجانے کا
سینگ - بگل - تری -

نُرغہ (نُرغا) - آدمیوں کا حلقہ
جو ایک جگہ جہاں شکاری بیٹھا
ہو گھیر کر لانے کے لیے بنایا
جاتا -

نُر کچور - ایک نبات کی جڑ ہے
جو کسی قدر ہلدی سے مشابہ ہوتی
ہے اس کی دو اقسام ہیں -

نُر مِل - صاف - بے میل -
خالص -

نُر کُل - ایک قسم کا پودا جس کے
درمیان میں سرکنڈے کی شکل
کی مگر بیج میں سے خالی اور سخت
شاخ نکلتی ہے اس سے حقوں
کے نیچے اور پتوں سے چٹائیاں
بنتی ہیں -

نُر گس شہلا - سیاہی مائل پھول
والی نرگس -

نُر گسی کباب - بیضہ مرغ کا
پوست دور کر کے قلم کے ساتھ
پیسٹ کر جو کباب پکائے جاتے
ہیں ان کو نرگسی کباب کہتے ہیں -
نُر م چارہ - (مجازاً) آسانی سے
قابو میں آنے والا -

نُر ما - غریب، مسکین - بے سہارا -
لاچار -

نُر سی - بکری یا بھیڑ کا رنگا ہوا چمڑا -
جس سے جوتیاں بناتے ہیں -
(قصبات کی زبان ہے) -

نُزاع - جھگڑا - فساد - تکرار -

نزع - جاں کندی - جاں کنی -
جاں نکلنا -

نزعہت - پاکیزگی - بے عیبی - خوبی -
فرحت - انبساط - عیش و

نشاط -
نزعہت افزا - خوشبو زیادہ
کرنے والا - شاداب کرنے والا -

فرحت بخش -
نزعہت آگین - پاک صاف -

سُھرا -
نزعہت گدہ - پاکیزہ مقام -
تروتازہ سبز جگہ - سیرگاہ -

نُسترن - ایک قسم کا پودا جس کے
پھول نہایت خوشبودار اور
سفید ہوتے ہیں، یہ گلاب کی ایک
قسم ہے - سیونی -

نُتعلیق - مہذب، شائستہ -
متین - سنجیدہ - سلجھا ہوا -

نُسخہ لکھنا - پرچہ ادویات مع
ترکیب تحریر کرنا - کسی ڈاکٹر
یا حکیم کا مرین کے لیے دوائیں
تجویز کر کے نسخہ تحریر کرنا -

نُستربن - ایک قسم کا سفید گلاب کا
پودا - نستر -

نُسطور - آتش پرستوں کا رہنا -
پارسیوں کا رہبر -

نُسیم غنیم شہانیم - عنبر کی مہک لیے
ہوئے صبح کی ہوا -

نُسیم مشکبار - خوشبو پھیلانی -

بکھیرتی ہوئی ہوا -

نُسوان - عورتیں - زنان -

مستورات -

نُسیا مُنسیا - بھولا بھرا -
فراموش -

نُشار - علم - جھنڈا -

نُشا، کا ہاتھی - علم / جھنڈا
بردار ہاتھی - وہ ہاتھی جو کسی
جلوس میں آگے آگے چلتا ہے اور
اس پر ایک آدمی نشان لے کر
بیٹھتا ہے -

نُشان خاطر (نشا خاطر)
نشاط خاطر - دلجمی - اطمینان -
دل کی تسلی -

نُشتر - پھوڑوں وغیرہ کو چیرنے
کا خم دار تیز دھار کا چاقو -

نُشر - مردوں کو زندہ کرنا - (مجازاً)
زندگی -

نُشو و نما - اگنا اور بڑھنا -
پرورش پانا - سرسبز ہونا -

نُشدانی - شادابی -

نُشہ ہرن ہونا (محاورہ) -
نشہ کا اتر جانا - ہوش آ جانا -

غفلت دور ہو جانا -
نُشیب و قرار - اونچ نیچ -

اتار چڑھاؤ - فائدہ نقصان -
ترقی تنزل -

نُصب - قائم کرنا - لگانا - گاڑنا -
کھڑا کرنا -

نصف ملاقات - آدمی

ملاقات - مراد خط آنا -
نصفی - آدھوں آدھ - پچاس فی صد
پر - نصف پر -

نصفت - انصاف - داد -

عدل -
نصیب اعدا - (کلمہ دعا) -
دشمنوں کو نصیب ہو - جب کسی
عزیز کی بیماری یا کسی مصیبت کا
ذکر کرتے ہیں تو کہتے ہیں یعنی دشمن کو

میسر ہو -
نصیبوں جلی - بد قسمت - بد
نصیب - بد بخت -

نصیب دشمنوں - نصیب
اعدا -
نصیحت - اچھی صلاح - پسند -

نیک مشورہ -
نصارت - تازگی - سرسبزی -
نظر غلط انداز - چرائی ہوئی
نگاہ - معشوق کی وہ نظر جو
عاشقوں کو دھوکا دے یعنی ہر
ایک عاشق یہی خیال کرے بھی کو
دیکھ رہا ہے -

نظروں سے گرنا - کنایہ ہے
پایہ اعتبار سے ساقط ہو جانے
سے -

نظیر - مثل - مانند - مثال -

نظیر نہ ملنا - (محاورہ) - ثان

نہ ملنا - ویسا ہی دستیاب نہ ہونا -

جواب نہ ملنا -
نخش - لاش - میت -

تابوت -
نعل در آتش - بے قرار -

مضطرب - گھبراہٹ ہوا -
نعمت غیر مترقبہ - وہ
نعمت جس کے ملنے کا سان /
گمان نہ ہو -

نعمیم - بہشت - جنت -
نغز - انوکھا - نادر - اعلیٰ - افضل -
چیتاں -

نغز گفتار - نغز گو - خوش بیان -
نصیح -

نغمہ خیز - اچھی آواز نکالنے والا -
چھپھانے والا -

نفاذ - جاری ہونا - صدور -
لاگو ہونا - عائد ہونا -

نفاست - لطافت - عمدگی -
پاکیزگی -

نفاق - پھوٹ - ظاہر میں دوستی
باطن میں دشمنی -

نفخ - پھونکنا - ہوا بھرنا -
نفر - نہایت ذلیل نوکر - ادنیٰ

آدمی -
نفسانیت - خود غرضی - غرور -

نخوت -
نفس امارہ - خواہش طبعیت

انسان کی لذات دنیا اور برے

کاموں کی -
نفسِ لَوَامہ - نفس جو ہر بری بات
کے بعد پچھتا رہا ہے -

نفسِ مُطمِئِنۃ - نفس جو بری باتوں
سے پاک ہے -

نُفُور - بھاگنا - نفرت کرنا -
نُفُوسِ قُدْسِیۃ - پاک روہیں -
نیک لوگ - بزرگانِ دین -

نَفِیر - متنفر - فریاد - چیخ، پیکار -
داویلا - نالہ -

نَقَاد - پر کھنے والا - کھوٹا کھرا دیکھنے
والا - تنقید اور تبصرہ کرنے
والا -

نَقَّارِ خَانۃِ مِیں طُوطِی کی
کی آواز کون سُنتا ہے -

(مثل) بڑے لوگوں کی رائے
میں چھوٹے آدمی دخل نہیں دے
سکتے - بہت شور و غل میں خوش
الحالی بھی نہیں سنی جاتی -

نَقَّارَہ - نوبت - طبل -
نَقَّاسَت - ضعف - ناتوانی -
کم زوری -

نَقَّال - بھانڈ - مسخرا -
بہروپیا -

نَقْرَہ - سفید رنگ کا گھوڑا -
نَقْرَہ خَنگ - گھوڑے کی
ایک اعلیٰ قسم - سفید گھوڑا -
نَقْرَئِی - ہر وہ چیز جو سفید ہو -

چاندی کی چیز -
نَقْشِ بَرِ آب - فانی - بے
ثبات - باطل - جلد مٹ جانے
والا -

نَقْشِ قَدَم - نقشِ پا -
قدم کا نشان - مراداً حقیر،

گستاخ
نَقْشِ کَا لَہْجَر - پتھر کے نشان
کی مانند - نہ مٹنے والا -
مستقل -

نَقْل - ایک قسم کی شیرینی -
شراب کے اوپر کھانے کی چیز
مثلاً کباب، میوہ وغیرہ -

نَقْلِ مَحْفِل - مسخرہ جس کی
ذات سے محفل کی تفسیح
ہو -

نَقِیب - ہرکارہ - چوب دار -
ملاقات کرنے والا ملازم -
نَقِیض - مخالف - الٹا - برعکس -
ضد -

نَقِی - پاک - خالص - بارہ
اماموں میں سے دسویں امام
کا نام -

نَقِیۃ - کمزور - ناپاقت -
نَکْشُوڑے ٹوڑنا - ناز و
نخرہ محشوق - وہ طنز آمیز بات
جو ناک چڑھا کر کہی جائے -
نَک چھدا - جس کی ناک چھیدی
ہی ہوئی (مراداً) : مطیع -

ہیں۔

نکٹی ہینگ ہینگ چھری

چھری - بلی موجود ہے چھری
لاؤ۔

نکست (نکستا) - نکنا۔

نکسیر نک نہ پھوٹی - ذرا
سی تکلیف بھی نہیں ہوئی۔

نکبت - خوشبو - ہلک۔

نکل پڑنا - ظاہر ہو جانا۔ کسی
پوشیدہ مقام سے دفعتاً نمایاں
ہونا۔نکلا جانا - الزام سے بچنے کی
کوشش کرنا۔ الزام سے جان
بچانے کی کوشش کرنا۔نکو - (کنایت) بدنام - رسوا
مطعون۔نکو بنانا - (محاورہ) بدنام کرنا۔
رسوا کرنا۔نکو بننا - (محاورہ) رسوا ہونا۔
بدنام ہونا۔

نکھٹو - وہ شخص جو کچھ نہ کھائے

نکٹا - احدی - تنگ دست۔

نکیرین - منکر نکیر دو فرشتوں کے

نام ہیں جو مرنے والے سے قبر

میں سوالات کرتے ہیں اور

جواب مانگتے ہیں۔

نکیلی (نکیلا کی تانیث) بانکا۔

طرح دار - خوش وضع۔

فرماں بردار۔

نک چھکنی - ایک بوٹی کا نام
جس کے سونگھنے سے بکثرت چھینکیں
آتی ہیں۔نک سک - سراپا - حلیہ۔
جملہ اعضا کے معنی میں مستعملنکتہ چینی - عیب گیری - عیب
جوئی۔نکتہ دال - دقیقہ رس -
سخن فہم - باریک بات جاننے
والا (مجازاً) شاعر - ادیب -
مقرر۔نکتہ رس - تیز فہم - زیرک -
ذکی۔نکتہ رانی - سخن فہمی و سخن شناسی۔
دقیقہ رسی۔نکتہ سنج - خوش گفتار - سخن
شناس۔نکٹا - (کنایت) بے غیرت -
بے حیا - کٹی ہوئی ناک والا۔نکٹا - ایک قسم کی چلتی لے کا گیت۔
ایک قسم کا گانا۔

نکٹا جئے برے احوال -

(مثلاً) (عو) بدنام اور رسوا
شخص کی زندگی ذلت سے بسر
ہوتی ہے۔

نکٹی - بلی - عورتیں بلی کو نکٹی کہتی

سویرے اُچھال کر بنایا جاتا ہے۔
پھیری والے سودا فروش "چاٹ
دولت کی " آواز لگا کر بیچتے

ہیں۔

نمط۔ روش۔ طریقہ۔

نمک مزج لگانا۔ (معاورہ)۔

مسالے دار بنانا۔ خوش ذائقہ

بنانا۔ مبالغہ کرنا۔ بات بڑھا کر

بیان کرنا۔

نمکوڑی (نب کوئی، نمکولی)

نیم کے درخت کا پھل۔

نمکین۔ ملیج۔ سالو لا۔ گندی

رنگ۔

نمگیرا۔ شبنی۔ اوس میں تانے

کا کپڑا۔

نملی۔ نیم کے درخت کا پھل۔

نمیم۔ چنل خور۔

نمیقہ (نمیقہ)۔ عمدہ تحریر۔

نمیقہ۔ تحریر۔ خط۔ نوشتہ۔

نن۔ راہبہ۔ وہ عورت جو اپنی

زندگی عبادت و ریاضت کے

لیے وقف کر دیتی ہے۔

ننھے (ننھا، نٹا)۔ بچہ۔

ننھا سمجھ۔ معصوم۔

ننھی سی۔ چھوٹی سی۔ بہت

چھوٹی۔ ادنیٰ۔ ذرا سی۔

نند۔ خاوند کی بہن۔

نندیا۔ (نند کی تصغیر) بچوں

کی نند کے واسطے مستعمل ہے۔

نگار۱۔ ایک قسم کا باجا۔ بڑا

ڈھول۔

نگار خانہ۔ تصویر خانہ۔ تصویروں

کا مکان۔

نگالی۔ حقے کے نئے کا وہ سرا

جس میں منہال لگاتے ہیں

نگاہ غلط انداز۔ اچھٹی ہوئی

نگاہ۔ وہ نظر جو بے ارادہ

پڑ جائے۔

نگوڑے ناٹھے (نگوڑا

ناٹھا)۔ لاوارث۔

بے اولاد۔

نگوڑا۔ (تانیث نگوڑی)۔

(کنایت) نکما۔ ناکارہ۔ یہ کلمہ

عورتیں کسی مصیبت زدہ یا

خلاف طبع آدمی کی نسبت کہتی

ہیں۔

نگچائے (نگچ)۔ نزدیک۔

قریب۔ پاس۔ (ق)

نلوہ۔ کسی خطرے یا نرغے میں گھر

کر یا بال بیکا ہوئے بغیر نکل آنا۔

نماز حفظن۔ عشا کی نماز رات

کی نماز۔

نمش۔ دودھ کا جھاگ جو

سردی کے موسم میں دودھ کو

تھوڑی مہری کے ساتھ خوب

گاڑھا پکا کر اور رات کے وقت

اوس میں ٹھنڈا کر کے صبح

نَوَاب زَادَہ - نواب کا لڑکا -

نواب کی اولاد -

نَوَاڑ - وہ موٹا اور چوڑا فیتہ جس سے پلنگ بنا جاتا ہے -

نَوَاڑی - ایک قسم کی چنبیلی -
چھوٹا بھرا -

نَوَازِش - ہربانی - عنایت -
کرم -

نَوَالَا - لقمہ - تھوڑی سی چیز -

نَوْبَت - امیروں اور بادشاہوں کی ڈیوڑھی پر مقررہ اوقات میں بجانے کے باجوں کا مجموعی نام جو تقارہ، طبل اور نفیری پر مشتمل ہوتا ہے - باری -

دفعہ -

نَوْبَت کا دُھونسا - (مجازاً) بہت موٹا آدمی - نوبت بجانے کا بڑا نقارہ -

نَوْبَتی - نوبت کا - نقارچی -

نقارہ نواز - پہرے دار -

سنتری - دربان شاہی -

نَوٹ بُک - وہ چھوٹی کتاب جس میں یادداشت لکھیں -

نَوٹس - عدالت کی طرف سے جاری شدہ اطلاع نامہ -

یادداشت -

نَوَج - (نحوذ باب) اللہ کا بگڑا ہوا

(عو) خدا نہ کرے - ایسا نہ

ہو - مبادا - خدا نخواستہ -

نَوچَندِی - ہرچاند کی پہلی

جمعرات - اس رات کو لکھنؤ

میں کچھ لوگ شاہ مینا کی درگاہ

اور کچھ لوگ کربلا جاتے ہیں ،

دونوں جگہ حسینوں کا مجمع

ہوتا ہے -

نَوچہ (نوجا) وہ نابالغ

لڑکی جو اس غرض سے پالی

جائے کہ بالغ ہونے پر اس کو

پیشہ ور بنائیں گے - بصورت

تذکیر نوجا بھی کہتے ہیں -

نَوچی - بازاری عورتوں کی

نونڈی یا بیٹی جس سے وہ کسب

کما کر کھاتی ہیں -

نَوخیز - نوجوان - نو عمر -

نَوَد - نوے - دس کم سو -

نَوَدِ مَیْدَہ - تازہ اگا ہوا -

نَوَدِن چلے اڑھائی /

ڈھائی کوس - بہت

آہستہ آہستہ چلنا - بڑا

سست - کاہل -

نَوَرَتَن چٹنی - امچور کی پُر

تکلف چٹنی جس میں نمک

مرچ اور دوسرے مسالوں

کے ساتھ کشمش، چھواریے

اور ادراک کا اضافہ کر کے

قند اور سرکہ کی چاشنی میں

ترچاتے ہیں چوں کہ یہ چٹنی

دورسی ہونے کی وجہ سے بہت
خوش ذائقہ اور عام پسند ہوتی
ہے اس لیے اس کا نام شہری
زبان میں نورتن اور دیہاتی بولی
میں دیوانی ہنڈ یا رکھ لیا گیا

ہے۔

نورتن - نوجواہر - لعل - موتی -

پکھراج - زمرہ - مونگا ، لاجورد -

نبیلہ ، یاقوت - فیروزہ - ایک -

قسم کا زیور جس میں لونگ ہوتے

ہیں -

نور برشنا - روشنی کا نمایاں ہونا -

درخشاں ہونا -

نور کا بُکا - (کنایت) نہایت

حسین - بہت خوب صورت -

نور کا گلا - نہایت رسیلی اور سریلی

آواز -

نور کی آواز - (کنایت) کمال

دل پسند سریلی آواز - خوش

آوازی -

نور بصر - آنکھوں کی روشنی -

(کنایت) بیٹا -

نور سکھ (نور سکھ ، نور سکھیا) -

نور آموز -

نورش جان - کھانا - پینا - وہ

چیز جو رغبت سے کھائی پنی جائے

اور جس میں مضرت کا احتمال

نہ ہو -

نورش خند - خندہ شیریں -

زہر خند کا مقابل -

نورشت و خواتند - لکھنا پڑھنا -

لکھائی پڑھائی -

نور شد ارو - نام معجون -

تریاق -

نور شہ - دولہا - بنا -

نور شین - خوش مزہ اور خوش

گوار -

نور عروس - نوبیا ہتا - نئی

دلہن -

نور عروسان چمن - (کنایت)

تازہ کلیاں - تازہ پھول -

نورک زباں کرنا - (محاورہ)

حفظ کرنا - ازبر کرنا -

نورک دم بھاگنا - (محاورہ)

دم دبا کر بھاگنا - بے تحاشا

بھاگنا -

نورک کی بات کرنا - آن

بان قائم رکھنا - شایان شان

بات کرنا -

نورک کے نورک اور مالک

کے مالک (مثل) اس

شخص کی نسبت بولتے ہیں

جیسے ملازم رکھنے کی قدرت

نورک نہ ہو لیکن رئیس بنے -

نورکری - نورک کا کام - خدمت

گاری - چاکری -

نوم - خواب - نیند -

نَوْنَقْدَ نَه تیرہ اُدھار۔

(مثل) بہت ملنے کی اُمید سے سر درست تھوڑا مل جانا ہی

نُونُکے (نُونُکَا)۔ عورتوں

کے بازوؤں کے ایک زیور کا نام جس میں نُونُکینے ہوتے ہیں۔

نُون۔ نمک۔ کھار۔

نُون نہ پھٹکری رنگ

چو کھا آئے (ہرا لگے نہ

پھٹکری رنگ چو کھا

آئے) (مثل)۔ بے خرچ کیے نمود حاصل ہو۔

نہ خان میں نہ خان کے

اُونٹوں میں۔ کوئی حقیقت

نہیں۔ کسی شمار قطار میں نہیں۔

نہ لینا ایک نہ دینا دو۔

کچھ حاصل نہ حصول۔ کوئی

واسطہ غرض نہیں۔ بے کار

کا جھگڑا۔

نہ لینے میں نہ دینے میں۔

نہ بھلے میں نہ بُرے میں۔ بالکل

بے غرض، بے تعلق۔ جو کسی سے

کوئی تعلق نہ رکھے اور اپنے کام

سے کام رکھے۔

نہاری۔ گوشت کا ایک قسم کا

شور بے دار سالن جو رات

بھر پکتا اور صبح کو کھایا جاتا

ہے۔

نہال۔ مالا مال۔ خوش

حال۔

نہان۔ غسل۔ اشان۔

نہنگ۔ گھڑیاں۔ مگرچھ۔

نہفتہ زار۔ حد سے زیادہ

کم زور۔ نحیف و نزار۔

نہلسٹ۔ وہ فرقہ جو کسی بے

قانون سلطنت کو نیست و نابود

کرنا چاہے۔

نہوڑا (نہوڑا)۔ منت۔

ساجت۔ نوشامد۔

نئی پودھ (پود)۔ نئی وضع

اختیار کرنے والا نوجوان طبقہ۔

نئی نسل۔

نئی روشنی۔ نئی تہذیب۔

زمانہ حال کی شائستگی یا علوم و

فنون جدیدہ۔

نئی سنانا۔ عجیب و غریب اور

انوکھی بات سنانا۔ نئی بات

سنانا۔

نے غم دزد نے غم کالا

(مثل) نہ چور کا ڈر نہ سامان

کا غم۔ کسی بات کی پروا

نہ ہونا۔

نَبَا شگوفہ چھوڑنا -

(محاورہ) کوئی ایسی بات کرنا جس میں کوئی فساد یا شرارت کا پہلو پوشیدہ ہو۔

نَبَا گُل کھلنا - (محاورہ) عجیب

و عجیب امر کا ظاہر ہونا -

کوئی انوکھی بات پیدا کرنا۔

نَبَا رِیَا - (کنایت) چالاک -

وہ شخص جو بے انتہا جزر سے ہو

یا جزوی امور میں بھی اپنے فائدے

پر نگاہ رکھے۔

نَبَا ز حَاصِل نہ ہونا - ملاقات

نہ ہونا۔

نَبَا م - تلوار، خنجر و غیرہ کا

میان۔

نَبُو نچوڑ (نیمو نچوڑ) - جھوٹی

خوشامد کرنے والا۔ ہاں میں ہاں

ملانے والا۔ خوشامدی -

چاپلوس -

نَبِیت شَب بخیڑ - رات

کے ارادے کی کچھ سند

نہیں -

نَبِیو - دیسی - ملکی - ملک کا

باشندہ -

نَبِیو کر سچین - دیسی یا ملکی

عیسائی -

نَبِجَر - فطرت - قدرت -

نَبِجَرِیہ - فطرت پرستی -

نَبِجَرِی - قانون قدرت کو

ماننے والا - مگر خدا کا

منکر -

نَبِجَرِیَّت - مذہب میں آزادی

پسندی - مذہب کے بارے میں

آزاد خیال -

نَبِجَہ - حُق کے لئے - حُق کی

نلیاں -

نَبِیْر نجات - (جمع نیرنج) -

مکر - فریب - شعبدہ -

جادو -

نَبِیْر ننگ باز - مکار - فریبی -

جادوگر -

نَبِیْر ننگی - چال - جادو -

نَبِیْر و - طاقت - کس بل - قوت -

توانائی -

نَبِیْسْتاں - بانسوں کا جنگل -

سرکنڈوں کا کھیت -

نَبِیْس کے بعد ٹوش - ہر خوشی

کے بعد رنج لگا ہوا ہے -

نَبِیْشکر - گنا - اوکھ - ایکھ -

نَبِیْفَہ - حاشیہ جو کپڑے کو دوہرا

کر کے سی دیتے ہیں -

نَبِیْکی اور پوچھ پوچھ - (مثل)

نیک کام میں مشورے کی ضرورت

نہیں - کار خیر میں صلاح لینے کی کیا

حاجت -

نَبِیْگ - وہ حق جو رشتہ داروں یا

خدمتی لوگوں کو تقریبات میں دینے

کا دستور ہے۔
نیگ اوٹینگ - بندر کی

ایک قسم۔
نیل ڈھلنا - (محاورہ) مرتے
وقت آنکھوں سے آنسو نکلنا -
موت کے آثار۔

نیل کا ماکھ / ماکھ بگڑنا
(محاورہ) (کنایت) کسی جھوٹی خبر
کا مشہور ہونا۔ کہتے ہیں جب نیل
خراب ہو جاتا ہے اور رنگ اچھا
نہیں آتا تو دنگریز کوئی غلط خبر
مشہور کرتے ہیں، ان کے عقیدے
میں غلط خبر مشہور کرنے سے خراب
شدہ نیل کی اصلاح ہو جاتی ہے۔
جھوٹی اور بے اصل شہرت پر کہتے
ہیں۔

نیلگوں (نیل گوں) - نیلے
رنگ کا۔ آسمانی رنگ کا۔

نیلے پیلے ہونا (نیل پیلہ)

ہونا - غصے ہونا۔ خفا ہونا۔
قہر و غضب سے رنگ کا متغیر
ہونا۔

نیم ٹر - حرف شناس - کچھ تھوڑا سا
پڑھا ہوا۔ جس کی پوری تعلیم نہ
ہوئی ہو۔

نیمچہ - چھوٹی تلوار - خنجر -
دشنہ -

نیم حکیم - نا تجربہ کار حکیم - ان پڑھ

اور عطائی حکیم -

نیم روز - دوپہر -

نیمہ جامہ - زنانہ استعمال کا

اندرونی لباس - محرم - ایک قسم
کی اونچی پوشاک -

نیم شبی - نیم شب کا - آدھی

رات -

نیم ملا - جو پورا ملا نہ ہو - کچا ملا -

ناقص العلم (مجازاً) نا تجربہ کار -

اناڑی -

نیں سکھ - ایک قسم کا کپڑا -

نیوٹا - شادی بیاہ میں نقدی وغیرہ

دینے لینے کی رسم -

نیوٹہ - کان میں ڈالی ہوئی

بات -

نیو فونڈ لینڈ - نئی دریافت -

نیہر - پیہر - میکا - بیوی کا

خاندان -

و

واپس آنا - پلٹ آنا - لوٹنا -

پھر کے آنا -

وارسنگی - فارغ البالی -

آزادی -

وَارْفَتَکِ - پشیمانی - بے خبری
وَارْفَتَہ - آپے سے باہر - شیفہ
والا (کنایت) عاشق -
وَارْفَتَہ مَزَاج - از خود رفتہ -
بے خود -
وَاِسْوَحَت - وہ نظم جس میں
محبوب سے اظہار بیزاری ہو -
وَاِسْوَحَتہ - بیزار - کڑھا ہوا -
وَاِثَق - مضبوط - پکا -
وَاجِبُ الْاِلٰہِ نَقِیَاد - جس کی
اطاعت ضروری ہو -
وَاجِبُ الْوُجُوْد - جس کا وجود
لازمی ہو یعنی اللہ تعالیٰ -
وَاجِبِی - یوں ہی سا - معمولی - بہت
کم - کسی قدر -
وَاجِدُ الْعَيْنِ - یک چشم - کانا -
وَاَرَبْنِیْضَنَا - ضرب لگنا -
وَاَرِپَار - ادھر سے ادھر تک -
آر پار -
وَاَرَانِیَارَا - گہرا فائدہ - بے حد
فائدہ - بیڑا پار -
وَاَرَاے نِیَارے ہو نا - بڑا نفع -
بہت فائدہ کی جگہ -
وَاَرِد - آنے والا - موجود -
وَاَرِدَات (وارد کی جمع) -
سانحہ - حادثہ - وقوعہ - لڑائی
جھگڑا ار اردو میں واحد مستعمل
(ہے) -
وَاَرَنْتَ - کسی کو گرفتار کرنے کا

تحریری حکم نامہ جو کسی افسر مجاز
کی طرف سے ہو -
وَاَرَنْشَن - رال ملا ہوا گاڑھا
سیال مادہ جسے فرنیچر وغیرہ
چمکانے کے لیے استعمال کرتے
ہیں -
وَاَنزُگُوں - اوندھا - نگوں
سار -
وَاَنزُوں - اوندھا - اُلٹا -
نامبارک -
وَاسْطٰی قَلَم - ایک قسم کا عمدہ
قلم جو شہر واسطہ سے آتا اور
وہیں کے جنگل میں پیدا ہوتا ہے -
وَاسْطَہ - خاطر - لیے - برائے -
وَاعِیَہ - نگہبانی کرنے والی -
حفاظت کرنے والی -
وَاقِعِی - فی الحقیقت - دراصل -
سچ -
وَاقِفْ کَار - تجربے کار -
کام جاننے والا - آزمودہ
کار -
وَالَاثَبَار - عالی خاندان -
بلند شان والا -
وَالِد - باپ - پدر - ابا -
وَالنَّطِیْر - رضا کار - وہ شخص
جو اپنی خوشی یا رضا سے بلا تنخواہ
کوئی خدمت انجام دینے کا ذمہ
لے -
وَامِن - دوست رکھنے والا -

پیار کرنے والا۔

وَ اِه پیر عَلِیَا پِکائی تھی کھیر

ہو گیا دلیا۔ کیا تھا کیا اور ہوا

کیا۔ بنا بنایا کام بگڑ گیا۔ اچھے کام کا بُرا نتیجہ نکلا۔

وَ اِه بھٹی وَ اِه - خوب - کیا کہنا۔

اظہار تعجب و حیرت اور تاسف کے لیے بھی۔

وَ اِه جی وَ اِه - سبحان اللہ -

ما شاء اللہ - کلمہ تحسین و

آفرین -

وَ اِه ری - واہ کیا کہنا۔

وَ اِه رے ہم - اپنے کسی فعل

کے لیے خرد ناز کے لیے مستعمل

ہے۔ اپنے منہ میاں مٹھو بننے کے

لیے مستعمل ہے۔ اپنی تعریف میں

نخوت سے کہتے ہیں۔

وَ اِه ری قِسمت - بد قسمتی کے

اظہار کے لیے افسوس کے وقت

بولتے ہیں۔

وَ اِهْمَ - وہم کرنے کی قوت۔

وَ اِهْمَ خَلّاق ہے - سچی جھوٹی

دیکھی آن دیکھی اور سب طرح

کے نقوش لاکر سامنے کھڑے

کر دینا۔

وَ اِهی تباہی - فضول - لغو -

بے ہودہ۔

وَ اِهی تباہی بکنا - بے ہودہ

باتیں کرنا - زلل ہانکنا - لغو

باتیں کرنا۔

وَ اِهیات - (واہی کی جمع) -

مہل - فضول - بے مغز۔

وَ اِنِی ٹل - حیاتی - جو قوت

حیات کا مرکز ہو - مرکزی - نہایت

اہم - ناگزیر۔

وَ اِنِی - مضبوطی - بھروسا -

اعتماد۔

وَ اِنِیقہ - عہد - پیمان -

دستادیز۔

وَ اِنِیقہ دَار - مالک و ثیقہ -

پروٹکٹ کا مالک۔

وَ اِنِیت - عزت - خوبصورتی۔

چہرے کی رونق۔

وَ اِنِید - شیفتگی - حالات ذوق و

شوق کی بے خودی۔

وَ اِنِید حَقِیقِی - اصلی وجود -

حقیقی وجود۔

وَ اِنِیہ - خوش نما - خوبصورت۔

صاحب جاہ - بارعب -

وَ اِنِیت - احدیت -

واحد ہونا - خدا کی یکتائی۔

وَ اِنِیت وَ اِنِید - (صوفیائے

کرام کی اصطلاح) اصطلاح میں

تمام موجودات کو خدائے تعالیٰ

کا وجود ماننا اور موجود ماسوا

کو محض اعتباری خیال کرنا -

ہر ایک وجود مخلوق کو خالق کا

وجود تصور کرنا۔

وَحْشَت - گھبراہٹ - خوف۔

ڈر۔ سودا۔ جنون۔

وَحْشِي - غیر مانوس۔ صحرائی۔

جنگلی۔ غیر مہذب۔ ناتراشیدہ۔

وُحُوش - (جمع ہے وحش کی)

اور وحش جمع ہے وحشی کی)۔

جنگلی جانور۔

وَدَاد - دوستی۔ اُلفت۔

چاہت۔

وَرْد - وہ کام جو روز بلا ناغہ

کیا جائے۔ معمول۔ وظیفہ۔

وَرْدِي - فوجی لباس۔ یونیفارم۔

وَرَزَش - کسرت۔

ریاضت۔

وَرَطَہ - (مجازاً) پانی کا چکر۔

بھنڈ۔ گرداب۔

وَرَع - پرہیزگاری۔

وَرْغَلَان دِیا - کسی کو کسی

کام پر اُکسانا۔ بھڑکانا۔

اغوا کرنا۔

وَرَقِي (گنجف کی اصطلاح)۔

تاش کا پتا۔ چاندی یا سونے کا

باریک کوٹا ہوا ٹکڑا۔

وَرَقِي نَقْرَہ - چاندی کا باریک

کٹا ہوا ٹکڑا۔

وَرْن - علم عروض میں شعر کی

بحر۔

وَرْن کَش - مزدور۔ بوجھ

اٹھانے والا۔

وَرِیر - شطرنج کا ایک

مہرہ۔

وَرِیر پَسند - ایک عمدہ قسم

کا آم۔

وَسْمَہ - نیل کی پتی۔ نیل کے

پتے جن سے خضاب کیا جاتا ہے۔

وَرَسِیم - خوب صورت۔ خوش

وضع۔

وَشش - مانند۔ مثل۔

نظیر۔

وَصَال - موت۔ انتقال۔

وَفَات - (اصطلاح تصوف)۔

وحدت میں فنا ہونا۔

وَصَال نصیب ہونا۔ ملاقات

ہونا۔ ملنا۔

وَضَلِی - کاغذ وغیرہ کے مسالے

لگے ہوئے دو تختے جن پر لکھنے

کی مشق کی جاتی ہے۔ خوش

نویسوں کے مشق کرنے کا دوہرا

کاغذ۔

وَضَع - طور طریق۔ رنگ ڈھنگ۔

طرز۔ چلن۔

وَضَعَت - روش۔ دستور۔

فیشن۔ حال چال۔

وَضَع حَمَل - بچہ پیدا ہونا۔

پیدائش ہونا۔

وَضَع دَار - اپنے طور طریق پر

قائم رہنے والا۔ پابند وضع۔

وَكُتُوْرِيَا كِرَاس - برطانوی
عہد کا سب سے بڑا فوجی اعزاز
تمغہ -

وَكَيْل - قائم مقام - نائب -
سند یافتہ قانون داں جو عدالت
میں کسی فریق کی طرف سے مقدمے
کی پیروی کرے اور جس کا یہ
پیشہ ہو -

وَل (انگریزی) سلمہ کیا کی جگہ -
بے شک -

وَلَا دَت - بچہ پیدا ہونا - جنم -
پیدائش -

وَلَاتِیَاں - (جمع ولایتی کی) شمشیر -
تلوار -

وَلِي كَهَنَكِر (کھنگر) (کنایت)
حمایت کرنے والا - بناوٹی
فقیر -

وَلَنَدِيزِي اَزْدُو - مضحکہ
خیز اُردو - (ق)

وَلَنَدِيزِي كَب - شیخی بگھارنا -
ڈینگ کی گفتگو -

وَلِنِدِیْگِر - ایک شراب کا
نام -

وَن سَانِی - ایک شراب
کا نام -

وَسَاج - روشن - چمکیلا -
بھڑکیلا -

وَهَب - بخشش - دین -
عطا -

طہرج دار -
وَضَحِ قَطْع - انداز - صورت شکل -

چال ڈھال -
وَضَحِ كے خِلَاف ہونا - دیرینہ
روش اور دستور کے خلاف
ہونا -

وَضُوح - روشن - آشکارا -
شہادت - ثبوت -

وَعَا - جنگ - لڑائی - شور
غوغا -

وَعَا یَسَنَد - جنگ جو (مراداً)
مگھوڑا -

وَوُور - زیادتی - بہتات -
کثرت -

وَقَا حَت - بے حیائی -
بے ادبی -

وَقَاد - بڑا چمک دار - بہت
بھڑک دار -

وَقَا عِن گَار - اخبار نویس -
نامہ نگار -

وَقْت نَزَع - وقتِ آخر -
وقتِ مرگ -

وَقْف - خدا کے نام پر چھوڑی
ہوئی چیز جس کا کوئی مالک نہ بنایا

گیا ہو - رفاہ عام کی چیز جسے ہر
شخص استعمال کر سکتا ہو -

وَكَا لَت - ترجمانی - قائم مقامی -
کسی کی طرف سے پیروی کرنا -

کسی کی حمایت کرنا -

ہاتھ باندھنا - (محاورہ)
ہاتھ جوڑنا - منت خوشامد
کرنا -

ہاتھ پاؤں پھولنا - (محاورہ)
چلنے پھرنے کی طاقت نہ رہنا -
سٹ پٹا جانا - حواس باختہ
ہو جانا -

ہاتھ تھلے ہونا - ہاتھ جچا ہونا -
کمی بیشی نہ ہونا - ہاتھ سے ٹھیک
اندازہ ہونا -

ہاتھ ٹوٹیں - (بد دعا) کسی کام
کے کرنے کے قابل نہ رہیں -

ہاتھ چھوڑنا - (محاورہ) -
ہاتھ مارنا - ضرب لگانا -
حربہ کرنا -

ہاتھ درد کرنا - ہاتھ میں
درد ہونا - ہاتھ میں تکلیف
محسوس کرنا -

ہاتھ دکھانا - (محاورہ) کسی
کو اپنی دلاوری اور بہادری
یا فنون سپہ گری دکھانا -

ہاتھ دھوٹا - (محاورہ) مایوس
ہونا - نا اُمید ہونا - پاس
توڑنا -

ہاتھ دینا - ہاتھ مارنا - ہاتھ
سے مارنا - ہاتھ لگانا -

ہاتھ دیتے ہی پہنچا پکڑ لیا -

وہی - قدرت کی طرف سے دیا
نکلیا - بخشی ہوئی چیز -
وہسکی - اناج یا شکر وغیرہ کی
شراب -

وہم کی دو القمان کے
پانس بھی نہیں - (مثل)
وہم کی دو القمان جیسا حکیم
بھی نہیں کر سکتا - وہم کا کچھ علاج
نہیں -

ویننگ روم - انتظار گاہ -
ویراگی - گوشہ نشین - تارک
الدنیا - سنیا سی -

ویس کوٹ (ویسٹ کوٹ) -
کمر کوٹ - چھوٹا کوٹ - صدی -
ویکسینشن پل - ٹیکہ لگانے کا
مسودہ -

ویلا - گھوڑا -

ویلر - ایک قسم کا قد آور گھوڑا
جو آسٹریلیا سے آتا ہے -

۵

ہاتھ - آواز دینے والا فرشتہ -
سروش -

ہا تھوں کے طوطے اُڑنا

(محاورہ) - حواس باختہ ہو جانا۔

بے خبر ہو جانا۔

ہا تھ پائی - مار کٹائی - دھول

دھپا - مار پیٹ - دست

درازی۔

ہا تھی کے مُٹھ میں زیرِ ا -

(مثل) - بہت کم مقدار کے

لیے۔

ہا تھی کا تھی گنا دے -

جب لڑکے ہاتھی کو دیکھتے ہیں تو

یہ فقرہ پکار پکار کر کہتے ہیں،

اگر ہاتھی اپنا چارہ یا گنے لیے

ہوئے آتا ہے تو کھینچ کر ان کی طرف

پھینک بھی دیتا ہے۔

ہا تھی کے ہودے میں

گھٹے - زبردست سے زور

آزمائی (ق)

ہا تھی سے گئے کھانا - (محاورہ)

زبردست سے مقابلہ کرنا -

اپنے سے زیادہ حیثیت والے

سے محاملت کرنا۔

ہا تھی لٹے گا تو کہاں تک

ذرا سی رعایت سے ناجائز

فائدہ اٹھانا - ذرا سا موقع

پاتے ہی پورا قبضہ کر لینا۔

ہا تھ صاف کرنا - (محاورہ)

ہاتھ رواں کرنا - قتل کرنا۔

ہلاک کرنا - مال مارنا۔

ہا تھ قلم کرنا (محاورہ) - ہاتھ

کاٹ ڈالنا / کاٹنا۔

ہا تھ کنگن کو آر سی کیا ہے

(مثل) جو چیز عیاں ہے اس کے

بیان کرنے کی ضرورت نہیں -

جو چیز آنکھوں کے سامنے ہو

اس کے دریافت کرنے کی

ضرورت ہی کیا۔

ہا تھ کھجلا نا (محاورہ) کسی کو مار

بیٹھنے کی خواہش ہونا - مار کھانے

کی باتیں کرنا - کچھ ملنے کی امید

ہونا۔

ہا تھ گر مانا - ہاتھ میں تیزی آنا۔

ہاتھ میں پھرتی آنا۔

ہا تھ گھمنا - ہاتھ کو چکر دینا۔ ہاتھ

کو گردش دینا۔

ہا تھ ملا نا - (محاورہ) ملاقات

کے وقت ہاتھ سے ہاتھ مس کرنا۔

مصافحہ کرنا۔

ہا تھ ملنا (محاورہ) رشک و

حسد سے افسوس کرنا۔

ہا لک - قتل کرنے والا - ہلاک
کرنے والا -

ہالہ - دائرہ - چاند کے گرد روشنی
کا دائرہ -

ہال ڈولہ - (عم، عو) - بھونچال -
زلزلہ -

ہامون - میدان - بیابان -
جنگل -

ہانڈی - شیشے کی ہانڈی جس میں
روشنی رکھتے ہیں - لمپ کا گلوب -
پکانے کا برتن -

ہانک - چلاہٹ - لٹکار -
شکاری جانوروں کے ہانکنے
کا فعل -

ہانک لگانا - بلند آواز سے کہنا -
زور سے پکارنا -

ہاٹل - ہولناک - مہیب - بھیانک -
ڈراؤنچ

ہائیں ہائیں - (بہ تکرار) کلمہ
تنبیہ و تہدید زور دینے کے
محل پر -

ہیبوٹ - ہوا چلنا - نسیم -
ہتھ پٹتی (ہتھ پٹتی) - ایک

داؤں - ہوشیاری سے ہاتھ
چلانے کا ایک داؤں -

ہتھ پھیر - ہاتھ کی چالاکی -
ہت چھٹ (ہتھ چھٹ)

وہ جو ذرا سی بات پر مار
بیٹھ -

ہاتھی لاکھ لے پھر بھی سوا
لاکھ کا - (مثل) امیر آدمی کیسا
ہی غریب ہو جائے پھر بھی اس کی
قدر باقی رہتی ہے - کسی مال دار
کے مفلس ہو جانے کے محل پر
بولتے ہیں -

ہاتھی چھوٹے گھوڑا چھوٹے
نہ معلوم کیا بجوگ پرٹے - آفت
کا سامنا ہو -

ہادیم - ڈھانے والا - اجاڑنے
والا -

ہادی - ہدایت کرنے والا - رہنما -
پیشوا -

ہار سنگار - زیب و زینت -
ایک درخت اور اس کے پھولوں
کی ٹونڈیوں سے زرد اور سنہرا
رنگ نکالتے ہیں -

ہار مونیم - ایک قسم کا انگریزی
باجا جو ہاتھوں سے بجایا جاتا

ہارسی بولنا - شکست کا اعتراف
کرنا - ہار مان لینا -

ہارسی مانتا ہے نہ جیتی -
کسی طرح قائل نہ ہونا -

ہاف بوٹ - گرگابی - مکیش -
ہاک - ایک قسم کی شراب -

ہتک - رُسوائی - بے حرمتی -
بے عزتی -

ہتیاہی - بربادی - تباہی (ہتیا کا
اسم کیفیت) -

ہتھکڑی کا ہاتھ - وہ ضرب جو
پھکیٹ حریف کے ہاتھ پر مارتا
ہے تاکہ اس کا ہاتھ بے کار
ہو جائے -

ہتھکنڈا چھوڑنا - داؤں
پیچ کرنا - مکاری کرنا - عیاری
کے کام لینا -

ہتھ کھنڈے / کھنڈا -
ہاتھ کا کرتب، چالاکي -

ہوشیاری -
ہتھ کھنڈے سیکھنا - چالاکي

ہتھنا / ہتھ صاف کرنا -

ہتھ پھرنا - وہ کام جس کی مشق ہو -
ہاتھ صاف کرنا -

ہتھ سے اکھڑنا - (کنایتہ
ابتدا ہی میں قابو سے باہر
ہو جانا -

ہتھ پانا - چھین لینا - کسی کے
مال پر فریب سے / بالجبر قبضہ
کر لینا -

ہتھ چڑھنا - ہاتھ لگنا - داؤں
پر چڑھنا - کسی کے قابو میں
آ جانا -

ہتھیلی / ہتھیلی پر سرسوں

جھانا (محاورہ) کوئی کام بہت
جلد کرنا - مشکل کام کا بہت چھرتی
سے کرنا -

ہتھی کٹی (ہٹاکٹا کی تانیٹ) -

موٹی تازی - ضرب -

تندرست -

ہتھ - خراب - بگاڑ (ق)

ہتھ - جدائی - مفارقت -

ہتھ - بُرا کہنا - نظم میں کسی کی بُرائی
کرنا -

ہتھ کرنا - حرفوں کو جوڑنا - اعراب
سے لفظ ادا کرنا -

ہتھ لیٹنا - روتے روتے سانس
رُک رُک کر نکالنا -

ہتھ کولا - دھچکا - دھکا - دھکا -
جینٹ -

ہتھ - کھٹ بڑھئی - مرغ سلیمان -
نام ایک پرند مشہور کا -

ہتھ یہ - تحفہ - نذرانہ - انعام -

ہتھ لوتھڑے نکل آنا -

گھوڑے کے پچھلے پاؤں میں
ہتھ لے اور غود کا نکل آنا -

(کنایتہ) کمال لاغر ہو جانا -

ہتھیاں چنچلاتی ہیں - مار

کھانے کو دل چاہتا ہے -

شامت آئی ہے - غصے کا
اظہار -

ہذیان - بیمار کی بے ہوشی کی
بڑ -

ہر - خدا - بھگوان - پریشور -
ہر کا بھجن کیا - بھگوان کی
عبادت کی -

ہر آئینہ - بے شک - ضرور -
البتہ - ہر حال میں -

ہر - منتشر ہونا - غائب ہونا -
ہر ہو جانا - تلف ہو جانا -
خرچ ہو جانا - منتشر ہو جانا -
فوج یا کسی جماعت کا تتر بتر
ہو جانا -

ہرا ہو جانا - (محاورہ) -
تنومند ہو جانا - چہرے پر رونق
آنا -

ہراس - خوف - ڈر -
ہول -

ہراول - فوج کا وہ ٹکڑا جو
آگے چلے -

ہر بونگ - کھلبلی - بد نظمی -
اندھیر -

ہر ج مریج - نقصان - مصیبتیں -
گڑ بڑ -

ہر جانی - ہرزہ گرد - بے وفا -
آوارہ -

ہردا بیگی (اردا بیگنی) ،

ہردن کا بیگی) - وہ ترکی جو
مردانہ لباس پہنے محلات شاہی
میں اہتمام کرتی ، حکم پہنچاتی اور
پہرا چو کی کرتی ہے -

ہر ریگی چچا - اوباش - ہر
عورت پر ریچھنے والا - رکابی
مذہب -

ہردنگی (ہرننگی) - آوارہ -
بے ہودہ - بھوہر -

ہرزہ گو - بکواس کرنے والا -
بے ہودہ بکنے والا -

ہرس - ہوش -

ہرکارہ - چٹھی رساں - قاصد -
ڈاکیا - نامہ بردار -

ہر لگے نہ پھٹکری رنگ -

بھی چوکھا آئے - (مثل) -

بے خرچ کیے نمود حاصل ہو -
مفت کی شہرت -

ہر مری - (معماروں کی اصطلاح)

ایک قسم سرخ مٹی جس میں تارپن
ملا کے دروازے رنگے جاتے

ہرن کی ایسی آنکھ - خوب

صورت آنکھ - دل بھانے والی
آنکھ -

کسی کو حد سے زیادہ چاہنے
لگنا۔

ہزار دستان - ببل -
عندلیب -

ہزاروں بلطانا - بکثرت
ضائع کرنا (عم) الٹ دینا۔

ہزارے (ہزارا) -
ایک قسم کا بڑا گیندا - ایک
طرح کا فوارہ۔

ہزبر - ملک عرب اور براعظم
افریقہ کا ایال دار شیربہر۔

ہزلیات (ہزل کی جمع) -
بے ہودہ باتیں - فحش باتیں -

مذاق - تمسخر - وہ نظم جس
میں مسخرے پن کی باتیں اور

مضامین ہوں۔

ہزیمیت - شکست - ہار -
بھاگڑ۔

ہشتاش ہشتاش - بہت خوش -
خوش اور ہنستا ہوا۔

ہشت - آٹھ (۸) -
ہشت ہشت - مارکٹائی -

دھینگا مٹی - جوتی پیزار -
ہشو - وحشی - جنگلی -

ہضم - معدہ میں کھانے کا گلنا -
کھانے کا جزو بدن بننے کا عمل -

ہفت آرائش - سات
سنگار - تفصیل یہ ہے :

ہرُو - سناٹا - رفوچکر -
غائب -

ہزوتی - ایک قسم کی بانس کی
لکڑی جو نہایت وزنی - عمدہ
اور ٹھوس ہوتی ہے۔

ہرے ہرے بر وے کے
چکنے پات (ہونہار پروا
کے چکنے چکنے پات) (مثل)

ہونہار شے کے آثار پہلے ہی سے
اچھے دکھائی دیتے ہیں۔

ہزلی - ایک قسم کا پرند جو جنگلی
کبوتر کے برابر ہوتا ہے اور رنگ
سبز رکھتا ہے۔

ہڑپ کیا - بغیر چبائے نکل جانا -
ایک ہی دفعہ میں نوالہ اتار

دینا۔

ہڑک - اُنگ - ولولہ - ایک
قسم کا باجا۔

ہڑونگی - جھکڑالو - فساد -
شورو غل کرنے والا۔

ہزار - ببل - ہزار داستان -

ہزار باتوں / بات کی
ایک بات - مختصر اور

عمدہ بات۔

ہزار جان سے عاشق ہونا۔

- ۱۔ مہندی لگانا ۲۔ سرمہ لگانا۔
- ۳۔ پان کھانا ۴۔ مٹی لگانا ۵۔
- سرگوندھنا ۶۔ افشاں چننا ۷۔
- چوڑیاں پہننا۔

ہفت اقلیم - سات ولایتیں۔
پرانے زمانے میں دنیا کی سات
حصوں میں جغرافیائی تقسیم کی
گئی تھی۔ عرب، ایران، توران،
ہند، چین، مصر، یونان مراد کل
دنیا۔

ہفت قلم - سات مشہور خط۔
ثلث، توجہ، رقاع، ریمان،
ستعلیق، نسخ، محقق۔
ہفت خواں (ہفت خواں)۔

کیکاؤس ماژندران میں قید
تھا، رستم اس کی رہائی کے واسطے
سات دن میں ماژندران پہنچا
اور کیکاؤس کو رہائی دلوائی۔

اب اس راستے کو ہفت خواں
کہتے ہیں۔ (کنایت) نہایت دشوار
اور مشکل کام۔

ہفتا دیشٹ - نتر پشتوں

ہفتے گانٹھنا - (پہلوانوں کی
اصطلاح) حریف کی دونوں

بغلوں میں سے اپنے ہاتھ نکال کر
اس کی گردن دونوں ہاتھوں سے

جکڑ لینا۔

ہسکا ہسکا - گھبرا یا ہوا۔ حواس باختہ۔

سراسیمہ۔

ہلا ہل - زہر قاتل - قاتل زہر،
جس کا علاج نہ ہو سکے۔
ہل - مانوس - خوگر۔

ہلدی کی گرمہ لے کر پیشاری

ہند - (محاورہ) (کنایت)۔

تھوڑی سی پونجی پر نازاں ہونا۔
اس محل پر بولتے ہیں جب کوئی
ناقص اپنے آپ کو علم و فن میں
کامل جانے۔

ہلڑ - شور و غل - غل بچاڑا۔

ہنگامہ۔

ہلڑ مچانا - شور و غل کرنا۔ ہنگامہ
کرنا۔

ہلڑی - فساد - جھگڑالو۔

ہلکان - چور چور - نہایت تھکا
ہوا۔ حواس باختہ۔

ہمما - ایک مشہور خیالی پرند جس
کی نسبت کہا جاتا ہے کہ جس کے
سر پر سے گزرنے وہ بادشاہ
بن جاتا ہے۔

ہمایوں - مبارک - مسعود۔

خوش قسمت - بلند اقبال۔

ہمما سنا - کسی وزنی چیز کو اس
لیے اٹھانا کہ اس کے نیچے کوئی
چیز رکھیں۔

ہم جولی - کم عمری میں ساتھ کھیلا
ہوا۔ لنگوٹیا۔ ہم سن۔

ہم چشم - برابر والا - ہم مرتبہ -

مقابل -

ہم خواہ - جو ساتھ سوئے - جو رو -

بیوی -

ہم دم - رفیق - ساتھی -

دوست -

ہم زاد - جو ساتھ پیدا ہوا ہو -

وہ روایتی جن یا فرشتہ جو ہر

انسان کے ساتھ پیدا ہوتا ہے

اور ہمیشہ ساتھ رہتا ہے اور

انسان کا یہ سایہ اس کے سفلی

عمل سے تابع ہو کر کام دے

سکتا ہے -

ہم زلف - ساڑھو - سالی

کا خاوند -

ہم ساز - ہم دم - سازگار -

موافق -

ہم سنگ - ہم پلہ -

ہم صفیئر - وہ پرند جو ایک

قسم کی بولی بولتے ہیں (مجازاً)

ہم دم - ہم رنگ - ساتھی -

ہم عصر - ہم عہد - ہم زمانہ -

ایک وقت کا -

ہم مکتب - ایک ہی مکتب کا

پڑھا ہوا - ایک مکتب میں

پڑھنے والا -

ہم سے اُڑتے ہو - ہم سے

چالیں چلتے ہو - ہم کو فریب

دیتے ہو -

ہم سے سیانا سو وانا -

ہم سے زیادہ کوئی دانش مند

نہیں -

ہم ہی ہم ہیں - ہم ہر ایک کی وجہ

کا مرکز ہیں -

ہم را لہو پیے - ایک قسم کی

سخت قسم جو دوسرے کو دی

جاتی ہے -

ہم وارہ - برابر -

ہم رے ہوئے ساتھ - ہماری

موجودگی میں -

ہم شہما - ادنیٰ اور اعلیٰ - سب -

عوام - ایرے غیرے -

ہم نن گوش - کمال متوجہ -

ہم دانی - ہر بات کی

واقفیت -

ہم نس - نرم آواز - ہلکی

آواز -

ہم سے (ہم سنا) - کسی چیز کا

جگہ چھوڑنا - ذرا سا حرکت

کرنا -

ہم سایہ گھر کا جایا (مثل) -

ہم سائیوں سے مثل اپنوں کے

رسم و راہ رکھنا چاہیے -

ہم جم (جمع ہمت کی) - ارادے

ہم بانی - نقدی کی تھیلی -

ہم - دکن کے ایک طلائی سکے

کا نام - ریزہ زر -

ہم برسنا - (مجاورہ) -

دولت برسنہ - دولت کی

فراوانی - آمدنی ہونا۔

ہنٹر - چابک - کوڑا۔

ہندی - ہندو عورت۔

ہندی کی چندی - تفصیل

سے تشریح کرنا - نکتہ چینی -

چھان بین -

ہنڈے (ہنڈا) - روشنی کا

بڑا لمب - مٹی کا بڑا برتن -

مٹکا - خم -

ہنڈیوں (ہنڈی) -

روپیہ کا رقعہ - چک -

ہنڈانا (ہندو عو) - شہر

بدر کرنا - نکالنا - گشت

کرانا - پھرانا -

ہنڈوانا - تشہیر کروانا - رسوا

کرنا -

ہنڈکلیا - بچیاں جو کھانا پکانے

کا کھیل کھیلتی بالفاظ دیگر

کھانا پکانا سیکھنے کی مشق کرتی

ہیں اس کو اصطلاحاً ہنڈکلیا

اور ہنڈکلیا کرنا یا پکانا کہا

جاتا ہے -

ہنڈولا - پالتا - گہوارہ -

جھولا -

ہنڈیا آندر ہی آندر پکنا -

(محاورہ) کسی معاملے پر چپکے

چپکے گفتگو ہونا - اندر ہی اندر

آپس میں منصوبہ بنانا -

ہنڈیا چڑھنا - (محاورہ)

ہنڈیا چوٹے پر رکھنا دال

ترکاری ساگ وغیرہ پکانے

کے لیے -

ہنڈیاں پکنے لگیں (ہنڈیا

پکنا) (محاورہ) چرچا ہونا -

سالن تیار ہونا -

ہنستی پیشانی - خندہ پیشانی -

ہنس مکھ - خندہ روئی -

ہنستے ہی گھر جاتے ہیں - (رشل)

ہنسی ہنسی میں کام بن جاتے ہیں -

باتوں باتوں میں مطلب نکل

آیا کرتا ہے - اس مقام پر بولتے

ہیں کہ کوئی کسی پر ازراہ طنز

خندہ زنی کر رہا ہے -

ہنس مکھ - شگفتہ رو -

ہنسی بڑھانا - منت پوری ہونا -

مراد برآنا -

ہنسور - خوش طبع - خوش

مزاج -

ہنسی ہنسی میں ہنسوا ہونا -

مذاق مذاق میں مصیبت

پیش آنا -

ہنکاری - حمایت - طرف داری -

ہوں - ہاں -

ہنہانا - گھوڑے کا بولنا -

ہو حق - وجد یا سستی میں منہ

سے نکلنے والا نعرہ -

ہو الشانی - (کلمہ دعا) -

ہوا ئیاں چھوٹنا / چھٹنا۔

(محاورہ) بدحواس ہونا۔

خوف یا شرمندگی سے چہرے

کارنگ اڑنا۔

ہوتے ساتے۔ ایک کلمہ ہے

کہ کسی چیز کے موجود ہونے پر اس

کا اطلاق ہوتا ہے۔

ہو رہنا۔ آٹا فانا کسی محفوظ مقام

پر پہنچ جانا۔ کہیں رہ پڑنا۔

کسی کا ہو جانا۔ کسی قابل ہو جانا۔

ہوتے سوتوں۔ (ہوتا سوتا)۔

مرتہ۔ جیتا۔ حمایتی۔ عزیز۔

رشتہ دار۔

ہوٹل۔ کھانا یا چائے یا کافی

وغیرہ کی دکان۔ وہ جگہ

جہاں کھانا اور سکونت کا انتظام

ہو۔ مسافر خانہ۔

ہودج۔ کجاوہ۔ محل۔

ہودا۔ محل۔ ہودج۔ عماری۔

جواہتی کی پیٹھ پر بیٹھنے کے لیے

رکھتے ہیں۔

ہوٹا۔ بچوں کو ڈرانے کی فرضی

شکل۔

ہوسکی (ہوسک)۔

عورتوں کا ایک مرض جس

میں سب آثار حمل کے ہوتے

ہیں لیکن واقعی حمل نہیں

ہوتا۔

خدا تعالیٰ شفا دینے والا ہے

(طیب نسخے کے شروع میں

لکھتے ہیں)۔

ہوا خواہ۔ خیر خواہ۔ بھلائی

چاہنے والا۔

ہوا باندھنا۔ (محاورہ)۔

رعب جمانا۔ ڈینگ مارنا۔

سماں باندھنا۔

ہوا کھانا۔ (محاورہ)۔ کھلی جگہ

سیر کرنا۔ رخصت ہونا۔ چلے

جانا۔

ہوا کے گھوڑے پر سوار

ہونا۔ (محاورہ) نہایت تیز و

تند اور چست و چالاک ہونا۔

جلد باز ہونا۔

ہوا دار۔ ایک سواری۔

ڈولی کی طرح ایک سواری

جس کو کھاراٹھاتے ہیں۔

ہوا لگنا۔ (محاورہ) پر پرزے

لگنا۔ صحبت کا اثر ہونا۔ مطلق

اثر ہونا۔

ہوائی رونی۔ (ہوا کی رونی)

ایک قسم کی نہایت پتلی چپاتی۔

نان ہوا۔

ہوا ئیاں اڑنا۔ (محاورہ) مٹ

فق ہونا۔ چہرے کا رنگ متغیر

ہونا۔

ہوش اڑنا - (محاورہ) -
گھبرا دینا - حواس باختہ کر دینا -
بے اوسان کر دینا - متعجب
کر دینا -

ہوش پتیرا ہونا - (محاورہ)
ہوش اڑنا - حواس باختہ ہونا -
گھبرانا -

ہوش گرہا - ہوش لے جانے والا -
ہوک - وہ دردِ جودل یا سینے
میں ٹھہر ٹھہر کر یا یکایک
اٹھنے -

ہوکا - کسی چیز کے کھانے کی بے
انتہا حرص - کسی چیز کی بے انتہا
خواہش - مطلق حرص -

ہوکم دیکر (انگریزی) - ادھر کون
آتا ہے -

ہول - خوف - ڈر - خطرہ -

ہولڈ آن - (انگریزی) گرفت
مضبوط رکھنا - قابو میں رکھنا -
پکڑے رہنا -

ہولا خبطا - بدحواس -

ہولے ہولے - آہستہ آہستہ -
ٹھہر ٹھہر کر - سہج سہج -

ہولی - ہندوؤں کا ایک تہوار
جس میں ایک دوسرے پر رنگ
ڈالتے ہیں - ایک قسم کے گیت
جو ہولی کے موسم میں گاتے
ہیں -

ہولق - احمق - جانگلو - وحشی -

ہونہار پروا کے چکنے

چکنے پات - (مثل) -

ہونہار بچے کے آثار پہلے ہی نظر
آنے لگتے ہیں -

ہینبت - دہشت - رعب -
ڈر -

ہینٹ - انگریزی طرز کی ٹوپی -

ہینٹی - ذلت - سبکی - بدنامی -

ہینچ مہان - نادان - ناچیز -
ناواقف -

ہینچ مدانی - نادانی - لایسی -
کچھ نہ جانتی -

ہینچ کارہ - نالائق - ناکارہ -

ہینچ میز - ناچیز - بے قیمت -
جس کی کوئی قیمت نہ ہو -

ہینڈ ماسٹر - صدر مدرس -
مدرسے کا افسر اعلیٰ -

ہینرا - الماس - ایک بیش قیمت
سخت پتھر -

ہینرو - مرکزی کردار - وہ شخص
جس پر قصے کا مدار ہو - بہادر -

شجاع - سورما -

ہیرے کی کئی کھانا - (محاورہ)
ریزہ الماس کھانا - خود کشی
کر لینا -

ہینرم - خشک لکڑی -

ہینضہ - ایک مہلک اور متعدی
بیماری جس میں قے اور دست

گرموش اور کشش وغیرہ سے
بحث کی جاتی ہے۔

ی

یابِس - روکھا سوکھا -

خُشک -

یابُو - ٹوٹا - چھوٹے قد کا
گھوڑا -

یا جُوج ما جُوج - ایک مفسد
قوم جس کا ذکر انجیل اور

قرآن میں ہے -

یا ذَا جَانَا - گزری ہوئی بات کا
ذہن میں آ جانا -

یا ذَا اللہ ہے - جان پہچان ہے -
واقفیت ہے -

یا رِیَاش - خوش طبع -

وہ شخص جو ہر ایک سے
دوستی رکھے -

یا رَا نِ سِرْمِل - بے تکلف
دوست - یار غار -

یا رَا ن (یار کی جمع) - بہت
سے دوست - بہت سے

احباب -

یا رِ جَانِی - وہ محبوب جس کو ،

آتے ہیں -

ہینکڑی - سرکشی - شینی -
زبردستی -

ہینکڑی لینا / کرنا - (مجادرہ)
زور دکھانا - زبردستی کرنا -

ابنٹھنا -

ہینکڑی کی لینا - (مجادرہ) - شینی
جتانا - ڈینگ مارنا - رعب جمانا -

دون کی لینا -

ہینکل - طوق - ہار - تعویذ -

ہینلو - متوجہ کرنے کا کلمہ -

ہینلو ڈیر - پیارے توجہ کرو -
عزیز من متوجہ ہو -

ہینلو کڈا یوننگ - شام
بخیر -

ہینو ڈی پوسر - (انگریزی)
جناب آپ کا مزاج کیسا ہے -

آپ بخیریت ہیں جناب -

ہینولا - ہر چیز کا مادہ - ماہیت -
اصل -

ہینہات - کلمہ حیرت و افسوس -

ہینہات ہینہات - غضب ہوا -
افسوس افسوس - ہے ہے -

حیف صدحیف -

ہینیت - صورت - شکل - اجرام
فلکی کا علم -

ہینہات ڈال - (ہینیت دان)
علم ہینیت جاننے والا - وہ علم

جس میں اجرام فلکی، زمین کی

جان سے زیادہ عزیز رکھتے
ہوں۔

یا رچے (پاڑ چہ) - دوست
کو بے تکلفی سے یا رچہ کہتے
ہیں۔

یا رُو - دوستو - لوگو۔

یا ر و ف ا د ا ر - وہ دوست
جو کبھی بے وفائی نہ کرے، ہمیشہ
وفا ہی کرتا رہے۔

پا س ہونا - مایوسی ہونا۔ نا
امیدی ہونا۔

پا ش م ن - چنبیلی - ایک سفید
رنگ کا خوشبودار پھول والا
پودا۔

پ ل ی ن - قرآن شریف کی ایک
سورہ کا نام جس کے بے شمار
فضائل ہیں۔ عام طور پر حالت
نزع میں یہ سُنائی جاتی ہے، اس
کے پڑھنے سے جان کنی کی تکلیف
رفع ہو جاتی ہے۔

پا ق س م ت - جس وقت تقدیر
کی شکایت کرتے ہیں تو اس وقت
بھی مخاطب بنا کر یہ کلمہ زبان پر
لاتے ہیں جس سے یہ غرض ہوتی ہے
کہ اے تقدیر تجھے ہمارے ساتھ یہی
سلوک کرنا تھا۔

پا ق و ت - جواہرات کی ایک
قسم۔ ایک قسم کا سرخ قیمتی
پتھر۔

پا ق و ت - ایک قسم کی مقوی
مجنون جس میں یا ق و ت ڈالا
جاتا ہے۔

پ ل ا ن - (جمع یل کی) - بہادر -
پہلوان۔

پا و ہ گو - بے ہودہ بکنے والا -
بکواس کرنے والا۔

پ ب و س سٹ - خشکی - سوکھا پن۔

پ ب ت م - وہ بچہ جسم کی ماں یا باپ
دونوں مر گئے ہوں۔ قیمتی جواہر -
بے نظیر موتی۔

پ ب ج ر و ا ی د - ہندو مذہب کی چار
مشہور کتابوں میں سے تیسری
کتاب کا نام ہے۔

پ ب خ - سخت برف - وہ برف جو
آسمان سے پہاڑوں پر پڑ کر جم
جاتی ہے (صفت) نہایت /
سخت سرد۔

پ ب خ ن ی - گوشت کا پانی جو گوشت
کو اُبال کر تیار کیا جاتا ہے اور
بیماروں کو پلاتے ہیں، اس میں
پلاؤ پکاتے ہیں۔ انگریزی میں
سوپ کہتے ہیں جو کھانے سے
پہلے پیا جاتا ہے۔

پ ب د ب ی ض ا - چمکتا ہوا ہاتھ - روشن
ہاتھ - حضرت موسیٰ کے معجزہ

کی طرف اشارہ مقصود ہے
جس کو وہ بغل میں ڈال کر
نکالتے تھے تو وہ روشن ہو جاتا

تھا۔ خوب صورتی اور خوب صورت چیزوں سے تشبیہ کے لیے مستعمل ہے۔

بیدِ طولی - مہارت - کمال۔

بیزِ غا - تیز رو گھوڑا - گھوڑے کی ایک تیز چال۔

بیزِ اقی - سامان - ہتھیار۔

بیزِ قان - ایک بیماری جس میں

تمام بدن زرد پڑ جاتا ہے، یہ جگر کی خرابی کی وجہ سے ہوتی

ہے۔

بیزِ وثانی - وہ شخص جو یرقان

میں مبتلا ہو۔ زرد - خزاں

رسیدہ۔

بیزِ بد کے ساتھ خشر ہو۔

خدا تمہارا بہت بُرا نتیجہ کرے۔

جہنم واصل ہو۔

یسار - بائیں سمت - بایاں۔

یساول - چوب دار - پہرہ

دار۔

یشب - سبز رنگ کا قیمتی

پتھر۔ یکلو (اکلو) - گنجے کی کسی

بازی کے مسلسل حکم پتے کو کہتے

ہیں۔ عام اس سے کہ سلسلہ وار

تقسیم میں آجائیں یا کھیل میں سر

کرنے کے بعد اکلو ہو جائیں۔

مثلاً میر وزیر دونوں اکلو ہوں

اور وزیر اور دہلا دونوں

ہوں تو وزیر اکلو ہے اور اسی طرح دہلے سے پہنچے تک سب پتے ہوں تو چھکے تک سب اکلو ہو جائیں گے۔ رسید ہو جانے کے بعد جتنے پتے اکلو ہوں سب کو اکبار کی کھیل جانا پڑتا ہے اگر سہواً نہ کھیلے جائیں تو سب اکلو سوخت یعنی بے کار ہو جائیں گے۔

یکہ (راکہ) - ایک زیور یا تعویذ کا نام جو بازو پر باندھتے ہیں

یکہ ایک سواری کا نام۔

یکہ تاز - وہ جو تنہا حریف پر

حملہ کرے اور منتظر کسی کی آمد

کا نہ ہو۔ (کنایتاً) بہادر۔

جری۔

یکے بعد دیگرے - ایک

کے بعد دوسرا۔ پے در پے۔

مسلل۔

یل - پہلوان - بہادر۔

یلدا - وہ اندھیری رات جو

سب سے بڑی ہوتی ہے۔ یہ

سردیوں کے موسم میں ۲۳

دسمبر کو ہوتی ہے۔

یلغاروں - ڈھیروں - کثیر

مقدار میں۔ بڑی تعداد

میں۔

یلمی - ذہین اور طباع آدمی۔

بہمن - برکت - مبارکی۔

یُو کائٹس - ریاست
ہائے متحدہ (امریکہ) -

یُو کائ - قدیم حکما کا مولد -
یُو کائی اطباء - دیسی طبیب (ق)
دیسی جڑی بوٹیوں سے علاج
کرنے والے -

یُو اقیٹ - (جمع یا قوت کی) ایک قیمتی
پتھر -

یہ بات وہ بات نکال /
دھرم مرے ہاتھ (مثل) -
اس شخص کے متعلق کہتے ہیں جو
ادھر ادھر کی باتوں سے کام
نکالنا چاہے -

یہ مٹھ اور چولائی / (یہ مٹھ
کھائے چولائی) - ایسی خواہش یا
آرزو جو کسی کی حیثیت سے بالا ہو -
یہ جاؤ جاؤ - فوراً بھاگ جانے
کے عمل پر بولتے ہیں -

یوں جانا - بے کار جانا - کسی
کام کا انجام نہ پانا -

یہیں - اسی جگہ - اسی مقام
پر -

یمن بد - نامبارک - بے
برکتی -

یمن و یسار - دائیں بائیں -
ینگ اننگ (انگریزی) - بے
مثل - یکتا - لاثانی -

یو دھا - شجاع - بہادر -
جنگ جو -

یو ڈیمڈ - (انگریزی) - لعنت
بھیجو - دفع کرو -

یوریش - دھاوا - چڑھائی -
حملہ -

یورپین (یوروپین) -

یورپ کا رہنے والا - یورپ
والوں کی نسل سے -

یوڑ باشی - سوسپاہیوں کا سردار -
(یہ ترکی فوج کا عہدہ ہے) -

یوگ - عبادت - پرستش - نفس
کشی - ریاضت - عرفان الہی -

رہبانیت -

یو فول - (انگریزی) - احمق آدمی -
گدھا -

یو م الحساب - قیامت کا دن -

فارسی امثال مصرعے اور مقولے

اور جواں مردی پر آفریں ہو۔
(پامردی اور عالی حوصلگی کی
تعریف کے موقع پر مستعمل)

ع آں قَدَحِ بَشِکَسْت و
آں سَاقِ نَمَائِد (مثل)۔
وہ پیالہ ٹوٹ گیا اور پلانے
والا نہ رہا۔ وہ زمانہ گزر گیا،
وہ بات ہی ختم ہو گئی۔

آنچہ مَرَضِیْ اُوسْت ہَمَہ
نَیکُوسْت۔ جو اس کی مرضی
ہے وہ سب سے بہتر
ہے۔

آہن باہن توں کرد نرَم۔

لوہے کو لوہے ہی سے نرم
کیا جاسکتا ہے یعنی لوہے کو
لوہے ہی کاٹتا ہے۔

آہیکہ کہ از سَرگِزِ شَت چہ یک
نیزہ و چہ یک دُست۔

(مثل) (جب پانی سر سے اونچا
ہو گیا تو چاہے ہاتھ بھرا اونچا
ہو جائے چاہے بانس بھر)۔
جب مصیبت یا بدنامی حد سے
بڑھ گئی تو اس کا اب اتنا ہی
ہونا یا اس سے بڑھ جانا دونوں
برابر ہیں۔

آز دَنِ دِلِ دُوستاں
چہلِ اَسْت۔ دوستوں کا
دل دکھانا بُرا ہے۔ دوستوں
کو تکلیف پہنچانا معیوب بات
ہے۔

ع آفریں بادِ بریں ہَمّت
مَرَدانہ تُو۔ تیری ہمت

ہے وہ ہمارے ہی ہاتھوں
ہے - یہ سب اپنے ہی
فعلوں کا نتیجہ ہے - (اپنے
کیے پر بچتانے کے موقع پر
مستعمل) -

ع اَزْ نَزَاعِ کُفْرٍ وَ دِیْنِ
وَ اَرْسَنَہ - کفر اور اسلام
کے جھگڑے سے بے نیاز

ہوں
اَلْحٰی مُوشٰی نِیْمِ رَضٰا -
سن کر خاموش ہو جانا بڑی
حد تک اس کی تصدیق و
توثیق یا تسلیم کرنے کے
برابر ہے -

اَصْلٌ بَدَا زِ خَطَا خَطَا نَہ
کُتَد - بد اصل سے بدی
ضرور ہوتی ہے -

ع اَفْسُوسُ کہ اَزْ مِیَانِہ
بَرِ خَابِست - افسوس کہ
وہ ہمارے درمیان سے
اُٹھ گیا -

اگر ہوس اُسٹ ہمیں
قَد رِیس اُسٹ - اگر
ہوس ہے (تو خیر) ورنہ
تمہارے لیے اتنا ہی کافی

آبلہ راسٹائش پسند می آید -
بے وقوف کو اپنی تعریف پسند

آتی ہے -
اِخْتِیَارِ بَدَسْتِ مُخْتَار -

ہمیں جو کچھ سمجھانا تھا سمجھا
چکے اب عمل کرنے یا نہ کرنے
کا تمہیں اختیار ہے، اس سے
زیادہ ہمارے اختیار میں
نہیں (عموماً آئندہ کے لیے
مستعمل) -

اَزْ خِرْسِ مُوئے بَس اُسٹ -
(مثل) - ریکچ سے بال میل
جانا بھی بہت ہے - کنبوس سے
تھوڑی سی چیز بھی میل جائے
تو کافی ہے - نالائق سے ٹھوڑی
بھلائی بھی بہت ہے -

اَزْ خُورِ دَاں خَطَا و

بَرِ زِ گَاں عَطَا - چھوٹوں
کی خطا بزرگ معاف ہی
کر دیتے ہیں -

اَزْ دَسْتِ اَجَلِ بَس جگر
کَا خُونِ شَد - اجل کے
ہاتھوں بہت جگر خون ہو گئے
ہیں -

اَزْ مَاسْتِ کہ بَرِ مَاسْت -
ہمارے اوپر جو مصیبت

ہے۔

اُنچہ از دُزد باقی رَمال
بُرد۔ جو چور سے بچا تھا وہ
بخوشی کی نذر ہو گیا۔

ع اُنچہ بر خود مپسندی
بہ دیگرے ہم پسند۔
جو تو اپنے لیے پسند نہیں کرتا،
دوسروں کے لیے بھی پسند
نہ کر۔

ع ایں خانہ تمام آفتاب
اُسُت۔ یہاں گھر کے سب
رہنے والے یا ایک گروہ
کے سب افراد ایک خوبی یا
عیب رکھتے ہیں۔

ع ایں خیال اُسُت و
مُحال اُسُت و جُنوں۔
یہ تمہاری خام خیالی ہے اور
ناممکن ہے۔

ع ایں دُعَا از مَن وَاَز
جُمْلہ جہاں آمین باز۔
میری دُعا ہے اور تمام
دنیا اس پر آمین کہے۔

ع ایں کار از تو آید

و مرداں چہنیں کنند۔

یہ کام تم ہی کر سکتے تھے
دوسرے کے بس کی بات
نہیں۔

ع ایں نکل دیگر شگفت۔
کوئی تعجب خیز بات ہوتے
ہی دوسری عجیب یا خلاف
توقع بات ہونے کے عمل پر
مستعمل (اکثر طنزیہ)۔

ع ایں ماتم سُخت اُسُت
کہ گوئیند جواں مُرد۔
یہ نہایت افسوس کا مقام
ہے کہ لوگ کہتے ہیں کہ ہائے
جواں موت واقع ہوئی۔

ع ایں ہم اُنذر عاشقی
بالائے غم ہائے دیگر۔

مصیبت پر مصیبت۔
مشکل پر مشکل۔ خرچ پر خرچ۔
پہاں اور دشواریاں وہاں
یہ بھی سہی۔

ع ایں ہم بچہ شتر اُسُت۔
یہ بھی انھیں مجرموں میں
شامل ہے (ناکردہ گناہ
کے زد میں آ جانے کے موقع
پر مستعمل)۔

اَوَّلُ خَوْشٍ بَعْدَهُ

دُرُوشِش - (مقولہ) پہلے اپنے پھر غیر۔

ع اُو خوشی تَن گم اَسْت
کرا ر ہسیری کُنْد - وہ
تو خود گم راہ ہے کسی کی کیا
رہنمائی کرے گا۔

اَیَا زَقْدِ رِخْوَدِشَنَاس -
ایسے شخص کی نسبت بولتے ہیں
جو اپنی بساط اور حالت سے
بڑھ کر بڑا بول بولے یا ترا کر
ایسا کام کرے جو اس کی ذات
اور حیثیت سے زیادہ
ہو۔

اِیلچی رَا چہ زَوَالِ (کہاوت)
اِیلچی کو زوال نہیں - پیام کے
نفع و ضرر سے پیام رساں محفوظ
رہتا ہے۔

ع اے بِادِ صَبَا ایں ہِمہ

اَوْرَدَہ نَسْت - اب پتا

چلا کہ یہ سارا فساد تمہارا
ہی (یا ان کا ہی) اُٹھایا ہوا
ہے - یہ سب حضور ہی کی عنایت
کا نتیجہ ہے۔

ع اے رَوْشَنی طَبِیعِ تُو

بَر مَن بِلَا شَدِی - اس

موقع پر بولتے ہیں جب اپنا
ہی قول یا عمل وغیرہ اپنی
زحمت کا باعث بن جائے۔

عے زَر تُو خُدا نَہ وَلِیْکِن

بَحْدَا - سَتَّارِ عِیُوبِ وَ

قَاضِی الْحَاجَّاتِی - روپے

کی تعریف میں مبالغے سے
کہتے ہیں یعنی ہر عیب اس سے
چھپ جاتا ہے اور تمام حاجتیں
رفع ہو جاتی ہیں۔

ع اے کُلُّ بَتُو خَرَسُنْدَم

تُو بُوئے کسے دَارِی -

اے پھول میں تجھ سے خوش
ہوں کہ تجھ میں کسی کی خوشبو
ہے۔

ع اے وَقْتُ تُو خُوشِ کَہ

وَ قَتِے مَا خُوشِ کَرْدِی -

اے شخص تو خوش رہے تو نے
مجھے خوش کیا، خوش خبری
سنانے والے کو بطور دُعا کہا
جاتا ہے۔

ع بِہ خانَہ آمدنَتِ عَیْبِد

عَشْرَتِ اَفْرُوزِ سَت -

تیرا گھر میں آنا خوشیوں میں اضافے

کا باعث ہے۔

بہ شرح صدر - اوپر لکھے ہوئے

(الفاظ یا مفہوم) کے مطابق -

جو مضمون اوپر ہے وہی یہاں

بھی -

بَرگِ سبز است تحفہ

دُر ویش - یہ فقیر کا ناچیز تحفہ

ہے قبول فرمائیے (کوئی تحفہ

پیش کرنے کے موقع پر انکساراً

مستعمل)۔

ع بَرگِ کریمیاں کارِ ہادُ شوار

نیست - کریم کے لیے کوئی کام

مشکل نہیں -

ع بَر عکس نہند نام زنجی

کا فور - کوئی خاصیت نہ ہو

اور اس کے خلاف مشہور ہو -

ناموزوں نام -

ع بہر کجا رسیدیم آسماں

پیدا است - جہاں جائے

بھوکا وہاں پڑے سوکھا -

ع بہ بین تفاوٹ رہ از

کجا است تا بہ کجا - دیکھ کہ

راستے کا فرق کہاں سے کہاں تک

ہے یعنی بے انتہا فرق ہے۔

ع پشرس اے مدعی از

من کہ آتش در دہن دارم -

اے میرے حریف مجھ سے ڈر

کہ میں اپنے منہ میں آگ رکھتا

ہوں

بایں ریش و فش - یہ معقول

صورت اور ایسی ہے ہودہ

حرکات -

بایں شورِ اشوری و یاریں

بے تمگی - (کہاوت) یا تو

وہ جوشِ خروش تھا یا اب

بالکل ٹھنڈے پڑ گئے -

بازی بازی باری باریش بابا

ہم بازی - جب کوئی چھوٹا

اپنے بڑے سے اُلجھے تو اس

چھوٹے کی نسبت بولتے ہیں -

برات عاشقاں بر شاخ

آہو - (کہاوت) جھوٹا وعدہ -

بے اعتبار بات -

برسرِ اولادِ آدم ہرچہ آید

پگزر د - آدمی پر جیسی پڑتی

ہے چار و ناچار جھیلتا ہے -

انسان کڑی سے کڑی مصیبت

جمیل جاتا ہے۔

بُری عقل و دانش بیاید
گر بیست - ایسی عقل اور
دور اندیشی قابل افسوس ہے
(طنزاً جہالت)۔

بسیار سفر پاید تا پختہ
شود خامے - (مقولہ)

سفر کرنے سے تجربہ ہوتا ہے
تجربے سے آدمی ہوشیار ہوتا

بعد از خرابی بصرہ -
بڑی مشکل سے - بڑی دقت
سے - بڑے نقصان کے

بعد -
بہ یک بینی و دو گوش -
بغیر کسی ساز و سامان کے - تن
تتھا - خالی ہاتھ - بالکل نادار -
کلینتہ محروم کرنا - پورے طور
پر بے دخل کر دینا -

بہ یک کرشمہ دو کار - ایک
تدبیر یا اقدام سے دو مقصد
کا حصول -

بے رضائے تو یکے برگ
نہ جنبہ ز درخت - تیرے
حکم کے بغیر ایک پتا بھی درخت
سے نہیں ہلتا ہے -

بیدل نیم ہنوز بہ بنیم
چہ می شود - بیدل میں
دل برداشتہ نہیں ہوں -
دیکھتا ہوں کہ ابھی کیا ہوتا
ہے -

پا بدست دگرے دست
بدست دگرے - (لفظاً)
پاؤں ایک کے ہاتھ میں ہاتھ
دوسرے کے ہاتھ (مجازاً)
کشاں کشاں - بالجبر -

چہ پدر نتواند پر تمام
گند - طنزیہ کلام - باپ
نے جو کام نہ کیا وہ بیٹے
پورا کر دیا -

پدرم سلطان بود -
(لفظاً) میرا باپ بادشاہ تھا -
ایسے موقع پر بولتے ہیں جب
کوئی شخص خود تو کسی خاص حیثیت
کا مالک نہ ہو اور اپنے باپ
دادا کی بڑائی بیان
کرے -

پیر شو بیا موز - (مثل)
اصلاح اور ترقی ہمیشہ ہو سکتی
ہے -

پیر ماخن اُسْت اَعْتَقَادِ
مَا بَسْ اُسْت - پیر تو کچھ
ہوتا نہیں، اصل چیز مریدوں
کی عقیدت مندی ہے۔

پَرَسْتَنَدَہٗ اَفَرِیْنَدَہٗ بَاشْ -
اپنے خالق کا پرستار بن -
پیدا کرنے والے کا پجاری
بن۔

پیری وَ صَدِ عَیْبِ چُنیں
گُفْتَهٗ اَنَد - بڑھا پا سو بیماریوں
کے برابر ہے۔

پیش اَز مَرِگِ وَاوِیْلَا -
(مقولہ) وقوع سے پہلے شور و
غل - ضرر - نقصان یا مصیبت
سے پہلے چیخ پکار - وہم اور
وسوسے میں کسی بات کی
فکر۔

تَا سَالِ دِگَر مِی خُورَد
زِنْدَہٗ کَہ مَانَد - کل کون
زندہ رہے گا جو شراب
پئے گا۔

تَنہَا پِش قَا ضِی رَوِی
رَا ضِی شَوِی / آئی -

تنہائی میں قاضی کے سامنے جو
چاہو سو بیان دے دو اور

جس طرح چاہو اسے مطمئن
کرو۔ ایسے موقع برپا ہوتے
ہیں جب معاملہ یک طرفہ پیش
ہو اور فریقِ ثانی کو جواب دہی
یا صفائی کا موقع نہ ہو۔

تُو بَرُونِ دَر چہ کَر دِی
کَہ دَرُونِ خَانہٗ آئی - کہ
تو نے گھر کے باہر کیا کام کیا
ہے کہ تو گھر کے اندر آنا چاہتا
ہے۔

ثَانِی الْحَالِ سَنَدِ نَبَاشَدُ
بے مثل - لا جواب - لاثانی۔

جَا ئے تَنگِ اُسْت وَ مَرَدِ
مَآں بَسْیَار - جب مانگ
زیادہ ہو اور رسد کم - چیز
کھوڑی اور چاہنے والے بہت۔
جگہ کم اور بھیڑ زیادہ۔

جَا ئے مَانَدَن نَہ پَا ئے
رَفْتَن / نَہ پَا ئے رَفْتَن نَہ
جَا ئے مَانَدَن - سخت
مجبوری نہ جاسکتے ہیں نہ
ٹھہر ہی سکتے ہیں۔

جَنگِ دُوسَر دَا رَد - لڑنے
میں کامیابی یقینی نہیں ہے۔
جنگ میں فتح یا شکست ہوتی

روزہ داک کا کان اذان پڑ
لگا رہتا ہے۔ ضرورت مند
حاجت روائی کی فکر میں رہتا
ہے۔

ۛ چہ خوش بود کہ بر آید
بیک کرشمہ دو کار۔ کیا
ہوا اچھا ہو کہ ایک کام کرنے
سے دو کام ہو جائیں۔ کیا خوب
ایک بات سے دو کام ہو جائیں۔
ایک پنہ دو کاج۔

ۛ چہ خوش چرا تب شد۔
(فقرہ) (طنزاً) کیا خوب۔
کیا کہنا ہے۔ بے شک اس
قابل ہو (مذمت یا ہجو کے
موقع پر مستعمل)۔

ۛ چہ دلاور ست در
دے کہ بکف چراغ
دارد۔ وہ چور کتنا دلیر
ہے جو ہاتھ میں چراغ لیے ہو۔
دیدہ دلیری دکھانے کے
موقع پر کہتے ہیں۔

ۛ چہ نسبت خاک را۔
یا عالم پاک۔ ادنیٰ کو
اعلیٰ سے کیا نسبت۔ اچھے
اور بُرے کا کیا مقابلہ۔

ہے۔ دوستی یا دشمنی۔ صلح
وصفائی اور لڑائی اور
جھگڑا۔

ۛ جہاں دیدہ بسیار گوید
دروغ۔ سیاح اور مسافر
جھوٹ زیادہ بولتے ہیں خاص
کہ حالات سفر کے متعلق کیونکہ
کوئی تصدیق کنندہ نہیں
ہوتا۔
جو فروشن گندم نما۔
لفظی معنی گیبھوں دکھا کر جو
بیچنے والا (مجازاً) دغا باز۔
بے ایمان۔ فریبی۔

ۛ چراکارے کند عاقل
کہ باز آید پشیمانی۔ عقل
مند کو ایسا کام نہیں کرنا
چاہیے جس کا نتیجہ ندامت
ہو۔

چشم مارو شن دل ما
شاد۔ آنکھ ہماری روشن
دل ہمارا شاد۔ بسر و چشم۔
ہمیں ہر طرح منظور ہے۔
عین راحت کی بات ہے۔

ۛ چوں گوش روزہ
دار بر اللہ اکبر است۔

حَلُوا خُورْدَن رَا رُوئے

باید - عزت کے واسطے لیاقت چاہیے۔

خَانِ مَلَّاحِ دَرِ چَیْنِ اَسْت
وَكَشْتِ دَرِ خُتَنِ / فَرَنگِ

جب کوئی تدبیر سمجھ میں آئے
مگر اس پر عمل کرنا امکان میں نہ

ہو تو کہتے ہیں۔

خُدَا ہِم چُنِیْسِ کَرْد - خدا
نے ایسا ہی کیا۔

خَسْ کَم جَہَاں پَاک -

کسی ناہنجار یا نا پسندیدہ یا
بے کار آدمی کا الگ ہو جانا
یا مر جانا ہی بہتر ہے۔

خُود رَا فِضِیْحَت (و)

دِیْگَرَاں رَا نَصِیْحَت -

(مثلاً) اس موقع پر بولتے
ہیں جب کوئی شخص دوسروں
کو کسی بات سے منع کرے اور
خود اس میں ملوث یا مبتلا
ہو۔

خُود غَلَط بُود اُچِہ

مَآپِیْدَ اَسْتِیْم - ہم جو سمجھتے

۵ چیزے بدہ درویش

رَا چیزے مَکُو درویش رَا -
فقیر کو کچھ دے دے ادھر ادھر
کی بات مت کر۔

حَسَابِ دُوشْتَاں دَر دِل -

(مثلاً) دوستوں کے سلوک

کا حساب کتاب نہیں رکھا جاتا،

ایک دوسرے کا دل جانتا

ہے۔

حَبْسِ دَوَامِ بَعْبُورِ دَرِ یَا ئے

شُور - برطانوی ہند میں

سنگین مجرم کے مجرم کو کالے

پانی (جزائر انڈمان) بھیجے

جانے کی سزا کے الفاظ (یہ

جزیرے اس وقت غیر آباد

تھے اور وہاں بطور سزا مجرم

کو آباد کر دیا جاتا تھا)۔

حَکَمِ حَاکِمِ مَرگِبِ مَفَاجَات

(مثلاً) ناگہانی موت کی طرح

حاکم کے شہر مان سے بھی مفر

نہیں - چارو ناچار حاکم کے

فرمان کی اطاعت کرنی پڑتی ہے۔

طوعاً و کرہاً حاکم کا حکم ماننا پڑتا

ہے۔

نہیں ہے۔

ع در میان جان و
جاناں ما جرائی رفت
رفت - طالب و مطلوب
کے درمیان جو ہونا تھا
وہ ہو گیا۔

ع در عفو لذتیت کہ
در انتقام نیست۔

معاف کرنا انتقام لینے سے
بہتر ہے۔ معاف کرنے میں
جودت ہے وہ بدلہ لینے میں
نہیں ہے۔

ع دریں بزم رہ نیست
بیگانہ را۔ یہ وہ محفل ہے
جس میں بیگانے کا گزر نہیں۔

ع درویش ہر گجا کہ شب
آمد سرائے اوست۔
فقیر کو جہاں کہیں بھی رات
آ جائے وہ اس کا گھر ہے۔

ع دروغ گو حافظہ نباشد۔

جھوٹے کا حافظہ درست
نہیں ہوتا، اسے یاد نہیں
رہتا کہ پہلے کیا کہا ہے اور
اب کیا کہہ رہا ہے۔

تھے وہ خود ایک غلطی تھی۔

خود کردہ راجہ علاج۔ اپنے
کچے کا کوئی علاج نہیں، صبر کرنا
چاہیے۔ اپنے کچے کا کیا مداوا۔
جو ہوا سو ہوا۔

دارم چرائیو شتم۔ اس وقت
کہتے ہیں جب کوئی شخص بے ضرورت
صرف نمائش کے واسطے کوئی کپڑا
پہنے۔

ع دارم دے اما چہ
دل صد گو نہ حرماں در
بغل۔ میں دل تو رکھتا ہوں مگر
کیسا دل، سیکڑوں محرومیاں
پہلو میں لیے ہوئے۔

ع داشتہ آید بکار۔ (مقولہ)
محفوظ رکھی ہوئی چیز جس کی
فوری ضرورت نہ ہو، کبھی نہ
کبھی کام آہی جاتی ہے۔

ع درویش است اجل کہ
نیست درماں اورا۔
موت ایک ایسا درد ہے کہ
اس کا کوئی علاج نہیں ہے۔

ع درکار خیر حاجت رنج
استخارہ نیست۔ اچھے
کام میں دیر نہیں کرنی چاہیے۔
کار خیر میں استخارہ کی ضرورت

شخص کی ایذا سے بچنے کے لیے
کچھ دیا جائے۔

دَیْدَہ بِاَشَدِّ شَبِّ حَایِلَہ
قَرْدَا چہ زَا یِدَہ - دیکھا
جائے گا کہ رات کل کو کیا
گل کھلاتی ہے۔
دَیْدَہ خَوَاہِدَ شُدَہ - دیکھا
جائے گا۔

دِیَوَارِ گُوشِ ہِم دَارِدَہ
فَہْمِیْدَہ لَبِّ بَہ جُنْبَاہ -
دیوار کے بھی کان ہوتے
ہیں سوچ کر سمجھ کر بات کرنا یا
منہ کھولنا۔

دِیَوَانِہ بُکَارِ خَوِشِ
ہُوشِیَار - دِیَوَانِہ اپنے کام
کے لیے بہت ہوشیار ہوتا ہے۔
ہر شخص اپنے معاملے / مفاد
میں ہوشیار ہوتا ہے خواہ
بظاہر دیوانہ ہی کیوں نہ
ہو۔

دِیَوَانِہ رَا ہُوئے بَس
اَسْت - دیوانے کے لیے
ایک ہو کافی ہے۔ یہ فقرہ
ایسے لوگوں کے لیے استعمال
کرتے ہیں جو ذرا سا چھیڑ دینے

دُکَانِ شَکَرِ فَرُوشِ

بَا زِ اَسْت - شکر فروش
کی دُکَان کھلی ہوئی ہے (یعنی
دعوتِ حسن و نغمہ عام ہے)۔

دِلِ مَن دَانَدَ و مَن دَانَمَ
و دَانَدَ دِلِ مَن - میرا دل
جانتا ہے اور میں جانتا ہوں
اور میرا دل جانتا ہے۔

دِرْجِی ہَنُوزِ دُورِ اَسْت -
مَزلِ مقصود دور ہے یا
حصولِ مقصد میں ابھی دیر
ہے۔ مقصود اصلی بھی دسترس
میں نہیں۔

دِ مَآخِ بِہْمَدَہ پُخْتِ

و خِیَالِ بَاطِلِ بَسْتِ -
فضول اپنا سر کھپایا اور
غلط خیال قائم کیا۔

دُنْیَا بَہ اُمِّیْدِ قَآئِمِ -
انسان اُمِّیْد کے سہارے
زندگی بسر کرتا ہے۔ مستقبل
سے مایوس نہیں ہونا چاہیے۔

دِہِنِ سَکِّ بَہ لُقْمَہ

دُوخْتِہ بَہ - (مثل) کتے
کا منہ لقمے سے بند کر دو۔
وہاں کہتے ہیں جہاں کسی

بہر بہت کچھ کہنے یا بہت کچھ
کرنے پر تیار ہو جاتے
ہیں۔

ذکر عیش بہ از عیش - عیش
کا ذکر عیش سے اچھا ہوتا ہے
یعنی عیش و عشرت کی باتوں
میں عیش سے زیادہ لطف
ہوتا ہے۔

رَوَانَةُ بَاسْخَد - رخصت
ہو جانا - چلا جانا - یہ فقرہ
اُردو میں بطور مزاح مستعمل
ہے۔

لَا اِسَیْہَ بِرَوَاکَہِے بِخَوْر -
اپنا راستہ لو اور گھاس
کھاؤ - ہمیں ہمارے حال پر
چھوڑو اور اپنا راستہ لو۔

رَسِیْدَہ بُوْد بِلَا لَے

وَلَے بَخِیْر کُذْشَتْ -
(مثل) مصیبت آئی تھی مگر
خیر گزری - آفت تو آئی تھی
مگر خیریت سے ٹل گئی۔

ع رَقِیْمَہ اَنْدَر تَہْ خَاکِ اُنْسِ
بَتَا تَمَّ بِاَقِیْسَتْ - گوہیں مٹی
ہو گیا لیکن محبوب کی یاد باقی
ہے۔

زَر دَا دَن وَ دَر دِ سَر
خَسْرِیْدَن - رقم دینا اور
مصیبت مول لینا۔

زَر بَر سَر فَو لَا دِہِی نَرَم
شُوْد - (مثل) یعنی روپیہ
دینے سے سنگ دل بھی مہربان
ہو جاتا ہے۔

زُیْنَا زَن بُوْد یَا مَرُوْد -
(مثل) زینا عورت تھی یا
مرد - کسی بات یا واقعہ کو
شروع سے آخر تک سننا یا
پڑھنا لیکن اس پر مطلق توجہ
نہ دینا۔

زَنَان رَا اَکْبِیْد ہَا لَے بَس
عَظِیْمَہ اَسَتْ - عورتوں کے
یہ سب سے بڑا غم امیدیں
ہیں - عورتوں کے بڑے منصوبے
ان کی پریشانی کا باعث
ہیں۔

زَنَان رَا کِبِیْد ہَا لَے بَس
عَظِیْمَہ اَسَتْ - عورتوں
کے مکر کی کوئی انتہا نہیں
ہے۔

سُعدِ یارِ وزِ ازل
حُسنِ بہِ ترکانِ دادند۔
اے سعدی ازل ہی سے
حُسن کی دولت ترکوں کو
دی گئی۔

سُگِ زردِ برا درِ شغال۔
(مثل) زرد کتا گیدڑ کا
بھائی ہے۔ برے آدمی سب
ایک ہی جیسے ہوتے ہیں۔

سُنگِ آمد و سختِ آمد۔
(مثل) اس وقت بولتے ہیں
جب کوئی کام چار و ناچار
کرنا ہی پڑے۔

سُوالِ از آسماں جوابِ
از ریشماں۔ (مثل) اس
وقت بولتے ہیں جب کوئی
الٹا سیدھا جواب دے۔

سُوالِ دیگر جوابِ دیگر۔
سوال کچھ جواب کچھ۔

شادِ بایدِ زیستنِ ناشاد
بایدِ زیستن۔ (مثل) زندگی
اچھی ہو یا بُری گزارنی پڑتی
ہے۔

شاهانِ چہ عجبِ گر بنو
از نگدِ ارا۔ کیا عجب کہ
بادشاہ سلامت کسی فقیر کو
نوازدیں۔

شاهانِ کہ التفاتِ بحال
گدِ اکنتد۔ بادشاہ فقیروں
کے حال پر توجہ نہیں کرتے یعنی
امیروں کو غریبوں کی حالت کی
خبر نہیں ہوتی۔

شاید کہ ہمیں بے نصہ
بر آرد پرو پالِ عنقا گردد۔
شاید اسی اندھے سے عنقا پیدا
ہو جائے۔ (مراداً) مطلب
بر آری کی صورت نکل آئے۔
شدِ اُنچہ شدنی بود۔
ہوا جو کچھ ہونا تھا۔

شَرَمِ چہ کتی ست کہ پیش
مرداں بیاید۔ (مثل)
بے غیرت کے اس فعل پر
کہتے ہیں کہ جو بے حیائی سے
ہو۔

شکرِ نعمتِ ہائے تو
چند اں کہ نعمتِ ہائے تو۔
خدا کی نعمتوں کا جتنا بھی شکر

اد کیا جائے کم ہے۔

ع شعر گفتن سہل باشد
شعر فہمی مشکل است -
شعر کہنا آسان اور شعر فہمی
مشکل ہے۔

شمہ بہ مقدمہ علم -

جتنا علم ہو اسی کی مناسبت سے
دعویٰ زیبا ہے۔

ع شنیہ کے بود مانند

دیدیہ - (مقولہ) سنی ہوئی
بات کی وقعت دیکھی ہوئی کے
مقابلے میں نہیں ہو سکتی۔

ع شوقہا افزاید از
پہلوئے تو۔ آپ کے قرب
سے محبت / شوق میں اضافہ
ہوتا ہے۔

ع صبر تلخ است ولیکن
بر شیریں دارد - (مقولہ)
صبر ناگوار ہے لیکن اس کا نتیجہ
بہت اچھا ہوتا ہے۔

ع صدر ہر جا کہ نشیند صدر
است - میر مجلس جہاں بیٹھ
وہ میر مجلس ہی ہوتا ہے۔

ع صلاح ماہمہ است
کاں صلاح شماست -
جو آپ کی مرضی وہ ہماری
مرضی۔

ع طاقت فہماں نہ است
خانہ بہ فہماں گد است -
فہماں رکھنے کی طاقت نہ تھی
گھر ہی فہماں پر چھوڑ دیا۔ جب
کسی کے یہاں کوئی فہماں آتا ہے
اور وہ فہماں داری کے موقع
سے ٹل جاتا ہے اور واپس آنے
میں دیر لگاتا ہے تو یہ قول نقل
کرتے ہیں۔

ع طمع را نہ حرف است
و ہر کہ تہی - طمع میں تین حرف
ہیں اور تینوں خالی ہیں مطلب
اس قول کا یہ ہے کہ لالچ سے
کچھ حاصل نہیں ہوتا۔

ع طوطی را باز آغ در قفس
کردند - طوطی کو کوڑے کے
ساتھ پتھرے میں بند کر دیا
یعنی بے جوڑ تعلق - صحبت
نا جنس۔

چاہیے۔

عِلْمُ بِہِ اَزْجَہْلِ شَے (عِلْمِ
شَے بِہِ اَزْجَہْلِ شَے)۔

(مقولہ) کسی چیز کا علم ہونا
بہتر ہے علم نہ ہونے
سے۔

عِلْمُ دَرِ سَیْنِہِ کَہِ دَرِ سَیْنِہِ
(عِلْمُ دَرِ سَیْنِہِ بَا یَدِ نہِ دَرِ
سَیْنِہِ)۔ علم سینے میں ہونا
چاہیے نہ کہ کتابوں میں یعنی پڑھا
لکھا یاد ہونا چاہیے۔

عَمَرَتْ دَرِ اَزْ بَا دَ کَہِ اِیْنِ
ہَمِ غَنِمَتْ اَسْتِ۔ تیری
عمر دراز ہو کہ یہ بھی بہت
غنیمت ہے۔

عِنْدُ الْحَاجَتِ بَکَّارِ
نَیَا یَدِ۔ ضرورت کے وقت
کام نہ آئے۔

غَمِ نَدَارِی بُزْ بَخْرِ۔ اس
وقت بولتے ہیں جب کوئی
شخص خواہ مخواہ ایسا کام
کرے جس میں فکر و تردد
کرتا پڑے۔

عُرُوجُ بَرِ فَلَکِ سُرُورِ
بَدُ شَوَارِ یُسْتِ۔ عزت /
سرداری کے آسمان پر چڑھنا
بہت مشکل ہے۔

عُذْرِ گُنَاہِ بَدُ تَرِ اَزْ گُنَاہِ۔
بے ہودہ عذر کی نسبت بولتے
ہیں۔

عِصْمَتِ بِنِی اَزْ بے چادری۔
اس وقت بولتے ہیں جب
کوئی شخص نیک کام مجبوری
سے کرے۔

عَطَا ئُ تُو بَلَقَا ئُ تُو
(بَخْشِیْدِم)۔ آپ کی نوازش
آپ کے لیے (بندہ اس
قابل نہیں)۔

عِ عِلَاجِ مَوْتِ نہِ کَرْدَنْدِ
رُوسِیَاہِ شُدْنْدِ۔ موت کا
علاج تو نہ کیا البتہ رُسوا
ہو گئے۔

عِ عِلَاجِ وَا قَعِ قَبْلِ اَزْ
وَقُوعِ بَا یَدِ کَرْدِ (مِثْلِ) حادثہ
پیش آنے سے پہلے اس کے
روکنے کا بندوبست کرنا

۵ قدائے جنبش دست
حنائی۔ محبوب کے ہندی لگے
ہاتھوں کی جنبش پر ہم قہر بان
ہیں۔

۶ فکر ہر کس بہ قدر ہمت
اوست۔ ہر شخص کا خیال اس کے
حوصلے اور ہمت کے مطابق
ہوتا ہے۔

فہمیدہ خواہ شد۔ سمجھا
جائے گا۔ دیکھا جائے گا۔

قبل از مرگ و اویلّا۔

(مثلاً) مصیبت آنے سے پہلے
فریاد کرنے کے لیے متعل
ہے۔

قدر گو ہر شاہ داند یا بداند
جو ہری۔ موتی کی قدر بادشاہ
جانتا ہے یا جو ہری جانتا ہے یعنی
کسی چیز کی قدر وہی کر سکتا ہے
جو اس کی خوبیوں سے واقف
ہو۔

قول مرداں جان دآرد۔
شریفوں کی بات پتھر کی لکیر ہوتی
ہے۔ قول جان کے ساتھ ہے۔

قدم در ویش / در ویشاں
ردّ بلا۔ نیک آدمی کے آنے سے
بلا دور ہو جاتی ہے۔

قہر در ویش بر جان در ویش۔
(مثلاً) غریب آدمی غصہ کرے گا
تو کسی کا کیا لے گا اپنی جان کھوئے گا
مصیبت برداشت کرنے کی جگہ
متعل ہے۔

کار امروز بفر دَا مگذار۔
آج کا کام کل پر نہ چھوڑو۔

کارے بوڑ نہ نیست
نجاری۔ بندر کا کام نقش گری
باریک بینی نہیں۔

کارے کہ خدا کند فلک
را چہ مجال۔ جو کام خدا کرتا
ہے دشمن کی (دست برد) کیا
مجال کہ وہ کام نہ ہو۔

۵ کاندھیں راہ فلاں
ابن فلاں چہیزے نیست۔
اس راستے (عشق) میں حسب
نسب کی کوئی حیثیت نہیں
ہے۔

ع کزدَم ز شرابِ تاب
توبہ - میں نے خالص شراب سے
توبہ کر لی۔

ع کزدَنی خویش آمدَنی پیش۔
(مثل) جیسی کرنی ویسی بھرنی۔
جیسا کیا تھا ویسا پایا۔ بُرے کام
کا نتیجہ بُرا۔

ع کز مہائے تو مارا کزد گستاخ
تیری نوازشوں نے ہمیں مزید
مانگنا / ہاتھ پھیلا نا سکھا
دیا۔

ع کس نمی پُرسد کہ بھیا کون ہو۔
وہاں بولتے ہیں جہاں کوئی کسی
کی بات نہ پوچھے۔

ع کس شنود یا نشود من
گفتگوئے میکُم - کوئی سُنے
م یا نہ سُنے میں تو اپنی کروں گا۔

ع کلوخ انداز را پا داس
سنگ آشت - (مقولہ)

خواہ مخواہ چھیڑ کرنے والے
کو سخت سزا ملنا چاہیے۔

ع کہ پروانگی داد پروانہ

ع ۱۔ پروانے کی جہاں نشاری
اس کی عطا ہے۔ پروانے کو
مرٹنے کا وصف اسی کی
دین ہے۔

ع کہ تعجیل کارے شیاطین
بوکد - عجلت پسندی شیطانوں
کا کام ہے۔ جلد بازی شیطان
کا کام ہے۔ عجلت شیطان
فعل ہے۔

ع کے آمدی و کے پیر شدی۔
(کب آئے اور کب بڑھے
ہوئے)۔ جب کوئی جانے کے
لیے جلدی کرے تو کہتے ہیں۔ ابھی
نا تجربے کا رہو۔

ع گاہے بہ سلام برنجند
و گاہے بہ دشنام خلعت
دہند - کبھی تو کسی کے سلام
پر رنجیدہ ہو جاتے ہیں اور
کبھی کسی کو گالی پر جوڑا / خلعت
عنایت کر دیتے ہیں۔

ع گذشتہ راصلوۃ آئندہ

ع راحتیاط - اس جگہ مستعمل
ہے جہاں یہ کہنا ہو کہ گزری
باتوں کا خیال نہ کرو، آئندہ
کے لیے احتیاط رکھو۔

گر بدولت برسی مست نہ
کردی گردی - دولت مند
ہونے کے باوصف مغرور نہ
ہونے کو بڑا ظرف درکار
ہے۔

گر بہ کشتن روزِ اوّل -

رُعب پہلے ہی دن خوب بیٹھتا
ہے۔

۵ گر قبولِ اُفتد زہے عزو
شرف - نذر یا تحفہ پیش کرتے
وقت کہتے ہیں کہ اگر قبول ہو تو کیا
ہی عزت و شرف ہے۔

گذشتنی و گذشتنی - جو

گزرنے والی ہے اور جس کو چھوڑ
کے جانا بھی ہے۔

گذشت آنچہ گذشت -

جو کچھ ہونا تھا ہو گیا، آئندہ
احتیاط رکھنا۔ بڑا صدمہ ہوا جو
نا قابل بیان ہے۔

گفتہ گفتہ اثرے دارد -

کہنے سننے سے بات بن جاتی
ہے۔

گو سالہ ما پیر شد و گاؤ
نہ شد - بڑھے ہو گئے مگر بچپن
نہ گیا - پچھڑا بوڑھا ہو گیا
لیکن بیل نہ بن سکا۔

گو شہر خردند ان سگت -

جب دو بُرے شخص آپس میں
لڑیں تو کہتے ہیں - جب کوئی بُری
چیز کسی لالچی آدمی کو ہل جائے تو
کہتے ہیں۔

لُٹیا فرستاد و دھوتی رسید -

بھیجی لُٹیا اور پہنچی دھوتی - مانگا
تھا کچھ اور ملا کچھ۔

ما بخیر و شما سلامت -

اس محل پر متعل ہے جب یہ
کہنا ہو کہ تم سے ہم سے کسی امر
میں شرکت نہیں، ہم الگ تم
الگ۔

ما راجہ ازیں قصہ کہ گاؤ
آمد و خر رفت - کسی کے

آنے جانے پر بے پروائی ظاہر
کرنے کے لیے۔

مالِ حرام بود بجائے

میں بھی بولتے ہیں۔ عاجز
زبردست کے قابو میں آکر
لاچار ہے۔

مَرگِ اَنْبُوہِ جَشْنِ دَارِد۔

(مثل) عام مصیبت کا رنج
نہیں ہوتا۔ انسان کی طبیعت
کا خاصہ ہے کہ وہ کسی کو
شریکِ مصیبت دیکھ کر
کسی قدر تسلی پاتا ہے، اس
موقع پر یہ مثل بولتے ہیں۔

ع مَزَن فَا لِ بَدْكَارِ دَرُو

حَالِ بَد۔ بُری بات مت
کہو اس کی بُری حالت
پر۔

مشتے کہ بعد اَزِ جَنگِ

یَا دَا یِدِ بَرِ کَلَّہِ خُو دِ بَا یِدِ زِد۔

(مثل) جو گھونسا جنگ کے
بعد یاد آئے اسے اپنی ہی
کلمے پر مارتا چاہیے، وقت
نکل جانے کے بعد کوئی
ترکیب یاد آئی تو کیا، موقع
نکل گیا..... بے کار ہے۔
موقع نکل جانے کے بعد پچھتانا
عبث ہے۔

حَرَامِ رَفْت۔ (مثل) اس

وقت بولتے ہیں جب حرام کا
کما یا ہوا مال ضائع ہو جائے۔

مَالِ عَرَبِ پِشِ عَرَب۔

اپنا مال اپنی ہی آنکھوں کے
سامنے اچھا ہے۔

مَالِ مُفْتِ دِلِ بے رَحْم۔

(مثل) اس محل پر بولتے
ہیں جب پرایا مال بے دریغ
صرف کیا جائے۔

ع مَرَاکِدَ اے تُو بُو دَن

زِ سَلْطَنَتِ بَہْتَر۔ میرے
لیے آپ کے دروازے کا
فقیر بننا دُنیا کی بادشاہت
سے بہتر ہے۔

ع مَرْدِ آخِرِ بیں مُبَارَک

بَندِہِ اِیْسَت۔ عاقبت
آندیش آدمی بہتر ہے۔

مَرْدِہِ بے دَسْتِ زِنْدِہ۔

جب آدمی مرجاتا ہے تو
زندہ شخص جس طرح چاہیں
اس کی تجہیز و تکفین کریں وہ
بے اختیار ہوتا ہے، اسی طرح
بے بس اور بے کس کے حق

مُفْتِ کَرَم دَاشْتَن - خواہ
مخوہ احسان جتانہ - مفت
کا احسان رکھنا۔

مَنْ اَنْتُمْ کَ مَنْ دَا اَنْتُمْ -

(مقولہ) مدح و تعریف کے
جواب میں اپنی عاجزی و خاکساری
ظاہر کرنے کے لیے متعل
ہے۔

مَنْ چہ سَرَا اَیْم وَ طَنیُورَہ
مَنْ چہ می سَرَا اَیْد - (شل)
یعنی ایک بیان اس شخص کا
دوسرے بیان سے مخالف
ہے۔

مَنْ دَر چہ خَیَالِیْم وَ فَلَک
دَر چہ خَیَال - میں کسی
خیال میں ہوں اور فلک کسی اور
خیال میں یعنی انسان سوچتا کچھ
ہے اور ہوتا کچھ ہے۔

مُور رَا شَبْنَم طُوفَان -
چیونٹی کے لیے اوس ہی طوفان
ہے۔ یعنی چھوٹے کے لیے
تھوڑی تکلیف بھی بہت
ہوتی ہے۔

می شود اَللّٰہ نگہبان

مُشتے نمونہ از خَزَوَارِے -

(مثل) ڈھیر میں سے تھوڑی
سی چیز سے کل کی اصلیت معلوم
ہو جاتی ہے۔

مُشْکِ اَنْتِ کَ خُود
بِجُو اَیْد نَ کَ عَطَا رِ بَکُو اَیْد -
(مثل) ہنر یا اچھی چیز خود
ہی ظاہر ہوتی ہے تعریف کی
ضرورت نہیں۔

مَرَضِیُّ مَوَلٰی اَز ہِمَہ اَوَلٰی -
(مقولہ) ہر ایک امر میں خدا
کی رضا پر راضی رہنا چاہیے
کنا یہ ہے کسی معاملے میں
انسان کی بے بسی سے۔

مَطْلَبِ سَعْدِی دِیْگَرِ اَنْتِ -
ظاہریوں ہی ہے لیکن دلی
منشا اور ہے۔ شاعر کا مطلب
کچھ ہے اور لیا کچھ اور جارہا
ہے۔

مَغْزِ مَا خُور دَو حَلَقِ خُود

بِدِ رِ اَیْد - ہمارا بھیجا کھایا اور
اپنا گلا پھاڑا یعنی بے کار
مشغلہ اختیار کیا۔

شماست - اللہ تمہارا
نگہبان ہو۔

مینڈکی راز کام پیداشد
(مثل) مینڈکی کو راز کام
ہونا۔ اپنی حد سے بڑھ کر شیخی
مارنے والے کی بابت کہتے
ہیں۔

نار بر آں کن کہ خریدار
نست۔ نخرے اسے دکھاؤ
جو تمہارا گاہک / قدر دان
ہو۔

ناگساں پیش گساں می آیند۔
نا اہل، اہل کا مقابلہ کرتے
ہیں۔ چھوٹے بڑوں کے منہ
آتے ہیں۔

نقل عیش بہ از عیش۔
عیش کا ذکر عیش سے بہتر
ہے، مراد یہ ہے کہ آرام و
آسائش کے تذکرے سے بھی
سکون ملتا ہے۔

نقل کفر کفر نباشد۔
(مثل) کفر کا نقل کرنا خود
کفر نہیں ہے۔

نکتہ ہاست بسے محرم
اسرار گجا۔ بہت راز ہیں

مگر ان کا جاننے والا کہاں
ہے۔

نہ جائے ماندن نہ پائے
رفتن۔ نہ ٹھہرنے کی جگہ
نہ چلے جانے کا موقع۔ مجبور
و بے کس۔

نیست جز انساں
دریں عالم کہ بسیارست
نیست۔ اس دنیا میں انسان
کے علاوہ کچھ نہیں ہے کہ بہت
ہے لیکن حقیقت میں انسان
نہیں ہیں!

نیک اندر بد و بد اندر
نیک۔ اچھا بروں میں اور
گرا اچھوں میں۔

نیکی کن وہ آب انداز۔
نیکی کر کے بھلا دینا چاہیے۔
جس نیکی میں کچھ عوض نہ ملے
یا بے فائدہ ہو اس کی نسبت
بولتے ہیں۔

نیم حکیم خطرہ جان، نیم
ملا خطرہ ایماں۔ (مثل)
نا تجربے کار سے کام بگڑ جانے
کا اندیشہ ہے۔

نے غم دزدنے غم کالا۔

کوئی غم نہیں، اطمینان، فراغت۔
کسی بات کی پروا نہیں۔ کوئی
کھٹکا نہیں، کیوں کہ مال اسباب
پاس نہیں۔

ع وز کز دہ ناصواب توبہ۔
اگر تو نے غلط کام کیا ہے تو
توبہ توبہ۔

وزیرے چنیں شہر یارے
چُنّاں۔ (مثل) جیسے افسر
ویسے ہی ماتحت دونوں کا
ابتر حال ہے، دونوں بُرے۔

وقت از دست رفتہ
وتیر از کماں جستہ یار
نباید۔ ہاتھ سے نکلا ہوا
وقت اور کمان سے نکلا ہوا
تیر واپس نہیں آتا ہے۔

وقت درو ہنگام کاشت
پاس مرایت رنگاہداشت۔
فصل کے کاٹنے اور بونے کے
وقت احتیاط شرط ہے۔

ولیکن چو گفتی دلیلش بیار۔
جب تو نے بات کہی تو اس کی

دلیل بھی پیش کر۔

ولی را ولی می شناسد۔

(مثل) یعنی ہر شخص اپنے سے
آدمی کو خوب پہچانتا ہے اور
وہ اس کی اچھائی اور بُرائی کو
جلد معلوم کر لیتا ہے، جب کسی
چالاک آدمی کی چالاکی کو دوسرا
آدمی پہچان لے تو اس موقع پر
یہ مثل بول جاتی ہے۔

ہرچہ از دل دور از
دیدہ دور۔ آنکھ او جھل
پہاڑ او جھل۔

ہرچہ بادا باد ماکشتی در
آب انداختیم۔ (مثل)
جو کچھ ہو سو ہو، ہم نے تو کشتی
دریا میں ڈال دی۔

ہرچہ مرضی اوست ہمہ
نیکوست۔ جو کچھ اس کی
مرضی وہی ٹھیک ہے۔

ہر روز عید نیست کہ
خلوہ کجورد کسے۔ (مثل)
روز ایسا عمدہ موقع ہاتھ
نہیں آتا۔

ع ہر سخن جای و ہر نکتہ
مکانے دار د (مثل) ہر بات
کا کوئی نہ کوئی موقع محل ہوا
کرتا ہے۔

ہر فرعون نے ہر موسیٰ د ہر
فرعون نے را موسیٰ ایک پر
ایک غالب ہے۔

ہر کے مصالحتے خویش زنگو
میداند۔ (مقولہ) اپنی
مصالحت ہر شخص خوب جانتا
ہے۔

ہر کہ بیچ نداد ز بیچ غم
ندارد۔ جو کچھ نہیں رکھتا
اسے کوئی غم بھی نہیں ہوتا۔

ہر ملکہ و ہر رشمے۔ ہر
جگہ کا چلن جدا ہوتا ہے۔

ہم خرما و ہم ثواب۔
وہ فعل جس میں لذت ہو اور
کار خیر بھی ہو۔

ہمت مرداں مدد خدا۔
(مقولہ) کام میں کوشش شرط
ہے خدا تعالیٰ ضرور مدد

کرتا ہے۔

ہمچو من و دیگرے نیست۔
میرے یا ہمارے مثل دوسرا
نہیں ہے۔ یہ فقرہ خود ستائی
کے لیے مستعمل ہے۔

ہمہ عالم گواہ عصمت اوست
تمام دنیا اس کی پاک دامنی
کی گواہ ہے۔

ہنوز دلی دور است۔
ابھی منزل بہت دور ہے۔
ابھی مطلب پورا ہونے میں
بہت دیر ہے۔

یا بہ آں شور آشوری و
یا بایں بے نمکی۔ یا تو اتنا
اخلاص تھا یا اب اتنی بے
اعتنائی ہے۔

یا ز بر و خور دہ پان۔
بھائی! پان کھا کر جانا۔
ع پان رخصت کا کھاتے
جائیں آپ۔

یا ران چوری نہ پیراں
دغا بازی۔ دوستوں سے
کوئی بات چھپانا نہ چاہیے اور

نہ پیروں سے دغا کرنا زیبا ہے
اس محل پر بولتے ہیں جب کوئی
شخص دغا بازی دوستوں سے

کرے۔
یار زندہ صحبت باقی۔ اب
نہیں تو پھر سہی زندگی ہے تو پھر
ملاقات ہوگی۔

ع یَا رَبِّ نَدِہِ دَاغِ
جَدَائِیْ مَا رَا۔ یا اللہ ہمیں
جدائی کا دکھ نہ دیجیے۔

یک اَنَارَ وَ صَدِّیْمَا (مثل)
وہاں بولتے ہیں جہاں چیز ایک
ہو اور خواہش مند سیکڑوں۔
یک بیتی و دُو گُوش۔ پورے
طور پر بے دخل کر دینا۔ کلیتہً
محروم کرنا۔

یک جَان دُو قَالِب۔ بہت
گہرے دوست۔ با وفا دوست۔
گہری دوستی، باہم انسانی محبت۔
شیر و شکر ہونا۔ انتہائی بے
تکلفی۔

یک دَر گِیَر و مُحکَم گِیَر۔ (مثل)
ایک ہی جگہ استقلال سے کام
کرنا چاہیے۔

یک کَار اَزِی دُو کَارِی
بَا یَد کَر د۔ ایک کام سے دو
کام نکالنے چاہئیں۔

یک مَن عِلْم رَا دَہ مَن
عَقْل بَا یَد۔ ایک حصہ علم
کے لیے دس حصے عقل کی
ضرورت ہے۔

یکے نُقْصَانِ مَایَہ و دِیْگَرے
شَمَاتَتِ ہِمْسَا یہ۔ (مثل)
اس محل پر بولتے ہیں جب اپنا
نقصان ہو جائے اور دوسرے
انگشت نہائی کریں یعنی طنز کریں۔
یک شُد دُوشُد۔ ایک بلا تو تھی ہی
دوسری اور پیچھے آپڑی۔ ایک امر
عجیب کے بعد دوسرے امر عجیب کے
واقع ہونے پر بولتے ہیں۔

عربی اشعار، عبارات، قرآنی آیات اور اور احادیث نبوی

اندھی ہو جاتی ہے - موت
انسان کو جو اس باختہ کردہتی
ہے

اِحْفَظْ النَّاسَ بِحِفْظِكَ -

(افلاطون کا مقولہ) - لوگوں
کی حفاظت کرو اللہ تمہاری حفاظت
کرے گا۔

اَزَادَا لِّلّٰهِ حَشْمَتًا - اللہ
اس کی شان بڑھائے۔

اَزْهَدْ فِي الدُّنْيَا يُحِبُّكَ
اللّٰهُ وَاَزْهَدْ فِيْهَا عِنْدَ
النَّاسِ يُحِبُّكَ

النَّاسِ - دنیا سے بے رغبت
ہو جا اللہ تجھ سے محبت کرے گا
اور جو چیز لوگوں کے پاس ہے

اَلَمْ تَقُلْ نُوْنِيَّةٌ تَّعْصِمُ مُرَاعَاةَہَا
الَّذِيْنَ مِنْ اَلْخَطَا فِي الْفِكْرِ -

یہ ایسا قانونی ہتھیار ہے جو
فکری خطا سے بچاتا ہے -

اَمْنَا وَصَدَّقْنَا - (لفظاً) ہم
اسے مانتے اور اس کی تصدیق
کرتے ہیں (مراداً) بجا و درست۔

ایسا ہی ہے -
اٰمِنِيْنَ ثُمَّ اٰمِنِيْنَ - ایسا ہی ہو ،
پھر ایسا ہی ہو ، کوئی دعا کرے
تو اس کی تائید میں کہتے ہیں -
التجاء میں زور پیدا کرنے کے
لیے لفظ آمین مکرر بولتے
ہیں -

اِذَا جَاءَ الْقَضَاءُ عَمِّي الْبَصَرِ -
جب موت آتی ہے تو آنکھ

اس سے بے نیا ہو جا تو لوگ تجھ سے محبت کریں گے۔
اَسْتَغْفِرُ اللّٰهَ - (لفظاً) میں خدائے تعالیٰ سے معافی مانگتا ہوں (مراداً) کسی امر قبیح سے انکار، اظہار برأت یا نفرت کے موقع پر مستعمل - مترادف - ایسا ممکن نہیں، یہ نہیں ہو سکتا، خدا اس سے محفوظ رکھے، بہت بُری بات ہے، لاحول ولا قوۃ، خدا نہ کرے ایسا ہو۔

اَسْتَغْفِرُ اللّٰهَ رَبِّيْ مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ وَّاَتُوْبُ اِلَيْهِ - میں اپنے رب سے مغفرت چاہتا ہوں اپنے ہر گناہ سے۔
اَسْمِ اعْظَمُ - اللہ تعالیٰ کے ناموں میں سے ایک نام - عظیم تر نام - بزرگ ترین نام۔
اَضْعَفُ الْجَبَادِ - نہایت حقیر بندہ - حقیر ترین بندہ۔
اَطْلُبُو الْعِلْمَ وَاَلَوْ كَانَ بِالْهَيْصِ - علم طلب کرو خواہ پھین میں ہو۔

اَظْهَرَ مِنَ الشَّمْسِ - سورج سے نمایاں - بہت واضح - صریح روشن۔

اَعْدَايَ عَدُوْكَ نَفْسُكَ الَّتِي بَيْنَ جَنْبِكَ - تیرا سب سے بڑا دشمن تیرا نفس ہے جو تیرے پہلو میں چھپا ہوا ہے۔

اَفْضَلُ الْأَعْمَالِ اِحْسَانُ - بہتر عمل وہ ہے جس کی پابندی کی جائے۔

اَلْكَذِبُ وَ اَلْحَسَنَةُ - کیا ہی جھوٹا ہے وہ اور کیا ہی خوب ہے وہ - مجموعہ تضاد۔

اَلَا يَا أَيُّهَا السَّاقِي اَدْرِكَا سَاوِنَا وَلَهَا - اے ساتی خبردار ہو، پیالہ گردش میں لا اور اس کو دے۔

اَلَا يَا سَاكِنِ الْقَصْرِ الْمَعْلٰی - سَدِّ فَنِّ عَنَقَرِيْبٍ فِي الشَّرَابِ - دیکھ اے اونچے محل میں رہنے والے - تو عن قریب مٹی میں دفن کر دیا جائے گا۔

اَللّٰهُ جَمِيْلٌ، وَيُحِبُّ الْجَمَالَ - اللہ جمیل ہے اور جمال کو پسند کرتا ہے۔

اللَّهُ بَاقِي مِنْ كُلِّ فَنَانِي -

رَ اللّٰهُ بَاقِي وَ الْكُلِّ فَنَانِي -

اللہ باقی سب فانی -

أَلْهَمَّ أَحْفَظْنَا مِنْ كُلِّ الْبَلَلِيَّاتِ -

اے اللہ ہماری حفاظت فرما

تمام بلاؤں سے -

أَمْسَاكُمُ اللَّهُ بِالْخَيْرِ - اللَّهُ

تعالیٰ آپ کی شام خیریت سے

لائے -

أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُصْطَرَّ إِذَا

دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ -

بھلا کون پہنچتا ہے بے بس کی فریاد

کو جب اس کو پکارتا ہے اور

وہ دور کر دیتا ہے سختی -

أَلْهَمَّ زِدْ قِرْدَ - اللَّهُ رَوْزَ

افزوں ترقی دے یا اضافہ

کرے -

إِنْ كَانَ الْكَذِبُ يُنْجِي

الصِّدْقُ أُنْجِي - اگر جھوٹ نجات

کا باعث ہے تو سچائی اس سے

زیا دہ -

أَنَا اللَّهُ بِرُكَاثَةٍ - اللہ اس

کی دلیل کو روشن کرے -

أَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءَ -

ہم نے اُتار آسمان سے

پانی -

إِنَّ الَّذِينَ يُجَاهِدُونَ فِي

سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَ

أَنْفُسِهِمْ - بلاشبہ وہ لوگ اللہ

کے راستے میں اپنے مال اور جان

سے جہاد کرتے ہیں -

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ وَ

الشَّاكِرِينَ - بے شک اللہ

صبر اور شکر کرنے والوں کے

ساتھ ہے -

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الشَّجَاعَ -

بے شک اللہ تعالیٰ بہادر شخص

کو پسند کرتا ہے -

إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ -

بے شک ہم اللہ ہی کے لیے

ہیں اور بے شک ہم اسی کی

طرف واپس ہونے والے

ہیں -

أَنَا الْبَرَقِ - میں بجلی ہوں -

إِنَّا زَيْنَ السَّمَاءِ الدُّنْيَا

بِرَبِّنْتَ نِ الْكُؤَاكِبُ - بے شک ہم نے آراستہ کیا ہے آسمان دنیا کو ستاروں سے۔
اَنْتَ شَيْخٌ اَوْ سَيِّدٌ - تم شیخ ہو یا سید ہو۔

اِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ جُحُشٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ - یہ جو ہے شراب اور جوا اور بہت اور پانے سب گندے کام ہیں شیطان کے۔

اَلتَّائِي خَيْرٌ مِّنَ الرَّحْمٰنِ وَالتَّعَجُّيلُ مِّنَ الشَّيْطَانِ - دور اندیشی اللہ کی طرف سے ہے اور جلد بازی شیطان کی جانب سے۔

اَلتَّائِبُ مِنَ الذَّنْبِ كَمَنْ لَا ذَنْبَ لَهُ - گناہ سے توبہ کرنے والا ایسا ہی ہے جیسے اس نے گناہ کیا ہی نہ ہو۔

اَلْاَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ - عمل کا دار و مدار نیت پر ہے۔

اَلْاَمْرُ فَوْقُ الْاَدَبِ - حکم ادب سے بالاتر ہے۔
اَلْاَمْرُ كَذَلِكَ - حکم اسی طرح

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِي هَدٰ اَنَا سَوَاءُ الطَّرِيقِ - تعریف اللہ کے لیے

جس نے سیدھا راستہ بتایا۔
اَلْحُكْمُ لِلّٰهِ - اصل حکم اللہ تعالیٰ کا ہے باقی سب کے احکام مجازی ہیں۔

اَلْغَيْبُ عِنْدَ اللّٰهِ - غیب اللہ کے پاس ہے۔

اَلْقَاسِمُ مُحْرَمٌ - مجمع میں کوئی چیز تقسیم کرنے والا عموماً (اپنے حق سے) محروم رہ جاتا ہے۔

اَلْمَكْتُوبُ نِصْفُ الْمُلَاقَاتِ - خط نصف ملاقات ہے۔

اَلْاِنْتِظَارُ اَشَدُّ مِنَ الْمَوْتِ - انتظار موت سے زیادہ شدید ہے۔

اَلْحَرْبُ خُدْعَةٌ - جنگ فریب ہے یعنی جنگ میں فریب سے کام لیا جاتا

اَلْحَقُّ مَرٌّ - حق کڑوا ہے۔
سچی بات بُری معلوم ہوتی ہے۔

اَلدَّالُّ عَلَى الْخَيْرِ كَفَاعِلِهِ - خیر کا بتانے والا کرنے والے کی طرح ہے۔

الدُّنْيَا دَارُ الْغُرُورِ وَالْعُقْبَى
دَارُ السُّرُورِ - دُنیا دھوکے
کی جگہ ہے اور آخرت سکون
کی جگہ ہے۔

السَّعِيدُ مَنْ وَعِظَ لِيُغَيِّرَهُ -
سعادت مند وہ ہے جو غیر
سے نصیحت حاصل کرتا ہے۔

السَّعَى مَتْنِي وَالْإِثْمَامُ مِنْ
اللَّهِ - کوشش میری جانب سے
ہے اور پورا کرنا اللہ کی طرف
سے۔

السَّيْفُ وَالْخَنْجَرُ مَرِيحَاتُنَا -
أَفْ عَلَى النَّرْجِسِ وَالْآسِ -
تلوار اور خنجر ہمارے گلے کا ہار ہے۔
تف ہے نرگس اور آس پر۔

شَرُّ ابْنٍ مِنْ دَمٍ أَعْدَانَا -
وَكَا سُتْنَا مِنْ جَهَنَّمَ الرَّاسُ
ہماری شراب دشمن کا خون
ہے۔ ہمارا گلاس اس کے سر
کی گھوڑی ہے۔

الصَّبْرُ مِفْتَاحُ الْفَرَجِ - صبر
کشاہدگی کی کنجی ہے۔

الصَّدَقَةُ تَرُدُّ الْبِلَاءَ وَ
تَرْزُقُنِي الْعُمَرَ - صدقہ بلا کو
دور کرتا اور عمر کو بڑھاتا
ہے۔

الصَّبْرُ مِرَآةُ الْعَرْفَانِ
يَا لَيْتَ شَحْرِي حَتَّى امَعَ الْقَاهِ -
صبر معرفت کا آئینہ ہے۔ کاش
میں جانتا کہ کب اس سے
ملاقات ہوگی۔

الْعَادَةُ كَالطَّبِيعَةِ الثَّانِيَةِ
عادت طبیعتِ ثانیہ
ہے۔

الْعَاقِلُ تَكْفِيئُهُ الْإِشَارَةُ -
عقل مند کے لیے اشارہ ہی
کافی ہے۔

الْقَاصُ لَا يُحِبُّ الْقَاصَ -
ایک قصہ خواں دوسرے
قصہ خواں کو دوست نہیں
رکھتا ہے۔

الْقَبْرِ صَنْدُوقُ الْحَمَلِ -
قبر اعمال کا صندوق ہے جیسی
کرنی ویسی بھرنی۔

الْمَلِكُ وَالْإِيمَانُ تَوَامَنُ -
حکومت اور ایمان جڑواں
بھائی ہیں۔

الْكَرِيمُ إِذَا وَعَدَهُ وَفَا -
کریم وعدہ وفا کرتا ہے۔ سخی
وعدہ پورا کرتا ہے۔

الْمُؤْمِنُ مَرَاةُ الْمُؤْمِنِ -
مومن، مومن کا آئینہ ہے۔

الْتَّادِرُ كَالْمَعْدُومِ - جو
بات یا چیز کا دکا یا کبھی کبھار
ہو وہ نہ ہونے کے برابر ہے،
کیا اب معدوم و مفقود
کی مثل ہے۔

النَّاسُ عَلَى دِينِ مُلُوكِهِمْ -
لوگ عموماً لباس اور نشست
و برخاست وغیرہ کے آداب
میں اپنے بادشاہ، امرا یا
بزرگ کے طور طریقے کی پیروی
کرتے ہیں۔

أَوَّلُ طَعَامٍ بَعْدَهُ كَلَامٌ -
جہاں کوئی کھانا کھانے میں
باتیں بہت کرتا ہے اس کو
روکنے کو کہتے ہیں اور عام

طور پر اس جگہ کہتے ہیں کہ
کھانا اگر تیار ہو تو کھائے اس
کے بعد اور کوئی کام کرے۔
کھانا سب کاموں سے
مقدم ہے۔

أَوَّلُ طَعَامٍ بَعْدَهُ كَلَامٌ -
رَاحَتُ الرُّوحِ فِي قَلْبِهِ
الْمَنَامُ - پہلے کھانا بعد میں
بات - روح کا سکون کم
سونے میں ہے۔

أُولَى أَجْنَحٍ - پروں والے
(فرشتوں کی صفت)۔

أَهْلُ الْغَرَضِ مَجْنُونٌ -
غرض مند دیوانہ ہوتا ہے۔

أَيُّهَا الْمَشْغُولُ فِي فِكْرِ
الْبَيَانِ - اے وہ جو
مشغول ہے بیان کی سوچ
میں۔

أَيُّهَا الْمَصْرُوفُ فِي
لَوْثِ الرِّيَا - اے وہ شخص
جو مصروف ہے ریاکاری
کے الزام میں۔

أَيُّهَا الْمَطْرُودُ عَنْ بَابِ
الْهُدَى - اے وہ جو دھتکارا

گیا ہے ہدایت کے دروازے سے۔
 اَيُّ يَوْمَيْنِ مِنَ الْمَوْتِ اَفَرَّ
 يَوْمَ لَا يُقَدَّرُ اَمَ يَوْمَ قَدَرٍ
 کون سے دو دن ہیں جن میں موت کے
 نجات حاصل ہو۔ ایک دن وہ ہے

جس میں تقدیر بھی ہوئی ہو۔

يَوْمَ لَا يُقَدَّرُ لَا يَأْتِي الْقَضَا
 يَوْمَ قَدَرٍ لَا يَعْنِي الْحَذَرُ
 ایک دن وہ ہے جس میں قضا نہیں آتی
 ایک دن وہ ہے جس میں موت سے مفر نہیں۔

بَارَكَ اللهُ - اللہ برکت دے۔

بَحْرُ بَابٍ لَا يَنْصَرِفُ -

سوائے باب لا ینصرف
 کے (غیر منصرف کے) (غیر
 منصرف باب کے علاوہ)

بَدِيْهِ الْاِلْتِزَاجِ - لفظی معنی
 جس کا نتیجہ واضح ہو۔ منطق
 کی پہلی شکل جس کے نتیجے نکالنے
 میں غور و فکر کی ضرورت نہیں
 ہوتی۔

بَرَجَعْتَهُ الْقَهْقَرَى - اُلٹے

پاؤں واپس ہونا۔ سابقہ

حالت کی طرف لوٹنا۔

بَرَدَ اللهُ - ٹھنڈا کر دے
 اللہ۔

بَرَدَ اللهُ مَضْجَعَهُ، وَاَنَا رَ
 اللهُ بَرَّكَانَهُ - اللہ تعالیٰ
 اس کی خواب گاہ کو ٹھنڈا
 رکھے اور اس کی دلیل کو روشن
 کر دے۔

بَسَاعَتِهِ مِنَ السَّاعَاتِ -
 گھڑیوں سے ایک گھڑی کے
 ساتھ۔

بِسْمِ اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ -

شروع اللہ کے نام سے
 جو بڑا مہربان نہایت رحیم
 ہے۔

بِعُوْنِهِ تَعَالَى - اللہ کی مدد
 سے۔

بِفَحْوِائِ مَالٍ اُيْدِرِكُ
 کلمہ - پوری چیز نہ مل سکے تو
 تھوڑی ہی سہی۔

بِالرَّاسِ وَالْعَيْنِ -

بہت ادب کے ساتھ۔ سر
 آنکھوں۔ بہ سروحسم۔

بَلَّغِ الْعِلْمَ بِمَا رَبُّهُ -
 کشف اللہ جی بجمالہ

سُبْحَانَ اللہ - مَا شَاءَ اللہ -

کیا کہنا -

تَحْمِیْ کُلِّ مَحْصَا - یعنی ان کی بات

ختم ہوئی - اس کی بات پوری

ہو گئی -

جَزَاكَ اللہ - خدا تجھے بدلہ

دے - شاہان - مرحبا -

جَعَلَ اللہ الْجَنَّةَ مَشْوَاؤَ -

اس کا ٹھکانا جنت میں

بنادیا -

جَعَلَ اللہ الْمَقَامَةَ فِي

الْجَنَّةِ - اللہ تعالیٰ اس کا

مقام جنت میں بنائے -

جَلَّ جَلَالُهُ - خدا کی عظمت

اور شان بڑی ہے -

جَنَّتْ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ -

باغ ہوں گے جن کے نیچے نہریں

بہہ رہی ہوں گی -

حَمَّاكَ اللہ عَنْ شَرِّ

النَّوَابِ - جَزَاكَ اللہ

فِي الدَّارَيْنِ خَيْرًا - اللہ

تعالیٰ تجھے مصائب سے محفوظ

رکھے - اللہ تعالیٰ دنیا اور آخرت

میں تجھے نیک بدلہ دے -

پہنچا بلندی کو اپنے کمال ہے -

اندھیری کو روشن کر دیا اپنے

جمال سے -

حَسَنَتِ جَمِيعِ خِصَالِہ - صَلُّوْ

عَلَيْہِ وَآلِہِ - اس کی تمام

عادتیں اچھی ہیں - سلام ہو اس

پر اور اس کی آل پر -

يَا لِفِعْلٍ فِيہِ رُوسِيہِ شَتَّتْ

شَمْلَهُمْ - فی الوقت اللہ روسیہ

کے شیرازہ کو منتشر کر دے -

يَا اللہ الْعَظِيمِ - قسم ہے عظمت

والے اللہ کی -

يَا لُمُوجِہِ - آئنے سامنے - روبرو -

دوبدو -

يَا لِنُورِ وَالصَّادِ - اللہ کی

نصرت اور صبر سے -

يَلْعَنُ الْمُرَادُ وَزَالَ الْعِنَادُ -

ہم اپنی مراد پا گئے اور عداوت

ختم ہو گئی -

يَبِينُوا وَتُجْرُوا - وضاحت

کریں اور اجر پائیں -

تَبَارَكَ اللہ - بڑائی اللہ

کے لیے ہے - مدح میں تعجب

کے موقع پر یہ فقرہ رائج ہے -

خُذِ الْجَامَ لَا تَتَخَشَّ فِيهِ الْجَنَاحَ

جام لے لو گناہ سے نہ ڈر۔

خُذْ مَا صَفَا وَدَعْ مَا كَدَّرَ

(مقولہ) معقول بات اختیار کرو اور بُری بات چھوڑ دو۔

خَلَّدَ اللَّهُ مُلْكَهُ، وَدَوْلَتُهُ

وَضَائِفُ قَدْرِهِ - اللہ

اس کے مُلک اور دولت کو ہمیشہ رکھے اور اس کے مرتبے کو بڑھائے (دگنا چوگنا)۔

خَيْرُ الْأُمُورِ أَوْسَطُهَا - ہر کام

میں اعتدال اور میانہ روی

بہترین چیز ہے۔ بہتر کام یا بات وہ ہے جس میں نہ افراط ہو

نہ تفریط۔

دَامَ لَعْنَتُهُ - ہمیشہ اس پر

لعنت رہے۔

دَامَتْ حَسَنَةُ - بھلائی ہمیشہ

رہے۔

رَبِّ يَسِّرْ وَتَسِّرْ بِالنَّحِيرِ - اے

میرے رب آسان کر اور پورا کر خیر کے ساتھ۔

رَجَعْتُ قَهْقَرَى - اُلٹے پاؤں

واپسی۔ اس طرح پر واپسی کا

عمل کہ منہ تو اسی طرف رہے
جدھر گئے تھے اور پیچھے سرکتے
آئیں۔ اُلٹے قدم پھرنے کا عمل۔

رَجَعْنَا مِنَ الْجِهَادِ الْأَصْغَرِ

إِلَى الْجِهَادِ الْأَكْبَرِ - ہم لوٹے

جہاد اصغر سے جہاد اکبر کی
طرف۔ ہم جہاد اصغر سے
جہاد اکبر کی طرف لوٹے ہیں۔

سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا بِكَ

أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ - پاک

ہے تو ہم کو معلوم نہیں مگر جتنا
تو نے ہم کو سکھایا، بے شک
تو ہی ہے اصل جاننے والا

حکمت والا۔

سِرًّا حَاجًا وَتَاهَا جَا - ایک چراغ

چمکتا ہوا۔

سَلَّمْنَا - ہم نے تسلیم کیا۔ ہم

نے مان لیا۔

سَلَّمَ اللَّهُ تَعَالَى - اللہ

تعالیٰ اس کو سلامت رکھے۔

تَسْمُوا الْمَكَانَ - مکان کی بلندی۔

رتبے کی بلندی۔

سَوَادِ الْوَجْهِ فِي الدُّنْيَا وَ

سَوَادِ الْقَلْبِ فِي الْعُقْبَا -

چہرہ کی سیاہی دنیا میں عاقبت
کی سیاہی ہے۔

شکستِ شملہم - (خدا کرے)
ان کا گردہ بکھر جائے۔ تتر بتر
ہو جائے۔

شَرَفَ الْإِنْسَانَ بِأَلْمَالِ
وَلُبِّ الْكَمَالِ - انسان کا
شرف دولت اور کمال عقل
سے ہے۔

شَمُوسِ حَمِيَّتِكُمْ إِلَى يَوْمِ التَّنَادِ -
تم اُسے سورج ہو کہ تمہاری
حمیت قیامت تک رہے گی۔
صَاحِبِ السَّيْفِ وَالْقَلَمِ -

تلوار اور قلم کا دھنی۔
ضَاعَفَ قَدْرَهُ - اس کا مرتبہ
چوگنا ہو۔

طَلَبُ الْكُلِّ فَوْتُ الْكُلِّ -

بہت سی چیزوں کو حاصل کر لینے
کی کوشش کل چیزوں کے حصول
کو فنا کر دیتی ہے یعنی آدمی جب
بہت سی چیزیں حاصل کرنا چاہتا
ہے تو کوئی چیز بھی حاصل نہیں
ہوتی۔

ظَلَا لَكُمْ وَاسِعَتُهُ إِلَى النَّشُورِ -
تمہارے سائے پھیلتے رہیں گے
قیامت تک۔

عِزِّ اسْمِهِ - اس کے نام کو اللہ
بلند کرے۔

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ - (خدا کی
تعریف) ہر شے پر قادر ہے۔
عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ - اسی طرح۔
(اس قیاس پر۔)

عَلَيْكَ سَلَامُ اللَّهِ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ
مِنْ أَوَّلِ امْسَاءٍ إِلَى مَطْلَعِ الْفَجْرِ
تیرے اوپر سلام ہے ہر شب
میں۔ شام کی ابتدا سے پو پھٹنے
تک۔

أَبْلَغَ عَنْ أَمْرِ الْجَلَاوَةِ ظَبِيَّةٍ
أَمَّ الظُّرْفَيْنِ مَا كَانَ يَأْخِضِبَةُ الْأَمْرِ
میں بہادری کی خبر ہرنی کو دیتا ہوں
کیا میں منتظر رہوں اس بات کا
جس میں میرے لیے ناکامی ہے۔

أَتَذَكَّرُنِي عَلَى الْمَنَابِرِ خُطْبَةً
قَدْ أَيْدَكَ الْمَوْتَى وَأَيْدَكَ
النَّصْرَ - کیا تو مجھے یاد کرتا ہے منبر
پر خطبہ دیتے ہوئے۔ اللہ تیری
مدد فرمائے اور پوری طرح
مدد حاصل ہو۔

عَلَيْهِ التَّحِيَّةُ وَالشُّنَا - اس
پر دعا اور سلام ہو۔

عِیَاذُ بِاللّٰهِ - خدا کی پناہ۔

معاذ اللہ - اللہ کی پناہ -
عَمَّ نَوَالَهُ - اس کی بخشش عام ہے -
عِنْدَ اللّٰهِ مَا جَوْر - اللہ کے
یہاں اجر پائے -

غَبَّ مَسَا قَبْلَ عِشَا - شام
کے بعد رات سے پہلے -

عُلِمَتْ عَلِمَتْ فَهُوَ عَلِمَتْ -

تیرا جوش تیرا علم ہے بس وہی تیرا

علم ہے -
غَيْرُ ذَا لِكَ - اس کے سوا -
علاوہ -

فَاُغْتَبِرُوا يَا اُولِيَ الْاَبْصَارِ -

سمجھ والو عبرت حاصل کرو -

عبرت کے لیے مستعمل ہے -
فَاُتْلُوا فَاُتْلُوا - قتل کرو -
قتل کرو -

فَتَبَارَكَ اللّٰهُ اَحْسَنَ الْخَالِقِينَ -

سو بڑی برکت اللہ کی جو سب
سے بہتر بنانے والا ہے -

فَضَّلْنَا بَعْضَكُمْ عَلَى بَعْضٍ -

فضیلت دی ہم نے ان میں بعض

کو بعض سے یا بڑھا دیا ہم نے ایک
کو ایک سے -

فَهُوَ الْمُرَادُ - وہی مراد ہے - وہی
مقصود ہے - یہی اصل مقصد ہے

تو خیر، مضائقہ نہیں کی جگہ یہ
فقہ کسی شرط کے آخر میں آتا
ہے -

فِي اَمَانٍ اللّٰهُ - دعائے نیک
جو کسی عزیز ہستی کو رخصت کرتے
وقت کہتے ہیں - اللہ حافظ -
اللہ کی حفاظت میں -

قِسْ عَلَىٰ هَذَا - اسی پر اور
چیزوں کو قیاس کرو -

كَأَيُّطَّرُ فِي الْحَدِيثِ وَ
الْبَيْتِ فِي الْأَجْمِ - مثل پرند
کے باغ میں اور مثل شیر کے
بن میں -

كَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ - وہ

کافروں میں سے تھا -

كَأَبْدَرُ فِي النُّجُومِ - جیسے

چاند ستاروں میں - چودھویں
رات کی طرح ستاروں کے
درمیان -

كَالشَّمْسِ فِي نِصْفِ النَّهَارِ -

سورج کی طرح دوپہر کے
وقت -

كُلُّ رَانَا تَرْشِحُ بِمَا فِيهِ -

برتن میں جو کچھ ہے وہی پھلکے
کا - ہر برتن سے ٹپکتا ہے جو

اس میں ہے۔

کُلُّ جَدِيدٍ لَدَيْهِ - ہر نئی چیز

اچھی معلوم ہوتی ہے

کُلُّ حَيَوَانٍ تَحْيِرُوكَ فَكَم

الْأُسْفَلُ عِنْدَ الْمُنْتَحِ - ہر جانور

چماتے وقت اپنے نیچے کا جڑا حرکت

میں لاتا ہے۔

کُلُّ شَيْءٍ بِإِلَهِكَ إِلَّا وَجْهٌ - ہر

شے فنا ہونے والی ہے بجز اس

کی ذات کے۔

کُلُّ طَوِيلٍ أَتَمَّتْ - (مقولہ)

ہر بڑے قد والا حق ہوتا

ہے۔

کُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانٍ - ہر چیز

کو جو روئے زمین پر ہے فنا

ضروری ہے۔

كَلَامُ الْمُلُوكِ مُلُوكُ الْكَلَامِ -

بادشاہوں کی بات بھی شاہانہ

ہوتی ہے۔

كَلَامٌ مَا لَا يُدْرِكُ كَلًّا -

یہ ایسا کلام ہے کہ کُل کا کُل سمجھ

میں نہیں آتا۔

كَمَا لَا تُخْفَى عَلَى الْقُطْنِ اللَّيْبِ

وَلَوْ فَرَضْنَا ذَاكَ كَبْرَى -

اگر ہم اس کو بڑی بات فرض

کر لیں تو یہ صاحب عقل پر

مخفی نہیں ہے۔

كَمَا يَنْبَغِي - جیسا مناسب ہو۔

جیسا کہ چاہیے۔

كُوشٌ لِمَنِ الْمُلْكُ - آج کس

کی بادشاہی ہے۔ اپنی بڑائی

یا خدائی کا انکارہ بجانا۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ

اللَّهِ - کلمہ طیب - اللہ کے سوا

پرستش کے قابل نہیں اور محمد

صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اس کے

رسول ہیں۔ یہ کلمہ مسلمانوں کے

ایمان کی بنیاد ہے۔

لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

نَعْلَى الْعَظِيمِ - کوئی قوت اور

کوئی طاقت سوائے خدائے

بزرگ و برتر کے کسی کو سزاوار

نہیں ہے۔

لَا تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ -

آس مت توڑو اللہ کی

مہربانی سے۔

لَا تَنْتُمْ قَم - مت سو

کھڑا ہو جا۔

لَسْتُ يَا خُفَّاشُ مِنْ أَهْلِ
الْوَقَارِ - لَا تَرَى شَمْسَ
وَلَا ضَوْءَ النَّهَارِ - اے
چمکا دڑتو صاحبِ وقار
نہیں ہے - تجھے سورج اور
دن کی روشنی نظر نہیں
آتی -

لَقَدْ جِئْتَ يَا فَنَدْتُ رَتَنَ
نَاثٍ - بِقِصَّةِ خَارِجَتِهِ
مِنَ الْعُقُولِ - اے
پنڈت رتن ناتھ تم لائے
ہو ایسا قصہ جو عقل سے
بالا تر ہے -

مُبَشِّرِي بِقِصَّتِكُمْ نَا وَلَكُمْ
لَا تَأْجِئْنَا مُقَرِّطِينَ فَنَقُولُ -
تمہیں خوش خبری ہو تمہارے
قصے (یعنی ناول) کی، ہم
تعریف کرتے ہوئے آئے
ہیں تو پھر ہم کہتے ہیں -

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي
أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ - ہم نے
بنایا آدمی خوب سے
انداز سے پر -

لِللّٰهِ الْحَمْدُ - سب تعریف
خدا کے لیے ہے - خدا
کا شکر ہے -
لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ - نہ کسی
کو جنا نہ کسی سے جنا گیا -
لَوْحَشَنَّ اللَّهُ - (کلمہ تعجب
و تعظیم) اللہ اس کو وحشت

نہ دے -
لَوْ قَرَضْنَا - اگر ہم فرض کر لیں -
مَان لِّس - تسلیم کر لیں -

لَيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى -
آدمی کو وہی ملتا ہے جو اس
نے کمایا -
مَا اسْمُكَ - تمہارا کیا نام
ہے -

مَا دَامَ شَمْسُ ظِلًّا لَّكُمْ
لَا مِعْتَه - ہمیشہ رہیں
تمہارے سورج کے سائے
چمکتے ہوئے -

مَا عَبَدْتُكَ حَتَّىٰ عِبَادَتِكَ -
ہم نے تیری بندگی کا حق
ادا نہ کیا -

مَا عَرَفْنَاكَ حَتَّىٰ مَعْرِفَتِكَ -
ہم نے نہیں پہچانا تجھ کو

تیرے حق کے مطابق۔

مُسْتَحَانَ مَلَاءِ اَعْلٰی - پاک
ہیں فرشتے یعنی بالا و برتر
مخلوق۔

مُصْبَاحِ مَجَالِسِ سِدَاد -
صحیح مجالس کا چراغ۔

مَطْلَعُ الشَّمْسِ مِنْ وَجْهٍ
جَبَّتْ الدُّرِّ فِيهَا يَلْقَطُ
الْوَرْدَ فِي حُذَاهُ مَفْرَسُ
الْغُصْنِ فِي قَدَمَيْهِ، اللَّيْلُ
فِي شَعْرَتَيْهِ تَكْلُو الْعُيُونُ
وَالْقُلُوبُ تَشْرَبُهَا - اس
کا چہرہ مطلع آفتاب ہے،
موتی کے دانے اس کے منہ
میں، گلاب کا پھول اس کے
رخسار ہیں، شاخ کا پودا اس
کے قدم میں ہے اور رات اس
کے بالوں میں ہے، قریب ہے
کہ نگاہیں اور دل اس کو چُپ
جائیں۔

مَعَاذَ اللّٰهِ - خدا کی پناہ۔

مَنْ أَحَبَّ اللّٰهَ وَابْغَضَ
اللّٰهَ وَاعْطَى اللّٰهَ مَنَعَ

اللّٰهُ فَقَدْ اسْتَكْمَلَ

اِيْمَانَهُ - جس نے اللہ کے
لیے محبت کی اور اللہ کے لیے
نفرت کی اور اللہ کے لیے
اس نے سخاوت اور اللہ
کے لیے جس نے بخل کیا تو اس
نے اپنا ایمان مکمل کر لیا۔

مِنْ اَيِّ طَرِيقٍ كَانَ اِذَا -
یہ کون سے طریقے سے ہے۔
مَنْ ضَحِكَ ضَحِكَ - جو
ہنسا اس پر ہنسا گیا۔

مِنْ كُلِّ الْوُجُوهِ - ہر
محاذ سے۔ ہر طریقے سے۔
ہر طرح سے۔

مَوْلَانَا بِالْعِلْمِ وَالْفَضْلِ
اَوْ لَنَا - ہمہ صفت موصوف۔
علم و فضل میں یکتا۔
نَسِيَامٌ مِّنْسَا - بھولا بسرا۔
فرا موش۔ از یاد رفتہ۔

نَصْرُ مِنَ اللّٰهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ -
اللہ کی طرف سے مدد اور
جلد فتح پالی۔

نَعْمَ بِالرَّاسِ وَالْعَيْنِ -

بہ سروچشم منظور ہونا (مجازاً)
دل سے منظور ہونا۔

نَقْدُهُ حُرْمَتُهُ - اس کا نقد
معاملہ اس کی عزت کا باعث

نُورٌ عَلَى نُورٍ - نور ہی نور

ہے۔
وَاجِبٌ إِلَّا ذَعَانٌ - یقیناً
ضروری ہے۔

وَإِثْمُهُمَا أَكْبَرُ مِنْ نَفْعِهِمَا -

اور ان کا گناہ ان کے فائدوں
سے کہیں بڑھا ہوا ہے۔

وَجَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ -

باغ ہوں گے جن کے نیچے نہریں
بہہ رہی ہوں گی۔

وَنَجَّيْتُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ - وجوہ میں
کے ایک وجہ۔

وَحَدَّهُ لَا شَرِيكَ لَهُ - اللہ

ایک ہے اس کا کوئی شریک
نہیں۔

وَقُلْ رَبِّ اَدْخِلْنِيْ مَدْخَلَ

صِدْقٍ وَّاَخْرِجْنِيْ مَخْرَجَ

صِدْقٍ وَجْعَلِيْ لِيْ مِنَ الدُّنْكَ

سُلْطٰنًا نَّصِيْرًا - اور آپ

کہتے رہیے کہ اے میرے
پروردگار مجھے پہنچائیو پہچانے
کے وقت خوبی کے ساتھ اور
مجھے نکالتے وقت خوبی سے نکالیو
اور مجھے اپنے پاس سے غلبہ
دیکھیو (اپنی) نصرت کے ساتھ
ملا ہوا۔

وَقِنَا رَبَّنَا عَذَابَ النَّارِ -

اور ہم کو آگ کے عذاب سے
بچائے رکھنا۔

وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِالصَّوَابِ -

اللہ خوب جانتا ہے درست
بات کو۔

وَاللّٰهُ رَوْفٌ بِالْعِبَادِ -

اور اللہ بندوں کے حق میں
بڑا شفیق ہے۔

وَاللّٰهُ الْمُسْتَعَانُ - اور

اللہ ہی سے مدد طلب کی

جاتی ہے
وَجَعَلَ الشَّمْسُ - اور آفتاب
کو بنایا۔

وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَّاجًا -

اور ہم نے ایک روشن چراغ
بنا دیا ہے۔

وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا -

اور بنایا دن کمائی کرنے

وَعَلَيْكُمْ السَّلَام - اور تم

سب پر بھی سلام ہو۔
وَفَقَّارُكُمْ ضَاغِتُمْ - اس کی خوشنودی کے موافق۔

وَفَضَّلْنَاكُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ

خَلَقْنَا تَفْضِيلًا ۝ اور ہم نے اُن کو اپنی بہت سی مخلوقات پر بڑی فضیلت دی ہے۔

وَقِسْ عَلَىٰ هَذَا - اور اسی پر اور باتوں کو قیاس کرلو۔

وَلَوْ الشُّكْرُ - اور اسی کے لیے شکر ہے۔

وَمِنَ اللَّهِ إِلَّا عِلْمُهُ وَالتَّوْفِيقُ -

اور اللہ ہی کی طرف سے ہے درد اور توفیق۔

وَهُوَ هَذَا - اور وہ یہ ہے۔

وَيَبْقَىٰ وَجْهُ رَبِّكَ ذُو

الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ - اور صرف آپ کے پروردگار کی

ذات عظمت و احسان والی، باقی رہ جانے والی ہے۔

هَٰذَا الصُّبُوحُ حَيَّوْا يٰ

أَيُّهَا السُّكَّارُ - اے ساقی شراب دے اور اے مستو

آؤ۔
ہَلْ مِنْ مُّبَارَزٍ - کیا ہے کوئی مقابلہ کرنے والا۔

هُوَ السُّلْطَانُ أَكْبَرُ

السُّلْطَانِ مَا لَكُمْ

الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ وَ

نَحْنُ عِبَادُ أَحْقَرُونَ

قَابِلُونَ لِلْعَدَمِ وَ

الْفَنَاءِ بِالدُّنْيَا نَشْكُرُ -

عِشْرَةُ الْوَفْدِ إِحْسَانُ -

بِسَاعَتِهِ مِنَ السَّاعَاتِ -

وہ بادشاہ ہے بڑا بادشاہ زمین و آسمان کا مالک

ہے، ہم اس کے حقیر بندے ہیں، ہم دُنیا میں فنا اور

ہلاکت کے قابل ہیں، ہم شکر کرتے ہیں، ہزاروں

ہزار اس کا احسان ہے لمحات کے ایک لمحے

میں۔

مُحِبُّوْهُمْ كَحُبِّ اللّٰهِ وَ
مُحِبُّوْهُمْ وَ مُحِبُّوْهُمْ - محبت
کرتے ہیں ان سے جیسے اللہ سے
محبت کی جاتی ہے، وہ لوگ ان
سے محبت کرتے ہیں اور وہ ان
سے محبت کرتے ہیں۔

یَوْمَ التَّائِد - دن فریاد کا
یعنی روز قیامت کیوں کہ
اس دن ایک دوسرے کو
پُکارے گا کہ میری فریاد
کو پہنچ لیکن کوئی کسی کو نہ
پوچھے گا۔

ان اشخاص کا تعارف جن کا ذکر فسانہ آزاد میں کیا گیا ہے

میں علوم ریاضی و ادب میں
مہارت پیدا کر لی تھی۔ متعدد
تصانیف اس کی یادگار ہیں،
فن طب پر اس کی کتاب فتاؤں
بہت مشہور ہے۔ انتقال ۶۱۰۳۷
میں کیا۔ لقب شیخ الرئیس
تھا۔

ابو ثمر اب۔ یہ حضرت علی کی
کنیت ہے جو آنحضرت صلی اللہ
علیہ وآلہ وسلم نے تجویز کی
تھی۔

ابو جہل۔ ابو الحکم عمر بن ہشام
عرب کے قبیلہ قریش کا سردار
اور اسلام کا بدترین مخالف
تھا۔ جنگ بدر میں قتل کیا گیا۔
یہ واقعہ ۲ ہجری کا ہے۔

ابراہیمؑ۔ (عبرانی ابراہام کی عربی
صورت)۔ مشہور پیغمبر، آزر بت
پرست کے بیٹے، حضرت اسمعیلؑ
کے والد، حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ
علیہ وآلہ وسلم کے جد امجد، کعبہ
اللہ کے بانی اور (اور) کے
باشندے جن کو توحید کی تبلیغ کے
جرم میں بابل کے مدعی الوہیت
بادشاہ نمرود نے آگ میں جلا کر
ہلاک کرنا چاہا، مگر بحکم خدا وہ آگ
گلزار بن گئی آپ کا سال پیدائش
۲۱۶۰ ق م اور سال وفات ۱۹۸۵
ق م ٹھہرتا ہے۔

ابن سینا۔ پورا نام ابو علی الحسین
بن عبد اللہ بن سینا تھا۔ مسلمان فلسفی
اور طبیب۔ اس نے نو عمری ہی

تاج دار دہلی متوفی ۶۱۲۳۴۔
 امانت - آغا حسن امانت ،
 دلگیر کے شاگرد ، اندر سبھا
 کے مصنف متوفی ۶۱۸۵۸
 امجد علی شاہ - اودھ کے
 بادشاہ ، متوفی ۶۱۸۷۸۔
 امراء القیس - امراء القیس
 بن حجر الکندی اہل نجد سے
 تعلق رکھتا تھا۔ یہ ان مشہور
 سات شعرا میں سے ایک
 ہے جو دور جاہلیت میں
 شعرو سخن میں ممتاز تھے ،
 اس کا ایک قصیدہ اپنے
 محاسن کی وجہ سے سبع معلقہ
 میں شامل ہے اور اس کو
 خانہ کعبہ پر آویزاں کیا گیا
 تھا۔ اس کا انتقال ۶۵۳۰
 اور ۶۵۴۰ کے درمیان
 ہوا۔

امیر خسرو - خواجہ ابوالحسن
 امیر خسرو نہایت مشہور صوفی
 شاعر تھے ، ان کا لقب طوطی
 ہند تھا ، انھیں موسیقی سے
 بھی بڑا شغف تھا ، متعدد
 تصانیف ان سے یادگار
 ہیں۔ انتقال ۶۱۳۲۵ میں
 ہوا اور اپنے پیرو مرشد
 حضرت محبوب الہی کے قریب
 دلی میں دفن ہوئے۔

ابوظفر - کنیت آخری مغل تاج
 دار بہادر شاہ ظفر کی۔ متوفی
 ۱۸۵۷ء۔

ابوالفضل - شہنشاہ اکبر کا
 وزیر اور اعلیٰ پایہ کا عالم تھا ،
 اکبر کی گم راہی میں اس کا بڑا
 ہاتھ تھا ، بالآخر ۱۰۱۱ھ ،
 (۶۱۶۰۲) میں لڑتا ہوا
 مارا گیا۔

احفش - مشہور لغت نویس
 اور فن نحو کا فاضل تھا
 متوفی ۲۲۱ھ۔

اسیر - نواب مظفر علی خان
 اسیر ، نواب واجد علی شاہ
 کے وزیر ، مشہور شاعر متوفی
 ۶۱۸۸۱۔

اشعری - شیخ ابوالحسن بن
 اسماعیل اشعری اہل سنت
 کے مشہور امام ، اسی نسبت
 سے علماء اسلام کے ایک خاص
 گروہ کا نام بھی معروف
 ہے۔

افراسیاب - توران کا
 نامی بادشاہ ، جو ایران کے
 کیانی بادشاہوں کے ساتھ
 لڑتا رہا اور آخر کار کینخرو
 بن سیاوش کے زمانے میں
 مارا گیا۔
 الشمس - شمس الدین الشمس ،

انشا - انشا اللہ خاں اُردو کا
معروف شاعر اور ماہر قواعد
متوفی ۱۸۱۷ء -

اَنُورِی - محمد نام، اوحہ الدین
لقب اور انوری تخلص تھا،
قصیدہ گوئی اور بندہ سنجی میں
ممتاز تھا، اس کا دیوان اب
تک مقبول ہے اس کا انتقال
تقریباً ۱۱۹۱ء میں ہوا۔

اَنیس - میر بہر علی انیس اُردو
مرثیہ گوئی میں ممتاز ترین شاعر
متوفی ۱۸۷۴ء -

ایاز - سلطان محمود غزنوی
کا نہایت معتمد غلام تھا۔
آغا میر - اودھ کے بادشاہ
غازی الدین حیدر کا وزیر
اعظم، بانی سرائے آغا
میر لکھنؤ۔

اَصْف الدَّوْلہ - نواب
وزیر اودھ بانی امام باڑہ
اصفی متوفی ۱۷۹۵ء -

اَرَسْطُو - ارسطو، مدرسہ
مشائیت کا بانی، افلاطون
کا شاگرد رشید، سکندر اعظم
کا نامور استاد ۳۸۴ ق م
میں پیدا ہوا، متوفی ۳۲۲
ق م۔

اَوَیْس - اویس بن عامر قرنی
رسول اکرم صلی اللہ علیہ و

آلہ وسلم کے نادیدہ عاشق
تھے، آپ کا شمار تابعین
میں ہے اور آپ کو خیر
التابعین کا لقب بارگاہ
نبوت سے عطا ہوا، حضرت
علیؓ اور حضرت امیر معاویہؓ
کے درمیان جو لڑائی ہوئی
تھی اس میں آپ ۳۷ھ
(۶۵۷ء) میں شہید

ہوئے۔

اَلْیَاس - حضرت الیاسؑ
ایک مشہور اسرائیلی نبیؑ
ہیں، توریت میں ان کا نام
ایلیاہ آیا ہے، وہ بادشاہ
اسی ب کے ہم عصر ہوئے
میں جو شمالی مملکت کا
فرماں روا تھا، اس بادشاہ
کا زمانہ ۸۷۷ تا ۸۵۴ ق م
ہوا ہے، توریت میں ان کے
کرامات و معجزات کا ذکر
م ملتا ہے۔

اَیُوب - حضرت ایوب اسرائیلی
تو نہ تھے لیکن اسحاقی و ابراہیمی
تھے یعنی حضرت ابراہیم سے
پانچویں پشت میں، حضرت
اسحاق کے بڑے صاحبزادے
تھیں کی اولاد میں تھے،
توریت میں ہے کہ عوض کی
سرزمین کے رہنے والے تھے،

کا مشہور ریاضی داں جس نے
اسکندریہ میں درس گاہ ریاضی
کی بنیاد ڈالی، اس کو علم ہندسہ
کا شوق تھا اس لیے اس کا نام
ہی اقلیدس ہو گیا۔

اکبر - فرماں روا یاں ہند میں
چغتائی (موسوم بہ مغلیہ)
خاندان کا تیسرا فرماں روا
(بابر کا پوتا، ہمایوں کا بیٹا)
جلال الدین محمد اکبر (۱۵۴۲-
۱۶۰۵ء) - اکبر اعظم کے نام
سے مشہور ہے، بہت سی چیزیں
(سکے اوزان وغیرہ) اس کی
نسبت سے اکبری کہلاتی ہیں،
اس کے نو وزیر تھے جو نورتن
کہلاتے تھے۔

اَوَرَتَنگ زَنیب - ہندوستان
کے شاہان مغلیہ میں اکبر اعظم
کے پر پوتے محی الدین عالم گیر
(۱۶۵۸ء - ۱۶۷۷ء)۔

اَسْفَنْد یار - نام ایک
بادشاہ بڑے زبردست
بیٹے گستاپ کا جس کو رستم
نے تیر دو شاخہ سے اندھا
کیا تھا۔

اَبُو عَلٰی مَکُو یہ - ایک
بہت بڑا ادیب، مؤرخ
اور فلسفی متوفی ۶۱۰ھ۔

اَیْبَک - قطب الدین ایبک

علماء یہود کا بیان ہے کہ آپ
کی عمر ۲۱۰ سال کی ہوئی اور
آپ فرزندان یعقوب کے
ہم عصر ہیں پیغمبر ہونے کے
ساتھ ہی آپ امیر کبیر بھی تھے
اور کثیر الاولاد بھی۔

اَبُو نَصْر فَا رَابِی - فارابی کا
پورا نام محمد بن محمد طرخان
ابو نصر الفارابی ہے۔ فارابی
دنیا کے اسلام کے مشاہیر
فلاسفہ میں تھا، متوفی ۹۵۰ھ
اَرْجُن - ہندوستان کا مشہور
تیر انداز سورما، راجا پانڈو
کا لڑکا جس نے جہا بھارت
کی جنگ میں نمایاں کردار
ادا کیا۔

اَزْرَق - شام کا ایک
پہلوان۔

اَفْلَاطُون - افلاطون یونان
کا مشہور ترین فلسفی جو علم،
حکمت اور فضل و کمال میں
مشہور تھا۔ ارسطو کا استاد
اور سقراط کا شاگرد تھا۔
اس کے ”مکالمات“ اور
”ریاست“ اپنی نوعیت
کے بے مثل کارنامے خیال کیے
جاتے ہیں متوفی ۳۸۸-۳۷۷

ق ۴ -
اَقْلِیْدَس (اقلیدس) - مصر

کی کتابوں کا ترجمہ ہوا ہے ،
(۴۷۰ ق م)۔

ہینکن - فرانسس ہیکن ، سائنس دان
طریق تحقیق استقرا کا بانی متصور
ہوتا ہے متوفی ۱۶۲۶ء۔

ہیرٹل - شہنشاہ اکبر کا
نورتن - اکبر کے نورتن مشہور
ہیں۔

ہلعم یا عور - بنی اسرائیل
کا ایک بڑا عبادت گزار
عالم تھا ، اللہ تعالیٰ کی نافرمانی
کے جرم میں مردود قرار
دیا گیا۔

ہمزاد - کمال الدین ہمزاد
ایران کے مشہور ترین مصوروں
میں شمار کیا جاتا ہے ، شاہ
اسمعیل صفوی اس کا قدردان
تھا۔

ہکر ما جیت - راجا ہکر ما
جیت اجین کے حکمران ۵۷۷ ق م
بھر تری ہری مشہور عالم اور
شاعر کا بھائی تھا۔ سنہ ہکرمی
اسی سے منسوب ہے۔

بھوج - راجا بھوج قدیم ہندوستان
کا ایک حکمران جو اپنی دولت
کے سبب بہت مشہور تھا۔

بلقیس - شہر سبا کی ملکہ جو
بعد میں ایمان لا کر حضرت
سلیمان علیہ السلام کی زوجہ

ہندوستان کا پہلا مسلمان
بادشاہ تھا ، یہ بڑا سخی تھا
متوفی ۶۱۲۱۰ء۔

بابر - ظہیر الدین بابر ، ہندوستان
میں مغلیہ سلطنت کا بانی
متوفی ۱۵۲۰ء۔

بازید - مضافات شیراز
(فارسی) کے ایک ماہر گوشت
کا لقب جو خسرو پرویز کے دربار
میں حاجب کے عہدے پر
مامور اور علم موسیقی اور
بربط نوازی میں کامل
تھا۔

بحر - شیخ امداد علی بحر ، شاگرد
ناسخ متوفی ۱۸۸۲ء۔

بطلموس - دوسری صدی
عیسوی میں مصر کا ایک مشہور
مہندس جس نے زمین کے مرکز
ہونے کا نظریہ پیش کیا اور
ایک رصد گاہ بھی بنائی اور
جس کا فلسفہ نظام بطلموس
کہلاتا ہے۔ مجسلی اس کی مشہور
تصنیف ہے۔

بدر چارچ - سلطان محمد
تغلق (۱۳۲۵ء تا ۱۳۵۱ء)

کے عہد کا قصیدہ گو شاعر
بقراط - یونان کا مشہور
عالم اور ماہر طب ، عربی
طب میں سب سے پہلے اسی

بنیں۔

بھان مٹی۔ راجا بھان کی بیٹی جس کو راکھشن اٹھالے گئے تھے، اس کا قصہ بہت مشہور

بگاہیکم۔ فن رقص کی ماہر، بادشاہ اودھ نصیر الدین حیدر کی درباری رقاصہ۔

بالمیک۔ والمیک ورن کا بیٹا تھا۔ گو ابتدا میں رہزنی پیشہ تھا، لیکن بعد ازاں ریاضت اور عبادت نے صاحب کرامات بنا دیا، اس کی غیر فانی تصنیف لہاٹن ہے۔

بلیناس۔ حکیم بلیناس تقریباً ۲۶۲ ق م، ایک مشہور ریاضی دان اور فلکیات کا ماہر جس کی کئی کتابوں کا عربی میں ترجمہ ہو چکا ہے، یہ سکندر رومی کا جلیس و مشیر تھا۔

بیدل۔ مرزا عبدالقادر مشہور، بلند پایہ فارسی شاعر متوفی ۱۷۲۵ء۔

بالے میاں۔ سپہ سالار مسعود غازی کا عوامی نام جن کا مزار بہرائچ (ہندوستان) میں ہے، ان کے نام کی چھڑیں اٹھائی جاتی ہیں۔

بیاس جی۔ ایک مشہور مصنف اور بزرگ جسے عام طور پر ویدوں اور پوراؤں کا مؤلف سمجھا جاتا ہے، ویدانت فلسفہ کا بانی۔

بندہ دین اور کارکا۔ دونوں درگا پرشاد کھٹک کے بیٹے تھے، فن رقص کے جملہ اقسام میں ماہر، ان کا خاندان آج تک رقص میں ممتاز ہے۔

بیمجو باؤلا (بیمجو باؤرا)۔ فن موسیقی کے کامل کا نام۔

تاناشا۔ والی گولکنڈہ ابوالحسن کالقب جو بہت ہی نازک مزاج تھا۔

تان سین۔ ایک مشہور استاد فن موسیقی کا نام، گویوں کو اس کے نام کی یہاں تک تعظیم منظور ہے کہ نام سننے کے ساتھ اپنا کان پکڑتے ہیں۔

تیمور لنگ۔ مشہور فاتح،

۱۳۳۶ء میں پیدا ہوا مختلف لڑائیوں میں حصہ لینے کے بعد ۱۳۶۹ء میں تخت نشین ہوا، تیس برس تک فتوحات کا سلسلہ جاری رہا، ۱۳۹۸ء میں ہندوستان پر حملہ کیا اور دہلی کو فتح کر کے بے شمار مال و

دولت لے گیا، چین پر حملے کی تیاری میں مصروف تھا کہ ۱۴۰۵ء میں فوت ہو گیا اور سمرقند میں دفن کیا گیا۔

ثاملی - کلاڈیس ثاملی، مشہور ماہر فلکیات، نامور ریاضی دان اور معروف جغرافیہ نویس، دوسری صدی ہجری میں ۸۷ سال کی عمر میں فوت ہوا۔

جالیئوس - علم طب کا ماہر مشہور یونانی فلسفی، فن تشریح میں اس کی تحقیقات قابل قدر ہیں۔

جرات - شیخ قلندر بخش جرات اردو کے مشہور شاعر متوفی ۱۲۲۵ھ۔

جان عالم - اودھ کے آخری بادشاہ واجد علی شاہ کا

لقب۔ جعفر زٹلی - میر جعفر زٹلی، عہد عالم گیر کے دور آخر کے مشہور ہنر مند، ان کا کلام فحش، ہجو، مسخرگی سے پُر ہے اور بقول خود کوڑھ و کڑکٹ است متوفی ۱۲۲۵ھ۔

جلال لکھنوی - حکیم سید ضامن علی جلال اردو کے ادیب اور شاعر، فن قواعد و لغت نویسی میں مہارت رکھتے تھے متوفی

۶۱۹۰۹

جو لیس سینر - رومی جنرل، سیاست دان اور مطلق العنان فرمان روا، ۴۴ ق م میں قتل ہوا۔

چنگیز خان - مشہور فاتح، نہایت خوں خوار، سخت دل اور جنگ جو قوم کا فرد تھا، اس نے حکومت کے باقاعدہ قوانین مرتب کیے، جوینی کا بیان ہے کہ تاتار کا علاقہ بیابان سے ایوان مسرت بن گیا تھا۔ متوفی ۱۲۲۷ھ۔

چھو خاں - ماہر پٹے باز۔ عہد آصف الدولہ میں اس کی بہت شہرت تھی۔

حاکم - عدی بن حاتم، مشہور یمنی قبیلے طے کا سردار، سخاوت میں شہرہ آفاق۔ حافظ ابراہیم - ماہر خطاط، شاگرد حافظ نور اللہ، اودھ کے نوابی عہد میں

تھے۔ حافظ شیرازی - خواجہ شمس الدین حافظ، فارسی کے مقبول ترین غزل گو، جن کے دیوان سے فال شکالتے ہیں، لسان الغیب کہلاتے ہیں متوفی ۶۱۳۸۸ھ۔

حَافِظُ نُوْرُ اللہ - بہت مشہور اور ماہر خوش نویس تھے، ان کے شاگردوں کے ذریعے اس فن کو بہت ترقی ہوئی، لکھنؤ میں قیام تھا۔

حسنین - مراد حضرت امام حسن اور حضرت امام حسین -

صَلَّاج - منصور علاج فارس کے ایک قصبے میں پیدا ہوئے، انھیں حضرت ابو ایوب انصاری کے خاندان سے بتایا جاتا ہے، وحدت الوجود کے قتائل تھے اور انا الحق کہا کرتے تھے اس پر اور ان کی بعض تصانیف پر علماء وقت نے سزائے موت کا فتویٰ دیا چنانچہ ان کو پھانسی دی گئی، وہ صاحب تصنیف صوفی تھے۔

حامد علی - ماہر خوش نویس، منشی ہادی علی کے شاگرد، ترجمہ الف بیلی کے مرتب، نوکسور پریس سے وابستہ رہے۔

خاقانی - افضل الدین خاقانی شروانی فارسی کے بلند پایہ قصیدہ نگار، لقب حسان مجمل نعت رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے خاص شغف تھا متوفی ۶۱۱۸۶ -

خضر - حضرت خضر کے بارے میں مختلف روایات ہیں، بعض کہتے ہیں کہ خضر نام ہے اور اکثر کا قول ہے کہ یہ لقب ہے اور پھر نام کے بارے میں بھی مختلف اقوال ہیں، اسی طرح ان کی حیات و موت کے ضمن میں بعض کا خیال ہے کہ ان کو حیات ابدی حاصل ہے اور وہ اب تک زندہ ہیں اور جلیل القدر محققین فرماتے ہیں کہ ان کے لیے حیات ابدی کا ثبوت نہ قرآن سے ثابت ہے نہ احادیث سے، لہذا وہ بھی انسانی دنیا کی طرح اپنی طبعی موت سے وفات پا چکے۔

دربیر - مرزا سلامت علی دربیر اردو کے مشہور مرثیہ گو متوفی ۱۸۷۵ء

دارا - دارا یا دارا ب سوم، کیانی خاندان کا نواں بادشاہ، ۳۳۱ ق، م میں سکندر اعظم سے جبر د آزما ہوا، شکست کھائی اور قتل ہوا فارس کا بہت مشہور بادشاہ ہوا ہے۔

دِجَال - ایک شخص جو قیامت کے قریب خروج کرے گا اور لوگوں کو گمراہی میں ڈالے گا۔

دُرْد - خواجہ میر درد مشہور
صوفی، اردو شاعر متوفی
۶۱۷ھ۔

دُقیا نوس - فارس اور عرب
کے ایک نہایت ظالم اور کافر
بادشاہ کا نام جس کے عہد میں
اصحاب کہف ہوئے۔

دَوّانی - محقق دوانی، جمال الدین
نام، ایران کا مشہور عالم،
تاتاری حاکم ہلاکو خان کا وزیر
تھا اس کی کتاب "اخلاق جلالی"
بہت مشہور ہے متوفی ۵۲۸ھ

دُھنیا چہری - مشہور کہارن جو
اودھ کے بادشاہ نصیر الدین
حیدر کی منظور نظر اور حکومت
کے معاملات میں دخیل تھے، اس
کی وجہ سے رسالدار فقیر محمد خان
گویا کو بادشاہ کی ففگی کے
باعث مستعفی ہونا پڑا تھا۔

رَا مَایا بانی - ایک تعلیم یافتہ،
ہندوب خاتون۔

رَابِعہ بَصری - ایک ممتاز
عابدہ و زاہدہ خاتون جن کا
شمار اولیاء اللہ میں ہوتا ہے
بصرہ کی رہنے والی تھیں ۱۳۵ھ
میں وفات پائی۔

رَا جہ چہڑا - کہاروں کی برادری
کا سردار، عہد آصف الدولہ

میں بہت مشہور ناچنے والا
ایک خاص ناچ کا موجد تھا۔
رستم - ایران کا مشہور پہلوان

تھا، شاہنامہ فردوسی اس
کے کارناموں سے بھرا پڑا
ہے، رستم، بہمن کے مقابلے میں
جو کپیاہی خاندان کا ساتواں
بادشاہ تھا لڑا اور مارا گیا،
زال بن سام بن نریمان کا بیٹا،
سہراب کا باپ، شجاعت میں
غرب المثل تھا۔

رُکُنِی بانی - راجہ بھیم کی
دفتر۔

رُند - سید محمد خان رند،
نواب غیاث محمد خان کے
بیٹے تھے، ۱۲۴۰ھ میں فیض
آباد سے لکھنؤ آ گئے اور خواجہ
حیدر علی آتش کے شاگرد ہوئے۔
متوفی ۶۱۸ھ۔

رَوْدکی - ابو عبد اللہ نام
فارسی زبان کا مشہور و ممتاز
شاعر جو فارسی شاعری کا باوا
آدم کہلاتا ہے۔ متوفی ۴۲۹ھ۔
زَال - شام کا بیٹا اور مشہور
عالم پہلوان رستم کا باپ تھا۔
زال بوڑھی عورت کو بھی
کہتے ہیں۔

زَرَنَشْت - ایک ایرانی
مذہبی رہنما جس نے آتش پرستی

کی بنیاد ڈالی، پارسی مذہب کا پیغمبر مانا جاتا ہے، زرتشت کا سال وفات تقریباً ۵۵۰ ق م سے لے کر ۵۸۳ ق م تک ہونا چاہیے۔

ز لالی - حکیم زلالی خوانساری، فارسی کا مثنوی گو شاعر متوفی ۱۰۲۴ھ۔

ز لینگا - عزیز مصر کی بیوی کا نام توریت میں تو نہیں، البتہ روایات یہود میں زلیخا آیا ہے وہی سے مسلمانوں میں چل پڑا، ان کے لیے عام طور پر مشہور ہے کہ بعد کو حضرت یوسفؑ کے عقد نکاح میں آگئی تھیں لیکن اس کی سند نہ قرآن سے ملتی ہے نہ حدیث صحیح سے نہ توریت سے۔

سارمی - حضرت نوح علیہ السلام کا بڑا بیٹا جس کی اولاد سے عرب اور شمالی افریقہ کے لوگ خیال کیے جاتے ہیں۔

سامری - حضرت موسیٰ علیہ السلام کے زمانے کا ایک جاگیر جس نے حضرت جبریلؑ کے قدم کی مٹی حاصل کر کے اپنے بیو نے چاندی کے گوسالے میں جان ڈال دی اور بنی اسرائیل سے اس کی پرستش کرائی۔

سحبان - سحابان ہاہل قبیلے کا فرد تھا، عرب، فصاحت میں اس کا نام ضرب المثل کے طور پر استعمال کرتے ہیں، اسلام سے قبل گزرا ہے۔

سرب سکہ رائے - ایک باکمال خطاط تھا، حافظ نور اللہ کا شاگرد تھا۔

سرور - مرزا رجب علی بیگ سرور، مصنف فسانہ عجائب متوفی ۱۸۶۷ء۔

سہری کشن - (سہری کرشن)۔ ہندوؤں میں خاصی تعداد ایسے لوگوں کی ہے جو کرشن کو خدا کا اوتار مانتے ہیں، جہا بھارت کی لڑائی میں انہوں نے جو مذہبی تعلیم ارجن کو دی وہ آج ”بھگوت گیتا“ کی شکلیں موجود ہے۔

سقراط - یونان کا مشہور فلسفی، داناتی میں یگائڈ روزگار تھا، ایتھنز کے قدامت پسندوں نے اسے اپنے لیے خطرہ محسوس کیا اور زہر کا پیالہ پینے کی سزا دی۔ متوفی ۳۹۹ ق م۔

سعادت علی خاں - اودھ کے حکمران متوفی ۱۸۱۴ء۔

وسطوت اس کے عہد میں
عزب المثل تھی متوفی ۱۱۵۷ھ۔
سُندَر حَیان - عہد آصف الدولہ
کی ماہر نگارنے والی۔
سَوْدَا - مرزا محمد رفیع، اردو
کا بلند پایہ قصیدہ نگار
متوفی ۱۲۸۱ھ۔

سُہْرَاب - نام رستم کے بیٹے
کا جو رستم کے ہاتھ سے دھوکے
میں مارا گیا۔

سُنیتا رچی - ممتھلا کے راجہ
جنگ کی دختر، سری رام چند
جی کی زوجہ، محترمہ (جانی)
کا اسم گرامی۔

شاہ مینا - ایک بزرگ اور
عالم جن کا مزار لکھنؤ میں مرجع
خاص و عام ہے، ان کے مزار
پر نوچندی جمعرات کو میلہ
لگتا ہے۔

شجاع الدولہ - اودھ

کے دوسرے نواب وزیر و
حکمران متوفی ۱۲۷۷ھ۔

شہاد - ایک مشہور کافر

بادشاہ جو خدائی کا دعویٰ
بھی کرتا تھا، اس نے ایک
باغ بہشت کی جگہ تعمیر کیا تھا
اور اس کو ہر طرح آراستہ
و پیراستہ کیا تھا یہ گویا اس
کی جنت ارضی تھی، جس وقت

سعدی - شرف الدین نام، لقب
مطالع اور سعدی تخلص، وطن
شیراز تھا۔ سعدی فارسی غزل
کے پیغمبر مانے جاتے ہیں، ان
کی فصاحت و بلاغت کا شہرہ
ان کی زندگی ہی میں ممالک دور
دور میں پھیل گیا تھا، ان کی
گستاخاں اور بوستاں کو بڑا قبول
عام حاصل ہوا۔ متوفی
۱۲۹۱ھ۔

سکندر - سکندر ۳۸۶

ق م میں پیدا ہوا، حکیم ارسطو
سے تعلیم و تربیت حاصل کی،
۳۳۶ ق م میں اس نے ہندوستان
کا رخ کیا، اس کی فتوحات کا
سلسلہ اس قدر بڑھ گیا تھا کہ
اس نے دنیا کا بہت سا حصہ
فتح کر لیا تھا، اس کا شمار دنیا
کے مشہور فاتحین میں ہوتا

سلمان ساؤجی - فارسی کے

بلند پایہ شاعر متوفی ۷۷۸ھ۔

سنجر - سلطان سنجر ملک شاہ

سلجوقی کا تیسرا لڑکا تھا۔ سلطان
سنجر سلجوقی خاندان کی عظمت
و ناموس کا محافظ تھا، تمام
خاندان اس کو اپنا سرپرست
اور مربی مانتا تھا۔ سلطان سنجر
کی شان و شوکت اور عظمت

نعت گوئی میں مشہور، شاگرد
مصطفیٰ متوفی ۶۱۲۵۶
شیخ سَدُو - ایک بزرگ
شخصیت جو بہت مشہور ہیں۔
امروہہ ضلع مراد آباد (ہند)
میں ان کا مزار ہے جس پر لوگ
عقیدت مندی کے ساتھ
حاضر ہوتے ہیں، منتیں ماننے
ہیں، ان کے نام کا بکرا ذبح کرتے
ہیں، عورتیں زیادہ عقیدت
مند ہیں، مگر ان کے متعلق
کوئی مستند بات معلوم

نہیں۔
شیر آفگن - بادشاہ جہانگیر
کی بیگم ملکہ نور جہاں کے
پہلے شوہر کا نام جو بہت بہادر
تھا اور اس نے مقابلے پر ایک
شیر کو مار ڈالا تھا۔

شیریں - خسرو پرویز بادشاہ
فارس کی کنیز تھی۔ فرہاد اس
پر فریفتہ تھا، خسرو نے
اس کو دے دینے کا وعدہ
اس شرط پر کیا کہ وہ کوہ
بے ستون کو تراش کر اس میں
میں سے ایک چشمہ نکال دے
چنانچہ وہ اپنی محبوبہ کے لیے
حکم کی تعمیل کرتا رہا، اپنے
مقصد کے قریب ہی پہنچا تھا
کہ خسرو پرویز نے اس خوف

باغ تیار ہوا اور شہداد اس
کو دیکھنے کے لیے گیا تو خدا کے
حکم سے گھوڑے کی رکاب
میں سے پیر اتارنے بھی نہ پایا
تھا کہ روح قبض ہو گئی۔ اور
سارا دعویٰ خدائی رکھا
ہی رہا۔

شمس الدین - اعجاز رقم
خطاب تھا، فنِ نستعلیق کے ماہر،
ایک بلند پایہ خوش نویس،
شاگرد مادی علی اشک، مطبع
نولکشور سے وابستہ رہے۔

شمر - یزید کی فوج کا ایک عہدہ
دار جس نے حضرت امام حسین
کو کربلا میں شہید کیا تھا۔
شکر آچار بیہ - شکر اوشینوی
فرقے کا بانی اور ویدانت
کا گرو تھا، اس کی متعدد
تصانیف ہیں، اس نے بھگوت
گیتا اور جہا بھارت پر حاشیہ
لکھا تھا، میکٹونل کے
نزدیک اس نے ۶۸۲۰ میں
انتقال کیا۔

شوری - بادشاہ نصیر الدین
حیدر کے عہد کا گانے والا
جو پٹہ گانے میں بہت ماہر
تھا۔

شہیدی - کرامت علی
شہیدی خوش گوشتا عسکر،

سے کہ مبادا فرہاد کامیاب
ہو جائے، ایک بڑھیا کے
ذریعے سے اس تک یہ خبر
پہنچائی کہ شیریں کا انتقال ہو گیا
اس خبر کو سن کر فرہاد نے جان
دے دی۔

شیواجی - (سیواجی) -
ایک مرہٹہ سردار، حکومت
مغلیہ کا بدترین دشمن، حکومت
کی مزاحمت میں ۱۶۸۰ء میں
فوت ہوا۔

صبا - میر وزیر علی صبا اردو
کا صاحب دیوان شاعر متوفی
۱۲۷۱ھ۔

طالب آملی - محمد طالب
نام، ایران کے شہر آمل کا
باشندہ، فارسی کا بلند پایہ
شاعر تھا۔ جہانگیر بادشاہ
کے عہد میں دربار سے ملک
الشعرا کا خطاب پایا متوفی
۱۶۶۷ء۔

طاہر وحید - ایرانی
شاعر اور تاریخ نویس
متوفی ۱۶۹۹ء۔

طوطا رام شایان -
فارسی اور اردو زبانوں
کا ماہر تھا، اس نے منشی
نوکشور کی فرمائش پر الف
بیلی کو نظم کیا تھا جو شائع

ہو چکی ہے۔

طوسی - نصیر الدین طوسی
کو مختلف علوم و فنون میں
جہارت تامہ حاصل تھی خاص
کر ہئیت اور فلسفہ میں ید
طولی رکھتے تھے، انھوں نے
عربی کی ایک کتاب کا ترجمہ
فارسی میں کیا جو اخلاق نامی
کے نام سے اب تک مشہور
ہے متوفی ۶۱۲ھ۔

ظہور رحی - ملا نور الدین ظہوری
فارسی کے باکمال شاعر اور
نثر نگار دکن کے رہنے والے
تھے، سہ نثر انشا اور نوز
فن موسیقی میں ان کی مشہور
تصانیف ہیں۔ متوفی
۱۰۲۵ھ۔

ظہیر قاریابی - ابوالفضل

ظاہر بن محمد ظہیر الدین
قاریابی شعر و ادب اور
تحصیل علم کا شائق تھا، اس
نے علم نجوم میں بڑی جہارت
پیدا کی۔ اس کے قصائد
استادانہ ہیں لیکن وہ انوری
اور خاقانی کے ہم پلہ نہیں،
وہ صاحب دیوان شاعر
تھا متوفی ۱۵۹۸ء۔

عاشورن - نصیر الدین

حیدر بادشاہ اودھ

ہوا تھا ۱۲۳۰ء میں شہید

ہوئے۔

عمر خیام - عمر نام خیام تخلص
باکمال فلسفی، ماہر نجوم، ممتاز
رباعی گو شاعر متوفی ۵۱۷ھ۔

عمر و عیار - طلسم ہوش ربا
کا مشہور کردار جس کی عیاری
کے قصے زبان زد عوام و
خواص ہیں، اس کی زنبیل میں
دنیا جہان کی چیزیں آجاتی
تھیں۔

عنیشی - اردو کے خوش گو شاعر
متوفی ۱۲۴۰ھ۔

غازی الدین حیدر - اودھ
کے پہلے بادشاہ جنہوں نے
دہلی کی مرکزی حکومت کی
قیادت ترک کر کے خود مختار
بادشاہی کا اعلان کیا،
انھوں نے ۱۸۶۷ء میں
وفات پائی۔

غالب - مرزا اسد اللہ
خان غالب فارسی اردو
کے باکمال شاعر متوفی

۱۸۶۹ء۔

غنی - مرزا محمد طاہر نام،

غنی تخلص تھا، غنی نے

”مثالب نگاری“ کو ایک

خاص فن بنا دیا، غنی کی

شہرت ان کے فارسی دیوان

کے عہد کی ایک ماہر ناچنے

والی تھی۔

عباس - آنحضرت صلی
اللہ علیہ وآلہ وسلم کے چچا
اور حضرت علی کے ایک
بیٹے کا نام بھی ہے جو حضرت
امام حسین کے ساتھ کربلا
میں شہید ہوئے تھے۔

عراقی - پورا نام شیخ فخر الدین
ابراہیم ہے، ان کا شمار
فارسی کے مشہور شعراء میں
ہے، سال وفات ۱۲۸۹ء۔
عزنی - جمال الدین نام، عربی
تخلص، فارسی کا مشہور

شاعر تھا، اس کی چند
تصانیف ہیں مگر قصائد
اور دیوان بہت مشہور
ہیں متوفی ۱۵۹۱ء۔

عسجدی - محمود غزنوی کا

درباری شاعر، بلند پایہ
فارسی شعرا میں شمار کیا جاتا
ہے، فردوسی کا ہم عصر تھا
متوفی ۴۳۲ھ۔

عطار - اصلی نام محمد، لقب

فرید الدین اور عطار تخلص

تھا، آپ کا شمار اکابر صوفیہ

میں ہے، شاعر بھی اعلیٰ پایہ

کے تھے، نیشاپور کے قتل عام

میں جو چنگیز خاں کے حکم سے

سے ہے متوفی ۶۱۶۸ء۔

فَرْدَوْسی - فردوسی کا پورا نام ابوالقاسم حسن بن اسحاق بن اسحاق بن شرف تھا، وہ دور غزنویہ کا سب سے بلند پایہ شاعر تھا، وہ اپنے زندہ جاوید شاہنامہ کی وجہ سے غیر معمولی شہرت کا مالک ہے متوفی ۶۱۰۲۵ء۔

فِرْعَوْن - قدیم مصری بادشاہ جن کے اٹھارہ خاندان مصر پر حکمران رہے فراعنہ کہلاتے تھے، حضرت موسیٰؑ کے عہد میں بھی مصر پر ایک فرعون ہی کی حکومت تھی، بعض فراعنہ بڑے جلیل القدر اور بعض بڑے ظالم گزے ہیں، اہرام مصر انھیں فراعنہ کی یادگار ہیں۔

فَرَلَد - شیریں پر فریفتہ تھا، اپنی محبوبہ کے حصول میں ناکامی پر جان دے دی۔

فَرِیْدُون - اہل ایران درفش کا دیوانی کے متعلق یہ روایت بیان کرتے ہیں کہ جس وقت دنیا میں ضحاک کی ظالمانہ حکومت کے ہزار برس گزر گئے تو ایک آہن گرنے جس کا نام کاوہ تھا اپنے چمڑے کا

پیش بند ایک نیزے کے سر پر باندھا اور اس جھنڈے کے ساتھ بغاوت کا اعلان کیا جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ ظالم بادشاہ ضحاک کو شکست ہوئی اور نوجوان شہزادہ فریدون جو قدیم شاہی خاندان سے تھا تخت نشین ہوا۔

فِرّی مین - قدیم زمانے میں انگلستان کا ایک پراسرار گروہ جس کا الگ ایک مذہب و مسلک تھا جو کسی پر ظاہر نہیں کرتے تھے صرف اس گروہ کے افراد ہی ایک دوسرے سے واقف ہوتے تھے۔

فَغْفُورِ چین - چین کے ایک مشہور بادشاہ کا نام جس کے ماں باپ نے اس کو بت کے نذر کر دیا تھا اس کے بعد ہر بادشاہ چین کا یہی لقب ہو گیا۔

فَقِیرِ مُحَمَّد خان گوہیا - گویا تخلص تھا، اودھ میں رسالدار تھے، اردو کے اچھے شاعر تھے، ان کی کتاب بستان الحکمت

اردو و شرکی مشہور کتاب ہے متوفی ۱۸۵۰ء۔

فیثا غورث - یونان کا مشہور عالم اور فلسفی، کہا جاتا ہے کہ اس نے سب سے پہلے پیراکی کا

فن سیکھا۔

فیضی۔ فیضی کا پورا نام ابوالفیض
تھا، غزالی مشہدی کے انتقال
کے بعد اکبر کے دربار میں ملک
الشعرا کے عہدے پر فائز ہوا،
تاریخ، فلسفہ، طب اور انشاء
پر دازی میں کمال رکھتا تھا،
سنسکرت زبان کا بھی جید عالم
تھا، فارسی کا بلند پایہ شاعر
تھا، عربی زبان میں بھی کامل
دست گاہ رکھتا تھا اس کی
تصانیف کی تعداد خاصی
ہے متوفی ۶۱۵۹۵۔

قابیل۔ حضرت آدم کا بیٹا جس
نے اپنے بڑے بھائی کو اپنی بہن
کے حسد میں مار ڈالا تھا، سب
سے پہلا قاتل۔

قارون۔ حضرت موسیٰ علیہ
السلام کے زمانے کا بہت
مال دار اور بخیل شخص جس
نے زکوٰۃ دینے سے انکار کر دیا
تھا اور آخر کار حضرت موسیٰ
کی بددعا سے اپنے تمام مال
سمیت زمین میں دھنس گیا۔

قائم علی خان۔ لکھنؤ کا مشہور
بھانڈ (نقال) تھا۔

قاضی نعمت اللہ۔ ہاکمال
خوش نویس جو مشہور استاد
خطاطی عبدالرشید دہلی کے

شاگرد رشید تھے۔

قادر بلگرامی۔ غلام حسین
نام وطن بلگرام اردو کے
اچھے ادیب و صحافی، خوش
گو شاعر اور مرزا غالب کے
شاگرد تھے، اودھ اخبار کے
ایڈیٹر رہے ۱۸۸۴ء میں
وفات پائی۔

قدسی۔ جان محمد قدسی، فارسی
کا شاعر، اس نے شاہ جہاں کی
مدح میں ایک قصیدہ لکھا
اور انعام پایا۔ متوفی

۶۱۶۴۶۔

قزل ارسلان۔ نام ایک
بادشاہ خاندان سلجوق کا جو
ممدوح ظہیر فاریابی کا تھا، شاہ
مذکور کے بانی سرخ تھے اس لیے
اس کا یہ نام رکھا گیا۔

کالیکا بائی۔ کالی دیوی، درگا۔
کالی داس۔ سنسکرت کا مشہور
شاعر، راجا بکر ماجیت کا ہم
عصر تھا، شکنتلا، اس کا لکھا
ہوا بہترین ناولک ہے جس کو
بڑی شہرت حاصل ہے۔

کرنیلا۔ عرف کر بلا بھانڈ۔ عام
طور پر کر بلا بھانڈ کے نام سے
مشہور تھا، وہ اودھ کے نواب
سعادت علی خان کے عہد سے
نصیر الدین حیدر کے زمانے

لونا چھاری - بنگالے کی ایک مشہور و معروف جادوگرنی کا نام -

مآنی - ایران کا باکمال مصور اور نقاش، اس کی کتاب ارژنگ یا ارتنگ بہت مشہور ہے، بہرام اول بادشاہ ایران نے اس کو پیغمبری کا دعویٰ کرنے کی پاداش میں قتل کرادیا تھا۔

مجنوں - مجنوں کا اصلی نام قیس تھا مگر عشق کی دیوانگی کے سبب اس کو مجنوں کہا کرتے تھے۔ قیس نے اپنے بچپن میں بیلی کو دیکھا تھا اسی دن سے اس پر عاشق ہو گیا تھا۔ اس کے والدین چاہتے تھے کہ اس کی شادی بیلی سے ہو جائے مگر ہر طرح کی کوشش کے باوجود ناکام رہے، ادھر قیس نے عشق کے ہاتھوں مجبور ہو کر صحرائور دی اختیار کی اور اسی میں جان دے دی۔ قیس صاحب دیوان شاعر تھا، اس کے عربی دیوان سے اس کے عشق کی داستان مرتب کی جاسکتی ہے۔ قیس کا زمانہ ہشا بن عبدالملک (۶۷۴ء) کا عہد تھا۔

محسن قآرنی - ایرانی دانش ور۔

نیک موجود تھا، اس کا کمال یہ تھا کہ مسلسل سات گھنٹے تک منہ بناتا تھا، محرم میں شربت کی سبیل لگاتا تھا، ایک بار بادشاہ نصیر الدین حیدر معہ اپنی بیگم کے اس کی سبیل پر آئے تو اس نے برجستہ کہا خدا حضور کو سلامت اور بیگم صاحبہ کو قائم رکھے، اس فقرہ پر بادشاہ اور مصاحبین پھر دک اٹھے اور اس کو انعام سے نوازا۔

کمال خجند - کمال الدین مسعود خجندی، فارسی کا معروف شاعر متوفی ۶۱۴۰ء۔

کلو پترا - مصر کی شہرہ آفاق ملکہ متوفی ۳۰ ق م۔

گندھاری - چاراجہ دھر تراشت کی بیوی۔

گنیش جی - بشو جی اور پارہتی کا بیٹا جسے ہندو داناؤ کا دیوتا اور مشکل کشا مانتے ہیں۔

گیو - ایک حکیم، دانش ور، پہلوان۔

لقمان - لقمان ثانی کا نام لقمان حکیم بھی مشہور ہے، یہ ایک آزادہ شدہ غلام اور حضرت داؤد علیہ السلام کے ہم عصر تھے اور باشندہ حبشہ یا سوڈان کے تھے۔

ممتاز محل - شاہ جہاں بادشاہ
کی محبوب ملکہ جس کی یادگار
میں اس نے تاج محل بنوایا تھا،
ممتاز محل نے ۱۶۳۱ء میں وفات
پائی۔

منوجی - منوسمرتی کا مصنف،
ہندوؤں میں ایک بہت بڑے
فاصل کا نام جس نے دھرم
شاستر بنایا جو منو کا دھرم
کہلاتا ہے۔

منیر - اسمعیل حسین منیر مشہور
شاعر اور ادیب جن کو ۱۸۵۷ء
کی جنگ آزادی میں شرکت کے
جرم میں جزائر انڈمان میں قید
کر دیا گیا تھا ۱۸۸۱ء میں وفات
پائی۔

منیرہ - دختر افراسیاب۔
موسیٰ علیہ السلام - حضرت
موسیٰ علیہ السلام جلیل القدر
پیغمبر سلسلہ اسرائیل کے مشہور
ترین پیغمبر ولادت ۱۵۲۰ ق م
اور وفات ۱۴۰۰ ق م۔

مومن - حکیم مومن خان دہلوی
باکمال غزل گو شاعر غالب اور
ذوق کے ہم عصر، متوفی
۱۸۵۱ء۔

میر - میر تقی میر اردو کے مسلم الثبوت
غزل گو شاعر، تذکرہ نگار بھی
تھے، ان سے متعدد دیوان

محمد علی شاہ - اودھ کے
بادشاہ جنہوں نے حسین آباد
لکھنؤ میں خوب صورت امام
باڑا تعمیر کرایا تھا، متوفی
۱۸۴۲ء۔

محمود غزنوی - محمود غزنوی
ایک مجاہد کی حیثیت سے ہندوستان
آیا اور سترہ حملے کیے ان میں
سومناٹ کا حملہ سب سے زیادہ
مشہور ہے، اس کے عہد میں
علم و سہر کو بڑا فروغ ہوا۔
محمود نہایت شائستہ، زندہ
دل، سادہ مزاج اور خلیق تھا،
اس نے ۱۰۳۰ء میں وفات
پائی۔

مرزا علی - نصیر الدین حیدر کے
عہد میں شاہی طبیب تھے۔
مریم - حضرت مریم حضرت عمران
کی صاحب زادی اور حضرت
عیسیٰ علیہ السلام کی والدہ
تھیں، ان کی والدہ نے ان کا
نام مریم رکھا تھا، سریانی میں
اس کے معنی "خادم" کے ہیں،
قرآن میں حضرت مریم کا ذکر
کئی جگہ اختصار کے ساتھ آیا ہے
انتقال ۶۱۳ء میں ہوا۔

مصحفی - غلام ہمدانی مصحفی
اردو کے باکمال صاحب دیوان
شاعر متوفی ۱۲۴۰ھ۔

یادگار ہیں ۱۸۱۰ء میں وفات

پائی۔

میر حسن۔ اردو کے ممتاز ترین

مشنوی نگار، ان کی سحرالبیان

نہایت مشہور مشنوی ہے۔ متوفی

۱۷۸۶ء۔

میر سوز۔ اردو کے مشہور شاعر

عزل گوئی میں ممتاز، متوفی

۱۷۹۸ء۔

میر ضمیر۔ مظفر حسین ضمیر لکھنؤ کے

ممتاز مرثیہ گو شاعر، مرزا دبیر

کے استاد تھے۔

میر مونس۔ میر انیس کے چھوٹے

بھائی، مرثیہ گوئی میں ماہر تھے۔

متوفی ۱۲۹۲ھ۔

میندو خان۔ اودھ کی

فوج میں رسالدار تھے، لکھنؤ

میں ان کی ہوائی خوب صورت

سرائے مشہور تھے، جو اب مسمار

ہو چکی ہے۔

نادر شاہ۔ نادر قلی نام تھا،

دلی کا قتل عام اسی کے ہاتھوں

ہوا، مسلسل اور پیہم فتوحات

نے اس کے مزاج میں ظلم و تکبر

کو جگہ دی اور اسی ظلم و تکبر سے

نادری دربار کے اراکین بد دل

ہوئے اور اس کے خلاف

سازش کر کے اسے ۱۷۴۷ء

کو قتل کر دیا، نادری حکومت

۲۰ سال رہی۔

نارنج۔ شیخ امام بخش نام، باکمال

اردو شاعر جنہوں نے زبان کی

اصلاح کے لیے مفید کام کیا

۱۸۳۸ء میں لکھنؤ میں وفات

پائی۔

نیپولین۔ نیپولین بونا پارٹ مشہور

جنرل، فرانس کا حکمران، متوفی

۱۸۲۱ء۔

نسیم۔ دیبا شکر نسیم، شاگرد

آتش، نہایت خوش گو شاعر اور

ملکالی زبان کے ماہر، مصنف

مشنوی گلزار نسیم متوفی ۱۸۴۴ء۔

نصیر الدین حیدر۔ اودھ

کے دوسرے حکمران متوفی

۱۸۲۲ء۔

نظامی گنجوی۔ نظام الدین

نام نظامی تخلص شہر گنجہ کے

رہنے والے تھے، فارسی شاعری

کے مسلم الثبوت استاد مانے

جاتے ہیں، ان کی کتاب سکندر

نامہ بہت مشہور و مقبول

ہے خمسہ نظامی یعنی پانچ کتابوں

کا مجموعہ فارسی میں بہت وقعت

کی نگاہ سے دیکھا جاتا ہے،

متوفی ۱۱۹۹ء۔

ننگیسا (نکیسا)۔ خسرو پرویز

کا مشہور درباری گویا۔

نیل دمن۔ طالب و مطلوب

ثقل کا قانون دریافت کرنے
والا متوفی ۶۱۷۲ھ۔

و ارمق - عذرا کے مشہور عاشق
کا نام جس کے عشق کی پُر زور
مشنوی عنصری اور نصیبی نے
لکھی۔

وزیر - خواجہ وزیر علی، شاگرد
ناتخ، لکھنؤ کے خوش گو شاعر
تھے متوفی ۶۱۸۵ھ۔

وطواط - رشید الدین وطواط،
ایرانی شاعر متوفی ۶۱۱۸ھ۔

کابیل - حضرت آدم کے فرزند جو
قابیل کے ہاتھوں قتل ہوئے۔

ماروت - ایک فرشتے کا نام جو
انسانی شکل میں اپنے دوسرے

ساتھی ماروت کے ساتھ خدا
کے حکم سے دنیا میں آزمائش
کے لیے آئے تھے کہ دنیا کی رنگینی
کس طرح انسان کو گمراہ کرتی
ہے مگر وہ خود گناہ کے مرتکب
ہوئے اور سزا ملی۔

ہلاکو - ہلاکو قاآن بھی کہلاتا ہے،

اس نے لاکھوں انسانوں کو تہ
تہ کیا، بغداد کا کتب خانہ
جلا دیا اور مسجدوں کی بے

حرمتی کی، یہی تاتاری خاندان
آگے چل کر مشرف بہ اسلام
ہوتا ہے اور اسلام کا پاسبان
بنتا ہے۔ متوفی ۶۱۲۸ھ۔

راہاٹل جس نے چوسر ایجا د
کی دمن کا عاشق تھا۔

نمرود - عراق کا ایک ظالم حکمران
جو خدائی کا دعویٰ کرتا تھا، اسی
نے حضرت ابراہیم علیہ السلام
کو آگ میں ڈلوایا تھا مگر وہ
محفوظ رہے تھے۔

نوبت رائے نظر - ممتاز صفائی
خوش گو شاعر، "خندک نظر"

کے اڈیٹر، لکھنؤ کے ایک معزز
کالیستہ خاندان کے فرد تھے،
نولکشور پریت سے بھی وابستہ
رہے انتقال ۱۹۲۲ء میں

کیا۔

نواب مرزا شوق - حکیم

تصدق حسین خاں عرف مرزا
شوق مصنف مشنویات زہر
عشق، بہار عشق، فریب
عشق۔

نور جہاں - بادشاہ جہانگیر

کی ملکہ متوفیہ ۱۰۵۵ھ۔

نور جہاں اپنے حسن ذوق و
جمال کے لیے مشہور ہے اصلی
نام جہر النساء تھا اور پھر نور
محل ہو کے نور جہاں ہو گیا۔

نوشاہ - ایک ملکہ کا نام جس

کے پاس سکندر ایلچی بن کر گیا
تھا۔

نیوٹن - سر آئزک نیوٹن کشش

ہیم راج - ایک مشہور ہندوستانی پہلوان کا نام۔

یا قوت رقم خان - ایک مشہور خوش نویس، ایک ماہر خطاط کا لقب۔

یزید - یزید حضرت امیر معاویہ کا لڑکا اور بنی امیہ کا دوسرا خلیفہ تھا۔ اس کی بیعت کے سلسلے میں صحابہ کبار میں شدید اختلاف تھا اور بعض صحابہ اس کو خلافت کا اہل نہیں سمجھتے تھے بالآخر یزید تخت نشین ہو گیا، کربلا کا سانحہ، جاں گداز اسی کے زمانے میں ہوا۔ یزید اپنی علمی قابلیت اور عربی ادب میں دستگاہ رکھنے کی وجہ سے خاصی شہرت رکھتا ہے۔

متوفی ۶۸۳ء۔

یعقوبؑ - حضرت یعقوب علیہ السلام مشہور اسرائیلی پیغمبر زمانہ تھینا ۳۰۰ تا ۱۸۵۳ ق م عمر حسب روایت توریت ۱۴۰ سال کی پائی۔

یوسفؑ - حضرت یوسف علیہ السلام، حضرت یعقوبؑ کے صاحب زادے، حسن و جمال میں شہرہ آفاق، عمر بہ قول اغلب از ۱۹۱۰ تا ۱۸۰۰ ق م۔

یونسؑ - حضرت یونس علیہ السلام ایک یہودی پیغمبر جنہیں بابل جا کر لوگوں کو نصیحت کرنے کا حکم دیا گیا تھا۔ آپ کا زمانہ تھینی طور پر آٹھویں صدی قبل مسیح کے وسط کا سمجھا جاتا ہے۔

لکھنؤ کی عمارات اور محلے

(جن کا ذکر فسانہ آزاد میں آیا ہے)

والا کچھ دور جانے کے بعد
راستہ بھول جاتا ہے اور
بہت مشکل کے بعد راستہ
تلاش کرنے میں کامیاب ہوتا
ہے یوں اس کی واپسی ایک
معتابن جاتی ہے، اسی لیے
بھول بھلیاں کے نام سے
مشہور ہے۔

امین آباد - یہ محلہ اور بازار
امجد علی شاہ کے زمانے میں
ان کے وزیر امین الدولہ
نے آباد کیا تھا، اس بازار
کے وسط میں دو بازار ہیں
ایک کا نام امین الدولہ اور
دوسرے کا امین آباد پارک
ہے۔

بادشاہ باغ - یہ باغ بادشاہ

امام باڑا آصفی - یہ عظیم
الشان عمارات قحط سالی
کے زمانے میں نواب آصف
الدولہ نے تعمیر کرائی تھی،
اس کا وسیع ہال چھوٹی اینٹوں
اور چوڑے کی ڈاٹ پر قائم
ہے جس میں کوئی ستون نہیں
ہے، اس کی تعمیر ۱۸۴۷ء میں
کفایت اللہ نامی ماہر معمار
کی نگرانی میں ہوئی، نقشہ
بھی اسی کا بنایا ہوا تھا، اس
میں لکڑی کا استعمال بالکل
نہیں کیا گیا ہے اس کی تعمیر
پر ایک خطیر رقم ۲۲ لاکھ کی
صرف ہوئی، اس کی چھت
پر ایسے پر پیچ جگرہ نما در بنائے
گئے ہیں کہ اس میں داخل ہونے

نصیر الدین حیدر نے دریائے گومتی کے کنارے محلہ حسن گنج میں تعمیر کرایا تھا، یہ کام راجا بختاور سنگھ کی نگرانی میں مکمل ہوا تھا اس پر ۳۵ لاکھ روپیہ صرف ہوا۔ باغ کے وسط میں سنگ مرمر کی خوبصورت بارہ دری تھی جس میں سنگ مرمر کے خوشنا ستون تھے۔ ۱۸۵۷ء کے ہنگاموں کے بعد والئی کپور تھلہ نے یہ باغ خرید لیا تھا ۱۹۰۵ء میں والئی کپور تھلہ نے کیننگ کالج کی عمارت کے لیے بطور عطیہ دے دیا تھا۔ اب یہاں لکھنؤ یونیورسٹی کی عمارت ہیں۔

بیلی گارڈ۔ یہ لکھنؤ کی ریزیدنسی کا دوسرا نام ہے، یہ شان دار عمارت نواب سعادت علی خان نے ۱۸۰۰ء میں انگریز ریزیدنٹ کے لیے تعمیر کرائی تھی تحریک جنگ آزادی ۱۸۵۷ء میں انگریزوں نے اس کے قرب وجوار کی عمارتوں کو ملا کر قلعہ بندی کر لی تھی، یہاں مجاہدین تحریک آزادی اور انگریزی فوجوں میں کھسمان کا رن

بڑا تھا، اس کا صدر دروازہ بیلی گارڈ کے نام سے مشہور تھا کیوں کہ اس کی حفاظت کرنل بیلی کے سپرد تھی، اب پوری عمارت اسی نام سے مشہور ہے۔

تارا والی کوٹھی۔ یہ عمارت نصیر الدین حیدر نے اپنے دربار کے انگریز نجومی کے مشورہ پر تعمیر کرائی تھی، اس کو رصد گاہ کے طور پر استعمال کیا جاتا تھا، نجوم سے متعلق بہت سے آلات اس میں نصب تھے اور ایک قیمتی دور بین بھی لگائی گئی تھی، ۱۸۵۰ء تک یہ کوٹھی ٹھیک حالت میں تھی اس کے بعد مسمار ہو گئی۔

تالاب ٹکیٹ رائے۔ یہ تالاب راجا ٹکیٹ رائے وزیر مقدمات دیوانی نے آصف الدولہ کے عہد میں تعمیر کرایا تھا، آکھٹوں کا مشہور میلہ اس تالاب کے کنارے ہوتا ہے، اسی نام سے اس نے ایک محلہ بھی بسایا تھا جو اب بھی موجود ہے۔

تحسین کی مسجد۔ یہ بڑی اور خوب صورت مسجد محلہ چوک

اکبری دروازہ - یہ بلند اور شان دار دروازہ بادشاہ اکبر کے عہد میں تعمیر ہوا تھا، یہ لکھنؤ کے چوک بازار کے شمالی سمت آخری سرے پر واقع ہے۔

بھولانا تھ کا کنواں - نواب وزیر سعادت علی خان کے عہد میں بھولانا تھ راجا بخشی کے عہدہ پر فائز تھا، اس کا شمار اودھ کے معززین میں تھا، آصف الدولہ اس کے گھر جایا کرتے تھے، اس نے یہ بڑا کنواں رفاہ عام کے لیے بنوایا تھا جو اب تک موجود ہے۔

نال کٹورا - لکھنؤ میں تعزیئے دفن کرنے کا مقام جو وہاں کا ایک محلہ ہے۔

حضرت گنج - یہ محلہ امجد علی علی شاہ نے تعمیر کرایا تھا، اس کے قریب ایک امام باڑا بھی بنوایا تھا، اسی میں وہ مدفون ہیں، یہ محلہ اور اس کے قرب و جوار کا علاقہ اب لکھنؤ کا سب سے زیادہ خوب صورت اور بارونتی بازار ہے، یہاں بڑی بڑی عالی شان نئے طرز کی عمارتیں بن گئی ہیں اسی کے

میں اکبری دروازے کے قریب واقع ہے اور شیعہ فرقے کے لیے مخصوص ہے، اس کا بانی تحسین علی خان تھا۔ چو لکھی - اس نام سے عظیم اللہ خان حجام نے ایک وسیع اور خوب صورت عمارت بنوائی تھی، اس کے مکمل ہونے کے بعد واجد علی شاہ اودھ کے آخری حکمران نے چار لاکھ روپے دے کر خرید لی، اس وقت سے چو لکھی کے نام سے مشہور ہوئی، اس میں بادشاہ کی بیگمات رہتی تھیں، اب اس عمارت کا زیادہ حصہ مسمار ہو چکا ہے اور نئی عمارات وجود میں آچکی ہیں۔

چھتر منزل - یہ مشہور عمارت نصیر الدین حیدر نے اپنی بیگمات کے لیے تعمیر کرائی تھی، اسی کے متصل فرح بخش کے نام سے جنرل مارٹن نے ایک کوٹھی خریدی تھی جس کے اوپر طلائی چتر لگا تھا، یہ عمارت دریا گومتی کے کنارے واقع ہے اور اب بھی اچھی حالت میں ہے، اب اس میں حکومت ہند کا ڈرگ ریسرچ انسٹی ٹیوٹ ہے۔

قریب مبارک منزل تھی جس میں
نول کشور پر بس قائم تھا۔

حسین آباد کا امام باڑا -

یہ خوب صورت امام باڑا،
محلہ حسین آباد میں امجد علی شاہ
نے تعمیر کرایا تھا، یہ آصف
الدولہ کے امام باڑے سے
کھوڑے فاصلے پر واقع ہے
اور اس سے متصل ایک خوب
صورت مسجد بھی ہے۔

دار الشفا - یہ شاہی اسپتال
نصیر الدین حیدر نے بنوایا تھا
اس کی شان دار عمارت حضرت
گنج کے قریب واقع تھی اس میں
عوام کے علاج کا معقول انتظام
تھا۔

درگاہ حضرت عباس -

یہ لکھنؤ میں شیعہ فرقے کی
بہت مشہور عبادت گاہ ہے
جس کا ذکر نواب مرزا شوق
نے اپنی مشنریات میں بھی کیا
ہے اس درگاہ کا بانی مرزا قیصر
بیگ تھا۔ کہا جاتا ہے کہ حضرت
عباس کا اصلی علم کوئی بزرگ
ملک شام سے لکھنؤ لائے تھے
اور اس کو ایک مقام پر زمین
میں دفن کر دیا تھا، وہاں
ایک غریب آدمی اقامت گزین

ہوا، اس نے خواب میں دیکھا کہ
یہاں حضرت عباس کا علم دفن
ہے، اس نے کھود کر نکال لیا،
مرزا قیصر بیگ نے یہ علم محلہ
رستم نگر کے ایک مقام پر نصب
کر دیا جب اس کی شہرت ہوئی
تو لوگ جوق در جوق زیارت
کے لیے آنے لگے، نواب سعادت
علی خان نے اس پر طلائی گنبد
تعمیر کرا دیا، غازی الدین حیدر
کے عہد میں نقارہ بجانے کا
انتظام ہوا اور عمارت کو وسعت
دی گئی اب لوگ یہاں علم لا کر
چڑھانے لگے جس کا سلسلہ اب
تک جاری ہے، ہر نوچندی
جمعرات کو یہاں زائرین کا
ہجوم ہوتا ہے، لوگ حصول
مقاصد کے لیے منتیں مانگتے
ہیں۔

دل کشا باغ - نواب سعادت
علی خان نے شہر سے متصل
ایک شکار گاہ بنوائی تھی جس
میں ہر قسم کے جانور چھوڑے
گئے تھے اور بالکل اصلی جنگل کا
ماحول تھا اسی شکار گاہ کے
قریب ایک محل اور باغ تعمیر کرایا
تھا جو اب بھی موجود ہے۔

روحی دروازہ - یہ نہایت

بلند اور خوب صورت دروازہ

زمانے میں۔ اب تک اچھی حالت میں موجود ہے۔

شاہ نجف - اودھ کے بادشاہ غازی الدین حیدر نے دریاگو متی کے کنارے یہ مقبرہ تعمیر کرایا تھا تاکہ مرنے کے بعد اسی میں دفن کیے جائیں، یہ عمارت حضرت علی کے مزار مبارک واقع نجف اشرف (عراق) کی نقل ہے ۶۱۸۲۷ میں تعمیر ہوئی تھی، بادشاہ مذکور اسی مقبرہ میں دفن کیے گئے یہ لکھنؤ کی خوب صورت عمارتوں میں شمار ہوتی ہے۔

قدم رسول - غازی الدین حیدر نے ایک بہت بلند چبوترہ تعمیر کرایا تھا اور اس پر ایک حاجی کالایا ہوا وہ مقبرہ بقیعہ نصب کرایا جس پر حضرت محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے قدم مبارک کا نشان بتایا جاتا تھا، اب یہ مقام ختم ہو چکا ہے، یہ سکندر باغ کے قریب واقع تھا۔

قیصر باغ - یہ عظیم الشان وسیع عمارت اودھ کے آخری تاج دار واجد علی شاہ نے تعمیر کرائی تھی، اس کی تعمیر پر اسی لاکھ روپیہ صرف ہوا تھا، اس میں بادشاہ کی بیگمات رہتی تھیں، ۶۱۸۵۷

امام باڑا آصف الدولہ کے قریب نواب مذکور نے تعمیر کرایا تھا، اس کو ماہر معمار کفایت اللہ نے اپنے بنائے ہوئے نقشے کے مطابق بنوایا تھا۔ یہ اب بھی اچھی حالت میں موجود ہے۔

سُرّائے مینڈو خان - امجد علی شاہ کے عہد میں شاہی فوج کے رسالہ دار مینڈو خان نے تعمیر کرائی تھی، اب مسمار ہو چکی ہے۔ یہ حضرت گنج سے قریب دار الشفا کے متصل واقع تھی۔

سکندر باغ - یہ خوب صورت اور کشادہ باغ واجد علی شاہ نے اپنی بیگم سکندر محل کے لیے تعمیر کرایا تھا اسی سے متصل وہ مقام تھا جس کو قدم رسول کہا جاتا ہے۔ سکندر باغ کو ۶۱۸۵۷ کے ہنگاموں میں نقصان پہنچا مگر زیادہ حصہ محفوظ رہا اور یہ باغ اب تک موجود ہے اور اب حکومت ہند نے اس کو بوٹانیکل گارڈن قرار دے کر اپنی نگرانی میں لے لیا ہے۔

سوڈاگر کا امام باڑا - یہ مشہور امام باڑا میر باہر نامی تاجر جو اہرات نے تعمیر کرایا تھا، غازی الدین حیدر کے

کے کچھ حصے پر عمارتیں بن گئی ہیں اور نئے طرز کا پارک بھی وجود میں آ گیا ہے۔

کوٹھی رَکُشَن الدَّوْلہ - یہ عالی شان عمارت نواب غازی الدین حیدر کے زمانے میں نواب روشن الدَّوْلہ نے تعمیر کرائی تھی اس عمارت میں دو مسجدیں ہیں ایک قبلہ رُخ اور دوسری اس کے برعکس محض عمارت کی خوب صورتی بڑھانے کے لیے بنائی گئی تھی، یہ عمارت اب تک موجود ہے اور اس میں سرکاری دفاتر ہیں۔

مارٹن کی کوٹھی - یہ ایک انگریز جنرل مارٹن نے تعمیر کرائی تھی جو نواب آصف الدَّوْلہ کے عہد میں مکمل ہوئی، مارٹن کی وفات کے بعد اس کو اسی میں دفن کیا گیا تھا۔ ۱۸۵۷ء میں مجاہدین آزادی نے اس کی قبر کھود ڈالی تھی اب اس عمارت میں کالج ہے جو انگریزوں نے اپنے بچوں اور ہندوستانی رئیسوں کے بچوں کی تعلیم کے لیے قائم کیا تھا۔

مشک گنج - شہر لکھنؤ کے مرکزی حصے میں ایک محل کا نام ہے، جہاں نوابی عہد میں سقے زیادہ آباد تھے۔

کے ہنگامے میں اس کو بہت نقصان پہنچا تاہم اب بھی یہ عمارت معمولی تعمیرات کے ساتھ موجود ہیں۔

کاظمین - یہ خوب صورت عمارت حضرت موسیٰ کاظم رضا کے مقبرہ کی نقل ہے جس کو ایک ہندو نے تعمیر کرایا تھا جس نے بعد میں اسلام قبول کر لیا تھا، یہ امجد علی شاہ کے عہد حکومت میں تعمیر ہوا، اس کے گنبد پر سونے کے پتر چڑھائے گئے تھے۔

گر بلا دیانت الدَّوْلہ - یہ بہت خوب صورت عمارت حضرت امام حسین کے مقبرے کے طرز پر نواب دیانت الدَّوْلہ نے تعمیر کرائی تھی اور اب تک اچھی حالت میں موجود ہے۔

کپینی باغ - انگریزوں نے ۱۸۵۷ء کے بعد اپنا تسلط قائم کر کے گول دروازہ اور امام باڑا حسین آباد کے درمیان میں واقع گھنی آبادی کو ختم کر کے اس وسیع رقبے میں ایک باغ اور تفریح گاہ بنوائی اس کا نام ایٹ انڈیا کپینی کے نام پر رکھا اس میں مختلف اوقات میں تعمیرات کا سلسلہ جاری رہا، اب اس

ملکہ زمانیہ کا امام باڑا۔

یہ وسیع اور شان دار امام باڑا ملکہ زمانیہ نے تعمیر کرایا تھا جو محلہ گولانچ میں واقع ہے اور اب اس کا بیشتر حصہ مسمار ہو چکا ہے اس سے متصل ایک مسجد بھی تھی جو خستہ حالت میں موجود ہے۔

موتی محل - یہ مشہور اور خوب صورت عمارت دریا گوشتی کے عین ساحل پر نواب سعادت علی خان نے تعمیر کرائی تھی، اس کے قریب جوہل ہے وہ اس کی نسبت سے موتی محل کا پُل کہلاتا ہے، غازی الدین حیدر بادشاہ کی زندگی کے آخری لمحات اسی عمارت میں

گزرے، اب یہاں لائبریری اور حکومت کے چند دفاتر ہیں۔ وزیر باغ - یہ باغ لکھنؤ کے مغربی حصے میں وزیر اودھ نواب آغا میر نے تیار کرایا تھا، جب اس کی وزارت کا دور ختم ہوا تو نواب وزیر نے یہ اپنی ملکہ کو بخش دیا، اس باغ کی کمرکھ بہت مشہور تھی، یہ باغ اور اس سے ملحق آبادی اسی نام سے مشہور ہے، باغ اپنی اصل حالت میں نہیں رہا کچھ متفرق درخت بطور یادگار اب بھی باقی ہیں۔

تمت بالجید

ضمیمہ

(وہ الفاظ و محاورات جو متن میں شامل ہونے سے رہ گئے)

سرگھڑی کا گھٹکا بننا ہوا ہے۔ بوڑھی عورتوں کے سر پہنے کی پھبتی۔

شیٹا لٹرانا / لگانا۔ (محاورہ) ٹپس جمانا؛ مقصد برآری کا ڈھنگ ڈالنا؛ ڈھب لگانا۔

کریا اچھتر بھینس برابتر۔ (کہاوٹ)۔ ان پرٹھ، بے تمیز اور جاہل آدمی کی نسبت بولتے ہیں۔

کوئی پاؤں سے آتا ہے وہ سر کے بھل آئے۔ عجز و انکسار کے اظہار کے لیے بولتے ہیں۔ گجراتی الاچی۔ عمدہ قسم کی چھوٹی الاچی۔

نور کے ترنگے۔ بہت سویرے؛ علی الصباح یہ منہ اور ملیندہ۔ ایسی خواہش یا آرزو جو کسی کی حیثیت سے بالا ہو۔

اپنے کان پکڑنا۔ توبہ کرنا؛ کسی امر سے باز رہنے کا تہیہ کرنا۔

برسر غلط۔ غلطی پر ہونا۔

بھٹر بھٹرانا۔ کسی وجہ سے غل اور ہنگامہ ہونا۔

پاؤں میں چکی باندھ کر ہرن کو دیا۔ ایسی بات کہنا جو مہمل اور ناقابل اعتبار ہو۔

خوشامد خورا۔ بہت زیادہ خوشامدی؛ چاہلوسی کرنے والا۔

ڈگا۔ دبلا اور لمبی ٹانگوں والا؛ وہ گھوڑا جو لمبے لمبے قدم بھرے۔

ڈورا ڈالنا۔ (محاورہ) ۱۔ محبت میں پھنسانا؛ رجھانا؛ دام محبت میں پھنسانا؛ مائل کرنا۔ ۲۔ دھاگا پرولنا۔

